

بیره وهری

## لهودیو په نجهرهی رۆژمه کانه وه راوه ستاوم و ده پروانم

بیره وهری شاعیریکی جدهنگا وهری مارکسیست

عه بدولا سلیمان (مه شخه ل)

ناوی کتیب: له و دیو په نجره ری رۆژده کانه وه راوه ستاوم و ده پروانم  
ناوی نووسەر: عه بدولا سلیمان (مه شخه ل)

چۆری کتیب: بیره وه ری

تایپ و پیت هه لچنین: عه بدولا سلیمان (مه شخه ل)

دزاینی ناوه وه: سلیمان قاسمیانی (کاکه)

دزاینی بهرگ : هونه رمه ند سه ردار عه بدولا

سالی چاپ: ۲۰۲۱

تیراژ: ۵۰۰

چاپخانه:

پیشکشه به ئیوه، که دهتانه ویت ئه م بیرده وهریانه بخوئنه وه!



## پېښت

- ۱- ئەم بېرەوهرېيانەم بۇ نووسىيەوہ
- ۲- گەرآنەوہ بۇ پېش بوون
- ۳- قوتابخانە و ئەزمونى خویندن
- ۴- کارکردن له بهرايى تەمەنەوہ
- ۵- دەست و پەنجە نەرمکردن له گەل نووسين
- ۶- چوونە نيو جيهانى سياسەتەوہ و پەيوەستبوونم بە کۆمەلەى رەنجدەرانی کوردستانەوہ
- ۷- چۆن سەنگەرى مارکسم ھەلبژارد؟
- ۸- ھەلقەى ئەدىبانی کۆمۆنىست چۆن پىکھات؟
- ۹- راپەرین و ھەلمژینی ھەناسەى ئازادى
- ۱۰- ھىرشى سەربازى بەعس و کۆرەو
- ۱۱- لەکارى نەینىيەوہ بەرەو کارى جەماوهرى و ئاشکرا
- ۱۲- تاراوگە و رۆيشتن بەرەو چارەنووسى ناديار
- ۱۳- گىرسانەوہ له ولآتى کەنەدا

۷

۱۱

۳۵

۶۷

۹۵

۱۱۱

۱۵۵

۲۰۳

۲۴۳

۲۶۵

۳۰۷

۳۶۷

۳۸۱



## بۆ ئەم بیرە دەرییانەم نووسییهو؟

نووسینی ئەم بیرە دەرییانە نە لەبەر ئەوەیە کە لەم سەردەمەدا بەلێشاو نووسەران و سیاسەتمەداران بیرە دەرییانەکانیان دەنووسن و بلاو دەکەنەو، نە لەبەر ئەوەشە تەمەنم وا بەرمو هەلکشان دەجێت کە ئیستا پەنجای شەش سەلەم، لەترسی مەرگ کەوتنیتمە پەلەپرووزە، بەلکو ئامانجم دەرخستنی ئەزمونی ژبانی ئەدەبیی و هەڵسورانی حیزبی و جەماوەریمە، ئەمە لەلایەک و لەلایەکی تریشەو نیشانەکانی قوناغیکی میژوویی دیاریکراوە لە میژووی گەشە و بەرمو پێشچوونی بزوتنەوێ کۆمۆنیزمی نوێ لە کوردستان و هەروەها تیشک خستە سەر زەمینەی لەدایکیوون و گەشە و نمای کۆمەڵایەتی سیاسی و ئابووری منی شاعیر و نووسەر کە ڕەنگە بایەخی تایبەتی هەبێت بۆ خویندەنەو و تیگەیشتن نەک تەنها لە کەسێتی من، بەلکو لە کار و کارلێکردنی من و تیگەیشتن لە جیهانی شیعری و ئەدەبیی من، هەروەها لە بزوتنەوێ چینیایەتی سیاسی لە کوردستان لە چوار دەیهی ڕابردوودا. ئێمە شاھیدی ئەوەین کە چۆن سیاسییەکانی بزوتنەوێ کوردایەتی لە بیست سالی ڕابردوودا کەوتنە نووسینەوێ میژووی خۆیان بێنەوێ لاپەرەیهکی ئەو میژووە جێی شانازیان بێت، ببنیمان کە چۆن ئەو میژووە پڕە لە سووکایەتی بە ئینسانی کورد، پڕە لە پشتکردن لە ئینسانی زەحمەتکێشی کورد لەساتە هەرە هەستیارەکاندا. سەرباری هەر شارەنەوێ پەردەپۆشکردنێکیان، کەچی لەسەر دەستی چەند سیاسەتمەدار و نووسەریک، زۆریەو ئەو کەلین و پەنھانە تیشکیان خراوتە سەر و باسەکانیان دران بەگۆنێ کۆمەڵگەدا. لەهەمان کاتیشدا ئێمەو کۆمۆنیستیش خاوەن میژوویەکی جیاواز لەو میژووەو کوردایەتین، کە جگە لە شانازییەکی، دەشمانهویت لەو گۆشە و کەلین و پەنھانە

بدوین کەبوونەتە ئاوینەیهک و ڕووخساری خۆمانییان تیا دەبینین و خالە درەوشاو و لاوازەکان و ئاریشەکانی خەباتی ئیمە لە پەيوەند بە بەرژموندی چینیایەتی کرێکاران دژ بە ڕۆژوازی تیاپانادا جێگیرە. لەنێو بزووتنەوێ کۆمۆنیستی نوێی کوردستان، کاتیک ئەم بیرمەرێیانە دەنوسم و بڵاودەکەمەوه، ئەو ئومێدەش لەدای خۆمدا دەچێم کە ئەدیانی تر و نووسەرانێ تری بزووتنەوێ کۆمۆنیستی نوێی کوردستان هەنگاوی لەم بابەتە هەلبگرن و هەموو بە نیشانەکانی ئەزموونمان بتوانین لایەک لەو میژوووە دەربخەین کە ڕۆژیک لە ڕۆژان کارمەکتەریکی چالاکی ناو لاپەرەکانی ئەو میژوووە پێر کیشمەکشە بووین. هەرچەندە سڕوشتی ئەم کتیبە بیرمەرێیە نەک هەلسەنگاندن یان توێژینەوێ میژووی بزووتنەوێ کۆمۆنیستی نوێی عێراق، بەلام لەهەمان کاتیشدا بەپێی توانا و دەرفەت هەولمداوه ڕەخنەکانی خۆشم بخرەم بەرچاوی و ئەگەر بکریت هەلسەنگاندنی کورتیش بۆ کیشەکان بکەم. من زیاتر لە نو مانگ خەریکی نووسینی ئەم یادەوەرێیانە بووم و لەو ماوەیدا بە گەلی کووچە و کۆلانی نیو تەمەنم گۆزەم کردوو و لام لە گرنگترین وێستگەکانی ژبانی کۆمەلایەتی و سیاسی و ئەدەبیم کردۆتەوه. ئەشزانم ئەمە هەموو شتێک نییە و لانی کەم هەندێ بابەتی کۆمەلایەتی ماون و ڕاگۆزەرانی بەسەرم کردوونەتەوه، گەرچی ڕۆژگارێک ڕۆلی گرنگیان لە ژبانی سیاسی مندا گیراوه، بەلام بەهۆی هەندێ ئیلتزاماتی کۆمەلایەتییهوه، بەپێویستم نەزانیون لەسەریان بوستم. دەبیت ئەوەش بڵێم ئەم کتیبە (لەودیو پەنجەرە ی ڕۆژمەکانەوه ڕاوەستاوم و دەروانم..بیرمەرێی شاعیریکی جەنگاوەری مارکسیست)، واتا ژبانی کۆمەلایەتی و سیاسیی و ئەدەبیی من و بزووتنەوێ کۆمۆنیستی نوێ لە کوردستان، کە خۆینەر و خەلکی ستمدیدهی کوردستان زانیاری پێویستیان لەبارەوه نییە. هەولیشم داوه کۆمەلێک وینە لە کتیبەکەدا دابینم، کە پێم وایە بایەخی سیاسیی و ئەدەبیی خۆیان هەبێ. ئەمە جگە لە کۆمەلانی پەراویز بۆ بەرچاوری خۆینەر.

دوچار شیوازی نووسینهوهی ئەم کتیبه سهرهتا به جوریک بوو که ههندیکجار رۆژانه و ههندیکجاری تریش دوو سێ رۆژ جاریک راستهوخۆ له ئەژماری تایبەتی خۆم له تۆری کۆمه‌لابەتی فەیسووک دەمنووسی و بلاوم دەکردهوه. بەلام دواتر پیایدا چوومهوه بەم شیوهیەم لێکرد که نێستا لەبەر دەستناندایه. لێر هەشدا بەپێویستی ئەزانم سوپاسی هەموو ئەو بەریزانه بکەم که به کۆمینت و راو و بۆچوون و سەرنجەکانیان، کۆمه‌کیان کردووم و وه‌لامی پرسیار مکانیان داومهوه، بەتایبەتیش هاوریان دکتور نەوزاد ئەحمەد ئەسود و گۆران عەبدوڵا و سەردار بابان. هەروەها سوپاس و پێزانینی زۆرم بۆ هاوری کاریکاتیاریست سەردار عەبدوڵا که هەلسا به دزاینی بەرگی ئەم کتیبه. لەکۆتاییدا زۆر سوپاسی هاوری شاعیر و نووسەر سلیمانی قاسمینی (کاکه) دەکەم، که بەوردی به کتیبه‌که‌دا چۆوه و به گەلی سەرنجی ورد و به سوود، کتیبه‌که‌ی پاراوتر کرد، ئەمه جگه له مۆنناژ و دزاینی کتیبه‌که. ئەم سەپۆرت و کۆمه‌کیانە‌ی هاوریان بەگشتی و هاوری سلیمان قاسمینی به تایبەتی نەبونا، ئەم کتیبه بهم کوالیتییه نەدەگەیشته دەست ئێوه‌ی هێژا. بهو ئومێده‌ی ئەم کتیبه‌م ئامانجی خۆی پێکینت.

ئێتر سەره‌کوونی ئێوه و خەباتی چینا‌بەتی کریکاران بۆ سۆشالیزم، به ئاوات دەخوازم.

عەبدوڵا سلیمان (مەشخەل)

کە‌نه‌دا ۲۰۲۰



## گهراڻه وه ٻو پيش ٻوون

گويگرتن له به سهرهات و حيكايه ته ڪاني باوڪيڪ كه سهرتاپاي ته مهني بریتی بووييت له ڪارڪردن و رهنجڪيشان له پيناو مال و مندال و پيگه ياندنيان، تام و چيڙي خوي هه يه. باوڪم هه رڪات ئيواران به دم چا خوارندنه وه وه، ٺاره زوي قسه وباسي هه بووايه و منيش دهمزاني چ ڪاتيڪ گونجاوه، ٺه و ڪاتانه پرسيارم ليده ڪرد و زانياريم لي دهرده ڪيشا. گه رچي سالي ۱۹۸۰ سهردانتيڪي ٺه و گوندهم ڪرد بوو و سهرم دابوو له مالي نه نڪم و مامه ڪانم و باوڪيشم باس ده ڪرد كه گوندي (چه غه ميره يان تل الميره) يه ڪيڪه له و ده يه ها گوندانه ي كه كه و ٽوته ناوچه ي كه ندينواوه ي سهر به ناحيه ي دييه گهي شاري هه وليڙ. زنجيره چيائي قهره چوغيش ده شتي قهراج و كه ندينواوه ليڪ جيا ده ڪاتوهه. داهاتي خه لڪي ٺه و گونده و ته نانهت گونده ڪاني دهوروبه ريشي له سهر ڪشتوڪال و ٺاڙه لداري بووه. زهويوزاري ٺه و گونده و هه موو كه ندينواوهش به پييت و به فهره. سهرباري ڪشتوڪال و ٺاڙه لداريش خه لڪي ناوچه كه به گشتي له ڪات و وه رزي گونجاودا راويش ده ڪن، چونڪه ٺه و ناوچه يه پره له مامز و پور و قه تي و كه و. ٺه و گونده له وه ته ي هه بووه ٺاغاڪان به مولڪي خويان زانيوه و ده سه لاتييان تي ايديا به زهر بووه و ٺه و ناوچه يه ش به گشتي شوينيڪ بووه و مملانيي نيوان ٺاغا و جووتياره ڪاني تيا رهنگي داوه ته وه. زور بهر له ياساي چاره سهري ڪشتوڪال و ته نانهت بهر له هاتنه سه رڪاري عه بدولڪه ريم قاسم، ٺاغاڪان پشت ٺه ستور به سيسته مي پاشايه تي، زور زالمانه غه دريان له جووتياره ڪان ڪردوه و چه وسانه وه يه ڪي بيپه رده بووني هه بووه. له و گوندهش ڪانه بي ٺاغا جگه له سه ندي سهرانه و به شه به رهه م، تا بليي ٺاغايه ڪي زوردار و چه وسينه ر بووه.

له سالی ۱۹۵۳ باوكم تهمنى سى و نو سال بوو، واته له سه روه بندى راپه پىنى جووتيارانى دهشتى هولير،<sup>۱</sup> رۇژيكيان زورى بۇ ديت و خوى وتهنى دهگاته بىنى، دوى پرس ورا له گهل خانه واده كەى، دهستى ژن و منداله كانى دهگرى و ئەو بىرپاره چاره نووسسازە دەدات، كه دەبوو بيدات.

وهك دهگىرپايه وه دوى ئەوهى چەندىنچار دەمه قالى له گهل پياوانى كانه بى ئاغاي زوردار ده بى، گوند به جىدىلى و دەروات بۇ گوندىكى نزيك ناحيهى دوز به ناوى (مه لحه والى). پاشان دهيه ويىت ئيشيك بكات و مال و منداله كهى بژينيت، دوى ماوهيه ك له كارى كشتوكالى، ئىنجا دهرفتهى بۇ دهره خسيىت له كۆمپانياي نهوتى باكور دامه زريىت. بهم دامه زرانده باوكم پشت له هممو ژيانىكى جووتيارانه دهكات. ئەم كارە تازهيهى باوكم كارىگه رى هه بوو له وه به سه ر گورىنى شيوازي ژيانى باوكم و خيزانه كهى. ئالوگوره كه هه ر له شيواز و چۆنبيه تى جوورى كاركردن بوو و به هيچ شيويه كه نهيتوانى جيهانبينى باوكم بگوريت و بيركردنه وهى تا ئاستى كرىكارىكى هوشيار فراوان بكاته وه. واته ئالوگوره كه چەندايه تى بوو نهك چۆنايه تى. هۆكاره كه شى پابه ندبونى باوكم بوو به مه سه لهى نه ته وايه تى و ئايين. باوكم دژ به سته م و چه و سانه وه بوو. لايه نگرى ئازادى بوو، به لام ئەو ئازادى ته نها له روه سياسىيه كه يه وه ده بىنى و وهك ئازادى كورد لىي دهروانى، ئەگينا له چوارچيوهى خيزانه كهى خويدا ئازادى به جوړيكي تر بينيوه و ئەو ئازادىيهى كه ده بوو بۇ خيزان و كچه كانى فه راهه م بكردايه نه يكرد. دياره باوكيشم خو شى ئازاد نه بوو و به دهيان رايه لهى ئايين و كوردايه تى و نه ريتى كۆمه لايه تى و سته مى چينايه تى به سترابووه. هه رچۆنيك بيت له كارە تازه كهى له كۆمپانياي نهوت به له حيمچيتى دهست پيدەكات و تا ئەو

---

<sup>۱</sup> ئەو راپه پىنهى جووتيارانى دهشتى هولير له سالی ۱۹۵۳ دژ به ئاگان روویدا و گه رچى به يارمه تى سوپاي پاشايه تى سه ركوتكرا، به لام ئەو بزوتنه وهيه ميژوويه كى دره وشاوهى له خه باتى جووتيارانى دهشتى هولير و كوردستان نه خشاند.

رۆژەى خانەنشین دەبیت ھەر لەھیمچی بوو. دەیەھاجار بۆى باس کردووم کە چۆن ئەو بۆرپیە گەورانەى نەوتى لەھیم کردوو. باوکم بۆ ئەوھى بچیتە سەر ئیشەکەى، پروون نییە سەرھتا چۆن لە مەلحەوالییەوہ چۆتە سەرکار و گەراوہتەوہ، بەلام کاتیک لەناو شارۆچکەى دوبر نیشتەجى دەبین، ئیتر دەبوايە ھەولیکى جیددى بدایە و ئەو کیشەییەى خۆى چارەسەر بکردایە. بۆیە بەناچارى تیدەکوشتیت فیرى پاسکیل بى و پاسکیل سواریى بکات. بۆ ئەو مەبەستەش پاسکیلکى ھەمبەر دەکړئ و رۆژانە ھاتووچۆى بى دەکات. ئیتر وردە وردە باوکم ژيانى دەگۆرئ. پاشانىش دواى کودەتای سالى ۱۹۵۸ مالى بار دەکات بۆ ناو شارى کەرکوک و ژووریک بۆ مال و منداڵەکەى لە گەرەکى تەپەى مەلا عەبدوللا بەکړئ دەگړئ و ژيانکى ھەژارانە بەسەر دەبات. زۆر جار سەبارەت بە مانگرتنى کریکارانى گاوریباغى پرسىارم لیکردووہ باوکم دەبگوت (کریکارەکانى ھاوړپم زۆر باسى مانگرتنى گاوریباغیان بۆ کردووم، کە پێشتر نە نەقابە بەمجۆرە بوو نە ھەقدەستمان باش بوو بە زەمانەتمان ھەبوو. بەلام بەھۆى ئەو مانگرتنەوہ ئەو دەستکەوتانە بەدەست ھاتوون). لە تەمموزى سالى ۱۹۵۸ تا شوباتى سالى ۱۹۶۳ گەرچى ئەو فەترەى نەفەسکیشیک بوو بۆ ھەموو خەلکى عىراق و کوردستان، ئیتر ھەر لەو ماوہى باوکیشم بەو برە پارەییەى پاشەکەوتى کردبوو پارچە زەویيەک لە گەرەکى رەھىماوا دەکړیت کە ئەوسا جگە لە سى چوار مال زیاتر نەبوو. دایکم دەبگێراوہ کەچۆن دراوسىکان پىیان گوتوون ئەوہ چۆن ئەچن بۆ ئەو چۆلابیە خانوو لەوى دروست ئەکەن، ئەى ناترسن شەویک گورگ بتان خوات؟ ھەر وہا دەبگێراوہ کە چۆن رۆژانە بەپىیان لە گەرەکى تەپەى مەلا عەبدوللاوہ ھاتوون بۆ گەرەکى رەھىماوا قوورپیان دەگرتەوہ و خشتیان بپوہ بۆ دروستکردنى خانووەکەیان.

دواجار لە کۆتایى سالەکانى پەنجاکان یان سەرھتای شەستەکان دەبى، مالى باوکم بار دەکەنە خانووە تازەکەیان کە لە گل (قوور) دروستیان کردبوو و تىایدا نیشتەجى دەبن. خانوویەک لە دوو ژوورى بە تەنیشتە یەکتەرەوہ و ھەیوانیک

پیکهاتبوو له گه ل حه مام و ئاوده ستیک لای خواره وه. خانووه که که وتبؤوه کولانیک له سه رووی مزگه وته که ی ناو بازاری گه په کی په حیمماوه<sup>۲</sup> به لام به لای قولی قه برستانه که وه. به رده م مالمان گوره پانیکي فراوانی لیبوو که ئیستا هه مووی کراوته خانوو. له و گوره پانه جوگه یه کی پیا تیده په پی که هه ردو به ری زه ل بوو. ناوه راستی ئه و گوره پانه ش زبلخانیکي لیبوو که هه رچی پاشماوه و پیسی و خاشاک بوو فرییان ده دایه ئه و شوینه و ماوه نا ماوه ش ئاگریکیان تیه رده دا. ئه و خانوو بو ئیمه کونجی قه ناعه ت بوو. باوکم دلخوش بوو به وهی که ئیتر کری نادات و دایکیشم به دل و به گیان خه ریکی مال و خانوو بوو. هه موو رۆژیک جگه له رۆژانی هه ینی، دایکم سه به یان زوو له گه ل نانی به یانی سفرتاسیکی پر له خواردن ئاماده ده کرد و باوکیشم له پشته وهی پاسکیله که ی تووندی ده کرد و ده رۆیی بو کار تا ئیواره نه ده هاته وه. هه رچه نده له ناو کۆمپانیای نه وت کانتین هه بوو که شوینی ناخواردن کریکاره کان بوو، به لام باوکم زور که م نه بی له کانتین نانی نه ده خوارد، ئیتر نازانم هوکاره که ی په یوه ستبوونی باوکم بوو به ده ستاوی خواردنه کانی دایکم، یان گلدانه وه و پاشه که وتکردنی ئه و بره پاره یه بوو که له بری خواردنه که له مووچه ی کریکاره کان یان ده بری. شه ریکه ی نه وت وه ک مافیکی به ده ست هاتووی کریکاران سالانه ده ستیک به دله یان ده دا به کریکاره کان. ئه مه سه رباری ده ستکیش و پیلاو و ..تاد. باوکم له ده ره وهی کار به رده وام کورته ک و شه روا ل و جامانی له سه ر بوو. به لام که ده چوو بو کار به دله که ی له سه ر قه میسیکی سپی و ئینجا چاکه تیکی له به ر ده کرد و جامانه که ی خوی لی ده به ست. ئه م چوونه سه ر کاره ی رۆژانه جگه له هه ینی به پاسکیل ئه نجام ده دا. کریکاره کان به یانیان سه عات هه شت

---

<sup>۲</sup> ناوی په حیمماوه ش ده گه رپته وه بو ده ستپیشکه ری کوینا په حیمم زه نگه نه که له ده یه ی چله کانی سه ده ی رابردو، په که مین که س بووه ئه و شوینه ی ئاوه دان کردۆته وه و له و جیگایه خانووی دروست کردوه.

هه‌موو ده‌گه‌یشتنه ویستگه‌ی شه‌مه‌نده‌فه‌ره‌که‌ی عه‌ره‌فه و له‌ویشه‌وه به شه‌مه‌نده‌فه‌ر ده‌چوون بۆ ناو شه‌ریکه و سه‌ر کاره‌کانیان. باوکم که قسه‌ی هاوړی کریکاره‌کانی ده‌گیزایه‌وه، باسی شه‌مه‌نده‌فه‌ری بیر نه‌ده‌چوو که‌چوون پیش مانگرته‌که‌ی گاورباغی شه‌مه‌نده‌فه‌ری ها‌توو‌چۆیان بۆ سه‌ر کار نه‌بووه و له‌ئنجامی مانگرته‌ی گاورباغی و وه‌ک ده‌سته‌که‌وتیکی ئه‌و خه‌باته‌ ئه‌و شه‌مه‌نده‌فه‌ریان بۆ دابین کراوه. کۆمپانیا ناسنامه‌ی بۆ کریکاره‌کان درده‌کرد. ره‌نگی شین و سوور بوو و هه‌ردووک به‌زمانی ئینگیزی و عه‌ره‌بی بوون. سه‌ری سالانیش له‌کاتی جه‌ژنی له‌دایکبوونی مه‌سیحدا (جه‌ژنی کرسمس)، هه‌ر کریکاره‌ی چه‌ند کچی عازهبی هه‌بووایه، ئه‌وه‌نده‌ ملوانکه‌یان له‌ناو سنه‌دوقیکی پر له‌نو‌قل و چوکلێت ده‌به‌خشییه کریکاره‌که به‌لام ئه‌مه‌یان تیروپشک بوو و هه‌رجاره‌ی بۆ چه‌ند کریکارێک درده‌چوو. سنه‌دوقه‌که ئه‌وه‌نده جوان و مه‌حکمه بوو دایکم دلی نه‌ده‌هات فری بدات و ته‌رخانی کردبوو بۆ ئه‌وراق و دۆکیمینت و تاپۆی خانوو و ناسنامه و جنسییه و شتی له‌و باب‌ه‌تانه‌ی تی ئاخنیبوو. تا بۆره سنه‌دوق به‌داخه‌وه له‌سالی ۱۹۹۱ له‌گه‌ل ماله‌که‌مان تالان کرا. له‌شه‌سته‌کانی سه‌ده‌ی رابردوو له‌ناو کۆمپانیای نه‌وتی باکوور - که‌رکووک سی جوړ ریکخستن له‌ناو کریکاره‌کان هه‌بووه. یه‌کیکیان ریکخستنه‌کانی حیزبی شیوعی عیراقی بوو و ئه‌ویتریان پارتی دیموکراتی کوردستان و سینه‌میشیان حیزبی به‌عس بوو. باوکم سه‌ر به‌ ریکخستنه‌کانی پارتی دیموکراتی کوردستان بوو. کوده‌تای سه‌ربازی سالی ۱۹۵۸ به‌ سه‌رکردایه‌تی عه‌بدولکه‌ریم قاسم که شه‌قامی عیراق و میدیای عیراقی پینده‌لین شو‌رشی ۱۴ی ته‌مموزی سالی ۱۹۵۸ دۆخیکی هیتایه ئاراهه که پیشتر عیراق دۆخی سیاسی و کۆمه‌لایه‌تی و ته‌نانه‌ت ئابووری وای به‌خۆوه نه‌بینیوو. سالانی ۱۹۵۸ تا ۱۹۶۳ له‌رووی سیاسییه‌وه سه‌رباری بوونی ئاراسته‌یه‌کی تووند‌ره‌وی سیاسی نه‌ته‌وه‌یی له‌ عیراق، به‌لام که‌شیکی کراوه و له‌بار هاته ئاراهه که هه‌م حیزبه‌ سیاسییه‌کان و هه‌م عیراقیه‌کان به‌ کوردیشه‌وه هه‌ناسه‌یه‌کیان هاته‌وه به‌ر. باوکم ئه‌و ماوه‌یه وه‌زعی

ماددى بەرەو باش بوون دەچوو. لە كۆتاييهكانى ئەو فەترەيه دايكم دوو گيان دەبن بە منەوه. كاتيكيش كودەتاي سەربازى شوبات لە سالى ۱۹۶۳ ئەنجامدرا و عەبدولسەلام عارف دەسەلاتى گرتە دەست، حيزبى بەعسى دەسەلاتدار خيزرا كەوتەخۆ و لە خيىل و عەشیرەت و ئەفراد و لايەنگرانی بیری نەتەوايه تى هيزيكي رەشى كۆنەپەرستى بە سەرکردايەتى موزر ئەلوهنداوى پيکهينا بەناوى (حەرەس قەومى)<sup>۳</sup> كە ئەركى سەرەكیان تەسفيەکردنى شيوعیيهكان (كۆمۆنیستەكان) بوو لە عێراق و ئینجا بۆ دواى هاوین بەرەو كوردستان ملیان نا و هاتن بۆ كەرکوك. ئەم هیزه رەشه درندهیه وهك دەیان گێرایه وه حكومهت پيى گوتبوون (سەر بۆ من و مال بۆ ئیوه!). ئیتر كە حەرەس قەومى بەرەو كوردستان هاتن هەر گوند و شارێکیان بهاتايه پيش، قەتوعامیان دەرکردن و مالهكانیان تالان دەرکرد. كاتيكيش ئەو هیزه رەشه دەگەنە دەروازەى شارى كەرکوك، خەلكى كەرکوك بەتاييه تى كوردەكان مالوحوالیان جیهپشت و هەلاتن. بەوپيیهى مالى ئیمه لە گەرەكى حاشیهنشینی رەحیماوه بوو، هەلاتن بەرەو ناوچهى شوان. دايكم لەسەرۆبەندى مندالبوونى خۆى بوو. مالهوهمان بە ریزه گردهكان (كەلهكە)ى پشت رەحیماوه ئاودیو دەبن بەرەو گوندى سۆنەگۆلى و ئینجا گوندى چیمەن و لەویشەوه رووهو گوندهكانى ساتى و هەيبه. پيش گەيشتنيان بە گوندى ساتى لە هەلەتەكانى ناوشوان دايكم ژانى مندالبوون دەيگرى. ئیتر بەناچارى دوور لە نەخۆشخانه و دكتور و دەرمان دايكم مندالهكەى دەبن. واتە من لەناو ئەو هەلەتەى ناوچهى شوانى كەرکوك لە نزیک گوندى ساتى لەدایك بووم. گەرچى لە (هوية الأحوال المدنية)

<sup>۳</sup> حەرەس قەومى هيزيكي ميليشيايى حيزبى بەعس بوو دواى كودەتاي ۸ى شوباتى ۱۹۶۳ دامەزرا و دواتریش بە ياسای ژماره ۳۵ى سالى ۱۹۶۳ وهك هيزيكي ياساي ناسپيرا و ئامانجيش لەم هیزه رەشه كۆنەپەرستە جيخستى حيزبى بەعس بوو لە دەسەلات و سەرکوتى نەيارەكانى بوو بەتاييه تى كۆمۆنیستەكان. لە ۱۸ى تشرینی دووهمى سالى ۱۹۶۳ سوپای عێراق بارهگای سەرەكى ئەم هیزهى كۆنترۆل كرد و كۆتايى بە جموجۆلهكانیان هات.

تەسكەرەكەم لەدايكبووی ۱۹۶۴م، بەلام وەك باوكم باسی دەكرد و دواتریش خۆم میژوووەكانم خویندەووە، لە پایزی ۱۹۶۳ لە دايكبوومە. ئیتر بەناچاری دوور لە نەخۆشخانە و دكتور و دەرمان دايك مندالەكەى واتا منى دەبیت و لەناو ئەو كوشت و كوشتارە و بۆردومان و هەلاتنەدا لەدايك دەبم.

هەرچۆنیک بیت دايك ئەو ژنە زەحمەتكێشەى كە تازە مندالی بوو و لەژێر ترسی حەرەس قەومى و بۆردومانى تۆپ و تەیارە بەو هەلەتە كەتوو، هیز و بپرستی تیا نامینی و توانای رێكردن لە دەست دەدات. چەند جارێك داوا لە باوكم دەكات فریای بكەوێت. ئەو كات براكەم تەمەنى ۱۰ سالان بوو و خوشكەكانیشم لەنیوان دوو سالان تا دە دوانزە سالان بوون كە كەسیان نەیان دەتوانی یارمەتى دايكم بدەن. باوكیشم تا هیزی تیا بوو وەك دەیان گێزرایەووە جاجم و بەتانى و لباد و جلو بەرگ و هەندى پتووستى ترى لە كۆل و سەر شان بوو و نەیتوانیووە هیچ بكات. دايك، بیهیزییەكەى بە جۆریك دەبیت كە چیتر ناتوانیت كۆرپەكەى هەلبگرى لەبەر خوین لەبەر بوونىكى زۆر، ناچار بەو شەووە و لەو هەلەتە تەنھا لەپیناو بزگار كردنى روحى خۆى، مندالە ساواكەى لەسەر زەوییهكە دائەنیت و بە گریان و لە خۆ دانەووە هاوار لە باوكم دەكات كە فریای كۆرە ساواكەیان بكەوێت. ئیتر باوكیشم سەربارى ئەو كۆلە قوورسەى دەگەرێتەووە دواووە و كۆرپەلەكەى هەلدەگریت و بەهەر سەغەلتى و زەحمەتییەك بیت ئەو شەووە دەگەنە گوندى ساتى و لە مالى دۆستىكیان دەمیننەووە. ساتى گوندیکە كەوتوتە باكورى رۆژھەلاتى شارى كەركوك و جوگرافیای ناوچەكە هەموو هەلەت و گرد و بەرزایی و نشیوییه. تا بلى قەشەنگە و لە بەھاران دل دەكاتەووە. بەھەر حال ئەو شەووەى مالى باوكم لەژێر سینیەرى مەرگدا دەگەنە دى ساتى، باوكم ناوى منى تازە لەدايكبوو دەنیت شاخەوان، بەو پینەى كە لەناو ئەو شاخ و هەلەتە لەدايك بوومە، بۆ رۆژى دواى مەلای مەزگەوتى دى ساتى كە میواندارى باوكم دەكات، لى دەپرسیت كە ئەو مندالە تازە لەدايكبوو ناوى چى لێناو، باوكیشم حىكایەتەكەى بۆ دەگێرێتەووە. مەلا پيشنیاریك بۆ باوكم دەكات

که ناوه‌که‌م بگوریت و له شاخه‌وانه‌وه بی‌کات به عه‌بدو‌لا به‌لکو له داها‌تو‌دا کورپیکي س‌ال‌ح و باشی لی د‌ه‌ر‌ب‌ج‌یت. باوکیشم دلی مه‌لا ر‌اد‌ه‌گر‌یت و ناوه‌که‌م له شاخه‌وانه‌وه ده‌گوریت بۆ عه‌بدو‌لا و ئیتر چاره‌نووسی من له‌و ساته‌وه به عه‌بدو‌لا‌وه ده‌ست پ‌ی‌ده‌کات.

له‌م سه‌روه‌ندی ناوگورینه‌دا هیزه ره‌شه‌که‌ی حه‌ره‌س قه‌ومی له ه‌یره‌شه‌کانی خۆی ر‌ان‌اوه‌ستی و به‌ره‌و ناوچه‌ی شو‌ان د‌ین. باوکم له‌و‌یشه‌وه ده‌ستی مال‌وم‌ند‌اله‌کانی ده‌گر‌یت و به‌ره‌و ناوچه‌ی قه‌لاسیۆکه و ئینجا به‌ره‌و گونده‌کانی گه‌وره‌دی و زیوه ده‌رۆن. ورد دیار نییه چه‌ند مانگیان پ‌ی‌ده‌چ‌یت تا دۆخه‌که تۆزیک هی‌ور ده‌بیته‌وه و جارپیکي تر مالی باوکم ده‌گه‌ر‌ینه‌وه بۆ که‌ر‌کووک و له خانووه به‌تال و ده‌ست پ‌ی‌اه‌ین‌راوه‌که‌ی خۆیان له ره‌حم‌اوه‌ نیشته‌ج‌ی ده‌بنه‌وه و دیسانه‌وه له سفره‌وه ده‌ست پ‌ی‌ده‌که‌نه‌وه.

سالی ۱۹۶۴ م‌ل‌م‌لان‌یکانی ئیوان بالی مه‌کته‌بی سیاسی به ر‌ابه‌ری ئیبراهیم ئەحم‌ه‌د و جه‌لال تاله‌بانی و بالی مه‌لابی به ر‌ابه‌ری مسته‌فا بارزانی چ‌رو قوول ده‌بیته‌وه و وه‌ک ده‌شزانین ئەو م‌ل‌م‌لانی و جیابوونه‌وه‌یه چ زیانپیکي له خه‌لکی شو‌ر‌ش‌گ‌یر‌ی کوردستان داوه. باوکم به‌ر له‌و جیابوونه‌وه‌ی جه‌لالی و مه‌لابی، له ر‌یک‌خ‌سته‌کانی پارتی دیموکراتی کوردستان کاری ده‌کرد. باوکم خۆینده‌واری نه‌بوو زۆر جار ئاخی هه‌له‌که‌یشا و سه‌رزه‌نشتی باوکی خۆی ده‌کرد (واته باپیرم) که ر‌یگه‌ی نه‌داوه بچ‌یته لای مه‌لای گوند و ف‌یر‌ی خوینده‌واری و قورئان خۆینده‌وه بی‌یت. له‌و سه‌رده‌مه‌دا به‌تایبه‌تی سالانی ۱۹۶۵ و ۱۹۶۶ کاتیک جه‌لالی و مه‌لابی لیکجیا ده‌بنه‌وه و به توندترین شیوه ده‌که‌ونه گیانی یه‌کتر و دووژمنایه‌تی یه‌کتر ده‌که‌ن تا کار ده‌گاته ئەوه‌ی ته‌سفیه‌ی جه‌سته‌یی لایه‌نگران و ئەندامانی یه‌کتر بکه‌ن. به‌و‌پ‌ی‌ته‌ی حیزبی شیوعی ع‌یر‌اقی له‌و ئیوه‌دا نزیکایه‌تی له‌گه‌ل پارتی هه‌بووه، به‌شیکي زۆری لایه‌نگران و ئەندامانی ئەم حیزبه له‌لایه‌ن جه‌لالیه‌که‌انه‌وه بوون به قوربانی. له‌ناو ر‌یک‌خ‌سته‌کانی پارتیدا باوکم که‌سیکی جی متمانه‌ی پارتی بووه و وه‌ک خالی پشتبه‌ستن چاوی لیکراوه. ته‌نانه‌ت پارتی

به ریکخستنه کانی خوی گه یاندبوو که هر ئەندامیکیان تووشی نارەحەتی هات بچیتە لای حاجی سلیمان و ئەو ته‌گبیری دەکات و کومەکی دەکات. کاتیک ئەندامانی ریکخستنه کانی پارٹی فشاری جه‌لالییه‌کانیان له‌سه‌ر دەبی و په‌نا بۆ باوكم دین، باوكم به‌شه‌و ئەو پارتییه‌ لیقه‌وماوانه‌ رینوینی دەکات و ئینجا هر به‌ پیمان له‌گه‌لیان ده‌چیتە ناو گونده‌کانی شوان و ته‌سلیمی ریکخستنه‌کانی پارتيان دەکات و رزگاریان دەکات. هه‌روه‌ها هر له‌و ساله‌ باوكم ده‌مانچه‌یه‌کی هه‌بووه‌ بۆ پاراستنی خۆی. شه‌ویکیان باوكم دوا‌ی چه‌ورکردنی ده‌مانچه‌که‌ی به‌ ئاگاداری دایکم ده‌مانچه‌که‌ له‌ناو سندوقه‌ بۆراقه‌که‌ دارینه‌که‌ی ماله‌وه‌ ده‌شاریته‌وه‌ و برا‌گه‌وره‌که‌م که‌ ئەوکات ته‌مه‌نی یانزه‌ یان دوانزه‌ سالان بووه‌ ده‌بینیت باوكم ده‌مانچه‌که‌ی له‌ کو‌ی شارده‌وه‌، بۆ به‌یانی کاتیک باوكم ده‌چیت بۆ کۆمپانیای نه‌وت بۆ کارکردن، برا‌گه‌وره‌که‌م ده‌چیت ده‌مانچه‌که‌ له‌ناو سندوقه‌که‌ ده‌رده‌هینیت و ده‌یباته‌ گه‌ره‌ک و فیشه‌کیکی پی ده‌ته‌قینیت. ئەوکاتیش کۆلان و گه‌ره‌که‌که‌شمان پر له‌ جه‌لالی بوو و ته‌نانه‌ت مه‌قه‌ری جه‌لالییه‌کان نزیک به‌ چه‌ند سه‌د مه‌تریک له‌ مالی ئیمه‌وه‌ دوور بوو. ئیتر ئەوه‌ بۆ جه‌لالییه‌کان وه‌ک دۆزینه‌وه‌ی هه‌نگوین وا بوو له‌ کونه‌ دار و ده‌رکه‌وت باوكم چه‌کی له‌ ماله‌وه‌ هه‌یه‌ و ده‌شیانزانی لایه‌نگری مه‌لالییه‌ و ئەمه‌ش به‌س بوو بۆ ئەوه‌ی باوكم خۆی بۆ کاره‌ساتیکی تراژیدی مه‌ترسیدار ئاماده‌ بکات.

وه‌زعییه‌تیک که‌ دایکم پیا‌تیپه‌ری و منی بوو، دور له‌ دکتور و ده‌رمان و خوراندنی باش و به‌سوود، ئەنجامه‌که‌ی به‌وه‌ شکایه‌وه‌ که‌ تووشی وشکبوونی مه‌که‌کانی بوو. واتا مه‌که‌کانی شیریان تیندا نه‌بووه‌. ئەو چه‌ند مانگه‌ی له‌ ئاواره‌یی ناو شوان و قه‌لاسیوکه‌ و تا‌گه‌وره‌دئ هر به‌ شیریه‌ مه‌ر و مالات به‌خو‌یان کردم. کاتیکیش وه‌زعه‌که‌ هێور ده‌بیته‌وه‌ و ده‌گه‌رینه‌وه‌ شار، باوكم به‌رده‌وام شیریه‌ قووتووم بۆ ده‌کری. ئەو شووشه‌شیره‌ی که‌ له‌و سه‌رده‌مه‌ هه‌بووه‌ شووشه‌ بووه‌ نه‌ک پلاستیک. بۆیه‌ دایکم ده‌یگێزایه‌وه‌ "هه‌رچی جاریک شیرم بۆت ده‌گرته‌وه‌، جیگایه‌کم بۆ راده‌خستی و له‌سه‌ر پشت ده‌که‌وتینه‌ شیر خواردن تا

دوا چۆرت لىندە بېرىش و ئىنجا تا ھىزىت تىا بوو شىوشە شىرە كەت فرى دەدا و دەشكا. بەناچارى دەچووين شىوشە يەكى ترمان بۆت دەكرىش و ئەم حىكايە تە ھەر بەردەوام بوو تە لە شىرتان برىيە وە. "واتا وەك دايكم ئاماژە ي پىدەدا رەنگە كۆتايى سالى ۱۹۶۴ بوويت كە لە شىر برىنزاومە تە وە.

سالى ۱۹۶۵ پۆژىكيان قاپىك پر لە گولە بەرۆژە لە و ناو دەبىت و دەستى منى مندال دەيگاتى و چنگىك بە چنگە بچووكە كەى ئەوسام دەكەمە دەم و ئىتر بۆ نەگبە تى دەنكە گولە بەرۆژە يەك رى ھەلە دەكات و لە قوورگم گىر دەبىت. لرخە لرخىكى زۆرم پىدەكە وى. چەند دكتورى كە ركووكم پى دەكەن ھىچيان بۆ ناكرىش و سەرەنجام دەمبەن بۆ شارى بەغداد و لە وى ئەو دەنكە گولە بەرۆژە يەم لە قوورگ دەردەھىنن و ددانىكى تازە دەرھاتووم دەبىتە قوربانى ئەو دەنكە گولە بەرۆژە يە و دواجار رزگارم دەبى و دەگە رىمە وە دۆخى سروشتى و ئاسايى خۆم. دواى ئەو ھەش باوكىشم گە رابۆو ھەركار و خەرىكى چالاكى سىياسىي بوو لە رىكخستەنەكانى پارتى دىموكراتى كوردستان. ئەو سەرەمە باوكم تا سەعات چوارى عەسر لە كۆمپانىي نەوت كارى دەكرد. ئىوارانىش كە دەگە رايە وە بە تايبە تى ھاويان چەند لباد و دۆشە كىكى لە ناو ھەوشە رادەخست و مەقەلە ي پر خەلووزى دەم دەدا و قاوہى دەنايە سەر و جزوہكان و فىنجانەكانى ئامادە بوون بۆ ميوانەكانى. باوكم ئىواران برادەرەكانى كۆمپانىي نەوت و گەرەك دەھاتتە لاي و تا درەنگانىك بە دەم قاوہ خواردەنە وەو ھە باسى سىياسەت و ھەزەى خۆيان دەكرد. كاتىك دايك و باوكم لە دەيە ھەشتاكانى سەدەى رابردو و ئەم حىكايە تە يان بۆ دەگىرامە وە، لە وەو تىگە يىشم كە باوكم سەربارى نەخوئىندە وارىيەكەى، بەلام كەسىكى بە ئۆتورىتە بوو و خاوەن شەخسىيە تىكى كۆمە لايە تى بوو. بۆ خۆشم شاھىدەم كە باوكم تا مردىش رىزىكى زۆرى لىندە گىرا لە لايەن خزم و كەسوكار و خەلك و دانىشتوانى رەھىماوہ و كەركووك و زۆر جىگاي ترىش. بوونى ئەم شەخسىيە تە كۆمە لايە تىيە لە ناو كرىكارانى كۆمپانىي نەوت، جىي سەرنج بوو. بۆيە كادىرە چالاكەكانى حىزبى

شیوعی زۆر هه‌ولیان له‌گه‌ڵ باوکم دهدا که ببیت به شیوعی، به‌لام باوکم له‌سه‌ر باوهره‌که‌ی خۆی مایه‌وه و نه‌بوو به شیوعی. به‌لام ئەندامی نه‌قابه‌ی کریکارانی کۆمپانیای نه‌وت بوو که زۆربه‌ی رابه‌ره‌کانی بریتیبوون له هه‌لسوراه شیوعیه‌کانی ناو کۆمپانیا.

له ده‌یه‌ی شه‌سته‌کان و به‌تایبه‌تیش له‌دوای ساڵی ۱۹۶۳ وه وه‌زعی سیاسی کوردستان و عێراق ناسه‌قامگیریه‌ی که زۆر به‌خۆوه ده‌بینیت. ململانی نیوان بالی کوردایه‌تی (مه‌لایی و جه‌لالی) و بالی حیزبی شیوعی عێراقی گه‌یشتبۆوه لووتکه. دواتریش بزووتنه‌وه‌ی کوردایه‌تیش درزیکی میژوویی تیده‌که‌ویت که کاریگه‌رییه‌که‌ی تا ئه‌مڕۆش درێژ بۆته‌وه. به‌هۆی ئه‌و درزه‌وه له‌بزووتنه‌وه‌ی کوردایه‌تی خه‌ڵکانیکی زۆر بوونه قوربانی سیاسه‌ته‌ دژه ئینسانیه‌کانی ناسیونالیزمی کورد و تیا چوون. له‌و ده‌یه‌یه‌ درزه‌که‌ی کوردایه‌تی ده‌بیته شه‌قیکی گه‌وره و بالی مه‌کته‌بی سیاسی جیا ده‌بنه‌وه<sup>٤</sup> و له‌گه‌ڵ حکومه‌تی مه‌رکه‌زی عێراق ریکه‌وتنامه‌یه‌ک مۆر ده‌که‌ن و به‌ئاشکرا باره‌گا له‌به‌کره‌جۆ و که‌رکووک و زۆر شوینی تر ده‌که‌نه‌وه. مه‌کته‌بی سیاسی به‌هه‌موو شیوه‌یه‌ک ده‌که‌ونه‌ دژایه‌تی پارته‌یه‌کانی بالی مه‌لا مسته‌فا و ته‌نگیان پینه‌له‌چن.

ئهو رۆژه‌ی براهه‌م به‌ده‌مانچه‌که‌ی باوکم ته‌قه‌که‌ ده‌کات. باوکیشم هه‌و ئه‌و رۆژه له ئیش گه‌راوه‌ته‌وه و دایکم مه‌سه‌له‌که‌ی بۆ گێراوه‌ته‌وه، ده‌چیت ده‌مانچه‌که‌ی له شوینیکی باش لای که‌سیکی نزیکی خۆی ته‌قه‌ت ده‌کات و هه‌یچ به‌سه‌ر خۆیدا ناهینیت، به‌لام پینشبینی روودانی شتیکی ناخۆشیش ده‌کات. شارده‌نه‌وه‌ی ده‌مانچه‌که‌ش وه‌ک دوایی بۆی گێرامه‌وه بۆ ئه‌وه بووه تا هه‌یچ به‌لگه‌یه‌ک نه‌دا به‌ده‌سته‌وه بۆ ئه‌وه‌ی تووشی کاره‌ساتیکی ناخۆش بیت. ئه‌وه

---

<sup>٤</sup> جیابوونه‌وه‌ی ته‌واوته‌ی بالی مه‌کته‌بی سیاسی به‌سه‌رکردایه‌تی جه‌لال تاله‌بانی و ئیبراهیم ئەحمه‌د له پارتی دیموکراتی کوردستان له کۆنفرانسی باله‌که له که‌لار له ساڵی ۱۹۶۷ هاته جیه‌جیکردن.

بوو وهكچون پيشبيني كرد ئاوا دهرچوو. له نيوهشهويكدا دايان بهسهر مالمندا، لهسهربان و دهرگاي سهرهكي و ماله جيرانهكانهوه سي پيكابي پر جهلالی ههلهكوتنه سهر مالهكهمان و به قونداغه تفهنگ و لهقه دهركاگان دهشكينن و دهدن بهسهر باوكمدا و وهك دايكم دهيوتهومالهيان سهروبن كرد چهكيان نه دوزيبهوه. سهره انجام بريار دهدن باوكم بيهن لهگهله خوياندا. براكهم (ئهو كهسهي تهقهكهي كردبوو) دهست دهكات بهگريان و دهلي منيش لهگهله باوكم ديم. ئهوانيش باوكم و براكهم سواري سهياره دهكهن و دهيانبهن بو ناو قهبرسانهكهي گهرهكي رهحيماره. لهپهنا كيليكدا دهيانهوي باوكم گوللهباران بكهن، براكهم دهست دهكات بهگريان و ههرا و پارانهوه و دهلي توخوا باوكم مهكوژن، توخوا باوكم مهكوژن. گريانهكهي ئه و برايه م پيدهچيت وهك باوكم گيرايهوه كاريجهری لهسهر ههستي بهرپرسهكهيان دانا و سهره انجام وتبووي توي مهلايي ههقي كوشتنت ههيه بهس لهبهر خاتري ئه م منداله ناتكوژين و ئازادتان دهكهين. ئهوه بوو ههر ئه و شهوه ههر دووكيان ئازاد دهكهن و دينهوه مال. ئيتر باوكم دهزانيت ناتوانيت چيتر له م گهرهك و شاره بژيت، به ناچاري برپاري باركردن دهيات.

مالمنا له سالی ۱۹۶۶ جاريكي تر بار دهكاتهوه بو شاروچكهي دوبز و له نزيك جادهي سهرهكي دوبز - كهركووك له گهرهكيكي ههژارنشين نيشتهجي دهبين له خانويهك كه له قايه و گهچ دروستكرابوو. ورد بيرم نييه خانوهكه چهند ژوور بوو، چونكه هيچ شتيكي وام نايهتهوه ياد كه ئه و كات من ته مهنم سي چوار سالان بوو. باوكم رۆژانه دهوامي شهريكهي خوي دهكرد. ئه و سهردهمه باوكم پاسكيليكي سي تايهي بو كرپيووم كه پهنگي شين بوو و جي نهفهريني زيادهي ههبوو له پشتهوه سواري بكهم. ماليكي دراوسيشمان ههبوو كورپيكيان ههبوو له ته مهنی من كه ناوی سلیمان بوو. ئه و يش پاسكيليكي سي تايهي ههبوو و پهنگي سهوز بوو.

رۆژانه من و سلیمان به پاسکیله کانمان له بهردهم ماله وهمان یاریمان دهکرد. مه و دایه کی زوری دهویست وهختی له بهردهم مالی خۆمانه وه به پاسکیله کهم به خیزیی وزه و توانای مندالکی سی سالان دهچومه بهردهم مالی سلیمان و پیچیکم ده دایه وه و دهگه پامه وه بهر دهرگای خۆمان. من دلنیام ئه وه مه و دایه له سی چوار مه تر زیاتر نه ده بوو به لام به چاوی ئه وه زهمه نه زور دور و دریژ بوو. له هه مووی سه یرتر سلیمانی هاوړیم قوړ بوو و گونی زل بوو. رۆژیکیان چوم له دایکم پرسی دایه بوچی سلیمان گونی زله و گونی من زل نییه؟

- رۆله سلیمان قوړه.

- دایه قوړ چیه؟

- کورم ئه وه نه خۆشه بویه وایه. ئیتر دایکم ئاوا وه لامی دامه وه و منیش بیدهنگ بووم.

له سه یری کۆلانه کهمان ژنیک دوکانی هه بوو که نوقل و چوکلیت و بسکیت و سارده مهنی دهفرۆشت. بوتلی بیسی و تورابی به پانزه فلس بوو. رۆژیکیان وړکم گرت و داوام له دایکم کرد پیسیم بۆ بکریت، ئه ویش هه دهیوت کورم واز بینه، پارهمان نییه، با باوکت بینه وه بۆت دهکړی. نه خیر من گیر نه ده بووم ناچار دایکم دهستی گرتم و بردمییه لای دوکانه که و جوان له بیرمه به ژنه که ی گوت ئه زانم پیسی به پانزه فلسه بهس من ته نه ده فلسم پییه و ئه م کوردهش هه وانه وه ی نییه و داوی پیسیم لیده کات و ئیواره باوکی له ئیش دیته وه و پینچ فلسه که ی ترت ده ده می. ژنه دوکانداره که وتی نا ئیمه دراوسیین و با بۆ ئیوه به ده فلس بیت. منیش دلخۆش دلخۆش پیسیم نا به سه ره وه و تا تیر بووم خواردمه وه بیته وه ی بزانه خودی ئه وه گفتوگویی دایکم و ژنه دوکانداره که چ گوزارشتیکی تراژیدیا بوو له ژیان و گوزهرانی ئیمه. ئیستا له کاتیکدا که ئه م یاده وه ریبه دنووسم دلم پر له خه م و گریانه بۆ ئه وه دایک و باوکه کریکار و زهمه تکیشه که به چ ده رده سه ریبه ک ئیمه یان پیگه یاند. براکه شم ده سالیک له من گه وره تر بوو، باوکم پاسکیلیکی دوو تایه ی بۆ کریبوو و ئه ویش له وه ته مه نه

میردمندالییەى خۆى منى سواری پاسکیلهکەى خۆى دەکرد و بە خیرایى (دهیهاژووژت) لى دەخوړئ. منیش وهک دوایى لهناو مالەوهمان ببووه بنیشتە خوښه دەمگوت کاکه فوولى که فوول. دواتریش که مالمان دووباره هاتهوه کهرکووک و گهړهکى تهپهى مهلا عەبدو لا براکەم هەر بهو پاسکیلهى له فلکهى ئیخوانهوه بهرهو کۆشکلى و ئینجا بهلیژاییهکەى حەمام عەلى بهگ و به بهردهم باخچهى ئوم ئەلرهبیعهین تا کوتایى باخچهکه بهخیرایى لیدهخوړى و منیشى لهسەر لاشهکەى پیشهوه سوار دهکرد.

له ناحیهى دوزب یهک شتى ترم بیره ئهویش باوکم نازانم به چ بۆنهیهوه بوو قاتیکی چاکهت و پانتۆلى خهت خهتى رهش و سهوزى بۆم کړى. من ئەزانم باوکم بایهخیکى زۆرى پیدهدام ئهویش وابزانم لهبهر دوو هو بوو. یهک: کوړ بووم.

دووهم: پاشه بهره بووم و ژماره سیانزه و دوا مندالی ئهو بووم. لهسهرهتای دهیهى ههشتاکان کاتیک گهوره ببووم و سهرم بۆ سیاسهتکردن دهخورا و په یوهست بووبووم به کۆمهلهى رهنجدهرانى کوردستانهوه و چالاکانه و به نهینى کارم دهکرد له کهرکووک، زۆرجار ده مویست دایک و باوکم بگيرمهوه دهیهى شهستهکان و بزانه ئهوکات ههلوئیستیان چون بووه و چون بیریان کردوتهوه و بریارهکانیان له چ کانیهک ئاوى خواردوتهوه. له دایکم دهپرسی: - دایه که مندال بووم، ساوا بووم تو چ لایلیاه و گۆرانیهکت بۆ چریوم تا ژیر بېمهوه؟ دایکیشم به پیکه نینیکهوه

- کوړه وازم لیبینه بهس به یهک شت ژیر دهبوویتهوه و دهستت دهکرد به پیکه نین وهختى دەمگوت (قورهیشى به بهم قورهیشى).

- ئى دایه ئهوه مانای چیه؟

- خوښم نازانم ئهوه لهکوئیه فیز بووبووم، به لام ببووه دهرمانى پیکه نینى توى ساوا. ئیستاش نهزمانى ئهوه مانای چیه و دایکیشم نهیدهزانى لهکوئیه فیزی بووه یان گوئیستی بووه.

رۆژئیکیان هەر له دهیهی ههشتاکان باوکم خهریکی تیکردن یان سازکردنی جگهره‌ی عهره‌بی بوو بۆ خۆی، چونکه باوکم ده‌چوو له هه‌ولێر توتوتنی بۆنداری خۆشی ده‌کړی و خۆی وشکی ده‌کړدوه و وردی ده‌کړد و به پشستینه‌که‌ی پشتی که توول بوو یان هه‌ندی‌جار به فۆته‌که‌ی دایکم که توول بوو ده‌یته‌کاند و تۆزه‌که‌ی لێ جیا ده‌کړدوه و ئینجا جگهره‌کانی لێ ئاماده ده‌کړد. له‌باوکم پرسى باوکه ئه‌و شه‌وه‌ی جه‌لالیه‌کان دایانه سه‌رمان و تۆ و کاکمیان برد بۆ ناو قه‌برسانه‌که‌ تا بتان کوژن، ئاخۆ ده‌بی چهند ترسابن و ئایا ئه‌وکات بیرت له‌وه نه‌ده‌کړدوه که تازه ژیا‌نت ته‌واو بووه؟

- به‌ئێ جه‌لالیه‌کان هه‌موو شتیکیان له‌ده‌ست ده‌هات، به‌س ئه‌و شه‌وه نالێم نه‌ترسام به‌س زۆر نه‌ترسام.

- پرسیم چۆن؟

- جه‌لالیه‌کان مه‌به‌ستیان کوشتنی که‌سیک بووایه به‌وجۆره نه‌ده‌هاتنه سه‌ری. سێ پیکاب جه‌لالی بوون، جگه له دوو سینییه‌کیان که‌سیان به جه‌مه‌دانیه‌که‌یان ده‌مامکی خۆیان نه‌دابوو، بۆیه به ئاسانی ده‌ناسرانه‌وه. هەر هاتبوون بۆ چاو‌ترسینی من و ده‌مانچه‌که‌ به‌رن. من ده‌مزانی دین بۆم و ئه‌و ده‌مانچه‌یه‌م لێ ده‌ستین، بۆیه زووتر خه‌می ده‌مانچه‌که‌م خوارد و لای دۆستیکم شاردمه‌وه. ئه‌وانیش که ده‌مانچه‌که‌یان ده‌ست نه‌که‌وت بۆ ئه‌وه‌ی فه‌شه‌له‌که‌یان به‌شارنه‌وه وا خۆیان نیشاندا که هاتوون ده‌یانه‌وی من به‌رن به‌مکوژن. هه‌رچه‌ند ئه‌و شه‌وه دایکت گریا و له‌خۆی دا، به‌لام دایکیشت ده‌موچاوی هه‌ندیکیانی ناسیبوه‌وه. بۆیه ئه‌گه‌ر کارێکی وایان به‌کردایه به‌ئاسانی ده‌زانرا کێ ئه‌و کاره‌ی کردوه. پاشان که هیشتیان کوپه‌که‌م و اتا کاکت له‌گه‌لم بێ ئه‌وه‌نده‌ی تر دلنیا بووم که هیچم لێ ناکه‌ن، چونکه گه‌ر مه‌به‌ستی کوشتنیان هه‌بووایه ئه‌و منداڵه‌یان نه‌ده‌هیشت بیت له‌گه‌لم، بۆیه که له‌پال کێله‌کان دایان ناین به‌حیساب به‌مانکوژن، من خۆشم تیک نه‌دا و مکور بووم له‌سه‌ر ئه‌وه‌ی چه‌کم نییه و هیچ خراپه‌یه‌کم نه‌بۆ ئه‌وان و نه‌بۆ که‌س نه‌بووه و نییه. بۆیه ئازادیان کردین.

پرسیم ئەی ئەو کەسانە چییان لیھات؟ کئ بوون؟ وەلامیدایەو:

- ھەر ھەموویان واتا ئەو سئ پیکابە جەلالییە و ھەندیکی تریش پوژیک بە کاروان دەپوون بەرەو بەکرەجۆ لەسالی ۱۹۶۷ لە کەمینیکی مەلاییەکاندا نەفەریان قورتاری نابئ و ھەموویان تیاچوون.

لەمەوہ بووم دەرکەوت کە باوکم کەسیکی پارتی بوو بەلام وریا و تارادەییەک وردبین بوو لە لیكدانەوہکانی کە ئەم وردبین و وریاییە بو من جیگای شانازین. پوژیکی تر لە باوکم پرسى باوہ بوچی نەبوویت بە شیوعی؟ گوتی: - کورم شیوعییەکان زور ھەولیاندا لەگەلمما بيم بە شیوعی بەلام من پیاویکی حاجی و ئیماندارم و دواییش پروام بە ریبازی پارتی ھەبووہ و کوردایەتیم بو گرنگ بووہ و نەبووم بە شیوعی ھەرچەندە شیوعییەکان دەمزانی بە جیددی دیفاعیان لە کریکار و مافی کریکار دەکرد.

ئیتەر زورجاریتر سەرم دەنایە سەر باوکم و دەمپرسی:

- باوہ گیان مام جەلال جاش نەبووہ وەک تۆ تیگەیشتووی، ئەو شوپشگیپر بووہ و بەرگری لە بزووتنەوہی رزگاربخوازی کورد کردوہوہ. دیارە ئەوکات من کۆمەلە بووم وام بیر دەکردوہوہ. باوکم سەریکی با دەدا و دەیگوت:

- نەخیر جاش بووہ و مامجەلال ھەرگیز ناتوانیت بەرگری لە کوردستان بکات بەلکو ئامادەییە بو دەستکەوتی خووی و مەسلەحەتی خووی ھەموو کوردستان بفرۆشیت.

ئەمگوت باوہ وا نییە تۆ سەیری ھیزی پیشمەرگەکانی کۆمەلەیی پەنجەدرانی کوردستان و یەکییتی نیشتمانی کوردستان بکە، دەیگوت ئیوہ ھیشتا عەقلتان کامل نەبووہ. ئەخیرە باخ کورم ئەخیرە باخ. ° ناخ ئیستا خووزگە باوکم بمایە و بمگوتایە بابە بەراستی تۆ دروست بووی و جوان ئەو سەرکردانەت دەناسی.

---

° ئەخیرە باخ ئیدیومیکی تورکمانییە، واتا کوتاییەکەیی بینیە یان دوایی دەبینی چ روودەدات.

پیمدهگوت بابه راستت کرد ئەم سەرکردانەى که وامان دەزانى شۆرش دەکەن، ببینه چ دز و گەندەل و مافیا و چ بازرگان و بزىسمانىکیان لیدرەچوو. ببینه ئەم چەتانه چۆن بوونەتە فیرعەون و ژيانى خەلکى هەژارى وەکو ئیمەومانانیاں کردۆتە دۆزەخ. ببینه چۆن شاهانە دەژین و خەلکیش گورچیلە و تەنانەت گونى خۆیان دەفرۆشن تا بتوانن درێژە بە ژيانى ژێردەستەبیان بەدن.

بەهەر حال لە خانووە کۆنەکەمان لە رەحیماوێ جگە لە بازارەکەى که ژمارەیهک دوکان و چایخانەى تیدا بوو، لە گەرەکەکەشمان باشتر بلێم لە کۆلانەکەمان حاجى فەتاح دوکاندار هەبوو که پیاویکی بیوێ و باش و ناسرابوو. حاجى فەتاح نوقل و شەکرۆکە و نەعنای و کونجى و لەوزینە و چوکلێت و شەکر و چا و خوێ و لیمۆدزى و زۆر وردەواله‌ى تری دەفرۆشت. وەک خەو دیتە بیرم بە فلس شەکرۆکە (نوقول)م لە حاجى فەتاح کړیو. لەو کۆلانەى گەرەکى رەحیماوێ بە مندالی تەنها لەگەل نيزامى مام کاکەمەند زۆرتین یاریم کردوو و تاکە یادگارێیەکم هەبیت هەر لەگەل ئەو بوو. پیموایى کاک نيزام ئیستاش ماوێ و لەناو بازارەکەى رەحیماوێ خەریکی کهسابەتە.

سالى ۱۹۶۷ تا کۆتایى سالى ۱۹۶۸ جارىکى تر لە شاروچکەى دوبرى جیگیربووین. هەر دواى کودەتا سەربازییەکەى ئەحمەد حەسەن بەکر و سەدام حوسین رۆژیکیان خوشکیکم که ماوێیهک بوو چوو بووێ ژيانى هاوسەرگیرییەو لەناوچەى شوان، بە سەردانى هات بۆ شاروچکەى دوبرى و بەباوکمى گوت:

– باوێ لەو دیهاتانەى ناوچەى شوان قسەیهک بلابۆتەوێ گوايه ئەو ئەحمەد حەسەن بەکرەى کودەتای کردوو، کورده و خەلکى گوندى دووشیوانه. باوکیشم هەندیک پیکەنیبوو. دواى ئەو کودەتایە بە ماوێیهکى کهم، مالمان هاتەوێ گەرەکى رەحیماوێ و لە خانوویەکى قایه و گەچ نیشته‌جێ بووین که نزیک بوو لە بازارەکە بەرامبەر مال حاجى سمایل عارەب بووین. باوکیشم خانووە کۆنەکەى رەحیماوێ فرۆشت و هەندى پارەى تری خستە سەرى و پارچە زەوییهکى

(۱۵۰) مەتريى پى كرى له يەكەمىن كۆلان لەپشت كارگەى بەفرى تەرزى سەر ريگاي ھەولير - كەركوك. ئيتەر ھەستا عومەر و كرىكارەكان پۆژانە ئيشيان لە خانووەكە دەكرد و من و دايكم و خوشكەكەم كە دوو سى سال لە من گەورەتر بوو لەوناو ھەردمان دەگواستەو ھە و خۆمان خەرىك دەكرد تا ئىوارە باوكم لە كۆمپانیا دەھاتەو ھە. باوكم پاسكىلەكەى دائەنا و خۆى ئەگۆرى و دەستى بە بەرد كىشانەو ھە دەكرد تا دونیا تارىك دائەھات. من ھەموو پۆژىك كاتىك باوكم لە كۆمپانیا دەھاتەو ھە رامدەكرد دەمگوت باو ھە ئىشم كرىو ھە پارەم دەوئى. ئەوئىش فلسىكى دەدامى. سالى ۱۹۶۹ دواى ماندوبوونىكى زۆر بە كەر و عارەبانەكەى مام فەرەج بارمان كرى و چووئىنە ناو خانووى تازەى قاى ھە و گەچى خۆمان، كە دوو ژوور و ھەيوانىك لای سەرەو ھە و ژوورىكىش لای خوارەو ھەى ھەبوو. باوكم باخچەيەكى بچكۆلانەى جوانى لەناو ھەوشەكە دروست كرىبوو كە دار توو و ھەنار و پرتەقال و ھەنجىر و ھەندى گۆلىشى پواندبوو. جەلالىزم ئەو دەم لە لووتكەى خۆيدا بوو. مەملانىئى حىزبە سىياسىيەكان تووند بوو. لەو سەردەمە چەندىنچار خەلك لەناو بازارەكەى رەھىماو ھە تىرۆر دەكران. كاتى گەورە بووم ئەو سا زانىم ئەو تىرۆرانە قوربانى دەستى مەملانىئى حىزبە سىياسىيەكان. لەپشت گەراجى مەسلەھەكە، واتا پىشت كۆمپانىياى (مصلحة نقل ركاب) چۆل بوو تەنھا كوخیك ھەبوو مالىكى پەرىپووت و كۆنى لە قور دروستكراو بوو مالى كاك ھەلى قومارچى بوو. كە كاك ھەلى يەككىك بوو لە شەخسىيەتە جوانەكانى ئەوساى رەھىماو ھە و كەركوك.

پارتى دىموكراتى كوردستان ئەو سەردەمە كۆمەلئ شىعاراتى سىياسىى دژ بە جەلالىيەكان خستبوو ھە ئىو جەماوەر، ھەك (مشتى كا و مشتى جۆ، بۆ جاشەكان بەكرەجۆ)، (كئ بوو خۆى كرى بە رەئىس، بابى لوقمان و ئىدرىس)، (ئىمە كوردىن كوردمان ئەوئى، مەلا نەبى نامانەوئى). يانىش لاوانەو ھەى لەچەشنى: كۆترە

باریکەى دەنووک زىڧىنە، ئەچى بۇ بارزان مەلا بىيىنە. ئەگەر نايناسى كلىتە شىيىنە).<sup>۶</sup>

خانوو تازەكەمان پووى لە نەخۇشخانەكەى پەحىماوہ بوو. بەردەم مالمان چۆل بوو، بەلام لای دەستە چەپەوہ شەرىكە ئەفرىقىيەكە و كارگەى كوكا كولا بوو. لای دەستەپاستىش كارگەى بەفرى تەرزى بوو، تەنىشتىشى غەسل و تەشحىم بوو. تا قوتابخانەى زىوەر چۆل بوو. لەسەرى كولانەكەمان بەلاى بازارەكەى پەحىماوہ دوكانىكى لىيوو كاك زىدان و كاك رەمەزان كە دوو برا بوون كەسابەتيان تيا دەكرد كە ئىستا ھەردووكيان لە ولاتى سويدن . ئىنجا بەرەو جادەى ھەوليز گەراجىك و دوكانى كارەبايى و دوكانى مەلود حەلاق و مەعمل سىمەكە و نانەواخانەكەى كاك ناسىح بوو لە بازارەكە بەرەو سەرەوہش دوكانى حاجى مەحمود ھەبوو كە وردەوالە و ماستى دەفرۆشت. ئىنجا ھەسەن پاسكىلچى ھەبوو كە ئىستا لە لە خەتى نىوان ھەوليز كەركووك كاسبى دەكات، ئىنجا دوو سى دوكانى تر ھەبوون كالەك و شاميان دەفرۆشت. سەرى كولانى سىيەم دوكانى ئامەنيرە بوو، سەرەوہتر دوكانى مەلا مەحمود بوو كە لىفەشيان لىدەدوورى. ئىنجا دوكانى مام غەفوور كە وردەوالە و نەعل و پىلاوى لاستىكى دەفرۆشت و و دوكانى مەلاحەسەن بوو باوكى ئىبراھىم و ھەمىد كە باوكم مەعمىلى مەلا ھەسەن بوو و مانگانە شتومەكى زورمان بەقەرز دەھىنا و سەرى مانگ كاتىك لە شەرىكە مەعاشى وەردەگرت قەرزەكانى دەدايەوہ. ئىنجا موغازەكەى كاك سالىح بوو كە دەكاتە باپىرى لانە خىزانى ئامانچ بابان كەلەم ماوہىەى رابردوو لەناو شارى سلېمانى زور زالمانە تىرۆر كران. ئىتر چەند دوكانى تر ھەبوون تا دەگەيشتە دوكانەكەى عەزەخانم. لەو بەرىشەوہ

---

<sup>۶</sup> ھەموو ئەم دروشمانە كە خرابوونە دەم منالانى كوردستان، لە راستىدا تەبلىغىكى پارتى ديموكراتى كوردستان بوو بۇ سىياسەتەكانى و ھەلوئىستەكانى بارزانى و بەھىزكردنى كارىزمانى مەلا مستەفا بارزانى باوك بوو لای خەلكى بەشمەينەتى كورد كە كرابووہ فرىادەرس و رزگارەرى خەلكى كوردستان لە ستەمى نەتەوايەتى

له دوكانه كەى مه لائهمهد سه عاتچييه وه دههاته خواره وه تا دهگه يشته دوكانى همه سه عید قه ساب و ئینجا دوكانه كەى مه لاره حیم پاشان مزگه وته كەى ره حیماره بوو و ئینجا دوكانى مه لاله كان و دوكانى عه لى نه جار و مالى مام زوراب باوكى جيهاد دلپاك و ئه نوهر زوراب ئینجا دوكانى مام ديوانه هه بوو. دواتریش دوكانى مام محیدین دوكانى حاجى عه لى و كاك ئیبراهیمی کوتالفرۆش و حه مه عه لى هه بوون. هه روه ها له ناو بازاره كهش چه ندين عه ره بانه له شوتى فرۆش و كاله ك فرۆش و كالیار فرۆش و سه وزه فرۆش هه بوون كه دوكاندار نه بوون و له سه ر عه ره بانه كه یان كه سابه تییان ده كرد. له و سه رده مه ش کوتالفرۆش به عه ره بانه ی سى تابه به گه ره كاندا ده سورانه وه وه ك مام مسته فا و مه لاله جومعه و حاجى باپیر. ئیقه مه عمیلی حاجى باپیر بووین كه ده كاته باوكى حاجى حوسین خاوه ن مسه وه رى لای نیسان كه ئیستا دوكانه كەى له سه ر جاده ی گشتی هه ولیر كه ركوكوه. هه روه ها مام شوکور قه سایش بوو كه گوشتى حه یوانى له ناو سه به ته ی دار به ته رازوویه كه وه ده گیرا و ده فرۆشت. كاك عومه ره چه ته ش هه بوو كه خه نه و مه رگه مووش و ده رمانى كیچ و مؤریانى ده فرۆشت. عه لى به گیش هه بوو كه نه عل و پیلایوی لاستیکى ده فرۆشت.

باوكم بۆ ماوه یه ك منى لای مه لاله فته تاح كه دوكانى لیفه دوورینی هه بوو له ناو بازاره كەى ره حیماره دانا تا فیزی جزوعه مه و ته باره ك بم. جزوعه مه م خویند به لام ئیستاشى له گه ل بى ته باره كم ته واو نه كرد. بازاره كه له و ده مه تاموچیژیكى تایبه تی خۆی هه بوو. سالى پار ۲۰۱۹ كه چوومه وه بۆ كه ركوك و زیاتر له بیست جار به ناو بازاره كەى ره حیماره هاتوچۆم كرد. ئه و تام و خۆشییه ی جارنم تیا به دی نه كرد. كۆتایى سالى ۱۹۶۹ و سه ره تای سالى ۱۹۷۰ ساده بییه كى زور جوان ببوو ئایدیندی ره حیماره و كه ركوك. ئیتر من له و ژینگه یه و له ناو ئه و ساده بییه و له و ئه تمۆسفیره كۆمه لایه تی و سیاسیه خه ريك بوو ورده ورده چاوم ده پشكوت و ده ور به رى خۆم ده بینى و به چاوى مندالیی و عه قلى مندالیی ئه و كاتم دونیام ده بینى. ناوه راستى سالى ۱۹۶۹ له خانوو نوویه كه مان جیگیر

بووین. خانووی قایه‌وگه‌چ و سپیکراوی پۆژه‌هلایتی. کاره‌بای تیندا بوو. گلۆپی شه‌مه‌ه و شیلمانه‌کانی بنمیچه‌که‌ی ره‌نگ کرابوون به ره‌نگی سه‌وز. دوو سه‌ربانی جیای هه‌بوو. به کورتی هه‌ر چه‌زت ئە‌کرد له‌ناوی بیت. هه‌ر که سال سورپایه‌وه، کۆمپانیای نه‌وتی که‌رکووک بریاریدا خانوو بۆ کریکار و کارمه‌نده‌کانی دروست بکات. باوکیشم خانووی بۆ ده‌رچوو. به‌لام له‌به‌ر ئە‌وه‌ی تازه خانووی کردبوو و هه‌روه‌ها قه‌رزار بوو، بۆیه ئە‌وه خانووه‌ی کۆمپانیای نه‌وتی ره‌ت کرده‌وه. ئە‌مه به‌بروای من و زۆربه‌ی ئە‌ندامانی خیزانه‌که‌مان هه‌له‌یه‌کی گه‌وره بوو که باوکم کردی. خانووه‌کان له‌وبه‌ری جاده‌ی که‌رکووک - هه‌ولێر دروست کران و هه‌مووی یه‌ک شیواز و مۆدێرن بوون. پێکها‌تبوون له دوو سن ژوور و ژووری میوان و موشته‌مه‌لات و به‌یتوونه و باخچه‌ی پشته‌وه و تاد. ئە‌م ره‌تکردنه‌وه‌یه سه‌ره‌تا ئێمه‌ی منال به‌هه‌ندمان وه‌رنه‌گرت، به‌لام کاتی گه‌وره بووم ئینجا زانیم چ هه‌له‌یه‌کی گه‌وره بووه. ئە‌گه‌ر باوکم ئە‌وه خانووه‌ی کۆمپانیای نه‌وتی وه‌ربگرته‌یه، ره‌نگه‌ پێره‌وی ژیا‌نی ئێمه و ته‌نانه‌ت چاره‌نووسیشمان به‌ره‌و ئاقاریکی تر بچوو‌یایه. هه‌ر ئە‌وه ساله‌، سالێ ۱۹۶۹ی زاینی خرامه‌ به‌ر خویندن و له‌ قوتابخانه‌ی سه‌رکه‌وتنی سه‌ره‌تایی کوران له‌ گه‌ره‌کی ره‌حیماوه و لای مامۆستا عه‌بدو‌لا سه‌راچ بوومه قوتابی یه‌که‌مین و پیتی کوردی فیر بووم. قوتابخانه‌ بۆ من وه‌کو زیندان وا بوو و سه‌ره‌تا هه‌یچ چه‌زم لینی نه‌بوو. به‌لام ناچار بووم و ملمدا بچم بۆ قوتابخانه. تاکه‌ شتیکی که‌ دل‌م پێی ده‌کرایه‌وه (ئه‌لف و بێی کوردی) که‌ی ئیبراهیم ئە‌مین بالدار بوو که‌ پر بوو له‌ وینه‌ی جوان. له‌ولاوه‌ش جاروبار مامۆستا عه‌بدو‌لا سه‌راچ کورته‌شعیریکی به‌ئاوازه‌وه پێی له‌به‌ر ده‌کردین. یه‌کێ له‌و کورته‌شعیرانه ئە‌مه بوو:

دنگ دنگ عودم بۆ لێده  
به‌رگی خه‌فته فری ده

توو توو توو  
ترای ترای ترای  
غرله ی له ی له ی له م<sup>۷</sup>

له قوتابخانه سالانه نیو دیناریان لی دهستاندین بو کتیب و دهفتهر و پیداوستییهکانی تری قوتابخانه. له قوتابخانه ی سه رکه وتن جگه له ماموستا عه بدولا سه راج، ماموستا عه زیز (ئه م ماموستایه ده یانگوت شیوعییه و به رده وام ده مانچه ی له گه ل خوی هه لده گرت)، ماموستایان فاتیح و عه بدولخالیق وانه ی کوردی و ماموستایان عه بدولکه ریم و عه بدولرهمانی کوری، ئایین و ماموستا غه فوور ماموستای وهرزش و ماموستایان ئیشو و به ترؤس مه سیحی بوون و زمانی کوردی و عه ره بی و ماموستا ره مزیش وانه ی ئینگلیزی و ماموستا مسته فا کوردیان ده گوته وه. جگه له کومه لی ماموستای تر یادیان به خیر که ئیستا ناوه کانیا نم بیر نه ماوه، که هر هه موویان دوور له هر جیاوازییه کی ئایینی، خه ریکبوون بیروباوه ری کوردایه تیان تیا ده چاندین. ته وای سرود بو قوتابیانمان له و سالانه به ئاوازه وه له بهر کرد و ده مانگوته وه.

قوتابخانه که نزیك جاده ی که رکوک هه ولیر بوو له پشت ریزه مالیکی مؤدیرن بنیاد نرابوو. که ئه و ریزه ماله خانووی جابییه کانی کومپانیای (مصلحة نقل رکاب کرکوک) بوو.<sup>۸</sup> قوتابخانه که له تابووک یان که رپووچ دروست کرابوو، شیوه ی قوۆزی یان بازنه بی هه بوو. گوره پانه که ی له ناوه رسته وه بوو و پوله کانیش به دهوری گوره پانه که وه بوون. دوو دهوامی تیدا ده کرا. سبه ینان

---

<sup>۷</sup> ئه م دیرانه نازانم هی ماموستا عه بدولا سه راجی چیرۆکنووس و رۆماننووسه یان هی که سیکتی تره؟ گهرچی په یوه ندیم کرد به ماموستا عه بدولا سه راجه وه و لیمپرسی له وه لامدا وتی شیعه ره که هی شاعیریکی ده فهری سلیمانیه و ناویم بیر نه ماوه.  
<sup>۸</sup> جابی به و کریکاره ده گوترا که له ناو پاسی مه سله حه ی حکومی کاری ده کرد و پاره ی کۆده کرده وه و بلیتی ددها به سه رنشینان.

قوتابخانەى سەرکەوتنى سەرەتايى كوران بوو و دوانيوەرۆش قوتابخانەى ئاسۆسى سەرەتايى تىكەلاو بوو. من حەزم لە قوتابخانە نەبوو بەلام بە زۆر دەيانناردم. لە ھەمووشى ناخۆشتر دەرزى ليدان ھەبوو كە سالانە يەك دوو جار دەرزىان لە قوتاببيەكان دەدا. ئەو دەرزىيەش ئەگەر ھەلە نەبم فاكسىنى گرانەتا و ئەوشتانە بوو. كە دەرزىيەكەيان لە قۆلت دەدا، ئيتىر بۆ رۆژى دواى نەتدەتوانى قۆلت بچوولینیت. زۆر دەيەشا. بۆيە ئەگەر بمانزانايە دەرزىمان لى ئەدەن يان غائيب دەبووین يانیش خۆمان دەدزیيەو و لەسەر دیوارەكەو و رامان دەکرد. لەبەردەم قوتابخانەكانى ئەو سەردەمە نۆكاو دەفرۆشرا. ئای كە تاميكي خوشى بوو. سەمونىكى خرى فرنى بەردىن بە چەقۆيەك نيوەى لە تەنيشتەو و راكەرت دەکرد و دەيكردەو و پرى نۆك دەکرد و ئینجا كەوچكىك نۆكاوى پيا دەکرد. ئیستاش تامەكەى لەژیر دانمدايە و ھەرگیز ئەو تامە خوشەم نەبينیوئەو. مام سەيد فەتحولاش كە كارگوزارى قوتابخانەكە بوو و بەرپرسی جەرەس ليدان بوو. لوقم و كونجيشى لەناو مەقەبايەك دەفرۆشت. با تام و لەزەتى خواردنى ئەو لوقم و كونجیيش ھەر لە دلای خۆمدا بيت. زۆرجارىش لەگەل قوتابى تر پیکەو دەچووین لەبەردەم مام سەيد رادەوہستاین و ئەویش جارجار سەيرى كاتژميرەكەى باخەلى دەکرد و لەناكاو دەپوت بړۆ ليدە. ئيمەش رامان دەکرد و زەنگى چوونە ژوورەوہمان ليدەدا.



## قوتابخانه و نهزموونی خویندن

سالی ۱۹۶۹ - ۱۹۷۰ پۆلی یه که می سه ره تاییم به هر جوریک بوو ته واو کرد و له کوتایی سال دهرچووم. هیشتا من له سر هیچ ته خته یه کی قوتابخانه دانه نیشتبووم که براهم وازی له قوتابخانه هیئا و که ئەوکات له پۆلی یه کی ناوهندی بوو. باوکم ئەوهندهی بۆی گرنگ بوو کورپه گه وره که ی ببینی بووه ته پیاو، ئەوهنده بۆی گرنگ نه بوو که له خویندن به رده وام بیت و خویندن ته واو بکات. بۆیه ئازادی ته واوی دابوو به براهم که ده خوینیت ئەوه باشه و ئەگه ریش ناخوینیت ئەوه کیشه نییه. به لام خوشکه که بچوو که که می به دهردی خوشکه کانی ترم بردبوو و له مه دره سه ی دهره ئابوو به بیانووی ئەوه ی که یارمه تی دایکی بدات. دواپی بۆم دهرکه وت که ئەو بیانووه ی باوکم هر بیانوو بووه و ئەگینا زیاتر لایه نه جینده ریه که ی له به رچاو بووه و پیی باش نه بووه کچ بخوینیت. باوکم له مه ر خویندن کچه کانی زۆر کۆنه په رستانه به ر خوردی کردوو. یه که م: له قوتابخانه دهری کردوون.

دووهم: هر زوو به شووی داوون و به دلی خوشیان نه بووه.

سین: له شوودانی کچه کانیدا همیشه گه وره به بچووکی کردوو و له بری به شوودانی هر کچیکی، هه ستاوه داوای کچیکی کردوو و له کورپه کانی ماره کردوو.

من هه موو ئەو شتانه م نه ده زانی تا گه وره بووم. که گه وره ش بووم کار له کار ترازو بوو. هر که دهستی راست و چه پی خۆم ناسی، ببینم سین کچم لئ ماره کراوه له بری شوو کردنی سین خوشکم. ئیتر بیهینه پینشچاوی خۆتان کورپیکی مندال سین کچی مندالی لئ ماره کراوه به نه ریتی دواکه وتوانه ی کۆمه لگه.

بههرحال له پولى يهك لهزهتيكى زورم كرد له كتيبهكهى ئيبراهيم بالدار و ئيستاشى لهگهال بيت شيعرى پهپولهلم ههر لهبهر ماوه. من بهو بچووكييه نهمدهزاني شيعر چييه، بهلام به سروشتى خوم حهزيكم لهناخدا ههبوو و قابيليهتى لهبهركردى شيعرم ههبوو. له يانزهى مانگى ئازارى سالى ١٩٧٠ كه بهياننامهى ئوتونومى خوينرايهوه، پارتى و بالى مهكتهبى سياسى يهكيان گرتهوه و ئهوهى له نيوانياندا كوژرا، خوينيان بهفيرۆ چوو. پارتى ئاههنگيكي گهرهى ساز كرد له گوندى ههسار لهناوچهى شوان. ئيمه يهكيك بووين لهو ههزاران خيزانهى كه بهمال و منداللهوه چووين بو ئه و ئاههنگه و وهك خهوه له بيرمه كه دايمك ياپراخى ليتابوو. ئهم كاك مهسعود بارزانويه ئهوسا زور گهنج بوو به ههليكوپتهريك هات و نيشتهوه. دواى ماوهيهك كه ههليكوپتهرهكه ههلسا، ئيمهى مناليش كهوتينه دواى و لهناو تهپوتوزى ههلسانهكهيدا ون بووين. ئه و پوژه خوشترين پوژه بوو له ژيانى زوربهى خهلكى كورد و بهتاييهتيش باوكم كه واى دهزاني گهيشتوته ئاواتهكانى. كهس باسى ئهوهى نهكرد بوچى پارتى بو ئه و ئاههنگه ميژوويه گوندى ههسارى ههلبژارد، بهلام كه گهره بووم و ميژووم خويندهوه ئينجا زانيم كه هويهكهى لهبهر ئهوه بوو كه گوندى ههسار به گشتى شيوعى بوون و پارتى ويستى به كوكرندهوهى زوربهى خهلكى كوردستان عهرزى عهزهلاتى سياسى خوى لهبهرامبهر حيزبى شيوعى نيشان بدات و لهههمان كاتيشدا ويستى به حيزبى بهعس بلتت كه كهركووك بوم حهياتييه و ئهم جهماوهره گهرهيه نامادهن بو ئه و نامانجه. ههر وهها لقى سبى پارتى له كهركووك كرايهوه كه كهوتبووه سههرهتاي شهقامى جمهورى نزيك (يانهى سولافى) وهرزشى كه دوايى بهعس ناوهكهى گوڤى به (نادى الذهب الاسود الرياضى). لهو سالانه واته ١٩٧٠ تا ١٩٧٤ حيزبى شيوعى عيزاق كهوته نيوان دوو بهرداشى پارتى و بهعس كه به زيانىكى سياسى و گيانى زور لنى هاته دهرهوه. سالى ١٩٧٠ يان سالى ١٩٧١ بوو، ئيمهى قوتابيانى قوتابخانهى سهركهوتنيان برده سهركه جادهى گشتى ههولير - كهركووك وتيان سهروك

کۆمار ئەحمەد حەسەن بەکر ڤەت دەبی و دەچیت بۆ هەولیز. ئیتر دروشمی  
 (کۆ بوو خۆی کرد بە شەکر، ئەحمەد حەسەن ئەلبەکر) یان پێدەوتینەوه. کاتی  
 لە قوتابخانە بووم و جار بە جارێ گلهیی و گازان دەکرد و دەمگوت قوتابخانە  
 خۆش نییە و حەزم لێ نییە، باوکم چونکە تەجرەبەیی برا گەرەمەمی هەبوو،  
 ئەو هەلبژاردەییە نەخستە بەردەم من. گوتی دەبی هەر بخوینی. لە قوتابخانە  
 قوتابییهکی مامناوەندی بووم، نە زیرەک بووم و نە تەمبەل. مامۆستاکان  
 سەبەیان ریزیان پێ دەبەستین و ئیستیفافیان پێ دەوت. لەو ئیستیفافە کە  
 ماوەکەیی پانزە دەقیقەیهک دەبوو پشکنینیان بۆ خاوینی و نینۆک دەیکرد و  
 هەورەها ئەگەر بەرپۆهەر قەسەیهکی هەبوایە پیشکەشی دەیکرد و هەندێجاریش  
 داوا لە قوتابیان دەکرا کە هەرکەس شیعری لەبەرە، با بیت بیخوینیتەوه. من  
 دەیهەا جار دەستم هەلبێریوە و لە ئیستیفاف شیعرم خویندۆتەوه. ماوەی سالانی  
 ۱۹۷۰ - ۱۹۷۴ دەتوانم بڵێم لە تەواوی کوردستانی عێراق و تەنەوهی سروود بە  
 قوتابیانی سەرەتایی وەک وانەیهکی لێهاتبوو و قوتابیان زۆربەیی سروودەکانیان  
 لەبەر بوو. من سەرجهەم سروودەکانم لەبەر بوو و هەمووشی بە ئاوازەوه  
 فێردەکران. کاتیک بووم بە پۆلی دووی سەرەتایی مامۆستا پەترۆس مەسیحی  
 مامۆستامان بوو. ئیستاش ورد لەبیرمه سالی ۱۹۷۰ تەواو بوو چووینە ناو سالی  
 ۱۹۷۱. بۆ یەکەجار لە گوشەیهکی تەختەپەشە کە نووسی ۱۹۷۱. ئینجا باسی  
 سالی زاینی بۆ کردین. مامۆستا پەترۆس وانەیی کوردی پێ دەوتینەوه. لە پۆلی  
 سێ مامۆستا عزیز وانەیی کوردی پێ دەوتینەوه. ئەو مامۆستایە شیوعی بوو  
 و بەردەوام دەمانچەیی پێبوو. پۆلی چوار تا شەشیش مامۆستایان مستەفا و  
 عەبدولخالیق بوون کە وانەیی کوردیان دەوتەوه. لە پۆلهکانی دوو و سێ و چوار  
 شتیکی وام بیر نایەت کە شایانی باس کردن بیت. تەنەا گەشتیکی قوتابیانم بیر  
 دیت کە لە پۆلی دووی سەرەتایی بووین و چووین بۆ قەرەبلاغ لە ناوچەیی  
 شوان. لەو گەشتە وینەمان گرتبوو و مامۆستا کە گوتی هەر وینەیهک بە ۳۰  
 فلسە. کۆ ئەیهووت بۆی ئەشۆمەوه. ژمارەیهک قوتابی داویان کرد و بۆیان

شۆردرایه‌وه، به‌لام من چونکه ده‌ستمان کورت بوو و هه‌زار بووم نه‌متوانی  
 بيمه‌خاوه‌ن ئه‌و وینه‌یه. سالی ۱۹۷۰ تا ۱۹۷۴ وه‌زعی سیاسیی کوردستان و  
 عیراق جۆره‌ ئارامییه‌کی سیاسیی به‌خۆوه‌ بینی. باوکم هه‌موو مانگیگ له‌گه‌ل  
 هاوریکانی کۆده‌بوونه‌وه و خه‌ریکی سیاسه‌تی خۆیان بوون. باوکم پله‌ی  
 ئەندامیته‌ی هه‌بوو له‌ ریکه‌ستنه‌کانی پارته‌ی دیموکراتی کوردستان. ئەوه‌ش سالی  
 ۱۹۸۱ بۆم ده‌رکه‌وت، رۆژیکی هاوین کاتیگ له‌سه‌ربان خه‌ریکی خۆیندنی  
 وانه‌کانی قوتابخانه‌ بووم، له‌ سووچیگی گه‌چی نیوان قایه‌کانی ستاره‌ی  
 سه‌ربانه‌وه له‌چه‌که‌م نایلوئیکم بینی هاتبووه‌ ده‌ر، سه‌رنجی راکێشام. منیش ورده  
 ورده‌ گه‌چه‌که‌م هه‌لکۆلی و نایلوئنه‌که‌ هاته‌ ده‌ره‌وه. بینیم له‌ناو نایلوئنه‌که‌ پارچه  
 کاغه‌زیکی تێدایه. که‌ کرده‌مه‌وه و خۆیندمه‌وه بینیم پسه‌ول‌ه‌ی ئەندامیته‌ی باوکمه  
 و ناو و نازناو و به‌روار و زۆر شتی تێدا بوو. ئەو رۆژه‌ بۆ ئیواره‌که‌ی  
 دانیشتیبووین و به‌ باوکم گوت باوه (ئینجا نازناوه‌که‌یم گوت که‌ به‌داخه‌وه ئیستا  
 بیرم نه‌ماوه) کێیه؟ گوتی نازانم. ئیتر منیش حیکایه‌ته‌که‌م بۆ گێرایه‌وه، ئینجا  
 گوتی کوره‌ بیدرینه‌ و دایکم فه‌وتاندی. کۆبوونه‌وه‌ی باوکم و هاوریکانی له  
 ژووره‌ گه‌وره‌که‌ بوو و چه‌ندینجاریش ده‌مبینین به‌ چنچکانه‌وه‌ داده‌نیشتن و  
 قسه‌وباسیان ده‌کرد. نازانم سالی ۱۹۷۱ بوو یان سالی ۱۹۷۲ بوو رۆژیکیان  
 باوکم خوشکه‌زایه‌کی به‌ میوانی واته‌ کوری میمکم هاتبوو بۆ سه‌ردانیمان. له‌گه‌ل  
 باوکم دوا‌ی نیوه‌رۆ بوو پیاسه‌یان ده‌کرد به‌لیواری جاده‌ی سه‌ره‌کی که‌رکووک  
 - هه‌ولێر. منیش له‌گه‌لیان بووم. من به‌ مندالی زۆر چه‌قاوه‌سوو بووم، هه‌ر  
 ئەمبه‌ر و ئەوبه‌ری جاده‌که‌م ده‌کرد، له‌ په‌رینه‌وه‌یه‌که‌مدا بینیم زیلیکی سه‌ربازی  
 پاشه‌وپاش ده‌کشایه‌وه، ترسام و ویستم بپه‌رمه‌وه‌ بۆ لای باوکم و میمکزاکه‌م،  
 له‌ناوه‌راستی جاده‌که‌، کاتیکی زانی سه‌یاره‌یه‌که‌ گه‌یشه‌ سه‌رم. هه‌ر ئەوه‌نده‌م  
 خۆش بوو خۆم بینی له‌سه‌ر سک و چه‌ناگه‌م به‌سه‌ر جاده‌ قیره‌که‌وه‌ ده‌خشی.  
 مارسیدیسیکی سپی خسوسی لێیدام، سه‌یاره‌که‌ ژن و پیاویکی تیا بوو و دیار  
 بوون له‌ هه‌ولێره‌وه‌ ده‌گه‌رانه‌وه‌ بۆ به‌غدا. ژن و پیاوه‌که‌ تاسان و حه‌په‌سان

کاتی منیان بینی هه موو گیانم خوینه. باوکم به سایه قه که ی گوت کاکه تو به ئەنقه ست له کوپی منت نه داوه. قه زاو قه دەر بوو. برۆ گەردنت ئازاد بئ. کابرا وهک باوکم دوایی گیزیایه وه له خوشیانا خه ریک بووو بال بگریت، تیتته قاند و رۆیشت. هەر ئەو ساته خه بهر گه یینرایه ماله وه مان که سه یاره لی می داوه، ئیتر دایک و خوشکه کانم که وتنه قژ رنینه وه و له خۆدان. ئەوه بوو باوکم منی به باوهش برده ماله وه و منیش له ترسانا هەر ده گریام. گویم لیوو باوکم گوتی حه زت له چیه بۆت بکرم؟ یه کسه ر گوتم تو پیک سئ په نجاییم بۆ بکره چاک ئەبمه وه. باوکم هەر ئەو ساته چوه بازاره که ی ره حیماوه و تو پیک بۆ کریم و منیش هەر ئەو عه سره له ناو حه وشه که وتمه یاریکردن.

یه کیک له به دب ختییه کانی خیزیانی هه ژار ئەوه یه که منداله کانی بزێو و هار و چه قاوه سوون. ئاشکرا شه بۆیه وایه چونکه ئەو مندالانه هه چ هۆکاریکی سه رگه رمکردنیان نییه و دیاره په روه ردهش رۆلی خۆی هه یه. جیژنان (پوژانی جهژن) که ئەچووم بۆ سه یرانه که ی ره حیماوه، هەر ئەوه ندە پارهم پیبوو که به شی سواربوونی جۆلانه یهک و پاسکیل به کرئ گرتنیک ده بوو. ئاخه به ده فلس و پانزه فلس چلۆن بتوانم پوژیک ته واو بگوزهرینم. بۆیه هەر دوای سه عاتی یه که م فلسم پی نه ده ما و ناچار ده چوومه وه بۆ مال و داوای پارهم له دایکم ده کرد. نهک هەر پوژانی جهژن، بگره پوژانی ئاساییش من هه رگرفتی پاره له گیرفان نه بوونم هەر هه بووه و هه فته ی چه ندجار یه خه ی دایکم گرتوه و ئەویش پاره ی نه بووه بمداتی. منیش بیئاگا له و دۆخه ئابوورییه ی که هه مان بوو ده رگا که ی مالم ده دایه بهر به رد تا هیلاک ده بووم. بۆ ئیوارهش که باوکم ده هاته وه شکاتیکی باشیان لیم ده کرد و زۆربه ی جاره کانیش خۆم ده دزییه وه و لیدانم نه ده خوارد. زۆرجاریش به گوللان یان هه لماتین یان که لایانی ئەو پینچ فلسه یان ده فلسه م که ده درایم، ده دۆراند و قه وانی داوای پاره و ده رگا کووتینه که م ده ستی پی ده کردوه. ئەو یاریبانه ی له وه سه رده مه ده کرا بریتیبوون له یاری چقوور و فلیمین و ره سمین و مزراحی و چاوشارکی و کیل و به ردان

و هه‌لوکین و گولان و قه‌ره قه‌ره و پامسو و توپین و ..تاد. به‌لام سینه‌ری په‌وره‌ده‌یه‌کی ناته‌ندروست هه‌میشه به‌سه‌ر کرداره‌کانمانه‌وه بوو. ئیمه‌ی مندال نه‌مانده‌زانی و گه‌وره‌کانیش به‌پئی پیویست فیزیان نه‌کردین که ئه‌و خووه خراپانه واز لیبنین و به‌ره‌و ریگیه‌کی ترمان ئاراسته بکه‌ن. دیاره دایک و باوکیش هه‌ر ئه‌وه‌نده‌یان لیده‌زانی و خویشیان قوربانی سیسته‌مه‌که و دو‌خه‌که بوون. خوویه‌کی تریش فی‌ر بووبووین ئه‌وه‌بوو که هه‌ندی مال جه‌ره‌سیان هه‌بوو ده‌چووین جه‌ره‌سیکمان لیده‌دا و رامان ده‌کرد و خو‌مان ده‌شارده‌وه. روژ نه‌بوو ده‌یانجار به‌عه‌موودی کاره‌بای کو‌لانه‌که‌مان هه‌لنه‌گژی‌م. چه‌ندین جاریش به‌دارلاستیک گلوپه‌کانم شکاندوه. ده‌یانجار به‌دارلاستیک له‌چوله‌که‌م داوه و یه‌کسه‌ر ملیم هه‌لکیشاوه و ئینجا داوام له‌دایکم یان خوشکیکم کردوه بو‌م ببرژینت. له‌هه‌مووی ناخو‌شتر ره‌نگه سه‌دان بو‌ق و به‌چکه بو‌قم کوشتیی که به‌داخه‌وه گه‌لی په‌شیمان له‌م کاره بیمانایانه. به‌هه‌رحال له‌سه‌ر ئه‌م بزئیویه‌م لیدانم خواردوه چ له‌سه‌ر ده‌ستی باوک یان دایک یان برا گه‌وره. جاریکیان له‌گه‌ل شه‌هید پاله (یادی به‌خیر) له‌ناو ژووره زیاده‌که‌ی مالی ئه‌وان که دوو سی کوله‌که زه‌رده‌ی گه‌وره‌یان له‌ژووره هه‌بوو. شه‌قمان له‌توپ هه‌لنه‌دا. بو نه‌گبه‌تیم من شه‌قیکم له‌توپه‌که‌دا. توپ دای له‌کوله‌که‌که و گه‌رایه‌وه بو په‌نجه‌ره‌که و شووشه‌ی په‌نجه‌ره‌که‌شکا. دایکی شه‌هید پاله شکاتی لیم کرد و ئه‌و نیوه‌رویه لیدانیکی مزم به‌ده‌ستی دایکم خوارد. ده‌یه‌ها جاریش له‌گه‌ل منالی کو‌لان ده‌چووینه کارگه‌ی بسکیته‌که‌ی که‌ریم برای حاجی موتعیب له‌وبه‌ر جاده‌ی گشتی که‌رکووک - هه‌ولیر له‌ته‌نیشته کارگه‌ی کاشییه‌که‌ی حاجی موتعیب برایه‌وه بوو، فرسه‌تمان وه‌رده‌گرت و مه‌قه‌بایه‌ک بسکیتمان ده‌رفاند و دوایی ده‌مانخوارد. جاریکیان دایکم و باوکم له‌به‌ر ده‌رگا دانیشتبوون و منیش له‌ته‌نیشتیانه‌وه وه‌ستابووم. ژنیکی ناسیاو هات و سه‌لامی له‌دایک و باوکم کرد، منیش گوتم (چونی باشی ئه‌حواله‌که‌ت... مشکیک چوو له‌ناو شه‌رواله‌که‌ت) و ئینجا هه‌لاتم و دوور که‌وته‌وه. ژنه‌که‌ش گوتی (نه‌وه‌لا مشکیک چووته‌وه ناو

شەروالەكەى داىكت). باوكم ھەستا بۆم تا بىمگرىت و لىمىبات، بەس من خىراتر تىم قووچاند و فرىاى خۆم كەوتم و ئەو پۆژە تا ئىوارە نەموىرا بىمەوہ بۆ مال. ئىتر داىكم و باوكم خەجالەت بوون و گەلى داواى لىبووردنىان لىكردبوو. كۆتايى سالى ۱۹۷۳ كە پۆلى چوارەمى سەرەتايى بووم، كۆنە چەقويەك كە دەسكەكەى شكابوو و مالەوہ فرىيان دابوو، ھەلم گرتبووہوہ و بە لاستىك دەسكەم بۆ كىردبوو و چالى گوولانم پىي دروست دەكرد. پۆژىكيان كات گەيشتە سەعات يانزە و منالەكانى ھاورىم بانگىرانەوہ بۆ مالەوہ تا خويان ئامادە بكەن و بچن بۆ قوتابخانە، داىكم بانگى منى كىرد تا بچمەوہ نان بخۆم و بچم بۆ قوتابخانە، منىش بە داىكم گوت دايە حەزم لە قوتابخانە نىيە و نامەوئىت بچم بۆ قوتابخانە. داىكم لىم توورە بوو و گوئى شتى وا نىيە دەبىت بچىت و دەنا ئىوارە بە باوكت ئەلىم داركارىيەكى باشت بكات. منىش لەترسى داركارىيەكە مەم دا و چووم بۆ قوتابخانە. زۆرجار بىر دەكەمەوہ و دەلىم ئەگەر ئەو پۆژە داىكم بە جىددى ھەرەشەى لىم نەكردايە و ترسى باوكم نەبووايە، پەنگە وازم لە قوتابخانە بەيتايە و ئىستا كورىكى تر يان كەسىكى ترم لى دەرچووبايە زۆر جىاواز لەم مەشخەلەى كە ھەيە.

لە خىزانەكەمان من دوا مندال بووم. واتا پاشەبەرە بووم و لەھەمان كاتىشدا كور بووم، زياتر جىگاي بايەخى باوكم و داىكم بووم. بەلام لەگەل ئەوہشدا شىوازى پەرورەدەكردنەكەيان بە جۆرىك بوو دەيان ويست كورەكەيان رىك وەك مەستەرە بىت. ئەوہش مەحال بوو. من ئىنىرژىيەكى زۆرم ھەبوو و بەردەوام دەجولامەوہ. نەگبەتىشم لەوہدا بوو ھەرچۆنىك دەجولامەوہ يان پەرداخىكم ئەشكاند، يان سوراخىيەك ئاوم دەپژاند، يان چايەكم قەپ دەكردەوہ. بەرخوردى خىزانەكەكەمان برىتبوو لە پەرورەدەيەكى سەقەت و ناتەندروست. باوك لە سبەينىوہ تا ئىوارە لە كرىكارىي بوو و داىكىش نەخوئىندەوار و خاوەن برىك منال ھەر ئەوہندە فرىا دەكەوت. بۆيە پەرورەدەكە بە زۆرى برىتى بوو لە (مەكە! دابنىشە! ئاقل بە! تا دەگاتە پىاكىشان و لىدان). بىرمە مئوانمان ھاتووہ

مەرجیان لەگەڵ کەردووم پینچ دەقە دابنیشم و نەجوولیم، پینچ دیناری ئەو سەردەمەم بەدەنی و دۆراوم. بێجامەکانم ھەمیشە ھەر ئەوەندەیان خۆش بوو تا تازە بوون، ھەفتەی دووھەم سەرچۆکەکانم دێرابوون. جاریکیان دایکم بێجامەییەکی دایەلینی<sup>۹</sup> خەت خەتی بۆم کەری. دواى ھەفتەییەک سەرچۆکیکی دێر. خۆشکە گەورەکەشم دواى ھەندى پرتە و بۆلە بۆى دووریمەوہ. بۆ بەیانی دیسان ھەلۆھەشایەوہ و دیسان دووریانەوہ و بۆ پوژى پاشتر ھەر بە ھەمان شیوہ. دیارە وەزعی ئابوووری خیزانەکەمان و ھەژارییەکەمان ئەو دۆخە تراژیدیایەى دروست کەردبوو بەلام نەخویندەواری و نەزانینی شیوازی پەرودەدی دروستیش ھۆکاریکی تر بوو. بە تەبیعیەت حەزەم لە توپین بوو کەچی من سزا دەدرام لەسەری. مەلەوانیم دەکرد لێدانم دەخوارد لەسەری. کاتى ھاتمە کەنەدا لە سالی ۱۹۹۵ و بینیم چۆن خیزانەکانى ئێرە راھیتنەری تابیەت دەگرن بۆ مندالەکانیان و پارەییەکی باش سەرف دەکەن تا فیزی توپین و مەلەوان و موسیقا و وینەکیشان و سەما بن، گریانم بۆ مندالیی خۆم دەھات. ئاخەر سەیارەمان بە تیل دروست دەکرد، بە کۆنە رینگیکی پاسکیل یاریم دەکرد، بە ھەفتە بە پارچە ئاسنیک لە بەردمان دەدا تا خرمان دەکرد و دەمانکردە گوولەبەرد، لە قەفەسى مریشک تیر و کەوانمان دروست دەکرد و سەری تیرەکەمان بە سیفونى بیسی تووند دەکرد، دارلاستیکیک کەردبوو و ھەندیکار وەک ملوانکە دەمکردە مل. قالماسینگم ھەبوو بۆ شەرە گەرەک کە زۆرجار یان لەگەڵ گەرەکی تەپەى مەلا عەبدولایان گەرەکی ئازادی شەرمان دەکرد. پیکاب نەمابوو خۆمى پنیوہ ھەلنەواسم. جاریکیان خۆم بە پیکابیکەوہ گرت و ھیند بە خیرایی رۆبى نەمویرا خۆم فری بەدەم ناچار نزیک سەیتەرەکەى کەرکووک ھەولێر ھىواشى کردەوہ و خۆم فریندا. دەیانجار شەرەم کەردوہ و لیم دراوہ و لە خەلگم داوہ. دەیانجار

---

<sup>۹</sup> دایەلین جۆرە قوماشیک بوو کە زۆربەى پیکھاتەکەى نایلون بوو. لە قوماشى لۆکە زیاتر بەرگەى دەگرت و بەشوشتنیش نە کال دەبۆوہ و نە ھەلدەکشا.

قۆلى خۇمان فاش كىردۆتەۋە چوۋىنەتە سەر يارى مىندالانى تر و گوتومانە ( يان ئۆينەرەم يان زىفلەرەم) <sup>۱۰</sup>. بە كورتى ئەۋەى مىندالىكى گەرەكىكى ھەژانشىن دەبى لىي بە ھەرەمەند بى، منىش ھەمبوو. لەم كەشۋەھۋايە سىروشتىيە مىندالىكى ۋەك مىن ئەگەر خۇي كۆمەك خۇي نەكات، يان كۆمەك نەكرى رەنگە لە داھاتوو كەسىكى سوۋمەندى لى دەرەنەچىت. يانىش پىر بە پىستى ھەژارىي و نەدارىي خانەۋادەكەى بە ھەلۋىست و شۆرشگىر دەرەچىت.

لەۋ ماۋىيە ۋاتە ۱۹۷۰ تا ۱۹۷۴ جگە لەۋەى ھەرەشەى جىدىدىم لىكرا كە نايىت ۋاز لە خويىدن بىنىم، بەلام دەمىنى باۋىك بەۋ تەمەنەى خۇيەۋە زەحمەت دەكىشى و ھەموو رۆژىك دەچىت بۆ شەرىكە و ئىش دەكات و پارەكەى ئەۋەندە كەمە بەشى ھىچ ناكات. ئەموت بۆ باۋىك گەنج نىيە؟ بۆ باۋىك دەۋلەمەند نىيە؟ بۆ خانۋى گەرە و جوانمان نىيە؟ ئەى بۆ ئۆتۆمبىلمان نىيە؟ ئەمانە ئەۋ پىرسىارانە بوون لە مىشكى مى مىندالدا دەھاتن و دەچوون. كاتىك ئەۋ پىرسىارانەم لە باۋىك دەكرىد ۋەلامەكەى ئەۋەبوو (كۆرۈم ئەۋە بەش و پىزقى خۋايە و خوا ئەۋەندەى داۋە پىمان و دەبى شوکور بىن و نايىت كىر بەكىن). منىش بەۋ ۋەلامە بىدەنگ دەبووم و لە دىلشەۋە ھەر خۇم دەخۋاردەۋە دەموت بەس گەرە بىم دەبى يارمەتى باۋىك بەدەم و ھەموو شتىكى بۆ بەم. لە سالى ۱۹۷۴ پۆلى چۋارەمى سەرەتايى بووم لە قوتابخانەى سەرکەۋتن مامۇستا غەفوور كە مامۇستاي ۋەرزىش بوو لە قوتابيانى قۇناغە جىاۋازەكان ژمارەيەك قوتابى ھەلېژارد بۆ (ئەلەب سۋىدى) <sup>۱۱</sup>. منىش يەكىك بووم لەۋ قوتابيانەى بەشدارى ئەۋ ئەلەب سۋىدىيە بووم. مەشق و رايىنانى زۆرمان كىرد و بەشدارى فىستىقالى سالمان كىرد لە گۆرەپانى ئىدارەى خۇجىيى كەرکوك. ھەر بەشداربوۋيەك جوۋتى كالاي سىي و شۆرتىك و فانىلەيەك و كلاۋىك و جوۋتى

---

<sup>۱۰</sup> ئىدىۋمىكى توركمانىيە و ماناي ئەۋەيە يان يارى ئەكەم يان تىكى ئەدەم.

<sup>۱۱</sup> ئەلەب سۋىدى يان يارىيە سۋىدىيەكان بىرىتيە لە مەشقى ماسۋولەكانى لەش تا زۆرتىن بالانس و لەش رىكى بەدەست بىت.

گوره‌وی سپییان داینی. هرچه‌ند براوه نه‌بووین، به‌لام نه‌زموونیکى خوش بوو. یه‌که‌مجارم بوو به‌جیددی به‌شدارى فیستیقال بکه‌م و قوتابیانى قوتابخانه جی‌اوزه‌کان ببینم که‌هموو به‌جلوبه‌رگی ره‌نگاوپه‌نگه‌وه هاتبوون بؤ‌ئه و فیستیقاله. ئەم فیستیقاله کاریگه‌ری هه‌بوو له‌سهرم و بریک هۆشى کردمه‌وه. به‌ر له‌وه‌ش پیمخۆشه‌ ئاماژه به‌ رووداوێک بکه‌م که‌ دواى ئەم رووداوه‌ ده‌بیته‌ کلیلى‌ رزگارى‌ من و براکه‌شم.

له‌ سه‌ره‌تای ده‌یه‌ی‌ چه‌فتاکانى‌ سه‌ده‌ی‌ رابردوو حکومه‌تى‌ به‌عس‌ له‌رێگه‌ی‌ شاره‌وانى‌ که‌رکوکه‌وه‌ بریاریدا‌ گه‌ره‌کانى‌ شار‌ قیرتاو‌ بکه‌ن. گه‌ره‌کى‌ ره‌حیماوه‌ش‌ به‌ر ئەم‌ بریاره‌ که‌وت و له‌به‌ر ئەوه‌ی‌ کۆلانى‌ ئیمه‌ یه‌که‌مین‌ کۆلان‌ بوو‌ له‌سه‌ر بازاره‌که‌وه‌ هه‌ر زوو‌ ده‌ستیان‌ به‌ ئیش‌ کرد. رۆژانه‌ بلدۆزه‌ریک‌ ده‌هات و که‌شافیکی‌ شاره‌وانى‌ (سه‌ید یونس‌)ی‌ له‌گه‌ل‌ بوو. سایه‌ق‌ بلدۆزه‌ره‌که‌ سه‌ر به‌ نه‌ته‌وه‌ی‌ عه‌ره‌ب‌ بوو و که‌شافه‌که‌ش‌ مام‌ سه‌ید یونس‌، کورد‌ بوو. رۆژیکیان‌ له‌ کۆلانه‌که‌ی‌ ئیمه‌ بلدۆزه‌ره‌که‌ ئیشی‌ ده‌کرد و ده‌مه‌ونیوه‌رۆ‌ بوو باوکم‌ له‌ ئیش‌ نه‌بوو. میوانمان‌ هه‌بوو. باوکم‌ میوانه‌که‌ی‌ به‌رێکرد بؤ‌ سه‌ره‌جاده‌ی‌ گشتی‌ که‌رکووک - هه‌ولێر، له‌گه‌رانه‌وه‌ی‌ بؤ‌ ماله‌وه‌ بینى‌ سایه‌ق‌ بلدۆزه‌ره‌که‌ و که‌شافه‌که‌ شوتیه‌کیان‌ کرپوه‌ و وا‌ له‌په‌ناى‌ دیواری‌ شه‌ریکه‌ی‌ ئەفریقیه‌که‌ له‌به‌ر ئەو‌ هه‌تاوه‌ و له‌ناو ئەو‌ خۆل‌ و تۆزه‌ دانیشتون و شامی‌ (شووتی‌ یان‌ شفتی‌) ئەخۆن. باوکیشم‌ وه‌ک‌ ئینسانیه‌ت‌ خولقی‌ کردن‌ بینه‌ ماله‌وه‌ و دابنیشن و به‌ ئیستراحت‌ نان‌ بخۆن. ئەوانیش‌ زۆر مه‌منوون‌ بوون و گوتیان‌ نا‌ سوپاس‌، پیویست‌ ناکات‌ حیساب‌ بکه‌ هاتووین. ئینجا‌ باوکم‌ هه‌ستا‌ تاسیک‌ ماستاوی‌ سارد‌ له‌گه‌ل‌ سینیه‌ک‌ سه‌وزه‌ و هه‌ندئ‌ خواردنی‌ نایه‌ سه‌ری‌ و به‌ براکه‌م‌ ناردی‌ بۆیان. ئیتر سایه‌ق‌ بلدۆزه‌ره‌که‌ و که‌شافه‌که‌ نان‌ و سه‌وزه‌ و ماستاوه‌که‌یان‌ خوارد و سینیه‌که‌ و تاسه‌ی‌ ماستاوه‌که‌ و په‌رداخه‌کانیان‌ هیتایه‌وه‌ و گه‌لێ‌ مه‌منوون‌ بوون. ئیتر تا ئەو‌ ماوه‌یه‌ که‌ له‌ کۆلانى‌ ئیمه‌ ئیشیان‌ کرد، رۆژانه‌ سایه‌ق‌ بلدۆزه‌ره‌که‌ سلأوی‌ له‌ باوک‌ و دایکم‌ ده‌کرد و ده‌یگوت‌ دایه‌ و باوه‌

چۈن؟ ۋەزعتان چۈنە؟ تا ئاخىر رۇژ كە تەۋاۋ بوون سايق بلدۆزەرەكە ھات و خواحافىزى لە باۋكم و دايكم كرد و ديسانەۋە گەلى سوپاسگوزار بوو گوتى من عەشايەرم و خەلگى تىرىتم و ناوم فازلە و ئەو ژمارە تەلەفۇنەتان با لا بىت ئەگەر ھەر ئىشيكەتان ھەبوو لە حكومت پەيوەندى بەم ژمارە تەلەفۇنە بكنە كە ناوى موفيدە و كورپ خالۇمە و براى خىزانەكەمە و لەرېگەى ئەۋەۋە من ئەدۆزنەۋە و ئىتر خەمتان نەبى. باوكىشم ژمارەكەى ۋەرگرت و ناونىشانى مالى موفيدى ۋەرگرت و گوتى كورم من خۆم بە پياۋ ئەزانم و پىم جوان نەبوو ئىۋە لەبەر ئەۋ ھەتاۋە و لەناۋ ئەۋ خۆلە دابىشن و نان بخۆن، من ھىچم نەكردۋە تەنھا نانكى سادەم پىدان. سايق بلدۆزەرەكە گوتى ئەۋ نانە سادەيە بۇ من زۆرە و بايەخى بەرخىك زياترى ھەيە لام. تكايە باۋە ھەر ئىشيكە ھەبوو من كورپى تۆم بەس ئاگادارم بكەرەۋە لە خزمەت دەبم. ئىتر كابرا مائاۋاىي كرد و رۆيشت. ۋەختى رۆيشت باۋكم گوتى تەماشائەم كابرا عەرەبە ئەۋ نانە سادەيەى بە ھەند ۋەرگرت و پىدەچىت نەجىبىزادە بىت. ئىتر كابرا رۆيشت و ونبوو.

ماۋەيەكى پىچوو باۋكم ئەۋ سايقەى ھەر لە بىرىش نەما. ئىتر غەمى ژيان بەجۆرىك بوو و رۋوداۋەكان زۆر خىرا نەبوون. چونكە ماۋەى نىۋان ۱۹۷۰ تا ۱۹۷۴ شتىكى ۋا پىش نەھات شايانى باس بىت. تا ئازارى ۱۹۷۴ كە رېكەۋتنى نىۋان پارتى و حكومت بۇ ئوتۇنۇمى كوتايى ھات و حىزبى بەعسىش ئەۋ چۋار سالە ھەناسەيەكى ھاتبوۋەۋە بەر و خۆى و دەسەلاتى و سوپاكەى رېكخست بوو و خۇيان ئامادە كىردبوو بۇ شەر. ئەۋە بوو بە فىعلش شەر لە نىۋان حكومەتى بەعس لەلايەك و ھىزى چەكدارى كورد لەلايەكى تر دەستى پىكردەۋە. ئەۋ ماۋەيە كە كاكم سەرباز بوو و لە شىۋەسۋور ماۋەى دوو مانگ نەھاتەۋە و دلمان ھەر لای بوو. دواجار رۇژىك ھاتەۋە و لە دوورەۋە دايكم و خوشكەكانم بەرەۋ پىرى چوون و من نەچووم چونكە جلۋبەرگى ئەلعبا سويدىم لەبەر بوو. پىرىيان بۇ بەرەۋ پىرى براكەم نەچووم؟ ۋەلامى من ئەۋە بوو: ئاخىر كالاكانم

پیس ئەبوون. ئەوانیش ئەم قسەییەیان لیکردم بە نوکتە. لە ئازار و نیسانی ۱۹۷۴ شەریکەى نەوتى کەرکووک باوکمیان بە زۆر خانەنشین کرد. ئەم خانەنشین کردنە زۆرەملتیە زۆر مایەى دابخۆشى باوکم نەبوو. لەبەر ئەوەى یەکەم برى پارەى خانەنشینەکەى زۆر زۆر کەم بوو. دووهمیش ئەمە پیاوەکردنى سیاسەتى تەعریب بوو لە شارى کەرکووک، کە زۆربەى کرێکارە کوردەکانى کۆمپانیای نەوتى کەرکووک ئەوانەى تەمەنیان لەسەر ووى ۵۵ سالییەو بوو خانەنشین کران و ئەوانەشى لەژێر ئەو تەمەنەو بوون، گواسترانەو بوو شارەکانى هەولێر و سلیمانی و چەمچەمال. خەمى خانەنشینی باوکم لەلایەک و هەلگیرسانەو شەرى نیوان حکومەتى عێراق و بزووتنەو هەى چەکدارى کوردستان لەلایەکى تر، ئەتمۆسفیرى نیکەرانى و ترسى هینابوو ئەراو. لە یانزەى ئازارى سالى ۱۹۷۴، کە شەرى لە نیوان حکومەتى عێراق و بزووتنەو هەى چەکدارى کوردستان دەستى پیکردووە، خەلکى زۆر ئەوەى دەستى تەنگى دەگرت چوونە دەروە و پەيوەست بوون بە بزووتنەو هەى چەکدارى کوردستان کە ناویان نابوو شۆرش. لە ئەو سەرەدەمە براکەم سەرباز بوو لە سوپای عێراق. بۆ ماوەى دوو مانگى لە ناوچەى شوان بوو. پۆژیکیان لەگەل سى سەربازى تردا کە هەموو کورد بوون ریک دەکەون کە شەویکیان سەیارەکانیان بسووتین و چەکەکانیان بەرن و بچنە ناو پینشمەرگە. بەر لەسەعاتى سفر یەکیکیان پەشیمان دەبیتەو و سى کەسەکەى تر واتە براکەم و دوانیتر دەگیرین و دەبردین بۆ موخابەراتى عەسکەرى لە کەرکووک. ئەم هەوالە ناخۆشە کەشى مالى ئیمەى گۆرى بە پرسە و دایک و باوکم ئۆقرەیان لێبڕا. ئەیان دەزانى چى بکەن و سەر بۆ کوئى هەلگرن. جیگەیهک نەبوو پووى تیبکەن و کەسێک نەبوو هانای بۆ بەرن. نزیک دوو هەفتە دەبوو کە براکەم گیرابوو، باوکم دواى هەولیکى زۆر پینگوترا کە کورەکەى لە موخابەراتى عەسکەرى گیراوە و تینکدەرە و چاوەرپى دادگای سەربازییە. ئیتر ئەوەى خۆشى و پیکەنین بوو لە مالى ئیمە نەمابوو. پۆژیکیان دانیشتبوون باوکم هەر بیرى دەکردووە چى بکات، هاتەو بەیری کە ئەو

شوفیری بلدۆزهره عهره به گوتی هەر ئیشیکت هه بوو ئاگادارم بکه ره وه و له خزمه تدا ده بم، ئیتر باوکم بریاریدا بچیت به دوای ئه و که سه به لکو بتوانی یارمه تییه کمان بدات و لانی که م له سیداره نه دریت. به ژماره ته له فۆنه که قسه ی له گه ل موفیدی کورپه خالی کرد و موفید گوتی سه بی وه ره بو لام و من ته ته بم بو لای فازل. بو سه بینیکه ی باوکم و عهریف سمایی ئامۆزام که سه رباز بو و منیشیان له گه ل خویاندا برد و چووین بو لای موفید و له ویشه وه شوفیری بلدۆزهره که یان دۆزییه وه. دوای ئه وه ی باوکم حیکایه ته که ی بو باس کرد، به باوکمی گوت خه مت نه بی باوه من هه ول ئه ده م به ری بده م. ئیتر باوکم پرووی گه شایه وه. هەر له وی نامه یه کی نووسی و دایه ده ست عهریف سمایی ئامۆزام و گوتی برۆ بو فه یله ق و بیده ره ده ست ئامر فه یله ق. ئیتر عهریف سمایی نامه ی برد و رۆیی و کاتیک هاته وه بو ی گێراینه وه و گوتی سه ره تا ترسام چۆن منی عهریفیک بگه مه لای ئامر فه یله ق و ئه ی ئه گه ر تووشی گنچه لیکیان کردم، چی بکه م؟ به هه رحال چووم و گوتم هاتووم چاوم به ئامر بکه ویت و نامه ی تاییه تم پێیه بو ی. گوتی دوای سه عاتیک ئامر وتی بانگی بکه ن. عهریف گوتی: چوومه ژووره وه و سلاوکی سه ربازیم بو کرد

- ها کورم چی توی هیناوه ته ئیره؟

- قوربان نامه یه کم پێیه بو به ریزتان.

که نامه که م داپینی و خویندییه وه، په یوه ندی کرد به موخابه راتی عه سه کهری و ئینجا پێیگوتم به سه ر سه ر و سه رچاو ئه م کورپه تان گه رچی په روه نده که ی زۆر مه تر سیداره به لام ئه م هه فته یه به ری ئه ده ی ن. کاتیک عهریف سمایی ئه و خه به ره خۆشه ی پێداین ئاهیکمان هاته وه به ر. به فیعلیش هه فته یه کی نه برد براهه میان هەر به قات و پێجامه وه له زیندانی موخابه راتی عه سه کهری به ردا. باوکم بو رۆژی دوایی چووه لای ئه و فازل و سوپاسی کرد و پێیگوت ئه و نامه یه چیوو و وا کورپه که میان یه کسه ر به ردا؟ ئه ویش وتبووی باوه ئامر فه یله ق ئامۆزامه و به رپرسی موخابه راتی سه ربازی که رکوکیش خزمه. ئه وان جگه له خزمایه تی

هاورپیشمن. هرچی بلیم ره تکرده وهی نییه. تو کاتی ریزت لیناوم و من تا مردن له بیرم ناچیت. ئەوه بوو دوو سنی رۆژ مالممان ئەتگوت ئاههنگی تیدایه و له خۆشیا نه مانده زانی چیکهین. بهلام ئەم خۆشییه له ههفتهیهک زیاتری نه خایاند و کاکم لهبری چوونه وه بۆ وه حدهی عهسکهری چوو په یوهست بوو به ناوچه ئازادکراوه کانی ژیر دهستی هیزی پیشمه رگه ی کوردستانه وه.

دوای ئەم په یوهستبوونهی براهکم، ئیتر مالی ئیمه دۆخیکی نا ئارامی تیکهوت. ماوهیهک خۆمان مات کرد گوایه حکومهت نازانی. ئەوه بوو زمانیان لیداین و حکومهتی به عس به په یوهستبوونهکهی براهکمی زانی و کار له کار تراز. سه رهتا باوکم که ئەمه بۆ جاری سیتیهم بوو مالو حالی لئ تیک بچیت (جاری یه کهم سه ردهمی حهرهس قه ومییه که بوو له سالی ۱۹۶۳. دووه مجار سه ردهمی هیرشه کهی جه لالییه کان بوو بۆ سه ر مالممان له سالی ۱۹۶۷ و ئەوهش سالی ۱۹۷۴). باوکم خیرا دایکم و خوشکه کانی برد بۆ هه ولیر و ئینجا هاته وه ئەو ماله ی هه مان بوو هه ر پارچه یه ک و بوزگورپیکمان که وته شوینیک. دوو خوشکم یادیان به خیر که ئەوکات مالیان له ره حیماره بوون، زۆر چاپووک و ئازا بوون له یارمه تیدان بۆ گواسته وهی ئەو ماله وه بۆ شوینه جیا جیا کان. باوکم یه ک دوو دۆشه ک و هه ندی ورده شتی خسته سه یاره یه که وه و بردی بۆ هه ولیر. خانووه که مان دهستی به سه ردا گیرا و سنی ماله جاشی عه لی به یانی هاتنه ناوی. له شاری هه ولیر بۆ ماوه ی یه ک دوو هه فته چووینه گه ره کی سه یدا وه و له مالی کاک سنویدینی ناسیاومان بووین. دواتر ئاموزایه کی باوکم (حاجی پیرداود) خانوویه کی قوورپی هه بوو له گه ره کی به لاشا وه که گه ره کیکی حاشیه ی شاری هه ولیر و نزیک بوو له گوندی بادا وه و له و خانووه قوره جیگیر بووین. تا بلیی هه ژار و دهستکورت بووین.

باوکم هه ولیدا له قوتابخانه که بمگوازیته وه. ئەوه بوو چووینه قوتابخانه ی بلیسه ی سه ره تایی کورپان له سیتاقان نزیک گه ره کی گلکه ند سه ر جاده ی شه ست مه تری. له و مه درسه یه دوو دهوامی تریشی تیا بوو که قوتابخانه ی بیتوش و

کامهران بوون. باوکم به بهرپویه بهره که تیگیه یاند به مزوانه بروانامه که له ره کووکه وه دینین بۆت. له پۆلی پینجی سه ره تایی دانرام. مالمان و قوتابخانه دوور بوون و هه موو رۆژیک به پیتیان ده چووم بۆ قوتابخانه. هه رچی جاریکیش به سه ته که ی گلکه ند به اتایه و ئاوی زۆر بوایه ریگه که م دوورتر ده که وه ته وه و ده بوایه بچوومایه سه ره شه ست مه تری و ئینجا پیچم بکرادیه ته وه به ره و قوتابخانه. دنیا زستان بوو و هه موو جیه ک قور و لیته بوو. چه تریشم نه بوو. رۆژیکیان ژنیک پیی گوتم کورپژکۆکه. منیش چوومه وه مال و گوتم دایه بورپژکۆکه چیه؟ ئه ویش پیکه نی و وه لامی دامه وه کورم کورپژکۆکه نه ک بورپژکۆکه. ئه و نو مانگه ی هه ولیر ته واو شیوازی قسه کردم گۆرا و بوو به شیوازی قسه کردنی هه ولیری. مالکی ناسیاومان هه بوو مامۆستا عه بدولایان پیده گوت که ئه وکات له پۆلی پینجه می ئاماده یی بوو. جاروبار ده هاته مالمان و قسه و باسمان ده کرد و باسی مه کته بمان ده کرد. مالکی تریش هه بوو له خوار مالی ئیمه وه بوون دوو کورپیان هه بوو زۆر له من گه وره تر بوون، بیرمه گوڤاری په روه رده و زانستم لای ئه وان بینی ده یانخوینده وه. ئه ویش باسی ئه ده ب و شیعره ی ده کرد. ئه و ریزه جووت عامودانه ی که ئیستا له ناو جه رگه ی شاری هه ولیرن، ئه وکات زۆر له ماله کانی به لاشاوه وه دوور بوون ته نانه ت که ده چووم بۆ ئه وه ده شته بۆ خویندن دایکم ده یگوت له و جووت عامودانه واوه تر نه رۆی. زۆر جاریش ده چوومه قه برسانه که ی باداوه و نووسینه کانی سه ر کیله کانم ده خوینده وه. له مه دره سه ش به رده وام به رپویه به ره که فشاری له سه رم داده نا و ده ییرسی کوا بروانامه که ت؟ تا رۆژیکیان به یانی زوو پیش چوونه پۆله وه له ئیستیفاف له ناو هه موو قوتابییه کان بانگی کردم و پرسى:

– کوا بروانامه که ت، بۆ نه ته یناوه؟

– مامۆستا هیتشتا نه یان ناردوه.

– نا تو درۆ ده که ی برۆ تا بروانامه که ت نه هیئت نه یه یته وه.

منیش به گریان چوموه وه مال و مهسه له کهم بۆ باوکم گیرایه وه. باوکیشم بهردهوام به عهریف سمایی ئاموزای دهگوت بچیت بۆ قوتابخانهی سه رکهوتن تا بروانامه کهم بۆ وه بگریت و ئه و ساله م نه فه وتی. به ڤیوه به ره کهی قوتابخانهی سه رکهوتن بیانوی گرتبوو دهیگوت ده بی قوتابییه که خوی بیت ئینجا بروانامه کهی دده منی. تا ڤۆژیکیان عهریف سمایل له مودیره که تووره ده بی و ده لی (مامۆستا زروفیکی تابییه ت ای لیکردوین موحاجی تو بین ئه گینا زروف به نه وعیک بسووری ده بی سدهی وه کو تو مه جبووری به رده رگای باوکی ئه و قوتابییه بن که بهیلی له م قوتابخانه یه دهوام بکن) ئه م قسه یه ی عهریف سمایل، مودیری تاساندبوو و یه کسه ر بروانامه کهی دابوو پتی. ئه وه بوو بروانامه کهم هات و بردم بۆ قوتابخانه و دامه دهست به ڤیوه به ر. به ر له وهش مامۆستایه کی ناسیایمان هه بوو که به ڤیوه به ری قوتابخانه که می ده ناسی و باوکم حیکایه ته که ی بۆ گیرابوو، ئه ویش گله بی له به ڤیوه به ر کردبوو. ئینجا به ڤیوه به ر باسی کردبو که نه یزانیوه برای پئشمه رگه یه و ئیمهش دهنگمان نه کردوو ئه گینا چۆن کاری وای ده کرد. به هه رحال من که وتمه دهوامی ئاسایی خۆم. شانمان دایه به ر ئه و ژیا نه قورسه.

پۆلی پینجه می سه ره تایی له هه ولیر بووم، جگه له وهی ترسمان هه بوو، ئاواره بووین، هه ژار بووین، به لام باوکم باوه ری به مه سه له ی نه ته وایه تی زۆر به هیز بوو و هه موو ئیوارانیش که به دیار شه ڤه رادیۆیه که وه داده نیشتین و گویمان له ئیزگه ی شوڤش ده گرت، ده مبینی باوکم له گه ل شه ڤ و چالاکیه کان ڤووی ده گه شایه وه. باوکم خاوه ن هه لویت بوو و ئاماده نه بوو به هیچ شینوه یه ک سازش له سه ر بیروباوه رکه ی بکات. له رادیۆی شوڤش که به (ئیزگه که ی سه ره وه) ناسرابوو، گویمان له هه وال و دهنگوباسی سیاسی و چالاکیه سه ربازییه کانی هیزی پئشمه رگه ده گرت و هه روه ها گوئیستی به رنامه که ی (خوشکه گه زیزه) و سه رووده کانی هونه رمه ندان خالید دلیر و فوئاد ئه حمد و

زۆر هونەرمەندی تر دەبووین که خەلک و پێشمەرگەیان جۆش دەدا. ئەو سالە  
لە هەولێر سێ ئالوگۆپی گەورەم بەسەردا هات.  
یەک: شیوەی قسەکردنم گۆرا و بەشیوازی هەولێریانە قسەم دەکرد و ئەو  
وشانەم بەکار دەبرد که لەباژێری هەولێر بەکار دەبران.  
دوو: جلۆبەرگەم گۆردرا و بوو بە جلی کوردی.  
سێ: هەستم بۆ کوردایەتی زیادی کرد و باوکم فێری کردم کوردایەتی هەقە و  
حکومەتی عێراق دوژمنمانە.

پۆژیکیان کۆبوونەوی باوکان بوو لە قوتابخانەی بلیسە سەرەتایی. باوکم  
ئامادەیی کۆبوونەووەکه بوو. من هەلبژێردرا بووم لەو کۆبوونەووەیە شیعەر  
بخوینمەووە. بیرم نەماوە چ شیعریکم خویندەووە بەس ئەوێندە دەزانم شیعەرەکه  
سیاسی بوو. ئەو بوو دوای ئەوێ شیعەرەکهم خویندەووە ئامادەبووان که  
ژمارەیهکی زۆری باوکان و مامۆستاکان بوون، چەپلەیهکی زۆریان بۆم لێدا.  
باوکم لە خۆشیان خەریک بوو بەل بگری و مقومۆ کهوتبوو ناو باوکان که ئەو  
کۆرە کۆری کێیە؟ باوکیشم بە شانازییەووە گوتبووی ئەو کۆری منە. که باوکم  
ئەوێ بۆ گێڕامەووە زانیم که باوکم بۆ یەکهەمجارە لە ژیا نیدا شانازیم پێووە بکات.  
بەو عەقلە بچووکهی ئەوسام تیگەیشتم که شیعەر و ئەدەب و سیاسەت  
خۆشەوێستت دەکات و دەتکاتە جێی شانازی.

لەو سالانە چاوم تووشی تەراخوما ببوو. مامۆستاکان هەموو پۆژیک  
مەرھەمیان دەھینا که لەلایەن بەرپێو بەرایەتی پەرۆردەووە دابینکرا بوو،  
دەیانکردە چاوی من و چەند قوتابییەکی تر. جگە لەمەش لەو سالانە گەلێنجا  
شیر و خواردنیان بەسەر قوتابییەکاندا دابەش دەکرد و سالانەش کراسیکیان  
دەکردە دیاری بۆ قوتابییە هەژارەکان، یانیش جاروبار قەلەمیکی رەنگ بۆ  
نیگارکێشان یان کتێبک دەبوووە خەلاتی قوتابییە زیرەکهکان. بەهەر حال زۆری  
نەخایاند هەرەس هات و ئەو خرۆشانە چەکدارییە گەورەیهی کوردستان

هه‌ره‌سی هینا.<sup>۱۲</sup> ږیککه و تنامه‌ی جه‌زائیر پش‌تی ئه‌و بزووتنه‌وه‌یه‌ی شکاند و ږابه‌رانی ئه‌و بزووتنه‌وه‌یه له‌یه‌که‌م سه‌عاته‌وه ئالای سپیان به‌رز کرده‌وه و ته‌سلیم بوون. ئه‌مه ئیتر شوکیکی گه‌وره بوو بۆ خه‌لکی کوردستان و هیزی پيشمه‌رگه. ئه‌وه‌بوو حیکایه‌تی خو‌کوشتنی ده‌یان پيشمه‌رگه‌ی دلسۆزمان بیست، حیکایه‌تی شارده‌نه‌وه‌ی چه‌ک و ته‌قه‌مه‌نیمان بیست بۆ خو ئاماده‌کردن بۆ داها‌توو. ته‌نانه‌ت حیکایه‌تی ئه‌وه‌مان بیست که پيشمه‌رگه‌کان لوله‌ی ږه‌نه‌وه‌کانیان ږه‌ له‌ قوم ده‌کرد و ده‌یان ته‌قاند و لوله‌که‌ش ده‌ته‌قی و چه‌که‌که‌ که‌لکی به‌کاره‌ینانی نه‌ده‌ما، ته‌نها بۆ ئه‌وه‌ی حکومه‌تی عیراق سوودمه‌ند نه‌بی له‌و چه‌کانه. ئه‌و سه‌رده‌مه پيشمه‌رگه‌کان که خو‌یان ته‌سلیم ده‌کرده‌وه پيشانیان ده‌گوت گه‌ږاوه‌کان (عائدون).<sup>۱۳</sup> کاتی چه‌که‌کانیان ته‌سلیم به‌ حکومه‌تی عیراق ده‌کرد، ږی ږاره‌یان له‌ږی چه‌که‌کانیان وه‌رده‌گرت. ئای چ ږوژگاریکی ناخو‌ش بوو به‌تایبه‌تیش بۆ ئیمه که خانوومان ده‌ستی به‌سه‌ردا گیرا و مالمان لی تیکچوو‌بوو. براکه‌شم وه‌کو ئه‌و هه‌زاران پيشمه‌رگه‌یه ته‌سلیم بووه. ئیتر ږوژیکیان به‌ږیوه‌ږی قوتابخانه‌ی بلێسه بانگی کردم و گوتی کاکت هاته‌وه؟ گوتم به‌لی. ده‌ستیکی به‌سه‌رمدا هینا و ئاخیکی هه‌لکیشا و هیچی نه‌وت.

هه‌ره‌سی سالێ ۱۹۷۵ هه‌ر هه‌ره‌سیکی چه‌کداری نه‌بوو، به‌لکو هه‌ره‌سیکی سیاسیی گه‌وره و ږو‌حیی بوو بۆ کورد و نا‌ئومیدی بالی کیشا به‌سه‌ر ژیانئیمه‌ی کورد. ئه‌و مال هاشانه‌ی که له‌ناو خانووه‌که‌مان بوون و داگیریان کردبوو، ږوژیکیان جوا‌بیکیان بۆ باو‌کم نارده‌بوو و نووسیبویان ئیمه به‌ ئه‌مری حکومه‌ت هاتووینه‌ته ناو خانووه‌که‌ی تو و ده‌ستمان به‌سه‌ردا نه‌گرتوووه و

---

<sup>۱۲</sup> هه‌ره‌س یان ئاشبه‌تال ږیاری ږابه‌رایه‌تی بزووتنه‌وه‌ی چه‌کداری ناسیونالیزی کورد بوو (۱۹۶۱ - ۱۹۷۵) که به‌ ږیاری ئه‌و سه‌رکرده‌یه‌تییه‌ خه‌ون و هیوای هه‌زاران کوردی به‌شمه‌ینه‌ت له‌گۆږ نرا.

<sup>۱۳</sup> عائدون به‌و که‌سه‌نه‌ده‌وترا که له‌ بزووتنه‌وه‌ چه‌کدارییه‌که‌ی کوردایه‌تی دوا‌ی ئاشبه‌تالی سالێ ۱۹۷۵ گه‌ږانه‌وه و خو‌یان راده‌ستی حکومه‌تی عیراق کرده‌وه.

ئامادەين مانگانە كرىي خانووەكەت بۆ بنيرين. ئيمە بەرپرزان ئەناسين و تەكايە چەندى كرىي دەوى مانگانە دەينيرين و ناهيلين حكومەت بزاني و ھەركاتيكيش ھاتيتەوہ خانووەكەت بۆ چۆل ئەكەين. ئەوہبوو مانگانە ھەك كرىي كرىكەيان ئەنارد. يەك دوو مانگ داوى كارەساتى ئاشبەتال، تاقىكردنەوہى كۆتايى سالم بوو. كاكەم تەسليم ببووہوہ و خۆمان ئامادەكرد بچينەوہ بۆ كەركووك. لەگەل گەيشتنى ھەوالى ئەوہى كە ديينەوہ ناو خانووى خۆمان لە كەركووك، دوو مال لە جاشەكان يەكسەر خانووەكەيان چۆل كرد و دانەيەكيشيان داواى يەك دوو مانگى كرد تا خانوويەك پەيدا دەكات و دەروا. سەرھەنجام ھاتينەوہ ناو خانووەكەى خۆمان. كە ھاتمەوہ كەركووك برادەرەكانى گەرەكم لە دەورم كۆبوونەوہ و سەيريان بە قسەكردنم دەھات، چونكە بەشيوەزارى ھەوليرىي قسەم دەكرد. بەلام ئەمە زۆرى نەخاياند و ھاتمەوہ دوخەكەى جارام. حيزبى بەعسيش ترس و توقينى كردبووہ سيبەرى ژيانى خەلكى كوردستان و كەركووك. ئەو ھاوينە سياسەتەكانى بەعس بەجۆريك بوو كە دەيوست ببیتە بەشيكى دانەبراوى ژيانى كۆمەلگە. جگە لە مونەزەمەى حيزبى بەعس، چەندين سەنتەر و مونەزەماتى ترى دروست كرد و سياسەتى (طلائع) و (فتوة)يان داھينا و منالانى ھەموو عيراق و كوردستانيان پيوہ دەگلاند. لەو كاتەش مندانالانك ھەبوون ھەر بۆ خووشى دەچوون و ھەشبوون ھەر بۆ جلەكە (بەرگەكە) دەچوون تا ھەريبگرن و ھەشبوون نەچوون و ئەو سياسەتەيان رەت دەكردوہ. خووشبەختانە كە جيگای شانازيمە من يەككە بووم لەو مندانانەى ئەو سياسەتە چەپەلەم رەت كەردوہ و ئىستا و ئەوسا نەبووم بە طلائع و نەبووم بە فتوة و نەبووم بە بەعسى. ھەميشە ھەلوئىستم بەرز بوو و دژايەتى سياسەتەكانى بەعسم دەكرد. بۆ گەرەكانيش (عائيدون و غەيرە عائيدون) حكومەتى بەعس جگە لە مونەزەمەى گەرەكەكان، سوودى لە گۆرەپانى قوتابخانەكانيش دەبينى و بەزۆر خەلكيان بانگھيشت دەكرد بۆ كۆبوونەوہ و بوون بە بەعسى و ئەگەر نەچوونايە بە تىكدەريان لە قەلەم دەدان. باوكم دۆزمنى بەعس بوو و لە ژيانيدا

نه چووہ ژیر باری سیاسه ته کانی به عس. براهه کاتیک ته سلیم بوو ماوهی چهند مانگیک به زور بردیان بوئو کوبوونه وانه. پاشان براهه م و خه لکی گه رکه و کولان رۆژیک دهیانوت نه خوشین و جاریکی تر دهیانگوت ئه چینه ئیش و جاریکی تر دهیانگوت عائله مان نه خوشه و به مجوره خوین ددزییه وه و تا دوایی ئیتر به عس بوی نه چووہ سهر و نهیتوانی له گه رکه کوردییه کان ئه و کاره بکات. له و سهرده مه دا ههرسی رۆژنامه رۆژانه که ی به عس (الثورة، الجمهورية، العراق) شه و رۆژ سیاسه تی به عسیان ته بلیغ ده کرد. ئه مه جگه له ته له فیزیون و رادیو. ئیتر خه لک تا ده هات بیتاقه ت و بی خولقتر ده بوون له هه مبه ر ئه و سیاسه ته دژی ئینسانیا نه ی به عس. به عس ئه و ساله عائیدونه کان ئه و پیشمه رگانه ی خوین ته سلیم کردبووه، له سهر بازی به خشی نی و اتا ته سریحی کردن. هاوکات له گه ل ئه و دوخه سیاسییه، باری ئابوری عیراقیش له و سالانه به ره و بووژانه وه ده چوو. ئه و ساله و اتا سالی ۱۹۷۵ باوکم (جنسیة العراقیة) ی بۆم ده رکرد. کاتیک له ناو فه رمانگه ی ره گه زنامه بووین چاوه روانی ئه وه مان ده کرد پروانامه ی ره گه زنامه ی عیراقیم وه ربگرینه وه، ئه و خه لکانه ی له گه ل باوکیان هاتبوون له ریزه که وه ستایوون، به لام باوکم له بهر ته مه نی له سهر چنجان دانیشتیوو و پشتی دابوو وه دیواره که. بۆم ده رکه وت که باوکم له بهر بیهیزی دانیشتیوو و له لله وه خه مم ده خوارد و ده مگوت به س زوو گه وره بم ده بی یارمه تی باوکم بده م و نه هیلم به هیچ شیوه یه ک عه زیه ت بخوات.

له پشت گورستانه که ی ره حیماره گو میک هه بوو که شوینی کونه مه عده ن بوو و به ردیان لی ده ره ی تابوو و دوایی به ئاوی باران پر ئاو بوو بوو پینان ده گوت (گومه خنکاوه که - چونکه سالانه مندالیک له و گومه ده خنکا)، جاروبار له گه ل منالانی گه رکه ده چووین له وئ مه له مان ده کرد. من مه له م لی قه ده غه کرابوو. بویه ههرچی جاریک گومانیا ن لیم بکر دایه، براهه م ده سته ده گرتم و به نینوکی بان ده ستمی ده کړاند و له وه ده رده که وت که مه له م کردوو یان نا. له حاله تی ئاشکرابوونیشم یان هه ره شه م لیده کرا که ئیتر ئه و کاره نه که م یانیشم لیدانم

دهخوارد. منیش له سه ره تایی فیروبوونی مه له بووم و حهزم کرد هه موو پوژی  
 بچم بو ئه وهی جگه له خو شیهه که ی، فیبری مه له ش بم. له قوتابخانه ی سه ره تایی  
 له پو لی یه که وه تا پو لی شه شه م سر وود نه ما بوو له به رم نه بوو بئ، شیعر نه ما بوو  
 له به رم نه کرد بئ. ئه مه حه زیک بوو له ناخدا هه بوو. کورپکی تری گه ره کی  
 ره حیم او هه بوو ئه ویش ناوی عه بدولا سلیمان بوو بهس ناوی با پیره مان جیا  
 بوو. هه ردوو کیشمان له یه ک قوناغ بوو وین و مالیشمان نزیک یه ک بوو. به لام  
 من به هو ی ئه وه ی به شی پیشه وه ی قژم سپی بوو زور جار پیان ده گوتم عه بدولا  
 سه رسپی. جار یکیان کارتی سه ری سالمان وه رگرت له پو لی چواره می  
 سه ره تایی بووین، ماموستا ناوی خویندمه وه،

- عه بدولا سلیمان

- به لی.

کارته که ی دا پیتم. ده رچوو بووم و نمره کانیشم زور بهرز بوون، خوم سه رم  
 سو رما که ئه و نمره بهر زانه م هه یه. به بی ئه وه ی سه یری ناوی با پیره م بکه م  
 کارته م گرت ه دست و به ره و مال قوو چاندم. له نیوه ی ری کاک عه بدولا  
 سلیمان هه که ی تر که ئیستا ماموستایه و له شاری که ره کوک ده ژیت، به را کردن  
 به دوامه وه بوو بانگی ده کردم. منیش وه ستام و هات و گوتی کارته کانمان  
 گو را وه، ده بی بی گو رینه وه. ئه وه بوو کارته کانمان گو ریه وه و کارتی راسته قینه ی  
 خوم وه رگرت که ده رچوو بووم، به لام نمره کانم بهرز نه بوون تا قیکردنه وه کانی  
 پو لی شه شه می سه ره تایی به کالوری بوون و ده بوایه به جیدی خومان بو کوتا  
 تا قیکردنه وه ناماده بکر دایه. له پو لی شه ش ماموستا ره می ئینگیزی و ماموستا  
 ئیشو علوم و زمانی عه ره بی پئ ده وتینه وه. ماموستا ئیشو فیبری نووسینی  
 ئینشای عه ره بی ده کردین. داوای له قوتابییه کان کرد کتیبی (الانشاء الکامل)  
 بکرین. ئه وه بوو چووم بو کتیب فرۆشی (الشروق) له سه ره شه قامی ئه تله س و  
 له وئ ئه و کتیبه وا بزانه م به ۳۵ قلم کپی، به لام به داخه وه ناوی نو سه ره که م  
 بیر نه ما وه. ئه وه یه که مین کتیب بوو له ژیاندا که کریم. جار یکیان داوای لی کردین

ئىنشايەك بنوسىن لەسەر راستگوۋىيى. منىش نەمدەزانى ئىنشا بنوسم و داوام لە كاكم كرد ئىنشايەكم بۇ بنوسىت و ئەويش ئىنشايەكى بۆم نووسى بە ناوى (الصدق فضيلة و الكذب رذيلة) و زۆر جيگاي سەرسامى مامۇستا بوو و پرسى خۆت نووسىوتە؟ منىش گوتم بەلى. (زۆر بەداخووە ئەوسا ئەو بەلىيەم زۆر بەلاوہ ئاسايى بوو لە كاتىكدا دەبوايە بمگوتايە ببورە مامۇستا خۆم نەمنووسىوہ، بەلام كى لەو تەمەنە و لەو سەردەمە و بەو پەرودەدەيە ئەم مەسەلەيەى بۆ گرنگە).

لەو سالانەش زۆرجار شەرە بەرد و قالماسنگ لەنيوان گەرەكاندا روويداوہ.<sup>۱۴</sup> رەحىماوہ و تەپە زوو زوو شەريان دەکرد و ئىتر منالانى تەپە يان رەحىماوہ ئەگەر منالايكى گەرەكەكەى تريان بگرتايە بە تەنيا يان تىروپريان لىئەدا، يانىش ئەزىتەيان ئەکرد. ئەو سالە پۆلى شەشى سەرەتايى بەكەلورى بوو و ئىمە ناومان لە قوتابخانەى خەبات ھاتىووە لە گەرەكى تەپە. بە ھەفتەيەك پيش تاقىکردنەوہ دەبوايە بچين تا ناوى خۆمان بدۆزىنەوہ، ئەوہ بوو ئىمە شەش منال بووين و چووین بۆ قوتابخانەى خەبات تا ناوى خۆمان بدۆزىنەوہ. ناوہكانمان دۆزىيەوہ و لە گەرەنەوہ بەپىيان لاي قەبرسانەكەى گەرەكى تەپە تووشمان بوو بە تووشى دە تا پانزە منالى لە تەمەن خۆمان كە ھەر ھەموويان خەلكى تەپە بوون. ئىتر پوژيان بوو ئىمەيان راگرت و زانيان خەلكى رەحىماوہين و پرسيان كى سەرۆكتانە؟ برادەريكمان ھاتە وەلام و گوتى ھەموومان مواليد ۱۹۶۴ ين و كەس سەرۆكمان نىيە. ئىمە ھاتووین بۆ قوتابخانەى خەبات تا ناوى خۆمان بدۆزىنەوہ و تاقىکردنەوہى بەكەلورىمان ھەيە. ئىتر ئەم تاقىکردنەوہى بەكەلورىيە بووہ خىر و لىمان نەدرا و عەزىت نەدراين و بە ساغى گەيشتىنەوہ رەحىماوہ. لە قوتابخانە جگە لە كتيب و دەفتەر و قەلەم، ئەتلەسيان دەداينى

---

<sup>۱۴</sup> قالماسنگ يان بەردەقان لە بەن دروست دەكرا و ناوہراستەكەى پان بوو و ئىتر ئەمسەر و ئەوسەرى بە بەن دەھۆنرايەوہ و سەريكيان خىر دەكرا تا بخريتە پەنجە بچكولە و ئىتر بەرديان دەخستە نۆويەوہ و دەيان ھاويشت.

(اطلس العراق) که پر له زانیاری بوو. ههروهها تاخم ههندهسهیان ده‌داینی که قووتوویهکی زۆر جوان بوو له‌هه‌مووی خۆشتریش ئه‌و مساحه لاستیکه بوو که بۆنیککی زۆر خۆشی هه‌بوو وهک ده‌لێن بۆنی دارگوێز بوو. به‌لام له‌گه‌ل تیپه‌په‌بوونی کات و گه‌وره‌بوونم، ئازادیه‌کانم له‌بری زیادبوون، به‌رته‌سک ده‌بوونه‌وه. هه‌رچه‌نده باوکم و دایکم ئازاریان نه‌ده‌دام، به‌لام براکه‌م شوینی ئه‌وانیشی گرته‌وه و له‌و سالانه‌دا رۆژ نه‌بوو ئازارم نه‌دا. هه‌رچه‌ند ئه‌م ئازاردانه کاریگه‌ری سایکۆلۆجی له‌سه‌رم دانا و زۆریش شکاتم لێده‌کرد لای باوکم به‌لام سوودی نه‌بوو. نه‌ ده‌بووايه نزیك پاسکیله‌که‌ی بیمه‌وه، ئیوارانیش له‌ کریکاریی بیناسازی ده‌گه‌رايه‌وه ده‌بوایه له‌گه‌ل خوشکه‌که‌م قاچ و پشتی بشیلین.

جاریکیان له‌ناو حه‌وشه‌ی ماله‌وه لێیدام و ئاوی پێدا کردم و جله‌کانم هه‌موو ته‌پ بوون. ئه‌م ئازاردانه کاریگه‌ری زۆری له‌سه‌ر جیه‌هیشتم. براکه‌شم خۆی قوربانی بوو. کاتیک من گه‌وره‌ بووم، ئینجا براکه‌م له‌کرده‌وه‌کانی ده‌ره‌ق به‌ من په‌شیمان بۆوه.

له‌ سالی ۱۹۷۶ خۆیندنی سه‌ره‌تاییم ته‌واو کرد و چومه قوتابخانه‌ی دواناوه‌ندی زیوه‌ری کوران. ته‌واوکردنی قۆناغی سه‌ره‌تایی و چونه قۆناغی ناوه‌ندی هه‌ستیککی خۆشت لا دروست ده‌کات به‌وه‌ی که له‌ قۆناغی مندالییه‌وه چوووته‌ته قۆناغی گه‌وره‌بوونه‌وه. ئه‌ویش به‌وه‌ی که قۆناغه‌کانی دواي خۆت ده‌بینی له‌ سه‌ره‌تایین ئه‌وکات ئه‌و هه‌سته‌ت لا دروست ده‌بی. له‌ پۆلی یه‌که‌می ناوه‌ندی له‌ قوتابخانه‌ی دواناوه‌ندی زیوه‌ری کوران مامۆستا ته‌حسین جیگری به‌رپه‌وه‌به‌ر بوو، به‌رپه‌وه‌به‌ره‌که‌ش مامۆستا ئه‌حمه‌د خه‌له‌ف ساير بوو. مامۆستا ئیحسان وانه‌ی کوردی پێ ده‌گوتینه‌وه و مامۆستا شیرزادیش که ئیستا له‌ نه‌مسا ده‌ژیت، وانه‌ی زانیاری و دواتریش وانه‌ی فیزیای پێده‌وتین. کارگوزاری قوتابخانه‌که‌ش کۆچکردوو (مه‌مه‌د میکانیک) بوو، که رۆژانه به‌ پاسکیل هاتوچۆی قوتابخانه‌ی ده‌کرد. مامۆستا ئیحسان به‌داخه‌وه گه‌رچی دوايی خۆکوژی کرد و کۆتایی به‌ ژيانی خۆی هینا، بۆ یه‌که‌مه‌جار له‌ ژياندا ده‌سته‌واژه‌ی (شایانی نییه‌)م له‌وه‌وه

بیست و فیڕ بووم. مامۆستا شیرزادی فیزییا زۆر جیددی بوو و شه‌قازله‌ی باشی ده‌وه‌شاند و به‌وه به‌ ناوبانگ بوو. له‌ پۆلی یه‌ک من له‌ پشتی پشته‌وه‌ داده‌نیشتم، رۆژیکیان مامۆستا شیرزاد داوای لیکردین و وتی (یه‌ک خوله‌ک بیده‌نگ بن وا ئه‌چم له‌ تاقیگه‌ شووشه‌یه‌کتان بۆ دینم و تا پیتان نیشان بده‌م چون‌ گه‌نم له‌سه‌ر لۆکه‌ ده‌رویت). ئه‌و چوه‌ ده‌ره‌وه‌. من یه‌کسه‌ر له‌ شوینه‌که‌ی خومه‌وه‌ به‌ چه‌پله‌ به‌ره‌و لای ته‌خته‌په‌شه‌که‌ چووم و نه‌گه‌یشتمه‌ نیوه‌ی ری مامۆستا شیرزاد خوی کردوه‌وه‌ به‌ پۆلا. یه‌کسه‌ر به‌گیکم دانا. گوتی وه‌ره‌ وه‌ره‌. منیش به‌ره‌و لای مامۆستا شیرزاد چووم ده‌ستی چه‌پم نایه‌ سه‌ر رومه‌تی چه‌پم. مامۆستا شیرزاد زانی هه‌م له‌ فیله‌که‌ی گه‌یشتووم و هه‌م ترسام، لیمخۆش بوو و شه‌قازله‌که‌ی لینه‌دام. رۆژیکیان هه‌ر مامۆستا شیرزاد زۆر به‌ ساده‌یی باسی هیزی راکیشانی بۆ کردین. گوتی پیاویک هه‌بوو خاوه‌ن توانایه‌کی له‌را‌ده‌به‌ده‌ر بوو. هه‌رچییه‌کی بویستایه‌ ده‌یتوانی جینه‌جیی بکات. ته‌نانه‌ت ئه‌گه‌ر بیویستایه‌ خۆر هه‌لنه‌یه‌ت ده‌یتوانی وا بکات. رۆژیکیان ئه‌م کابرایه‌ ئاهه‌نگیک ساز ده‌کات و خه‌لکیکی زۆر بانگه‌یشتی ئاهه‌نگه‌که‌ی ده‌کات. ئیتر شه‌و دره‌نگ ده‌بی و ئاهه‌نگه‌که‌ی زۆر پینخۆش ده‌بی و هه‌ز ده‌کات زه‌مه‌ن بوه‌ستینی. فه‌رمان به‌ زه‌وی ده‌کات بوه‌ستیت و نه‌سورپه‌ته‌وه‌. هه‌ر که‌ زه‌وی وه‌ستا ئیتر هه‌ر میز و ئه‌سکه‌میل و خزمه‌تچییه‌کان و میوانه‌کان بوون فرین به‌ ئاسماندا. قوتابییه‌کان داوای وانه‌که‌ ده‌یان گوت مامۆستا شیرزاد باسی خوای بۆ کردین. هه‌ر له‌ قوتابخانه‌ی دوا ناوه‌ندی زیوه‌ری کوران مامۆستا جومعه‌ ئینگلیزی و مامۆستا غایب وه‌رزش و هونه‌ر و مامۆستا رۆسته‌م عه‌ره‌بی و ئابینی و مامۆستا عادل که‌ریم ئینگلیزی ده‌وته‌وه‌.

سالیکیان (نشرة‌ جداریه‌) کرا و من به‌ بابه‌تیک که‌له‌ جه‌ریده‌یه‌که‌وه‌ ده‌رمه‌ینابوو به‌شدار بووم و زۆر که‌یفم پته‌ات. ئه‌و سالانه‌ یه‌کیتی قوتابیان (اتحاد الطلبة) به‌عسی رۆلی دائیره‌ی ئه‌منیان له‌ قوتابخانه‌کان ده‌گیرا. هه‌ر نامه‌یه‌ک به‌هاتایه‌ بۆ هه‌ر قوتابییه‌ک، نامه‌کان ده‌چوه‌ ژووری (اتحاد الطلبة) و ئینجا ده‌درا به‌

قوتابییەکه. هەندئ قوتابی هەبوون لەو سەردەمە هەمیشە ترسنۆک و بەرژەوهندخواز بوون یەکسەر سوودیان لەو (اتحاد الطلبة) یە وەرەگرت و دەبوونە ئیتحادیی و بەعسی و فشه‌فشیان بەسەر قوتابییەکانی تر لیتەدا و تەنانهت هەندیکیشیان جلی (قطعتین)یان لەبەر دەکرد. لەو سەردەمە ئاگایی سیاسی ئیمە قوتابی لە ئاستیکی نزمدا بوو و زۆر شت هەبوو حالی نەدەبووین و هەر ئەو لیکدانه‌وه و شیکردنەوانەمان هەبوو که باوکمان هەیبوون و فیژمانیان دەکرد. واتە ئیمە ی منال هیدی هیدی لەسەر رەوتی بیرکردنەوه‌ی دایک و باوکمان دەرۆیشتین. لەبەرئەوه‌ی زۆر بەه‌ی هەر زۆری خیزانه‌کان دژی بەعس بوون، ئیمە قوتابیش ئۆتۆماتیکی دژی بەعس بووین. من بەش بەحالی خۆم وەک باوکم کوردپەرۆەر بووم و ئەمزانی مەلامستەفا شۆرشی کردووه و سەرۆکی کورده و پشتیوانی لە مەلامستەفا، پشتیوانی لە کورده و هەلوێستیکی کوردپەرۆهرانەیه. لەهەمان کاتیشدا حیزبی بەعس هەر سیاسەتیکی پیاده بکردایه لێ ناراژیبووین چونکه باوکمان لێ ناراژیبوو. جگه له‌مانه‌ش رادیۆکانی دهنگی ئەمریکا و مۆنتیکارلۆ و ئیسرائیل و روسیا بەلامانەوه گرتگ بوو که چۆن باسی کورد دەکەن و تا چ ئەندازەیه‌ک دیفاع لە کورد دەکەن. ئیمە ی منال ئەو هەویره بووین که خیزان بە ئارەزووی خۆی دەیشیلاين و دونیابینی خیزانه‌کانمان بەتەواوه‌تی لەسەرمان پیچەوانه ببوووه. سەرباری ئەمانه‌ش حکومه‌تی بەعس کۆمه‌لی (مرکز الشباب) ی لە گەرەکاندا کردووه. که ئەو مەرکه‌ز شه‌بابانه‌ش جۆره هۆکاریک بوون بۆ یارمه‌تیدانی بەعس بۆ چاودێری جموجۆلی خەلک و بەتایبه‌تی لاوان. چونکه بەرپۆه‌بەرەکانیان بەعسی بوون. له‌ گەرەکی رەحیماوه (مرکز الشباب حي الاندلس) کرایه‌وه که له‌دوای پرۆسه‌وه بوو به‌ یانه‌ی خاک. ئەو مەرکه‌ز شه‌بابه هەندئ پینداویستی وەرزشی تیا بوو بەلام له‌هه‌مووی گرتگتر زۆر فیتک بوو که ئیمه بۆ خویندن تیايدا سوودمان لیده‌بینی.

لەو سالانه به‌تایبه‌تی ۱۹۷۶ و ۱۹۷۷ کاکم له‌گه‌ل میمکرایه‌کم مامۆستا عەبدو‌لا هەر جاره‌ی کتیبیان ده‌هینا و ده‌یان خوینده‌وه. یه‌کیک له‌و کتیبانه‌ کتیبی (ئه‌میر

ئەرسەلان) بوو. ئەو كىتئە بە شىعر داستانەكەى نوسرابووه و ئىواران براكەم بۆى دەخوئىندىنەوه. براكەم ئەو كىتئە وازانم دوا كىتئى بوو كە خوئىندىيەوه و ئىتر بەلاى كىتئىدا نەچوو. ئەم دوروكەوتنەوه يەى براكەم لە كىتئە كارىگەرى زۆرى لەسەر ژيان و ئاكار و رەفتارى دانا. ئەگەر براكەم بە كىتئەوه بنوسايە رەنگە چارەنوسىشى شتىكى ترى لىدەر بچووايه. من هيچ شتىكم لەمبارەيهوه نەدەزانى و تا بۆم بكرايە هەولم دەدا لە قوتابخانە و هاوړيكانم دوانەكەوم و دەر بچم و ئاواتى باوكم بىنمە دى كە دەيوست كورە بچوكەكەى بىتتە مامۆستا و ئەوئيش شانازى پئوه بكات.

من باپىرى خۆم واتە باوكى باوكم نەديوه تەنانەت وئىنەيشم نەبىنوه. لەهەشتاكان زۆرجار پرسىارم دەكرد ئاخۆ هيچ وئىنەيهكى باپىرەم هەيه تا بىبينم، دەيان وت يەك وئىنەى هەيه لەسەر نفوسەكەى ئەوئيش لەمالى نەنكم بوو و ئاسان نەبوو دەستم پئى بگات. بەلام باوكى دايكم بىنوبوو و جار جار لە گوندى (باغەجنىز) هوه دەهات بۆ كەركوك و سەرى لى دەداين. من دايكم خەلكى باغەجنىز بوو كە گوندىكە نزىك تەقتەق و سەر بە شاروچكەى كۆيهيه. باوكى دايكم (سۆفى رەشىد، يادى بەخىز) تا بلئى هئىمن و بىدەنگ بوو، لەسەر خۆ بوو، بە هئىواشى دەدوا. دواجار كە سەردانى كردىن نەساغ بوو و هاتبوو دكتور بىبينت و چارەسەر وەر بگريت. باپىرم قاتىكى كورتهك و شەر والى شىنى لەبەر بوو. بالاي زۆر بەرز نەبوو بەلام پەر قسە و حىكايەت بوو. لەو سەردانەى دواى كە دەكاتە سەرەتاي حەفتاكان، رۆژيكيان من خەرىكى تۆپىن بووم، بانگى كردم كە دەستى بگرم و بىبەم بۆ مالى خالم. مالى ئىمە و مالى خالم زۆر دور نەبوون لەيه كتر، تەنها دوو كۆلانمان بەين بوو. من زۆرم پىناخۆش بوو كە لە يارىبەكە بووم، بەناچارى دەستىم گرت و بردمە مالى خالم. ئىستا دەلئىم چا نەبوو ئەو كارەم كرد دەنا بۆ هەتا هەتا پەشىمان دەبوومەوه. هەر لە سەرەتاي دەيهى حەفتاكان واتە هەر ئەو سالەى باپىرم سۆفى رەشىد سەردانى كردىن، بۆ پايزەكەى كۆچى دواى كرد و هەموو چووينە گوندى باغەجنىز. دواى سن

رۆژ پرسەكەى ئىتر ئەو گوندەم نەبىنىيەوہ تا سالى ۱۹۸۶. ھەر لە گوندى باغەجنىر ميمكزاىەكى دايكم ھەبوو ناوى كوئىخا سابىر بوو. كوئىخا سابىر تاكە برادەرى باوكم بوو لەو گوندە. ھەموو سالىك دەھات و دوو سى رۆژ لامان دەمايەوہ و بەدەم دامەكردنەوہ خوشتىر كاتيان لەگەل باوكمدا بەسەر دەبرد. منىش لەتەنىشتيان دادەنىشتەم و سەيرم دەكردن كە چۆن لە يەكتىريان دەبردەوہ و داوى ھەر تەواوبوونى دەسيك دامەكە پىدەكەنين. يەككە لە قسە خوشتەكانيان لەكاتى دامەكردن ئەوہ بوو دەيانوت (كورى ئەو پياوہ نەمرى كچى ئەو پياوہ عىلاجى خۆى دەكات) ھەرچەند بە مېشك و خەيالى مندالى خۆم زۆر لەو رستەيە حالى نەدەبووم، بەلام داوى زانىم كە مەبەستيان ئەوہ يە بوون بە ئاغا دەبى رى و شوينى چاك بگيرىتە بەر تا بردنەوہ مسوگەر بكەن. لەگەل ئەوہى باپىرم واتە باوكى باوكم نەديوہ، بەلام دوو مامم ھەبوو كە بەتەمەن زۆر لە باوكم مندال تر بوون و گەنج بوون. جەوى مالىوہ شمان بريك قەرەبالغ بوو. خوشكىكم مېردەكەى لە پىشمەرگايەتى شەھىد دەبى و بە مندالىكەوہ لەمالى باوكم دەبىت. خوشكىكى ترىشم مېردەكەى زىندانى دەبى ئەبوغرىب و ئەویش بە دوو مندالەوہ ھەر لەمالى ئىمە بوون. براكەشم ژنى ھىنابوو. واتە خىزانىكى قەرەبالغ بووين. لە ناوہ راستى دەيەى حەفتاكان حاجى سەعیدىك ھەبوو كە برادەرى باوكم بوو. زوو زوو سەردانى دەكردىن. باوكم كەوتبووہ گومان لەو سەردانانەى حاجى سەعید. بەلام پى شەرم بوو ھىچ بلئ و ھەر ھەستى رادەگرت. جارىكيان خوشكە بىوہژنەكەم بە باوكمى گوت باوہ حاجى سەعید ھەست ئەكەم چاوى زۆر حيزە و بە نەوعىك سەيرم دەكات. مامم گوتى من پلاننىك دادەنىم. ئەگەر ئەمجارە ھات من لای پىلاوہكانەوہ دائەنىشم. بە خوشكىكمى گوت داوى ئاو دەكەم و توش بلئ وەلا بۆت ناھىتم و من خۆم گىف دەكەمەوہ و ھەرەشە دەكەم و توش راكە و برو تەنىشت كاكم (واتە باوكى من) خۆت بشارەوہ و ھەقتان نەبىت. رىك واىان كرد حاجى سەعید ھات و مامم داوى ئاوى كرد و خوشكم گوتى بۆت ناھىتم خۆت ھەستە بچۆ ئاو بۆ خۆت

بینه. مامیشم که‌وته هره‌شه و تاکه پیل‌ویکی گرت‌ه خوشکم به‌لام تاکه‌پیل‌او ریک چوو بهر قه‌پۆزی حاجی سه‌عید که‌وت. باوکم که‌وته قسه‌کردن به مامم و مامیشم که‌وته پۆزش هیتاوه و داوای لیبوردن کردن. حاجی سه‌عید داوای چه‌ند خوله‌کینک گوتی حاجی سلیمان من هه‌لئه‌سم دهرۆم تا منداله‌کان لیبان نه‌داوم. هه‌رچه‌ند باوکم داوای لیکرد نه‌پوا و دابنیشی و منداله‌کان ئە‌کاته قوربانی، سوودی نه‌بوو. حاجی سه‌عید رۆیشت و ئیتر ببری بیری نه‌مان بینیه‌وه.

له‌ه‌ه‌فتاکان به‌راستی یه‌ک دینار زۆر بوو. خالۆم (قادر) که‌ مالیان نزیک مالی خۆمان بوو، واته‌ مالیان له‌ تهنیشت قوتابخانه‌ی زیوه‌ری کوران بوو جه‌ژنان ده‌هات بۆ مالمان و هه‌میشه‌ جه‌ژنانه‌ی ده‌داینی. خالۆم هه‌موو جه‌ژنیک دیناریکی شینی ده‌دایه‌ خوشکه‌که‌م و دیناریکیشی ده‌دایه‌ من. هه‌موو جار له‌گه‌ل خوشکه‌که‌م باسمان ده‌کرد ده‌مانگوت چه‌ز ئە‌که‌ین هه‌موو رۆژی خاله‌ قادر بیت بۆ مالمان و زۆر خۆشمان ده‌ویست. ئیستاش نازانم خۆشه‌ویستییه‌که‌مان به‌هۆی جه‌ژنانه‌که‌وه بوو که‌ یه‌ک دینار بوو یان له‌ قسه‌ خۆشه‌کانیه‌وه سه‌رچاوه‌ی گرتبوو؟ نه‌کیشم هه‌رچی جاریک به‌هاتیه‌ بۆ مالمان جووتی قه‌تی بۆ ده‌هینام. منیش ئە‌و قه‌تیانه‌م له‌ژیر سندووقه‌ داره‌که‌ داده‌نا دانم بۆ پوو ده‌کردن و ئاوم بۆ دانه‌نان و ئە‌وه‌نده‌ ده‌یانم گرت و دهرم ده‌هینان و ده‌مب‌ردنه‌ ژیر ئە‌و سندووقه‌وه، نیوه‌ روحم ده‌کردن. داوای ماوه‌یه‌کیش که‌ لیبان بیزار ده‌بووم داوام ده‌کرد بۆم سه‌ربرن و گوشته‌که‌یم بۆ ببرژینن.

گه‌رکه‌ی ره‌حیماوه له‌ ناوه‌راستی ده‌یه‌ی ه‌ه‌فتاکان و تا سه‌ره‌تای ده‌یه‌ی هه‌شتاکانیش له‌ زۆربه‌ی کۆلانه‌کاندا پارچه‌ زه‌وی چۆل هه‌بوون که‌ نه‌کرا‌بو‌نه‌ خانوو. ئیمه‌ی مندال له‌و پارچه‌ زه‌ویانه‌ توپین و گولانی و مزراحین و کومه‌لی یاری ترمان ده‌کرد. تهنیشت دراوسیتی ده‌سته‌ راستمان که‌ مالی حاجی ئە‌حمه‌ده‌ ره‌ش بوو که‌ ده‌کاته‌ باپیری شه‌هید پاله‌، پارچه‌ زه‌وییه‌کی چۆل بوو. زۆربه‌ی رۆژان له‌وئ یاری توپینمان ده‌کرد. شوکوری مام‌عه‌لی که‌ مالیان له‌ کۆلانی پشته‌وه‌ بوو و له‌ هه‌موو کورپه‌کانی گه‌رکه‌ زیاتر نازی ده‌کیشرا له‌لایه‌ن دایک

و باوکییهوه، توپیکی کریبوو به پانزه پهنجایی. مالی شههید پالاش سهر لیواری دیوارهکانیان به تالی درکاوی تهنیوو له بهر دز و پیاوخراپ. نهگبه تی من له کاتی توپیندا شهقم له توپ دا و توپ دای له تهلهکه و تهقی. زورم به شوکور گوت که دنگ نهکات و من رۆژی پانزه فلسی ددهمی تا پارکهک پر دهکهمهوه، سوودی نهبوو. ئهوه بوو به دایکی گوت و دایکیشی به توپه دراوهکهوه هاته لای دایکم و شکاتی لیم کرد. دوی ئهوه به سهلامه تی بیئهوهی فلسیک بدهم ئه و کیشهیهم له کۆل بووه. زورجار له گهل جیماوی توفیق ره مزان و شریفی مام که ریم شازهمان و هادی عومهر شوانی دهچووین ئاومان دهکرده کونهکانی نزیکه برسانهکه و قوممۆکی لیدههاته دهرهوه و به بهرد دهمان کوشتن. ههر ئه و سهردهمه بوو ریکهکانی (تاوهرهکانی) که رکوک بنیاد نران که به تهنیشت گهرهکی رهحیماوهوه تیدهپه رین و به ناو عهرهفه و شه ریکهوه تا دهرهوهی که رکوک. ئه و ریکانه بو کاره بای پالپهستیو بهرز (ضغط عالی) بوون. به لام له کاتی دروستکردنیاندا که هیشتا کاره بایان پیوه نه به سترابوو، دهچووین یاریمان له سهر دکردن، گهرچی هندی له منالهکان دهچوونه سهری سهرهوهی ریکهکان به لام من تا نیوهی زیاتر نه مدهویرا برۆم و سهرم ده سوورا. شایانی باسه ئه و ریکانه کریکارانی هیندی پی هلهدستان و جاریکیان کریکاریکی هیندی له و بهر زاییهوه له سهری سهرهوهی ریکهکه کهوته خوارهوه و گیانی له دهستدا. له و دیو ریکهکانهوه چۆلایی بوو به رهو شه ریکهکی نهوت که جگه له چهند ره بایه یهک هیچی تری لینه بوو. نیوان ره بایهکان و ریکهکان چۆمیک لیوو که هاوینان وشک بوو و دوو بۆری ئاو و بۆرییهک نهوتی پیا تیدهپه پی و له سهر ئه و بۆریانهش یاریمان دکرد و خۆمان فری دهبایه خوارهوه. ئه و بۆریانه زور نزیکه بوون له گوندی شورای کۆن. به هاران ئه و دهشته پری بوو له تۆلهکه و کنگر و کاردی و پیشۆک و ههپلۆک. زورجار بیلهقانمان دبرد و ئه و گیایه به هاریبانه مان دههینایهوه. به دهیه هاجاریش ژنانی گهرهکی رهحیماوام

ببینوه که چوونه بۆ ئەو دهشته و چیلکهیان هیناوتهوه بۆ ناو تهنوور بۆ نان برژاندن، یانیش چوونه بهدوای مانگا و گامیش و تهپالهیان هیناوتهوه. ئەوکات بازگهی کهرکووک ههولیز نزیك جادهی قهبرسانهکهی رهحیماوه بوو لای خانووهیهکی یهک ژووره که هی دائیرهی کارهبا بوو و پینان ئەگوت (قسم الخامس) بهشی پینج. هاتوچۆش لهو سهردهمه به گشتی به تیمس وپۆلهندی بوو.<sup>10</sup> زۆر کهم تهکسی فیات ههبوو و دوایی لاداش پهیدا بوو بهلام خه لگ ئەگه زۆر دهوله مه ند نه بوونایه سه یارهیان نه بوو. تیمسهکانی خه تی رهحیماوهش له سه ر جادهی ههولیز - کهرکووک نزیك قوتابخانهی ناوهندی زیوه ر ده وه ستان و له و یوه نه فهریان هه لده گرت و به جادهی گشتی ههولیز - کهرکووک ده رۆیشتن به ره و فلکهی ئیخوان و له و یوه بۆ به رده م دوکانی تراکتۆره که که ناوی (ساحبات عنتر) بوو که کاک محمه د سه عید خاوه نی بوو که ده کاته باوکی عه دنانی هاو پۆلمان. ئینجا تیمسه کان به به رده م به نزیخان ه که ی ته نیش ت ساحبات عه نته ر ر ه ت ده بوون و به سه ر پرده بچووک ه که و به رده م کۆشکی قازی شو ر ده بوونه وه به لای حه مام عه لی و حه دیق ه ی ئوم ئە له ر به بیعه ی ن و ئینجا به لای دوکانی مه لا وه لی و فلکه که ی لای مالی پاریزگاری کهرکووک و ده سو رانه وه به ره و لقی سیی جارانی پارتی و نادى الذهب الاسود و پاشان به ده سه ته راست پینچیان ده کرده وه به ره و شه قامی جمهوری و ئەحمه د ئاغا و ئینجا به ره و شه قامی ئە تله س و مه رکه ز عام و دوایی به لای کتیبخانه ی گشتی کهرکووک و کۆر نیش و دواتر دووباره ده گه رانه وه به ره و گه ره کی رهحیماوه. جگه له مانه ش پاسی مه سه له شه هه بوون که حکومی بوو و که گه راجه که یان هه ر له رهحیماوه بوو له سه ر جاده ی گشتی کهرکووک - ههولیز نزیك بازار په که ی رهحیماوه. دوو پاس هه بوون، ژماره یهک و ژماره دوو، که خه لکی رهحیماوه یان ده گواسته وه بۆ ناو شار و به پینچه وان ه وه. ئەو پاسانه جابییان

---

<sup>10</sup> تیمس جۆره ئۆتۆمبیلیک بوو له چه شنی فان، هه شت ئۆ نه فهری ده گرت و بۆ گواسته وه ی نه فه ر له نینوان گه ره کان به کار ده هینرا. پۆله نیش وه ک تیمس و ابوو تو زیک لوو ته که ی درێژتر بوو.

هه‌بوو نرخى سواربوونيش ده فلس بوو. به مندالى جوتى نه‌على لاستيكم بوو  
پيشه‌كانى كه كه‌وانه‌يى بوون لاي نووكى په‌نجه‌كانم ئه‌ونده به پيچه‌وانه‌وه  
ده‌منووشتانده‌وه، هر هه‌فته‌يى يه‌كه‌م لى ده‌بوونه‌وه. تا مندال بووين  
نه‌عله‌كانمان لى داده‌كەند و به‌پيى په‌تى يارى توپينمان ده‌كرد. بويه سه‌ير نه‌بوو  
كه هه‌م مندالگه‌ليكى تو‌زاوى بووين و هه‌ميش به‌رده‌وام پيى و ده‌ست و  
سه‌روگويلا‌كمان بريندار و جيى كه‌وتنى پيوه بوو.



## کارکردن له بهرایی ته مه نه وه

له سالی ۱۹۷۷ پۆلی یه که می ناوه ندیم له قوتابخانه ی دواناوه ندی زیوه ری کوران ته واو کرد و بووم به پۆلی دوو. له سالی ۱۹۷۸ له پۆلی دوو هندی ئالوگور له مه نه جی خویندمان رویدا. بۆ نمونه بۆ یه که مجار فیزیا و کیمیا و نه اندازه و جه برمان خویند. بۆ یه که مینجار له و سالانه ماموستایه کی گهنج و روح شیرین (ماموستا ئه حمده) هاته پۆله وه و وانه ی زمان و ئه ده بی کوردی پی ده وتینه وه. ماموستا ئه حمده زوری خویش ده ویستم. (یادی به خیر ماموستا ئه حمده ئیستا له ژاندا ماوه و له شاری که رکوک ده ژیت) بیرم دی له و ساله قوتابییه کی پۆله که مان (سه بوور عه بدولستار) که قوتابییه کی زیره کیش بوو شیعریکی نووسیوو و دایه ده ست ماموستا ئه حمده تا بزانیته چونه. له ویدا ئه و پرسیاره م له خوم کرد که سه بوور چۆن ده توانی شیعر بنوسی و چۆن فیرووه؟ چی خویندوته وه؟ ئیتر ئه و پرسیارانه منی تازه لایوان هانده دا بیر له شتگه لیک بکه مه وه که پیشتر له ناو خیزانی ئیمه دا بیر لئ نه کرابوو. ئه ویش کتیب بو. سالانی ۱۹۷۶ و ۱۹۷۷ هه ژموونی حیزبی به عس و ترس و توقاننیک که بلاوی کردبووه هه موو کونج و که له به ریکی ژیان ی خه لکی گرتبووه وه. جگه له مونه زه مه کان و فرقه حیزبییه کان و ئه من و ئیستخبارات و ..تاد، کومه لئ نه فس نزم و خو فرۆش و چلکاو خۆریش په یدا ببوون و ئیش و کاریان بریتی بو له راپۆت نووسین له سه ره خه لک. له و ده مه شاری که رکوک به گشتی و گه ره که کوردییه کان به تایبه تی شوینی نانه وه ی گه رای ئه م فایرۆسانه بوون. له لایه که وه هه ردوو چلکاو خۆر و خو فرۆش قاله فه ره ج و ته حسین شاییس ببوونه چاوساگی حکومه تی به عس له و دیهاتانه ی ده ورو به ری که رکوک و له لایه کی

تريشهوه كۆمەللى كوردى خۇفروش و نەفس نزم ببوونە ئەمن و ژيانان له خەلك هەراسان كردبوو. وەك حەمەلئەفە و كەرىمەچەتە و عەلى چاچەچى و بەكرەسور كە ئەمەى دواييان چاىخانەيەكى لەسەر سووچى بازارى دووهمى رەحىماو و جادەى هەولئىر دانابوو. ئەم خۇفروش و نەفس نزمە ئىش و كاريان ئەو بوو بەناو كۆلان و گەرەكاندا دەسوورائەو و لەهەر جىيەك بيان بينايە دوو كەس يان زياتر دانىشتوون، دەچوون لەتەكيان هەلەدتروكان بۆ ئەوئەى قسەيەكيان دەست بەكەوئى و بىكەنە راپۆرت. خەلكى گەرەكە كوردىيەكانى كەركووك بەگشتى و رەحىماو بەتايبەتى ئەو كەسانەيان دەناسى و هەركات پەيدا بوونايە يەكسەر بابەتى قسەكەيان دەگوڤى و دەيان كرده فشقيات. ئەم كەشە خەفەقانە سياسىيە كاريگەرى زۆرى هەبوو لەسەر خەلكەكە و باوكىشم بەو جەوہ دلئەنگ و بىزار دەبوو. كاتىك لەمالەوہ بەتەنھا بوويناىە تىز قسەى بە حىزبى بەعس و حكومەت دەوت. ئەم قسانە بە بەعس و حكومەت رېك لە مېشكى منى تازەلاو جىگىر دەبوو و منىش هەمان رەحىيەتم لا دروست دەبوو. لەملاشەوہ برى پارەى خانەنشىنى باوكم هيندە كەم بوو بەشى خىزانىكى حەوت نەفەرى نەدەكرد، بۆيە ديسانەوہ باوكم دەبينى كە بەردەوام گلەيى لەو دۆخە ئابوووربىيە سەختە دەكرد.

ئەم هەژاربيە بەناچار منىكى تەمەن دوانزە يان سيانزە سالان لەبرى گەران بە پاركى خۆش و گەشت و سەيران و جلى جوان و خواردنى باش و ژيانىكى شايسستەى ئىنسانىي، هەموو هۆشم چووہ سەر ئەوئەى لە سى مانگى هاويناى سالى ۱۹۷۷ تكا لە دايكم بەكەم كە (۳۰) فلىسم بداتى تا كيلۆيەك پاقلەى پىيكرم و بۆمى بكوئىنيت و بىفروشم. سەرەتا دايكم مىلى نەدا و دللى نەدەهات ئەم كورپە مندالەى ئەو كارە بكات، بەلام دواى تكاىەكى زۆر قەبوولى كرد و سى فلىسى داپتم. چووہ بازارەكەى رەحىماو و كيلۆيەك پاقلەم كرى و هينامەوہ مالەوہ دامە دەست دايكم. پىموت بۆ بەيانى بىكوئىنيتى و زوو هەلم بستىنى تا بچم بىفروشم. ئەمە يەكەمىن كار بوو لە ژيانم كە دەستم داپتى. بۆ سەبەينىكەى دايكم

بانگی کردم و مه‌نجه‌له پاقله ناماده بوو و که‌وچکیک و هه‌ندی په‌ره‌کاغه‌زم برد و چوومه ده‌ری. چوومه ئە‌وبەر جاده ناو خانووه‌کانی شه‌ریکه و مامۆستایان و هه‌مووی دوو سه‌عاتی نه‌برد ته‌واوم کرد و هاتمه‌وه. به‌لام له‌بری سی فلس دوو سی فلیسیم پی گرتبۆوه. سی فلسه‌که‌ی دایکم دایه‌وه و به قازانجه‌که‌م کیلویی تر پاقله‌م کرپی و به‌هه‌مان ده‌ستور بۆ رۆژی دایی فرۆشتمه‌وه و بوومه خاوه‌ن شه‌ست فلسی خۆم. ته‌واوی ئە‌و هاوینه من به پاقله و نوک فرۆشتن خه‌ریک بووم و پاره‌که‌شم تا ده‌هات زیاتر ده‌بوو و له دینار و دوو دیناریش تییه‌ری. بیئه‌ندازه دلخۆش بووم به‌وه‌ی که هه‌م پاره دروست ده‌که‌م و ده‌توانم یارمه‌تی خیزانه‌که‌م بده‌م و هه‌میش خۆم ئە‌گه‌ر چه‌زم له‌شتیک بیت ده‌توانم بۆ خۆمی بکرم.

نیوه‌ی دوومه‌ی ده‌یه‌ی چه‌فتاکان که‌رکووک دانیشتوانی زۆر له ئیستا که‌متر و ریژه‌ی سه‌وزایی زۆرت‌ر بوو. یه‌کیک له دیارترین پارکه‌کان که هه‌یبوو باخچه‌ی ئوم ئە‌له‌رهبیعه‌ین بوو. پڕ له دار و فریز بوو. گه‌رچی کۆلانه‌کان وه‌کو ئیستا پڕ نه‌بووبوونه‌وه و زیده‌رۆیی نه‌بوو له خانووبه‌ره، له‌گه‌ل ئە‌وه‌شدا نه‌ریتی ئە‌و سه‌رده‌مه وابوو که هه‌ر خانوویه‌ک باخچه‌یه‌کی بچکۆلانه‌ی هه‌بوو. وه‌کچۆن شار به‌ کۆمه‌لی سیمما و مه‌عالمی تایبه‌ت ده‌ناسریته‌وه، که‌رکووکیش به‌ قه‌لاکه‌ی و شینوازی ئە‌ندازه‌یی خانووه‌کانی جووله‌که‌کان و پیریادی و گۆرستانه‌کانی و نه‌وته‌که‌ی و قشله و چه‌می خاسه و پرده‌کانی و چایخانه‌کانی و جاده‌کانی و سینه‌ماکانی و کتیبخانه گشتیه‌که‌ی و ناوه‌نده‌کانی خویندن و فیربوون و هیللی شه‌مه‌نده‌فه‌ره‌که‌ی و به‌ کتیفرۆشه‌کانی و به‌ هونه‌رمه‌ندان و نووسه‌ران و پیاوه ئاینیه‌کانی و شیته‌کانی و سه‌یده‌لی فه‌خری و که‌باب ده‌رویش و پاچه‌کانی موسه‌لا و ئە‌حمه‌د ئاغا و شیرنه‌مه‌نی چه‌سه‌ن نه‌جم و تاد ده‌ناسریته‌وه. له‌و ده‌یه‌یه به‌حوکمی دواکه‌وتوویی خه‌لکانیکه‌وه هیشتا جادووکه‌ران مابوون. (نوریه) خاتونیک بوو له گه‌ره‌کی تورکمان نشینی تسعین که خه‌ونی لیکه‌دایه‌وه و نوشته‌ی ده‌کرد و ناوله‌پی ده‌خوینده‌وه. شیخ سالح هه‌بوو که

تهكیه‌ی هه‌بوو له ته‌په‌ی مه‌لا عه‌بدو‌لا. شیخ له‌تیف هه‌بوو له گه‌ره‌کی ره‌حیماوه که دواتر زانیم ئەم شیخه (لوتفی) شاعیره. هه‌روه‌ها (حاجی عه‌لی) بوو جه‌راح بوو و چی ده‌ست و قاچ و پشتی شکاو و له‌جیچوو هه‌بوو چاکی ده‌کرده‌وه یان وه‌ک ده‌یانوت: (ده‌یگرته‌وه و ده‌یه‌ینایه‌وه جیی خۆی). له ره‌حیماوه‌ش هه‌ر سێ چوار ماڵ له‌خوار ئی‌مه‌وه به‌لای بازاره‌که‌ی ره‌حیماوه‌وه، خانوویه‌ک له‌سه‌ر پارچه زه‌وییه‌کی ۳۰۰ مه‌تری دروستکرا و مالی شیخ عوبید هاتنه‌ ناوی. شیخ عوبید کابرایه‌کی تورکمان ئەو خانووه‌ی بو دروست کرد که گوايه شیرپه‌نجه‌ی هه‌بووه و شیخ دوعای بو خویندوووه و چاک بوته‌وه. شیخ ته‌کیه‌یه‌کی گه‌وره‌ی هه‌بوو و پیاوانی گه‌ره‌ک و کۆلان ئیواران ده‌چوونه لای شیخ عوبید و قاوه‌یان ده‌خواردوه و شیخیش قسه‌ی بو ده‌کردن. گه‌نجه‌کانی ئەو سه‌رده‌مه‌ش زۆریان ده‌هاتنه لای شیخ و زکریان ده‌کرد و ده‌فیان ده‌ژهنی و سه‌روته ئاینیه‌کانیان ده‌خویند. شیخ عوبید هیچ سه‌رچاوه‌یه‌کی بژیوی نه‌بوو جگه له پارهی دوعا و نوشته‌و خیرو سه‌ده‌قه و یارمه‌تی خه‌لکی نه‌بیت.

له‌نیوه‌ی دووه‌می ده‌یه‌ی هه‌فتاکان سه‌رباری جه‌وی خه‌فه‌قانی سیاسی، به‌لام بوژانه‌وه‌یه‌کی تا راده‌یه‌ک باش له‌پووی ئابوورییه‌وه هه‌بوو که هه‌لی کاری زۆر هاته ئاراهه و کۆمه‌لی ولات و کۆمپانیا وه‌ک ئیتالیا و روسیا و یوگۆسلاقی و هاتنه عیراق و که‌رکووک که‌وتنه ئیشکردن. ته‌نانه‌ت به‌های دیناری عیراقی له‌چاو دۆلاری ئەمریکی به‌رز بوو. ئەوکات نرخ‌ی یه‌ک دیناری عیراقی به‌رامبه‌ر به‌ سێ دۆلاری ئەمریکی بوو. هه‌ر ئەو سه‌رده‌مه‌ش بوو حکومه‌تی به‌عس پێی گه‌شت و سه‌فه‌ری کردبووه و هه‌رک‌ه‌س بیویستایه و پارهی هه‌بوايه ده‌یتوانی سه‌فه‌ری تورکیا و رۆمانیا و ئیتالیا و یوگۆسلاقی و .. تاد بکات. مالی ئی‌مه نه له ماله پارهداره‌کان بوو و نه له ماله زۆر کراوه‌کانیش بوو، زیاتر مالیکی کۆمه‌لایه‌تی ئاسایی به‌لام تا راده‌یه‌ک داخراو بوو و هه‌روه‌ها دوور بوو له کتیب و رۆشنیری. ئەم سالانه ته‌مه‌نم سیانزه و چوارده سالان بوو. ته‌واوی هاوینام به‌شه‌که‌رات و گوله‌به‌رۆژه و هه‌ندی‌کجار هه‌نار فرۆشتن به‌سه‌ر ده‌برد. له ۱۹۷۸

گۆرانیکی گوره پوویدا. ههستم کرد له قونای مندالییهوه دهچووم بۆ قونای گهرهیی. پيشم هات و دموچاوم زيکهي (حبة الشباب) دهرکرد و بازووهکانيشم تا دهکات ئهستورتر و خویشم زیاتر دهرسکام و بههیزتر دهبووم. ئهوه سهاله دهتوانم بلیم لهسهه هیلای نیوان مندالی و ههرزهکاریدا بووم. بهلام پهيوهندییهکی پتهوم لهگهله منالانی خوشکهکانم ههبوو. مالی خوشکیکم ههر لهناو بازاری دووهمی رهحیماوه بوون و یهک دوو کۆلان لهولاتریش مالی میمکم بوو. منیش وهکو خالی بچووی خوشکهزاکانم که لهپرووی تهمنیشهوه سالانیکی زۆرمان بهین نهبوو. ئیتر ئهمنه یان من دهچووم بۆ مالیان و یانیش ئهوان دههاتن بۆ مالمان. نزیکتیرین کهس له خوشکهزاکانم که له توندترین رایهلهی کۆمهلایهتیدا بووین، قاسم و گهلاویژ و قادر و سهمیرهی خوشکهزام بوون. قادر زۆر خوی پیمانیهوه گرتبوو. ههموو پوژیک لهگهله سهمیرهی خوشکی دههاتن و تا ئیواره لهمالی ئیمه بوون. جار ههبووه خوشکم هاتووه بهدوایان و جاریش ههبووه دایکم بهزۆر ناردووایانهتهوه. ئهمنه کهشه قهرهبالغهی مال ههرچهندهندروست نهبوو بهلام کیشهیهکی واشی دروست نهکردبوو. لهناو ئهمنه کهشهوه من خهریک بووم زیاتر ماسوولکهکانم بههیزتر دهبوون، بهلام سیهیری ههزاری بالی کیشابوو بهسهه بیرکردنهوه.

پوژیکیان لهناو گۆرپانی قوتابخانهی ئامادهی زیوری کوران من و عهبدولوههاب ئهحمده یابه و نهوزاد مهجید پیاسهمان دهرکرد. ههمنه باوکی نهوزاد و ههمنه باوکی عهبدولوههاب بهلیندهر بوون. نهوزاد گوتی باوکم سهه ههزار دیناری لهبانقه. بوونی سهه ههزار دینار لهبانق پارهییهکی خهیاالی بوو بۆ ئهوه سهردهمه. نهمنه و نهعهبدولوههاب هیچمان نهوت. بهلام من لهدهوه بۆ وهزعی باوکم و خیزانهکهمان جهرگم ژانی دهرکرد. لهخۆمم دهرسی بۆ ئهوان ههیانه و بۆ ئیمه نیمانه؟ بهلام ئهوکات ئاستی بیرکردنهوه و هۆشیاریم لهو ئاستهدا نهبوو بتوانم وهلامی ئهوه پرسیاره چینایهتیانه بدهمهوه. باوکیشم وهلامی

پرسیاره‌کانی لا نه‌بوو چونکه هه‌میشه ده‌یوت خودا وای دابه‌ش کردوو و ده‌بج شوکوری نیعمه‌ت بکه‌ین.

- ده‌مپرسی کام نیعمه‌ت؟ کوا قه‌سرمان؟ کوا سه‌یاره‌مان. کوا سه‌دان هه‌زار دینارمان؟

- کورم تو زور ناشوکوری ئەکه‌یت.

منیش ناچار له‌به‌ر بیتوانایی ئەوسام بیده‌نگ ده‌بووم، به‌لام ناخیشم کردبوو به کانگای پرسیار و ده‌گه‌رام به‌دوای وه‌لامدا. ئەو ساله‌ واتا ۱۹۷۸ پۆلی دووه‌می ناوه‌ندیم ته‌واو کرد و ده‌رچووم بو پۆلی سی. پۆلی سییه‌میش دیسانه‌وه تاقیکردنه‌وه‌کانی کۆتایی سال به‌که‌لۆری بو. باوکم زور بوی گرنگ بوو من پۆلی سی ته‌واو بکه‌م و بچمه‌خانه‌ی مامۆستایان و بیمه‌ مامۆستا. منیش ده‌مویست باوکم دلخۆش بکه‌م و بیگه‌بینمه‌ ئاواته‌کانی لانی که‌م له‌پووی ئەو چاره‌نوسه‌ی که‌ ئەو بۆمی دانا‌بوو. هه‌ر له‌ گه‌ره‌کی ره‌حیماوه‌ محمه‌د ته‌رزی له‌ ته‌نیشته‌ کارگه‌ی به‌فره‌که‌ی، کارگه‌یه‌ی مه‌عجونی په‌نجه‌ره‌ی کرده‌وه. له‌و کارگه‌یه‌ گه‌چ ده‌هاردرا و بیئه‌وه‌ی هیچ هۆکاریکی خۆپاریزی هه‌بیت یان که‌مامه و چاویلکه‌ هه‌بیت، باوکم و من و چه‌ند کریکاری تر ئەو کاره‌ قورسه‌ ناتهن‌دروسته‌مان ده‌کرد له‌پیناو باشته‌کردنی وه‌زعی ژیا‌نمان. من له‌به‌ر باوکم له‌وئ کارم ده‌کرد تا یارمه‌تی بده‌م و نه‌هیلم زه‌حمه‌ت زور بکیشیت. ئەو هاوینه‌ بیرمه‌ جه‌ژن هات و من جلی تازهم کریبوو و کریکارانی میسریش ئەو سه‌رده‌مه به‌لێشاو به‌ره‌و عیراق ده‌هاتن و حکومه‌تی عیراق وه‌کو هیزی کاری هه‌رزان سوودی لێ ده‌بینین. جا له‌ناو باخچه‌ی ئوم ئەلره‌بیعه‌ین شانۆیه‌کیان دروست کردبوو و چه‌ند (ته‌رده‌ست) ساحیریکی هاتبوون و ته‌رده‌ستییان نمایش ده‌کرد. منیش یه‌که‌م رۆژی جه‌ژن چووم بو ته‌ماشاکردنی ئەو ته‌رده‌ستییه‌. پارهم دا و چوومه‌ ژووره‌وه. کابرایه‌کی ساحیر و ژنیک بوون. کابراکه‌ ژنه‌که‌ی له‌سه‌ر دوو ئەسکه‌میل له‌سه‌ر پشت درێژ کرد و دواتر ئەسکه‌میله‌کانی یه‌ک یه‌ک له‌ژێر ژنه‌که‌ ده‌هینا و ئیتر ژنه‌که‌ له‌و حه‌وايه‌ و له‌و بۆشاییه‌ له‌سه‌ر پشت بوو. منیش

زورجار بیستبووم که ئەگەر سیحر کرا بلیی (بسم الله الرحمن الرحيم) تەردەستییهکە بەتال دەبیتەوه. بۆیه بەردەوام لەسەر یەک (بسم الله الرحمن الرحيم) دەوتەوه و کەچی تەردەستییهکە هیچ بەتال نەبۆوه. و ژنەکه هەر لەو بۆشاییه بوو. ئیتر بۆم دەرکەوت که ئەو قەسەیه راست نییه.

لە هاوینی سالی ۱۹۷۸ بۆ ماوهی دوو مانگیگ لەگەڵ براکەم ئیشم کرد.<sup>۱۶</sup> ئەو ساله وانا سالی ۱۹۷۸ لەگەڵ کاک تەهای میم ئایشیی خزمی خۆمان پۆلەندییهکی کړی. پۆلەندی یان (تړحیو)یشی پین دەگوترا، سەیارهیهکی بچوک بوو دە نەفەرئیکی هەلدهگرت و زیاتر له خەتی ناو شار بەکار دەهات. پۆلەندییهکە رەنگی شین بوو و مۆدیل ۱۹۷۷ بوو. تازه و نوئ بوو. لە سەردەرگاکانی پیشهوه له هەردوو لاوه لۆگۆی شارەوانی کەرکوکوی ( هیئة نقل رکاب کرکوک حي الاندلس - شارع ۷ نيسان) پێوه بوو. دوو مانگی رەبهق بووم بە سەکن.<sup>۱۷</sup> ئەو سەردەمه سیاسەتی تەعریبی بەعس بەچرئ پیاده دەکرا و ناوه ئۆریجناله کان و کوردییەکان دەگۆردان بە ناوی عەرەبی. ناوی شاری کەرکوک بوو بە (التأمیم) و رەحیماوه بوو بە (حي الاندلس) و شەقامی ئەتلەس بوو بە شارع (۷ نيسان) و دواناوهندی زیوهر بوو بە (ثانوية الاندلس للبنين) و قوتابخانەیی ئامادهیی کوردستان بوو بە (اعدادية عبدالملك بن مروان) و قوتابخانەیی رەحیماوهی سەرەتایی بوو بە (مدرسة عبدالرحمن بن عوف) و ئامادهیی خانزاد بوو بە (ثانوية الخنساء) و تاد. هەموو سەفەرئیک بە پۆلەندییهکە که دەرپۆیشتین و دەهاتینهوه پارە کاغەزەکان که رۆبع و نیودینار و هەندیجار دینار بوو دەمدايه براکەم و وردەکانیشم لەناو کیسهیهک دەنا و بەدەستمهوه بوو. رۆژانه له بهیانییهوه تا ئیواره سەکنیم دەکرد و برئیک پارەیان دەدامی و خۆشم چونکه

---

<sup>۱۶</sup> عەلی سلیمان، براگەرەم لەکاتی پیاچوونەوهی ئەم کتیبەمدا زۆر بەدخهوه له ۱۶ تشرینی دووهمی ۲۰۲۰ بە نەخۆشی کرۆنا کوچی دوابی کرد.

<sup>۱۷</sup> سەکن، بەو کەسه دەوترا که لەگەڵ ئۆتۆمبیلی نەفەرهلگر کاری دەکرد و بانگی نەفەری دەکرد و پارەیی کۆدەکردهوه بۆ سایهق.

وردەكانم لا بوو به ئارەزووی خۆم هەنار و شەربەت و لەفەى نۆكم پى  
 دەخوارد. ئەم ئىشەشم وەك هەر ئىشىكى تر نەك هەر پى شەرم نەبوو، بەلكو  
 دەمگوت بۆ خۆمانە و قەینا لەگەل براى خۆم ئىش ئەكەم. براكەم هەندىجار لىم  
 توورە دەبوو لەسەر نارەحەتییەكانم و منىش گویم پى نەدەدا. بەو پۆلەندىیە  
 جاروبار سەفەرمان پىدەكرد و جارنىكان براكەم منى لەگەل خۇیدا برد و چووین  
 بۆ ئوردوگای میرگەسوور كە لەو سالە دروست دەكرا و كورە خال و كورە  
 ميمكەكانم لەوئى وەستا بوون و كارىان دەكرد و سەرمان لىياندا و شەوئى لایان  
 ماينەو و بۆ بەیانىيەكەى گەراينەو و كەركوك. لەو سەردانە بۆ يەكەمجارم بوو  
 لە كۆرێك دابنىشم هەموو بىرهیان دەخواردووە جگە لە من كە مندال بووم و  
 بىسىيان بۆم بانگ كرد. لەوئى فیز بووم لەدەرەوئى خیزان ژيان هەيە و مروڤ  
 ئازاد ترە و خۆشى و چىژى زۆرتر هەيە. ئەو سەفەرە يەكەم سەفەر و دوا  
 سەفەر بوو لە ژيانم لەگەل براكەم و ئىتر بىراى بىر سەفەرمان بەيەكەو  
 نەكردووە. ئەم ئىشەمان درىژەى نەكىشا و براكەم سەيارەكەى فروشت و لە  
 كۆمپانىيەكى يوگۆسلاڤى كەوتە كار و منىش سەكنىيەكەم نەما.  
 زۆرى نەبرد قوتابخانە كرايەو و بووم بە قوتابى لە پۆلى سىيەمى ناوهندى.  
 لەو سالە دەفتەرىكى سەد لاپەرەيم كرى و شىعەرى شاعىرەكانم تىا  
 دەنووسىيەو. بىرمە شىعەرى هىمن و هەردى و گوران و ئوخۆل و ئەسىرى و  
 زىوهر و كامەران موكرى و دىلان و زۆرى ترم كۆكردبوو و لەبەرىشم  
 كەردبوون. ئەو سەردەمە عەشقىكى زۆرم هەبوو بۆ شىعەر. سالى ۱۹۷۹ دەستم  
 كەردە كرىنى گوڤارەكانى بەيان و رۆشنىبرى نوئى و رۆژى كوردستان و  
 پاشكۆى عىراق و رۆژنامەكانى هاوكارى و (العراق) و گوڤارەكانى (الطليعة  
 الادبية) و (العربي) كوهيتى و (الثقافة الجديدة) و تاد. جگە لەو كنىبانەى ئەو  
 سەردەمە كە لە بەغدا چاپ دەكران و بلاو دەكرانەو، هەندى كنىبى ترىش  
 هەبوون قاچاخ بوون و دەست نەدەكەوتن و تەنها ژىرەژىر لای ئەم و ئەو پەيدا  
 دەبوون وەك (تارىك و پروون) هىمن و (ژانى گەل) ئىبراھىم ئەحمەد و

(کوردستان و کورد)ی عه‌بدول‌رحمان قاسملو و ( الحركة الثورية الكوردية ) ی جلال تاله‌بانی و هه‌ندئ کتیبی تریش که سه‌یدیان له ئیران چاپی کردبوون. لێزه‌وه ئیتر من و کتیب ئاویتیه‌ی یه‌کتر بووین و تا ئیستا و ته‌نانه‌ت تا مردنیش لیک جیا نابینه‌وه. هه‌تا بچووک بووم و ته‌مه‌نم نه‌گه‌یشتبوووه چوارده‌ سال، باوکم گشت جارئ ده‌یگوت کورم پرچت درێژ بووه با بته‌م بۆ سه‌رتاش تا پرچت بتاشم و جوان بیت، ئەها نابینی وه‌کو ده‌رویشت لیهاتوووه. منیش ئەو ده‌رده‌م چه‌شتبوو و پیشتر بینییووم که باوکم سه‌ری سفر ده‌کردم، زۆرم پیناخۆش بوو و ده‌سه‌لاتیشم نه‌بوو. باوکم هه‌میشه ده‌یبردم بۆ لای (مه‌لوود حه‌لاق) یادی به‌خیر که هه‌ر ئامۆزای خۆی بوو و دوکانی سه‌رتاشینه‌که‌ی له‌ناو بازاره‌که‌ی ره‌حیماوه بوو. کاتی لای مام مه‌لوود سه‌ری سه‌رتاشینم ده‌هات، باوکم ده‌یگوت مه‌لوود به‌ دلئ عه‌بدوللا سه‌ری چاک بکه و به‌ دزی منیشه‌وه ئیشاره‌ی بۆ مام مه‌لوود ده‌کرد که سه‌رم سفر بکات. منیش شیخم نه‌ده‌ما و هیچم بۆ نه‌ده‌کرا. کاتیکیش هه‌راش بووم له‌ ته‌وقی سه‌رم ورده‌ ورده‌ ته‌نکی تیکه‌وت و له‌گه‌ل هه‌لکشانی ته‌مه‌نم ئەو ته‌وقه‌ گه‌وره‌ و گه‌وره‌تر بۆوه. تا وای لیهات خۆم به‌ ویستی خۆم له‌ پیناو لابردنی به‌شیک له‌ دزیوی قژه‌ه‌لوه‌رینه‌که‌م بۆ هه‌میشه سه‌رم سفر بکه‌م. ئیستا ئەگه‌ر هه‌فته‌ی جارێک موسی لینه‌ده‌م دل‌م ئیستراحت ناکات.

سالی ۱۹۷۷ ئەوساله‌ بوو به‌ هیمه‌تی کاک سابیر کاره‌وانی ئامۆزای باوکم که له‌ مه‌خمووره‌وه هاتبوو بۆ سه‌ردانیان، قه‌ناعه‌تی به‌ باوکم کرد ته‌له‌فیزیۆنیکی فلیپسی بچووکێ ره‌ش و سپی بۆ کرین و نه‌جاتمان بوو له‌وه‌ی ئەوه‌نده له‌سه‌ر دیواره‌وه سه‌یری ته‌له‌فیزیۆنی ماله‌ جیران بکه‌ین و به‌دیار ته‌مسیلییه‌کانی (حاجی مه‌کی عه‌بدوللا - عه‌لییه‌ فه‌نی) ئاوی پیمان دابیت. هه‌و ئەو ساله‌ ۱۹۷۷ کاتی من خه‌ریکی ده‌ستگیرئ بووم و شه‌که‌رات و شتم ده‌فروشت، دایکم زۆر یارمه‌تی ده‌دام و هه‌ر ئەو شته‌کانی بۆم ئاماده‌ ده‌کرد. کاتیکیش ویستم واز له‌و شتفرۆشته‌ به‌ینم، دایکم پیشنیاری کرد ئەو ژووره‌ی لای خواره‌وه هه‌مان بوو

باوكم بىكات به دوكان و شتى تيا بفرۆشيش، باوكم پيشنيارهكهى قهبول كرد و كردمان به دوكانىكى بچووك و وردهواله و ساردهمهنى و ئايسكرىم و كرئىمستى و ئىتر زۆر شتى تيا دانرا و دايكم بوو به دوكاندار و لهسهرى دانىشت و ئەو دوكاندارىيەى دايكم دريژهى كيشا تا سالى ۱۹۹۱ بو جارى چوارهم كه به تهواوتى لهگهڵ مالهكهمان، دوكانهكهشمان تالان كرا. سالى ۱۹۷۹ پر له گورانكارى بوو بو من. سالى ئاشنابوونم بوو به كتيب و گوڤار و پوژنامه و سالى گورنى ستايلى ئيشكردنم بوو له برى سهكنى و شتفرۆشتن، له كارگهى بهفرى تهزى كه ههر له نزيك مالى خويمان بوو دامهزرام و هاويان كارى تاقهتپروكئىم دهكرد. ئىواران لهسهعات چواري عهسرهوه دستم به بهفر دابهشكردن دهكرد تا ههشتى بهيانى كه دهيكرد شانزه سهعات كاركردن مانگى به ۱۵۰ دينار. هههچهنده ئەو سههه و پهنجا ديناره پارديهكى زۆر باش بوو، بهلام زوريش ماندوو دهبووم و گوئيشم لئنهبوو. لهو كارگهيه تهقريبهه ده بو پانزه كهس ئيشيان دهكرد به دوو شفتى جيا. شفتى شهو و شفتى پوژ. بهفرمان دهبرد بو دوكانى بهفرفرۆشهكان له ئەحمده ئاغا و موسهلا و پيرىداى و ئازادى و چهند شوئىنىكى تر. ههروهها سالى گورانى زهوقى گهنجئيشم بوو. ئەوئيش پوژئىك هاوئىيهكى كرئىكارم له كارگهى بهفرهكه پرسى راديو و تهسجىلت ههيه؟

- نا نيمه.

- ئاى خو تو گهنجىت و چوون ئەبى راديو و تهسجىلت نهبيت!

منئيش ئەمهم چوو به مئشكا و ئەوهبوو راديو و تهسجىلىكى ناشنالى نوئم كرى. ئەو كرئىكارانهى ئەو كارگهيه زوربهيان زگورتى بوون و يهك دوانئىكيان نهبئ خاوهن مال و مندال بوون و ههنديكئيشيان له لادىكاني دهووبهبرى كهركووكهوه هاتبوون و فوول نهخوئندهوار بوون. زورجار لهبهردهم كارگهكه دهوهستان و سهبرى كچانئيان دهكرد و تانه و تهشهرئيان لهكچان دها. ئىتر منئيش لهناويان بووم و دهمزانى دوخهكه چوونه و چوون باسى كچانى كوئانهكهمان دهكهن و دلئاشبووم لهوهى كاتئى من لهويدا ئاماده نهيم باسى خوشكى منئيش دهكهن.

ئەم مەوزەعەم لەدەلا بوو و بەردەوام ھەر ھەشەم لە خوشکە کەم دەکرد کە نەچیتە دەروە و پێش دەرگا. ئەویش دەیگوت تۆ ھەقت چیبە؟ منیش بەگژیا دەچوم و دەمگوت نامەوێت بتبینم لەبەر دەرگا. ئیتر خوشکی بەستە زمان کە تا بچووک بووین بەردەوام پیکەو ھە یاریمان دەکرد، ئیستا کە گەرە بووینە من خەریکم پێی نادەم بە ویستی خۆی بەجلی ئالووالاوە بێتە بەر دەرگا. ھەرچەندە خوشکە کەم لای دایک و باوکم شکاتی لێمکرد، بەلام دیسانەو ھە شکاتە کە ی نەبخوارد. من بۆ ئەو ھە کەس ناومان نەھیننی ئەو کارەم کرد کەچی ھەموو مەینەتیە کە بەسەر خوشکی بەستە زمانم شکایەو ھە. ھەرچەند کە گەرە بووم و حالی بووم گەلی داوای لێبووردنم لە خوشکە کەم کرد و زۆر ھەوڵدا قەرەبووی بۆ بکەم ھەو بەلام قەت نەمتوانی قەرەبووی ئەو پوژانە بکەم ھەو.

پوژیکیان چوومە کتییفرۆشییە کە ی ئەمەین عەسری کە ناوی مەکتەبە ی عەسری بوو و دوو کتیبم کەری یەکیکیان و ابزانم یان مەلای مەشھوور بوو یان حکایەتی دز و قازی بوو کە لێی نووسرابوو (حقوقی ئەم کتیبە مەحفوزە بۆ محەمەد ئەمەین عەسری خۆی، ھەرکەسێ تەبعی بکا قانونەن مەسئول ئەبێ) و ئەو ویتریان (چۆن فیزی زمانی عەرەبی دەبیت بە زووترین کات) کە سابیر گردعازەبانی نووسەرە کە ی بوو و لەسەر بەرگی پشتمەو ھە کتیبە کە نووسرابوو (ئەم کتیبە باشترین رابەر و پێبازە بۆ فیربوونی زمانی عەرەبی بە زووترین کات). سالی ۱۹۷۹ دەبوا یە لە پۆلی سینیەمی ناوھندی دەرچم و بچمە خانە ی مامۆستایان بچم بە مامۆستا. دوو مەسەلە ی گرنگ لەو سەردەمە رۆلی خۆیان لەسەر بیرکردنەو ھە و دنیا بینیم دەگیرا، یەکیکیان مردنی مەلا مستەفا بوو لە ئەمریکا. ئەم مەرگە جێی خەفەتیکێ گەرە بوو بۆ باوکم و بۆ بنەمالە کە مان. بە تەبیعیەتی حال کارێگەری لەسەر منیش جێھێشت. منیش لە زمانی باوکمەو ھە دەمگوت بە داخەو ھە کورد سەرکردە یە کێ سیاسی گەرە ی لە دەستدا. باوکم دەیگوت کاتی خۆی شیخ مەحمود لەسەر مەرگدا گوتوویەتی (تازە ھەقی کورد سووتا مەرگەر مستۆ بیسە نیتەو ھە). دەمانوت ئەو ھە مستۆش مرد تازە کورد فەوتا. ئەم ئاخانە ی

باوكم ببوونه ئاخی من و تا ئو ساتهش وامدهزانی باوكم زور له دنیا گه یشتووہ و ئو راسته و باوكم کئی پزراست بیت ئو تهواوه. مهسهلهی دووه میان کاریگه ری ئاین بوو لهسه ر باوكم و خیزانه که مان و پهنگدانه وهی ئو کاریگه ریبه لهسه ر ژیانی من. منیش وهک هه ر میردمندالیکی تر بروام به ئاین و خوادا هه بوو و مانگی رهمه زانیش پارشیوان له گه ل دایک و باوكم هه لده ستام و دایکم له په نای ناوساجییه وه دوو سی ناوساجی دریزکۆله ی بو دروست ده کردم که پیمان دهوت (کلکه بزنی). چیژم لهو زوو له خه وهه ستانه ده بینی و به لام به روژوو نه ده بووم و چیشته نگاوانیش هه لده ستام و دهستم ده کرد به نان و چا خواردن. ئه م دوو ئاراسته یه خه ریک بوو که سیتی میان دروست ده کرد.

روژیکیان نازانم لهسه ر چی بوو له گه ل باوكم بوو به ده مه قالیمان. هاوارم کرد ئه گه ر پیم نه دن ئو کاره بکه م ده پووم ده بم به پیشمه رگه. باوكم گوتی هه ی هه ی هه ر ئه مه مان که مبوو، ئه بیت به پیشمه رگه ی کی؟ ئه چم ئه بم به پیشمه رگه ی پارتی. باوكم بیده نگ بوو و ئینجا ههستی کرد من وهک جارن مندال نیم و ده بی به جو ریکی تر مامه له م له ته کدا بکات. براکه شم چه ندینجار رووشکینی ده کردم و عه زیه تی ده دام. روژیکیان له ماله وه دانیشتبووین بوو به موناقه شه مان. من قسه یه کم کرد و ئه ویش به گالته جاربییه وه گاله تی پیکردم. منیش تووره بووم و به گه رووی پر گریانه وه په لاماری ئو که رته تابووکه م (که روپوچ) دا که خستبوومانه به ر ده رگا که تا دانه خریت، که روپوچه که م لیراست کرده وه به لام نه مهاویشته. ئه ویش لهو به گژاچوونه وه مامه له ی له ته کمدا گورا. ئیتر کاتی ئه وه هاتبوو پییان بلیم من مناله که ی دوینی نیم و خو شم ورده ورده ههستم ئه کرد ماله وه حیسابی پیوام بو ئه که ن نه ک مندال. له هه مووشی بیماناتر به دزییه وه ئه چوومه ده ره وه جگه ره ی مو فرده م (تاک) ئه کپی و فیزی جگه ره کیشانیش بووم بیته وه ی به یلم ماله وه پیم بزانی. یه که مجاریش به جگه ره یه کی به غذا دهستم پیکرد. کاک هادی عومه ر شوانی شاعیر که هاوته مه نی یه کتر بووین و چووین

تەماشای یاری تۆپى پى بکەين، لە لیوار گۆرەپانەکە جگەرە دەفرۆشرا. لەوی دووجگەرەمان کړی و ئیتر هادی نیشانی دەدام چۆن دووکەلەکە هەلبمژم. لەوساو و اتا لە سالی ۱۹۷۸ هە دەستم بە جگەرەکێشان کرد. چەندجاریکیش جگەرەى ئەریدۆم کیشاوه که تامیکی فرەخۆشى هەبوو. لە دەرەوش لەگەل ھاوړپم شەهید پالە (کە بەداخەوه لە سالی ۱۹۸۷ دا شەهید بوو) باسی کتیب و زۆر شتمان دەکرد. ئەو لەمن گەورەتر بوو بە دوو سالیک، شتی زیاتری دەزانی و گەلی شت لەو ھاوړپیه‌وه فیژ بووم. لەگەل هەموو ئەمانەشدا لە خویندن بەردەوام بووم و داخلى بەکالۆری بووم و لە تاقیکردنەوه‌کان دەرچووم. باوکم گوتی ئیستا با بچین بۆ هەولێر بۆ لای دۆستیکمان که مامۆستای ئامادەیی بوو تا بچ و شوینمان بۆ دابنی تا بچییە خانەى مامۆستایان. چووین بۆ هەولێر و ئەو دۆستەمان بینی که ئامۆزای خۆمان بوو، قسەى لەگەلم کرد و نیازی منی زانی که مامۆستایی بۆیه قەبوول ئەکەم تا باوکم دلخۆش بیت، بە باوکمی گوت مامە لینیگەرئى با بچیتە ئامادەیی و خۆى حەزى لەچى بوو با ئەوه بکات و لەوه‌دا سەردەکەوئى. باوکیشم قەناعەتى کرد و هاتینەوه کەرکووک و چوومه پۆلى چوارەمی گشتى لە دواناوەندى زیوهى کورپان.

لە نیوهى دووهمی دەیهى حەفتاکان و بە تاییه‌تیش لە دواى پۆلى پینجەمی سەرەتایی فیژە پاسکیلى گەرە بووم. مەبەست لە پاسکیلى گەرە تايە ۲۸ ه چونکە تايە ۲۶ و ۲۴یش هەبوو. سەرەتا لەناو لاشە خۆم فیژ کرد چونکە لەبان سەرجه‌کەوه قاچم نەدەگەيشته پەیدەرەکان. لەناو لاشە دواى قوتابخانە ئەوه‌نده پاسکیله‌کەى کاکم لیدەخوورپى لنگى راستى بیجامە شالستۆنەکەم بەردەوام بە گریسه‌وه بوو و رەشى دەکردەوه. تۆزئى تر گەرە بووم ئیتر لەسەر سەرچ پاسکیل سواریم دەکرد و نووکی پینیه‌کانم دەیدا لە پەیدەرەکە. وای لێهات لە سەر پاشکۆکەى پشته‌وه دادەنیشتم و لیم دەخوورپى و هەندیکجاریش هەردوو قاچم دەخسته سەر سووکانه‌کە و لەلیژاییه‌کان خل دەبوومه‌وه. سەرشتی بازارپى رەحیماوه وا بوو لە بەرزاییه‌کانى پشت مالانى رەحیماوهى کۆنەوه

دهستی پیده کرد قیرتاو بوو تا دهگه یشته جادهی که رکوک - ههولیر. رۆژئیکیان له بهرزاییه کانهوه به بازاره که دا به خیرایی پیده رهم لیده دا و ئیتر پاسکیله که خیرا بوو و منیش ههردوو قاچم خسته سهر سوو کانه که و به ههردوو دهستیشم سوو کانه که م گرتبوو. ئه و رۆژه بۆ نه گبه تی تیمسیک له ناوه راست بازاره که ریک له بهرده م و هستا. ئه و کات تیمسه کان لای مزگه و ته که ی ره حیماره دههستان. منیش بۆ ئه وهی له تیمسه که نه دم ، به ناچار به ره و لای شوسته که لارم کرده وه و له و کاته یا سی زه لام به دم پیاسه کردنه وه سه رگه رمی گفتوگو بوون، من به خۆم و پاسکیله که م ریک ملم پئیانه وه نا و تایه ی پیشه وه ی پاسکیله که م چونه نیوان ههردوو لاقی یه کیکیان و ئه ویش بۆ ئه وه ی کاریگه ری لیدانه که به هیژی دهستی کۆنترۆل بکات، سووکانی پاسکیله که می گرت. منیش تا هیژم تیا بوو به ههردوو دهستم ئیستۆپم گرت. کابرا زۆر تووره بوو و پرسى کورى کیتی؟ گوتم به خوا مامه که نه مزانی کورى حاجی سلیمانم. ئیتر هه ره ئه وه نده ی گوت (دهک عه مر دريژ نه بیهت خۆ په نه جمهت شکان. برۆ ده ی برۆ). بۆ ئیواره که ی باو کم له شه ریکه هاته وه و وهک عاده تی رۆژانه ی چوو بۆ ناو بازاره که، له وسه ر که هاته وه بینیمی وا خه ریک پاسکیل سواریم لیم تووره بوو و گوتی تو عار ناهینیت، ئه مرۆ چ که تنیکت کردوه و په نه جی فلان که ست خراب زامدار کردوه. گوتم به خوا نه مزانی. جاریکی تر له ناو بازاره که سه یری دوکانه کانم ده کرد، له دیار دوکانیکی پیلارو فرۆشتن راوه ستام و ته ماشای پیلارویکی جوانم ده کرد. کابرای دوکاندار گوتی ها چیت ئه وئى؟ به رده م دوکانه که م به رده. منیش لاساییم کرده وه و ده می خۆم خوار کرده وه و وهک ئه و گوتم (ها چیت ئه وئى به رده م دوکانه که م به رده) و لیمدا رۆیشتم. من نه مزانی کابرای دوکاندار ده مناسی و ده زانی کورى کیم. بۆ به یانییه که ی بینیم باو کم تووره یه و ئاگر ده کاته وه و دهستی برا گه وره که می گرت و بردی بۆ بازاره که. دواى نه ختیك بینیم باو کم و برا که م ئاسایی وا دینه وه بۆ مال. باو کم خوی تیکنه دا بۆ ئه وه ی لیم نزیك بیته وه و په لامارم بدا و لیمبدا، من حالى بووم و تیمته قاند و دوور

کهوتمه وه. ئیتر که بهردهست باوکم نه که وتم گوتی (خۆ هر دینیته وه نیوه شه ویش بیت دارکاریت ئەکه م تو بۆ گالتهت به و دوکانداره کردووه. له دوره وه گوتم وه لا گالته م پینه کردووه بهس خۆی لای دوکانه که ی دهری کردم. ئینجا باوکم گوتی ئی باشه خۆ دینیته وه. ئەو رۆژه تا ئیواره درهنگ هر له دهره وه بووم.

له پۆلی دوومه ی ناوهندی بووم ته نیشته قوتابخانه ی ئاماده یی کوردستان چۆلایی بوو و جه ژنان ماتۆریان به کرئ دها و له لایه کی تریشه وه لگاویان ده کرد. من چه ند جار لگاوم کرد و پارهم ده دۆراند. چه ند جاریش سواری ماتۆر بووم و ورده ورده فیژ بووم. رۆژیکی جه ژن سواری ماتۆر بووم و ویستم به خیرایی باده مه وه. که بام دایه وه که وتم و خوار چۆکم به ئەگزۆزی ماتۆره که جوان سووتا. به شه له شه ل چوممه وه مال و دایکم وتی ئەوه بۆ وات لیته اتووه. گوتم هیچ نییه که وتم. دوا یی که زانی به زمه که چییه. ئیتر ناچار به دزی باوکه مه وه بۆی چه ور ده کردم و به پارچه په رۆیه ک بۆی به ستامه وه تا چاک بوومه وه. ئەم فیژبوونه ی ماتۆر سوووم لیبنی کاتیک براکه م ماتۆریکی (ئیم زیدی ۱۵۰) ی کر ی زۆرجار سو یچه که ی له ماله وه داده نا و منیش ده چووم سو یچه که م ده برد و ماتۆره که م لیده خوری. تا رۆژیکیان پرس ی

- ماتۆر ئەزانی لیخوری؟

- به لئ.

- باشه به یانی با ماتۆره که به رینه لای فیته ری ئەحمه د ئاغا و تو لای فیته ره که بمینه وه و دوا ی ئەوه ی چاکی کرده وه ماتۆره که بهینه وه بۆ مال. منیش له خۆشیانا سه عاتم لئ نه ده رۆی. بۆ به یانییه که ی له پشته وه ی سوار بووم و چووین بۆ لای فیته ر و من تا سه عات یه ک له وئ مامه وه و دوا یی به ته نیا ماتۆره که م هیتایه وه په حیماره. له رینگا که به نزمین بۆ ئەشینا وام ئەزانی ئەو دونیایه که سی تری تیا نییه من نه بیت. چه زم ده کرد نه گه مه وه په حیماره. ئەو رۆژه تا عه سر په ره ماتۆرم لیخوری و دلم داکه وت.

ستایلی میعماری و ئەندازەیی خانووەکانی رەحیماو بە گشتی رۆژەلاتیی بوون، مەگەر بە دەگمەن نەبێ غەریبی دروست دەکران. زۆر جیاوازتر بوون لەو خانووانەی کە جوولەکەکان یان مەسیحییەکان لە دەیه‌کانی چلەکان و پەنجاکان و شەشەکان دروستیان کردبوون. خانووەکەمان کە ساڵی ۱۹۶۹ دروست کرا، جگە لەوەی رۆژەلاتیانە بوو سەقفەکەشی گومەت بوو کە بە شێلمان و قایە و گەچ سەری گیرابوو. دواییش بۆ سەربانەکە ی خۆلیان رادەخست و پاشانیش سواخ دەدرا. ئەم ستایله گەرچی لەرووی تیچوونەوه هەرزان بوو بەلام زستانان کە باران دەباری قور و لیتە ی لەگەل خۆی دەهینایە حەوشەکە و ئیتر دایک یان خوشکەکانم دەبوایە خاوینیان بکردایەتەوه. باگردینیکیشمان لەسەر بان هەبوو و پایزان ئەو باگردینتەمان بەسەر بانەکەدا دەهینا و دەبرد تا باش بپەستریتەوه و بنمیچەکە دلۆپە نەکات.<sup>۱۸</sup> من زۆر لەسەر بان دەمخویند و ئاواتم ئەوه بوو کە سەر بانەکەمان چیمەنتۆ یانیش شتایگەر بوایە. ئەم ئاواتەمان چەند ساڵ دواتر هاتە دی. ئەوه بوو باوکم دوو سی عەرەبانە قوم و چەگلی کړی و سەربانەکەمانی چیمەنتۆ کرد. ئیتر دایکم و خوشکەکەشم حەسانەوه. هاوینی ساڵی ۱۹۷۸ فیزی مەلەوانی بووم و بەرەدوام لە حەوزە گەورەکە ی کارگە ی بەفرەکە ی تەرز ی مەلەوانیم دەکرد. جاریکیان من و نەجاتی مام فەرەج پیکەوه لەو حەوزە مەلەمان دەکرد و لەپەر نەجات هاواری کرد و خەریک بوو بخنکیت. منیش دەستیکم بە بۆری بان حەوزەکەوه گرت و قاچم درێژ کرد بۆی، ئەویش قاچی گرتم و رامکیشایە لاوه و تا دەستی لە بۆرییەکە گیر بوو. ئیتر نەجات تا چەند ساڵ دواتر هەر دەیگوت تۆ لە خنکان رزگارت کردم. گەرچی بە شیوەیەکی زانستی فیزی مەلەوانی نەبووم، بەلام لانی کەم بایی ئەوه فیز بووم کە لە هیچ ئاویک نەترسم و نەخنکیم.

<sup>۱۸</sup> باگردین، شیوه لولەییەکی لە چیمەنتۆ دروستکراو بوو و کونیک ی لە ناوەندەوه هەبوو و شیشیک لەناو ئەو کونە دائەبرا و ئەوسەر و ئەوسەری شیشەکە بە تیلکەوه قایم دەکران و رادەکشرا بەسەر بانان تا سەربانەکە بپەستیتەوه و خانووەکە زستانان دلۆپە نەکات.

له سالی ۱۹۷۸ - ۱۹۷۹ شیوازیکی په یوه نډیکر دنی هونه رمنه ندان به خه لکه وه په یدا بوو که جی سهرنج بوو. ئه و سهرده مه ته نها نامه هه بوو بو په یوه ندی کردن. ئیتر خه لکانیکی زور نامه یان بو هونه رمنه نده کان دهنوسی و هونه رمنه نده که ش کلیشه ی نامه یه کی تایپ کردبوو و جی ناوه که ی به به تالی هیشتبووه و تا ناوی که سی په یوه نډیکر بنوسی ت ئنجا و له خواره وه ناوی خوی نووسیوو و واژوی کردبوو و وینه یه کی خوشی له سهر کلیشه که بوو. من له پۆلی یه که می سهره تاییه وه تا پۆلی شه شه می ئاماده بیشم ته واو کرد کارته کانی کوتایی سالم مابوون و دواتر رۆژیکیان هه موویانم فه وتاند. له گه ل سوورانه وه ی سال ئه و خوشکه م که میرده که ی له زیندانی ئه بوغریب بوو، پیاوه که ی به ربوو و ئه ویش له گه ل هه ردوو مناله که ی چوه وه مالی خوی و خوشکه بیوه ژنه که شم به ری خویدا رۆشت و هاوسه رگیری کرده وه و مالمان تا دههات ورده ورده قهره بالغیه که ی جارانی نده ما تا وای لیها ت بهس ئیمه و مالی براکه م له خانووه که ماینه وه. ئیتر که شی ماله وه مان به ره و ئه وه دهرۆی که به ناچاری بیریک له من بکه نه وه و شوینیکی ئارام دهویست بو خویندن و هه روه ها له رووی ته مه نه وه گه وره بوو بووم. بو ئه م مه به سته ش باو کم بریاریدا شوینی باخچه که ی ناو هه وشه مان بکاته ژووریکی بچووک بو من.

ئه وه بوو ژوورده که به هه ره وه زیی دروستمان کرد و قهره ویله که م و کتیه کانم و سوپایه کی عه لادین و کومباریکیان له ناو راخست و ژوورده کیان بوم رازانده وه و منیش ئیتر ئیواران دوا ی نان خواردن دهچووم بو ژوورده که ی خوم و خه ریکی خویندن ده بووم. هه رچه نده ژوورده که م که شیکی ئاسایی هه بوو به لام بو من نیستمانیکی زور خوش بوو و به ته واوه تی له و ژوورده ها هه ستم به ئازادی ده کرد و هه ر کاتیک بمویستایه ده مخویند و ده مخوینده وه و گویم له موسیقا و گورانییه کوردییه کان وهک عه لی مه ردان و حه سه ن زیره ک و مه زه هری خالقی و حه یرانه کانی خاره حه سه ن سیساوه یی و قادر کابان و قادر مه ردان و خه لیل مراد وهندی و ئوم که لسوم و عه بدولحه لیم حافظ که به (عه نده لیلی گورانی

عەرەبی ناسرابوو) و سەمیرە سەعید و نادیه مستەفا و... تاد دەگرت و بە ئارەزووی خۆم وینەم لە سەر دیوارەکانی هەڵدەواسی. خوشکە کە شەم زۆر جار لەو سەردەمە قاوە یان نێسکافی دروست دەکرد و کوپینکی بۆ دەهینام. ئای کە رۆژگارێکی خۆش بوو و هیچ هیزیک ناتوانیت ئەو رۆژە جوانانەم لە یادەوه‌ریدا بسپێتەوه.

دوای فەترەیه‌ک لەو ژوورە و بۆ یەکەمجار هاوڕێیه‌کی ئازیز و شیرین و جوانم ناسی کە لەو رۆژەوه تا ئێستاش کە ئەم یادەوه‌رییانە دەنوسم هەر هاوڕێی یەکتەری. ئەو هاوڕێیه‌شم ناوی ئەدەبە و تا دیتیش پەییوەندی نیوان من و ئەدەب پتەوتر و بەهێزتر دەبیت.



عەبدوللا سلێمان (مەشخەل) و مەهدی عومەر شوانی و ئەوه‌ی پشته‌وه جاسم رەشید  
برای شه‌هید پالەیه سالی ١٩٨٠ له‌ناو کارگه‌ی به‌فری ته‌رزی چرکینراوه.

هاوینی سالی ۱۹۷۹ که له کارگهی به فری ته رزی ئیشم ده کرد و شهوان به فرمان  
 بۆ ناو شاری که رکوک دابهش ده کرد، زۆر بهی شهوهکان به جادهی کۆرپنیشدا  
 رته ده بووین. حکومهتی به عس ئه و سالا جادهی کۆرپنیشی تازه نۆژن  
 کردبووه و کردبووی به دوو سایدی جوان و گلۆپی بۆ دانابوو و خوینکارانی  
 پۆلی شهشه می به کالۆریش شهوان له ژیر ئه و گلۆپانه دا تا به یانی کۆمه ل کۆمه ل  
 داده نیشتن و ده یان خویند. خویندن له شاری که رکوک له قوتابخانه کوردییه کان  
 تا سالی خویندنی ۱۹۷۸ - ۱۹۷۹ به زمانی کوردی بوو. تا پۆلی سیی ناوه ندیشم  
 ته واو کرد هر به زمانی کوردی ده مان خویند، به لام که چومه پۆلی چواره می  
 گشتی له سالی ۱۹۷۹ - ۱۹۸۰ زمانی مهنه جی خویندن گۆردرا و بوو به زمانی  
 عه ره بی. زۆر بهی زۆرمان کیشه یه کمان له و گۆرینه نه بوو به لام که سانیک  
 هه بوون ئاماده نه بوون به زمانی عه ره بی بخوینن و ئه وه شیان زیاتر وه ک  
 هه لۆیستیکی کوردا یه تی ده فرۆشته وه. ئه و که سانه ناچار بوون خۆیان بگوازنه وه  
 بۆ چه مچه مال و له وئ درێژه به خویندنی خۆیان بدن. ئیمه هه ر له قوتابخانه ی  
 (ثانویه الاندلس للبنین) که هه ر قوتابخانه ی زیوه ری جارن بوو، ماینه وه. ئه و  
 سالا گه شتی قوتابخانه مان هه بوو بۆ (غابات) دارستانه که ی ئاسکی که له ک.  
 گه شته که له لایه ن قوتابخانه وه ریکخرا بوو. به شداری ئه و گه شته م کرد و تامی  
 خۆی هه بوو. به داخ وه هیچ وینه یه کی نه ئه و گه شته و نه هیچ گه شتیکی ترم  
 نییه چونکه له ژیاندا کامیره م نه بووه تا هاتمه که نه دا و بوومه خاوه ن کامیرا.  
 هه ر هه مان سالی گه شتیکی تر له لایه ن چه ند مامۆستا و قوتابییه که وه ریکخرا  
 بۆ هاوینه هه واری دوکان ئه گه ر هه له نه بم، قوتابییه کان خه ریکی ئاماده سازی  
 بوون. من له یه کیک له قوتابییه کانم پرسی (مامۆستا عه بدولا که ئیستا مامۆستایه  
 له که رکوک) که یه کیک بوو له وانه ی سه ره په رشتی گه شته که ی ده کرد (ئه و  
 سه فره یه چه نئ پاره ی ئه وئ؟) قوتابییه که وه لامی دایه وه (ئه وه بۆ تو نابیت،  
 گرانه). منیش هیچم نه گوت چونکه راستی ده کرد. ئه م قسه یه م له دلدا ما و تا

مردنیش له بیرم ناچیته وه که چۆن ههژاری و دهستهنگی ریگر بوون له بهدیهاونی زۆریک له ههز و ئارهزو وهکانم.

ئهو ساله شانم دایه بهر خویندن و له دوو وانه مهعفوو بووم و نمرهکانیشم بهرز بوون، چونکه له گهه دوو قوتابی زۆر زیرهکدا (وریا همه پهزا و نازم رهشید) ههلسوکه وتم دهکرد. له وه زشیشدا له مندالییه وه توپینم دهکرد به لام هه رگیز یاریزانیکی باش نه بووم. له پۆلی چوار له دهورهی تینس به شداریم کرد و نوینه ری پۆله که م بووم و هه ر زو له دهوره که دۆرام و کرامه دهره وه. هه ر له سالی ۱۹۸۰ فیری سایه قی بووم. سه ره تا له کارگه ی به فر سه یاره و لۆرییم دههینا و دهبرد، دواش هاوړتیانم کاک جیماو که باوکی جیبیکی لاندروقه ری هه بوو و هه روه ها هاوړیم مه هدی شوانی که کۆسته ریکیان بوو زۆر ئیواران به سه یاره که ی ئه وان ده چووینه دهره وه و ده یاندا به دهستم و ده مهاژو وشت. سالی ۱۹۸۰ کریکارانی میسری به لیشاو هاتبوون بۆ عیراق و وهک هیزی کاری هه رزان به کار دههینران. بیرمه یه کجار رهفتاریکم به رامبه ر به کریکاریکی میسری کرد که له گهه خۆماندا ئیشی دهکرد (فیری جنیوم کرد) و هه ر ئه و ساته له لایه ن کریکاریکی کارگه که وه که ته مه نی نزیک ته مه نی باوکمان ده بوو په خنه م لیگیرا. ئیتر ببارا بپر ئه و رهفتاره ناشیرینه م دووباره نه کرده وه و ئه و په خنه یه ش بوو به وانه یه ک بۆم و فیر بووم وهکو ئینسان مامه له له گهه له ئه و کریکارانه دا بکه م. له پۆلی چواره می گشتی جگه له گۆرینی زمانی مه نه هجی خویندن، سیاسه تی به به عسیکردن هه ر به رده وام بوو. حیزبی به عس ته واوی قوتابخانه کانی کونترۆل کردبوو. به یانیان به ریوه به ری قوتابخانه ئیستیفافی پیده کردین، جگه له وتاره بیمانا کانی، دهیوت (ئیسته ریخ..ئیستاعید) و ئیمه ش دهباویه وهکو سه رباز پیمان به زه ویدا بکووتایه. به لام سه یر له وه دا بوو به ریوه به ر هه رچه ند هه ولی ده دا به دوا ی (ئیسته ریخ و ئیستاعیده که ی ئه و) شتیک بکه ین، ئیمه قوتابیان جووله مان له خۆمان ده بپی و هیچمان نه ده کرد. هه رچه ند تووره بوو به لام سوودی نه بوو. داوا ی له مامۆستا ئه حمه دی زمانی کوردی

کرد. مامۆستا ئەحمەد گوتی ئی بۆ وا ئەکەن؟ ئیستەریح پیکانمان کردووە و گوتی ئیستەعید هەموو وەک یەک یەکە ی سەرباز پیمان دا بە زەویبەکەدا. ئەمە پەیامێکی سیاسی گەرم بوو لەو تەمەنە و لەو سەرەدەمە وەک پەتکردنەوێهەکی ھۆشیارانە ی سیاسەتەکانی بەعس دامان بەگوێی نوێنەران ی بەعس لە قوتابخانەکەمان.

سالی خویندنی ۱۹۷۹ - ۱۹۸۰، پۆلی چوارەمی گشتیم بە ئاسانی بری و دەرچووم بۆ پۆلی پینجەم. دیسان لێرەو دەبوایە بریارێکی چارەنووساز بەم سەبارەت بە ئایندە ی خویندەم. ئەویش یان دەبوایە بچمە بەشی ئەدەبی یان بەشی زانستی. خۆم زۆرم حەز لە بەشی ئەدەبی دەکرد و ئاواتم ئەو بوو بچمە کۆلیژی ئاداب بەشی زمانی کوردی، بەلام هەستم ئەکرد لە وانە ئەدەبییەکان زۆر باش نیم و ترسی ئەو دەبوو نەهێست پتووست نەهێست و نەگەم بە خەونەکەم. هەرچی بەشی زانستی بوو و گەرچی ئارەزووم لێی نەبوو بەلام زیڕەک بووم لە وانەکان. بۆیە دەزمانی لە بەشی زانستی خویندەم هەر تەواو دەکەم. بۆیە بریارم دا بچمە بەشی زانستی. قوتابخانە ی ئامادە ی زیوهریش ئەو سالە پۆلی پینجی زانستی نەبوو بۆیە دەبوایە هەموومان بگوازیینەوێهە بۆ قوتابخانە ی ئامادە ی (عەبدولمەلیک بن مەروان). ئەو سالە من ئازادییەکی زیاترم هەبوو لە مالاو و سەفەری شارەکانم دەکرد و شەوان دەمامەوێهە. لەملاشەوێهە کتیبی زۆرم دەکری و هەرچی کتیبیک تازە دەرچووایە، دانە یەکم دەکری و دەمخویندەوێهە. ئیتر گەرم نەبوو چ بابەتیکە ئەدەبییە، پەخنەییە، شانۆیە، دەربارە ی ھونەری گۆرانییە، دەربارە ی زمانە، تاد. من کتیبەکانم لە بەرگەوێهە بۆ بەرگ دەخویندەوێهە. گۆفار و رۆژنامەکانیش هەر بە هەمان شیوێهە وەک تینوویەکی تامەرزۆ بۆ ئاو بینیم پێیانەوێهە دەنا و لێیان تێر نەدەبووم. ئەو ھاوینە زۆر بە ئاسایی خەریکی کاری کرێکاریی خۆم بووم لە کارگە ی بەفری تەرز ی. تەنھا شتیک کە ئەو سالە زۆر سەرقالی کردبووین شوێشی خەلکی ئێران بوو کە پزیمی پاشایەتی مەحمەد پەزا شایان رامالی و شارەکانی کوردستان بۆ

ماوهیهک ئازاد بوون. له‌رێگه‌ی رادیۆوه زۆر جار گوینیستی ڤوداوه‌کان و هه‌روه‌ها شیعەر و په‌خشان ده‌بووین. زۆر حه‌زم له‌ گوێگرته‌ی شیعهره‌کان ده‌گرت و له‌گه‌ڵ باوکم پێکه‌وه به‌دیار رادیۆکه‌وه داده‌نیشته‌ین و ده‌مانویست بزانه‌ین ده‌نگوباس چیه‌ و شوێش به‌ کوێ گه‌یشتووه‌؟.

سال سوورایه‌وه و سه‌ره‌تای پایزی سالی ۱۹۸۰ ڤوداویکی زۆر گه‌وره له‌میژووی ناوچه‌که ڤوویدا. ئه‌ویش به‌رپابوونی جه‌نگی نیوان عێراق و ئێران بوو. ئه‌م جه‌نگه هه‌ر له‌یه‌که‌م رۆژییه‌وه نه‌هامه‌تی و مالموێرانییه‌کی زۆری له‌گه‌ڵ خۆیدا بو هه‌ردوو خه‌لکی عێراق و ئێران هینا. سه‌ره‌تای ده‌ستپێکی جه‌نگه‌که ترسیکی زۆری نایه‌ دلێ خه‌لکی عێراق و فرۆکه‌ فانتۆمه‌کانی ئێران له‌ سه‌ره‌تادا زۆر به‌خه‌ستی بۆردومانیا‌ن ده‌کرد و دوا‌یی ورده ورده هێزی ئاسمانی ئێرانی پاشه‌کشه‌ی کرد. ئه‌و رۆژانه خه‌لکی شاره‌کان به‌ تابه‌تی که‌رکووک زۆر به‌ی ئه‌وانه‌ی خزم و که‌سوکاریا‌ن هه‌بوو له‌ لادیکان چوون بو گونده‌کان و له‌وێ ده‌ژیان، چونکه ته‌رکیزی بۆردومانه‌کانی ئێران له‌سه‌ر شاره‌کان و شوینه سه‌ربازی و پێشه‌سازیه‌یه‌کان بوو. حکومه‌تی عێراقیش ژماره‌یه‌ک موالییدی بانگ کرده‌وه بو سه‌ربازی و ئیتر ژیا‌نمان له‌ نیو به‌رداشی جه‌نگی کۆنه‌په‌رستانه له‌ ناوچه‌که ورد و خاش بوو. سالی ۱۹۷۹ حکومه‌تی عێراق له‌رێگه‌ی فرقه‌ی حیزبی به‌عسی شاره‌کانه‌وه به‌ریاریکی ده‌رکرد که هه‌موو مالیک ده‌بی گلوپێکی له‌به‌ر ده‌رگا هه‌بیت و شه‌وان ده‌بیت ئه‌و گلوپه‌ پینیت. که جه‌نگ ده‌ستی پێکرد داگیرساندنی ئه‌و گلوپه له‌ سالی یه‌که‌می جه‌نگه‌که قه‌ده‌غه‌ کرا. له‌لایه‌کی تریشه‌وه تا ده‌هات ده‌نگوی پێشمه‌رگه و چالاکیه‌کانیا‌ن و هیزه سیاسییه‌کانی کوردستان زیاتر له‌ناو خه‌لکی کوردستاندا بلاو ده‌بووه و جاریکی تر ئومیدیکی تر له‌ ناو دلێ خه‌لکا چه‌که‌ره‌ی کرد. له‌ سالی خوێندنی ۱۹۷۹ - ۱۹۸۰ قوتابخانه‌ی دواناوه‌ندی زیوه‌ری کورپان ئاهه‌نگیکی ساز کرد نازانم به‌ چ بۆنه‌یه‌که‌وه بوو، به‌لام ئاهه‌نگه‌که له‌ناو هه‌وشه‌ی قوتابخانه‌که سازکرا (هه‌وشه‌ی ته‌نیشته‌). له‌و ئاهه‌نگه ئه‌وه‌نده‌ی بیرم بیت عه‌بدولحه‌مید شه‌فیع

گۆرانی (عه شق و ئازادی) حه مه جه زای گوت و کاک ره قییش گۆرانی نایی نایی سه لاهه دین ی گوتوه. بۆ هاوینی سالی ۱۹۷۹، ئامادهیی عه بدولمه لیک بن مه روان ئاهه نگیکی رینکخست به بۆنه ی مائاواپی قوتابیانی پۆلی شه ش، له و ئاهه نگه که له سه ر ته خته ی شانۆی قوتابخانه که سازکرا، ئاهه نگیکی فره قه شه نگ بوو و قوتابخانه ی ناوهندی یانزه ی ئازاری کچان هاتن و به دوو گۆرانی هونه رمهندی عه ره بی عیراقی صباح اللامی ( بین العصر و المغرب و اجیتک) ئاهه نگه که بیان رازانده وه. من و چه ند براده ری تر له ره حیماوه وه چوو بووین بۆ سه یری ئاهه نگه که و دونیا یه ک دلمان به و کچانه ی یانزه ی ئازار کرایه وه و چیژمان لیوه رگرت. دوا ی ته واوکردنی پۆلی چواره م له سالی ۱۹۸۰ ئه و بریاره مدا که دژ به ویست و ئاره زووه کانم بوو، بریارمدا بچمه به شی زانستی نه ک ئه ده بیی. هۆکاره که شی جه نگی عیراق - ئیران بوو. چونکه دوودل بووم له سه رکه وتتم له به شی ئه ده بیی گه رچی حه زیشم لیبوو. ناچار ملما و سالی ۱۹۸۰ - ۱۹۸۱ له قوتابخانه ی عه بدولمه لیک بن مه روان له پۆلی پینجه می زانستی ده ستم به خویندن کرد.

چوونی ئیمه ی قوتابیانی زیوه ر بۆ عه بدولمه لیک جۆره ئالوگۆریک بوو له ژیان و شیوازی خویندنمان. یه که م: ده بووا یه به ئوتومیئل بچووینا یه بۆ قوتابخانه چونکه قوتابخانه که دوور بوو له گه ره کی ره حیماوه وه. دووه م: تیکه ل خه لکانیکی تر بووین و خویندکاری گه ره که کانی تری ته په ی مه لا عه بدولا و ئازادی و عه ره فه و ئه لماسمان ناسی. سییه م: ئیتر ئه مه جۆره ئازادییه کی تری بۆ خولقاندبووین به بیانووی دووری مه دره سه وه دره نگ ده چووینه وه مال و بیئه وه ی که س بلێ بۆ تاخیر بووی. له پۆلی پینجه م که خویندنمان به زمانی عه ره بی بوو، وانه یه کمان هه بوو ناوی زمانی کوردی بوو (اللغة الكردية للمبتدئين). ئه و کتیبه بۆ ده ستپیکه کان و خویندکاره عه ره ب و تورکمانه کان بوو. تا بلێ کتیبیکی ساکار و ساده بوو. مامۆستایه کمان هه بوو ناوی ستار بوو ئه و وانه یه ی پی ده وتینه وه و خه لکی ناحیه ی دوبر بوو به لام باوه ری به کۆمۆنیزم

هه‌بوو. ئەو مامۆستایە خۆی لە بنچینه‌دا مامۆستای بیرکاری و جەبر و هەندەسه بوو بەلام ئیدارەى قوتابخانە بۆ ماوه‌یه‌ک کوردی و ئاینیان خستبووه سەرشان، جا نازانم پێکهوت بوو مامۆستا کهم بوو یان سزایان دا‌بوو. بەهه‌رحال پوژتیکیان قوتابی سەرکه‌وت محهمەدی هه‌ستانده سەر ته‌خته‌که ره‌شه‌که و ئیملاى پێکرد. قوتابییه‌که باوکی مه‌قاول (به‌لینده‌ر) بوو.

مامۆستا له‌سه‌ر ته‌خته‌که نووسی: باوکت ئیشی چی ده‌کات؟

وه‌لامی خویندکاره‌که ئەوه بوو: باوکم به‌لینده‌ره.

مامۆستا ستار تووره‌ بوو گوتی فلته‌ فلته‌ باوکم به‌لینده‌ره. بنووسه‌ باوکم کریکاره‌.

من له‌و سه‌رده‌مه هه‌ستی نه‌ته‌وايه‌تیم تۆخ بوو. بیرمه‌ له‌ پوژى مامۆستایان قوتابخانه‌که ئاهه‌نگیکى ساز کرد له‌سه‌ر ته‌خته‌ی شانۆی قوتابخانه‌که. که شانۆیه‌کی کراوه‌ بوو روو به‌ هه‌وشه‌ی قوتابخانه‌که. دواى ئەوه‌ی به‌ریوه‌به‌ر مامۆستا که‌مال ره‌شید ئەحمەد قسه‌ی کرد و باسى پوژى مامۆستای کرد و یه‌ک دوو مامۆستاش وتاریان پێشکه‌ش کرد به‌ کوردی و عه‌ره‌بى، پاشان (بلندگۆیان ئازاد کرد بۆ هه‌ر قوتابییه‌ک که ده‌یه‌وئ شتیک بلێت. ئەوه‌ بوو یه‌ک دوو قوتابی جگه‌ له‌ پیرۆزبایى هه‌ر یه‌که کورته‌ شیعری سیاسیان خوینده‌وه‌ و ئینجا من چووم مایکه‌که‌م وه‌رگرت و ئەم چوارینه‌یه‌ (هێمن)ی شاعیرم وت:

ده‌مگړئ ئەمما له‌ گرتوو‌خانه‌ رڤ ئەستوورترم

لێم دده‌ا ئەمما له‌سه‌ر داوا ره‌واکه‌م سوورترم

ده‌مکوژئ ئەمما به‌ گژ جه‌لاده‌که‌مدا دیمه‌وه‌

کوردم و ناتویمه‌وه‌ ناتویمه‌وه‌ ناتویمه‌وه‌.

بووه‌ چه‌پله‌ و هاوا و فیکه‌ لیدان و دواى منیش یه‌ک دوو قوتابی تر شیعری سیاسیان خوینده‌وه‌ و ئەوه‌نده‌ی نه‌ما‌بوو دو‌خه‌که له‌ده‌ست ده‌رپچى خیرا

كۆتاييان به ئاھەنگەكە ھېنا. ئەوھى جىي سەرنجى من بوو ئەو مامۇستايانەى  
كە بەجۆرىك دەيان پوانىيە ئىمەى قوتاييانى زىوەر كە چەقاوھسوو و بى  
پەرورەدەين، بەلام دەرکەوت ئىمە نەك بى پەرورەدە نىن، بەلكو گەلىك وريا و  
سىياسى و بەھەستىن. من ئەمەم بە رەفتارى مامۇستاكانەوھ بىنى كە چۆن دواى  
ئەو ئاھەنگە ھەلسوكەوتيان لەگەل ئىمەدا گۆرا و بەچاوى رېزەوھ لىيان  
دەروانىن.

لەپايزى سالى ۱۹۸۰ ئەو كات قوتابى پۆلى پىنجەمى ئامادەى بووم بەشى  
زانستى لە قوتابخانەى كوردستان كە لەمىژ نەبوو ناوھەكى گۆرا بوو بە  
(عبدالملك بن مروان)، كورپىكى قژ خاوى قسەخۆش و دەم بەپىكەنىن و  
چوستوچالاک لە پۆلەكەمان بوو كە ھەموو رۆژىك لە گەرەكى (ئازادى) يەوھ  
دەھات. دواى ماوھەكى كورت لەگەل ئەو كورپە بووين بە ھاورى. ئەو كورپەش  
ناوى ھەمەزەكى بوو. ھەمەزەكى خەلكى گەرەكى زەھمەتكىشنشىنى ئازادى  
بوو. رۆژانە بە پىيان (يان كەركووى وتەنى بە پا) لە چەمى خاسە دەپەرپىيەوھ  
و دەھات بۆ قوتابخانە بۆ بەرى گەرەكى تەپەى مەلا ەبدوولا. زستانانىش لەبەر  
باران و ھاتنى بەستەكەى خاسە، بە ماشىنى پۆلەندى دەھات. سەرھەتا  
پەيوەندىيەكەمان لەسەر بنچىنەى خويندن و قوتابخانە بوو، بەلام ھەر زوو ئەو  
پەيوەندىيە گۆرا بە پەيوەندىيەكى ھاورپىيانەى گەرموگورى پر لە موناھەشە و  
ئەدەبىيات و سىياسەت. ئەو سەردەمە من تازە دەستم كردبووھ نووسىن و  
كورتەچىرۆكم دەنووسى. ھەرچى ھەمەزەكى بوو ھىچى نەدەنووسى و تەنھا  
دەخويندەوھ. باسەكانمان برىتى بوون لە گەفتوگۆگردن دەربارەى رۆمانى  
(دايك) مەكسىم گۆركى و رۆمانى (ژانى گەل) ئىبراھىم ئەھمەد و (تارىك و  
روون) ى ھىمەن و گۆقارەكانى ئەو سەردەمەى لە عىراق بلاو دەبوونەوھ وەكو  
بەيان و نووسەرى كورد و پۆشنىبرى نوى و رۆژى كوردستان و پەنجى  
كرىكار و ھەفتەنامەى ھاوكارى و پاشكۆى عىراق. ئەو رۆژانە كەركووك لىوانلىو  
بوو لە ياخىبوون و بەرەنگارى. رۆحى شوپشگىرانەى لاوان و خويندكاران دژ

به سیاسته‌کانی به‌عس به‌هیز بوو. له‌ماوه‌ی ئه‌و ساله‌دا من و حه‌مه په‌یوه‌ندییه‌که‌مان گه‌رموگورپی زیاتری به‌خۆوه بینی. له‌لایه‌که‌وه مالی حه‌مه‌زه‌کی نزیکه دراوسی پی مالی کورپه مامیکی من بوو، که په‌یوه‌ندی حه‌مه‌زه‌کی و کورپه مامه‌که‌م قاسم ئه‌مین به‌هیز بوو. ئه‌م په‌یوه‌ندییه ئه‌وه‌نده‌ی تر من و حه‌مه‌زه‌کی له‌یه‌کتر نزیکتر کرده‌وه. ئیتر کار گه‌یشته به‌وه‌ی زوو زوو یه‌کترمان ده‌دیت و سه‌رمان له‌یه‌کتر ده‌دا. ئه‌و ده‌هات بو گه‌ره‌کی کریکارنشینی په‌حیماوه و منیش ده‌چووم بو گه‌ره‌کی ئازادی. له‌رووی سیاسییه‌وه هه‌ردوو کمان سوژمان بو کۆمه‌له‌ی په‌نجده‌رانی کوردستان هه‌بوو و به‌وپه‌ری متمانه‌شه‌وه ئه‌و هه‌سته‌مان له‌لای یه‌کتر ده‌رده‌بری. سالی خویندنی ۱۹۸۰-۱۹۸۱ به‌مجۆره گۆزه‌را، هاوینه‌که‌شی من خه‌ریکی کریکاری بووم له‌کارگه‌ی به‌فر و ئه‌ویش خه‌ریکی کریکاری بوو. ئه‌و هاوینه‌چه‌ند جاریک یه‌کترمان بینی و چه‌ند جاریکیش له‌سه‌ر هیلێ شه‌مه‌نده‌فه‌ره‌که‌ی سه‌رچنار له‌ پشت کۆشکه‌که‌ی قازییه‌وه تا بناری گرده‌کانی یاروه‌لی ده‌پۆیشته‌ین و ده‌هاتین و قسه و باسمان له‌سه‌ر گه‌لی باه‌ته‌ی جۆراو جۆر ده‌کرد. به‌لام ئه‌وه‌ی من و حه‌مه‌زه‌کی زیاتر به‌یه‌که‌وه شه‌ته‌ک ده‌دا ئه‌وه بوو که هه‌ردوو کمان کورپی بنه‌ماله‌یه‌کی کریکار و ده‌سته‌نگ بووین و یه‌ک خواست و ئاوات و ئامانجمان هه‌بوو. هه‌ردوو کمان ئاواته‌خواز بووین هه‌ژاری بنه‌بر بی و یه‌کسانی و دادپه‌روه‌ری کۆمه‌لایه‌تی به‌رقه‌رار بی. له‌و ساله به‌جیددی لایه‌نگری کۆمه‌له‌ی په‌نجده‌ران بووین و به‌رگیمان له‌و ریکخواوه ده‌کرد. پیمان وابوو که کۆمه‌له‌ی په‌نجده‌ران ریکخواویکی مارکسی - لینینییه و خه‌بات بو رزگاری چینی کریکاری کوردستان ده‌کات له‌ده‌ست ده‌رد و نه‌گه‌ته‌ی و ده‌سته‌نگی و مه‌ینه‌تییه‌کانی. له‌لایه‌کی تریشه‌وه په‌یوه‌ندییه‌که‌مان هه‌ر به‌ته‌نها له‌نیو من و حه‌مه‌قه‌تیس نه‌ما، به‌لکو چه‌ند هاوړینییه‌کی تریش له‌ده‌ورمان بوون که ئه‌وانیش بریتی بوون له‌قاسم ئه‌مین ئیبراهیم و یوسف مه‌حمود ناسراو به‌(یوسفه‌سوور) و غالب مه‌مه‌د نه‌جم و شو‌رش عه‌بدو‌لا. ئیمه هه‌رچه‌نده وه‌ک گروپ نه‌بووین و تاک تاک په‌یوه‌ندیمان له‌گه‌ل یه‌کتردا هه‌بوو، به‌لام

هه رهه موومان يه کترمان دهناسی و ئاگامان له يه کتر هه بوو. له گه ل تپه ر بوونی کاتدا ئيمه هه ره موومان له هه مان بازنده ده سوراپينه وه و هه موومان هه مان تيگه يشتن و بيروباوه رمان هه بوو بو دۆخی ئه وسای کوردستان و يه کيتیی نيشتمانی کوردستان و کۆمه له. له و ساله من سی کورته چيروکم نووسی که ناوه کانينام بير نييه و دواتر پيم شه رم بوو چيروکه کانم پيشانی که سی بده م و پيموا بوو هيچ نين. بويه دواي خویندنه وه يان بو خوشکه که م، به ماوه يه ک هه موويانم دراند و فه وتاند. ئه مه يه که م وه جبه بوو له فه وتاندنی به ره مه که م، به لام دوا وه جبه نه بوو. ئيستاشی له گه لدا بيت خه م ده خۆم که بوچی ئه و چيروکه نه م دراند و فه وتاند. من به چيروک ده ستم پيکرد و بو چووم نووسام به شيعره وه؟ به هه رحال با ئه م خه مه ش هه ره له دلای خۆمدا بيت.



## دهستوپه نجه نهړمکردن له گهډل نووسين

له پوډی پینجه می زانستی به مانای وشه که قوتابییی کی مامناوهندی بووم. به لام له بواری خویندنه وهی دهره وهی قوتابخانه که پیمان دهوت (موتاله عه ی خاریجی) تا بلئی ئازا بووم و ئاره زوویه کی زورم بو خویندنه وه هه بوو. ئه و سه رده مه شیعرم زور ده خوینده وه. هه رچهند ته ماشای شیعرم ده کرد زور ئاسان ده هاته به رچاوم. وامده زانی ده توانم پرؤسه ی نووسینی شیعر بی هیچ زه حمه تیه ک به ئه نجام بگه ینم. پیمو ابو نووسینی چیروک قورستره و زه حمه تتر دیته دست. ره نکه دروستیش بووینم، به لام هه رگیز له وه دا دروست نه بووم که نووسینی شیعرم به و ساده یه ده بینی. دهفته ریکی سه د لاپه ره بیم کری و که و تمه نووسینی شیعر. جاریکیان له گهډل دکتور جاسمی دراوسی و هاوړیم پیکه وه سی دیر شیعرمان نووسی که به مجوره بوو:

ئایا ئه زانی گولمان سیسی بووه

وشه ی سه ره به ستی لیمان زیزی بووه

چواربه ش کراوین له کوردستانا

دهورمان گیراوه چیبکه یین خودا

چرای ئازادی ده گه شینته وه

ئه ستیره ی هیوا ددره وشینته وه.

ئهم سی دیره مان سالی ۱۹۸۱ نووسی و زوری نه برد که به پیکه نینه وه باسی

ئهم سی دیره مان دکرد و دهمان گوت وهی له و شیعره ی که نووسیومانه. من

هه ر خه ریک بووم له ئه زمونه ی شیعر نووسینه دا قال بمه وه و تا بتوانم فیتر

ببم و به کوردییه‌که‌ی ببمه شاعیر و له‌وئیشه‌وه شیعر بلاو بکه‌مه‌وه و ناوی خۆم ببینم له‌سه‌ر ڤو‌په‌ڤی ڤوژنامه و گو‌فاره‌کان و ئیتر هه‌موو خه‌لک بزانه که من شاعیرم و شیعر ده‌نووسم. ئەم هه‌زه‌ش شتیکی سروشتی بوو که زۆر گه‌نج ئەو هه‌زه‌ی هه‌بوو و هه‌روه‌ها زۆر شاعیریش به‌و قوناغه‌دا تیپه‌ڤیوون. من ئەو گو‌زارشته‌ی که ده‌یگوت (زۆر بخوینه‌وه و که‌م بنووسه‌)م بیستبوو و ده‌زانی، به‌لام سه‌رباری زۆر خویندنه‌وه‌م، زۆریشم ده‌نووسی. ئیتر کار گه‌یشت به‌وه‌ی هه‌ندی‌جار سه‌رسامی شیعی‌ی خۆم ده‌بووم و هه‌ستمده‌کرد جوان وه‌زن و قافیهم به‌کار هیناوه. تا ده‌هات زیاتر فی‌ری مه‌سه‌له‌کانی کیش و سه‌روا ده‌بووم، به‌لام هه‌ولم ئەدا شیعی‌ی تازه یان شیعی‌ی ئازاد و سه‌ریه‌ست بنووسم. بیرمه‌ سالی ۱۹۸۲ به‌ جوانی فی‌ری ڤرگه‌کانی وشه‌ی کوردی بووم و به‌جوانی ئە‌متوانی کیشی په‌نجه به‌ ژماره جیا‌وازه‌کانه‌وه به‌کار به‌یتیم. به‌لام نه‌مه‌زانی نووسینی شیعر ده‌بی تازه‌گه‌رییه‌که‌ی ته‌نها له‌ئاستی شیواز و ته‌کنیک قه‌تیس نه‌مینیت و بگره‌ ده‌بی له‌رووی ناوه‌ڤو‌کیشه‌وه تازه بیت و شاعیر ده‌بی خۆی له قه‌ره‌ی ئەو بابه‌تانه‌ بدات که ده‌سه‌لاتی هونه‌ری به‌سه‌ریاندا ده‌شکیت. بۆیه له‌و سه‌له نووسینی دوو ده‌فته‌ره‌شیعر له‌ سالی‌کدا و به‌و لیکدانه‌وه‌یه‌ی ئە‌وسام هه‌ر زۆر ئاسان بوو. به‌لام جیا‌وازی‌م له‌نیوان نووسینی شیعر و چیرۆکا ئە‌وه بوو که چیرۆکه‌کانم پیشانی که‌سم نه‌ده‌دا و دوایش دراندمن و شیعره‌کانم به‌په‌نچه‌وانه‌وه پیشانی دۆست و برادر ده‌دا تا سه‌رنج و تیپینییه‌کانیان بزانه و حه‌زم ده‌کرد بزانه‌م ده‌رباره‌ی توانای ئە‌ده‌ببیم ده‌لین چی. ئە‌و سه‌رده‌مه‌ش بیروباوه‌ڤی کوردایه‌تیم هه‌بوو، هه‌ولم ده‌دا ئە‌و بیروباوه‌ڤم له‌ناو شیعره‌کاندا ڤه‌نگ بداته‌وه. ئیتر منیش وشه‌گه‌لی وه‌ک (چه‌ک، تفه‌نگ، ئازادی، سه‌ره‌به‌ستی، خۆشه‌ویستی، خاک، نیشتمان، کورد، کوردستان، خه‌بات، ڤزگاری، خوین، نه‌به‌زین..تاد)م له‌ شیعره‌کانم به‌کار ده‌هینا. جاریکیان نووسیبووم:

ڤۆله‌ی کوردی به‌جه‌رگم  
با خوین ببی به‌ به‌رگم

## بۇ رزگارى ئەم كوردە ناترسم لەم نەبەردە

گەرچى ورد دواى ئەم ھەموو ساللە ئەم دوو دىرەم وەك خۆى بىر نەماوہ بەلام نىكە لەمچۆرہ بوو. بەمشىوہىہ ھەموو ھەولى من ئەوہ بوو بىمە شاعىرىكى كوردپەرور و شىعرەكانم شۆرشگىزانە بن و دژ بە ستەم و چەوسانەوہ بن. چونكە پىمابوو كوردايەتى لووتكەى شۆرشگىرپىتيہ. سالى ۱۹۸۱ - ۱۹۸۲ بووم بە پۆلى شەشەمى زانستى. تىدەكۆشام بچمە زانكۆ نەك لەبەر ئەوہى ئارەزوويەكى زانستىم ھەبوو، بەلكو لەبەر ئەوہى زانكۆ چوار ساللە و لانى كەم من بۇ چوار سال لە سەربازى دوور دەكە وتمەوہ. ئەوكات جەنگى عىراق و ئىران پىي نابوہ قۇناغى دووم سالىيەوہ و خەلك زۆر نارازى بوو و مەسەلەى ھەلھاتتىش لە سەربازى دەستى پىكردبوو. ھەوال و دەنگوباسى ھىزى پىشمەرگەش تا دەھات زياتر لەناو شارەكاندا و بەتايبەتى كەركوك پەرہى دەسەند. حىزبى بەعس فەزايەكى تۇقینەرى خولقاندبوو و بەراست و بەچەپ خەلكى دەگرت. ئەشكەنجە و ئازارەكانى گرتن لە وەسفکردن نايەن. ھەيئەى كەركوك<sup>۱۹</sup> چەند بە ناوبانگ بوو، دوو ئەوہندەش تۇقینەر بوو. ئەو ساللە لەگەل ھاوړىم پالە گەلى گەنكەشەى سياسى و ئەدەبىمان دەکرد و چەندىنچار كىتېمان دەگۆرپىيەوہ. ھاوړى پالە سالى ۱۹۸۲ دواى ئەوہى لەرىكخستەكانى كۆمەلە شانەكەيان كەشف دەبى، ئەمىش دەچىت دەبىت بە پىشمەرگەى يەكىتېى نىشتمانى كوردستان لە كەرتى پىنجى قەلاسىوكەى تىپى بىست و يەكى كەركوك. پالە كەسىك بوو جەنگاوەرى رىگای رزگارى بوو، برۆاى بە ماركسىزم ھەبوو، پىي وابوو دەبىت چىنى كرىكار شۆرش بكات و سۆشىالىزم دامەزرىنئى. ھەتا تەنانەت رۆژىكىان لە گوندى (شەوگىز) سەرم لە ھاوړى پالە

---

<sup>۱۹</sup> ھەيئەى كەركوك يەكىك لە پىستىرئى شوپنى ئەشكەنجە و زىندانىكردى سياسى و موخالىفنى حىزبى بەعس بوو كە ھەزاران كەسى تىكۆشەر لەو ھەيئەى گىانئان لەدەستدا.

دا و شهو لای مامهوه، کتیبی (مختارات مارکس انجلس - دار التقدّم - موسکو) ی لا بوو و دهیخویندهوه. پالّه خوی به کۆمونیست دهزانی و ئهوه تا له چوارینهیه کدا دهلی:

به ره و کۆری ههلمهت هیتان ههلمهت دینین  
پیشمه رگهین و له کوردستان گول ئهچینین  
له مادهوه چاوهروانین ئاشتی ویستین  
نهوهی تازه و گولی تازهی کۆمونیستین.<sup>۲۰</sup>

کاریگه رترین کتیبیک که من و پالّهی سه رسام کرد پۆمانی (خوره لاتی ده ریای ناوه راست) ی پۆماننوسی سعودی عه بدولر هحمان مونیف بوو. به داخه وه پالّهی هاوړیم سالی ۱۹۸۷ له بادینان شه هید ده بیته. پالّه توخمیکی کریکاری بوو، بپوای به مارکسیزم هه بوو و پیشی وابوو کۆمه له به رگری له مارکسیهت ده کات. تا سالی ۱۹۸۶ دواى ئه وهی ماوه یه ک بوو من وازم له کۆمه له هیتابوو نامه یه کی بۆ ناردم و بوی نووسیووم به نیازه بچیت بۆ ئیران و بیته به پیشمه رگه ی حیزبی کۆمونیستی ئیران. ئیستا زورجار که بیر له و هاوړییه م ده که مه وه، ده لیم خوزگه بچووايه بۆ ئیران و ببووايه به پیشمه رگه ی حیزبی کۆمونیستی ئیران، ئه وکات دلنیام پالّه ده بوو به که سیکی قالبوو و کۆمونیستیکی بهرچاو پۆشن و رهنگه چاره نووسیکی تری هه بووايه و به م ده رده ی ئیستا نه چووبايه. سه ربانی مالی ئیمه و سه ربانی مالی پالّه ی هاوړیم به یه که وه بوو، بویه پۆژ نه بوو گه نکه شه نه که یین و باسی کتیب و سیاسهت نه که یین. پالّه زور سه رسام بوو به گینقارا و هه میشه روحیه تیکی گینقارایی تیا بوو. سه رباری

---

<sup>۲۰</sup> گیانبه خنکردوو پالّه ئه م چوارینه یه ی له سه ره تایی نامه یه کدا نووسیوه و من له کاک هیوا هاشمی برازای وهرمگرتووه.

ئازايەتى و چاۋنەترسىيەكەى، زۆرىش خاككى بوو بە ئەندازەيەك وەك خۆى دەيان جار دەيوت دەمەوى بىم بە خاك و خۆلى بەرپىنى ھەژاران.

سالى ۱۹۸۲ ھەستىم بە دوو شت كرد كه له زەيندا ئالگوڤريان بەسەردا دەهات: يەك: تا دەهات شيعرەكانم سياسيتىر و بەماناتر دەبوون.

دوو: تا دەهات لايەنگىرىم بۆ ھەژاران و كرىكاران و رەنجدەران زياتر دەبوو.

ئەم دوو گۆرەنش ھەردووکیان پۆزەتيف بوون. بۆيە ھەستىم دەكرد ئەو ريگەيەى گرتوومە بەرەو شوپىنىكم دەبات كه لىي پەشيمان نابمەو. سالى ۱۹۸۲ تامەزۆى كارى سياسى بووم و چەندجار لەگەل ھاوپىيانىك بەتايبەتى ئازادى حاجى توفيق باسى ئەو ھەمان دەكرد پەيوەست بىن بە حيزبى سۆشاليستى كوردستان كه ئەوكات ھەريەف ھەلى و ھىزەكەى لەناوچەى شىخ بزىنى بوون و چەندىن بلاوكراوھ و گۆڤارىيان بۆ ناردىن و بە رەسمى داوايان لىكردىن كه پەيوەست بىن پىيانەو، من دوودل بووم و لەگەل ئەو ھاوپىيانە پىداگىرىم كرد لەسەر ئەو ھى كه من تەنھا پەيوەست دەبم بە كۆمەلەو. ئەم پىداگىرىيەى من بوو بە ھۆى ئەو ھى كه ئەو ھاوپىيانەش واز لە ھەلامەكەى حيزبى سۆشاليستى كوردستان بىنن و دوايى لەگەل مندا پەيوەست بىن بە كۆمەلەى رەنجدەرانى كوردستانەو. ھەرچەندە لەو سەردەمە من ھەرگىز بىرم بۆ حيزبى كۆمونيست نەدەچوو، بەلكو منىش وام دەبىنى كه كۆمەلەى ماركسى - لىنىنى كوردستان و يەكيتىي نىشتمانى كوردستان مەزلگای من دەبن بەتايبەتى دواى تەواوكردىن خويندن. ھەر لەو سەردەمەش خۆم بە پىشمەرگە دەزانى و زۆرجارىش ھەر بۆ سوو بەت ژياننامەى خۆمان دەنووسىيەو و دەخويندەو رىك وەك ئەو ھى كه لە بەرنامەى (كاروانى شەھىدان) ى ئىزگەى دەنگى شۆرشى عىراقى يەكيتىي نىشتمانى كوردستان دەخويندەو. بۆ نمونە دەمانوت (شەھىدى نەمرە بدولا سلیمان ناسراو بە دەرباز،<sup>۲۱</sup> شەھىد دەرباز سالى ۱۹۶۶ لە خىزانىكى ھەژارى شارى كەركوك لە دايكبوو و خويندى سەرھەتايى و ئامادەيى ھەر لە

<sup>۲۱</sup> دەرباز ناوى نەپتى من بوو لەناو رىزەكانى كۆمەلەى رەنجدەرانى كوردستان.

که رکوک ته او کردوه. شهید دهرباز سالی ۱۹۸۲ په یوه ندى کردوه به کومه لى په نجه رانى کوردستانه وه. له ریکخته کانی کومه لى کدا چالاک بووه. سالی ۱۹۸۵ بووه به پيشمه رگه له تپى بیست و یه کی که رکوک و به شداری گه لى چالاکی و نه به ردی قاره مانانه ی کردوه. به داخوه له رۆزی ئه و نده ی ئه و نده له شه ریکى دهسته و یه خه دا له گوندی فلان گه یشته کاروانی گیان به ختکردوان). ئیتر پیده که نین و ده مانوت بزنان هاورپیان ئیستا پیده که نین به لام په رنگه رۆژیک بیت بیته راستی و یه کی کمان گیان به خت ده که یین. هر له و ساله ئیتر شتیک له ناخما چه که ره ی کرد و ئه و بۆچونه م لا دروست بوو که من شاعیرم. بویه هه ولم ئه دا شیعره کانم زورتین هاورپى بیین و ته نانه ت سلم له وهش نه ده کرده وه که پیشانی رۆشن بیران و ئه دیبانی ناسراویان بدم. هه ستام له ناو شیعره کانم گولژیریکم کردن و ده فته ره شیعریکم ئاماده کرد و دام به هاورپى هیژام کاک په قیب په فیک. کاک په قیب زور ورد و زیره ک و هوشیار بوو. زه یینکی په خنه گرانه ی جوانی هه بوو، ئه و له و سه رده مه شاره زاییه کی باشی له ئه دهب و فه لسه فه و فیکر هه بوو. زورجار مونا قه شه مان ده کرد و باسی گه لى بابه تی هه مه جورمان ده کرد. پووم لینا که ته ماشایه کی شیعره کانم بکات و بارى سه رنجی خوی دهر برئ. ئه ویش پازى بوو. ده فته ره شیعره که م داپی و پیشیینی ئه وه م ده کرد وه ک هاورپیکانم بلئ زور باشه، شیعری باش و جوان دنووسیت، به لام کاتیک ده فته ره که م لئوه رگرتوه، له کوتایى ده فته ره که تیبینییه کانی نووسیوو به مجوره: (مه نووسه مه نووسه مه نووسه و زیاتر بخوینه وه و خوت زیاتر قال بکه ره وه و تاد). به راستی ئه م تیبینییه ی هاورپى په قیب نائومیدی کردم. من چاوه رپى چیم لیکرد و ئه و چی بۆ نووسیم. به لام هر زوو به وه دلئ خۆم دایه وه که ئه وه رای خویه تی و مهرج نییه دروست بیت. ئیتر قالبوونه وه ی چی؟ ئه وه تا چیم ده ست بکه ویت ده یخوینمه وه. کاک په قیب که ده فته ره که ی دایه وه پیم وه ک خوی پيشترمان گه لى مونا قه شه ی ترمان کرد و ئه و زور به ریزه وه باسی شاعر و داهینانی کرد

و له تیف هه‌لمه‌تی به نمونه هینایه‌وه که چۆن له (گه‌رده‌لولوی سپی) دا و به‌تایبه‌تی له شیعری (بتانه‌وی و نه‌تانه‌وی پوژئی له پوژان نالی بو شاره‌زور هه‌ر ده‌گه‌رپته‌وه) چ دا‌هینانیکێ کردووه و شیعری کوردی ده‌بیت له و ئاسته‌بیت و به‌وجۆره بنووسریت. من زور سوودم له قسه‌کانی وه‌رگرت و به‌لام نایشارمه‌وه زور به‌تیبینییه‌که‌ی (که ئیستا پیموایه جوانترین تیبینی بو)، دلخۆش نه‌بووم. نه‌ک هه‌ر ئه‌وه‌ش بگه‌ر وه‌م به‌رنه‌دا و ئه‌مجاره خۆم ئاماده کرد بو رووبه‌رووبونه‌وه له‌گه‌ل چیرۆکنووسی ناسراو عه‌بدولا سه‌راج. هه‌ر دوای ماویه‌ک دوو ده‌فته‌ری سه‌د لاپه‌ره‌یی شیعرم له‌ باشترین شیعره‌کانی ئه‌وسام (دیاره به‌ رای خۆم) کو‌کرده‌وه و پوژیک چووم له‌ ده‌رگای مالی مامۆستا دا. (مامۆستا گیان ئه‌م دوو ده‌فته‌ره شیعرم نووسیوه و هه‌ز ئه‌که‌م را و سه‌رنجی خۆتم بو بنووسیت). ئه‌ویش وه‌ک خوی هاو‌پێیانه‌ی خوی ده‌فته‌ره‌کانی لیوه‌رگرم و گو‌تی هه‌فته‌ی داها‌توو وه‌روه‌ ده‌فته‌ره‌کانت به‌روه‌ه. منیش زورم پێخۆش بوو. پێمخۆش بوو چونکه ده‌مزانی ئیتر شیعره‌کانم هه‌ر له‌ناو ده‌فته‌ره سه‌د لاپه‌ره‌یه‌یه‌کان قه‌تیس نامین و ئه‌وه‌تا ئاستی شیعیریم به‌جۆریکه ده‌توانم له‌گه‌ل نووسه‌ران و پو‌شنییران قسه‌یان له‌باره‌وه بکه‌م. هه‌رچۆنیک بیت پوژم ده‌ژمارد و دوای هه‌فته‌یه‌ک چوومه‌وه دیسانه‌وه له‌ ده‌رگای مالی مامۆستا سه‌راجمدا. زور به‌ جوانی ده‌فته‌ره‌کانی دایه‌وه ده‌ستم و فه‌رمووی ئه‌وه‌ش تیبینییه‌کانمه. منیش زور سوپاسیم کرد و پویشتم. مامۆستا سه‌راج له‌ تیبینییه‌کاندا نووسیبووی (شیعره‌کانم خوینده‌وه، هه‌ندئ دیمه‌ن و کوپله‌ی شیعری جوانم به‌رچاو که‌وت، ئه‌گه‌ر بکو‌شیت له‌ داها‌توودا ده‌توانی شتی جوان بنووسیت..تاد). هه‌ر له‌و ده‌فته‌ره شیعره له‌ شیعری‌کدا به‌ناوی شه‌هید له‌ دیریکدا وشه‌ی (ژاکان) م به‌کار هینابوو، مامۆستا عه‌بدولا سه‌راج نووسیبووی ژاکان هه‌له‌یه و ژاکین دروسته‌.

## شەھىد

ئەى ئەوانەى گولۋى سوورتان  
لەسەر سىنگتان كرده نىشان  
رۆىشتون و لەپىناوى ساتى ژيان  
ژيانىكى دوور لە ئازار  
بۇ گشت ھەژار  
ژيانىكى پىر لە خەندە و سۆز و عەشق  
تاكو بەھار  
بەھارى گشت ھەژارى بى  
گولۋى شادى خەنجە بكا و  
دوور لە ژاكىن و سىس بوون و ھەلۋەرىن بى.

۱۹۸۲ كەركوك ۲۲

منىش ئەو وشەيەم چاككردەو و دواى يەك دوو سال ئەو شىعرە و چەند كورته شىعيرىكى ترم وەك پۆستەرە شىعير نارد بۇ گۆقارى كاروان و ئەم دانەيەيان لە پۆستەى خوينەراندا بلاو بۆو. من ئىستا كاتى كە ئەم يادەو ھەرىيانە دەنووسم و سەرنجى ناوەرۆكى چىنايەتى ئەم كورته شىعيرە دەدەم دەتوانم وەك باشترىن بەلگەى ئىنتماى چىنايەتيم لەو سەردەمە بۇ ھەژاران و خەلكى بەشمەينەت نىشانى مېژوووى خۆم بدەم و شانازى پىو بەم. سالى ۱۹۸۲ بۇ من سالىكى پىر لە وزە بوو. لەلايەكەو دەمخويند بۇ بەكەلورى و لەلايەكەو دەمخويندەو و خۆم پەرودە دەكرد. بەم موعتاد ببووم بە گۆقارى بەيان و

---

۲۲ ئەم كۆپلەيە لە گۆقارى كاروان ژمارە شانزەى كانوونى دووھى ۱۹۸۴ لە پۆستەى خوينەران بلاو بۆو

پۆژنامەى هاوکارى و پاشکوى عىراق. ههفتانه چاوه‌پوانى هاوکارىم ده‌کرد. شىعه‌کانىشم تا ده‌هات رووتتر و سياسىتر ده‌بون و ئاراسته‌ى سياسىم تا ده‌هات پڤوشنتر ده‌بوو. به‌لام گه‌رچى ئه‌ندامى کۆمه‌له‌ بووم، به‌لام زياتر قه‌وميانه‌ بىرم ده‌کرده‌وه. شىعه‌ر گه‌لىكى زۆرم هه‌بوو له‌سه‌ر پيشمه‌رگه‌ و خه‌بات و هه‌ژارى و نه‌دارى و کسپه‌ و ئاخى ره‌ش و پووت و ..تاد. جارىکيان له‌ سالى ١٩٨٣ شىعه‌رىکم نووسىبوو به‌ ناوى پيشمه‌رگه‌ى کوردستان. شىعه‌رکه‌ ئاوا ده‌ست پيڤده‌کرد:

### پيشمه‌رگه‌ى کوردستان

چه‌ک له‌ شانم چه‌ک له‌ شانم  
دژى هه‌ موو دوژمنانم  
گيان فيدام و خه‌بات نه‌که‌م  
گيان له‌ سه‌ر ده‌ست له‌ مه‌يدانم

وه‌کو شىرىكى هه‌لمه‌ت به‌ر  
وه‌کو کوردىكى ده‌ربه‌در  
کوشكى زوحاک ده‌روخينم  
کوشش ده‌که‌م هه‌تاكو سه‌ر

منيش دلَم پر ئازاره  
تادرك هه‌بى له‌م گولزازه  
دئيم و درک ده‌سووتينم  
تا پاک ئه‌بىت ئه‌م هه‌واره

ئه‌م رينگايه‌ى من پىروژه  
که‌ رينگاي پىاوى دلَسوزه  
يان سه‌ر كه‌وتن يا خود مردن  
موتوربه‌ى كاوه و نه‌وروزه

١٩٨٣ كه‌ركوك

ئەو سەردەمەش پۈژنامەى ھاوکارى و تەنانت گۇڧارى بەيان و گۇڧار و پۈژنامەكانى تىرىش بايەخيان بە جەنگى عىراق و ئىران دەدا و ھەر دەقتىك بۇنى جەنگ و خەباتى لى بەھاتايە بلاو نەدەكرايەوہ. بەلام گەر پەيوەست بكرايە بە خەباتى كوردستانى ئىرانەوہ يەكسەر بلاو دەكرايەوہ. من ئەم شىعەرەى سەرەوہم رېك وەكخۇى بەلام تەنھا ناو و نىشانەكەيم گۇرپى لە پېشمەرگەى كوردستانەوہ بۇ دەنگى لە مەھابدى خويناوييەوہ، ناردم بۇ پۈژنامەى ھاوكارى و ھەرەھا شىعەرېكى تىرىشم ھەبوو بەناوى ياداىتى شۇرېشگىرېك ئەويشم ھەر بەشىوہى چوارىنە نووسىبووم و تەنھا لەژىر تايقلەكەوہ ئەمەم بۇ زىاد كرد(پېشكەشە بە گوندە سووتاوہكانى كوردستانى ئىران)، نارد بۇ گۇڧارى بەيان. لەملاشەوہ شىعەرم دەنارد بۇ گۇڧارى كاروان كە تازە دەستى بە دەرچوون كردبوو لە ئەمىندارىتى گىشتى رۇشنىبىرى و لاوانى ناوچەى ئۇتۇنۇمى لە ھەولېر. پۈژىكيان پۈژنامەى ھاوكارى كە دەزگاي رۇشنىبىرى و بلاوكردەنەوى كوردى كەسىك ئارەزوومەندە دەتوانى بەشدارى بكات. منىش بە خۇم و ھەوت يان ھەشت شىعەرەوہ چووم بۇ ھەولېر. ئەوكات ئۇفيسەكەيان لە لاي ئۇرزدى باك بوو بەرامبەر بە نووسىنگەى مەھكەمەى ھەولېر. كە چووم عەبدولوہاب تالەبانى و شىرزااد عەبدولرەحمان لەوئى بوون. تالەبانى شىعەرەكانى لىوہرگرتەم و ھەر لەوئى خوئىندىيەوہ و ھەر يەكسەرىش بىريارىدا كە بۇ كۆرەكە دەست دەدەن و شىعەرى باشن. من دامنابوو يەكسەر رەفزی بكەنەوہ و بلېن ئەم شىعەرەنە بئەن و قەدەغەن و شۇرېشگىرانەن، بەلام ھىچيان نەوت. دواىى زانېم بۇ ھىچيان نەوت. ئەوان دەيانويست چالاكېيەك بكەن و چالاكېيەكەش لە رېگەى كۆمەلى نووسەرى لاوى بېئەزمونەوہ كە چى دەخوئىنەوہ گرنگ نېيە، گرنگ ئەوہيە بە حكومت بلېن چالاكىمان ھەيە بۇ جەنگى قادسىيە و ئەوہتا لاوان بە ئەدەب رۇلى خۇيان

دهگيرن. بههرحال كورهكه له هۆلى رۆشنيرى و لاوان سازدرا و كاتى كورهكەش عەسر بوو. من هەرگيز له وهوپيش له كوردا شيعرم نهخويندبووه. بۆ نهگبهتيش يه كه م شاعير بانگى منيان كرد. كه ههستام و به رهو لای مه سرهحه كه چوم سهرم دهسورا. به لام خۆم گرت و به كۆنترۆلى تهواوه ههر هه موو شيعره سياسى و شورشگيرهكانى خۆم خویندهوه و مالى ئاماده بووانيش ئاوا بيت بى چه پله يان نه كردم. بۆ ههفتهى پاشتريش له رۆژنامهى عيراق ريبورتازىك به زمانى عه ره بى سه بارهت به كورهكه بلاوكرايه وه له ژيژ تايلى (شعراء الشباب يغنون للنصر) و له گه ل وينهى شاعيرهكان له كاتى خویندنه وهى شيعره كانياندا. كه ريبورتازه كه م خویندهوه، تاسام و ئه وسا زانيم چ گۆليك له ئيمه ي بيته زموون و نه شاره زا كراوه. شيعره كانى كورهكه نهك ههر ئه وانه ي من، به لكو هى شاعيره كانى تریش تا بلئى جوان و به مانا بوون، به لام به و ريبورتازه زور زور بيتاقهت بووم و ئيتر بېرواى بېر نه چوومه وه به لای ئه و دهزگايه و نه به شداربييه كى هيچ چالاكبييه كى ئه و دهزگايه م كرد. ئه و شيعره شى كه ناوى پيشمه رگه ي كوردستان بوو و ناوكه يم گۆرپيوو له رۆژنامهى هاوكارى ژماره ٦٩٢ ى سالى ١٩٨٣ بلاو بووه. ههر هه مان ههفته ش شيعيريكم له گۆقارى كاروان بلاو بووه. دياره دواى ماويه كيش ئه و شيعره ي ناردبووم بۆ گۆقارى به يان ئه ويش بلاو بووه، به لام له ويش له خويانه وه ديريكيان له ئاخري شيعره كه زياد كردبوو كه نه وه زنه كه ي تهواو بوو و وه نه له گه ل ناوه رۆكى شيعره كه شدا دههاته وه. ديتره زياركراوه كه ش ئه مه بوو (تهخت و تاجى خومه ينييتيت بۆ ئه روخينمه وه) ئيتر ليره وه من ئه و دهزگايه و بلاوكراوه كانى و ته نانهت ئه و نووسه رانه شى كه له وى كاريان ده كرد به نه فرهت كرد و وهكو جاش قه له ميك لي م ده روانين كه خويان ونووسينه كانيان له پيتاو پاره و ئيمتيازات بۆ رژيمى فاشى به عس هه راج ده كه ن.

هاوینی سالی ۱۹۸۱ و ۱۹۸۲ له نیو گه نجه کانی که رکوک باس له هندی شت دهکرا که به لگه ی گنج بوون و سه ره به خۆبوونی دهسه لماند. یه کیک له و شتانه خواردنه وه ی بیره بوو و ئیتر خواردنه وه ی بیره وه کو شتیکی ئاسایی ته ماشا دهکرا. ئەگەر نه تخوارد بایه ته وه، ئەوا گه نجیکی سهیر و نامۆ بووی. من له گه ل کاک نازم ره شید برای شهید پاله زۆر باسی خواردنه وه م کرد و قه ناعه تم پیکرد بچین بۆ قه ره هه نجیر بخۆینه وه. ئەوه بوو نیوه روانیک ملمان نا و به نه فه رات چووین بۆ قه ره هه نجیر و له گازی نۆیه ک له سه ر جاده گشتییه که دابه زین و چووین داوای بیره مان کرد و بۆ مه زه که ش هه نارمان بانگ کرد. بیرمه یه کی قایی هه نار و بوتلی بیره مان خواردنه وه و هاتینه وه که رکوک. دوو جار ئەو کاره مان کرد و رۆژیکی تریش چووین بۆ بارپیکی که رکوک و کاک نازم مه تاره یه کی ئاو خواردنه وه ی باپیره ی هه بوو هینابووی و پرمان کرد له بیره و بردمانه وه بۆ مال و شه و له سه ربان به بیانووی خۆیندنه وه مه تاره که مان برده سه ربان گوایه ئاوی تیدایه و تا دره نگانیک بیره مان خواردنه وه. ئیتر له و یوه فیره بیره خواردنه وه بووم و تا ئیستاش هه ر به رده وامم و چیرۆکی لئ ده بینم. له ملاشه وه جگه ره ی به غدام ده کیشا که کیسه نه بوو و پاکه ته که ی مه قه با بوو که حکومه تی عیراق بۆ هه نارده کردن به ره مه ی ده هینا و جگه ره یه کی ئیجگار خۆش بوو. ئەو جۆره پاکه ته ئەگه ره له نه بم تاییه ت بۆ ولاتانی که نداو و ئوردن دروست دهکرا. سالی ۱۹۸۲ ره نگه تاکه سالیک بیت له ژیانم که زۆرتین سه فه ری شاری هه ولیترم کرد بیت. زۆر ده چووم بۆ هه ولیتر و سه رم له خزم و براده ر هدا و هه رچی جاریکیش بچوومایه سه رم له کتییخانه که ی حه یده ری هدا و له گه ل کاک مومتاز حه یده ری گه لی باس و خواسمان له سه ر ئەده ب و شیعەر ده کرد. کاک مومتاز پیاویکی روح سووک بوو و بیگویدانه جیاوازی ته مه نمان وه ک هاوړییه ک ره فه تاری له ته کما ده کرد. ئەمه ش بووه هۆی ئەوه ی متمانه به خۆبوونم زیاتر بیت. له هه مان کاتیشدا بۆ په یداکردنی کتیبی کۆن سه ریکم له سه ر شوسته ی بن قه لای هه ولیتر هدا و له گه ل هه ر سه فه ریکم

باوهشینک کتیبیم دههینایه وه. له کهرکووکیش رۆژانه سه ریکم دهدا له کتیبخانهی ئاسۆ که ناوهکهی ئه ویش گۆرپابوو به ( الطلیعة ) و کاک جه بار به رپوهی دهبرد، و ههروهها سه رم له کتیبخانهی گهل ( الشعب ) دهدا. مانگانهش چاوه پروانی گۆفاری به بیان و ههفتانهش چاوه پروانی ههفته نامه ی (هاوکاری) م ده کرد. زۆر به ی رۆژه کانی ئه و هاوینه له کتیبخانهی گشتی کهرکووک بووم و ئه و ماوهیه ته واوی گۆفاره کانی برابیه تی و ئازادیم وهرگرت و خوینده وه. به رپوه بهری کتیبخانه که کاک ته حسین تاله بانی بوو و زۆر یارمه تی ئه و که سانه ی دهدا که کورد بوون و به جیدی دهیان خوینده وه و ئه و کتیب و گۆفاره قه دهغه کراوانه ی دهادینی که به بریاری به عس نه دهبوو کهس بیان خوینته وه. ئه و ساله کۆمیته ی ئاگری کۆمه له ی رهنجده رانی کوردستان زیانیکی گه وری بهرکه وت و ژماره یه ک ئه ندامی گیران. ناو و ناوبانگی کۆمه له ش تا دههات له نیو توئیژی قوتابیاندا خوشه و یستتر دهبوو. ئه و زیانه گه رچی مایه ی خه میکی زۆر گه وره بوو، به لام بووه وزه و تینیک بۆ گه نجانی کورد که زیاتر په یوه ست بن به و ریکخراوه وه که خۆی به ناوکی حیزبی کریکاران و رهنجده رانی کوردستان دهناساند. کاک جه باری ئاسۆش که سنیکی بناسیایه و بیزانیایه جیدییه و ده خوینته وه و موشتاقی فیربوونه، هه ر کتیبی گرنگی بۆ بهاتایه ده یچرپانده گوئی که فلان کتیبیم هه یه ده ته ویت؟ یانیش قاتی سه ره وه ی کتیبخانه که ی پر بوو له کتیبی سیاسی و فه لسه فی و مارکسیی. کاک جه بار ئه و کتیبانه ی تاییه ت دهادینی که به راستی خزمه تیکی گه وری خوینه رانی ئه و سه رده مه ی کرد و کتیبخانه ی ئاسۆ یان (الطلیعة) ببوو مه له بندی که بۆ کۆبوونه وه و دیداری ئه دهبی و فیکری و سیاسی ئه دبیان و هونه رمه ندانی کهرکووک. شه قامی جمهوریش شوینی ژوانی ئیمه ی عاشقانی ئه دهب و نووسه ران و هونه رمه ندان بوو. له و شه قامه و له و کتیبخانه یه چ دوور به دووری و چ به نیزیکی نه وزاد ئه حمده ئه سوهد و ئازاد ئه سوهد و زاهیر رۆژه یانی و سه لام محمه د و عه بدولا سه راج و له تیف هه لمه ت و فه می کاکه یی و مارف و عارف عومه ر گۆل و فه لاح عومه ر و ئاشتی مه هدی و تاریق

کاریزی و زهمان کاکهیی و محهمه سالهیی و نازاد هوشمهند و عهبدولستار  
 شوانی و محهمه عهبدولرحمان زهنگهه و عهدنان ئهلسائغ و ئیبراهیم زیدان  
 (که دوو شاعیری عهرب بوون) و رهحیم سهرهړو و ..تاد ناسی. ئه م کرانهوه  
 ئهدهبی و کومه لایه تیبیه کاریگری خوی هه بوو به سهر بیرکردنه وه و جیهانبینی  
 ئهوسام. ئه م کرانهوه یه و خویندنه وهی دهیه ها کتیبی ناوازه وهک په نجه ریهک  
 وا بوون که ئیتر خوم له جوغزیکی به رته سکه وه خزنده نیو جیهانیکی فراوانی  
 هه مه رهنگه وه که ئاستی مه عریفه و سه لیفه ی خویندنه وه و چیژی ئه ده بیمیان  
 برده ئاستیکی تر. له پۆلی شه شه می زانستی سالی یه که م برپارمدا خوم  
 بهیلمه وه. ئه وهش دوو سوودی هه بوو. یه که م سالیک زیاتر له سهر بازی دوور  
 ده که وتمه وه و دوو همیش بناغه یه کم دادنا و بو سالی دوو هم هه ولی زیاترم  
 ددا تا بچه زانکو. که ئه نجامه کانی سالی یه که می پۆلی شه شه م گه رایه وه  
 ئه وانه ی به شی ئه ده بیی بوون و خویان هیشته وه هه ر هه موویان به برپاریکی  
 ئه نجوومه نی سهر کردایه تی به عس مافی خویندنیان لی زهوت کراو راپیچ کران  
 بو سهر بازی و داهاتوویان فهوتا و خه ونه کانیان پوکایه وه و نا ئومید بوون.  
 به لام ئه و برپاره دژی ئینسانیه به شی زانستی نه گرته وه. ئه و کاته ی هاوریکانم  
 که له به شی ئه ده بیی بوون و بوون به سهر باز و مانگی جاریک یان دوو مانگ  
 جاریک به ئیجازه ده هاتنه وه، ئه وسا ده مگوت چا نه بوو چوومه به شی زانستی  
 دنا ئیستا ده بووایه سهر باز بوومایه. له به شی زانستی سالی یه که م کوتا  
 تاقیکردنه وه، تیکرای نمره کانم ۵۶ بوو و وانه یه کم هیشته وه و خوم دانا بو سالی  
 دوو ده م. ئه و ساله هاوینه که ی ئیشم کرد و بو سالی دوو هم تیه له چوومه وه.  
 دوو هم سالم له پۆلی شه شه می زانستی باشتر و زیاتر ئاماده تر بووم. له هه مان  
 کاتیشدا له خویندنه وه ی کتیب و گو قاره کان هه ر به رده وام بووم. هه ر له و ساله  
 ۱۹۸۲ بو یه که مجار له ژیانمدا بووم به خاوه نی مؤله تی شوفیری خسوسی.  
 ئامانچیشم له ده رکردنی مؤله تی شوفیری خسوسی ئه وه بوو که ئه و سهر دمه  
 سه یاره ته سجیل ده کرا و ده وله مه نده کان ته سجیلیان کردبوو و زورجار

دەگەر ان كەسىك مۇلەتى ھەبووايە ئۇتۇمبىلى تريان پى تۇمار دەكرد لە بەرامبەر بړىك پاره. بەلام بەخت ياوهرم نەبوو و كەس نەبوو ئۇتۇمبىلى تۇمار بكات. بەھەر حال لە كۇتا سالى تاقىكرد نەوھى بەكەلۇرى، بە دوو مانگىك ھەر لە خۇمەوہ بووم بە نوپۇزكەر و ئەچووم لە مزگەوتەكەى تەنىشت مالى خۇمان نوپۇزم دەكرد. ئىواران تەراوېحم دەكرد و خۇشم نازانم چۆن و بە چ ھۇكارىك دەستم كرد بە نوپۇزكردن. خزمەكانم ھەموو دەيانگوت ھەر دوو مانگە و دوای تاقىكرد نەوہ وازى لى دىنىت. منىش پىم سەير بوو و ايان دەگوت و لای خۇمەوہ بە جىددى گرتبووم. ئەو دوو مانگە نە بىرەم خواردەوہ و نە ھىچ بەس جگەرەم دەكىشا و بە دزىيەوہ پاكەتم دەكرى و لەناو كىتتەكانم دەمشاردنەوہ. رۇژىكىان مالەوہ ناو كەنتۇرەكە رىكدەخەن و پاك دەكەنەوہ و پاكەتە جگەرەكە دەبىننەوہ و بە باوكمى نىشان دەدن. ئەوېش ھىچى نەوت و كردىيە ئارەزووى خۇم. ئەوہ بوو بە فەرمى ئىتر لە مالەوہ جگەرەم دەكىشا و ئىواران لە ژوورەوہ بەرامبەر باوكم دادەنىشتم و دووكەلمان بەبادا دەكرد. ئەو گوېى لە رادىق دەگرت و بەدوای ھەوالى خۇشەوہ بوو كە تا مردىش ئەو ھەوالە خۇشەى نەبىست، منىش يان خەرىكى خويندن يانىش خەرىكى خويندنەوہ دەبووم. بەدەر لە وىست و ئىرادەى خۇم دوای تاقىكرد نەوہكان نوپۇزم تەرك كرد و بېراى بېر بەلايدا نەچوومەوہ.

سالى ۱۹۸۲ - ۱۹۸۳ شانم داىە بەر خويندن و سەرەنجام لە كۇتا تاقىكرد نەوہكانى بەكەلۇرى سالى دووہم توانىم مەعەدەلى ۷۹.۵ بەنىم. زۇر دلم خۇش بوو و كە دەمزانى و وام پىشېبىنى دەكرد كە دەچمە زانكو. ئەو سەردەم قبول مەرکەزى بوو. كاتىك ناوہكان ھاتەوہ، من و چەند برادەرى تر (سالج ھەسەن، كەرىم تەھا، نەوزاد غەرىب، ..تاد) سواری كۇستەرىك بووېن بۇ ھەولېز. لەرېگا تا گەىشتىنە ناو ھەولېز ئىمە ھەر نوكتە و گۇرانى و قسەى خۇشمان كرد. چونكە ھەموومان خۇمان دانابوو بۇ زانكو. بەلام كاتىك گەىشتىنە ناو ھەولېز و ناوہكانمان بىنى تووشى سەرسورمان و ھەپەسان بووېن كە بەوہى

تا نمره‌ی ۸۲ش له په‌یمانگای ته‌کنه‌لۆجی وەرگیرابوو. ئەو‌ه‌بوو ئێمه‌ هه‌ره‌موو له‌ په‌یمانگا وەرگیراین. هۆیه‌کەشی ئەوه‌ بوو که‌ عوده‌ی کۆره‌ گه‌وره‌ی سه‌دام حوسین ئەو‌ ساڵه‌ پۆلی شه‌ش بوو و نمره‌ی ۹۹.۹۹ له‌ سه‌دای هینابوو و پشتی نمره‌کانی ئێمه‌ی شکاند و چاره‌نووسی هه‌موومانی شیواند و خه‌ونی زانکۆمان له‌بار چوو. به‌ نائۆمیدییه‌وه‌ به‌ره‌و که‌رکووک گه‌راینه‌وه‌ و هه‌ر یه‌که‌مان له‌وه‌ ئە‌چووین باره‌ خویمان که‌وتبێته‌ ئاوه‌وه‌. نه‌ زه‌وقمان ما و نه‌ که‌یف و گۆرانیمان ما. ئیتر چارمان نه‌بوو له‌به‌ر سه‌ربازی ملمان دا به‌و چاره‌نووسه‌ تاله‌ و بووین به‌ قوتابی له‌ په‌یمانگای ته‌کنه‌لۆجی که‌رکووک و به‌شی بنیادنان و دامه‌زراندن (قسم البناء و الانشاءات). هه‌رچه‌نده‌ په‌یمانگا شوینی دلخوازی من نه‌بوو به‌لام دوایی بیرم کرده‌وه‌ (ئێ‌ خو‌ هیچ شتیک به‌ دلخوازی من نییه‌. گوێی ناده‌می و ده‌رۆم به‌ فشقیات ئه‌یبه‌مه‌ سه‌ر و هه‌ر له‌به‌ر سه‌ربازییه‌که‌ شانی ئه‌دمه‌ به‌ر). که‌ له‌ په‌یمانگا وەرگیرام ئیتر ئە‌وه‌ بوو بۆ یه‌که‌مجار له‌ ژياندا جلی یه‌کیۆش (زه‌ی موه‌حه‌د) له‌به‌ر بکه‌م و له‌گه‌ل کچاندا له‌ یه‌ک قوتابخانه‌ بخوینم. له‌ هه‌مووشی خۆشتر قوتابیانی شاره‌ جیا‌جیا‌کانم ناسی. به‌پاستی په‌یمانگا ئاسۆیه‌کی تری خسته‌ به‌رده‌مم و پوانینی منی ده‌ره‌ق به‌ چه‌ندین مه‌سه‌له‌ گۆری. په‌یمانگای ته‌کنه‌لۆجی که‌رکووک که‌وتبووه‌ ئە‌وپه‌ری باشووری شاری که‌رکووک له‌سه‌ر رینگای گشتی که‌رکووک – به‌غدا له‌شان ئیزگه‌ی ته‌له‌فیزیۆنی که‌رکووک. ساختمانی په‌یمانگا له‌ دزاینی یابان بوو و زۆر دلرفین و قه‌شه‌نگ بوو. په‌یمانگا له‌چه‌ندین به‌ش پیکهاتبوو وه‌ک به‌شی مه‌ده‌نی و کاره‌با و میکانیک و ئینجا به‌شی هونه‌رییه‌کە‌شی پیکهاتبوو له‌ (الادارة و المحاسبية). به‌شی مه‌ده‌نیش له‌ دوو به‌ش پیکهاتبوو (بنیادنان و دامه‌زراندن و ره‌سم هه‌نده‌سی). ئە‌و‌ سێ‌ ساڵه‌م له‌ په‌یمانگا گه‌رچی زۆر خیرا و پر کیشه‌ بوو به‌لام به‌ خۆشترین ساڵه‌کانی خویندن و ژيانمی دانه‌نیم.

## چوونه ناو جیهانی سیاست و په یوه ستبوان به کومه لهی رهنجدرانی کوردستانه وه

سالی ۱۹۸۳ ته قریبه ن ریک سالیک بهر له دانووسانی یه کیتی نیشتمانی کوردستان و حیزبی به عس، به فهرمی په یوه ندیم کرد به ریکخستننه کانی (کومه لهی رهنجدرانی کوردستان) ه وه. په یوه ندیبه که شم له ریگه ی هاوریم شهید پاله وه بوو. کاتیک من په یوه ندیم کرد به کومه له وه چند مانگیک بوو کاره ساتی قه تلوعامی پشتتاشان و قه رناقه پرویدا بوو، که هیرشی یه کیتی نیشتمانی کوردستان له یه کی ئیاری ۱۹۸۳ دا به سه رکردایه تی نه وشیروان مسته فا بۆ بناری قه ندیل دهستی پیکردبوو و ئه وه بوو زیاتر له ۶۸۸ ئه ندامی حیزبی شیوعی کوژران و دلیکی زوریش گولله باران کران. ۳۳ به لی من بی خویندنه وه بۆ ئه و پروداوه یان باشتر بلیم توانای تیئوریم له و ئاسته دا نه بوو بتوانم ئه و پروداوانه هه لسه نگیتم و ئینجا بریاری دروست بدهم. جاریکیان شهید پاله ی هاوریم ئیجازه بوو له گوندی شه وگیتر. دوا ی کومه لهی مونا قه شه و گفتوگوی سیاسیانه، رهمه ندیم نیشاندا په یوه ندیبه که م له ریگه ی ئه وه وه بیت. پاشتریش تاوتوی ئه وه مان کرد کاتی ده گه ریمه وه بۆ شاری که رکوک کی به چاک ده زانم تا داوای په یوه ندی پیوه بکه م و راییکیشمه وه نیو ئه و شانیه ی دروستمان کردوه. دوا ی تاوتویکردن گه رامه وه شار و ئه وه ی بریارمان له سه ر

---

۳۳ بۆ زانیاری زیاتر ده رباره ی قه تلوعامی شیوعیه کان، بروانه وتاری پشتتاشان و تاوانکاریه کی له بیرنه کراو له بلاوکراوه ی بۆ پیشه وه ژماره ۴ ی ۱۵ ی ئیاری ۲۰۱۷

دابوو جیبه جیم کرد و من و دوو هاوړی تر، ئەوانیش هاوړینیان تالیبی کوڅا  
 همید و ئازادی حاجی توفیق بوون، شانە ی (شهید ئارام) مان پیکهینا. من  
 سەرجه م چالاکییه کانم له ناو کۆمه له دا له ژیر ناوی (دەرباز) بوو. سەرەتا من  
 ئازاد م راکیشایه ناو کۆمه له وه و ئینجا ئازاد توفیق، تالیبی کوڅا همیدی هینا  
 و دواتریش نه سرینیش به ئازاد وه په یوه ست بوو. من له ملاره شانیه کی تریشم  
 هه بوو که پیکهاتبوون له نازم رهشید ئەحمەد و جیماو توفیق په مه زان. ناوی  
 شانە که شم شانە ی ۸۵ شهید فوئاد بوو. ئازاد و تالیبیش په یوه ندی تریان  
 هه بوو که کۆی هه موو خه ته که مان نزیک به ۱۰ که س ده بووین. یه که مین  
 کۆبونه وه مان کرد و راپۆرتە کانم کۆکرده وه و بردم بۆ گۆپته په و له و ی  
 راپۆرتە کانم دا به شهید پالە وه ک ریکخەر و جه لال جه وه ره<sup>۲۴</sup> که ئەوکات  
 جه لال ئەندام که رتی ریکخستنێ چه مچه مال بوو. جه لال جه وه ره سەرپه رشتی  
 ده کردین و لیپرسراوی راسته وخۆمان بوو تا دوا ی ماوه یه ک گواستراینه وه بۆ  
 لای (کاروان دوبری)<sup>۲۵</sup> کادیر و تا دوا ی مفاوه زاتیش هه ر کۆبونه وه مان له گه ل  
 کاروان دوبری کادیر ده کرد. له و شانیه وه چه ندین شانیه ی تر دروست بوو و  
 لق و پۆپی لیپوه وه. پارهمان کۆ ده کرده وه، ده رمانمان په یدا ده کرد و ده مان  
 گه یانده گونده کان، جل و پیللاویشمان کړی و ناردمان بۆ پینشمه رگه. رۆژیک  
 کاروان دوبری کادیر له گوندی گه لۆزی له مالی کوڅا همید گوتی ئەوه ی ئیوه  
 ئەیکه ن، هیچ ئەندام فه خریکی کۆمه له نایکات. راپۆرتمان له سه ر هه موو شتی  
 ده نووسی. ده مانزانی چه ند که س له و که رکوو که کۆمه له نییه و سه ر به  
 لایه نه کانی تره. هه موو ئەوانه شمان ده ناسی که سه رباز بوون یان هه ویه ی  
 خه فیه یان له گیرفان بوو. ئەوکات نه ک جاشایه تی نه ک هه ر عه بییه کی گه وره

---

<sup>۲۴</sup> جه لال جه وه ره خه لکی ناحیه ی دوبری بوو و ئەوکات ئەندام که رتی ریکخستنێ چه مچه مال بوو  
 و ئیستا ئەندامی خانە ی راپه راندنی بزوتنه وه ی گۆرانه.  
<sup>۲۵</sup> کاک فاتیح عه بدولا عه لی (کاروان دوبری) کادیری (ی ن ک)، ئیستا چه ند سا له ولاتی  
 فینلنده ده ژیت.

بوو، به لکو زور سووکیش ته ماشا ده کرا. ئەو سه رده مه وه رزنامه کانی کومه له  
 و گوڤاره کانی شاخ و نامیلکه کانی مام جه لال و نه شیروان مستهفا و سالار  
 عه زیز و حاجی مه مۆ و ئیبراهیم جه لال و نووسراوه کانی که رتی ریکه ستنه کانی  
 چه مچه مال و دوکانمان ده بینن. جگه له چه ند نووسراوه ی تر له سه ر عیراق چیتی  
 و کوردستان چیتی. به هه رحال جیهانیینی ئەو کاتم، تیکه لیبیک بوو له مارکسی  
 و ماوی و نه ته وه یی. جاریکیان هه ر له مالی تالیبی کوپخا هه مید بووین و  
 کوپوونه وه مان له گه ل کاروانی کادیردا ده کرد. دوا ی چه ندین سه عات گه توگو،  
 هه ستاین و له ژوره که هاتینه دهره وه، دایکی کاک تالیبی کوپخا هه مید یادی  
 به خیر به گالته پیکردنه وه گوتی (ها کوردستانتان رزگار کرد؟). ئیمه ش پیکه نین.  
 پیکه نینی ئەو سامان پیکه نینیک بوو وه ک سوعبه ت قه بوو لمان کرد، به لام ئیستا  
 که بیر له و قسه یه ده که مه وه، ده زانم ئەو خانمه زه حمه تکیشه چه ند راست بوو و  
 چه ند دروستتر له ئیمه دنیای ده بینن و ده بوست به هه ر ئاماژه یه ک بیت  
 ئاگادارمان بکاته وه که ئەوه ی ئیمه ده یکه یین جگه له ره نج به خه سارچوون هیچتر  
 نییه. له یه که مین سالرۆژی شه هیدانی قازان که دوانزه پیشمه رگه ی یه کیتی  
 نیشتمانی کوردستان به دهستی له شکری به عس و جاشه به کریگیراوه کانی (قاله  
 فه ره ج) شه هید ده کرین، تیپی بیست و یه کی که رکوک له گوندی کلاوقوت له  
 سالی ۱۹۸۳ دا مه راسیمیکی ساز کرد. ئەو مه راسیمه من و کاک مه هدی شوانی  
 له که رکوک وه چووین. له و مه راسیمه خه لکیکی زور ناماده ی بوو، سه ر شانۆکه  
 جوان رازابوو به وینه ی ئەستیره ی سووری کومه له و داس و چه کوش و  
 وینه کانی مارکس و ئەنگلس و لینین. له هه مووشی خوشر سرود و  
 نووسراوه کانی حیزبی کۆمۆیستی ئیران هیشتا قه دهغه نه کرابوون و له ویدا  
 له رپی بلندگۆوه سروده کانی کومه له ی ئیران لیده دران. من که چووم شیعریکم  
 له گه ل خو م برد که تازه نووسیووم به ناوی (مالئاوایی). له ویدا له گه ل  
 ریکه رانی ئاهه نکه که قسه مان کرد که شیعره که بخوینریته وه و به راستیش  
 په سندیان کرد. ئیتر داوام له کاک مه هدی شوانی کرد شیعره که بخوینریته وه.

ئەمەشم لەبەر دوو ھۆ بوو. يەك: كاك مەھدی زۆر ھەزی دەکرد بىخوینیتەو. دوو: لەبەر ئەوئەوى نەوھك چاوى بەعس لەسەرم بىت، بۆ خۆپاریزی ئاگادارى خۆم بىم خراپ نابىت. بۆیە منیش ھەولم دەدا ئىلقای شىعەرەكە فێرى كاك مەھدی بكەم. كاتى شىوازى خویندەنەوئەوى شىعەرەكەم بۆ كاك مەھدی شوانى شى دەكردەو، كادیرەكە داواى لێكردم خۆم بىخوینمەو. گوتم نا ئەو باشتەر ئەىخوینیتەو. دواتر لەسەر سووربوونى كادیرەكە كە عەریف ھەفلەش بوو، بپارمدا خۆم شىعەرەكە لەو ئاھەنگە بىخوینمەو.

## مائاوايى

دایە ئەرۆم نایەمەو  
 تاكو سەرى مات و كزم  
 لەشەوئىكى سامناك و توش ھەلنەبەرم و  
 مۆمى عەشقى گەل و خاكم  
 رێگای خەبات رۆشن نەكات  
 تا خەرمانى تىكۆشانم نەيەتە بەر نایەمەو  
 دایە ئەرۆم نایەمەو  
 گەر پرسىان كوا كۆرەكەت  
 بلى رۆيى و نایەتەو  
 قەلایەكە و ناتووتەو  
 سەربەرزى لە شەھىدبوونى كورت دایە  
 دایە نەكەى خەفەت بۆى  
 نەكەى فرمىسك ھەلپێژى  
 بئۆمىدى لەناو دلى پاك و بىگەرتدا بنیژى

به لکه هه ردهم پینکه نه  
قسه خووش به  
هه ردهم له سهه ر خو و هه من به  
دایه ئه مانه ت پینئه لیم  
ئه م وتانه ت پین ئه سپیرم  
ئیتیر ئه رۆم نایه مه وه.

۱۹۸۳ که رکوک ۲۶

شيعره که جیي ره زامه ندی ئاماده بووان بوو. خووشم زور دلخوش بووم. دواي ماوه به کيش رۆژيکیان چووم بو دبی داره مان بو دیده نی هاوړیم کاک کاروان که رکوکوی که پیشمه رگه ی تپی بیست و یه کی که رکوک بوو و به موله ت هاتبوه و بو سه ردانی که سوکاری، لای کاک کاروان کاسیتینکی ئه و (مه راسیمه) م ده ست که وت و گویم له شيعره که ی خو م بوو، ئه وه نده ی تر له دلوه شانازی زیاترم به خو مه وه ده کرد که شيعره کانم له ناو شوړش (به عه قلی ئه وکات) و له ناو هیزی پیشمه رگه ده خویندینه وه. هه ر دوو سی مانگ دواتر له گه ل هاوړییه کی شانۆکارم کاک ئیحسان برپارمان دا شانۆگه ریه ک بنووسین و ئاماده بکه یین بو بۆنه یه که له گوندی که لور سازکرا و ئیستا بیرم نییه که ئه و بۆنه یه چی بوو. من ده قیکی شانۆییم نووسی به ناوی (شه هید). ده قه که م دایه کاک ئیحسان. ئیحسان خویندییه وه و گوتی نا ئه م ده قه نابیت. من شتی ترم له خه یاله، به لام دوايی بینیم هه ر له وه ده قه ی من (کتومت ده قه که بی دستکاری) کاریکی هونه ری لی به ره م هینا. به لام به داخه وه له کوتایي نمایشه که گوتیان نووسین و ده رهینانی ئیحسان. منیش هه م پیم خووش بوو

---

<sup>۲۶</sup> ئه م شيعره زور دريژتر بوو له وه ی ليزه نووسراوه ته وه، به لام به داخه وه شيعره که فه وتاوه و خویشم هه ر ئه وه نده م له بیر ماوه.

چونکه له چاوی به عسه وه من وهک نووسه ری ئه و دهقه ناناسریم و هه میش پیمناخوش بوو چونکه ههقی نووسینی ئه و دهقه م پینه برآ. پینش دهستپیکردنی بونه که ی گوندی که لور، کادیریکی کومه له ی رهنجدهرانی کوردستانم بینی که ژماره یه ک مندالی گوندی که لوری ریز کردبوو و سروودی فیژ دهکردن. سه ربه ندی سرووده که ئه مه بوو:

هه رنه پینش هه رنه پینش ده ور ده وری ئیمه یه  
چینی پرۆلیتار پیشره و ی ئیمه یه

منداله کانیش ده یان وت:

هه رنه پینش هه رنه پینش ده ور ده وری ئیمه یه  
سینی پرۆلیتار پیشره و ی ئیمه یه

ئیتیر کادیره که خه ریک بو پینانه وه و منیش یه ک دوو دهقیقه یه ک له دیاریان وه ستام و پاشان جیمه پینستن. تیروانینی ئه و کاتم وا بوو که ئه ده ب و شیعر ده بی له سه نگه ری خه لکی هه ژاری کوردستان بی و دژی زولم و زور بجه نگی. خوشبه ختانه ئیستاش هه ر ئه و تیروانینه م هه یه به لام به جیهانینییه کی ته و او جیا وازه وه.

سالی ۱۹۸۴ مالی کورپه ئاموزایه کم له گه ره کی ئازادی بوون له که رکوک. قاسم ئه مین ئیبراهیمی ئاموزام و حه مه زه کی که ریم قادر و غالب محه مه د نه جم و یوسف مه حمود (یوسفه سور) نزیکایه تیان له گه ل یه کتر هه بوو و هه موو کورپی گه ره کیک بوون. من و حه مه زه کی له ئاماده ییه وه بووینه هاوړی و دواتریش هه ریه ک له و براده رانه ی ترم ناسی. ئیتیر ئیمه جاروبار یه کترمان ده بینی و باسی سیاسه ت و کومه له ی رهنجدهران و یه کیتی و مفاوه زات و شتی

لهو بابه تانه مان ده کرد و هه مووشمان ته قریبه ن یه ک بیر و هه لویستمان هه بوو. ئەو سهرده مه نووسراوه کانی حیزبی کۆمۆنیستی ئێران تا دههات زیاتر له ناو خه لک و به تابه تی له ناو توژی خوینده واران ی چه پدا ده ستاوده ستیان ده کرد. ئیمه ش گو قاری (پیشره و) که ئورگانی ناوه ندی کۆمه له ی زه حمه تکیشان بوو ده ستمان ده که وت و ده مانخوینده وه و له راستیشدا کاریگه ری هه بوو به سه رمانه وه. بیرمه زورجار باس هه ر باسی پیشمه رگه ی کۆمه له ی زه حمه تکیشان بوو، باسی زیره کیان، ئازایه تییان، بوونی ژنان له نیو ریزه کانی پیشمه رگه ی کۆمه له بوو. رادیوی ده نگی شو رشی ئێرانی ش که رادیوی کۆمه له ی زه حمه تکیشان بوو رۆژانه گو یمان لیده گرت و من زور بایه خم به به رنامه ی ئەده بی ده دا له گه ل ده رسه کانی مارکسیزم. به لām هه موو ئەمانه ش هیشتا نه یان تووانیوو لیکدانه وه و جیهانی نی نه ته وه ییم لا له ق بکه ن و یان له زه نیم بیسره نه وه. سا لی ۱۹۸۴ جگه له وه ی چه ند شیعریکم له گو قاری کاروان بلا و بووه، به لām هیشتا له ژیر هه ژموون و سنیه ری ناسیونالیزم هه ناسه م ده دا و شیعه رکانیشم هه ر له و کانیه وه ئاویان ده خوارده وه. ئەوسا له له ریگه ی گو قار و رۆژنامه کانه وه بیستم که (پروژه ی سه د کتی بی کوردی) ده ستی به کار کردوه و کتی ب چاپ ده کات. ئەو پروژه یه کاک جه مال خه زنه دار سه ره په رشتی ده کرد. منیش له ناو شیعه رکانم باشترین و جوانترین و سیاسیترین شیعرم له ده فته ریکدا کو کرده وه و ملی ریگام گرت و چووم بۆ به غدا. شه وه له به شی ناوخوی زانکو ی موسته نسه رییه لای سلیمان نوری هاوړیم مامه وه که ئەوکات به شی داخلییان له گه ره کی (حه ی جه میله )بوو. بۆ به یانییه که ی کتیبه که م برده لای کاک جه مال خه زنه دار و ئەویش زور به جوانی پیشوازی لیکردم و داوای لیکردم بیبه م بۆ سانسور و وتی (هه رکات په قابه ت کرد، من به چاوان بۆتی چاپ ده که م). ناوونیشانی فه رمانگه ی په قابه م وه رگرت و چووم. کتیبه که م به ناوی (هاواریک بۆ راپه رین) بوو. ماوه یه کیان بۆم دانا (دوو هه فته) بۆ ئەوه ی بجمه وه کتیبه که وه ربگرمه وه. کات چوومه وه دائیره ی په قابه ده فته ره که یان دایه وه ده ستم که



عەبدولاسلىمان (مەشخەل) و ئاشتى مەهدى و عەبدولستار شوانى و پەحىم  
سەرەرۆ گازیئۆى شموع كەرکوک سالى ۱۹۸۳

- بەرگىكى سەوزى جوانى هەبوو. لە دوا لاپەرە بە پاندانى سوور نووسیویان)  
 یمنع منعا باتا نشر هذه الاشعار) ئىمزایەك كرابوو.  
 - ئىتر هەر بە زمانى عەرەبى پرسىم بۆ پەفزتان كرددۆتەو.  
 - نازانم بۆچى پەفز كراووتەو.  
 - پرسىم كى خویندویەتەو؟  
 - نازانم.  
 - سەلاح شوان بوو، وا نىیە؟  
 - نا نا ئەو نەبوو و كەسىش نازانى كى بوو.  
 پاستىیەكەى منىش هۆشنىكم هاتەو خۆم و گوتم ئەو چى ئەكەم لەناو دائىرەى  
 پەقابە موناقتەشەى چى ئەكەم، بە خۆم گوت كورە برۆ تا نەشيان گرتوویت.  
 ئەو بوو خۆم و دەفتەرە شىعر بە نائومىدییهو گەراینهو كەرکوک. ئەو سالى  
 چالاكى هونەرى لەشارى كەرکوک بەتایبەتى هونەرى شیوهكارى و

په يکه رسازی زور به چا و بو. هونه رمندان فلاح عومر شوانی و محمه د ساله یی و ناشتی مه هدی گه رمیانی و نه رمین نه حمه د نه سوهد و عه لی دهر ویش هر یه ک پيشانگای تاییه تیان کرده وه و به ره مه کانیان له قاعه ی فنون که



عبدالولا سلیمان (مه شخه ل)، سه لاج حه سه ن پاله وان، مه هاباد قهره داغی په یمانگای ته کنیکی که رکوک ۱۹۸۵. له نه رشیفی سه لاج حه سه ن پاله وان وهر گیراوه.

دوایی بوو به چایخانه ی سه میره نه میس نیشان ددها. ئیواران هر له دوای دهوامی خویندنه وه ده چووینه نه و قاعه یه و له وئ کوده بووینه وه و جگه له موناقه شاتی هونه ری، گه لی گفتوگوی سیاسیشمان ده کرد. نه و برادرانه واته من و فلاح شوانی و ناشتی مه هدی و محمه د ساله یی و زه مان کاکه یی و عه بدولستار شوانی و ئاسو و تاریق کاریزی و که متریش نه وزاد نه حمه د نه سوهد و ره حیم سه ره رپو) نه تمؤسفیریکی هونه ری سیاسیمان دروست کردبوو که وه ک کومه لی هونه رمنده و نووسه ر و شاعیر بوو بووینه خه مخوری

بزووتنه‌وهی ئه‌ده‌بیی و هونه‌ریی له که‌رکووک . زۆر به‌ی ئیوارانیش له (گازینۆ شموع) له شه‌قامی جمهوری له قاتی سه‌ره‌وه‌ی (دار الالحان) داده‌نیشتین و قاوه‌مان ده‌خواره‌وه. شایانی باسه‌ ئه‌و گازینۆیه له‌و سه‌رده‌مه واته نیوه‌ی یه‌که‌می ده‌یه‌ی هه‌شتاکانی سه‌ده‌ی رابردوو تاکه‌ گازینۆیه‌ک بوو له‌سه‌ر ئاستی که‌رکووک و کوردستان کچ و کوپ و یان که‌پل بچن به‌وپه‌ری ئازادییه‌وه دابنیشن و کاتیکی خۆش و رۆمانسیی به‌یه‌که‌وه به‌سه‌ر ببه‌ن.

له‌ په‌یمانگاش رایه‌له‌یه‌کی په‌یوه‌ندی کۆمه‌لایه‌تی و ئه‌ده‌بیم دروست کرد. مه‌هاباد قه‌رده‌اغی که‌ شیعره‌کانیم خویندبووه، له‌ نزیکه‌وه ناسیم. مه‌هاباد کچیکی به‌هه‌لۆیست بوو خه‌لکی شاری کفری بوو و شیعیری به‌رده‌وام بلاو ده‌کرده‌وه. ئاریان فه‌ره‌جم ناسی که‌ خه‌لکی شاری سلیمانی که‌ کورته‌چیرۆکی ده‌نووسی، کاک ئاریان چه‌ندینجار له‌ به‌شی ناوخۆیی په‌یمانگا شه‌وان لای ده‌مامه‌وه و به‌ خویندنه‌وه‌ی چیرۆکه‌کانی شیرزاد هه‌سه‌ن مه‌ستی ده‌کردین. سه‌لاح هه‌سه‌ن پاله‌وانم ناسی که‌ خه‌لکی شاری که‌رکووک بوو. کاک سه‌لاحیش خه‌ریکی نووسین بوو. عه‌لی که‌ریمم ناسی ئه‌ویش هه‌ر که‌رکووکی بوو و به‌ره‌می ئه‌ده‌بی ده‌نووسی به‌لام بلاوی نه‌ده‌کرده‌وه. ئه‌م رایه‌له‌ ئه‌ده‌بییه‌ کۆمه‌لایه‌تییه که‌م تا زۆر کاریگه‌ری هه‌بوو به‌سه‌ر بیرکرده‌وه و جیهانبینی من، به‌لام چونکه‌ هه‌موو نه‌ته‌وه‌بیانه‌ بیرمان ده‌کرده‌وه گه‌توگۆیه‌کی جیدی نه‌هاته‌ گۆری. له‌م نیوه‌دا ته‌نها ئاریان فه‌ره‌ج چه‌پانه‌ بیری ده‌کرده‌وه و لایه‌نگری حیزبی شیوعی بوو. ئه‌و هانی ده‌دام شیعه‌ره‌کانی عه‌بدولوه‌هاب به‌یاتی بخوینمه‌وه.

له‌سالی ۱۹۸۴ به‌ ده‌ستپێشخه‌ری خاتوو مه‌هاباد قه‌رده‌اغی هه‌ولدر گۆفاریک ده‌ربکریت به‌ ناوی (هاواری گه‌رمیان). بیرمه له‌و گۆفاره، له‌ ژماره‌ یه‌ک، به‌ شیعه‌ریک به‌شداریم کرد. به‌لام ئه‌وه بوو ئه‌و گۆفاره‌ش له‌لایه‌ن دائیره‌ی رهباقه‌بی به‌عه‌سه‌وه شانسێ نه‌یه‌یتنا و رهبز کرایه‌وه. په‌یمانگای ته‌کنه‌لۆجی که‌رکووک سالانه‌ میه‌ره‌جانی هه‌بوو که‌ دوو سی رۆژی ده‌خایاند و له‌و میه‌ره‌جانه‌ جگه‌ له‌ نیشاندانی تابلۆی هونه‌ری، کاری ده‌ستکرد و نووسینی ته‌نزئامیز و

گالته و گه پیش نیشان دهران. له ناو پیشانگا هونه ریبه که کوریکه عه رب که هر قوتابی په یمانگا بوو و خه لکی باشوور بوو تابلویه کی فره جوانی دروست کردبوو. تابلوکه سنووری نیوان دوو ولاتی نیشان دابوو که به تله بند سنووره که دیاری کرابوو و تله بنده که له چند جیگایه وه پچرابوو به هوی ته قینه وه و بوردومانی جهنگ، چند که لوپه لیکیش له و ناوه که وتبوون وه که تفهنگ و کلاوی سه بازی و مه تاره ی ئاو و قه وان. ده ستیک به گوره یی له ناو زه وییه که وه هاتبووه دهره وه و له ناو له پی دهسته که نووسرابوو (کفی) واته به سه. ئه و تابلویه بیوه جیی سه رنج و تیینی ژماره یه کی زور قوتابی. ئیمه ی کورد ئه و تابلویه مان پی جوان بوو که مانای کوتایی جهنگ و نه فرته له جهنگ بوو. ته نانه ت من ئه وکات و ئیستاش پیموایه ئه و تابلویه تابلویه کی هونه ری شوړشگریانه بوو. له به شی کاره با چند شیعیکی کاره بایبان نووسیوو که دانه یه کیانم هر له بیر ماوه ئاوا نووسیوویان:

یا فتاتی یا فتاتی  
 انت تآسیسات حیاتی  
 انت ای سی انت دی سی  
 انت کهرباء رئیسی

له په یمانگا گه لی له و هاورئ نووسه رانه دهه اتن سه ردانیان ده کردم وه کاک ئازاد هوشمه ند که قوتابی زانکوی سه لاهه دین بوو و کاک به رزان عوبید بابه شیخ که قوتابی په یمانگای ته ندروستی بوو و جه مال کوشش که قوتابی زانکوی سه لاهه دین بوو و فلاح عومه ر شوانی و ناشتی گه رمیانی و کاوه که رکوکوی که هر سیکیان قوتابی په یمانگای هونه ره جوانه کانی سلیمانی بوون و تاد. ئه مه جگه له ده یه ها په یوه ندی تر که سیاسی بوون و له په یمانگا و زانکوکانه وه سه رم لییان ددا یان سه ریان لیم ددا. له په یمانگاش کوریکه بریک شه رمن بووم به لام زوریش نا. به دلش چه زم ده کرد دنکیکم هه بی. به لام من

و كه پلپيان نه وتبوو. من بايه خم به خوم نه ددا جگه له پاك و خاوينى، هر يه كپوشه كه م له بهر بوو و ريشنيكم هه بوو و خهريكي سياست و نه دهب بووم و دامناوو خويندن ته و او بكه م و بيم به پيشمه رگه. ئيتر پيمابوو هيچ پيوست ناكات كه سيني تر به خومه وه توشي نه گبه تي بكه م. له ملاشه وه كچيك هه بوو كه ركوكي بوو له به شي كارها تا بلئي جوان بوو، ته سريحه ي قزي و بالاي و سيما بيگه رده كه ي و چوست و چالاكييه كه ي سه رنجي راكيشابووم و هر له دلي خوم نه مهينا و نه ميرد. نه مگوت كور نه ئيره په يمانگايه و درفته و له ده ست خوتي مه ده و هه ولبده په يوه ندييه كي سوزداري دروست بكه. له ملاشه وه بيرم له نه دهب و سياست و وه زعي ئابووري ماله وه مان ده كرده وه په شيمان ده بوومه وه. تا روتريك پيم به جهرگي خوم نا و رازي دلي خوم بو نه و كچه كرده وه.

چهند روت پيش نه وه ي موساره حه ي نه و كچه بكه م، گه لي ليكم دايه وه و بابه ته كه م هينا و برد. ميتشم جام بوو بوو نه مده تواني بير بكه مه وه. خهريك بوو تواناي نه وه له ده ست بدم لايه نه باش و خراپه كاني نه و كار هه لسه نگنيم. هه ستام شه وي پيش موساره حه كه، بابه ته كه م له گه ل ئازاد توفيقى هاو پيم باس كرد. ئازاديش سه ريكي هينا و برد و دوا قسه ي نه وه بوو كه من له جياتي تو بم موساره حه ي ده كه م. خو نه گه ر ر هفز وه ربگريت هيچ زه رر ناكه يت و نه گه ر گرتيشي نه و دووشه شه. كوري ئاسمان خو من راوچي نيم تا بيگرم، من دمه ويت په يوه ندي خوشه ويستي دابنيم. به هه رحال نه و شه وه ساغ بوومه وه له سه ر نه وه ي كه به ياني موساره حه ي بكه م. بو به يانييه كه ي چووم بو په يمانگا و نه و روت ه چهندي چاوم بو ي گيرا نه مديت. چوومه قسم كارها و لاي پوله كه يان و نه وي ليته بوو. نيوه روكه ي چوومه نادى (نادى به چيشخانه گشتييه كه ي په يمانگا ده گوترا) و له وئيش نه ميني. ئيتر له خومه وه سه غله ت بوو بووم. دواي ناني نيوه روت مه حازه ريه كم مابوو، نه روتيشتمه پول و سواري پاس بووم به ره و ر ه حيماره. كه له سه ر كولانه كه دابه زيم و جگه ريه كم بيكرد و

له دلهوه ئه مهينا و ئه مبرد (ها كورى باش نه تبينى و سه غله ت ديارى. ئه مهش ماناى وايه عاشقيت). عه سره كهى ئازاد توفيقم بينى كه شهوى پيشتر قسه و باسمان كردبوو و له دووره وه پرسى (شيزيت يان رپوى؟). گوتم شيرم له بهرگى رپويدا. پيكنى و گوتى چيبوو؟ گوتم نه هاتبوو بۆ دهوام. بۆ رۆژى دوايى چوموه وه دهوام بينيم له گه ل كچيكي هاو رپيدا قوليان كردۆته قولى يه ك و پياسه ئه كه ن. ته نووره يه كى ره ساسى و چا كه تيكي نيلى و قه ميسيكي شيني كاليش له ژير چا كه ته نيلىيه كه يه وه پو شيبوو. له سه ره خو لييان نزيك بوومه وه و به يانى باشم ليكردن.

هه ردوو كيان پي كه وه: به يانيت باش

رووم ليكرد و پرسيم به يارمه تيت ده توانم يه ك دوو قسه ت له گه ل بكه م؟

- به لئى فه رموو

له وكاته يا كچه هاو رپي كهى له ئيمه دوور كه و ته وه.

- راستييه كهى باش لئيت ورد بوومه ته وه و ئه زانم كه سيني باشيت، پيمخوشه يه كتر بنا سين و په يوه نديمان هه بئ.

من چه ند به ريزه وه پرسيارم ليكرد، ئه و يش به ريزه وه وه لامى دامه وه هاتووم بۆ خويندن نه ك په يوه ندى دروست كردن. زور داواى لي بووردن ئه كه م.

منيش سوپاسيم كرد و به جيمه يشت. له گه ل رويشتندا هه ستم ئه كرد له ژير خه رابات و بيئوميديدا هه نكاو ده نيم و بالندهى هه موو خه ونه كانم فرين و دلم به ساردى خو يه وه خه ريكي ليدان بوو. ئه مه بۆ من ئه زمونيك بوو فير بووم كه هه ر كچيكت بينى ماناى ئه وه نييه خه زى لي كه هيت. ئه و كچه خه ونيك بوو، شيعريك بوو هات و ليم دوور كه و ته وه. له ورۆژه به دواوه خه زم نه ده كرد بي بينم. خۆزگه م ده خواست ئه و كاره م نه كر دا يه و له لايه كه وه خۆم كه ته مه نم بيست سال بوو وه ك هه رزه كاريك هاته پيشچاو و له لايه كى تر يشه وه وه ك قوربان ييه ك. له هه موو ئه و دوو ساله ئا واته خواز بووم نه بي بينم و ئه و يش نه ك له بهر ئه وهى رقم لئى ده بيته وه، به لكو هه ستم به خه جاله تى ده كرد. هه موو

جاریک بریک سهرزه‌نشتی خۆم ده‌کرد به‌وهی باب‌ته‌که‌م ره‌نگه جوان بۆی باس نه‌کردب، یان په‌له‌م کرد له‌و کاره، یان هر ده‌بوايه ئه‌و کاره‌م هر نه‌کردایه. ئیتر بۆ نه‌گه‌ته‌ی ده‌مگوت باشه من بۆ چووم نووسام به‌و کچه ریکوینکه‌وه؟ به‌ه‌رحال نایشارمه‌وه که په‌یمانگام ته‌واو کرد گوتم ئۆخه‌ی ئیتر نایبینمه‌وه و ئه‌و ئیحراجیه‌م نامینیت، نه‌زمانی رۆژیک دیت من و ئه‌و کچه روو به‌روو له ژووریکدا به‌رامبه‌ر یه‌ک داده‌نیشین و به‌بزه‌ی به‌رائه‌تانه‌وه و ئینجا به‌دزه‌نیگاوه داوای لیبووردن له‌یه‌ک ده‌که‌ین. هه‌رگیز به‌خه‌یال‌مدا نه‌ده‌هات سێ چوار سال داوی ئه‌و سه‌به‌ینییه، دیسانه‌وه سه‌به‌ینانیک ده‌بینمه‌وه و بیئیه‌وه‌ی بتوانم هه‌چ بلیم حیکایه‌تی عه‌شقیکی بۆ ده‌خوینمه‌وه.

هه‌رچه‌نده سالی ۱۹۸۴، که له‌ رووی عه‌شقه‌وه نائومید بووم، به‌لام له‌رووی سیاسه‌ته‌وه ئومیدم وه‌ک ئه‌ستیره‌یه‌ک له‌ئاسمانی ته‌مه‌نی بیست سالیمدا ده‌دره‌وشایه‌وه. له‌سه‌روه‌ندی کۆتایی سالی خویندنی پۆلی شه‌شه‌م و هاتنی هاوین. کیشه‌سیاسی و چه‌کدارییه‌کانی نیوان یه‌کیتی نیشتمانی کوردستان و لایه‌نه‌کانی به‌ره‌ی جود ده‌ستی پیکرد. ئه‌و سه‌رده‌م تاکه سه‌رچاوه‌یه‌کی باوه‌رپیکراو (دیاره به‌ پای ئه‌وسامان) رادیوی ده‌نگی شو‌رشی عیراق بوو. که رادیوی یه‌کیتی بوو. ئه‌و شه‌ره به‌مله‌وری یه‌کیتی ده‌ستی پیکرد و که‌وتنه‌شه‌ر له‌گه‌ل حسک و پارتی و شیوعی. سیاسه‌تی یه‌کیتی ئه‌وکات سیاسه‌تیکی پاکتاوکردنی نه‌یاره چه‌کداره‌کانی بوو. یه‌کیتی پیشتریش ئه‌زموونی چه‌ککردن و ده‌رکردن و راوانانی چه‌په‌کانی هه‌بوو. خویشی چه‌ند سال بوو ئه‌زموونی چه‌کداریی ده‌سته‌به‌ر کردبوو. ئه‌مه سه‌رباری لایه‌نگری زور له‌ ئاستی کوردستان، ده‌ستی پیکرد. رادیۆکه که ئیدعای ئه‌وه‌ی ده‌کرد که هه‌ولی رووخانی رژیمی سه‌دام ده‌دات و دیموکراتی بۆ عیراق دینیته سه‌رکار. هه‌موو رۆژیک وه‌ک هیلێ گشتی سیاسه‌تی یه‌کیتی دووباره‌ی ده‌کرده‌وه .

(ئیره ده‌نگی شو‌رشی عیراقه. ده‌نگی شو‌رشی عیراق، ده‌نگی زولالی ئه‌و پیشمه‌رگانه‌یه که یه‌کیتی نیشتمانی کوردستان رابه‌رایه‌تیان ده‌کات، بۆ

پروخاندنی پڙيمه که ی سهدام و هینانه سه رکاری حکومه تیکی ئیتلافی و دیموکراتی بو عیراق که بتوانی مافه ره واکانی گهلی کوردمان مسوگر بکات. ئەم سیاسه ته گشتیهی (ی ن ک) که پوژانه به دهنگی فه رهاد سه نگاوییه وه ده مان بیست، له واقعی ژیانی حیزبی و چه کداریدا پیچه وانه که ی پیا ده ده کرا. شه ری نیوان به ره ی جود و ی ن ک دهستی پیکرد و کومه لی پیشمه رگه و کوری خه لکی هه ژار کوژران و تیاچوون. ئەو هاوینه یه کیتی تهنگی به هه موویان هه لچنی و له تهنگ هه لچنیا هه ر پیشره وی زیاتری ده کرد. به لام به ئازارترین په له ی شه رمه زاری به نیوچه وانی یه کیتییه وه شه ره کانی پشتتاشان و قه رناقا بوو که ژماره یه ک زوری دیلی بی چه کی حیزبی شیوعیان تیرور کرد و تا ئیستاش میژوو ئەو قسه یه ی نه وشیروان مسته فای تومار کردوو که ده یوت په ریزتان خاوین بی. واته دیله کان بکوژن. من ئەو سه رده مه بیرکردنه وه کانم له گه ل سیاسه تی یه کیتییدا ته ریب بوو. ئەو شه ره م به هه ق ده زانی و ئاواته خواز بووم یه کیتی به سه ر به ره ی جودا زال بیست. ئیستاش له گویمدا ده زینگیته وه که رادیوی یه کیتی هاواری ئەکرد (حسک و حشع و قیا ده... په نجی کوردیان به بادا). یان ده یانوت (مارکس گوړ هه لته کینه و ببینه حشعی میرانگرت) یانیش (جووجه له ره سولیه کان) و ده یان ناو و ناتوره ی بیمانای دی و تاد. هینده ی نه برد دوا ی شه ره کانی پشتتاشان، مفاوه زاتی یه کیتی و به عس دهستی پیکرد. ئەو کات وتیان مفاوه زات له به هیز بوونه وه دهستی پیکرد. دوا ی سی مانگیک رایه که گوړا و وتیان هیزی پیشمه رگه ماندوو و پیویستی به پشووه. که مفاوه زات دهستی پیکرد من قوتابی پۆلی یه کی په یمانگا بووم. لیژنه ی ته نسیق له که رکوک کرایه وه و پیشمه رگه تاک تاک و هه ندیجاریش به مه فره زه داهاتنه ناو شار. یه کیتی له سورداش ئاههنگی نه ورۆزی گیزا و خه لکیکی زور له سه رتاسه ری کوردستان به شداری تیدا کرد. من له سورداش شه هید پالم بینی و خه ریکی کاری سکيوریتی ئاههنگه که بوو و ئیستاش بیرمه نزیکه ی دوو سه عاتیک کلاشینکو فه که یم له شان بوو و

پیکه وه تیر تیر پیاسه مان کرد و له هه مان کاتیشدا کاری سکيوریتیشمان ده کرد. له ئاههنگه که وینه ی زۆرم گرت و دوایی کاتی گرام له ئەمنی که رکوک ماله وه مان ئەو وینانه ی که به چه که وه گرتبووم هه موویان دراندبوو. تیگه یشتنی ئەوکاتم بۆ سیاسهت و پیشمه رگایه تی و ریکخستن زۆر ناکامل بوو. مه سائیه کانم زۆر بۆ روون نه بوون، ئەوه نه بی که ده مزانی خویندن ته و او ده که م و ده بمه پیشمه رگه ی یه کیتی. جاریکیان له سه ره تای مفاوزات بوو سه ردانی شاری هه ولیرم کرد و سه رمدا له کتییخانه ی حه یده ری. له وئ له گه ل کاک مومتازدا بووم که دوو ئەفهندی قات له بهر هاتنه ژووره وه، کاک مومتاز منی پی ناساندن. ئەو دووانه ش (سه عدولا په رۆش و جه وه ره کرمانج) ی شاعیر بوون. له و نزیکه ی سه عاته دا باسی ئەدهب و یه کیتی و مفاوزه اتمان کرد و بیرمه چوار پینج شیعری خۆم پیبوو که هه ره هه موویان پیشمه رگانه و شۆرشگیرانه نووسرابوون و دامه دهستی کاک جه وه ره و کاک سه عدولا و خویندیانه وه و به لینیان دا بیگه ی ننه گوڤاری نووسه ری کوردستان بۆ بلاو کردنه وه. ئیستا و ئەوساشی له گه لدا بی نه مزانی ئەو شیعرا نه چییان به سه ره هات، بلاو بوونه وه یان نا؟!.

تازه دانووسانی نیوان یه کیتی نیشتمانی کوردستان و حکومه تی عیراق دهستی پیکردبوو. ئیواره یه کیان دوو پاسی مونشه ئه ی گه وره ی زیندانی سیاسییان هینا و له کولانی ئیمه که یه که مین کولان بوو له سه ره بازاره که ی ره حیماره وه ستان و زیندانییه کانیان دابه شکرد به سه ره ماله کاندا. کاک شوانی ته نسیق که به رپرسی هه مئاههنگی کارهکانی دانووسانی یه کیتی نیشتمانی کوردستان و حکومهت بوو له که رکوک و به رزترین ئاستی لپیپرسراوه تی بوو له و لیژنه یه، دوو زیندانی سیاسییان هینا و داویان کرد که ئەمشه و له مالی ئیمه بمینته وه و سه بینه ده یانبه ی بۆ هه ولیتر. باوکیشم گوتی به چاوان به خیر بین و مالی خویه تی. زیندانییه کان یه کیکیان قات بیجامه یه کی له بهر بوو و قه مسه له یه کی له سه ره قات

و بیجامه که کردبووه بهر. زور خاوین نه بوو. ریشی تاشیبوو بهس توزیک هاتبوووه. دواى به خیرهاتن لیمان پرسى:

- نانت خواردووہ؟

- نا به لام برسیم نییہ.

باوکم وهک دهستوری باوکایه تی همیشہ یی خوئی فرمانی کرد هر ئیستا خواردن لیبین. مالہ وه که وتنه خواردن دروستکردن و داوامان له زیندانییہ که کرد خوئی بشوا. گوتی نا خوّم ناشوّم. باوکم شهروالیکی تازه و قه میسیکی پیدا



ویتهی من و نازاد توفیق، سالی ۱۹۸۲ گهرکی ره حیماوه، که رکوک

و جووتی کلاشی تازهی منیش هه بوو که تازه کریبووم بو ئاههنگ و بونه سیاسییهکان، چونکه پیم زل و گه وره بوو بو کابرای زیندانیس فیت بوو. دواى نانخواردن بهدهم چا خواردنه وه ده رکهوت ئه و زیندانیانه ههردوکیان یهکی به

پانزه سال حوکم دراون و له ئەبوغریب زیندانی بوونه و بەر لیئووردنی تاییهت کهوتوون. خه لگی ههولیزن بۆ سبه یینیکه ی زیندانییه کان له گه ل کاک شوانی ته نسیقدا دوا ی سوپاسکردن، سوار پاسی مونشه ته بوون و چوون بۆ ههولیز. ئیتر جاریکی تر کابرای زیندانیمان نه بینیه وه و نه مانزانی چی به سه هاته وه. جهوی سیاسی په یمانگاش هه رچه نده ده مانزانی مونه زه مه ی مه عهد و ئیتحاد ته له به ی به عس و ئەمنه کان هه ر چاویکیان کردۆته ده چا و بۆ چاودیری کردنمان، به لام ئیمه ی لاو گویمان پی نه ده دان و به ئاره زوی خۆمان ره فترمان ده کرد. ئیواره یه کیان له دهوامی په یمانگا ته واو بووم و قه ده ریکیش له شه قامی جمهوری بووم و ئینجا چومه وه بۆ مال، هه ر له سه ر کۆلانه که کاک نازمی برای شه هید پاله ی هاوړیم بینی. گوتی پاله به دزییه وه ها توته وه و له ماله وه یه. شه و ده یه وی له مالی کاک ئازاد بتیئتی. گوتم باش. دوا ی ناخواردن، له شوینی دیاریکرا و له مالی کاک ئازاد توفیق له گه ل پاله یه کترمان بینییه وه. پاله نه خۆش بوو ها تیوو ه بۆ بینی پزیشک و وه رگرتنی چاره سه ر. ئەوشه وه تا دره نگانی قسه و باسما ن کرد. ته وه ره ی بنه ره تی قسه کانمان مفاوه زات و چاره نووسی دا ها توومان بوو. پاله به روح و به فیکر و به جه سه ته کریکار و مارکسی بوو. کاک ئازاد توفیق لی پرسی: هاوړی پاله، ئەگه ر بگه ین به سه رکه وتن و ئازادی، تو چی ئەکه یته؟ پاله وه لامی دایه وه، دیمه وه که رکوک و چه ک داده نیم و له ئەحمه دئاغا (که شوینی یان مهیدانی کریکارانه) ده ست به کریکاری ئه که مه وه. پاله بۆ به یانییه که ی مه فره زه یه ک ها ت و بردیا نه وه ده ره وه به ره و سنووری تیپی بیست و یه کی که رکوک. ئەمه دوا دیداری نیوان من و پاله بوو له که رکوک. ئەمه دوا شه و بوو پیکه وه پر به دلما ن پیکه نین. دوا جار بوو که به وجۆره له گه ل پاله دا شان بدهینه وه سه ر سه رینی (بالیف) ی کوردی و سو عبه ت بکه ین و باسی رۆژه رابردو وه کان بکه ین. باسی گه نجیتی و سیاسه ت و کۆمه له و دا ها تووی کوردستان بکه ین. پاله ی خۆنه ویست به هه موو مانا کانی قوربانی، قوربانی بوو، به مانای وشه که دلسۆز و به وه فا بوو بۆ خه لگی هه ژار و سه ته مدیده ی

کوردستان. پالە بەر لەوەی بە تەواوەتی بنەما چینیایەتییه‌کانی خەباتی بۆ ڤوون بیتەوه، بەر لەوەی بە قوولی له مارکسیزم تیبگات، بەر لەوەی بتوانیت خۆی له گەرد و تۆزی بیروباوەری ناسیونالیزم داتەکینیت، گیانی بەخت دەکات. ئەوه بوو زۆر بەداخهوه هاوڕێ پالە چەند سال دواتر له بادینان گیانی بەخت کرد. کاتیک هه‌والی مردنی پالەم بیست، تاسام و بۆ ماوه‌یه‌ک هەر له زهین و بیرمدا مایه‌وه و بیرم لێ ده‌کرده‌وه.

سالی ۱۹۸۴ ورده ورده هه‌والی ره‌خنه‌ی جیددیم ده‌بیست له سیاسه‌ته‌کانی یه‌کیتی نیشتمانی کوردستان. کاک نه‌ریمان که خۆیندکاریکی خه‌لکی سلیمانی بوو له په‌یمانگای ته‌کنه‌لۆجی که‌رکووک و برازای سالار عه‌زیزی ئەندامی سه‌رکرده‌یه‌تی کۆمه‌له و دواتر ئالای شو‌رش بوو، دوو هه‌فته جاریک سه‌ردانی شاری سلیمانی ده‌کرد و به‌ کۆلی هه‌والی تازه‌ی ئالای شو‌رش ده‌گه‌رایه‌وه و باسی ئەوه‌ی ده‌کرد که چون لایه‌ک له سه‌رکرده‌یه‌تی و کادیرانی کۆمه‌له چه‌شنی مه‌لا به‌ختیار و خوله‌ی جگه‌ر و مامۆستا پشکو نه‌جمه‌دین و سالار عه‌زیز و شیخ عه‌لی له یه‌کیتی نیشتمانی کوردستان جیابوونه‌ته‌وه و ریکخراویکی تازه‌یان به‌ناوی ئالای شو‌رش پیکه‌یناوه و دژایه‌تی ده‌کرین.<sup>۲۷</sup> زۆر موشتاقی ئەو بزووتنه‌وه‌یه بووم و چونکه خۆم ره‌خنه‌م هه‌بوو له یه‌کیتی ئیتر ئەوه‌ی بۆنی ره‌خنه‌ی لیوه بهاتایه ده‌مویست بیناسم و بزائم چیه. له‌ولاشه‌وه به‌هادین نوری

---

<sup>۲۷</sup> ریکخراوی ئالای شو‌رش له هه‌ناوی کۆمه‌له‌ی ره‌نجده‌رانی کوردستان له سالی ۱۹۸۵ پیکهات. مه‌لا به‌ختیار، سالار عه‌زیز، مامۆستا پشکو، شیخ عه‌لی، مامۆستا جه‌عه‌فر، ئاسۆ عه‌لی رابه‌رایه‌تیان ده‌کرد. له‌سه‌ره‌تای مانگی تشرینی دووه‌می ۱۹۸۵دا سیان له قیاده‌یه‌کانی وه‌ک مه‌لا به‌ختیار، شیخ عه‌لی و پشکو نه‌جمه‌دین، له‌لایه‌ن یه‌کیتی نیشتمانییه‌وه ده‌ستگیرده‌کرین. له‌سالی ۱۹۸۹ دا که‌قیاده‌یه‌کانی ئازادکران، به‌شیکی ئالای شو‌رش له‌گه‌ل زه‌حمه‌تکیشان یه‌کیان گرت. له‌سالی ۱۹۹۲دا له‌کۆنفرانسیکا له‌سلیمانی ناوه‌که‌ی گۆراوه بۆ (کۆمه‌له‌ی سۆسیالیستی کوردستان) و دواتر چووه‌ته ناو حیزبی زه‌حمه‌تکیشانی کوردستانه‌وه. هه‌ر له‌سالی ۱۹۹۳دا ژماره‌یه‌کیان به‌سه‌رۆکایه‌تی مه‌لا به‌ختیار چوونه‌وه ناو یه‌کیتی نیشتمانی کوردستانه‌وه.

که له زیندانه‌کانی حیزبی شیوعی عێراق هه‌لاتبوو نامیلکه‌یه‌کی به زمانی عه‌ره‌بی ده‌رکرد دژ به سیاسه‌ته‌کانی حشع و له کۆتایی پێشه‌کیه‌که‌ی له‌دوا دێردا سه‌بارت به خه‌باتی له نیو حشعدا نووسیوی (کرست زه‌ره‌ شبا‌بی و کل حیاتی و سا‌ظل جن‌دیآ و فیا ماحییت).<sup>٢٨</sup> ئیتر من به‌رده‌وام وه‌ک که‌سیک چاوئیشه‌ی هه‌بێ که چۆن به‌دوای ده‌رماندا ده‌گه‌رێ، ئاوا به‌دوای هه‌ر بزووتنه‌وه‌یه‌کی سیاسی تازهدا ده‌گه‌رام و ده‌مویست شتی‌ک بدۆزمه‌وه که تینویتی سیاسیم بشکینێ. کتیبم زۆر ده‌کری. کتیبخانه‌که‌ی ماله‌وهم بریتی بوو له سێ قات که وه‌ک جامخانه بوو و شووشه‌ی هه‌بوو و خواره‌وه‌شی دوو دۆلابی بچووک‌ی هه‌بوو. قاتی سه‌ره‌وه‌ی ماله‌وه‌ قۆرپی و پیا‌له و شووشه‌واتیان تیا دانابوو و قاتی ژیره‌وه‌ی بۆ کتیب ته‌رخان کردبوو. هه‌روه‌ها ژووره‌که‌شم سێ تاقی هه‌بوو و هه‌ر تاقیکیش له‌ناوه‌راسته‌وه‌ کرابوو دوو به‌شه‌وه‌ و اتا دوو قات بوو. هه‌ر سێ تاقه‌که‌ش پێ کتیب بوون و ته‌نانه‌ت په‌نجه‌ره‌ی ژووره‌که‌شم پێ له کتیب کردبوو. دایکم به‌ده‌م سکا‌لاوه:

- وه‌خته کتیب بمانخوا. کورم ئه‌و پاره جوانه به‌و کتیبانه خه‌سار مه‌که.  
 - دایه کتیب شتت فیز ده‌کات، عه‌ق‌لت ده‌کاته‌وه. باوکیشم له‌سه‌ره‌خۆ هه‌لیده‌دایین (عه‌ق‌ل ده‌کاته‌وه ئه‌گه‌ر هه‌تیبیت) من ده‌زمانی ترسی دایک و باوکم له‌ کرینی کتیب ئه‌وه نه‌بوو که پاره سه‌رف ده‌که‌م، به‌لکو له‌وه ده‌ترسان خه‌ریکی سیاسه‌ت بم و بگیریم و تیا بچم. به‌لام ئیتر کێ له‌و ته‌مه‌نه گویی به‌ دایک و باوک و ئه‌و ئامۆژگاریانه ده‌دات. هه‌ر ئه‌و کاره‌م کرد که ب‌روام پێبوو. له‌که‌رکووک و هه‌موو شاره‌کانی تری عێراق کتیبخانه‌یه‌ک هه‌بوو ناوی (دار الوطنیه) بوو. ئه‌و کتیبخانه‌یه حکومی بوو و زۆرجاریش کتیبی باشی بۆ ده‌هات و دایده‌نا. کتیبه‌کانی هه‌موو عه‌ره‌بی بوون. جارێکیان له‌گه‌ل شو‌رشی مامۆستا عه‌بدو‌لای

---

<sup>٢٨</sup> زۆرم هه‌ولدا زانیاری پێویست سه‌بارت به‌و نامیلکه‌یه‌ی به‌هادین نووری ده‌ست ب‌خه‌م، به‌لام به‌داخه‌وه هه‌یچم ده‌ست نه‌که‌وت.

هاورېندا باسی پاره و کتیبمان دهکرد. شورش بیتاکانه چرپاندیبه بن گویمنا من زوربهی کتیبهکانم پارهی پینادم.

- چۆن؟

- له دار الوطنیه ئەیخه مه ژیر بلوزه کهم دیار نییه و دیمه دهره وه. وهره چ کتیبیکت ئەوی پیمبلی من بۆتی دینمه دهره وه. چووینه دار الوطنیه و کتیبی (النظرية المعرفة) م (ئه گهر ناوه کهم دروست له یاد مابن) دهستنیشان کرد بۆی و ئەویش خستییه بهر قایشی پانتۆله کهی و قه میسه له کهی دادایه وه و هینایه دهره وه. دواي ئەوه خو شم دوو سی جار به وجۆره کتیبم له دار الوطنیه هینایه دهره وه. له پرووی سیاسیشه وه چالاکی سیاسیم تا دههات گهرم و گورتر ده بوو و شانەکانی ریکخستنه کانمان بهر فراوانتر ده بوون و زوربهی ههره زوری جارەکانیش من ده چووم راپورته کانم ده برد بۆ کهرتی ریکخستن. ئەو سه فه رانه م بۆ ناوچه کانی قه لاسیو که به تایبه تی دینه کانی گوپته په و عه سکه ر ده کرد که جگه له خوشییه کانی، گه لئ کیشه شم بۆ دروست بوو که شانسم هه بوو و تیا نه چووم. گهرچی دانووسان بوو و خاله کانی پشکنین کارناسانیان ده کرد و زور جیدی نه بوون، به لام هه ندی جاریش وه ک ئاگر وابوون. به هه رحال جاریکیان چووم بۆ گوپته په و له وئ هه م شه هید پالەم بینی و هه میش جه لال جه وه هر. راپورته کانم دا پنیان و ئەوانیش کومه لئ پۆسته ر و یه ک دوو نامیلکه یان داپنم. دواي نیوه رۆ به و گه لابانه ی هاتوچۆی (کانیبه ی) یان ده کرد و له دەم زیوه له غه ساله کان قوم و چه گلیان ده هینا، دهستم لینیان راگرت و له گه لیان سوواربووم به ره و چه مچه مال. پیشه وه گیرابوو و سی چوار نه فه ری لیبوو و گوتی ئەمانه له ئاغجه لهر دائه به زن و دوايی وهره پیشه وه. سه رکه وه بۆ خۆت له پشته وه دابنیشه. منیش سوار بووم و گیرفانی شه روا له کهم پر بوو له نامیلکه و پۆسته ر. وام به چاک زانی نامیلکه و پۆسته کان بخره مه ژیر قومه که تا له (خالئ پشکنینه کان) سه یته ره کان ره ت ده بم و ده گه مه چه مچه مال. ئیتر گه لابه هیواش هیواش به و هه وراز و به رزی و نزمیانه دا ده گه را تا گه یشتی نه ئاغجه لهر و

ئەوانەى پېشەوہ دابەزىن و من چوومە پېشەوہ. ھەر من و ساىەقەكە بووین و ساىەقەكە ھەزى لە ھىكايەت بوو و منىش گەلى ھىلاك بووم و خەوم لىكەوت. كاتى بىنىم شوڧىزى گەلابەكە وا بانگم دەكات و دەلى كاكە ھەستە ئىرە چەمچەمالە. كە چاوم كردهوہ لەناو جادەى چەمچەمال بووم. بە ساىەقەم گوت كاكە شتىكم لەوبانەيە ئەچم دايئەگرم، كاتى سەرکەوتمە سەرەوہ بىنىم بايەكە قومى سەر كاغەزەكانى لابر دووہ و نامىلكە و پۆستەرەكان ھىچيان نەمابوون. ناچار چوومەوہ بۆ كەركووك بئئەوہى ھىچ شتىكيان بۆ بەرمەوہ. جارىكى ترىش لەگوندى بىرەسپانەوہ دواى كۆبوونەوہ ھەندى ئەوراق و يەك دوو نامىلكەم خستە ناو گۆرەوييەكەم و ھاتمە سەر جادە و كۆستەرىك ھات و دەستم لىراگرت و ھەستا و بەرەو كەركووك ھاتىنەوہ. لەسەيتەرەكەى كەركووك ھەموومانىان دابەزاند و تەفتىش زۆر بە جىددى دەكرا. سەربازىك يەك يەك نەفەرەكانى دەپشكنى و دەبوايە ھەردوو دەستت ھەك بال بەكەيتەوہ و ئەويش دەستى لە قەبرغە و پشت و سەك و ئىنجا ھەردوو قاچتا دەھىنا. نەمئەزانى چىبەكەم. ھەر خۆم دايە دواوہ و ھەر خۆم دايە دواوہ تا بوومە ئاخىر كەس. منىش ھەردوو دەستم ھەكو بال كردهوہ و خۆم ئامادەكرد بۆ تەفتىش، شانسى من سەربازەكە ماندوو بووبوو و يەكسەر بى تەفتىش گوتى (يا اللہ اصعد) و منىش خىرا سەرکەوتم و بە (شكرا) يك و چوومەوہ ناو كۆستەرەكە. ئۆخەيەكم ھاتەوہ و گوتم ئەمجارەش نەجاتم بوو. خۆ زۆرى نەمابوو تيا بچم. ئەمجارەيان نامىلكە و شتەكانم بە سەلامەتى گەياندە شار.

سالى ۱۹۸۳ شىعەرىكم لە گوڧارى كاروان ژمارە ۱۰ ى سالى ۱۹۸۳ لە بەرھەمى لاواندا بلاوبۆوہ. ئەوكاتىش گوڧارى كاروان لەبرى ھەر بەرھەمىكى بلاوبۆوہ برە پارەيەكى دەدا بە نووسەر ھەكو پاداشت. بۆ ئەو شىعەرە وابزانم ئەگەر ھەلە نەبم بىست دىنارم ھەرگرت. چووم بۆ بارەگاي گوڧارى كاروان لە ھەوليز و لەوى چەكىكيان نووسى و بردم بۆ بەشى ژمىريارى و پارەكەيان داپىم. منىش

بهو پارهیہ قاتیک جلی کوردیم لای کاک حهسه ن خهیات دایه دوورین.<sup>۲۹</sup> کاک حهسه ن خهیات دوکانه کی له بازار ی دوووه می رهحیماوه بوو. ئەو پاداشته ههستیکی خۆش بوو له بهرئهوهی هه م بهرهمه که م بلاو بووه و هه می ش بریک پارهم ههقی ماندوو بوون وهرگرت. ئەمه یه که مین پاداشتی نووسینم بوو که وهرمگرت. ئەو ساله دهفته ریکی قه باره گه وره ی دووسه د لاپه ره ییم کر ی و هه ر بابته تیک یان شیعریکم بلاو ده کرده وه له رۆژنامه که یان گوڤاره که ده مبری و به زه مق به لاپه ره ی ئەو دهفته ره وه م دنوو ساند تا وه ک یادگاری و وه ک ئەرشیفی شه خسیم نه فه وتی. به لام له گه ل ئەوه شدا به داخه وه سالی ۱۹۸۵ ئەو دهفته ره م فه وتا و نه ما. ئەو سالانه کاک قادری خوشکه زام هان ددا بخوینیته وه و بنوو سی ت. ئەوه بوو ورده ورده دهستی کرده نووسین و به ره مه می بۆ مندالان دنوو سی و دهینارد بۆ رۆژنامه کان، گه رچی هه یچ بابته تیکی بلاو نه بوونه وه، به لام هه ولی خۆیدا. خالیکی تر که جیی فۆکسی سیاسی من بوو ئەوه بوو ده مو یست ئەوه ی خۆم نه متوانی پینیه گه م، قادر بیگاتی. قادر پۆلی سی ناوه ندی ته واو کرد هه موو هه ولیکم بۆدا بچیته په یمانگای هونه ره جوانه کانی سلیمانی و هه موو پیداو یستیه کانمان ئاماده بوو ته نها به عسی نه بوو وهر نه گیرا. به عسی بوون خالی سوور بوو لای من و وه کو دووژمنیک ته ماشام ده کرد. له و سالانه خه لکانیک هه بوو له بری چوونه خزمه تی سه ربازی و به شداریکردن له جهنگی عیراق و ئیران ببوونه جاش و ناسنامه ی جاش - خه فیه یان له گیران بوو. ئەمانه دهوامیان نه ده کرد و مهعاشه که یان سه رۆک جاشه که بۆ خۆی دهیخوارد. من ئەوانه شم پی ئینتهازی و دژه شوړش بوو (دژه شوړش به تیگه یشتنی ئەوسام)، به لام ئەوان بۆ پاراستنی خۆیان ئەو کاره یان کرد و شه رمیان نه کرد و ئیستاش کاتی که ئەم یاده وه ریه ده نووسم و سالی ۲۰۲۰، ئەو که سانه ماون و جیوشوینی سیاسی خۆیان هه یه و لایه نگر و بگره دل سوژی

---

<sup>۲۹</sup> حهسه ن خهیات، بهرگدووریکی ده ستره نگین و شارهزا بوو، که ئیستاش خه ریکی ئەو پیشه یه یه و هه ر له که رکوک ده ژیت.

دەرجه يهکي هەر ئەو حیزبەن که ئەوکات من پيشمه‌رگه‌ی بووم و ئەوان جاش و دژی بوون.

سالی ۱۹۸۴ کاسیتیکی دلشاد مەریوانیم دەستکه‌وت، که پیموایی سمیناریک بوو له‌سه‌ر جیورپی ژن له ئایینی ئیسلام. ئەو کاسیتە یه‌که‌مین په‌خه‌ی جیدی بوو که بیبیستم له‌دژی ئایینی ئیسلام. ئەو کاسیتە سوودیکی زۆری پیه‌خشیم و ئاسۆی بیرکردنه‌وه‌ی فراوانتر کردم. هه‌روه‌ها زنجیره کتیبیکم دەستکه‌وت و خوینده‌وه وهک (زیده‌بایی) کاردۆ گه‌لالی و (کادیر)ی هۆشی منه و (وته‌کانی ماوتسی تۆنگ) و ژيانی گیفارا و لینینی مه‌زن و مانیفیستی پارتی کۆمۆنیست و ..تاد). ئەو کتیبانه و کتیبی (چه‌پکی له نووسینه‌کانی شه‌هید ئارام) یش رۆلی خۆیان هه‌بوو له به‌رجه‌سته‌بوونه‌وه‌ی تیگه‌بیشتم سه‌باره‌ت به ژيان و خه‌بات. کاسیتەکه‌ی دلشاد مەریوانی و سالی دواتریش کتیبه‌که‌ی عه‌بدوخالیق مه‌عروف (ئاده‌میزاد له کۆمه‌لی کورده‌واریدا، ۱۹۸۵) توانیان تروسکه‌ی په‌خه‌یه‌کم له بیردا بچینن سه‌باره‌ت به ئایین و رۆلی کومه‌لایه‌تی ئاین له کۆمه‌لگه‌دا. هه‌ستم ئەکرد گه‌بیشتومه‌ته جیهه‌ک که خوینده‌وه وهک پێویستییه‌کی ژيان بینم و مامه‌له‌ی له‌ته‌کدا بکه‌م. له‌بوارێ ئەده‌بیشدا هەر خه‌ریک بووم. باوکم سه‌رباری نه‌خوینده‌واریه‌که‌ی که‌چی شیعریکی (عه‌لی به‌رده‌شانی) له‌به‌ر بوو. من دانیشتم نووسیمه‌وه و دوایی دیوانی عه‌لی به‌رده‌شانیم دەستکه‌وت و گه‌رام بۆ شیعره‌که له‌دیوانه‌که‌دا نه‌بوو. بۆیه ناردم بۆ رۆژنامه‌ی عیزراق و بلاو نه‌بووه. دیاره هه‌قی خۆیان بوو که بلاویان نه‌کرده‌وه چونکه هیچ بنه‌مايه‌کی زانستی له‌دارشته‌وه‌ی شیعره‌که و سه‌رچاوه‌که بوونی نه‌بوو. گوێگر و بینه‌ری زۆربه‌ی به‌نامه ئەده‌بی و رۆشنی‌ریه‌کانی رادیۆ و ته‌له‌فیزیۆنه‌کان بوون. له ته‌له‌فیزیۆنی که‌رکووک به‌نامه‌ی (رۆشنی‌ری کوردی) هه‌بوو که کاک سه‌عید زه‌نگه‌نه پیتشه‌شی ده‌کرد و جاریکیان پرسیاریکم بۆ ناردم و لیمپرسی (ئایا ئەده‌بی کوردی له چ ئاستیکی ئەده‌بی جیهانی دایه؟)، له وه‌لامدا گوتی (ئەم پرسیاره زۆر قورسه و وه‌لامدانه‌وه‌ی هه‌روا ئاسان نییه).

سالی یه که می په یمانگا (۱۹۸۳ - ۱۹۸۴) له پۆلی یه که می په یمانگا بووم، به عس ئه و ساله بریاریکی دهرکرد که ده بی قوتابیانی زانکو و په یمانگانا جه یشی شه عبی یان (مه شقی سهر بازی) بکه ن. قوتابیانی تورکمان و عهره ب و ههنئ خویندکاری کوردیش ملیان دا و ئه وانی تر که س ملی به و سیاسه ته نه دا. ئه وه بوو له زانکۆکان دهوام راگیرا و خویندکاره کان فسه ل کران و گه رانه وه ماله وه. به لام په یمانگای ته که نه لۆجی که رکوک جیاواز بوو. سهره تا بهر له وهش مانگرتنیکی قوتابیانی ئاماده یی (الثورة) له که رکوک روویدا و ئه وه بوو خویندکاریکی شوړشگیزیش له گه ره کی شوړیجه به ناوی (نه جات سلیمان رهحمان) شه هید کرا. له په یمانگاش ۵۸ قوتابی له به شه جیا جیاکان فسه ل کران که من یه کیک بووم له قوتابییه دهرکراوه کان (فسه لکراوه کان). به و بۆنه یه وه ته بلیغاتیکی زورمان کرد و بریارماندا مانگرتن بکه یان له ناو په یمانگای ته که نه لۆجی که رکوک. ئه وه بوو له ۱۲ مایسی ۱۹۸۴ مانگرتنه که کرا. په یوه ندیمان کرد به زانکۆی سه لاهه دین و زانکۆی موسل و له ولاشه وه چه ند قوتابییه ک خویان کرد بووه دم سپی یه کیتی خویندکاران و چون بۆ سهرکردایه تی و چاویان که وتبوو به مام جه لال. کیشه که یان بۆ باس کرد بوو و مام جه لال له بری پشتیوانی قوتابیان گوتبووی (ئینجا بۆ جه یشی شه عبی ناکه ن)، ئه م هه لویسته نا ئومیدییه کی زوری خسته دلای خویندکاران، به لام ئیمه گویمان نه دا به قسه که ی مام جه لال و له مانگرتنی خۆمان بهردهوام بووین. هه رچه نه ده مفاوه زات هه ر مابوو و یه کیتی خویندکارانی کوردستان گه لئ لاواز بوو و که س حیسابی بۆ نه ده کردن، هه رچه نه ده ش خۆشم هینشتا په یوه ندیم به کومه له ی ره نجه رانی کوردستانه وه مابوو، به لام ته واوی ئه و سیاسه ته ئینتیهازیه ته ی یه کیتییم ره ت کرده وه و سهرسه ختانه ته بلیغم بۆ مانگرتن ده کرد. رۆژی مانگرتنه که ناو په یمانگای ته که نه لۆجی پر بوو له ئه من و ئیستخبارات و ره فیق حیزبی. چواردهوی په یمانگاش به هیز ته نرابوو. پاریزگاری ئه وکاتی که رکوک (زهیر

القادري) بوو له گه ل بهرپوه بهرې ئه منى كه ركوك و بهرپرسى حيزبى فرقه  
كه ركوك و بهرپرسى حيزبى په يمانگا زور هه ولياندا به هره شه و گوره شه  
ساردمان بكنه وه. به لام ئيمه سوور بووين له سهر مانگرتن و جيبه جيكردى  
داخوازيه كانمان. ئيمه له بهر دم به شى كارها له ناو باخچه كه دانيشت بووين و  
هه وريكى چرپش به ئاسمانه وه بوو. دواى ئه وهى هره شه و چاوتر سينه كانى  
به عس نه يخوارد، پاريزگار پرسى داواكار ييه كانتان چيبه. هه رچه نده من له ريزى  
پيشه وهى قوتابيان بووم و يه كي كيش بووم له نوينه ران، به لام نوينه ريكي ترمان  
داخوازيه كانى دايه دهست پاريزگار كه برىتبوون له:

يهك: گه رانه وهى خويندكاره فه سلگراوه كان.

دوو: دووباره كرده وهى تاقىكرده وه كان و وانه كانى ئه و ماوه يهى له دهستان  
چوه.

له گهرمه ي موناقه شهى ئيمه و پاريزگار، باران دهستى به بارين كرد. پاريزگار  
داواى ليكردن با بچينه قاعه يهك (هوليك) و له وى قسه بكه ين، رهمان كرده وه  
له شويى خومان بجووليين. ناچار پاريزگارى كه ركوك له وى و له ژير ئه و  
باراندا برياريدا داخوازيه كانتان هه مووى جيبه جى دهكه ين. ئيمه ش له خوشياندا  
هه ر له ژير ئه و ليزمه ي بارانه دهستان كرده شايى و پاريزگارىش تير هه لپه رى  
له گه لمان. ئه م سه ركه و تنه ي ئيمه له په يمانگاي كه ركوك به سهر به عسدا جوش  
و خروشى زورى پيبه خشين و ئه و وانه يه ي ليوه فير بووين كه به يه كگرتن  
دهتوانين داخوازيه كانمان به دهست بهينين. دواى سه ركه و تنمان له مانگرتنه كه ي  
په يمانگاي ته كنه لوجى كه ركوك، چووينه وه دهوام و تاقىكرده وه كانيان بو  
دووباره كرده وه و تامى سه ركه و تن له كه لله ي داين. كاتى خوى له زوربه ي  
شاره كانى عيراق كؤمپانياى (ئورزدى باك) هه بوو، كه باشترين كواليتى  
شتمه كى ده فروشت و ده توانم بليم مؤديرتين كؤمپانيا بوو، له پال ئه وه دا له  
سالى ۱۹۸۲ حكومه تى عيراق كؤمپانياى حكومى سوق مه ركه زى له زوربه ي  
شاره كانى عيراق كرده وه. سوق مه ركه زى كه ركوك له تهنisht قوتابخانه ي

ئامادەبىي (عبدالملك بن مروان) بوو. كاتى بۇ يەكەمجار كرايه‌و، چەند رۆژ دەوامى قوتابخانەى شيواند. بەهەر حال لە سوق مەرکەزىش باشتىن و چاكتىن كەلپەلت بە نرخىكى گونجاو و هەرزان دەست دەكەوت. لە سوق مەرکەزى هەرچىت بوىستايە دەستت دەكەوت. مالى ئامۆزايەكى باوكم كەلە هەولير دەژيان، رۆژىك هاتن بۇ سەردانىمان (ميوانداری). نيوهرۆ بوو چومەو مەل بينيم مالمان پر لە ميوانە، منيش بەخيرهاتنىانم كرد و دەبينم سى چوار كچى جوان و قشتيان هەيه. دواى نانى نيوهرۆ داوايان ليمكرد ئەگەر ئاساييه لەگەليان بچم بۆ بازار و حەز دەكەن ناو بازار بينن و بەيانيش بيانبەم بۆ سوق مەرکەزى. منيش گوتم بە چاوان لە خزمەتدام. لە دلشەو خاوخاوى شتىكى وام بوو و دلخوش بووم. عەسرهكەى بە تەكسىيەك چووينە بازارو تير گەراين و بۆ ئيواره هاتينه‌و و من هەر ديقەتم لەسەر يەككيان بوو. كە لە پرووى تەمەنیشەو دەو سال لە من بچووكتر بوو و لە هەمووشيان كراوهر بوو. ئەو بيئەو هى ئاگاي لىيى، من مرخم لى خوش كردبوو. بەلام چونكە تەجرەبەى كچەكەى پەيمانگام هەبوو نەمويست ئەو ئەزمونە دووبارە بكەمەو و بەلكو ويستم بە ريگايەكى تردا برۆم. لە دلى خۇمدا ليكم دەدايه‌و كە ئيمە و ئەوانيان نەوتوو. ئەوان لە جەويكى تر و لە دۇخىكى ئابوورى ترن و جياوازن لە ئيمە. بەهەر حال بۆ بەيانىيەكەى چووين بۆ سوق مەرکەزى. من لەسەر جادەى كۆرنيش بە تەنها مامەو و ئەوان چوون بۆ ناو سوق مەرکەزى. من خەريكى جگەرەكيشان بووم، بينيم ئەو كچەى كە بيرم ليده‌كردەو لەوبەرەو گەرايه‌و و هات بۆ لام.

- ها چى بوو بۇ نەرويشتى؟

- تۆزىك سەرم ژان ئەكا و هاتمەو بۆ لات. ئەم قەسيە وەك ئەو و ابوو كارەبام ليئەدن.

- ئى باشە ئىستا سەرت چۆنە؟

- باشتىرم و ليترە چاوهر پيان ئەكەين تا تەواو دەبن.

میش هه‌رچی هیزی رۆشنبیری و ئەدەبیم هەبوو خستەمگەر تا سەرنجی رابکیشم. لە ئەدەبەوه دەستم پیکرد و لەویشەوه زیرەکانە بۆ ناو مەسەلە ی ئافرەت و ریزگرتن لە ژنان و یەكسانی ژن و پیاو چووم. دیار بوو قسەکانم کاریگەری بەسەریدا هەبوو. گوتی (خۆزگە براکەم وەکو تۆ بیری بکردایەتەوه). ئەم قسەیه ئەوەندە تر منی خستە سەر کەلکەلە ی ئەو.

دوای ماوەیه‌ک پرسیم، ئیستا چۆنیت؟

ئیستا زۆر باشم.

ئەم ئیستا زۆر باشمە ی ئەو خانمەم وا لیکدایەوه کە بەهۆی من و قسەکانی منەوه بوو وا باشترە. بەکورتی و بە کوردی من هەر رەفتار و قسەیه‌کی ئەوم وا لیک دەدایەوه کە مەیلی بۆم هەیه و ئی ئەمەشم بە هەلە دەزانی کە من وەلامی ئەو مەیلە نەدەمەوه. هاتینەوه مالا و نانی نیوهرۆیان خوارد و دوای نیوهرۆ خواحافیزیان لیمان کرد و چوونەوه بۆ شاری هەولیر. بە من بوایه نەمەیشتایە برۆنەوه و یان لانی کەم ئەوم گل بدایاتەوه. بە دەستم بوایه هەر ئەو رۆژە هاوسەرگیریم لەگەڵ دەکرد. بەلام ستایلی ژبانی ئەوان و ئیمە جیاواز بوو. ئەوان لەو دەولەمەندانە نەبوون، بەلام ئیمە هەژار بووین. من ئەمەم بە ئاسانی دەبینی کە چ کۆسپیکە لەسەر پریم. دوای رۆشتنەوه‌یان من ئۆقرەم لێبرا. بۆ یەكەمین جار لە ژباندا هەستم کرد عەشق چیبیە و عاشقم. تەجرەبە ی یەكەمم هەر هەندێ بیرکردنەوه بوو و تەواو، بەلام ئەمەیان چونکە دوور بووین لە یەك و بە ئاسانی دەستم پێی نەدەگەیشت و ئەو قسانەشی کە کردی، بوون بە گرێک و لە دلدا بلیسەیان دەدا. ئۆتوماتیکی قەمیسکی رەشم کردە بەر و هەموو شەویک بەدیار گۆرانییه‌کانی (ئوم کەلسوم بعید عنک و انساک) هوه و بە دەم جگەرە کیشانەوه بیرم لێ دەکردەوه و خەیاالی قسەکانیم دەکردەوه و لیکم دەدایەوه و دەگەیشتمەوه ئەو ئەنجامە ی کە ئەویش دلی بۆم لێدەدا، ئەگەر نا بۆ چی ئەو قسانە ی دەکرد. ئەو هەفتەیه بۆ نەگبەتی قاسمی ئامۆزام کە لە پەیمانگای

تەندروستى كەركوك دەخويند و بەردەوام لەمەلەوه سەرى لىندەدام، ئەوئيش ونبوبوو. نەك هەر ئەوه، بگره مەلەوهشمان هەستيان بە ئالوگور لە ژياندا كرددبو و گويم لىبوو باوكم ئىوارانىك بە دايكىمى گوت (ئەگەر بزائم عەبدولا دلى بەو كچەوهيه، هەر ئىستا ئەرۆم بوى ماره ئەكەم و بوى دىنم). ئاى باوكە گيان چ قسەيهكى خۆش و لە هەمان كاتيشدا پڕ ئازار بوو. من سوپاسى باوكم كرد و گوتم بۆ خۆمى بەجىيلن دوايى خۆم ئاگادارتان ئەكەمەوه. من لىرەوه برپاره چارەنووسسازەكەم بۆ خۆم هيشتەوه و باوكم لەو قەناعەتە هيشتەوه كە هيشتا دەمى كچەكەم تاقي نەكردۆتەوه، بۆيه چاوهروانى ئەوهم، هەر كات كچە رازى بوو، ئەوكات تۆش قولى لىهەلمالە. خۆشم لەملاوه هەر خەرىكى لىكدانەوه بووم. قاسمى ئامۆزام كە هەميشە و هەتا ئىستاش هەر بە (ماى كەزن) بانگم دەكا، پەيدا بوو. چووينه شەقامى جمهورى و لەوئيشەوه بە پىيان گەراينهوه رەحىماوه. بەدرىزايى ئەو ماوهيه ئىمه لەسەر ئەو بابەتە قسەمان كرد. خۆم و قاسم هەردووك هەر ئەو رايەمان هەبوو كە ئەو كچە ئاگادار بكەمەوه و رازى دلم بزاني. بۆ ئەوهى منيش مشوورىكى خۆم بخۆم. من جياوازي دۆخى ئابوورى نىوان ئەوان و خۆمانم وەك مانگى چوارده بە ئاسمانەوه دەبينى و دەناسى. بەلام دلى خۆشم بە دەيان داستان و فيلم و حىكايەتى ناو كۆمەلگە خۆش كرددبو كە قەيچىكە با دوو كەسش لەيهك ئاست و دۆخى ئابووريدا نەبن، دەكرى بتوانن پىكەوه بژين و بەختەوهريش بن. هەستم ئەكرد باوكم چاوهروانە و دەيهوى گلۆپى سەوزى بۆ پىكەم و ئەوئيش خزمەكان كوكباتەوه و خۆى وتەنى ناوى خاوى لىبينى. نە ئاگام لە خوئندن مابوو، نە ئاگام لە سياسەت مابوو. دوو كۆبوونەوه هات و رۆيشت و بەشداريم كرد، بەلام من راپۆرتەكانم نەبرد بۆ دەرەوه و هاوپىيهكى تر ئەو راپۆرت و بلاوكروانەى گەياندە جىي خۆى. ئىتر گەيشتمە ئەو برۆوايهى كار بەمجۆره ناروات. دەبى شتىك بكەم. بىرم لەوه كردهوه بەهەر رىگەيهك بووه ئەو كچە بىنم. يانيش ئەگەر نەمتوانى بە قسە بىدوينم با رازى دلم لە نامەيهكدا ئامادە بكەم و بىدەمه دەستى. نامەكەم بە

زمانى عەرەبى بوو و بە دەستەواژەى (الى اجمل وردة في العالم) دەستم پيكرد.  
يەكسەر دواى ئەو دەستەواژەى كۆپلەيهك لە شيعيرىكى (عەبدولرەزاق بيمارى)  
شاعيرم بە عەرەبى نووسىبوو كە بەمجۆرە بوو:

بقدر ما تستطيع الكلمات

لك التحيات

بقدر ما تستو السطور

من حلو الكلمات

اجعلن عقودا و قصائدا

هدية لك الاف التحيات

ايتها الحورية

ايتها الفتاة

يا رمز الحياة<sup>٣٠</sup>

ئىنجا لە نامەكە كە دوو پەرە بوو ئەمدىو و ئەودىو و اتا چوار لاپەرە بە وردى  
ئەوى ويستم تاييدا نووسيم. هۆكارى نووسىنى نامەكەشم بە زمانى عەرەبى  
ئەو بوو كە ئەو كچە خويندى قوتابخانەى عەرەبى بوو و لەو زمانەدا زال بوو.  
منيش ويستم بى كيشە ئەوى لە دلمايه پىي بلیم. نامەكەم نووسى و حازرم  
کرد و چاوەروانى پىنجشەمەم دەکرد سوار سەيارە بم و برۆم بۆ ئەو شارەى  
ئەوى لىيە. قاسمى ئامۆزاشم ئەویش كىچ چووبوو كەولییەو و لەبەر من  
جەوى تىكچووبوو. رۆژانە دەهات بۆ مالمەن و دەيگوت (ها ماى كەزن چيت  
کرد؟). منيش نامەكەم بۆ خويندەو و زۆرى پىياش بوو. قاسم زۆر گەشبين  
بوو و ئەيوت سەد دەر سەد رازى دەبى و خرمى خۆمانە و لەتۆ پياوتر و

---

<sup>٣٠</sup> ئەم شيعرەى عەبدولرەزاق بيمار دريژە و لە يەكئىك لە ژمارەكانى گوڤارى رۆشنبرى نوى  
بلاوكرا بۆو.

رۆشنبیرتری دەست ناکەوئ. بەهەر حال ئەو سەردەمەش تەلەفیزیۆنی  
کەرکووک زوو زوو گۆرانییەکی کۆچکردوو (عوسمان عەلی) لێدەدا (جورئەت)  
کە شیعری شاعیری پێشکەوتووخواز دلشاد مەریوانی بوو تیایدا هاتبوو:

یەكەم هەنگاو هی کور بووه

نازی کچی هەلگرتوو

تا نامەیهکی داوەتی

پەرووبالی دەرکردوو.<sup>۳۱</sup>

منیش ئەموت تو بلیی جورئەتی ئەوه بکەم و نامەکی بدهم؟ هەرچۆنیک بیت  
پینجشمە هات و بیئەوهی مالهوه بزانی بۆ ئەو کارە دەچم، نامەکەم نایە  
تەنکەیی باخەلم و رۆیشم و لەدوای خۆم لە ژوورەکەم خەم و شیعەر و  
گۆرانییەکانی ئوم کەلسوم و هەندێ یادەوه‌ریم جێهێشت. کە رۆیشتم و  
بەدریژایی سەفەرەکەم لەریگا هەر بیرم دەکردەوه کە چی بکەم و چۆن ببینم  
و چۆن نامەکی بدهم. مالهوه‌یان قەرەبالغ بوو و زەحمەت بوو بتوانم دەرڤەتی  
ئەوهم بۆ برەخسێ دوو بە دوو ببوینم. سەرم هینا و سەرم برد لەو بیرۆکەیه‌م  
باشتر بە مێشکدا نەهات بچمە مالی خوشکم و لەگەڵ مالی خوشکم بچین  
سەردانیان بکەین و لەوئ خوشکەکەم نامەکە بداتە دەستی. هەرچەندە بۆشم  
خۆش نەبوو ئەو تەکلێفە لە خوشکم بکەم، بەلام هیچ چاره‌یه‌کی ترم نەبوو.  
خوشکیشم پەيوەندییەکی کۆمەلایەتی بەهیز و باشی لەگەڵیاندا هەبوو. ئەوه بوو  
چومە مالی خوشکم و میژدەکەیی کە هەر ئامۆزای خۆمە لەکار هاتەوه و  
بریارماندا بچین بۆ سەردانی مالی ئەو خزمە واتە یار. ئەوه بوو سواری  
سەیارەیی ئامۆزاکەم بووین و رۆیشتم. کاتی گەیشتمە ئەوئ زۆر بەگەرمی

---

<sup>۳۱</sup> کۆبەرەم دلشاد مەریوانی لە بلاوکراوەکانی دەزگای ئاراس چاپی یەكەم هەولێر ۲۰۰۹ لاپەرە

پیشوازییان لیکردین. به لّام نه یار و نه باوکی له مال نه بوون. یار له گه لّ باوکی چووبوون بۆ دۆزینه وهی ناو بۆ تاقیکردنه وهی خولی دووه می پۆلی شه شه م. ئیمه له ناو باخچه بچکۆله که یان له سه ره جۆلانه که دانیشتبووین و دوا ی که متر له سه عاتیک هاتته وه. هه ره له دووره وه که ده رگیان کرده وه وه ک ئه وه و ابو شه نی نه سیمیکی فینک به دل و ده رووندا بیّت. چاوه کانم هه ره له خورا روونا ک بوونه وه. کاتیک ته وهی به خیره اتنی له گه لّما کرد، به من بوایه ده ستیم به رنه دایه و له ته نیشت خۆم دامبیشه اندایه. به لّام چی ئه که ی له گه لّ نه ریت و دابی کۆمه لایه تی. زیاتر له سن سه عاتیک دانیشتین و له گه لّ باوکیدا گه لی ده مه ته قی و قسه ی خۆشمان کرد و ئیتر کاتی ئه وه هات هه ستین و برۆین. زۆریان هه ولدا نانی ئیواره بخۆین، به لّام خوشکم گوتی (نا سوپاس عه بدولا له که رکوکوه هاتوو بۆ لام و خۆم نانی ئیواره ی بۆ دروست نه که م دلّم ئیستراحت ناکه ت). ئیتر سوار بووین و گه راینه وه به ره و مالی خوشکم. میردی خوشکم (ئامۆزاکه م) هه ستی کرد خه ریکی شتی کین و خۆی نه برده ئه و باره وه که ئاگاداره. که گه یشتینه وه ماله وه به خوشکم گوت (ها چی بوو؟) گوتی نامه که م داپیی و گوتوو یه تی بیری لی ئه که مه وه و دوا یی وه لامی ئه ده مه وه. منیش گوتم ئۆخه ی ئه و نامه که م گه یشت پی و ئیستا ده زانیّت که من عاشقی ئه وم. ئه و ئیواره یه بیخه م نانم خوارد و شه و له مالی خوشکم بووم و بۆ سه به ینیکه ی چوومه وه بۆ که رکوک. ئیتر من و چاوه روانی ئاویته ی یه ک بووین. جگه ره و شیعر و ئوم که لسوم ببوونه به شیک له پیکه اته کانی رۆتینیاتی ژیا نی ئه وسام. ره نگه زیاتر له بیست شیعی ر دلداریم نووسی. دانه یه کیان به ناوی (چاوه روانی) یه وه بوو.

## چاوه روانی

تۆ ده زانی چاوه روانی کارگه ی خه م و ناسۆرییه  
ئیتر بۆچی ناملاوینی و

كۆرپەى ھەزىم لە لانكى خۇشەويستىت راناژەنى  
 بۇ بە لايلايەى دلەكەت  
 مەلۇتكەى عەشق وەنەوز نەدا و چاۋ لىك نەنى  
 ئى بۇ ھىوام لەناۋ قەفەسى دوورىتا دەخنىكىنى  
 چرۆى عەشقم لە بەھارى دلدارىدا لە رەگەۋە دەردەھىنى  
 خۇ تا ئىستا ھەموو شەۋىك تاكو بەيان بەخەيالى تۆۋە بووم  
 ئەى ئىستاكە بەخەيالى كىۋە بنووم  
 ئەى لە پاش تۆ كىى تر بكم بە خۇشەويست  
 من بە تەنھا تۆم خۇش ويست و تۆم خۇش ئەويست. ۳۲

بەجوۋرە من ھەست و رازى دلى خۇم دەردەبىرى و لە چاۋەرۋانىيەكى كوشندە  
 دا بووم. لەھەمان كاتىشدا لە پەيمانگا چونكە سالى پىشتر لەسەر جەيشى شەعبى  
 نەكردن دەر كراۋبووم، ئەمسالىش فشارى زورىان بۇ ھىناين كە دەبىت جەيشى  
 شەعبى بگەين. ئىمەش رەتمان كردهۋە. دواتر بىنيمان لە سەدا نەۋەد زياترى  
 قوتابيان دوو ھەفتە ھەر لەناۋ پەيمانگا مەشقيان كرد. ئىمە ژمارەيەكى كەم  
 مابووين و ناچار كەوتىنە راۋىژ لەنىۋان خۇماندا و وتمان ئەگەر نەيكەين  
 ژمارەمان كەمە ھەموو دەردەكرىين و دەبىن بە سەرباز و دەنىردىن بۇ شەرى  
 عىراق و ئىران. ئەگەرىش ئەو دوو ھەفتەيە ھەر بە بەرگى مەدەنى و ھەر لەناۋ  
 پەيمانگا مەشق بگەين، ئەۋا ھەم ئەمسالمان بۇ دەگەرپىتەۋە و ھەمىش سالىكى  
 ترىش لەۋ شەرپە نەگرىسە دوور دەكەۋىنەۋە و خويىندەكەش تەۋاۋ دەكەين.  
 ئەۋە بوو بۇ ماۋەى دوو ھەفتە ئەۋ مەشقەمان كرد و ئىتر ترسى جەيشى  
 شەعبىمان لە كۆل بوۋەۋە. دوو سى ھەفتە تىپەرى و ئوقرەم لىبراۋو. ناچار  
 نامەى دوۋەمم نووسى كە بۇچى ۋەلامى نىيە و ھۆيەكەى چىيە ۋا ۋەلامەكەم  
 دواكەوت؟ ئەگەر عىلاقت ھەيە لاي من زۆر ئاسايىيە و ئەگەر رازى نىت بەس

---

۳۲ ئەم شىعەرەم زۆر لەمەى نووسىۋمە دىژىتر بوو، ئەۋىش فەۋتاۋە و بەداخەۋە ھەر ئەۋەندەم  
 بىر ماۋە.

پیمبلی و دوور ئەکه و مەو. بەهەر حال ئەم گەری ئەشقه بلیسەیی دەسەند و تا ئەو ساتەیی وەلامی نامەکەم هاتەو. وەختی خوشکم هات بۆ مالمەن و گوتی وەلامی نامەکەم پینە خەریک بوو لە خۆشیانا بیرم چیت بە خیر هاتنی بکەم. زۆر بە پەلە و بە پەرۆشییە وە نامەکەم کردەو. دەستیکی نامەکە بەمجۆرە بوو (تحیة عطرة ابعتها اليك وانا حائر ماذا اقول لك) که ئەم دیرەم ئاوا بینی دلم ختورەیی دا و ترسیک کەوتە دلمەو. ئینجا لاپەرەیه ک وەسفی باشی و ئیجابی من بوو تا لە ناوەرستی لاپەرەیی دووهم لە دیریکیا نووسیوی (اعتبرک انا لی). ئەمە ئەو خەنجەرە بوو لە دلی دام. نامەکەم تەواو کرد و خستەم گێرفانمەو. دەستم دایە کتیبیک و بە بیانوی ئەو دی گوایه ئەخوینم چوومە سەریان و جگەرەیه کم داگیرساند و نامەکەم دەرەینایەو و جاریکی تر خویندمەو. خویندمەو و هەر خویندمەو. گەرچی لە میانی نامەکەو تک تک خوینی دلی خۆم دەبینی کە چۆن دەچۆریتە خوارەو، بەلام لەگەڵ ئەو هەشدا دلم بە دەستوخەتە کە و تەنانەت هەستم بە بوونی بۆنی قسەکانی دەکرد. بەلام تازە چی. چی لە دلم بکەم؟ چی لە شیعەر بکەم؟ چی لە خویندن بکەم؟ چی لە سیاسەت بکەم؟ ئەو ئیوارەیه دوو پارووە نانم پێ نەخورا. هەر مەغریب هات و چوومە دەرەو. تا دەرەنگانیکێ شەو نەهاتمەو. حەزم ئەکرد بەو شەو بە پینان مل بنیم و بڕۆم تا ئەو شارەیی ئەو لینی و پێی بلیم خاتوون هەلەت کرد. من دلم بۆ ناردی و تۆش چەند وشەیه کی خویناوی. بەلام تازە ئەویش بوو بە رابردوو، بوو بە یادەوهری، بوو بە میژوویە ک کە هەمیشە خۆمی تیا ئەبینمەو.

بوو بەو پەنجەرەیه کی کە عەشقی لیو دەبینم، وشەکانیشی بوون بە پۆلە هەوریک و بەردەوام لیزمەیی بارانی خۆشنوودییان دەباراندە سەر دەموچاوی ماندوو و شەکەتم. بەهەر حال دوا جار وردە وردە هاتمەو سەرخۆم و کە جگە لە ریزیکی زۆر بۆ ئەو نامەیه و ئەو وەلامە هیچیترم نەبوو و نییه. لە دلهو گەرچی پینم ناخۆش بوو، بەلام هیوای سەرکەوتنم بۆ خواست و لەناخەو مالمناوایم لەم عیشقه کۆستکەوتوو کرد و ئیتر بێرای بێر ئاوپم لینه دایەو. ئەو

ساله به جهسته گهنج و توکمه و بههیز بووم، بهلام له دلدا لاواز و بریندار بووم. نایشارمهوه که نه ئارهزووم له پهیمانگا و نه هیچ شتیک که په یوهندی به خۆشهویستییهوه هه بی، نه مهابوو. خوشکه کهم دیار بوو ئاگاداری ناوه پوکی نامه که بوو. ئه ویش زور مات دیار بوو. نه مزانی ئه و شهوه نه ک ههرمن بگره هه موو ماله وه مان نیگه ران بوون. نیگه رانی عه شقه کهم نه بوون، ئه وه ندهی نیگه رانی ئه وه بوون که شتیکم به سهر نه یهت. هه رچه ند هه ولم دهدا پییکه نم و وا نیشان بدهم ئاساییم و گالته م به م جوړه شتانه دئ و زور له وه به هیزترم به وه لامی کچیک لاواز دهر بکه وم، بهلام له ناوه وه وا نه بووم و ته واو روو خابووم. هه رچی ئومیدم له و ماوه یه هه لچنیوو، هه ر هه مووی وه ک به فری ژیر هه تاوی هاوینان توایه وه. ئیستا ده بوایه بگره یه وه سهر ئه رزی واقع. له گه ل پیره دایک و پیره باب و خوشکه گهنجه کهم روو به چاره نووسیک برۆم که خواستی ئیمه هیچمان نه بوو. چوومه وه پهیمانگا و دهستم به دهوام کرد و کو بوونه وه سیاسیه کانم درێژه پیندا و که وتمه وه خویندنه وه و نووسینی شیعر.

ئه وه بوو جاریکتر تیکه لی ژیان بوومه وه و له و خه یالاته هاتمه دهره وه که هه ر ته نها له خه یالی خوڤدا ده مهینان و ده مبردن. هه ندیک جار وام ده بینن من عاشقیکی دوراوم و هه ندیک جار تیریش خوڤم وا ده هاته به رچاو که دوراوم نیم، به لکو ئه مه ش ئه زموونیکه له ئه زموونه کانی ژیان. بهلام توانیم هه لبسمه وه. من ده بی له م ئه زموونه شه وه فیر بم تا خاراوتر بم و قالتر بم و له ئه زموونه کانی تری داها توومدا سوودی لیبینم. به لی که وتم و ژیر که وتم، هه میشه ئه و قسه یه ی رو مانووسی ئه مریکی ئیرنیست هه مه نگوایم له یاد بوو که گو تبووی (سه رکه وتن له وه یا نییه که ژیر نه که ویت، به لکو له وه دایه که ژیر که ویت بتوانیت هه ستیه وه). من هه ستامه وه و پاش ماوه یه کی که م به گورپیکی تر و به ره و پیشه وه ته کاندا و ئه و عه شقه و ئه و کچه و ئه م نامه یه م وه ک سئ گول له گوشه یه کی ئینجانه ی یاده وه ری خوڤدا هه لگرت و هه تا بمینم بو نیان پیوه ده که م.

سالی ۱۹۸۵ سالیك بوو پر له پروداو گورانگاری. بهش بهحالی من لیوانلیو بوو له گوران و بهرهپیشچوون. له میژووی ژیانی مندا هیچ سالیك به ئەندازهی سالی ۱۹۸۵ کاریگهری نهبووه بهسهر میژووی ژیانم و تهنانهت بووه سالی وهرچهرخانی بنهپهتی بوم. ههرچونیک بیت من له تاقیکردنهوهی عهشقیکی شکستخواردوودا هاتمه دهرهوه و جاریکی تر ژیانم رهوتی ئاسایی خوئی وهرگرتهوه. وهک جاران ئیواران له شهقامی کوماری لهگهڵ هاورپیاندا گفتوگویی ئەدهیی و سیاسییمان دهکرد. لهو ساله دانوسانی نیوان پهکیتی نیشتمانی کوردستان و حکومهتی بهعس به بنهست گهیشته و جاریکی تر شهپ و پیکدادان له نیوانیاندا دروست بوو. له ههمووی ناخوشتتر کوژرانی مامهپیشه بوو بهدهستی تهحسین شاوهیسی جاش. ئەو پوژهی ههوالهکهمان بیست، من و ئەشرفی حاجی رهفیکی هاورپ و دراوسیم رادیو سانیکهمان منمان برد و چووین بۆ ناو قهبرسانهکهی رهحیماوه و گویمان له ههوالهکانی دهنگی گهلی کوردستان گرت و کاتی ههوالی کوژرانی مامهپیشه و هاورپیکانی خویندهوه، کاک ئەشرف دایه نیوچهوانی خوئی و ئیتر ههردوو کمان ئاخمان ههلهکیشا بۆ لهدهستدانی مامهپیشه. لهملاشهوه دۆخهکه تا دههات خراپتر دهبوو. جهنگی ئیران و عیراق پئی نابوو ناو پچهمین سالییهوه و بهعس شیت و هار بووبوو و تهواوی کوردستان بهگشتی و ناوچهکانی دهوروبهری کهرکووی بهتایبهتی ملیتاریزه کردبوو. ئەمنهکانی بهعس وهک کهمتیار کهوتبوونه ناو گهپهکه کوردییهکان و گهچهلان به گهجهکان دهکرد. ئیوارهکیان له قهراغ جادهی گشتی کهرکووک - ههولیر شهروالیک و قهمیسیکم له بهر بوو جووتی کلاشی چهکانه و تهزیحیکی قهزوانی سهه و یهک دهنکیم بهدهستهوه بوو و تهنکه ریشیکم هیشتهبووهوه، له پریکدا لاندکرۆزیک سی ئەمنی تیا بوو له بهردهم راولهستان و بانگمیان کرد و گوتیان (هویتک). منیش ناسنامهی پهیمانگام پیتوو و نیشانم دان، ههویهکهیان نه دامهوه و ئەوهی پشتهوه دابهزی و فهرمانی پیکردم:

- (اصعد).

- بۆ؟ خۇ فيرار نيم و ئه وه ههويه كه مه.

- به توورپه ييه وه (اگلک اصعد). منيش به بهرچاوى ئه وه هموو خه لکه وه ناچار بووم سوار بم و سه ياره كه كه وته پى به ره وه سه يته ره كه ي هه وليز. ئه وه ي پيشه وه دانيشتبوو وتى:

- ئەم ريشه چييه؟ بۆ نه تتاشيووه؟

- بيتاقه تم و نه خۇش بووم بۆيه.

- درۆ ئه كه ن. ئيوه هه مووتان درۆ ئه كه ن و به هه ركه س ئه ليم ئه لى نه خۇش بوومه. ئيوه هه مووتان تيكدرن. گوو به شه رفى جه لال تاله بانى. گوو به شه رفى مه سعود بارزانى. تۆ ئه ته وئ به م ريشه كوردستان ئازاد بكه ي؟

- نه خير قوربان من قوتابى په يمانگام و هه فته يه كه نه خۇش بووم بۆيه ريشم هه يه.

لاى سه يته ره كه لاندكروزه كه سوورپايه وه و به ره و ناوشار گه رپايه وه. پاش گه لى ئيه انه و سووكا يه تى گوتيان دابه زه و برۆ. ئه و جاره نه جاتم بوو له ده ستيان. ماويه ك له گه ل هه ندئ هاو پى وه ك سليمان نورى، لوقمان فه يزولا حه مه پره ش، فه رهاد مه حمود عه زيز، شوکور حه مه عه لى، ئه شه رفى حاجى ره فiq، كامل قادر باسكيلچى، خدر عه لى مه حمود ئه چووين بۆ چاىخانه كه ي ئه بو عاسى به رامبه ر سینه ما سه لآحه دين ئه زنيف و دۆمینه مان ده كرد. دواى دۆمینه ش دۆراوه كان پارهى چاكانيان دها و ئينجا ده چووين لاي كاك عه باسى له فه فروش له فه مان ده خوارد و له ويوه ش به پنيان به ره و په حيماره ده چووينه وه. له ملاشه وه من به رده وام له گه ل هاو پى كانى ترم (نه وزاد ئه حمه د ئه سوه د و محه مه د سالا يى و تاريق كاري زى و فه لاح عومه ر و زه مان كاكه يى، ئاشتى گه رميانى و ستار شوانى و تاد) مه سه له ئه ده بيبى و هونه ريبه كان و ته نانه ت سياسيبه كانمان باس ده كرد. (گازينوى شموع) زور له بار بوو بۆ ئه و گفتوگو يانه. چه ندجار ئيبراهيم زيدان ده هاته ئه و چاىخانه يه و شيعرى خويندووه ته وه و شيعرمان بۆى خويندۆته وه. ئيبراهيم زيدان و عه دنان ئه لسائغ سه رباز بوون له كه ركوك و زوو زوو

دادەبەزىن بۇ شارە جەمھورى و لە گازىنئوى شىمۇع دادەنىشتىن. (عەبدولستار رەجەب شىوانى) بەردەوام لەدانىشتەنەكانماندا ئامادەيى ھەبوو. ئەو بەردەوام بەرگرى لە باوەرەكەي خۇي دەکرد. شىعەرى دەنۇوسى و تا بلئى رۇح سووك و بەرئىز بوو. بەداخەوہ لەم دوايىانە زانىم كە جوانەمەرگ بوو.

سالى ۱۹۸۵ دوو شىعەرى ترم لە گۇقارى كاروان بلاو كردهوہ. لەپرووى سياسيشەوہ تا دەھات بئىئومئىد تر دەبووم لە (كۆمەلەي رەنجدەرانى كوردستان). ئەو كادىرەي كۆبوونەوہمان لەگەل دەکرد ئاستى سياسى و ھۇشيارى لە ئاستى كادىرىدا نەبوو. ئەمە ئەوئەندەي تر منى دەخستە گومان كاتىك دەمىنى ئەو كادىرە نەك وەلامى پرسىارەكانى منى لا نىيە، بەلكو لە گفئوگۇكانىشدا ھىچ پاشخانئىكى مەعريفى وای نەبوو. لەوسەرۋەبەندە پەيوەندىيە كۆمەلەيەتییەكانم تا دەھات فراوانتر دەبووہ. لەم نئوہدا سەرەتاي ناسىنى من و ھاورى جەمال كۇشش بەمجۆرە بوو. من پئىشتر ئەو ھاورىيەم دەناسى و دەمزانى كۆمەلەيە و لە دوورەوہ ئاگام لئى بوو. پاشان ئەو كورە ونبوو. كاتىك جارئىكى تر دەرکەوتەوہ بىنىم برىندارە و گوللە بەر سەرى كەوتووہ و وەكو جارن قسەي بۇ ناكرى. من بە (حەمرىن) دەمناسى و حەمرىنىش ھەر ناوى نھئىنى ئەو بوو. بەلام ئەمجارە لەو ماوہىيەي ونبووو چوو بوو ببووہ پئىشمەرگەي حىزبى كۆمۇنىستى ئىران. حەمرىن كە لەرئىزەكانى حىزبى كۆمۇنىستى ئىران بە (حەسەن عىراقى) ناسرابوو و دواي ئەوہى لە شەرئىكا لەگەل حىزبى دىموكرات برىندار دەبئىت، ھاتەوہ كەركووك و دوو سىجارم بىنى. ئەو كورە قۇ پۇن و قسەخۇش و دەم بەپئىكەنىن بوو كە دواتر بە ناوى (جەمال كۇشش) ھوہ ناسرا. لە پەيمانگاش ئەو سالاہ گەشتىكمان كرد بۇ ھاوینەھەوارى دوكان و خۇشم لەگەل ھاورىئىانى كۆلئىزى زانستى زانكۆي سەلاھەدىن و لەرئىگەي ھاورىم خدر عەلىيەوہ گەشتىكى زاخۇمان كرد كە فرە خۇش بوو. نەوزاد غەربىيش لە پەيمانگا لەگەلمان بوو و مالىشىيان نزيك مالى حەمرىن بوو. ھەر بۇيە ھەردووكمان زوو زوو حەمرىنمان دەبىنى. لەرئىگەي ئەويشەوہ نووسراوہكانى حىزبى كۆمۇنىستى

ئيرانمان پئدەگەيشت. ھاورئ يوسف مەحمود كە بە (يوسفه سور)يش ناسراو، ئەوئش بەردەوام نووسراوكانى حيزبى كۆمونيستى ئيرانى لا دەست دەكەوت. كاك ( غالب محمەد نەجم)يش كە پئشتر لەگەل كاك يوسف و كاك قاسمى ئامۆزام و ھەمەزەكى دەمناسى لە پەيمانگا لە پۆلئكدا پئكەوہ بووئن. سالى دووھمان بوو ھەر لە پۆلى يەك بووئن. رۆژئك دائيرەى ئەمن ھاتن و غالبان لەناو پۆل دەستگير كرد. ھەر ئەو دەقەيە من چووم بەدوايدا و لە پۆلەكە چوومە دەرەوہ و تا بزائمن چى لە غالب دەكەن، بەلام ھەيھوو دوو سى سەيارە



جەماوہرى ئامادەبووى كۆرى شيعرى لە ھۆلى كتيبخانەى گشتى كەركوك سالى ١٩٨٥

ئەمن ھاتبوون. ئەوان غالبان برد، منئش دەمودەست سواری تەكسيبەك بووم بۆ گەرەكى ئازادى و چووم بۆ مالى غالب و ئاگادارم كردنەوہ كە غالب گيراوہ و تكام لە داك و خوشك و براكەى كرد كە چ كتيب و كاغەز و شتى غالب

ههیه بیشارنه‌وه. ئیتر من پ‌ویشتمه‌وه ره‌حیماوه و دلم هه‌ر لای غالب بوو. ماله‌وه‌شیان ئازایانه چی کتیب و نامیلکه و نووسراو هه‌بوو هه‌مووی کۆده‌که‌نه‌وه و ده‌یشارنه‌وه. بۆ ئیواره ئه‌من ده‌یدن به‌سه‌ر مالی کاک غالب و چه‌ند ماله‌که ده‌پشکنن هیچ نادۆزنه‌وه. راستیه‌که‌ی ئه‌م کاره‌ی که کردم زۆر به‌گرنگ نه‌زانی به‌لام کاتیک غالب حکوم درا و له ئه‌بوغریب چوم بۆ لای و بۆی باس کردم، ئه‌وسا زانیم ئه‌و کاره‌ی من کردم ژیانی ئه‌وی نه‌جات داوه و به‌و کاره‌ی من حکومه‌ت هیچ به‌لگه‌یه‌کی ده‌ست نه‌که‌وتوه دژ به‌ کاک غالب. له‌پ‌ر‌یگه‌ی من و کاک قاسمی ئامۆزانه‌وه تۆر‌یکی په‌یوه‌ندیان له‌نیوان په‌یمانگای که‌رکوک و په‌یمانگای ته‌ندروستی که‌رکوک دروست کردبوو. ئیتر هه‌ستم ئه‌کرد دهورم جه‌نجاله‌ و تا ده‌هات په‌یوه‌ندییه‌کانم فراوانتر ده‌بووه و خه‌لکانیکی زۆرم له‌گه‌ره‌که‌کانی شو‌ریجه و ئازادی و ته‌په‌ی مه‌لا عه‌بدو‌لا و ئیسکان و ره‌حیماوه ده‌ناسی. ئه‌مه‌ش له‌پ‌رووی ئه‌منیه‌وه باش نه‌بوو. له‌ په‌یمانگاش چالاکیم زۆر زۆر بوو.

خه‌لکانیکی زۆر ده‌هاتن بۆ په‌یمانگا بۆ لام و په‌یمانگاشمان کردبووه شوینی کتیب گۆرینه‌وه. له‌گه‌ل هاو‌پۆله‌کانیشم ده‌یه‌هاجار یان ده‌هاتنه‌ مالی ئیمه‌ و یان ده‌چووینه مالی ئه‌وان له‌ شاره‌کانی سلیمانی و هه‌ولیز. جاریکیان له‌ شاری سلیمانی له‌ مالی براده‌ریک بووین و له‌به‌ر ئه‌وه‌ی من له‌هه‌موویان زیاتر چه‌زی موناقه‌شه‌ی سیاسیم هه‌بوو، برای هاو‌پ‌نیه‌کیان هیتا و خۆی به‌ ئاسۆ ناساند پیم و ئه‌و چه‌پانه‌ بیری ده‌کرده‌وه و منیش ناسیونالیستانه‌ ره‌دیم ده‌دایه‌وه و بیرمه‌ ئه‌و شه‌وه‌ تا نیوه‌شه‌و گه‌نکه‌شه‌مان کرد. نازانم ئه‌و کاک ئاسۆیه‌ کینه‌ و چی به‌سه‌ره‌ات؟ ئایا هه‌ر به‌ چه‌پی مایه‌وه‌ یان چاره‌نووسیکی تری هاته‌ به‌رده‌م. به‌هه‌رحال ئه‌گه‌ر ئیستا ببینمه‌وه ده‌زانم چۆن موناقه‌شه‌ی له‌گه‌لدا ده‌که‌م و بۆ ئه‌و شه‌وه‌ش که‌ زۆرم ماندوو کرد، داوای به‌خشینی لیده‌که‌م. ئه‌و ساله‌ له‌ ته‌واوی چالاکییه‌ هونه‌رییه‌کانی که‌رکوک به‌شدار بووم که‌ سه‌رجه‌میان بریتی بوون له‌ کردنه‌وه‌ی پيشانگای شیوه‌کاری. هیچ چالاکییه‌کی ئه‌ده‌بیی فکریی تر

وجودی نه بوو. نه بلاوکراوه کانی به عس و نه کتیبه کان، تینویتی خه لکیان نه ده شکاند. یه کیتی نیشتمانی کوردستان له رادیۆکه ی هه فتانه بهرنامه یه کی وا بزانه ناوه که ی (هونه ر و شوړش) بوو، جار به جار شیعریک یان چیرۆکیکی ده خوینده وه. بیرمه له یه کیک له بهرنامه کانی، شیعر ی (شاخی سه رسه ختان) ی مارف عومه ر گولی خوینده وه. که له گوڤاری نووسه ری کورد ژماره دوانزه



عه بدولا سلیمان (مه شخه ل)، کوری شیعر ی له هۆلی کتیبخانه ی گشتی که رکوک ۲۵ ی  
حوزهیرانی سالی ۱۹۸۵

خولی دووه م بلاو ببۆوه. له ملامشه وه نه وزاد ئه حمه د ئه سوهد و مارف عومه ر گول و زاهیر رۆژبه یانی و فهوزیه ره شید بلاوکراوه ی (نیرگزیان ده ست پیکرد. پیموایت چوار پینج چه پکیان لی بلاو کرده وه و دواتر وه ستا. بۆ یه کیک له ژماره کانی نیرگزی نووسینیکم نووسیوو له سه ر ئه ده بی بهرگری کوردیی و بلاو نه ببۆوه. نازانه هۆیه که ی چییوو، نووسینه که لاوازه که بوو یان نیرگزی له بلاو کرده وه وه ستا. به عسیش سیاسه تی سه رکوتی گه یاندبۆوه لووتکه. رۆژ

نەبوو چەند كەس نەگىرەيت و شەو نەبوو ئەمنى كەركوك نەدەنە سەر مالىكدا و نەيان پىچنەوہ بۇ بەرپوہ بەرپايتى ئەمن.

لەو سەرۋەندە بىرۆكەى گىزانى كۆرپىكى شىعيرى ھاتە بەر باس و قسە كردن. من و نەوزاد ئەحمەد ئەسوہد و محەمەد سالاھىي و ئازاد ھۆشمەند و زەمان كاكەيى و تارىق كارىزى و فەلاح شوان ستار شوانى بە جىددى ئەو بابەتەمان شەرۆفە كرد و ھاتىنە سەر ئەوہى كە كۆرەكە بگرين. بۇ ئەو مەبەستەش پىويستىمان بە وەرگرتنى رەزامەندى بەرپوہ بەرى رۆشنىرى كەركوك ھەبوو كە ناوى (مرشد الزبىدى) بوو. ئۇفيسى مورشد لەسەر كىتپخانەى (دارالوطنىة) ۋە بوو لە بالەخانەى (خان الخلىلى) لە كۆتايى شەقامى جەھورى نزيك ئەحمەد ئاغا. عەسرانىك ئىمە چووين بۇ سەردانى ئۇفيسەكەى مورشد. مورشد لەويىوو و پىشۋازى كردىن و گوئى بۇ ھەلخستين. كاتىك داواكەمان خستە بەردەمى پىي باش بوو، بەلام گوئى دەبىت كۆرەكە بە زمانى عەرەبى بىت. ئىمەش و من لە ھەموويان زياتر دەم گەرمتەر بووم رەتم كەردەوہ كە بە زمانى عەرەبى شىعەر بخوئىنەوہ. ئەو باسى لەوہ دەكرد كە شارى كەركوك نەتەوہى جىاجىاي تىايە و ھەموويان عەرەبى دەزانن و تىدەگەن لە شىعەرەكان، بەلام ئەگەر بە كوردى بىت تەنھا كوردەكان تىدەگەن و تەواو. ئىمەش ھەستى نەتەوہىيەكە زال بوو بەسەرماندا و پىمان لەسەر ئەوہ دادەگرت كە بە زمانى كوردى بىت. ئەو نمونەى دەھىنايەوہ و منىش نمونەم بۇ دەھىنايەوہ كە كەس دەستى عەرەب و توركمانى كەركوكى نەگرتووہ با كۆر بە زمانى خوئيان بكەن. ئىمەش كۆر بۇ خەلكى كورد و جەماوہرى خوئمان دەكەين. دواچار من و مورشد زوبەيدى لىكگىر بووين و گوتم يان بە زمانى كوردى كۆرەكە دەكەين يانىش نايكەين. ئەويش گوئى نايبت و دەبىت بە عەرەبى بىت. منىش توورە بووم و ھەستامە سەر پى و گوتم بە عەرەبى نايكەين و تەواو. ئەويش گوئى بە زمانى عەرەبى نەبىت، كۆرەكە ناكەين. گوتم نايكەين، با نەيكەين و چوومە دەرەوہ و ناچار جەماعەتىش بەدوامەوہ ھاتنە دەرەوہ. كە چووينە خوارەوہ جەماعەت كەوتنە

سەرزەنشەت كۆردىم و گوتىيان تو زۆر توند بووى. ئەدەبىيەت تىكى بەدى. ئەمەتتوانى قەنەتە تى پىكەين. گوتىم وا نىيە بە ئاشكرا گوتى نايىت بە كوردى بىكەن. كابترايەكى وا چىيە قەدەغەى ئىمە بكات بە كوردى چالاكى بكەين. گوتىيان عەبدوللا ئەمجارە ئەچىنەوہ بو لاي بەلام دلت ھىچ نەكا و نىگەرەن مەبە و تو مەين. منىش رازى بووم. من و ستار شوانى مەينەوہ و ئەوان چوونەوہ بو لاي مورشد ئەلزوبەيدى و گوتبوويان ببورە ئەوہ عەبدوللا عەرەبىيەكەى باش نەبوو رەنگە نەيتوانىيەت جوان تەعبىر لە فەرەكەى بكات. مورشد پىيانى گوتبوو ئەوہ باسى چى دەكەن، عەبدوللا عەرەبىيەكەى زۆر باش بوو. بەس ئەو لە گوشەنىگايەكى ترەوہ قەسەى ئەكرد. سەرەنجام لەسەر ئەوہ رىككەوتبوون لە كۆرەكە شاعىرەكان بەزمانى كوردى شىعەرەكانىان بخویننەوہ و پاشان تەرجمەى عەرەبى ئەو شىعەرەكانەش بخوینریتەوہ. ئەوہ بوو تارىق كارىزى و نەوزاد ئەحمەد ئەسودە شىعەرەكانىان كۆرە عەرەبى و لە كۆرەكەش ئازاد ھۆشمەند و مەمەد سالاىيىش بە عەرەبى شىعەرەكانىان دەخویندەوہ. لەو شاعىرەكانەى بەشدار بوون تەنھا من و ھادى عومەر شوانى و عەبدولستار شوانى و مامۇستا عوبىدەم بىر ماوہ. كۆرەكە لە ۲۵ حوزەيرانى سالى ۱۹۸۵ لە ھۆلى كىتەبخانەى گەشتى (مەركەزى) كەركوك ساز كرا و جەماوەرەيكى زۆرى تىنووى ئەدەب بەشدار بوون تىايدا. من بە سى شىعەر بەشدارىم كۆرە كە دانەيەكيان بەناوى (دلوپىك لە دەرياي خۆشەويستى) بوو. شىعەرەكانى ئەو كۆرە ھەر ھەموويان شىعەرى بە ھەلوئىست و سىياسى بوون. تارىق كارىزى كۆرتە رىپورتاژىكى لەسەر كۆرەكە نووسى و لە رۆژنامەى ھاوكارى بلاوى كۆردەوہ. رادىئوى دەنگى يەككىتى نىشتمانى كوردستانىش وتارىكى لەسەر كۆرەكەمان نووسى و بە نووسەرەنى بەزىو و ناشۆرپىگىر لە قەلەمى دابووين. چ گەمژە بوو نووسەرى ئەو وتارەى ئەوكاتى رادىئوى يەككىتى بى تىگەيشتن لە دۆخەكە و بى ناسىنى ناسنامەى شاعىرەكان كە ھەر ھەموويان كۆمەلە بوون جگە لە عەبدولستار شوانى نەبىت كە مەيلى بەرەو لاي حىزبى سۆشىيالىستى كوردستان

هه‌بوو، کویرانه تفته‌نگی به تاریکییه‌وه نابوو. ئەوه بوو بۆ ئیواره کاک محهمه‌د  
ساله‌ییم بینی له شه‌قامی جمهوری و باسی نووسینه‌که‌ی رادیۆی یه‌کتییم کرد  
بۆی. گوتی ستایشیان کردن یان سه‌رزه‌نشست. گوتم سه‌رزه‌نشست. گوتی که‌وابیت  
قازانجمانه. باش بوو ستایشیان نه‌کردین.

## چون سەنگەرى ماركسەم ھەلبەزارد؟

كۆرە شىعەرىيەكەى كەركوكمان لە سالى ۱۹۸۵ زۆر بە سەرکەوتويى ئەنجامدا. خەلكىكى زۆر تىنوو بۆ ئەدەب و ئازادى ھاتبوون بۆ كۆرەكە. تەنەت ھۆلەكە پىر بوو و خەلكى بە پىوھش وەستابوون. ئەمە زۆر جىگای دلخۆشى بوو بۆ ئىمە. دواى تەواوبوونى كۆرەكە، يەككىك لە ئامادەبووان كە ھەر ھاوړپىيەكى خۆم بوو ماىەو و تا كۆتايى وىراى ئەوھى پىرۆزبايى لىكردم، حەزىش كرد و داواى لىكردم كە پىاسەيەكى لەگەل بكەم و باسى ئەدەب و شىعەر بكەين. منىش رازى بووم و ئەوبرادەرەش (جەمال كۆشش) بوو، كە ئەوكات ھىشتا ئەو ناوھى ھەلنەگرتبوو. ھاوړى جەمال لە ئەنجامى برىنداربوونى لە شەرىك دژ بە حىزبى دىموكراتى ئىران لەرېزەكانى سازمانى كوردستانى حىزبى كۆمۇنىستى ئىران - كۆمەلە، دووچارى كىشەى بەزەحمەت قسەكردن ھاتبوو. من و ھاوړى جەمال كۆشش بە پىيان لە كىتبخانەى گشتى كەركوكەو بەرەو رەحىماوھ چوونەو و لە رىگا بەدەم پىاسەكردنەو جەمال رەخنەى لە ناوھەركى كۆرەكە و شىعەرەكان گرت و باسى ئەدەبى كرىكارىي كرد. بەراستى ھەم رەخنەكانىم پى جوان بوو و ھەمىش ئەو ئەدەبەم بەو جۆرە و بەو ناوھ پى پەسند بوو. جەمال كۆشش بەو پەرى سادەبىيەو بەسى لەوھ كرد (كۆمەلگە دوو چىنە و ھەر چىنىكى كۆمەلايەتى بەرژەوھندى خۆى ھەيەو ئەدەب و ھونەرى تايبەت بە خۆى ھەيە). ھەروھەلا لەرېزەى قسەكانىدا ئاماژەى بەوھكرد كە (ئىمە ھەژارەين و سەر بە چىنى كرىكارىين و دەبىت ئەدەبەكەشمان سەر بە خەبات و واقىعى ژيانى كرىكاران بىت). راستىيەكەى ئەم قسانە ئەو شتە بوون كە من بەدواياندا عەودال بووم و تامەزىو ئەو قسانە بووم. لەوئوھ و لەو رۆژەوھ من و جەمال كۆشش

بووین به دوو ھاوړې نژیک و جیددی یه کتر و تا ئیستاش ھاوړییه تیمان ھر به رده وامه. له وړژه به دواوه به رده وام نووسراومان ده گورپییه وه و ھر دق و به ره میکم که دنووسی بوم ده خوننده وه و پیکه وه گه نکه شهی هه مه لایه نهی ده قه که مان ده کرد، به تاییه تی له پرووی ناوهرپوک و پابه ندبوون (ئیلترام) ی چینایه تی ده قه که بؤ خه باتی کریکاران. به ره حال له و پیاسه یه وه بیرکردنه وه ی من و ناوهرپوکی شیعه کانم گورانیاں به سه ردا هات. هه ولم ئەدا شیعی کریکاری بنووسم. نووسینه کانی پیشووی خوم به به ره می بؤرژوازی ده زانی و ته نانه ت نووسین و به ره می نووسه رانی کوردیشم به بؤرژوازی و ورده بؤرژوازی ده زانی. کاره سات ئەوه بوو یان باشتر بلیم هه له ی ئیمه ئەوه بوو که هیلکی راست و چه پمان به سه ر ئەده بی کوردیدا هینا. من لیره وه سنووری خوم له گه ل ئەده بی کوردی دانا و به و تیگه یشته نهی ئەوسام وام به باش زانی ئیتر هیچ به ره میک له هیچ گوڤار و پوژنامه یه ک بلاو نه که مه وه، مه گه ر له بلاو کراوه یان گوڤاریکی کریکاری یان کومونستی بیت. ئەم ئالوگوره کاریگه ری به سه ر چاره نووسی مندا هه بوو. ئەمجاره له دوا ی ته و او کردنی خویندم له په یمانگا بریارم دا بېمه پیشمه رگه به لام پیشمه رگه ی حیزبی کومونستی ئیران نه ک یه کیتی نیشتمانی کوردستان. له و سه ر و به نده دا نامه یه کی تاییه تیم بؤ که رتی ریکخستنی چه چه مال نووسی و له کومه له ی رهنجده رانی کوردستان وازم هینا. له نامه که مدا باسی ئەوه م کرد که من و تیگه یشته بوم که کومه له ی رهنجده رانی کوردستان به رگری له کریکاران و هه ژرانی کوردستان ده کات، به لام بوم ده رکه و تووه که ئەو ریکخراوه و سیاسه ته که ی دژ به به رژه وه ندی خه لکی کوردستان و هه ژرانه، بویه واز دینم. کاتیک نامه ی وازه یانه که م به ھاوړی تالیبی کوخا چه مید نارد بؤ (کاروان دوبزی) ی کادیری تیپی بیست و یه کی که رکوک، کاروان نامه یه کی بؤ ناردمه وه و داوای کرد واز نه هینم و ده توانیت له سه ر کتیه که ی لینین (مافی میلله تان بؤ دیار کردنی چاره نووس) مونا قه شه م له گه لدا بکات و بیسه لمینیت که کومه له

ماركسىيە و بەرگرى لە كرئىكارانى كوردستان دەكات. من وەلامەكەيم پىن جىدىدى نەبوو و جوابم بە كاك تالىيدا ناردەوہ بۆم نووسى (ئەو كىتئەى بەرپىزتان باسى دەكەن، من ماوہىەكە خوئندوو مەتەوہ). ئىتر لەو خالەوہ من كاروانم فەرامۆشم كرد و لە كۆمەلەى رەنجەرانى كوردستان و يەكئىتى نىشتمانى كوردستان وازم هئنا. ئىستا لە كاتىكدا كە ۳۵ سال تىدەپەرى بەسەر وازەينانم لە كۆمەلەى رەنجەرانى كوردستان، خۆم بە شادومان دەبينم كە ھەر زوو راستىيەكانم بۆ دەرکەوت و توانىم نەبمە قوربانى دەستى ئەو رىكخراوہ بۆرژوا ناسيونالىستىيە. ئىتر لەم گۆشەنىگايەوہ، گۆشەنىگاي كۆمۆنىستىيە، دەمروانىيە دونيا و كۆمەلگە و ژيان و ئىنسان. بەمجۆرەش تا دەھات لىكدانەوہم بۆ ئەدەب و ھونەر و رىيازە ھونەرىيەكان و نووسەران و كئىب، ئالوگۆرى بەسەردا دەھات. ئەو كاتىش چونكە زۆرم دەخوئندەوہ ھەمىشە حەزم دەكرد سەرنجى خۆم لەسەر ئەو بابەتانە بنووسم كە دەمخوئندەوہ. جارنىكان تىروانىنى خۆم لەسەر رىيازەكانى بوونگەرايى و عەبەسىت و فىوچەرىزم و دادايزم نووسىبوو و دوايى بۆ ھاوړىيەكى پەيمانگام دەخوئندەوہ. ھاوړىكەم زۆرى پىياش و خۆش بوو. جارنىكان لەسەر جىھەتگىرى ئەدەب كورته و تارىكم نووسى و ناردم بۆ رژنامەى عىراق لاپەرەى كوردىيەكەى، ئىتر لە پۇستەى خوئنەراندا نووسىبوويان (بۆ خاوەنى ئەم نووسىنە ناوى نووسىنەكەى من ھىنرابوو) ئەم جۆرە تىروانىنە باويان نەماوہ وسەردەميان بەسەرچووہ. بۆيە بلاوى ناكەينەوہ. وەكو خوى جارنم ئەمجارەش دەفتەرىكى سەد لاپەرەيم دانابوو بۆ نووسىنەوہى شىعر و سروودە كرئىكارىيەكان. ديوانە شىعرييەكانى (موسلىح شىخوئىسلامى - رىبوارى شاعىر (سلاوى ئازاى و دەنگ ھەلبرە) و ھەروەھا زۆرەى ژمارەكانى گۆقارى پىشەرەو (ئۆرگانى رىكخراوى كوردستانى حىزبى كۆمۆنىستى ئىزان - كۆمەلە) دەستكەوتن و خوئندەوہ. رادىوى دەنگى شۆرشى ئىزانىش پەيتا پەيتا شىعەرەكانى سلېمانى قاسمىيانى (كاكە) و موسلىح شىخوئىسلامى (رىبوارى شاعىر و ئەحمەدى بازگر و فاتىح شىخ (چاوہ) بەدەنگە خۆشەكەى حەمەى

كهمالى دەخويندەۋە. سالى دوۋەمى پۇلى يەكەمى پەيمانگام تەۋاۋا كىرد. ئەۋ  
 ھاۋىنەش كە پشۋو بوۋ. دىسانەۋە لە كارگەى بەفرەكە كەۋتمەۋە ئىش كىردن.  
 بەيانىان زوۋ دەستمان بەكاركىردن دەكىرد و سەعات سىيى بەيانى دەچوۋىن بۇ  
 كارگە. بەيانىانكىيان لەگەل كاك نازم رەشىدى ھاۋرئ و دراۋسى كە پىنكەۋە  
 كارمان دەكىرد، دەچوۋىن بۇ كارگە، دىسانەۋە لانكروژەرىكى ئەمن بانگيان  
 كىردىن و داۋاى ھەۋىيەى لىكىردىن. ھەۋىيەمان پىدان و دىسانەۋە منيان گرت و  
 نازمىان ئىزندا. ئەۋ بەيانىيە نىكەى نىو سەعاتى بەسەر جادەى گشتى ھەۋلىر  
 كەركوۋك دەچوۋە لاي فلكەى ئىخوان و دەھاتەۋە نىك قوتابخانەى زىۋەر و  
 ئىتر بەۋ جۆرە گەلى ئىھانەيان كىردم و ئىنجا رىيان دام بچمە سەر ئىشەكەم.  
 كارگەى بەفرى مستەفا ۋەكو كارگەكەى بەفرى تەرزى نەبوۋ. كارگەكەى مستەفا  
 سەر بە نەقابە بوۋ و جاروبار نوئىنەرانى نەقابە دەھاتن و پرسىارىيان لە  
 كرىكارەكان دەكىرد و دەيان پرسى بە چەند ئىش دەكەن؟ پىمان و ترابوۋ كە بلئىن  
 رۆژى بە چەند ئىش ئەكەين و خاۋەن كار زۆر باشە. من دركانم كە ئەگەر بىن  
 ئەلىم پارەكەمان كەمە و خواردىنمان نادەنى و پەنجەۋانەكانىش  
 (دەستكىشەكانىش) خۇمان ئەيكىرىن. كاتى زانىان من شتىكى تر ئەلىم، نەيانەپىشت  
 نوئىنەرى نەقابە بىنىم. لەرۋوى پەيوەندىيە كۆمەلەيەتەكانىشم تا دەھات خەلكم  
 زىاتر دەناسى و لەگەل زۆر بەى رۆشنىبىرەكانى ئەۋ كاتەى كەركوۋك پەيوەندىم  
 ھەبوۋ. لەۋ سەردەمەش دوۋ بابەت جىي قسەۋباس بوۋن يەك حىزبى  
 كۆمۇنىستى ئىزان و دوۋ پرۆسەى مەعريفە. لەۋ ھاۋىنە گۇقارى (پىشەنگ،  
 كانونى ھونەر و ئەدەبى كرىكارى كوردستان)م دىت و خويندەۋە. ئىتر ئەۋكات  
 سالى ۱۹۸۵ من خۆم بە نوۋسەرىكى كرىكارى يان ماركسىي يان سۇشالىستىي  
 دادەنا و بۇ ھەمىشە مەسەلەى خاك و نەتەۋە و كوردايەتى لە جىھاننىي مندا  
 كالبوۋنەۋە و نەمان. دواى ۋازەيتانم لە كۆمەلەى رەنجەدرانى كوردستان، ئىتر  
 سەر بە ھىچ رىكخراۋىك نەبوۋم. جگە لە ھەۋادارىكى حىزبى كۆمۇنىستى ئىزان  
 ھىچىتر نەبوۋم. بزۋوتنەۋەى چەپى نوئى عىراقىش لەناۋ كۆمەلەۋە، رىكخراۋى

کار و ئىنجا يەككىتى تىكۆشانى كارگەران وەك رېكخراوئىكى چەپى پانوپۆر و  
 خاوەن ساختمانى رېكخراوئىكى ھاتبۆۋە دەرەۋە. ئەۋكات ۋاتە سالى ۱۹۸۵ ھىچ  
 زانىارىيەكى وام لەسەر ئەۋ رېكخراۋە نەدەزانى. كىتتېھەكانى ئەۋ كات كە  
 دەمخوئىندەۋە برىتتېۋون لە (مانىفېستى حىزبى كۆمۇنىست) ۋەرگىرانى جەلال  
 دەباغ و ( المادىة الدىالكىكىة والمادىة التاريخية) كۆمەلى نوسەرى سۆقىتە  
 نوسىبىۋىيان، ھەر كىتتې لەسەر فەكر و فەلسەفە بىت ۋەك كىتتېھەكانى جۆر  
 لۆكاش و تەنانەت (الموسوعة الفلسفية) م دەخوئىندەۋە. لەگەل ئەۋەشدا تا دەھات  
 مەلېك لەلام بەرجەستە تر دەبۆۋە. ۋاتە خۆ دوورخستەۋە لە ماركسىزىمى  
 دەستى دوو و دەستى سى و چوونەۋە بۆ سەر ماركس و ئەنجلس و لىنن  
 خۆيان. ئەۋ ھاۋىنە ئىشم كىرەبۇو و پارەم ھەبۇو و تۋانىم ھەر سى بەرگەكەى  
 (سەرمايە) كارل ماركس لە كىتتېخانەى (دارالوطنىة) كەركوك بىكەم كە  
 ئەۋكات نازانم چۆن ئەۋ كىتتېخانەى ھەكومىيە كىتتې ماركسى دانابو بۆ  
 فرۆشتن. ئىتر ھەر چاۋىكم كىرەبۆۋە دە چاۋ لە كۆى كىتتېكى ماركس يان  
 ئەنجلس يان لىنن ھەبۇو يان دەمكىر، يانىش ۋەرم دەگرتن و دەمخوئىندەۋە.  
 بەلام مېتۇدى خوئىندەۋەكەم ھەرەمەكىى بوو. بى بەرنامە بوو. بەس  
 دەمخوئىندەۋە بىئەۋەى بزانم بەشۋىن چىيەۋەم. چۈنكە ئاسۆى فەكرى - سىياسىم  
 بەرتەسك بوو و نەمدەزانى بەرەۋ كۆى ھەنگاۋ دەنىم. بەلام ھەستم ئەكرد  
 لەرۋى رۆشنىرىيەۋە خەرىكم خۆم پىدەگەنىم. (كە تا ئىستاش ھەر خەرىكى  
 خۆ پىنگەياندىم). لە ژيانى عەمەلى و كۆمەلايەتتشمدا بەرخوردم بەرامبەر بە ژن  
 و بەتايىبەتى بەرامبەر بە خوشكەكەم ۋا گۇرابوۋ كە خوشكەكەم زۆر دلى  
 پىخۆش بوو. زۆر جار قسەم بۆى دەكرد و باسى مەينەتەكانى ژيانى ژنانم بۆ  
 دەكرد. گەلئىجار كىتتېم دەداپى دەخوئىندەۋە. خوشك بە دەيەھا رۆمان و شىعەرى  
 خوئىندەۋە. چەندجار كچى ھاۋرپم دەھاتن سەريان لىمدەدا و خوشك لەگەلىان  
 دادەنىشت و ۋەك ھاۋرپ بەرخوردى لەگەلىان دەكرد. خوشك زۆر ئەۋ  
 ھەلسوكەۋتەى پىخۆش بوو. ئەۋ سەردەمە جۆرەھا ھاۋرپى سىياسى و ئەدەبىي

و هاوړی پهمانگا سهریان لیده دام. ئیتر بوو بوومه سهنگه ری بهرگری له ژنان. زورجار دایکم له سهربان به تنوور خه ریکی نانکردن بوو، دهچوم کیچهم پیده کرد و ده مپرسی:

- دایه کاتی خوی تو و باوکم به دلداری هاوسه رگریتان کرد؟  
- دلداری چی وه لالا باوکت هاته داوام و باپیریشت رازی بوو و ته او.  
- ئیتر نه مکرده سوعبه ت و دموت یانی چاوداگرتنیک، دست بهر دست که وتنیک؟

- کوره وا له گهرمای بهردهم نه ته نوره دهمرم بو ناروی وازم لیبتیت.  
ئینجا سوعبه ته کانیشم له گهل دایکم بهدهم خرماندنی نانی تیری ته نوره وه. تاموچیژکی خوشی هه بوو. تازه هه تا مردن تامی نه و نانه تیریبه ناکه مه وه. به هه حال مالی خوشکیکم هه ر له گهره کی ره حیماره بوون. کچی خوشکیکم هه بوو نه وساله ته منی چواره یان پانزه سالان ده بوو. منیش زوو زوو قسه م بو ده کرد و رژیکیان به خوشکه کهم گوت له گهل سه میره نه چینه دهره وه و نه بیهم بو بازار و پیاسه یه که ده کین با توزیک دلی بگریته وه و له وه ته ی پشووی هاوینه نه چوته دهره وه. نه وه بوو من و سه میره چووین بو بازار، له شه قامی جمهوری دابه زین و به پیمان تا لای نه حمه د ناغا چووین و دوایش له و یوه به پیمان گه راینه وه و ئینجا به کورنیشا به ره و ره حیماره هاتینه وه. زاواکه م ناموزایه کی هه بوو ناوی ره فیک بوو که به (ره فیکه کویر) ناسرابوو و تیمسی هه بوو له خه تی ره حیماره ئیشی ده کرد. له سه ره تای جاده ی کورنیش من و کچ ناموزاکه ی ده بینی به جوته وا هیواش هیواش پیاسه ده کین و قسه ده کین. نه و من نانسیت و ئیتر که لله بی ده بیت. بهس خیرا نه فهره کان دانه گریت و به سه یاره که ی دیت چاودیریمان نه کات. ئیمهش له سه ره خو پیاسه ی خومان نه کرد و من باسی نازادی ژنان و یه کسانی ژن و پیاو و بایه خی خویندنه وهم بو ی ده کرد. کاک ره فیکیش هه ر به به تالی به ته نیشتمانا تیته په ری و دهراته لای فلکه ی ئیخوان و ده گه ریته وه و چاودیریمان ده کا و ئیمهش ناگامان له هیچ نیه. ئیتر

دوایی وهک خۆی بۆ خوشکم گێزابوو یه وه له دلی خۆیدا وتبووی ئایا بچم یه خه ی ئه و کوره بگرم؟ خۆی وهلامی خۆی دابوو، نا با خۆم بگرم بزنام چی ئه کهن. سه ره نجام پێش ئه وه ی ئیمه بگه ی نه ناو ره حیماوه و ماله وه ئه و چوو بووه مالی خوشکم و پرسیبوو:

- دایکی سه میره، سه میره له کویتیه؟

- له گه ل عه بدولای برام چوونه بۆ بازار. ره فیق بۆ پرسیری سه میره ئه که ی؟

- ئۆخه ی دلم ئیستراحه تی کرد. حیکایه ته که یان بۆ ده گێریته وه و ئه وانیش تیر پێی پینته که ن.

ئه و سه رده مه مه سه له ی خۆپارێزیی ئه منی هه لسه وراوان تا بلی له باریکی خراپ نه بوو. ئیلتزاماتی ئه منی ده توانم بلیم زۆر که م بوو. براده ر هه بووه کتیبکی قه ده غه ی به رووتی به ده سه ته وه بووه و هاتوو له ده رگای مالی داوه! ئیتر کئ بینویه تی و کئ چاوی پێوه بووه ئه وه که س نازانیت. هاوری هه بووه هاتوو بۆ ناو په یمانگای ته که نه لۆجی که رکوک و کتیبی قاچاخی بۆ هیناوم و له ناو ناد ی په یمانگا که سه دان قوتابی به عسی و عه ره ب و تورکمان و کورد و مه سیحی تیایه قه مه سه له که ی هه لداوه ته وه و کتیبه که ی له بهر قایشه که ی قه برغه ی بۆ ده ره یناوم و داویه تییه ده ستم! بردنی نووسراو به سه یته ره کان بی هیچ ره چا و کردنیک که خۆی هه ر زۆر نادرست بوو. جاریکیان دوو نامیله که م به ده سه ته وه بوو ده مخویندنه وه. یه کیکیان ده رباری ئابووری سیاسی بوو که که رتی ریکخستنی دوکان نووسیوو ی و دانه یه کی تریان ئه گه ر هه له نه بم گوڤاری پێش ره و بوو، دوای خویندنه وه ی چه ند لاپه ره یه ک بلا و کراوه کانم کرده نیوان ئه و مه قه با یانه ی ژیر دۆشه که که م که له سه ربان له سه ر قه ره ویله یه که م ده نووستم. ئه و شه وه نه شمده زانی ئه دن به سه رماندا. کاتیکم زانی نیوه شه و چوار پینچ که س به چه که وه هاتنه سه رم و هه لیان ساندم و داوی ناسنامه یان لیکردم. منیش گوتم ناسنامه که م له خواره وه یه. لیفه که یان لادا و دۆشه که که یان هه لدا یه وه و هیچی لینه بوو. چوونه سه ر بان ی دوو سی مالی تر. من له وه

دەترسام مەقباکان ھەلدەنەو ھە و نووسراوھکان ببینن، بەلام پیتھچوو ئەوان تاییەت بەدوای کەسیکدا ھاتبن.

لە خواروھ ھەویەکەم دا پینان و دایانەو ھە دەستم و رۆیشتن. حیزبی بەعسی شۆفینی جەویکی ترس و خەفەقانی دروست کردبوو و رۆژ نەبوو خەلکانیک نەگیرن. ھەفتە نەبوو دوو یان سێ یان زیاتر لە گەرھە کوردییەکان دەستگیر نەکرین. ھەفتە نەبوو نەدەنە سەر مالان و خەلک راپیچی زیندانەکان و ئەمنی کەرکووک نەکەن، بەتاییەتیش دوای مفاوہزاتی بەعس و یەکییتی کە ریکخستنیکی زۆر بیدەربەستانە کەشف ببووون و بەعس چاوی تیبیریوون و بووبونە نیچیری دەزگا ئەمنییە سەرکوگەرھەکی. لە پەیمانگاش پۆلی یەکەم بە ھەردوو سالەکە یەک دانە کچمان لە پۆل نەبوو. ئیمە ھەموو ئەو قوتابیانە ی کە ناوھکانمان بە پیتی(ع) دەستی پیکردبوو خرابووینە پۆلیکەوھ. پۆلەکانی تر کچیان تیدا بوو بەلام ھەردوو سالی پۆلی یەکەم بێ کچ بردە سەر و لەبەشی مەدەنی بە پۆلەکە ی ئیمەیان دەوت (پۆلی سەربازخانە یان مەعەسکەر)، چونکە وھک سەربازخانە وابوو ھەر سمیل بابر بوو دەھاتوو دەچوو. بەلام لە پۆلی دووی پەیمانگا، دوو سێ کچیک کەوتنە پۆلەکەمانەوھ. ئوخە ی نەمردین لەگەل کچ کەوتینە پۆلیکەوھ. لە پەیمانگا تیپیکی توپی پیمان دروست کردبوو. ھەرچەندە تیپیکی فەرمی نەبوو بەلام توانیمان یاری دۆستانە لەگەل توپزاوھ و لەیلان و ئازادی و ترکەلان و تیپی پەیمانگای تەکنەلۆجی کەرکووک بکەین. پەیمانگاش پرسگە ی ھەبوو کە ھەر عەمادە و ئەمن بەرئوھیان ئەبرد. کەسیک میوانی بەھاتایە لە پرسگەوھ بە موکەبیرە بانگیان دەکرد و دەچووی میوانەکەت وەردەگرت. لە دوو ھەفتەدا شەش قوتابی پەیمانگای تەندروستی کەرکووک گیران کە من یەکیانم دەناسی و ئەوانی ترم نەدەناسی. رۆژیکیان نەچووم بۆ پەیمانگا. بۆ سبەینیکە ی برادەرەن وتیان دوینێ لە پرسگە بانگیان کردووی و میوانت ھەبوو. منیش ھەرچەند بیرم کردوھ نەمزانی بۆ بانگ کراوم خۆ ھیچ مەوعیدیکم نەبوو و کەسیش بۆ ئاگاداری من نەدەھات بۆ لام. بەھەرھال بە ھەندم وەرنەگرت.

نهمه ئه زانی چیبوو و چی پرویداوه. تا سبه یانانکیان له ناو پۆل هیشتا دهوام  
دهستی پینه کردبوو دوو کهس هانتنه سهر سهرم، تو (عه بدولا سلیمان)یت؟  
- به لئ.

- وهره له گه لمان ئیشمان پیته.

- تاقیکردنه وهم ههیه دواى تاقیکردنه وه کهم دیم.

یهکیان تووند قولى گرتم و ههر له ناو پۆل که له بچه یان خسته دهستمه وه و به  
به رچاوى هه موو قوتایانی پۆله که و قوتایانی به شی مه دهنی منیان دایه پیش  
خویان و بردمیان و خستمانه ناو سه یاره یه کی قه مه ره ی تو یوتای رهنگ  
خۆله میشی که له دهره وه ی به شی مه دهنی وه ستابوو و ئه منیکی له دیار  
وه ستابوو، که سایه قه که بوو و چاوه روانی ئیمه ی ده کرد. ههر که سواری  
قه مه ره که یان کردم هه ردوو چاویان به ستامه وه. ئیتر نه مزانی به کویدا رویشتین.  
ئهو ساته دلم خه ریک بوو به قی. من ئه وه چه ندین ساله سیاسهت ده کهم له و  
له حزه یه ده ترسام بگیریم. تازه زور درهنگه و ناتوانم هیچ بکه م. له رینگا لییان  
پرسیم ناوی سیانیت چییه؟ و ناوی سیانی خۆم پیوتن. گوتم من نازانم بو  
گیراوم؟ من یاربچیم و خه ریکی تو پینم بو ده مگرن؟ هیچیان نه گوت. پاش  
ماوه یه ک سه یاره که ههستم کرد له دهره وه سه یاره که وهستا. دابه زین و منیان داگرت و ههر  
ههیه. دواى چوونه ژووره وه سه یاره که وهستا. دابه زین و منیان داگرت و ههر  
به دهستی که له پچه وه و چاوی به ستراوه وه منیان برده ژووره وه و تا گه یشتنه  
ژووریک له دهرگیان دا و ئیتر منیان برده ژووره وه. گوتیان راوهسته. چه ند  
چرکه یه ک دواتر چاومیان کرده وه. بینیم له ژووریکی گه وره دام و میزیک و دوو  
ریز قه نه فه و ته پله کی تیا به و پیاویکی رهش ئه سمه ری قه له و له پشت میزه که وه  
دانیشتبوو. لئی پرسیم

- ناوی سیانیت چییه؟

- عه بدولا سلیمان محمه د ئه مین.

- (شورپش) ئه ناسیت؟

که ئەم ناوهم گۆی لیبوو ئینجا زانیم چیبوو. دوو ههفته پیشتر پینچ قوتابی پهیمانگای تهنروستی که رکوک گیرابوون و یه کیکیان شۆرش عه بدولای هاورپم بوو. بیرم کردهوه که ئەگەر بلیم نایناسم دوایی هەر دهبی ئیعتراف بکه م که ئەیناسم. بشلیم ئەیناسم رهنگه زۆر شتی بۆم هۆنیبیته وه.

- کوری گهرکه و له ویوه ئەیناسم.

- باش.

فهرمانی کرد شۆرشی بۆ بینن. دوو خولهک دوای ئەوه شۆرشیان هینا بۆ ناو ژووری به ریوه بهری ئەمنی که رکوک. به ریوه بهر له شۆرشی پرسى:

- شۆرش ئەمه کییه؟

- سهیدی ئەمه عه بدولا سلیمان.

- چۆن ئەیناسی؟

- گهرهم عه بدولا لیپرسراوی حیزبیمانه و کۆبوونه وهمان پینهکات و ناوی نهینی (ئارات)ه. که وای گوت چۆکم شکا و دلم کهوت. مودیر ئەمن له وئ حه یزه رانکی پیبوو و به حه یزه رانه که کهوته گیان شۆرش و تا حه یزه رانه که نه شکا وازی لینه هینا. ئەم لیدانهی شۆرش له بنچینه دا بۆ چاوشکانی من بوو. ئەوان به گرتنی من ههستیان کرد سهرکه وتنیکی گهره یان به دهسته پیناوه و شانیه کی گهره ی حیزبی شیوعییان گرتوو. شۆرشیان برده وه بۆ ناو زیندان و منیان برده ژووریکی تر له ناو بیناکه ی فه رمانگه ی ئەمن و دامیان نا. دوو ئەمنی گهنج ته مهنیان له ده وروبه ری بیست و پینچ سال ده بوو. یه کیکیان به هیمنییه وه لئی پرسیم:

- عه بدولا نامناسیته وه؟

- تو ناناسم.

- چۆن نامناسیته وه؟ ئەه ئەوه نه بوو کۆبوونه وه ی حیزبیمان ئەکرد له باخچه که ی ئیسکان.

- من له ژياندا كۆبوونه و هم نه كړدووه و ته نزيمي هيچ حيز بيك نه بوومه و نيم و توشم هر گيز نه بينيوه. له وساته يا شتيكي سه یرم هاته وه بير. سالی حه فتاكان كاتيک برا كه م گيرابوو له زيندانی فرقه ی عه سكه ری بوو و ئه و سایه ق شو فله كه فریای كهوت و به ريدا. گوتم با ئه م زاره هه لده م بزانه م ئه گهر گرتی ئه وا باشه و ئه گهریش نه یگرت خو هيچ زهره ر ناكه م. ئه منه كه ی تر ده مانچه كه ی دهره ینا و لووله كه ی خسته سهر سه رم

- ئه ی تو كۆبوونه وه ت پي نه كرده م؟

- نه خير من كۆبوونه و هم به كه س نه كړدووه و په يوه ندیم به كه سه وه نييه و من جه ماعه تی (فاضل شعبان التكريتی) م.

- چي چي؟

- من جه ماعه تی (فاضل شعبان التكريتی) م؟

- درو ئه كه ی.

- نا درو ناكه م.

- سه دا سه د درو ئه كه ی ئه گهر تو جه ماعه تی فاضل بيت، بو من ناتناسم؟

- فاضل شعبان التكريتی برای ژنه كه ی ناوی موفیده و كوره گوره كه ی ناوی عه باسه.

- وايه. من عه باسم.

- تو مندال بووی من و باوكم زورجار هاتووينه ته مالتان.

- ئیستا ته له فون بو باوكم ئه كه م ئه گهر راست بكه ی بهرت ئه دهم و ئه گهر درو بكه ی سویند به ئه لاا حالت حه لوه لا ئه بيت.

- ته له فون بكه.

هه ر له وئ ده ستي برد بو ته له فونی سه ر میزه كه و ره قه میکی لیندا كه ژماره ی مالی خو یان بوو و هه ندیک چاوه پروانی كرد و وه لام نه بوو. ئینجا وتی ناوه كه ت ئه نووسم و ئیواره به باوكم ئه لیم.

- باشه سهلامی لیبکه. لهوکاته یا مفهوز ئهمنیک و وهردیانیگ هاتن و منیان له ژووره که برده دهرهوه. لای دهرگای ژووره که کاتیک دهچومه دهرهوه گوتم عهباس له بیرت نهچیت به باوکت بلن ههر که ئه و دوو وشه یه م له زار هاته دهر، له لایهن وهردیانه که وه که ههر ئه من بوو که وته لیدانم. ئیتر به دهم لیدانه وه بردمیان به رهو ژووره کانی ئینفرادی دائیره ی ئه منی که رکوک. وهردیانه که زوو وازی لیهینام چونکه ده بویه به دهستیکی کلاشینکوفه که ی بگری و به دهسته که ی تریشی به کلپه کانی دهرگا که بکاته وه. ئه وه بوو منیان برده ژووره وه و له به رده م په نجه ره ی ژووریک ناسنامه و پاکه ت و شقارته و هه ندیک پاره شم پیبوو له گه ل قایشی پانتوله که م، ههر هه موویان لی سه ندم. به لام سه د فلسییه ک له ناو گیرفانی پانتوله که م لای پیشه وه جیما و نه یانزانی. ههر ئه و سه د فلسه م پیبوو. له ویوه بردمیان بو ناو راره ویک که شه ش ژووری بچوکی ئینفرادی لیوو و منیان به دهرگای یه کیک له ژووره ئینفرادییه کان به که له پچه به ستایه وه. دل و دهروونم پر له ترس بوو. له ژووره ئینفرادییه کان ههر ژووره که سیکی تیا بوو و له راره وه که ش به ههر دهرگایه که وه که سیکیان به ستا بوو. من به دهرگای سییه مه وه به سترامه وه. له سه ره تای راره وه که کوریکی لیوو ناوی عادل بوو، کورد بوو و خه لکی گه ره کی ئیمام قاسم بوو. کوریکی گه نمرهنگی لاواز و قژ لوول بوو. لینی پرسیم له سه ره چی گیراوی؟

- به به لاش گیراوم. به ئیشتباه گیراوم.

- خو له گه ل شوړش وان نیت؟

- به لی.

- ئه وه تا شوړش له م ژووره یه.

عادل وتی هه ولبده خوړاگر به و ئیعتراف مه که. ئه گه ر به نیازی ئیعترافی ئه وا زوو ئیعتراف بکه و بچ لیدان. ئه گه ریش به نیازی ئیعتراف نیت خو ت رابگره. لیدانه که هیچ نییه سه ره تا ناخوشه و ئه تبه نه خواره وه و هه لت ئه واسن و کاره بات لیته دهن و چه ند جارئ تا ئه بووریته وه، که بوورایته وه سه تلئ ئاوت

پیا ده‌کهن و ئەههینه‌وه سه‌ره‌وه و ئیتر دواى ماوه‌یه‌ک راډینى و ئاسایى ئەبیت به‌لاته‌وه. گوتم هیچم له هیچدا نییه و ئەگەر ده‌ماره‌کانى له‌شم ده‌ربینن ئیعتراف ناکه‌م. گوتى زۆر باشه. ئیتر من كه‌وتمه پرسیارکردن و ئەویش تا توانى زانیارى پیدام. قووتوویه‌كى به‌تال لای دیواره‌كه‌وه بوو. پرسیم ئەو قووتووه چى ئەكات لیژه؟ گوتى ئەوه بۆ میزکردن. میزه‌كه‌ى تیپكه و له كونی بلۆكه‌كه‌وه فریى ده‌ ئەودیو. به‌س كه‌س نه‌تبینى. ئیتر عادل باسى كرد ئیواره نیسكمان ئەده‌نى. تیر بخۆ چونكه ته‌عزيب به‌ برسیتی لاوازت ئەكات، به‌لام ئەگەر تیر بیت به‌رگریت زیاتر ده‌بیت. منیش له‌و دونیایه‌ ر‌قم له‌ خواردنى نیسك ده‌بۆوه و هه‌رگیز هه‌زم لینه‌بووه. به‌س چیبكه‌م و چارم نییه. به‌هه‌رحال ئەو ر‌ۆژه له‌ پینش نیوه‌ر‌پووه تا عه‌سر و پینش مه‌غریب ره‌نگه‌ زیاد له‌ ده‌ جار میزم كرد. میز كردنه‌كه‌م له‌ ترسا بوو. نه‌مه‌زانی چیم لینه‌كهن و چۆن ئەشكه‌نجه‌م ئەده‌ن. دل‌م خه‌ریك بوو ئەته‌قى، له‌لایه‌كه‌وه بیرم لای دایك و باوكم و خوشك و برا بوو. له‌لایه‌كى تره‌وه بیرم له‌ هاوریکانم ده‌كردوه و ده‌موت ئیستا ئەوانیش هه‌ریه‌ك كه‌وتوونه‌ته شوینیک و ره‌نگه‌ كه‌سیان نه‌ویرن له‌مالی خۆیان بخه‌ون، له‌هه‌مووی به‌ترستر بیرم لای ژماره‌یه‌ك كتیب و نامیلکه‌ى قاچاخ بوو كه‌له‌ناو كتیبخانه‌كه‌م بوون له‌ مال. بیرم ده‌كردوه كه‌ ئەگەر ئەمشه‌و بچنه‌ مال و ئەو كتیبانه‌ بدۆزنه‌وه به‌تایبه‌تى (سه‌رمایه‌ى) ماركس ئیتر بیانوویه‌كى باش ده‌بیت به‌ده‌ستیانه‌وه بۆ ئەوه‌ى ئەو تاوانه‌م به‌سه‌ردا به‌سپینن. من نه‌مزانی دواى گیرانه‌كه‌م چیبووه. نه‌مزانی هه‌ر ئەو ساته‌ى له‌ په‌یمانگا ده‌گیریم، هه‌واله‌كه‌ وه‌ك بروسكه‌ به‌ناو په‌یمانگاډا بلاو ده‌بیته‌وه و خاتوو (مه‌هاباد قه‌رده‌اغی) كه‌ئه‌وسا قوتابى په‌یمانگا بوو یه‌كسه‌ر واز له‌هوام دینى و ده‌چیته‌ مالى ئیمه و له‌گه‌ل خوشكم و دایكم هه‌ر كتیبیک كه‌ بۆنى سیاسه‌تى لیوه‌ بیت، ده‌رده‌ینى و دایكم ده‌يكاته ناو گونیه‌كه‌وه و ده‌یداته كۆلى و ده‌یبات بۆ مالى خوشكینكم له‌ سه‌ره‌وه‌ى گه‌ره‌كى ره‌حیماوه و ده‌یشارنه‌وه. خوشكم ده‌یگیرایه‌وه كه‌ چۆن مه‌هاباد به‌ده‌م فرمیسك هه‌ل‌رشتنه‌وه كتیبه‌كانى جودا ده‌كردوه و ده‌گریا. مه‌هاباد ئەو خاتوونه‌ له‌و ساته‌ باش فریام

کەوتبوو. من ئەم ھەلۆیستەى خاتوو مەھاباد ھەرگیز لەبیر ناکەم و لەیادەوەریمدا دەمیتیتەوہ تا ئەبەد. ھەرچۆنیک بیت دەمویست خۆم لەگەڵ زیندان رابینم و را نەدەھاتم. عەسر خواردنی نیسکیان ھینا و کەرتى سەموون و تەماتەیک. ھەموویم خوارد و لەسەر راسپاردە و ئامۆژگارییەکانى عادل خۆم ئامادە کرد بۆ ئەشکەنجە. عادل بە چرپەوہ پینگوتم نەختیکى تر دین دەتەن، بتبینم چ مەردیکیت و چۆن بەرگە دەگریت. منیش سەرم بۆ لەقاند و گوتم براتم، خەمت نەبێ. لە دلێشەوہ زیاتر دەترسام. ئەى ئەگەر بەرگەم نەگرت ئەوسا چى. دواى ناخواردن لەلایەکەوہ دەمویست کات رابوہستى و قەت خۆم نەبینم بە ھەلۆاسراوى. لەلایکى تریشەوہ دەمگوت با بیت و قیروسىا چى ئەبیت با ببیت، با ئەو ترسە لەعەنتییە لەدل و دەروونم دەربچیت. لەگەڵ ھەموو ئەم ترس و دلەراوکییەم، وەخت بوو شیت بم بۆ جگەرەیکە. بیدەنگ پشتم دابۆوہ دیوارەکە و لە زەرەى زنجیر و دەنگى کلێل راجلەکیم و پوخسارم دیار بوو ترسى پێوہیە. عادل چرپاندی ئەوہ چایمان بۆ دینن. ھەرواش بوو چاییان ھینا و کردیانە ناو ئەو قووتوویەى میزمان تیتەکرد. ئەوہبوو بۆ یەکەمجار لە ژیانم چای میزاویم ھەلقوراند. ئەو ئیوارەى دواى چایەکەش ترس بەرى نەدەدام، چاوەروان بووم. عادلش ھیواش ھیواش دەیگوت نەختیکى تر دین ئەتەن. من بیرم کردوہ وە وای بۆ چوووم کە تازە ھەر تیاچووومە بۆ ھەولیک نەدەم بۆ خۆم. رووم لە عادل کرد:

– تۆ بەدەرگاکی شۆرشەوہ بەستراویتەتەوہ، لەژیر دەرگاکیوہ بەشۆرش بلی با پەشیمان بیتەوہ. خۆى دەزانى من ھیچ گوناھ و خەتایەکم نییە. لەبەلاش ناوى داوم. عادلش ریک قسەکانى منى گەیانده شۆرش. شۆرش وەلامى داوہ:

– تازە ناویم داوہ و بەکەلک نایەت.

– پتی بلی نا وا نییە. ھەموو ئینسانیک توانا و بەرگری وەکو یەک نییە. پتی بلی شۆرش ئینسانیکى باش و ریکوپیکە و کەوتوتە ھەلەیکەوہ و ھەموو ئینسانیکیش ھەلە دەکات، گرنگ ئەوہیە ھەلەى تر نەکەینەوہ. عادل ئەمانەى

هه موو گه یانده شوږش. دیار بوو شوږش نهرم بوو. پنی بلئ با کاریک بکات لای به پڼوه بهری ئه من په شیمانی خوئی دهر برئ و بلئ عه بدولا بی خه تایه و هیچی له هیچدا نییه و به به لاش ناوم داوه، ئه وسه من بهر ئه بم و هه له کانیش کهم ئه بنه وه. شوږش قه ناعه تی کرد و به لئیندا وا بکات. ئه م قسه کردن و را و ته گبیره رهنگه سه عاتیکی بردبیت. له پر دهنگی کلیل و دهرگا کردنه وه هات. موفه وه ز مه محمود که موفه وه زکی خرکه لانه ی قه له وی پیست ئه سمه ری توخ بوو و دواپی زانیم خه لکی حه ویجه بوو، دهرگای سه ره کی ژوره کانی ئینفرادییه که ی کرده وه و له گه ل وهردیانیکدا هاتن. شوږش یه کسه ر هاواری کرد سهیدی سهیدی.

– موفه وه ز مه محمودیش هه ر له کونی دهرگا که وه (ها چپته ئه م هاوار هاوارت له چپیه؟).

– سهیدی (ئه م کوره ناوی عه بدولا سلیمان ه و من ناوم داوه و هیچ په یوه ندیبیه کی به منه وه نییه و بی گونا هه و له به لاش ناوم داوه). موفه وه ز مه محمودیش دواپی جنیویکی زور (ئهی که په یوه ندی پپته وه نییه بؤ ناوت دا؟)

– سهیدی هه ر له خوږا له کاتی ئه شکه نجه دا ناوی ئه وم به خه یالدا هات. موفه وه ز مه محمود دیسانه وه ریزیک جنیوی پندا و به تووره ییه وه چووه دهره وه.

من ئه م هه لو یسته ی شوږشم بهر ز نر خاند و ده ستخوشیم لیکرد و ئیستاش بهر ز دهینر خینم. ئیتر لیره وه زانیم شوږش ئه وه یه که ده بی دهستی پڼوه بگریت و ناگات لی نه مینی کاره سات ئه قه ومینی. ئیتر ئه و شه وه تا درهنگانی من چاوه روان بووم بین بمبهن و ئه شکه نجه م بدن و له هه مان کاتیشدا له ریگه ی عادیله وه هه ر خریکی قسه کردن بووم له گه ل شوږش. له وی زانیم که هه ریه ک له (خاتوو ئه مه ل عوسمان و خاتوو سوعاد و کاک سه باح سه لیم و کاک یوسف روسته م) هه موویان له گه ل شوږش عه بدولا و من یه ک با به تین و هه موویان گوا یه شانه ی منن و من سه ره رشتی هه ر هه موویان ده که م و سه ر به ری کخته کانی حیزبی

شیوعی عیراقین. واته من له په یمانگای ته کڼه لوجییه وه سه رپه رشتی پینچ که س ده کم له په یمانگای ته ندروستی که رکوک. من دوايي زانیم ئو برادرانه ش به تاییه تی خاتو و ئه مهل عوسمان دوايي بوی گیزامه وه که (زور ئه شکه نجه درابوون له سه ر ئه وه ی عه بدولا سلیمان کئییه؟ و په یوه ندی ئه وان به عه بدولا وه چییه و له کوئییه؟). ئه مهل ده یگیزایه وه: (ئیمه تۆمان نه ده ناسی و ده مانگوت خویه ده بی ئه و عه بدولایه کئی بیت وا ئیمه ی له سه ر ئه شکه نجه ئه ده ن؟) و به کورتی شوړش (که به داخه وه ئیسانیکی تا بلئی ریکوپیک و پاک بوو، به لام بووه قوربانی هه له کانی خوی) قوره که ی خه ست گرتبوه و نه خوی و نه ئیمه به ئاسانی نه مان ده توانی تیای درچین. ئه وشه وه نازانم چون چاوم چووه خه و، ئه ویش له بهر ئه وه ی:

یه ک: له ترسا.

دوو: له بهر وه زعی به ستانه وه م به ده رگا که.

سی: له ژیر پییه کانم له سه ر زه وییه که به تانییه ک و سه رینیک که بونی ناخوش و چلکن و پر له کینچ و ئه سپی بوون.  
 بۆ به یانییه که ی زو له گه ل دهنگه دهنگی ئه منه کان و وه ردیانه کان راپه ریم و هاتن و ده رگا کانیان کرده وه و تا دوو دوو بمان به ن بۆ سه رئاو و ئاماده مان بکه ن بۆ ئه رکه کانی خویان. من ئه مانه م نه ده زانی ئه وه نه بیت که خوم ئاماده ده کرد بۆ ئه شکه نجه و لیدان. بۆ به یانییه که ی دوو دوو ده ستیان پیکه وه که له پچه ده کردین و ده یان بر دین بۆ سه رئاو، ماوه ی پینچ ده قیقه ده بوايه هه موو شتیکت ته واو بکر دایه. ئه و به یانییه منیان له گه ل کورپکی عه ره بی باریکه له ی ره شتاله که ریشیکی ته نکي هه بوو، که له پچه کرد. کاتیک له سه رئاو که له پچه کانیان له ده ستمان کرده وه، بنیم ئه و کورپه به هوئی ئه شکه نجه ی زوره وه پشتی ده ستی روو شابوو و مه چه کی برینیکی قوول و گه وره ی پیوه بوو و ته نانه ت لایه کی ئیسکی مه چه کی دیار بوو. که چاوم به و برینه و ئیسکه که وت پیی تیکچووم به س خوم گرت. به چرپه وه پرسیم ناوت چییه؟

- عه بدولکه ریم. دەرچووی په یمانگای سلک و لاسلکیم و له سهر حیزبی ده عوه گیراوم.

وهردیانه که قیراندی: بیده نگ بن.

ئیتیر ههر زوو خومان کۆکرده وه و ئه وه یه که مجار و دواچار بوو عه بدولکه ریم بین و نه مزانی دواى ئه وه چی به سهر هات. رۆژی دووهم تا به یانییه که ی هیچ شتیک پروینه دا و که س نه هات لیم بیرسیتته وه یان بمبهن بو لیدان. نیوه رۆکه ی نانمان خوارد و دهوری دواى نیوه رۆ دوو کورپی میردمندالیان هینا بو ئینفرادییه کان. ههر دووکیان خه لکی گه ره کی ره حیماره بوون و دهناسین. فه لاه که یه کیکیان بوو کردیانه ئه و ژووره ی منی پیوه به سترابوومه وه و چه کیمیانیش کرده ژووره که ی ته نیشته. فه لاه و چه کیم مام و برازا و کور و برای محمه د که بابچی بوون له ره حیماره و له ریکخستنه کانی کۆمه له ی ره نجه درانی کوردستان چالاک بوون و که شف بوو بوون. بو ئیواره که ی زۆرم چه کیم هاندا وره ی به رز بی و ئیعتراف نه کات و عادل چی له گه ل من کرد، منیش ئاوا به رخوردم له گه ل چه کیم کرد. چه کیم به لئینیدا که ههرگیز ئیعتراف نه کات، فه لاه حیش له بهر ئه وه ی ته مه نی له شانزه سال که متر بوو، لئیان نه ددا. ئه و دوو کوره زور دلیان به من ده کرایه وه. فه لاه ههر ده گریا و هاواری ده کرد بیرى دایکم ده که م. ئیواره هاتن چه کیمیان برد و بردیانه سه ردا به که و که وتته ئه شکه نجه دانی. هاواری چه کیم له تاو ئه شکه نجه، ئه و باله خانه یه ی پر کرد بوو. دواى که متر له ۱۰ خوله ک چه کیمیان هینایه وه ژووره که ی خوی. که وهردیانه که رۆیشته لیمپرسی:

- ها چیت کرد؟

- دانم به هه موو شتیکدا نا.

- بو؟

- به رگه م نه گرت و کاره بایان له زه که رم دا و نه متوانی به رگه بگرم. ههرچی فه لاه حیش بوو له ژیر دهرگا که وه له گه لیدا که وتمه قسه کردن. پیمگوت ئه گهر

مفوهه زه که هات بگری و بلئ بیری دایکم ئەکهەم. ئەگەر پرسى چیت ئەوى داواى جگەرە بکه و دایگرسینه. رازى بوو. ئیوارە مفوهەز مەحموود هات و فەلاح دەستی کرد بە گریان.

- پرسى بۆ ئەگریت؟

- بیری دایکم ئەکهەم سەیدی.

ئەویش دیار بوو سکی پى سووتا، مەگرئ رۆلە مەگرئ.

ئینجا فەلاح داواى جگەرەى لە مفوهەز مەحموود کرد ئەویش جگەرەى سۆمەرى رەشى دەکیشا و جگەرەیهکی بۆ داگیرساند و داى بە فەلاح. فەلاحیش جگەرەکهى وەرگرت و لەبەرچاوى مژیکى لیداو ئینجا مفوهەز مەحموود و وەردیانەکه چوونە دەرەوه و فەلاح لەژێر دەرگاگەوه جگەرەکهى داپیتم و ئۆخەى جگەرەیهکی سۆمەرم کیشا. جگەرەکهەم تەواو کرد و زۆرى نەبرد رەنگە سەعاتیک یان سەعات و نیویک دیم مولازم نوری هات. ئەم مولازمە پیاویکی باریکەلهى موو رەشى عەرەب بوو و خەلکی مەخموور بوو. هات و لەناو هەموو زیندانەکاندا عادلى هەلژارد و کەوتە لیدانى. ئیتر تا دەستی بە گریان نەکرد وازى لى نەهینا. عادل هەر زوو دەستی کرد بە گریان و وازى لیهینا. داواى رۆیشتنیان عادل بۆى باس کردم که ئەم مولازمە هەفتهى دوو جار یان سینجار که تیر ئەخواتهوه و مەست ئەبى و دیت بە ئارەزووى خۆى یهکیک هەلەدەبژیرئ و لئیدهدا تا دەست بە گریان نەکات وازى لى ناهینیت، منیش فیلهکهەم ئەزانى بۆیه زوو دەستم بە گریان کرد تا وازم لیبینیت. دللى عادلما دایهوه و کەوتینه قسه لەسەر شەقامى جمهوری و سینەما سەلاحەدین و ئەتلەس و حەمرا و عەلەمین و هیوامان دەخواست بەس ئەمجارە نەمرین و ئازاد بین و یهک پیاسەى شەقامى جمهوری بکهین. پەرۆندەکهى عادل زۆر قورس بوو، لەسەر کوشتنى پیاوانى رژیتم گیرابوو و دەیانویست ئیعتراف بکات و بیدەنە دادگای بەناو شۆرشى بەعس (محکمة الثورة) و لەسیدارەى بدن. عادلش خۆراگر بوو و پێى گوتبوون هیچ پەيوەندیم بەو کوشتنانەوه نەبووه و نییه و ئاگام لە هیچ نییه و لە بەلاش

ناویان داوم. بویه هرگیز ئیعتراف له سهر خۆم ناکهم و لیره له ژیر ئه شکه نجه مرم باشته نهک له ئه بوغریب له سیداره بدریم. به راستی عادل نمونه ی پیاوی قارهمان و خوراکر و به وره بوو.

به وپنیه ی من چاخۆر نه بووم و ههولم ئه دا چایه کانم سبه یان له ناو قووتووه میزه که وهر بگرم و ههلبگرم و دوا یی بیده مه عادل و عادلش ئه و په نیره سیگۆشه یی هۆله ندیه ی که سبه یان ده یاندا پیمان دهیدا به من. ئه و سبه ینیه دوا ی نانخواردن وهر دیانه که و مولازمیکی ئه من هاتن و ناوی منیان خوینده وه و بانگیان کرد. ریک دلم داخو ریا و له گه ل ئه وه ی گوتم (به لئ) وهر دیانه که هات و که له پچه که ی له دهر گاکه ی کردم وه و ئینجا که له پچه که ی خسته ههردوو دستم و به توور هیه وه گوته یه لالا برۆ. که یه ک دوو ههنگاوم نا عادل به تیله ی چاوه وه ته ماشایه کی کردم. له و تیله یه وه تیگه ی شتم که په یامه که ی ئه وه بوو بتبینم که چ خوراکریکی. منیش سه یریکیم کرد و هیچم نهوت و که وتمه پیشیان. دهر گاکانیان کرده وه و برد میان به ره و لای دهسته چه پ. نهک به ره و سهردابه که. یه ک دوو جار پیچاوپیچیان پیکردم و له بهرده م ژوو ریکدا رایان وه ستانم. وهر دیانه که سۆنده یه کی به دهسته وه بوو هه رچۆنیک بجوولا مایه ته وه به سۆنده که لئی ده دام. ناچار قیت و جووله م له خۆم بری بو ئه وه ی هیچ بیانوویه ک نه ده مه دست تا به و سۆنده یه ی دهستی لیم بدات. رهنگه چاره کیک تا بیست دهقیقه منیان له وی راگرت. دوا یی مفه وه ز نوری بانگی کردم و چه ند پرسیاریکی لیکردم.

- ناوی سیانیت؟

- عه بدولا سلیمان محمه ده ئه مین.

- په یوه ندیت به حیزبی شیوعی عیراقه وه؟

- من هه رگیز و ئه به د په یوه ندیم به هیچ حیزبیکه وه نه بووه.

- ئه ی بو به عسی نیت؟

- ته نها کاتم نییه و خه ریک وهرزش و خویندنم.

- ئەى شوپش؟

- سەيدى شوپش ھەر لە خۆيەوہ ناوى منى داوہ. ئەوہتا پەشيمان بۆتەوہ و ئەلى عەبدوللا ھيچ خەتا و گوناھيكي نيبە. چيم لەزار دەھاتە دەرەوہ مولازم نورى ئەينووسى. تەقريبەن ھەموو وەختەكە سى چارەكم پيچوو. بردميانەوہ بۆ ئينفراديبەكە و لە شوپشەكەى خۆم و بەھەمان دەرگا بەستميانەوہ. ئيتىر عادل كەوتە پرسياركردن و منيش ھەموو حيكايەتەكەم بۆ گيترايەوہ. عادل ورد گوئي بۆ گرتم و ھەر وەھا چونكە ئەزموونى ھەبوو دەيزانى ئەوہ ليكۆلينيەوہى سەرەتاييە. عادل لەدریژەى قسەكانيدا گوتى مادام وتەكانتى ھەموو وەك خۆى نووسى، ئيتىر ترست نەبيت. ئەو پۆژە بۆ نيوەرۆكەى نانيان داينى و دەمەو عەسر يەك يەك دەيان بردين بۆ سەرئاو. وەرديانەكە دەرگای ژوورەكەى شوپشى كردهوہ و كەلەپچەكانى لە دەستى كردهوہ و لەوكاتەيا وەرديانيكي تر بانگى كرد و شوپش بە تەنھا لە پارەوہكە لەبەر دەمم وەستابوو. شوپش بە پيگەنينەوہ دەنگى خۆى گر كردهوہ و وەكو حەمەى كەمالى بيژەرى راديوى كۆمەلە دەستى پيكر (با چينە چەوسينەرەكان بەرامبەر بە شوپشى كۆمونيستى سەرتاپايان بيته لەرزىن. كريكاران لەم شوپشەدا بيچگە لە زنجيرەكانيان ھيچ لەدەست نادن).

- شوپشە و سبە ئەوہ چى ئەلى.

- سوورە يوسفە سوور دەبى ئيستا چى بكات؟

- كورپى خوا ناوى يوسف نەھينى. نەكەى ناوى بينى و لەوكاتەيا وەرديانەكە ھاتەوہ و قولى شوپشى گرت و بردى بۆ سەرئاو. ئيتىر من زۆر نيگەران بووم و دەترسام ناوى ھاوړى يوسف مەحموود (يوسفە سوور) بەينى و ئەويش تيوہ بگلينى. بەلام باش بوو ئەو كارەى نەكرد. لەملاشەوہ خەمى خۆم بوو، خەمى مالەوہمانم بوو بەتاييەتى دايم. دەمزانى ئيستا وەختە شيت بيت. بەس نەمئەزانى لەو پۆژەوہى من گيراوم، نان نەچووہ بە گەروويا. نەمئەزانى لەو پۆژەوہ ئەو دايمە نزا ئەكات و لە خوا ئەپارپتەوہ كە سەلامەت بم.

دهيانگيرايه وه دايكم ئه وهندهى زمانى به چيمهنتوى حه وشه كه ماندا هينابوو زمانى هه مووى بريندار بوو و خوئينى ليدنهات و هاناي دهبرد بۆ خوا و هه كه سينك له دهردراوسى و خزم كه دههاتن، دايكم پرووى تيدده كردن و هاوارى ده كرد ئه ها جه رگم چۆن هه ئه قهرچى. ئيتير ئه و ديمه نهى دايكم و نزاكانى و گرياننه كانى ده بوونه مايهى گريانى هه موو ئه وانهى له وى بوون. باوكم عادهتى كردبوو هه موو رۆژيك ريشى ده تاشى. ئه و ماوه يه كه چوار پينچ رۆژ بوو ريشى نه تاشى بوو. به خوشكم ئه لى كه تاخم تراشه كهى بۆ بيئى تا ريشى بتاشى. دواتر خوشكم گيرايه وه دايه كرديه هه رايه كه ئه وسه رى ديار نه بيت، هاوارى ئه كرد حاجى ئه وه عه بدولا هه لواسراوه و به كيئل و سونده لى ئه دهن و توش ريش ئه تاشى؟ عه بدولا پينچ رۆژه شه و رۆژ كارهباي لى ئه دهن و توش ريش ئه تاشى؟ عه بدولا پينچ رۆژه نان به قوورگيدا نه چۆته خواره وه و توش ريش ئه تاشى؟ عه بدولا دايكى بمرىت پينچ رۆژه زهليل كه وتۆته بن دهستى ئه و كافرانه و ناتوانى به رگرى له خوى بكات و دهست بكاته وه و توش ريش ئه تاشى؟ ئيتير دايه به ده م گرياننه وه ئه و قسانهى كرد، باوه شى خسته گريان و باوه ئيتير پلانى ريش تاشينه كهى هه لوه شانده وه. چواره م رۆژم له به ريوه به رايه تى ئه من سبه ينيكهى نه هاتن و كه سيان نه برد بۆ سه رئاو. زيندانى به تايبه تى به شى ئىنفردى ته واو سه غله ت بووين. كيشه ي ميزمان چاره سه ر كردبوو و له رپگه ي قووتوه چايه كانه وه، به لام سكمان خهريك بوو ده ته قى. وه رديانه كه هات و داوامان كرد بچينه سه رئاو. مفه وه زىك هات و هه ندئى به سه غله تى به كه مان پينكه نى و چووه ده ره وه. دواى ماوه يه كى زۆر ئىنجا هاتن و سه رئاويان پيكردن. عادل گيرايه وه ئه وه يه كه مجار نى به و ئه مه جوړى كه له ئه شكه نجه و پيشتر ريش ئه و ئه شكه نجه يه هه ر هه بووه.

له سه ربه ندى شه شه مين رۆژى زيندانىم، ماله وه مان دانىشتبوون تا بلئى غه مبار و دلته نگ، نه يان ده زانى روو له كى و له كوئى بكه ن، له پر كاتىكيان زانيبوو

(فاضل شعبان التكريتي) كه له مالى ئيمه هه ر به (فازله عه رهب) ناو دههينرا، هه ر لاي ده رگاي هه وشه كه وه ده ستى هه لبري

- (باوه چوني..دايه چوني؟) و باوكيشم له دلي خويا ده لي ئه مه خوا له كو يوه ناردي؟

- فازل ياخوا به خير بي. وه ره دا بنيشه.

فازل ئه لي باوه ئه زانم عه بدولا گيراوه. ئه ي بو ته له فونت بوم نه كرد تا له گه ل خوم بيهينمه وه. كه فازل وا ده لي، باوكم ئاهيكي به دلدا دي ت:

- فازل به ته ما بووم خوم بيم بو لات.

- نا باوه، خوت زه حمه ت مه كيشه. به س خه مت نه بي عه بدولا له ئه منه و هيچ خه مت نه بي.

- ئاخه ر فازل چون خه مم نه بيت ئه وه شه ش روژه گيراوه و نازانين چي ليها توه؟

- نا. هيچ خه مت نه بي. عه بدولا ليداني له سه ر نيه. هه ر كات ته حقيق ته واو بي بريا ر ئه دن و دي ته وه مال.

- ياني چي، به ر ده بيت؟

- به لي هه فته يه كي تر عه بدولا به ر ئه بي.

- ئه ي ئه گه ر به ر نه بوو.

فازل ده ستى له سميلي دا ئه لي: باوه ئه گه ر عه بدولا هه فته يه كي تر به ر نه بوو من ئه م سميله ئه تاشم.

دواي ئه م قسه و به لينه، ئيتر خوشي و فينكاييه كمان به دلدا هات. ئينجا به ده م چامان خوارده وه و به مناله كانم گوت خواردن ئاماده بكن. به لام فازل گوتي نهء باوه سو پاس من ئه رو م ئيشم هه يه. خه مت نه بي عه باسي كورم له وي ئاگاي ليه تي. به ر يو به ري ئه من ئاموزامه و دوو ميمكزاشم هه ر له گه ل عه باس له به ر يو به رايه تي ئه منن. بيخه م به، ئاگايان لي ئه بي. فازل نابيت بروي تا نان نه خوي. نا باوه با عه بدولا به ر بي و بيته وه، ئينجا دي م نان له گه ل عه بدولا ئه خوم. باشه به سه رچاو. فازل ئه روا و ئه وانيش ئه كه ونه سه رزه نشتي خويان كه بو چي

ئەم كاترا عەرەبەيان لەبىر نەبوو؟ وتبويان خوا دەلىلى داماو. ئىتر لەو ساتەو  
 كەش و دۆخى مالهەمان گۆرا. ئومىدىان پەيدا كردهو. فازل دووبارە ژمارە  
 تەلەفونى دابوو باوكم. ئىتر لەو پۆژەو بەراكم بەردەوام پۆژانە پەيوەندى بە  
 فازلەو دەكات و هەول دەدات بەدواداچوونم بۆ بكات لە زىندان. لە زىندان  
 نەمدەزانى چى روويداو و عەباس ئەو پۆژەى دەگىرېم بۆ ئىوارە دەپواتەو  
 مال و بە باوكى دەلئ:

- باو ئەمپۆ كورېكى كوردیان هېنا بۆ دائىرە و ئەيوت تۆ دەناسى.

- ناوى چىيە؟ كورد زۆر من ئەناسى.

- ناوى عەبدولايە.

- ئەى ناوى سيانى چىيە؟

- نازانم.

فازل بە عەباس دەلئ بەيانى ناوى سيانىم بۆ بىتە. بەلام مادام من دەناسى كە  
 لەخۆيەو شتى وانلئ و دەبى ئاگات لئ بى تا دەرەكەوئ كە كىيە. عەباسىش  
 يەك دوو پۆژ دواى ئەو ناوى سيانى من دەدات بە باوكى. ئىنجا فازل دەزانى  
 من كىم و لەويو بەريار دەدات خۆى بچىت بۆ مالمەن و بۆ لاي باوكم. هوى  
 سەرەكى كە چاوهروانى ليدان بووم و لىيان نەدام راستىيەكەى ئەم عەباسە بوو،  
 نەك پەشىمانىيەكەى شۆرېش. يەك دوو پۆژى ترى پىچوو، ديسانەو هاتن و  
 منيان برد بۆ دەرەو. ئەمجارە من و شۆرېش و سەباح و يوسف و سوعاد و  
 ئەمەل برديانين بۆ حەوشەى بەرپۆه بەرايەتى ئەمن و ئىتر دانە دانە ئەو تابلۆ  
 مەقبەبايەيان دەرە ملمان كە لە سەرى نووسرابوو (من تنظيمات الحزب  
 الشيعي العميل) و وینەيان دەگرتين، وینەيەك روو بە كاميرا و وینەيەكى تر لە  
 تەنیشتەو. لەويدا بۆ يەكەمجار ئەو كەسانەم بينى كە شۆرېش ناوى دابوون و  
 يەك دانەيانم نەدەناسى. ئەو بوو دواى وینەكان لە حەوشەكە پىزيان كردين و  
 بە كەلەبچەكراوى روو بەديوارەكە وەستىنراين. نيوانى هەر يەككىمان مەترىك  
 زياتر بوو و بۆ هەر دانەيەكمان ئەمنىك بە سۆندەيەكەو لە پشتمانەو و ستابوو

بۆ لیدان. ئەو ئەمنەى که لەپشت منەوه وهستا، عەباس بوو. وهک دواى خۆى گوتى من هاتم به ئەنقەست لەپشت تووه وهستام تا که سىکى تر نه يته پشتتوه و لیت بدات. ئیتر شوپشيان برده ژووره وه و پاش ماوهیهک دانه دانه ئیمه یان ده برده ژووره وه. کاتیک سه ره ی من هات و چوومه ژووره وه، بینیم شوپش له سه ر کورسییهک له تەنیشت مولا زم نوری دانیشتوه وه قاچى ناوه ته سه ر قاچ و چایه کی له به رده م دانراوه و جگه ره ی سو مه ر ده کیشى. که شوپش به و شیوه یه بینى، زانیم رو وخواوه و دانى به هه موو شتی کدا ناوه. که وتنه پرسیا ر کردن لیم که چون شوپش ئەناسم؟

- کورى گه ره که که مانه و ئەیناسم.

- ئایا شوپش هاتوه پیت بلیت با سیاسهت بکهین؟

- ئاوا نا به لام جاریک ویستی باس له سیاسهت بکات منیش گوتم تو مندالی هیشتا چیت داوه له سیاسهت.

- ها شوپش، عه بدولا راست ئەکات و ئاواى پیت گوت؟

- به لى قوربان راست ئەکات پیمی گوت تو مندالی چیت داوه له سیاسهت.

دواى ئەوه ی لیکۆلینه وه مان له گه ل کرا و جاریکی تر بردراینه وه بۆ راره وه که ی به شی ئینفردای به ریه به رایه تی ئەمنی که رکوک. ئەو راره وه ی که پره له ترس و خه م. دوو سى پوژ دواى ئەو لى پى چینه وه یه مان، به یانیا نیک هه موو گروپه که مان به ر بوون و ئازاد کران، ته نها (شوپش) نه بیته که په روه نده که ی ئاما هه کرا بۆ دادگای شوپشى به عس له به غداد. هه رچه نده دلخوش بووم به ئازادکردنى ئەو براده رانه، به لام به مانه وه م له به ندى خانه دلته نگ بووم. هه ر ده مه ئینا و ده مبرد و حالى نه دبووم بۆ ئەوان به ربوون و من به رنه بووم؟ ئیوا ره مولا زم مه حمود و وه ردیا نیک هاتن و پرسیم لى که من به گومان گیراوم و هیچ خه تایکه م نییه و جه ماعه ته که مان هه موو به ربوون و بۆ هه ر من به رنه بووم؟ مولا زم مه حمودیش به وه ردیا نه که ی گوت ده ستى بکه ره وه و ئینجا داواى لیم کرد یا تاغه که م هه لگرم و دوايان بکهوم. منیش بریک دلخوش بووم وامزانى به ر ئەبم، به لام منیان برده

سەردابەكە و فرییمان دایە یەكێك لە ژوورە ئینفرادییەكانی سەردابەكە. ژوورەكە لەوانەییە دوو بە دوو مەتر دەبوو. پیس و پۆخ و هیچ شتیکی تیا نەبوو جگە لە كۆنە بەتانییەکی بیئەندازە چلكن و قووتوویەك بۆ چا و میزکردن. دەرگایان لەسەر داخست. نەمتوانی هیچ بلێم. دلم خەریك بووو ئەتەقی. گۆتم بزانه چیم بە خۆم كرد. لەسەرەوه بووم جیگام باش بوو كەچی لێرە لە دۆزەخ ناخۆشترە. بێدەنگییەکی لەرپادەبەدەر بەسەر ژوورەكە و راپەرەكەدا زل بوو. دەنگی هیچ نەدەبیسترا. سەیریکی دیوارەكانم كرد و بینیم گەلێ یادگاری لەسەر نووسراوه. یەكێ لەو یادگارییانە كە زۆر سەرنجی راکیشام و منی بەدیار خۆیەوه خستە خەیاڵیکی قوولەوه، یادگاری كاك (غالب محەمەد نەجم) ی هاوریم بوو كە دوو سال لەوهوبەر لە پیمانگای تەكنەلۆجی كەركوك هاتن و لەناو پۆل بردیان و دوایی لە ئەبوغریب توند كرا. غالب رۆژ و مانگەكەى لەسەر دیوارەكە نووسیوو و لەژێرەوهش ناوی خۆی نووسیوو. لەوكاتەدا هاتەوه بیرم كە ۱۰۰ فلسییەك لە گیرفانمدايە. دەستم برد و دەرم هینا و لە شوینێك هەر لە ژێر یادگارییەكەى كاك غالب یادگارییەكی خۆم نووسی و بەروارم لێدا و لەژێرەوهش ناوی سیانی خۆم نووسی. ئێتر خەیاڵم چوووهوه سەرەتای هەشتاكان و ناسینی غالب و دواتر گەنكەشە سیاسییەكانمان و تا ئەم یادگارییەى ناو ئەم ژوورە نەفرەتلیكراوه. ماوهیەك ئاوا بە بێدەنگی تێپەری. لەپەر گۆیم لە دەنگی تەپەتەپێك بوو بە دیوارەكەیان ئەكیشا. زانیم ئەوه گیراوى ترە و دەیهوێت لەرێگەى ئەم بەدیوار كیشانەوه گفتوگۆ بكات. منیش چەندجاریك كیشام بە دیوارەكەیا. وهلامی دایەوه، دلم زۆر كرایەوه بەوهى كە كەسیك لەودیو دیوارەكانی زیندانەوه دەیهوێت پیم رابگەینی كە زیندوووه و ئومیدی بە ژیان هەیه. ئەم پیاكیشانانە چەند جارێ دووبارە بوونەوه و دواتر چووینەوه ناو جیهانە بێدەنگییە سامناكەكە. ئەو شەوهم زۆر بە زەحمەت لى پۆیى. بەیانییەكەى كاتیكم زانی هاتن و بردمیان بۆ دەرەوه و لەوێشەوه بۆ ناو هۆلەكان. كە چوومه ناو هۆلەكان. سەیرم كرد پەرن لە زیندانی، ژوورێك شەش

به شهش مهتر به لām زیاتر له په نجا زیندانی تیا بوو. به دوو بهش دهنووستین، نیوه مان به شهو و نیوه شمان به پوژ. یه که م پوژم زور زحمهت بوو، به لām توانیم ههر زوو کومه لی برادر م پیدا بکه م و که سیانیان خه لکی گه ره کی شوړیجه بوون زور یارمه تیان دام و له لای خو یان جیگیان بوم کرده وه و بوومه خاوه ن شوینی خوم. له هوله کان نه و که سانه ی لیوو که تاوانه کانیان به سه ردا ساغ کرابوو و چاوه ری چوون بو دادگای شوړش بوون و هه ندیکیشیان وه کو من به شیوه یه کی کاتیی له ویدا دانرابوون تا به رته بوون. زیندانییه کان جگه له کیچ و نه سپی، زور به یان تووشی نه خووشی پیست هاتبوون. نه و نه خووشیه ش به ئاسانی له که سیکه وه بو که سیکی تر ده گو یز رایه وه. نه و شه وه م به زحمه برده سر. بو به یانییه که ی بوماوه ی پینچ خوله ک بردیانین بو خوشتن. دوا ی نانی نیوه رو کاتی سه ردا نیکردن بوو. کاتیکم زانی ناوی من خو یز رایه وه گو تیان وهره و چووم و منیان برده هولیک و بینیم کومه له زیندانییه ک وه کو من دانیشتوون و چاوه ری که سوکاریان ده که ن. له نا کاو بینیم دایکم و کاکم هاتنه ژووره وه. دایکم به گریانه وه په لاماری دام و دهستی له پشتم ده خشانند و ههر به قوربانم ده بوو. دایک ده یوست به و دهست له پشت خشاننده بزانیته نه شکه نجه دراوم یان نا. ئیتر سه یرم کرد نان وم ریشک و برنج و ته که یه ک جگهره و به تانییه کیان بوم هینابوو. نزیکه ی نیو سه عات لام مانه وه و گو تیان لیوووردنیش دهر چووه و بهر ده که ویت. هه روه ها واسته شمان کردووه و خه مت نه بیت. دایکم و کاکم چوونه دهره وه و ئینجا وهردیانه کان منیان برده وه بو هوله کان بو شوینی خوم. دوا ی به سه ربردی چوار پوژ له هوله کان، به یانیانیک له پر وهردیانیک هات و ناوی منی خوینده وه. چاودیری هوله که به دهنگی به رز ناوه که می وته وه و منیش له شوینی خوم راستبوومه وه و وتی شته کانت بیته. چه ند پاکه تیک جگهره م هه بوو له گه ل به تانییه که م دام به زیندانییه کان و جله کانم که کراسیکی سپی و پانتولیکی ره ساسی بوو له بهر کرد یه کیک له زیندانییه کان که خه لکی شوړیجه بوو ناوی دهرمانیکی لا بوو داوا ی لیکردم که ناوی دهرمانه که (ناو و لوگوی

سەر مه‌قه‌بای دهرمانه‌که بوو) دامج، منیش خسته ناو گیرفانی کراسه‌که مه‌وه. وتی بیدره مالمان له فلان شوینه تا بۆم بینن. وتم بیخه‌مه. ئیتر منیش که وتمه شوین وهردیانه‌که و بردمیان بۆ به‌ردهم ئەو ژووره‌ی که یه‌که‌مجار قایشی پانتۆله‌که‌م و هه‌ویه‌و جگهره و پاره‌که‌یان لێ وهرگرتم. تنها قایش و هه‌ویه‌که‌یان دامه‌وه و ئینجا بردمیان بۆ لای مودیر ئەمن که له سنیه‌ری هه‌یوانه‌که‌ی راپه‌وه‌که له‌سەر ئەسکه‌میلیک دانیشتبوو. گوتی (ئیمه ده‌زانین تۆ کورێ باشیت و خه‌ریکی تۆپینیت. تۆپین و وهرزشی خۆت بکه و هه‌قت به‌ سیاسه‌ته‌وه نه‌بییت. ئیمه ئیستا تۆ به‌رئه‌ده‌ین. ئەچپته‌وه مال، خه‌لک دێ بۆ لات و پرسیا‌رت لیئه‌که‌ن. به‌ هه‌چ شیوه‌یه‌ک نابیت هه‌چ زانیاریه‌ک بدرکینی وه‌ک ئەوه‌ی کێ ته‌حقیقی له‌گه‌ل کردووی و کێ لییداوی و کیت بینیوه و کێ پرسیا‌ری لیکردووی. ئیمه پیاوی خۆمان هه‌یه و دیت بۆ لات به‌ناوی سه‌ردان و یه‌ک وشه‌ بدرکینیت ده‌ته‌ئیننه‌وه ئیره و ئیتر له‌ژیانتا رووناکی نابینیته‌وه. وتم باشه. وتی ده‌ی برۆ ئەمه‌ش نامه‌یه‌که بیبه بۆ راگری په‌یمانگا و بیان ده‌ری تا تا‌قیکردنه‌وه‌کانت بۆ دووباره بکه‌نه‌وه و خویندنه‌که‌ت نه‌فه‌وتی. منیش نامه‌که‌م خسته گیرفانی کراسه سپیه‌که‌م. ئیتر به‌ریوه‌به‌ر بانگی کردم و وتی ئەو نامه‌یه بیرت نه‌چیت بیبه بۆ په‌یمانگا، منیش ده‌ستم برد نامه‌که‌م له گیرفانم ده‌ره‌ینا و نیشانم دا که بیرم ناچیت. له‌کاتی ده‌ره‌ینانی نامه‌که‌، مه‌قه‌با بچکۆله‌که‌ی ناوی دهرمانه‌که‌ی له‌سەر بوو له‌گه‌ل نامه‌که‌ هاته ده‌روه‌ه و ریک له‌به‌رده‌مم که‌وته سه‌ر زه‌وییه‌که. من نه‌مو‌یزا هه‌لی بگرمه‌وه نه‌وه‌ک تووشی گیروگرفتیک بيم، چونکه‌ خوا خوام بوو به‌س ئازاد بکریم. وهردیانه‌که بردمیه‌ کۆتایی راپه‌وه‌که و له‌و‌یشه‌وه راپه‌ویکی کورتی تر هه‌بوو و ئینجا ده‌رگایه‌ک هه‌بوو ده‌رگا‌که‌یان کرده‌وه و خۆم بینی له‌ هه‌وشه‌ی به‌ریوه‌به‌رایه‌تی ئەمنی که‌رکوک و له‌و‌یشه‌وه هه‌ر له‌گه‌ل وهردیانه‌که به‌ره‌و ده‌رگای سه‌ره‌کی دائیره‌ی ئەمن رۆیشتین. ده‌رگا‌که‌یه‌کی بچوک له‌ناو پرسگه‌وه و بۆ ده‌روه‌ه هه‌بوو و له‌و ده‌رگایه‌وه چوومه ده‌روه‌ه. ئیتر کۆلانی‌ک بوو هه‌ر سه‌د مه‌تری‌ک ده‌بوو و جاده‌ گشتیه‌یه‌که‌م

لیئوہ دیار بوو. له لایه که وه له خوشیانا نه مده زانی چیبکه م و له لایه کی تریشه وه  
ئو سهد مه ترهم لی ببوو به سهد کیلومتر. چهند ههنگاوم دنا نه دهگه یستمه  
سهر کولانه که. له سهر کولانه که ته کسبیه که هات دهستم لیترگرت و راوهستا.  
- برا ئه چم بۆ رهحیماوه.

شوفیتری ته کسبیه که کورد بوو. سهیریکی کردم و که چلکن و جله که م جوړیک  
بوو

- تو ئه لئی...

منیش یه کسهر بوم ته واو کرد. به لی من زیندانی بووم و ئیستا به ربووم.  
شوفیره که دیار بوو ههستی شوړشگیرانه ی هه بوو پیروزیایی لی کردم و هه ندی  
پرسیاری کرد و منیش راستی نه مویرا هیچ زانیارییه کی لا بدرکینم نه وه که ئو  
شوفیتری ته کسبیه سهر به دائیره ی ئه من بئ. بهس پیم راگه یاند پارهم پئ نییه  
و له مال پاره که ته ده می. گوتی نا له حیساب منه و پارهم ناوی. ههر که  
گه یستمه به رده م مال دهمه و نیوه رو بوو دراوسیکان به تایبه تی باجی فخری  
دایکی سامی شوانی کردیه هه را و داوای مزگینی له دایکم کرد و ئیتر ژنانی  
دراوسی و گه ره که وتنه هه له هه و له ماوه ی که متر له چاره کیک ئو گه ره که م  
به سه ردا رږا. ئه مه لووتکه ی هه لویستی شوړشگیرانه ی خه لکی سته مدیده ی  
گه ره که بوو به رامبه ر که سیک که له سهر سیاست دژ به حکومت گیراوه.  
ماله وه مان خیرا ئوایان گهرم کرد و چووم خوم شووشت. باوکم خیرا برا که می  
نارد و مه ریکیان هینا و سه ریان بری و ئیتر دوخی مالی ئیمه له ماته مییه وه  
گوړدرا به خو شی و پیکه نین. بۆ لای عه سره که ی خه لکیکی زور هاتن بۆ لام و  
خه لکی رهحیماوه جگه له دهر و دراوسی و کولان و دهوروبه ر، ئه وان هه ش دهه اتن  
که کورپان یان که سی نزیکیان گیرابوو به و ئومیده ی من هه والیکم لا بیت و  
زانیارییه کیان دهست بکه ویت. پیاویک هات دیار بوو براده ری باوکم بوو له ناو  
ئو هه موو خه لکه ی دانیشتبوون، پرسیری کورپه که ی خو ی لیم کرد. منیش  
هه ره شه که ی به ریوه به رم هاته وه یاد و گوتم به داخه وه نایناسم و ئو که سه م

نه بېنپوه. ئېتر كابرې دواى چا خواردنه وه ههستا و خواحافىزى كرد. هر كه خرىكى پناو له پىكردن بوو. چرپاندمه گوڼى باوكمدا (باوه كورپه كهى ئه ناسم و له دائيرهى ئه منه و دانى به هه موو شتىكدا ناوه و با هه ولى بؤ بدن). باوكيشم گوتى حاجى فلان راوهسته ديم بهرپيت ئه كه م. باوكم چووه دهره وه و به تهنيا په يامه كهى پىراگه ياندمبوو. دواى مه غريپيش بينيم عه باس و باوكى (سايه قى شؤفه له كهى كه كاتى خوى براكه مهى له زيندانى قهيله قى يه كه دهرباز كرد و ئه مجاره ش فرىاى من كه وت) دهر كه وتن. هاتن و دانىشتن و نزيكهى سه عاتيك لام مانه وه و ئىنجا رؤيشتن. چهند رؤژيكم به و جوړه برده سهر و براده رانى په يمانگا و قوتاييانى په يمانگاي ته كنه لوجى به كه ركوكى و سليمانى و هه وليرى و قه لادزى و كه لارى و كفى و چه مچه مالى كؤمه ل دهاتن بؤ لام و خوشحالى خويان دهرده برى.

هه هفته يه كه دواى ئازاد بوونم له زيندانى ئه منى كه ركوك، چوومه وه په يمانگا. له په يمانگا جگه له قوتاييه كى زور كه خوشحاليان دهربرى به ئازاد بوونم، چهند مامؤستايه كيش چرپانديان ه گويم و تهنانهت مامؤستايه كمان هه بوو وانهى كؤنكرىتى پى دهگوتين وناوى (جابر) بوو و خه لكى موسل بوو. ئه م مامؤستايه ريزيكى زورى لينام و تاقيكردنه وهى كؤنكرىتى بؤ دووباره كردمه وه و كاتيك خرىكى تاقيكردنه وه بووم هاته لام و وتى گرنگ نيه وه لامى پرسياره كان بزانيت يان نا. نه وه د و پينچ له سه دا باشه بؤت دابنيم. ئه وه بوو ۹۵ ى بؤ دانام. به و جوړه سه رجه م تاقيكردنه وه كانم ته واو بوو و سه رهنجام دهرچووم و پؤلى دووى په يمانگام ته واو كرد. به لام ده بووايه بؤ ئه وهى دبلؤمه كه م وهر بگرم ده بيت سى مانگ ته تبيق عه مه لى بكم، ناوى من بؤ يارىگا كهى شؤرجه هاته وه و ئه ندان ياره كه كورد بوو، داوامان ليكرد دهوام نه كه ين، ئه ويش ره زامه ندى دا له سه ر داواكه مان و گوتى من ئه نووسم كه دهوامتان كردوه و هه رواشى كرد. له مانگى ته مموزيش ده بووايه بچينه موسل بؤ ئاههنگى دهرچوون و من هه ر نه چووم. به دريژاى ئه و هاوينه كه چاوه روانى ئه وه مان ده كرد بكرينه سه ربان.

من ئەو كات زۆر پەخنەم لەو كەسانە دەگرت كە دەچوونە دەرەوہی ولات و بە  
 بىر كەردنەوہى سەير و سەمەرەى ئەوسام، ئەو كەسانەم بە كەسانى پووخوا و  
 وردە بۆرژوا دەزانى. ئەو برادەرەنەى پەيمانگا ھەريەكە و بەجۆرىك  
 چارەنووسى خۆيان ديارىكرد. زۆربەيان بوون بە سەرباز، دانەيەكيان دواى  
 ئەوہى لە مالى خۆمان لە كەركوك وتى كاكە من پووخواوم و وردە بۆرژوايم  
 و دەچمە خاريج، ئيوە چيم پى ئەلین پيمبلین، من ھەر ئەرۆم. ئەوہ بوو چوو بۆ  
 ئيران و لەويوہ بۆ ئەوروپا. تەنھا من و كاك ناميق كەلارى برىارماندا بچين بۆ  
 ناو حيزبى كۆمونيستى ئيران و ببينە پيشمەرگەى كۆمەلە. من و كاك ناميق وا  
 ريككەوتين كە ئەو لە سەرەتاي مانگى يانزەوہ لە كەلارەوہ بە پييان و بەناو  
 ھيزى پيشمەرگەى يەكيتى قوناغ بە قوناغ بيت بۆ دەشتى كۆيە و منيش لە  
 گوندى باغەجنير چاوہروانى بم لە مانگى دوانزە يەكبيرين و ئينجا لەويوہ پيگەوہ  
 بچين بۆ ناو حيزبى كۆمونيست. ئەو ھاويەنە خۆم گەشتىكى سى پۆژەم كرد بۆ  
 گوندى باغەجنير و سى شەو مامەوہ و سەرم لەو خزمانەمدا . شايانى باسە  
 ئەو گوندە، گوندى مالى باپيرم بوو (باوكى دايكم). و خالوزا و ميمكزاكانم  
 زۆربەيان لەوى دەژيان. دواى ئەو گەشتە دلنيا بووم كە جيگايەكى باش و  
 گونجاوہ، ئينجا لەگەل كاك ناميق ريككەوتين لەسەر ئەو شوينە. لەو رۆژانەش  
 حيزبى بەعس فشارىكى سياسى زۆرى خستبووہ سەر گەرەكە كوردنشىنەكانى  
 كەركوك و بەليشاو دەستگيرى دەكردن. ھىچ دلخوشىيەكم نەبوو، گەرچى لە  
 زيندان ئازاد ببووم، بەلام لە دلەوہ غەمگين بووم. مانگى ھەشت بوو سالى ۱۹۸۶  
 كاتيك زانيم حيزبى بەعس و دائيرەى ئەمنى كەركوك دەستيان كردۆتەوہ بە  
 گرتنى ھەموو ئەو زيندانيانەى كە پيشتر ئازاد كربوون، من ترسم ھەبوو بمگرن.  
 ئيوارەكەى لەگەل مالىوہمان باسى ئەو دۆخەم كرد و مالىوہم تيگەياند كە سەدا  
 سەد دەگيريمەوہ. باوكم گوتى خۆت مەدەرە دەستيان و خەمى خۆت بخۆ. منيش  
 ئەو ھەلەم قۆستەوہ و ھەر بۆ رۆژى دوايى چووم بۆ ھەولير و خۆم لە  
 كەركوك دوور خستەوہ.

ئەو پۇرژەى چووم بۇ ھەولير سەرلەبەيانىيەكەى بوو، من نيوەرۇ گەيشتمە ھەولير و چوومە مالىى برام. كە لە ميژ نەبوو مالىى چووبوو ھەولير. ئەو پۇرژە دايك و باوكم و خوشكەكەم مات و غەمگين دانىشتبوون چونكە يەكەم پۇرژيان بوو لەدوای ئازادكردنمەو ھە تەنھا دابنیشن و بىن من نان بخون. دايكم گوتى غەمبار دانىشتبووين و كەسمان نانمان بۇ نەدەخورا. بەلام دلمان بەو ھە خوش بوو كە سەلامەتیت و لەچنگ ئەو جەللادانە دوور كەوتوویتەو ھە و لای برای خوتى. ئەو فەترەيە تا دووى مانگى دە، كاتى چوونە تەجنید، من يەكجار ھاتمەو ھە كەركووك و يەكسەر چوومە تەجنید و دەفتەر خدەمە تەئشیركرا بۇ مەرکەز تەدریبى كەركووك. بەلام من ئیستاشى لەگەلدا بیت نەچوومە پيشەو ھە نەچووم بۇ سەربازىی. فیرارم كرد. لە ھەولير بووم و ھەر چاوەرپىى مانگى دوانزەم دەكرد بیت و لەگەل كاك نامیق برۆم بيمە پيشمەرگەى حيزبى كۆمونیستی ئیران. لەبەر ئەو ھەى مالىى براكەم نزيك بوو لە مالىى خوشكیکم و مالىى ئاموزاكمان، بۆيە زۆربەى شەوان لە مالیک كۆدەبووینەو ھە بە یارى كۆنكان كاتمان بەسەرمان دەبرد. ئەو ماو ھەیە كە چوار مانگ بوو تا مانگى دوانزە ھیچ كتیبیکم لا نەبوو و دەتوانم بلیتم ھیچیشم نەخویندەو ھە. تەنھا خەریكى ئامادەكارىی بووم بۇ ئەو سەفەرەم. سەرەنجام لە ھەفتەى كوتایى مانگى یانزە بە ناسنامەيەكى تەزویرەو ھە كە ناسنامەى كاك قاسمى ئاموزام بوو و بە تەكسییە لادەكەى ھاورپییەكى پەیمانگام كاك كوردۇ نەجمەدين كە خەلكى ھەولير بوو و مالىى لە گەرەكى (حەى سەدام) بوو، سەفەرەم كرد و چوومە ناحیەى تەقتەق. لە تەقتەق مائالواييم لە كاك كوردۇ كرد و ئینجا چوومە مالىى خزمیکم و لەویشەو ھە لەگەل (ئاراس)ى ميمكزام كە تراكتورى ھەبوو و پۇرژانە لە تەقتەقەو ھەتوچۆى گوندى باغەجنیرى دەكرد گەيشتمە گوندەكە. لەوئى لە مالىى (كاكەمەند)ى ميمكزام لامدا و مامەو ھە. چەند پۇرژى يەكەم بەس زیاتر يەكترناسين بوو و بۇ من وەكو گەشت و ابوو. فیرارەكانى (ئەو كەسانەى سەربازى ھەلاتوو بوون) شەوان لە ترسى جاشەكانى ئەسو ھەى مەفرەزە خاسەى تەقتەق لەناو گوندەكە نەدەمانەو ھە

دهچوونه ناو که پره هاوینییهکان و یانیش دهچوونه ناو ئەشکهوتهکانی چیا ی ناسرئاغا. من و میمکزاکه م که هر گنج بوو و هر وه ها خالۆزا که م (وهلی) ئەویش هر له ته مەنی ئیمه بوو، بووین به یه ک گروپ و ئیتر هر سیکمان لیک دانه براین. شهوی یه که م چووینه ناو که پر نووستین. که پریک بوو له دار و هسیر دروست کرابوو تا بلی نادلگیر نه بوو. ئەو شه وه یه که مجارم بوو له ژیاندا له ژیر که پر بنووم. شه وه به خه بهر هاتم ههستم کرد شتیک له سه ر دهموچاوم دئ و دەر و ا. به ئاسپایی دهستم برد و گرتم. بینیم مشکیکه و تا توانیم فریما. بۆ به یانیه که ی خالۆزا و میمکزاکه م (کاکه مەند و وهلی) به سه رهاته که یان دهگیرایه وه و دهیانگوت ئەمه ش ته جره به یه گوئی مه ده ری. ئیتر من رۆژم ده ژمارد و چاوم له ری بوو تا نامیق که لاری بیته و بچین ببینه پیشمه رگه ی حیزی کۆمونیست. رادیویه کی سانپۆم پیبوو. له ویش رۆژانه گویم له رادیوی حیزی کۆمونیست ده گرت. چه ند سال بوو یه ک هه فته ده رسه کانی مارکسیزم نه جات نه دا بوو. ته نها ئەو ماوه یه ی له زیندان بووم نه متوانی گوئی لینگرم. ئەو رادیویه سه رچاوه ی هه و ال و بابه تی ئەده بی و روشنییری من بوو. له و دینه پیشمه رگه ی لایه نه جیا جیاکان ده هاتن، له وانه (حسک- قادر عه زین، حشع، یه کیتی). یه کیتی به زۆری ده هاتن. رابه ری سیاسی تیپی ۹۳ ی کویه یه ک دوو جار هاته ئەو دینه و زۆر سه رنجی منی دا بوو. چه ند پرسیا ری کرد بوو هیچی ده ست نه که وت بوو. رۆژیکیان بانگی کردم و زۆر به ریزه وه پرسی ده توانم پیاسه یه کت له گه ل بکه م. پیاسه مان کرد و له سه ر گردیک به رامبه ر مالی میمکزاکه م دانیشتین. پرسی تو که رکوکیت، چی ده که ی لیره؟

- فیرارم.

- ئەی بۆ له دینه کانی که رکوک فیرار نه بووی.

- ئەم دینه دی مالی باپیرمه و ئیره هه موو خالۆزا و میمکزامن.

ئىتر ھەندى قسەمان كورد كە گوئى لە زمانى سىياسى قسەكردنم بوو داواى لىكردم بىمە پىشمەرگە و لەگەليان بم. منيش رەتم كوردەوہ بىمە پىشمەرگە و ئارەزووى خۆم وا نيشاندا كە دەمەوئەت ھەر وا بىمىنمەوہ و چەكدار نەبم.

- بۆ؟

- چونكە بڕوام بە چەكداربوون لە ريزەكانى يەكئيتى و ھىچ حيزبىكى سىياسى تر نىيە.

- ئىمە كۆمەلەين و كۆمەلەش رىكخراوئىكە دىفاع لە خەلكى ھەزار و رەنجەدان ئەكات.

- پىموا نىيە.

كە وام وت خەرىك بوو رۆوخسارى تىك ئەچوو.

- چۆن؟

- ئەتوانم دەيان بەلگەت پى بلىم كە دژ بە خواست و بەرژەوہندى خەلكى زەحمەتكىشى كوردستانە.

- دەتوانم دەيان بەلگەت بۆ بىنمەوہ كە بەرگرى لە خەلكى ھەزار دەكات.

بەھەر حال ديار بوو كاكەى رابەر سىياسى سەغلەت بوو بوو، بەلام كە زانى من پىشتر كۆمەلە بوومە و وازم ھىناوہ و ھەروہا ھەموو دانىشتوانى گوندەكە خرمى منن، ئىتر ھىچى ترى نەوت. ئىنجا رۆوم تىكرد:

- ئەگەر ھەر كىشەيەكتان ھەيە لەم گوندە نامىنم و ئەرۆم بۆ جىگايەكى تر.

- نا بەپىچەوانەوہ، كىشە نىيە. تا لەم گوندەى چىت وىست بە براى خۆت بلى و ئازاد بە. كەس ھەقى بەسەرتەوہ نىيە.

لەو گوندە تەنھا يەك دوكانى تيا بوو ئەوئيش دوكانى كاكەمەندى ميمكزام بوو. بۆيە چى خەلك بەھاتايە ئەو گوندە و چى ھەوال ھەبوايە لەو دوكانە بوو. منيش بەردەوام لەو دوكانە بووم. لەوئى بەردەوام جەمەدانىم دەبەست و رىك وەكو ئەوانم لىھاتبوو لە جلوبەرگ و شىوازى ژيان تەنھا شتىك منى لەوان جيا دەكردەوہ بىركردنەوہ و قسەكردنم بوو. لەو دىيە تەنھا يەك پياوى لىبوو كە

شیوعی بوو. منالەکانی هەموو ناو نابوو جیقارا و کریکار و شوڤشگێڤ و تاد. یه‌کیتییه‌کان زۆر سه‌ریان ده‌خسته سه‌ری و ته‌نگاویان ده‌کرد. پاشان زانیم شیوعی بوونه‌که‌ی ئەو پیاوه جیددییه‌ بۆ حیزبی شیوعی و پیاویکی داخراویش نه‌بوو به‌لام به‌هۆی که‌مه‌رخه‌می خۆم نه‌بووین به‌هاورپیی. به‌لام چاوم له‌سه‌ری بوو هه‌رکات فشاری زۆر به‌هاتایه ده‌هاتمه‌ قسه و دیفاعم له‌ شیوعییته‌ ده‌کرد به‌و تیگه‌یشتنه‌ پۆپۆلیستییه‌ی ئەوسای خۆم. رۆژیک سه‌یرم کرد پیش نیوه‌روانی‌ک باوکم په‌یدا بوو. دوا‌ی چاک و چۆنی له‌مالی هاورپیکه‌ی خۆی کو‌یخا سابیر لایدا. منیش تا عه‌سر له‌گه‌لی بووم. ئیتر گوتم باوه‌ لی‌ره شه‌وان له‌ترسی جاش و هی‌رش‌ی سو‌پا له‌ناو دێ ناخه‌وین و ئەچینه‌ ئەو ده‌شته و ناو ئەشکه‌وت ده‌نووین. گو‌تی تو‌و برۆ کو‌رم خه‌مت نه‌بی من لای سابیر ده‌مینمه‌وه. ئی‌مه‌ش من و کاکه‌مه‌ند و وه‌لی ئەوشه‌وه گوتمان چه‌ند رۆژه هی‌چ نه‌بووه و ئەمشه‌ویش هی‌چ نابێ و ناچینه‌ ده‌ره‌وه و له‌ مال‌ه‌وه به‌ نه‌یتی ئەمینینه‌وه. ئەوه بوو ئەو شه‌وه نه‌چووین بۆ ئەشکه‌وت و له‌ مال‌ ماینه‌وه. ده‌مه‌و به‌یانی دنیا هی‌شتا رووناک نه‌بووبوو له‌ ده‌نگی جاشه‌کان به‌ ئاگا هاتین و بینیمان چوارده‌وری گونده‌که‌ گیراوه و ئابلۆقه‌ دراوین. ئەمه‌ ئەو ساته‌ بوو که‌ هه‌رگیز ئاواته‌خوازی نه‌بووین، بی‌بینین. ده‌نگه‌ده‌نگی جاشه‌کان تا ده‌هات رووتتر ده‌بیسترا و خو‌شیا‌ن نزیکتر ده‌بوونه‌وه. گو‌یمان له‌ یه‌ک دوو ده‌ستریژ بوو. ئی‌مه‌ له‌ ژووره‌وه بی‌ده‌نگ دانیشتیبووین. ته‌نانه‌ت نه‌مان ده‌و‌یرا له‌ په‌نجه‌ره‌ی ژووره‌که‌شه‌وه په‌رده‌که‌ لابده‌ین و ته‌ماشایه‌که‌ین. ئەو ژووره‌ی لێی بووین بی‌جگه‌ له‌ هه‌رسیکمان (من و کاکه‌مه‌ند و وه‌لی)، خیزانی میمکزاکه‌م و مندالیکی دوو سی مانگه‌شی لێبوو (هه‌ژار که‌ ئیستا ته‌مه‌نی بیست و چوار سالانه‌). شانسی ئی‌مه‌ ئەو منداله‌ نقه‌ی لێوه‌ نه‌هات. گو‌یمان لێبوو یه‌کیکیان ده‌یگوت (ها.. ئەوه چییه‌ خۆتان مات کردوو و بۆ نایه‌نه‌ ده‌ره‌وه؟) ترسیکی زۆرمان لێنیشت. ئی‌مه‌ دامان نا که‌ گیراین. گوتمان چیمان به‌ خۆمان کرد، بۆ نه‌چووین بۆ ئەو ده‌شته و ناو ئەشکه‌وت. چه‌ندجاریک ده‌نگه‌ده‌نگ ده‌هات و زوو ده‌نگه‌که‌ نه‌ده‌ما. کاکه‌مه‌ند به‌ خیزانه‌که‌ی وت به‌

ئاسپایی دەرگاگه بکەرەوه و بچۆ هەیوانەکه بزانه چی دەبینی. بەس بە هیچ شیوەیەک هەستت پێ نهکەن. ئەو خانمەش بە ئاسپایی چوو هەیوانەکه و چونکه هیشتا بوومەلێل بوو، پێی له قاپنیک نا و زرينگه‌ی هات. بەپه‌له هاته‌وه ژووره‌وه. گوتمان ها چیبوو؟ چیت دیت؟ بە چرپه‌وه وه‌لامی دایه‌وه: هیچم نه‌دیت و پیم له‌و قاپه‌هه‌لکه‌وت. دووان له‌ جاشه‌کان به‌سه‌ر دیواره‌که‌وه سه‌رکه‌وتنه سه‌ریان و به‌ دهنگی پێیان ده‌مانزانی وا له‌سه‌ریان دین و ده‌چن. ئیمه‌ش دلمان له‌ سه‌د و بیست لێی ده‌دا. به‌ باشمان نه‌زانی په‌رده‌ی په‌نجه‌ره‌که له‌بده‌ین و بجوولینین نه‌وه‌ک هه‌ستمان پێیکه‌ن و بزانه‌ له‌ ژووره‌وه‌ین، ئەوکات ده‌بینه‌ نیچیریکی چه‌ور بۆیان. ئیتر دامان نابوو هه‌ر ده‌قه‌یه‌ک بینه‌ ژووره‌، دینه‌ ژووره‌وه. کاتیش تا ده‌هات هێواش و له‌سه‌رخۆتر ده‌بوو. ره‌نگه‌ سه‌عاتیک ئەبوو ئەو ماوه‌یه‌ی خۆمان بیده‌نگ کردبوو. تازه‌ دونه‌یا رووناک ده‌بووه‌ هه‌ستمان کرد ئەو دوو که‌سه‌ی سه‌ریان دابه‌زین و ده‌نگیان نه‌ما. جار‌جار ده‌نگی ته‌قه‌ ده‌هات و له‌دووره‌وه‌ش ده‌نگی ده‌ستریژ ده‌هات. ئەمجاره‌ دیسانه‌وه‌ به‌و خاتوونه‌مان گوت به‌ ئاسپایی بجینه‌ هەیوانه‌که و بزانه‌یت چی هه‌یه. ئەویش به‌ ئاسپایی رۆیشت و یه‌ک خوله‌کی پێچوو هاته‌ ژووره‌وه‌ و گوتی له‌سه‌ر دیواره‌که‌وه‌ سی چوار جاشم بینی پشتیان له‌ من بوو و به‌ره‌و قه‌راغ گونده‌که‌ ده‌رۆیشتن. به‌لام ئەوان منیان نه‌دی. تۆزیک ئومیدیکمان هاته‌وه‌ دل. له‌ ژووره‌وه‌ مایه‌وه‌ و بیده‌نگ نه‌ده‌جوولاین. دنیاش رووناکتر ده‌بووه‌. ئیتر هه‌ستمان کرد جاشه‌کان دوور که‌وتوونه‌ته‌وه‌ و له‌ ده‌ورو به‌ری مالی ئیمه‌ نه‌ماون. هیشتا نه‌مان ده‌ویرا بجینه‌ ده‌ره‌وه‌. به‌لام که‌ په‌رده‌ی په‌نجه‌ره‌ی ژووره‌که‌مان لا‌دا و هیچ دیار نه‌بوو. ئەو خاتوونه‌ چوو ده‌ره‌وه‌ و سه‌یریکی چوار ده‌وری ماله‌که‌ی کرد و دلنیا بوو هیچ که‌س له‌و ده‌ورو به‌ره‌ نییه‌ و هاته‌وه‌ و مزگینی داینی. ئەوه‌نده‌ی نه‌برد یه‌ک دوو که‌سی دانیشتووی گونده‌که‌ به‌ویدا ره‌ت‌بوون به‌ره‌و کانیه‌که‌ ده‌چوون تا هه‌م خۆیان خالی بکه‌نه‌وه‌ و هه‌میش ده‌ست‌نوێژ هه‌لبگرن بۆ نوێژ. سروشتی گونده‌که‌ وابوو دوو کانی لیبوو له‌گه‌ل چه‌میک و چه‌ند جوگه‌له‌ ئاوێک. چه‌مه‌که‌ پڕ له‌

داره‌نار بوو. خه‌لک ده‌چوونه خوار کانیه‌که و ده‌هاتنه‌وه. سبه‌ینان پیره‌می‌رده‌کان هر یه‌که به مه‌سینه‌یه‌که‌وه به‌ره‌و کانیه‌که ده‌پ‌ویشتن. چیشته‌نگاوانیش ژنان به تهنه‌که له کانې ژنانه‌وه ئاویان ده‌کیشایه‌وه. پیره‌می‌ردیک به‌ویدا تیپه‌پری و گوتی پینج که‌سیان گرت که فیرار بوون. گوتمان ئە‌ی چییان لی‌هات؟ گوتی به‌ره‌و گوندی مخ‌ورس چوون. گوندی مخ‌ورس چه‌ند کیلومه‌تریک له گوندی باغه‌جنیره‌وه دور بوو. ئیتر دنیا ته‌واو پروناک بووه و خه‌لک هاتنه‌ده‌ره‌وه و ئیمه‌ش چوینه‌ده‌ره‌وه و خومان گورج کرده‌وه بو‌هره‌ر حاله‌تیکی نه‌خواراوی تر. ده‌نگی ته‌قه له گوندی مخ‌ورس گه‌رم بوو له‌وی شه‌ر ده‌ستی پیکرد. ئیمه‌ و‌امان زانی گوندی مخ‌ورس پیشمه‌رگه‌ی تیاپه، به‌لام دوا‌ی زانیمان هی‌زی پشتگیری لی‌یان هاتبوونه ده‌ست و (نافیز) برای سه‌رۆک جاش (ئه‌سه‌وه‌د)یان کوشت. دوو تا سی جاشی تر کوژران و هی‌زی پشتگیری کوژراو و برینداریان هه‌بوو. جاشه‌کان گه‌رانه‌وه و به‌ره‌و ته‌فته‌ق. له‌کاتی گه‌رانه‌وه‌ی‌اندا جاشه‌کان به‌ دۆشکه که‌وتنه ته‌قه له گوندی باغه‌جنیر و ئیمه له په‌نا دیواری مزگه‌وته‌که‌وه ته‌ماشای شه‌ره‌که‌مان ده‌کرد و گولله‌کان به‌ر دیواری مزگه‌وته‌که که‌وتن به‌لام به‌رز بوون و نزم نه‌بوون و باش بوو هیچ زیانکی گیانی نه‌بوو. فیراره‌کانی ئە‌و ده‌شت و هه‌له‌ته‌ش نه‌یانویرا تا دره‌نگانی بینه‌وه ناو ئاوا‌ی. ئیتر له‌وجاره‌وه ده‌ستی خومان داخ کرد و بریارماندا جاریکی تر هه‌له‌ی وا دووباره نه‌که‌ینه‌وه. بو چیشته‌نگاو باوکم له مالی کوئخا سابیری هاو‌پ‌ی بینی و ایزانی شه‌وی رابردوو له‌ده‌ره‌وه بووم. باسی کرد که:

– شه‌وی رابردوو چون جاش هاتن و باش بوو له گوند نه‌بوون.

– راسته له‌به‌ر ئە‌م ترسه‌یه له‌ناو ئە‌شکه‌وت ئە‌خه‌وین.

کوئخا سابیری نه‌یه‌یشت دوو پوژ باوکم برواته‌وه بو که‌رکوک تا دۆخه‌که توژیک هینم بووه. ئە‌وه بوو ریگا گیرا و باوکیشم له‌و گونده گیری خوارد. کوئخا سابیر حه‌زی نه‌ده‌کرد باوکم برواته‌وه و باوکیشم په‌له‌ی بوو. ناچار گویدریژیکمان په‌یدا کرد و من و وه‌لی خالۆزام به‌پیان و باوکیشم به‌سواری

گویدریژ له باغه جنیره وه تا گوندیکی نزیك كۆیه بردمان و له و گونده وه سواری سه یاره بوو بۆ كۆیه و ئیمهش گه راینه وه بۆ باغه جنیر. له لایه کی تریشه وه له و رۆژه به دواوه شه وان به بهردهوامی دهچووینه دهره وه دنووستین. له چپای ناسرئاغا ئەشکه و تیکی لیبوو ناوی (ئەشکه و تی حوسین) بوو. ئیمه ئەو ئەشکه و ته مان کرده مۆلگای خۆمان. پاکمان کرده وه و جیگا و رایه خمان له ناو دانا له گه ل کتربییه ک و هه ندی چا و شه کر. زۆرجاریش به شه وان فیراره کانی ئەو بناری چپایه دهچوونه راوه سوئیسکه. چه ند جاریک خزمه کانم دهرۆیشتن و من تاقه تم نه بوو. تا سه ریان نا بهر سه رم و وتیان چون گه نجیکی و ناتوانی له گه لمان بر بکه ی. منیش بریارم دا و شه و یکیان چووین بۆ راو سوئیسکه. راو به لایت دهکرا و کاتیک رووناکی لایته که ت له ناو چاوی سوئیسکه که دها، ئیتر سوئیسکه ی به سته زمان نهیده توانی جووله بکات و لیت دها یان دهنگرت. ئەو شه و سی سوئیسکه مان راو کرد. دوانیان وه لی خالۆزام به لایت گرتی و دانه یه کیش من به دارلاستیک له قه دپالیکه وه هینامه خواره وه و بردمانه وه ئەشکه وت و برژاندمان و خواردمان. (گه ر ئیستا بووايه ده مم لی نه دها) ئەم راوکردنهش تهجره به یه کی نوئ بوو بۆ منیک که خه لکی شار بووم و هه رگیز راوم نه کردبوو. ئەو رۆژه ئاسایی تیه پری و بۆ سبه ی شه و ئیمه له ناو ئەشکه و ته که دانیشتبووین و خه ریکی قسه و گفتوگو بووین، حکومه تی عیراق له کۆیه وه که وته توپباران کردنی چپای ناسرئاغا. ره نگه ۱۰ تا ۱۵ توپی نا به چپاکه وه. بۆ رۆژی دواپی بیستمان حکومه ت و تبووی شه وان له و چپایه لایت ده بینین بهردهوام له جووله دان. ئیتر ئەنجومه نی دی بریاری دهرکرد شه وان راوکردن له چپای ناسرئاغا قه دهغه یه له بهر سه لامه تی گیانی فیراره کان. خاوه ن به رو بوومه کشتوکالییه کانیش بریاریان دا خواردنی به ره مه ی کشتوکال له لایه ن فیراره کانه وه ریگه پیدراو بیت. ئیتر به ئاره زوی خۆمان گیزه ر و بیبه ری سه وز و هه نار و توورمان ده خوارد. به یانیانیش رادیوی به غدا به رنامه یه کی رۆشنبیری هه بوو، که ئیستا ناوی به رنامه که م بیر نه ماوه باسی له ئەده ب و پۆشنبیری و

هونەر دکرد. به یانیانیک به دەم ریگا و له ئەشکەوتەوه به رهو دئ دەبوومهوه، گویم له بهرنامهکه دهگرت که ههوالی کۆچی دوایی هونهرمه‌ند (شه‌مال سائیب)م بهرگۆئ کهوت. چه‌ند رۆژیکێ تریش وا تێپه‌رین و کاک نامیق هه‌ر دیار نه‌بوو. خه‌ریک بوو بیئومید ده‌بووم له‌وهی کاک نامیق بیټ، به‌لام دلای خۆم به‌وه خۆش ده‌کرد که که‌لار دووره و به‌ پێیان رهنگه مانگیک بیات تا ده‌گات به‌ کۆیه. ئیتر هه‌ر چاوه‌روان بووم. رۆژیکیان له‌ گوندیکی رۆژه‌لاتی کۆیه کۆپته‌ر تووشی ده‌بیټ به‌ کۆمه‌له‌ خه‌لکیک و سیانیان چه‌کیشیان پێ ده‌بیټ و هه‌ر هه‌موویان ده‌کوژیت. ئەو رۆژه کاره‌سات بوو و دنیا وه‌ک ده‌لێن بۆنی خوینی لێده‌هات. چه‌ند نه‌فه‌ر له‌ باغه‌جنێر و دێهاته‌کانی تره‌وه چوون بۆ هاوکاری و گۆر هه‌لکه‌ندن. سبه‌ینانیک کورپکی خزمی دایکم له‌ باغه‌جنێر مندالیکێ کورپی سێ چوار سالانه‌ی هه‌بوو سواری گویدریژیکێ کردبوو و هه‌ندی زه‌خیره‌یان پێبوو به‌ره‌و ئەشکەوتیک ده‌چوون. سه‌رنجدا منداله‌که له‌سه‌ر پشته‌ی که‌ره‌که‌وه ئەمه‌ی ده‌گوت (ده‌چمه‌ سه‌ر ئەسته‌یره‌ی سیوه‌یل، مردن هه‌ق مردن هه‌قه‌). به‌رده‌وامیش هه‌ر ئەمه‌ی ده‌وته‌وه. له‌ دلای خۆمدا گۆتم ته‌ماشای ئەم منداله‌ بچوکه‌ چ ترسیک چۆته‌ دلپیه‌وه؟!

ماوه‌ی مانگیک و یه‌ک رۆژ واته‌ ٣١ رۆژ له‌ گوندی باغه‌جنێر من چاوه‌روانی کاک نامیق که‌لاری بووم و دیار نه‌بوو. ئەم ده‌رنه‌که‌وتنه‌ی کاک نامیق بووه‌ هۆی ئەوه‌ی نه‌خشه‌ی چوونم بۆ ناو حیزبی کۆمونیستی ئێران هه‌لوه‌شینه‌وه و به‌ ناچاری له‌ عێراق بمینه‌وه . مانه‌وه‌ش زۆر سه‌خت بوو. بۆیه‌ دوای مانگیک چاوه‌روانی به‌ کاکه‌مه‌ندی میمکزام و وه‌لی خالۆزام راگه‌یاند که:

- من ده‌مه‌وێت بگه‌ریمه‌وه هه‌ولێر.

- چۆن ده‌گه‌رینته‌وه؟

- ده‌مه‌وێت بچمه‌ ده‌شتی هه‌ولێر.

ئه‌وانیش ئاماده‌کاریان بۆم کرد و عه‌سرانیک من و وه‌لی خالۆزام و کورپکی کوێخا سابیری هاوڕێی باوکم که‌ ناوی جه‌بار بوو به‌ پێیان خۆمان سازدا و

دنيا بەرەو تارىكى دەپۇيشت، كەوتىنە رى. مەغرىب بوو دنيا تەواو تارىك بوو. دەبوايه بەو شەوہ رى بکەين و ئەو شەوہ رېمان ھەلە کرد و بەرەو پووبارى كۆيە رۇيشتين و پاشان رېيەكەمان دۇزىيەوہو ئىنجا بەلای چەند رەبايەكيش تىيەپىن.. ئەوان شارەزا بوون بەلام من وەكو كويىر و ابووم و شوپىن پىي ئەوانم ھەلئەگرت. لەناكاويك بينيم جەبار و ھەلى خۇيان كوتا بە زەوييەكەدا و منيش وەكو ئەوان خۆم دا بە ئەرزەكە. من ھىچم نەبىنى. بەلام ئەوان ورياتر بوون و تارماي پياويكىان بينىبوو. ئىنجا ھەلساينەوہ و ھەرچەندە ھەرسىكمان دار و گۇچانمان پىبوو و من قەلەمبىرىك و ئەوانيش خەنجەريان پىبوو بەلام بىچەك بووين. ئەو شەوہ تارىكييەكەي بىتام بوو و چاو چاوي نەدەدى. چەندجار كەوتين و ھەلساينەوہ و تا سەرەنجام گەيشتينە دىيەك كە ناوي تالەبان بوو. تالەباني خوارووو و ژووروو ھەردووكيان رووخا بوون. بەلام لەناو تالەبانىكىاندا كە نازانم كامەيان بوو و لەپەناي خانووە رووخاوەكاندا مالىكى نىمچەرووخا ھەبوو دوو ژوورى تيا بوو و ئاوەدان بوو. لە دەرگاكەمان دا و كابرەيەك دەرگاي كەردەوہ. داوامان كەرد كە شەو رېمان بەدن لايان بمىننەوہ. خاوەن مالەكەش زۆر بەريزەوہ پىشوازي لىكردين. ديار بوو تازە زاواش بوو و چەند رۇژىكيش بوو ھاوسەرگىرى كەردبوو. ئەو شەوہ لەو مالە ماینەوہ و بۇ سبەينى زوو نانمان خوارد و بەرى كەوتين بەرەو گوندى خەرابە. لە خەرابەش پىشمەرگە كۇبوو بوونەوہ و رابەر سەيد برايم سەرتىپ بوو و كۆپتەر لە ئىلنجاغ ھىزى پىشمەرگەي كەردبووہ نامانچ. جەبار و ھەلى تراكتورىكيان بۇم تەرتىب كەرد و تەئكىديان لە كابرە كەردەوہو كە نەشارەزام و بە ئەمانەت بمبات و بمدا تە دەستىكى ئەمىن تا دەگەمە دەشتى ھەولير. ئەوہ بوو مالئوايىم لە ھاوپىكانم جەبارى كويخا سابىر و ھەلى خالۇزام كەرد. ئەوان گەرانەوہ بۇ گوندى باغەجنير و منيش بە سواری تراكتور و بە دۆلى قەشقە و ليوار زىي بچووك شۇر بووينەوہ بەرەو ئاراستەي پردى. ئەو دۆلە تا بلىي دلكير و دلرڤىتە. جادەكە بە تەرىبي بە ليواری زىي بچووك رووہ و باشوورى رۇژئاوا دەكشا. زۆر بەي

خاوهن كیلگه كان كه پرى هاوینه یان دروست كردبوو و شهوان له ژیر ئه و كه پرانه دنووستن. عه سر تراكتوره كه له لای كه پریك لایدا و ئه ویش منی سپارد به خیزانیک كه له ژن و پیاویك و پیره میتردیک پینكه اتیبوون. هه رچه ن له دله وه توزیک ده ترسام، به لام گه لی له جارن خۆم ههستیارتو و وریاتر كردبووه. ترسی ئه وه م هه بوو بکه ومه ده ست كه سیک و ته سلیم بکاته وه به حومه تی عیراق. کابرای خاوهن كه پره كه شه و هه ندی پرسیا ری کرد و ده ویست بزانی ت من چیم و کی م و بو کوی ده رۆم. به هه رحال دوا ی ئه وه ی خۆم ناساند كه كه سیکی ئاساییم و ده مه ویت سه ردا نی هه ندی خزم بکه م له ده شتی هه ولیر. گوتی به یانی زوو ده رۆین. به یانییه كه ی زوو به ریکه وتین. هه ر من و ئه و بووین. تراكتوره كه رۆی و له دۆلی قه شقه تیپه ری به ره و به رزاییه کانی پردی. له وئ ترسام. گوتم بو کوی ده رۆی؟ گوتی جاده كه له وسه ره وه ده سو رپته وه. واش بوو جاده كه سوو رایه وه و به ره و دیهاته کانی پشت شیراوه و ئینجا من هه ول م ئه دا سوود له هه موو شتیک وه بگرم. زۆر جار له گه ل باو کم سه فه ری هه ولیزم كردبوو و هه میشه كه ده گه یشتینه لای گونده کانی نزیك جاده له نیوان پردی و قوشته په، به تاییه تی گوندی دۆله به کره، باو کم ده یوت میمکزیه کم له م گونده یه ی پشت دۆله به کره یه و خزمی خۆمانه. ئه وه بوو له کابرای تراكتورم پرسى چهند له و گونده وه دوورین؟ وه لامی دایه وه نزیکن. پاش ماوه یه ک وه ستا و گوتی لیزه دابه زه و به پینان برۆ ئه وه دینه که یه. به و به یانییه زوو به ته نها و به پینان که وتمه ری به ره و ئه و گونده ی که نه مده زانی نه ناوی چیه و نه کی لییه و به و ئومیده ی که سیک نان و چایه کم بدات و به ره و گوندی مالی ئه و خزمه م ئاراسته م بکات.

که له تراكتوره که دابه زیم زۆر سوپاسی کابرام کرد و به پینان زۆر به گورجی و خیرا به ره و گونده که هه نگاهم نا. ئه و خیراییه شم له بهر دوو هۆ بوو. یه که م له ترسی کوپته ره نه وه ک له و ده شته تووشم بی ت و تیا بجم. دووه م له ترسی ره وه سه گ، که ئه و سه گانه زۆر درن و غه ریبیک بینن هی رشی بو ده بن. خیرا

خۆم گه یانده مائیکی قه راغ گونده که و له ده رگام دا. ده رگا که له پلێت دروستکرا بوو و دیواره که زۆر نزم بوو. ئا فره تیک ده رگای کرده وه و پرسیم میوان را ده گرن بۆ یه ک دوو سه عاتیکی. به لێ میوان له سه رچاوان فه رموو و ه ره ژووره وه. ئا فره ته که گه نج بوو ته مه نی له ده ورو به ری بیست و پینج سالیکی ده بوو. پینشم که وت و به ره و ژووری میوان ئا راسته ی کردم. که چومه ژووره وه پیاویکی لیبوو که دیار بوو هاوسه ری ئا فره که ته بوو و پیره ژنیکی لیبوو و له گه ل کچیکی تر. پیا وه که که کورپکی گه نج بوو قاچی له جی چوو بوو. به دار شه قه ری ده کرد. دانیشتم و ئه وانیش هه ر ده ستو برد چاییان ئا ماده کرد و ماستیان هینا و که وتینه نان خواردن. پرسیا ری مائی ئه و خزمه م کرد له و گونده ی که لیبی ده ژیان و ئیستا له م کاته دا ناوی گونده که م له بیر نه ماوه. دیار بوو ئه و ماله مائی خزمه که ی منیان ده ناسی. ئه وه بوو زۆر هه ولایاندا بمینمه وه و پشوو بده م، به لام من په له م بوو و ده مو یست به زووی بگه مه مائی ئه و ناسیا وه م. پیا وه که به دار شه قه که یه وه له گه لم هات و تا ده ره وه ی گونده که و ئینجا له به رزاییه کانی پشت گونده که ریگا که ی نیشان دام و ئه و گه رایه وه ماله وه و منیش به پینان ملی ریم گرت و نزیک به چل و پینج ده قه یه ک گه یشتمه گونده که. پرسیا ری مائی ئه و ناسیا وه م کردو دۆزیمه وه. چومه مالیان و نه میان ناسی، دوا ی ئه وه ی خۆم ناساند و ئیتر ئه و میمکزیه ی باو کم ئه ملا و ئه ولای ماچ کردم و به په له ئاویان گه رم کرد و داویان لیکردم خۆم بشۆم و ئه وه بوو خۆم شووشت و جله کانم شۆردران و نانیکی خۆشیا ن بۆم ئا ماده کرد و له هه مووی خۆشتر کاره بایان هه بوو و ته له فیزیۆنیا ن هه بوو. ماوه یه ک بوو ته له فیزیۆنم نه دیبوو. ئه و شه وه له مال ئه و خزمه مان بووم و بۆ سبه نی ئه و میمکزیه ی باو کم که په یوه ندیبه کی پته وی له گه ل هیزی پینشمه رگه هه بوو، دیار بوو له گه ل هیزی قسه ی کرد و ئه وانیش زۆر به جیددی وتیان خه مت نه بی ئیمه ده یگه ییننه گوندی سۆر به ش. له و گونده ده مزانی مائی ئا موزازیه کی باو کمی لیبه و سالی ۱۹۸۰ کورپکی پینشمه رگه ی حیزبی سۆشیا لیستی کوردستان بوو

و له‌گه‌ل یانزه پیشمه‌رگه‌ی تر، ده‌که‌ونه که‌مینی جاشه‌کانی مه‌لا عوزیر  
 قوشته‌په‌یی سه‌رجه‌میان به‌ دیل ده‌گیرین و یه‌ک پیشمه‌رگه‌یان سه‌ر به  
 موخابه‌راتی به‌عس بوو، ئه‌ویان ئازاد کرا و ئه‌وانیتر واتا ئه‌و خزمه‌م و ۱۰  
 پیشمه‌رگه‌ی تری هاوړی ئیعدام کران. ئینجا بۆ پرسه‌که‌ی چووینه سوږبه‌ش.  
 به‌وه ده‌زمانی ئه‌و خزمه‌ش له‌وییه. به‌هرحال بۆ سبه‌ینیکه‌ی له‌گه‌ل فه‌رمانده‌ی  
 که‌رت به‌ پیکابیکي توپوتا که‌ چوار پینچ پیشمه‌رگه‌ی تیا بوو سوار بووم و  
 چووینه دو‌له‌به‌کره و قه‌ده‌ری له‌وی ماینه‌وه تا عه‌سر داهات و ئینجا  
 پیشمه‌رگه‌کان چوونه سه‌ر جاده‌ی هه‌ولیر و دوا‌ی ماوه‌یه‌کی کورت پیکابیکي  
 شینیان له‌ که‌سیکی عه‌ره‌ب سه‌ند و هاوړدیان. ئیتر بووینه دوو سه‌یاره و  
 مه‌غریب له‌ جاده‌ی گشتی به‌ ته‌نیشته‌ ره‌بایه‌که‌وه په‌رینه‌وه، دیار بوو ره‌بایه‌که‌  
 که‌ سه‌رباز بوون له‌گه‌ل پیشمه‌رگه‌ ته‌نسیقیان هه‌بوو. به‌به‌رچاویان به‌ دوو  
 سه‌یاره‌وه په‌رینه‌وه و به‌ره‌و گوندی سوږبه‌ش چووین. من له‌پشته‌وه‌ی پیکابه‌که‌  
 له‌گه‌ل دوو پیشمه‌رگه‌ سوار ببووم. پیشمه‌رگه‌کان پرسیان سه‌ربازی  
 هه‌لاتوویت؟ وه‌لامم داوه‌ به‌لن. هه‌ندی گالته‌یان به‌ سه‌ربازی هه‌لاتوو کرد و به  
 ترسنوکیان له‌قه‌له‌م دا که‌ بۆچی نابنه‌ پیشمه‌رگه‌. منیش گالته‌م به‌ عه‌قلیان ده‌هات  
 و له‌ناو ئه‌و هه‌لبه‌زه و دابه‌زه‌یه‌ی پشتی پیکابه‌وه پیکه‌نیم و هیچم نه‌گوت. دوا‌ی  
 مه‌غریب که‌یشتیینه گوندی سوږبه‌ش. ئامر که‌رته‌که‌ خو‌ی بردمی بۆ مالی ئه‌و  
 خزمه‌مان. له‌مه‌وه بۆم ده‌رکه‌وت که‌ ئه‌و میمکزیه‌ی باوکم زور جیی متمانه‌ی  
 هیزی پیشمه‌رگه‌یه‌ بۆیه که‌ ته‌کلیفی لییان کرد، ئه‌وانیش به‌ جوانی ئیشه‌که‌یان  
 راپه‌راند. چوومه مالی مام سلیمانی خزم و فه‌رموویان کردم و نه‌میان ناسی.  
 دوا‌ی خیره‌اتن ږووم له‌ ئاموزای باوکم کرد،

- مامه چو‌نیت؟ که‌ گوتم مامه، مام سلیمان یه‌کسه‌ر سه‌یری کردم و گوتم  
 ناتناسمه‌وه، تو کیتی؟ گوتم کورپی فلان که‌سم، ئیتر ماچی کردم و به‌و ئیواره  
 دره‌نگه‌ خواردنیان ئاماده کرد و شه‌و له‌وی مامه‌وه. شه‌و گه‌لی قسه‌وباسمان  
 کرد و پرسیاری هیزی پیشمه‌رگه‌ی ده‌کرد به‌تایبه‌تی هیزی پیشمه‌رگه‌ی

سوشیالیست و جه‌ماعه‌تی قادر عه‌زیز. ئیتر من پیمگوت دهمه‌وی بچمه‌ناو هه‌ولیز. گوتی من پوژانه‌ مامۆستام هه‌یه و له‌نیوان هه‌ولیز و دهشتی شه‌مامک هاتووچۆمه. خه‌مت نه‌بێ به‌یانی زوو ده‌تگه‌ینمه هه‌ولیز. مام سلیمان قه‌مه‌ریه‌کی ته‌کسی هه‌بوو، به‌یانی زوو سواری کردم و چیشته‌نگاو گه‌یشتینه‌ گوندی قه‌ته‌وی له‌بن هه‌ولیز و ئینجا گوتی لی‌روهه له‌م پێیه له‌گه‌ل خه‌لگی گونده‌که که بۆ کرێکاری ده‌چنه هه‌ولیز به‌پشت سه‌یته‌روهه بپۆ و کهس داوای هه‌ویه‌ت لیناکات. ئەو پوژشته‌وه و منیش له‌گه‌ل کرێکاره‌کان به‌پشت خالی پشکنینی حکومه‌تی به‌عس چوومه ئەودیه‌وه و خوله‌کیکی برد و نه‌برد، ته‌کسیه‌که په‌یدا بوو ده‌ستم لێ راگرت و چوومه‌وه ناو هه‌ولیز. به‌ شوفیری ته‌کسیه‌که م گوت بمره‌بێته‌ گه‌ره‌کی حه‌ی عومال که ئیستا ناوه‌که‌ی گۆراوه بۆ (گه‌ره‌کی کرێکاران). ئەو گه‌ره‌که له‌ خانووه‌کانی کارگه‌ی نه‌سیجه‌وه ده‌ستی پێده‌کرد تا گرده‌کانی کلک مشک و له‌ولاشه‌وه له‌ جاده‌ی گشتی هه‌ولیز - مه‌خمووره‌وه تا له‌مسهر ده‌گه‌یشته‌وه به‌ گه‌ره‌کی حه‌ی عه‌سکه‌ری که ئیستا ئەمیش ناوه‌که‌ی گۆراوه به‌ گه‌ره‌کی نه‌ورۆز. چوومه‌وه مالی براکه‌م و جله‌کانم گۆری و خۆم شووشت و په‌نگ و رووم هاته‌وه به‌ر. پیاسه‌یه‌کم به‌ناو کۆلانه‌کاندا کرد و چوومه مالی یه‌ک دوو خزم. به‌ کوردیه‌که‌ی خه‌لک ماوه‌یه‌ک بوو نه‌میان بینیبوو، ئەوا بینیمیان. مالی کابرایه‌کی جاش چه‌ند مالیک له‌ولای مالی براکه‌مه‌وه بوو، جاش خه‌فیفه‌ بوو. ئەو جاشه‌ چونکه ماوه‌یه‌ک بوو له‌و گه‌ره‌که بوو هه‌موومانی ده‌ناسی به‌تایبه‌تی ئاموزاکانم و براکه‌م. بۆ شه‌وه‌که‌ی دوا‌ی ئەوه‌ی هه‌موو نووستین، نیوه‌شه‌و کاتی‌کمان زانی بووه زرم و هۆر. ده‌نگی ته‌قه‌ دونیای کاس ده‌کرد. گویم لی‌وو و هه‌وره‌ها ئاگاشم لی‌وو له‌سه‌ر بانی مالی ئی‌مه‌وه ته‌قه‌یان ده‌کرد. ئی‌مه‌ نه‌مان وێرا بچینه‌ ده‌روه‌وه تا بزانی چ‌ی گوزه‌راوه. بۆ نه‌گه‌تی من ئەو شه‌وه مه‌فره‌زه‌یه‌کی پێشمه‌رگه‌کانی یه‌کیتی چالاکی ده‌که‌ن و هاتبوونه‌ ناو شار و ئەو جاش خه‌فیفه‌یان کردبووه ئامانج و له‌ دوو سنی لاوه لی‌یان دا‌بوو، ئەو جاشه‌ به‌ بی‌جامه‌وه له‌سه‌ر دیواری پشته‌وه‌ی ماله‌که‌ی هه‌لاتبوو و نه‌جاتی

ببوو. به لّام سه یاره سوپه ره که ی و ماله که ی و خانووه که ی سووتان. بۆ به یانییه که ی دهو روبه ری سه عات هه شت و نۆ، حکومت هاتن و که و تنه که شفکردن. منیش جگه له وه ی فیرار بووم و له گه ل کۆمه لی گه نجی تر که ئه وانیش هه ر فیرار بوون له و سه ری کۆلانه که وه ستابووین و من ته سبیحیکم به دهسته وه بوو. ئامۆزایه کم له نزیک جاشه که وه وه ستابوو و گێرایه وه و گو تی گویم لیبوو جاشه که ده یگوت (ها ها ده بینین پێشمه رگه ی هینایه سه رم و خه ریک بوو بمکوژن و ته سبیحیش با ئه دا). ئامۆزاکه شم لیی ده پرسیت مه به ستت کییه؟ جاشه که ش ده لی مه به ستم عه بدو لای ئامۆزاته. ئینجا ئامۆزاکه م ده لی (فلان گو ی بگره عه بدو لا ئامۆزانه و هیچی نه کردووه و ئاگای له هیچ نییه. وه لّاه ی بگێریت یان ناوی بده ی خوا عالیمه یان من ئه بم یان تو ئه بیت. من وا ئه رۆمه وه له مالی خۆم دائه نیشم و فه رموو ئه وه حکومت و به گرتی بده) ئه و ئامۆزایه م کاتی خۆی چه ندین سا ل له گه ل ئه و جاشه پێشمه رگه ی پارتی بوونه و پیکه وه ده یان چالاکیان ئه نجام داوه. ئامۆزاکه م هات و بانگی کردم په نایه ک و مه سه له که ی بۆ گێرامه وه و گو تی بۆ هه فته یه یه ک خۆت ون بکه و نه یه یته وه. له دلی خۆمدا گوتم بزانه من خه ریکی چیم و به نیازی چی بووم و تووشی چی هاتم؟ ئینجا وه ره دوو برا هه ردوو ک فیرار و جاشیکیش گێچه لّتان پینکات. ناچار چوومه مالی خزمیک و خۆم دوور خسته وه. به لّام کابرای جاش وازی نه ده هینا و به شیخ عوبیدی دراوسیمان جوابی نار دبوو بۆ باوکم بۆ که رکوو ک و گو تبووی کورّه گه وره که ی نا، به لّام کورّه بچوو که که ی له هه ر شوینیک ببینم ده یکوژم. باوکیشم بێمه تانه وه لامی بۆ نار دبووه و گو تبووی پیی بلین بێمه ت بی. کوری من ئه و ئیشه ی نه کردووه و ئه گه ر پیاویشه با یه خه ی کورّه کان بگری نه ک یه خه ی من. باوکم به و ته مه نه که لکی ئه وه ی پێوه نه بوو. باوکم هات بۆ هه ولیر و مه وزوعه که ی باس کرد و منیش نامه یه کی تووند و به زمانیکی له راده به در زبرم بۆ جاشه که نووسی و ئه وه م تیا باس کردبوو که من ئاگام له و شه و به سه ردا نه دا نه بووه و نییه و ئینجا تو چه کداری و ئیمه ش چه کدارین و منه ت

نازانين و ئەگەر پياووت وەرە شانشى خوت تاقى بکەرەوہ يان تو ئەبیت يانیش ئەتکەينە عیبەرەتى زەمانە. نامەکەم دایە باوکم و باوکیشم نامەکەى برد و دایە دەستى شىخ عوبید و شىخ گوتبووى بەشەرەفم حاجى سلیمان، عەبدولامەرد و پیاوہ و چاونەترسە. ئىنجا شىخ ناوەرۆکى نامەکە بە کابراى جاش ئەلى و ئیتر دواى ئەو نامەيە جاشەکە کپ بووہ و دەنگى نەما و ئیستاشى لەگەل بىت نەزمانى چى لیہات و کەوتە کوپوہ. ئیمەش دواى دوو سى ھەفتە مالەکەمان گواستەوہ و چووینە جىگایەکی تر و ھەندیک لەو شوینە دوور کەوتینەوہ. ماوہیەک ئاوا تپەرى و ھەستم ئەکرد وەزەکە بەھوى جەنگى عىراق و ئیرانەوہ بەرەو خراپتر دەروات. ناسنامەيەکی پەیمانگای تەندروستیم تەزویر کرد کە ناسنامەى قاسمى ئامۆزام بوو. بەلام چونکە تەزویرەکە باش نەکرابوو ، ھەستت پى دەکرد و کەسىكى زیرەک و شارەزا ببینایە بەکسەر دەیزانى ئەوہ تەزویرە. ھەرچۆنیک بىت بوونى ئەو تەزویرە باشتر بوو لە نەبوونى ھىچ. چونکە زۆرجار مەفرەزەى موشتەرەکە ھەبوو کە لە پۆلیس و ئەمن پىک دەھاتن و زۆرجار پۆلیسەکان خویندەوارىیان نەبوو. بۆیە بوونى ناسنامەيەکی لەمجۆرە دەبخوارد. شەویکیان ژانى گورچیلەم گرت و ئازار خەریک بوو روحي دەردەکردم. عەبدولای ئامۆزام لادایەکی تەکسى ھەبوو و شەو سەعات یانزەى شەو بوو بردمى بۆ نەخۆشخانەى گشتى ھەولیر. لەوئ پرسیان ئیشى چیبە خزمەکەم وەلامى دایەوہ کە قوتابى زانکۆم. دواى پشکنین دەرکەوت گورچیلەم بەردى ھەيە و ھەندئ حەبیان بۆ نووسیم و چارەسەرەکانم وەرگرت و چاک بوومەوہ. لەو سەردەمە واتە سەرەتای سالى ۱۹۸۷ بزووتنەوہى چەپ بریتی بوو لە چەند ریکخراویک وەک یەکیتى تیکۆشانى کارگەران کە لەراستیدا ئەوکات کارگەران نەمابوو و رەوتیک ھەبوو بەناوى (کۆمۆنیست) چالاکی دەکرد. ریکخراوى بەرزە ھەبوو. گروپى کار دەنگیان نەمابوو. ریکخراوى کۆمەلەى تیکۆشەرانى کۆمۆنیست(کۆتک) و پرۆلیتاریای کۆمۆنیست و بلیسە ھەبوو. چەند نووسراوہیەک لەناو ئەو بزووتنەوہیە دەردەھاتن و بلاو دەکرانەوہ کە بەدەست

لهسەر كاغەزى تەنك دەنوسرانهوه. من پهيوەندىم بە ھاوړى جەمال كوششەوه زۆر لاواز ببوو و ماوهيەك بوو هيچ نووسراوهيەكم نەبينيوو. خویندنهوهم بریتی بوون لهوكتیبهانەى كه له ناو كتیبخانهكەى قاسمى ئاموزام هەبوون. بەلام فۆكسى من لهو كاته بریتی بوو له خۆپاریزی و خۆپاراستن لهوهى نەكهومه دەست بەعس و بگیرییم. ئەمه زۆر بنچینهیى بوو بۆم. من پێچهوانەى رەفتارى فیرارهكانى ئەوكاتى هەولێر كه لهپشت مالهكان كۆ دەبوونهوه تۆپینیان دەکرد یان خۆیان سەرقالی یاری گولان دەکرد، من هەمیشە ئاماده و وریای چوار دەورى خۆم بووم و هەمیشە خۆم بۆ ئەگەریكى نەخواستراو ئاماده دەکرد. لهملاشهوه بە خشكەیی لهژیرهوه خەریك دلدارى بووم و بى ئەوهى زەحمەتییهكى ئەوتوى تیا بیت توانیم لهگەل كچىكى ناسیاومان سوههیلە قادر بيمه ھاوړى و تەنانەت ھاوسەرگيريش بكەم. لهگەل ئەو كچه سەرەتا باسى سیاسەتمان كرد و رېككەوتین لهسەر بنەماكانى ماركسیزم و زۆرم هەول لهگەلدا و دەستم پێوه گرت و تەنانەت مانیفیستی حیزبى كۆمونیستی ماركس و ئەنگلسم بۆى كورت كردبووه و له دەفتەریكدا بە زمانىكى ساده بۆم نووسیویوه. لهسەر تەواوى وردكارى تيكۆشان و خەبات كوك بووین. چیرۆكى خۆشهویستی ئیمه لهوپهرى سادهییهوه لهدايكبوو. دوو ئینسان بووین هەموو ريكاره ياسایى و كۆمهلايهتییهكانمان بەلاوه بەهانە بوو. بەلام ناچاریش بووین ئەو بەهانە ببیرین بۆ ئەوهى بتوانین وهك دوو بوونهوهرى كۆمهلايهتى، وهك دوو خۆشهویست بژيین.. هەردوو بۆ ماركسیزم و چینی كریكار تیدەكۆشاین و ھاوړى یەكتر بووین. هەمیشەش باسى ئەوهمان دەکرد وهكچۆن بە چهپكه گولیک ھاوسەرگيریمان كردوو و سبهینى گەر جیاش بینهوه هەر بهو چهپكه گولە جیا دەبینهوه. هەرواشمان كرد، دواى نۆ سال پیکهوه بوون، وهك دوو ئینسان و دوو ھاوړى جیا بووینهوه. سوههیلە جگه له كارى دەرەوه كه له كاگەى نەسیج كارى دەکرد، لههەمان كاتیشدا زۆر له من زیاتر ئاگای له مندالەكان بوو، گەرچى منیش دريغیم نەئەکرد له یارمهتیدانى. بەلام قورساییهكه

زیاتر له سهر شانی ئه و بوو. کاری ئه و ببوو هوی دابینکردنی ئه و هه موو ئیمکاناته سیاسی و داراییه که له و سهرده مه دا که م نه بوو بۆ ئیمه ی کۆمۆنیست که بتوانین ره گ له ناو کارگه کاندایا بکووتین. سهره تای هاوسه رگرییه که م تا بلی ئی که مده رامه ت بووم و له مالی براکه شم به هوی مه سه له ی ئه منیه وه نه مده توانی بزیم و ماوه یه که له مالی غه زوورم ژیا م و هه ندیکیش له م مال و ئه و مال، به لام له گه ل ئه وه شدا ئه م هاوسه رگرییه گه لی سوودی پینگه یاندم. له هه موویان گرنگتر له و بی جیگا و شوینیه نه جاتم بوو و ههروه ها هاوسه ره که م له کارگه ی نه سیجی هه ولیتر دامه زرا و به وه ش مووچه یه کمان هه بوو که ئیاده ی پینکه ی و له هه مووشی خۆشتر کارگه ی نه سیج خانووی ده وله تی داینی و دوا ی ماوه یه کی که م به ٤٠٠ دینار خانووه کانی له سه ر تا پۆ کردین و بووین به خاوه نی خانووی خۆمان. ئه مه سهره تای ئالوگوریکی بنه رته ی و گرنگ بوو له ژیا نم. ئه م جیگیربوونه بووه مایه ی ئه وه ی بتوانم له رووی سیاسیه وه به رچاو روونیه کم هه بی تا بزائم چی ده کم و چی ناکه م. خانووه که مان ژوواریکی دانیشتن و ژوواریکی نووستن له خواره وه بوون له گه ل دوو ژووری تر له سه ره وه. واتا جیگا و پینگام زۆر بوو. له م پینگه یه شه وه توانیم په یوه ندیه کی تووند و تۆل له گه ل کریکارانی کارگه ی نه سیج دروست بکه م. ئه م مه وقیه ته م بووه جیگای سه رنجی ریکخراوه کانی چه پی ئه و سهرده مه و له هه مووشیان زیاتر بووه جی بایه خی ریکخراوی ره وتی کۆمۆنیست. روژیکیان هاوړی جه مال کۆششم بینی له ناو بازاری هه ولیتر. جه مال ئه وکات قوتابی کۆلیژی پزیشکی بوو له زانکوی سه لاهه دین. که بینیمی جگه ره یه کی دامی و دوا ی ئه وه ی زانی وه زعم زۆر خراپه هه ندی پاره (ده پازده دینار) یک کۆمه کی کردم. ئیتر له گه ل جه مال باسی ئه ده ب و سیاسه تمان کرد و جه مال کۆشش چه ند جاریک هات سه ردانی کردم. هاوړی جه مال به بۆنه ی هاوسه رگرییه وه (نه وار) شریتیکی تازه ی هونه رمه ند (نه جمه ی غولامی) بۆ کرده دیاری. گفتوگۆکانی من و جه مال کۆشش له سه ر ره خنه ی ئه ده بی مارکسیستی و

مەسەلەكانى فۇرمى ئەدەبى و ئىستاتىكا و ئىلتىزامى چىنايەتى ئەدەب و نوسەر بوو. ئەم گىتوگۇيانە بوون بە ھەوينى دروست بوونى پىكخراوىكى ئەدەبى كە لە مېژووى بزوتنەوھى چەپى نوپى كوردستان بە (ھەلقەى ئەدىبانى كۆمۇنىست) ناسرابوو، پىكخراوىك بوو لە مېژووى خۇيدا تا ھەتايە لاپەرھەكانى جىي شاناژىن.

## چۆن ھەلقەى ئەدىبانى كۆمۇنىست پىكھات؟

سالى ۱۹۸۷ ھاورى جەمال كۆشش زو زو سەرى لى دەدام و خۆشم زۆرچار ئىواران لەناو بازارى ھەولير لاي ئەسواق سىروان و شەقامى باتا دەمىنى. قسەكانمان لەسەر رەخنەى ئەدەبى، نووسەرانى كورد، كتيبي تازە، ئەدەبى كۆمۇنىستى... تاد بوو. جەمال تا بلىي جىددى بوو بەلام پەرت بوو، كەسىك بوو پاك و دلسۆز و بەوفا و ھەمىشە ھەزى دەكرد لە گفتوگو و تەنانەت لە رەفتارى كۆمەلايەتەش ھەندىك لە سنوورە تەقلىدىيەكانى دابونەرىت بەزىتى. بۆيە قسەكردن لەگەلدا تام و چىژى خوى ھەبوو. ئەو گەرچى كىشەى ھەبوو لەقسەكرندا لە ئەنجامى برىناردابوونەكەى، بەلام تا بلىي رىكخەرىكى باش بوو. پەيوەندىيەكى بلاوى ھەبوو لە ناوھەندى زانكو و دەرەوھى زانكو. لەگەل ھەموو ئەمانەشدا جەمال زۆر گووى بەلايەنى ئەمنى نەدەدا، يان باشتەر بللم بايەخدانەكەى بەپىي پىويست نەبوو. بۆيە كە نووسىنىكى دەنووسى و دەيدايە ھاورىكانى بۇ خويندەنەو، ھەموو كەس دەيزانى جەمال خوى نووسەرەكەيە. ئەو سەردەمە نووسىنىكى لەسەر رۆمانى (شارى حوسىن عارف نووسىبوو و كەم كەس ھەبوو ئەو نووسىنەى نەيىبىنىت. ھاورى جەمال سەرەتا بە ناوى (شۆرش ھيومانىست) ھەو شتەكانى دەنووسى و تەنانەت نووسىنەكەى لەسەر رۆمانى شارىش ھەر بەو ناوھە ئىمزا كرىدبوو. بۆيە كاتىك كە ھەلقەى ئەدىبانى كۆمۇنىستان دامەزەند و ئەو نووسىنە بلاو بۆو بە ناوى جەمال كۆشش، زۆر كەس دەيزانى جەمال كۆشش كىيە. ھاورى جەمال قسەوباسەكانى لەگەل من و لەگەل نەوزاد ئەھمەد ئەسود دەكرد كە ئەوكات ھاورى نەوزاد قوتابى بوو لە كۆليژى ئادابى زانكو سەلاھەدىن بەشى زمانى عەرەبى. من جگە لەوھى پىشتەر

ھاوړې نه وزاد م دهناسی و ناگاداری پاشخان و باگراوندی بووم، بویه له  
 نزیکبوونه وه لئی سلم نه کرده و تهنانهت زوریشم پیخوش بوو که  
 په یوه ندییه که مان گه یشتوته ئاسیک، قسه له سهر پیویستی ریکخراوینکی ئەدەبی  
 بکهین. ماوهی چەند مانگیک ئیمه یه کترمان دەبینی و چەندین شهویش ئەو  
 ھاوړپیانە جه مال کوشش و نهوزاد ئەحمەد ئەسوهد له مالی ئیمه مانه وه و شهوان  
 تا به ره به یان گفتوگومان ده کرد تا سهره نجام توانیمان له مانگی شهش بگهینه  
 فورلمۆلبه ندییه کی بنه رتهی سه بارهت به و ریکخراوه. ئەوه بوو ناوی  
 ریکخراوه که مان نا (حەلقەه ی ئەدیانی کۆمۆنیست) و بو دەرکردنی گۆقاریکیش  
 من پیشنیاری ناوی (رابه ر) م کرد و په سند کرا و کاردا به شکر دنیکمان له نیوان  
 خوماندا دانا. هەر له و سهر و بهنده من نازناوی (مه شخه ل) م بو خوم هه لبارد.  
 مه شخه ل یه که مین نازناوی ئەدەبی کۆمۆنیستی منه و تا من بمیتم له ژیان  
 شانازی به و مه شخه له وه ده کم. حەلقەه ی ئەدیانی کۆمۆنیست له حوزهیرانی  
 سالی ۱۹۸۷ بوونی خوی راگه یاند. یه که م ژماره له گۆقاری (رابه ر) له مانگی  
 ته مموزی سالی ۱۹۸۷ وه ک ئورگانی تیوری حەلقەه ی ئەدیانی کۆمۆنیست بلاو  
 بووه. له ژماره یه کی گۆقاری رابه ردا پیشه کییه ک هه بوو به ناوی (ئوه ی ده بی  
 له پیشدا بوتریت) که جه مال کوشش نووسیوی و ئەو پیشه کییه بوچوون و  
 جیهانبینی ئیمه و حەلقەه کی نیشان ددا. نووسینیکی تری جه مال کوشش له ژیر  
 ناوی (ئەناتومی لیبرالیزی چه پ له دیدگای مه نتق و ته ریخدا) و ههروه ها  
 وەرگیترانیکی ھاوړې نهوزاد ئەحمەد ئەسوهد که له نووسینی لینین بوو  
 (ریکخستنی حیزی و ئەدەبی حیزی) و سروودی (پر جوش بی کوورە ی  
 خه باتم) نووسینی مه شخه ل. نووسینه وه ی گۆقاره که و ئیدیت و ئاماده کردن و  
 دزاین و بهرگ له سهر شانی عه بدولا سلیمان (مه شخه ل) بوو. به ره مه کانم  
 ده گه یشتنه دست و ئەوانه ی په سند ده کران لای من ده مانه وه و من له سهر  
 کاغەزی ته نک دهنووسییه وه و دوایی له شیوه ی گۆقار چواره دانه م لی  
 دهرده ینا و بلاومان ده کرده وه. سنووری بلاو بوونه وه ی گۆقاری (رابه ر)

زانكۆكانى سەلاخەدىن و موستەنسرىيە و بەغدا و موصل و ھەروەھا لە شارەكانى سلیمانى و كەركوك و بەغدا و ھەولێر و زۆربەى شار و شارۆچكەكان دەستاو دەستیان دەكرد و زۆرى نەبرد ژمارەيەك نووسەر و شاعیر و پەخشانیووس لە دەورى گۆڤارى رابەر و حەلقەى ئەدىبانی كۆمونیست كۆبوونەوه و بەرھەمیان تیادا بلاو دەكردەوه.



موكەپەم شوکور، جەمال كۆشش، عەبدولاسلیمان (مەشخەل)، نەوزاد ئەحمەد ئەسوود (ھۆشەنگ) و عوسمان غەریب ھەولێر ١٩٨٧

لەگەڵ دەركردنى ژمارە يەكی گۆڤارى رابەر وەك ئۆرگانى حەلقەى ئەدىبانی كۆمونیست و بلاوكردنەوهى لەناو بزوتنەوهى چەپدا، لەلایەكەوه پینشوازییەكى باشى لیکرا و لەلایەكى تریشەوه رەخنەى لیگیرا. حەلقەى ئەدىبانی كۆمونیست

له پوژگارێکدا دروست کرا که هیچ بلندگۆیهک نهبوو، هیچ گۆقار و پوژنامهیهک نهبوو بتوانریت ئەدیانی کۆمۆنیست دەنگی خۆیانی تیا ههلبێن. بارودۆخهکه بهجۆریک بوو که فهزایهکی سیاسی سه رکوتگه رانهی به عس بالی به سه ر تهواوی عیراقدای کیشابوو. عیراق ههوت سال بوو له جهنگدا بوو دژ به ئێران. ئاستی نارهبازیهتی خه لک تا دههات زیاتر ده بوو. به عس ژمارهیهک ئوردووکای دروست کردبوو و خه لکی ئه و دیهاتانه یان تیا نیشته جی ده کردن که دئییهکانیان دهرووخێنران. له لایهکی تریشه وه گۆقاری پیشهنگ هه بوو که کانونی هونه ر و ئەدهبیاتی کریکاری کوردستان بوو که حیزبی کۆمۆنیستی ئێران چاپ و بلاوی ده کرده وه و تا بلایی دووره دهست بوو و نه ده گونجا هه موو که س بتوانیت به ره مه کانی بگه یینیتته دهستی ئه و گۆقاره. گۆقار و پوژنامه کانی عیراقیش هه ر به ره میک بۆنی یاخییوون و راپه رین و دژه ده وله تی پتوه بووایه، بقه و یاساغ بوو. ئیمه له م هه لومه رجه وه ده ستمان پیکرد. ئه مه ش وای کرد ئه و که سانه ی مه یلی نووسینیان هه بوو و به ره مه ی ئەدهبیان هه بوو، له ریگه ی په یوه ندییه کانی خۆیا نه وه به ره مه کانیان ده گه یانده دهستی ئیمه. شیوازی کارکردنمان دیموکراسییانه بوو. ئیمه هاوڕینیانی هه لقه که بۆ ئاماده کردنی هه ر ژماره یه کی گۆقاره که مان داده نیشتین و ورد به ره مه کانمان ده خوینده وه و دوا ی ئه وه ی به فلته ری جیهانیی سیاسی ئیمه دا تیده په ری، ئه وسا بلاو ده کرایه وه. جیهانیی سیاسی ئیمه ش بریتیبوو له جیهه تگیری کریکاریی و کۆمۆنیستی و ته کنیکی به رزی به ره مه که. به چاوپۆشین له که موکوپی و لاوازی ئیستاتیکی هه ندی به ره مه م و هه روه ها ده سته کاری کردنی هه ندی ده ق له ئاستی وشه و دیر، ده توانم بلیم ئه و ده قانه ی ئه و سه رده مه له ژماره کانی گۆقاری (رابه ر) دا بلاو ده بوونه وه خراپ نه بوون و هه لقه ی ئەدیانی کۆمۆنیست توانی له ماوه یه کی کورتدا دهنگی خۆی بگه یینیتته هه موو کونجیکی کوردستان و ته نانه ت به غدا ی پایته ختیش. شیوازیکی تری کارکردنمان که به لای منه وه هه له بوو، ئه وه بوو کۆبوونه وه له سه ر کۆبوونه وه و پلینیوم و شتی له مجۆره ی که هیچ پیویست نه بوون له سه ر

شانى خۆمان كوردبووه بارىكى قورس و بيمانا. من ده ليم كۆبوونهوه پيويسته به لام بۇ ريكخراويكى سى كەسىي پلينيوم چ مانايەكى هەيه؟ حەلقەكەمان خۆي ريكخراويكى ئەدەبىي بوو، واتا ريكخراويكى جەماوەرى نا حيزبى بوو، به لام ئيمە ئەم ئەركە قورسەشمان خستبووه سەرشانى خۆمان و حەلقەكە. ئەمە نارۆشنى و تينەگەيشتنى ئيمەى دامەزىنەرانى حەلقەى ئەديباني كۆمونيست بوو سەبارەت بە كارى جەماوەرىي و حيزبىي. ئەوه رۆشنة له و سەردەمه بزوتتەوهى چهپى نوپى عىراق تازە خەريك بوو دەنگى هەلدەبرى و چالاكى سياسىي ئەنجام دەدا و بيبەش بوو له حيزبى سياسىي، به لام ئەدەبوو ئيمە بچينه



نەوزاد ئەحمەد ئەسوەد(هۆشەنگ) و عەبدوللا سەليمان(مەشخەل) و جەمال كۆشش له سەروبهندى دروستكردى (حەلقەى ئەديباني كۆمونيست). ئەم وینەيه له ۳ى حوزەيرانى ۱۹۸۷ لەشارى هەوليز گيراوه. بە سوپاسەوه له ئەرشيفى دكتور نەوزاد ئەحمەد ئەسوەد(هۆشەنگ) هوه وەرگيراوه.

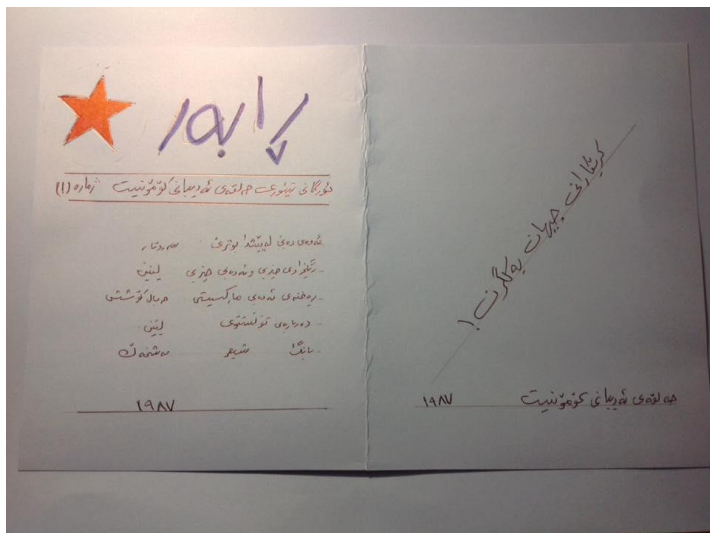
پال قسەکردن لەسەر ئاراستەى سياسىي بزوتتەوهى چهپى نوپى كوردستان. بەلکو هەر بايهخمان بەدايه به ئەدەب و وەرگيران رەنگە زۆر كارى ترى گەرەمان ئەنجام بەدايه. ئيمە ليرەوه كەوتينه بەر رەخنەى بزوتتەوهى چهپ. چونكە هەستيان دەکرد كە شيوازىي بىرکردنەوهى ئيمە زۆر له بىرکردنەوهى

رېځخراویکی سیاسییوه نزیکه. بهلام هیچ رەخنهیهک نەک هەر ساردی نەکردینهوه، بهلکو سوورتر له جاران بهرهو پیتشهوه ههنگاومان نا و ژماره‌ی دووی گۆقاری (ر‌ابه‌ر)مان دەرکرد و زۆری پینه‌چوو ژماره سیی گۆقاره‌ک‌ه‌شمان بلاو کردهوه. له‌گه‌ل بلاو‌کردنه‌وه‌ی هەر ژماره‌یه‌کی گۆقاری (ر‌ابه‌ر)دا، دهنگان‌ه‌وه‌ی زیاتری ده‌بوو و نووسەر وئەدی‌ی زیاتری له‌ده‌ور کۆ ده‌بووه. له‌و ماوه‌یه‌ی نیوان ژماره‌یه‌ک و ژماره‌ چوار، گ‌فتوگۆیه‌ک له‌نیو ه‌اورپییانی ده‌سته‌ی دامه‌زین‌ه‌ی حه‌لقه‌ی ئەدی‌یانی کۆمۆنیستدا هاته‌ ئاراهه‌ که‌ ته‌وه‌ره‌ی گ‌فتوگۆکه‌ به‌مجۆره‌ بوو:

جه‌مال کۆشش ده‌یوست حه‌لقه‌که‌ ه‌هرچی زیاتر له‌ رېځخراوی (ره‌وتی کۆمۆنیست) نزیک بکاته‌وه‌. ه‌اورپ‌ی جه‌مال کۆشش خۆی ئەوسا ئەندامی رېځخراوی ره‌وتی کۆمۆنیست بوو، له‌لایه‌کی تریشه‌وه‌ ه‌اورپ‌ی نه‌وزاد ئەحمه‌د ئەسه‌وه‌د(هۆشه‌نگ) ده‌یوست گۆقاره‌که‌ وه‌ک ه‌هر گۆقاریکی ئەده‌بی ئاسایی کار بکات و بچینه‌ پیتش. واته‌ تا بکریت نا سیاسی بیت و گۆقاریکی ئەده‌بی پۆتینی بیت. ه‌اورپ‌ی هۆشه‌نگ له‌وه‌ د‌ه‌ترسا پ‌یی بخزیته‌ نیو سیاسه‌تیکه‌وه‌ که‌خۆی ئاماده‌ نه‌بوو ئیشی بۆ بکات. ه‌هرچی عه‌بدو‌لا سلیمان (مه‌شخه‌ل)یشه‌ زیاتر مه‌یلی به‌لای بۆچوونه‌که‌ی ه‌اورپ‌ی جه‌مال کۆششدا ه‌ه‌بوو و ئاره‌زووی قوولی مه‌شخه‌ل بۆ سیاسه‌ت و پ‌راکتیکی سیاسه‌تی کۆمۆنیستی نەک ه‌هر نه‌بووه‌ ر‌یگر، به‌لکه‌ ته‌ریب له‌گه‌ل پش‌تیوانی ه‌اورپ‌ی جه‌مال کۆششدا که‌وتنه‌ ر‌ی. ه‌اورپ‌ی هۆشه‌نگ له‌ماوه‌ی چوار ژماره‌ی گۆقاری (ر‌ابه‌ر)دا پ‌ینچ وتاری ل‌ینینی له‌ عه‌ره‌ب‌یه‌وه‌ وه‌رگ‌یزایه‌ سه‌ر زمان‌ی کوردی که‌ چواریان له‌سه‌ر تۆل‌ستوی بوون و پ‌ینجه‌میان د‌ه‌ر‌باره‌ی رېځخراوی ح‌یزبی و ئەده‌بی ح‌یزبی بوو. هۆشه‌نگ ئەو د‌ه‌م سه‌رقالی خویندن بوو و ورده‌ ورده‌ له‌ حه‌لقه‌که‌ سارد بووه‌ و ئیتر له‌گه‌ل ئیمه‌ نه‌هات. ئیمه‌ش له‌ ژماره‌ پ‌ینچی گۆقاری (ر‌ابه‌ر) به‌ فه‌رمی حه‌لقه‌که‌مان په‌یوه‌ست بوو به‌ رېځخراوی ره‌وتی کۆمۆنیسته‌وه‌. ئەم په‌یوه‌ستبوونه‌ کاریگه‌ری زۆری له‌سه‌ر رېځخراوی ره‌وتی کۆمۆنیست دانا و به‌ وته‌ی ر‌ابه‌رانی ئەوسای ره‌وتی

كۆمۈنىست تۈانى تەكانىكى باش بە رەوتى كۆمۈنىست و تواناكانى بدات. گۆقارەكەمان لە ژمارە يەكدا ئۆرگانى حەلقەى ئەدىبىانى كۆمۈنىست بوو و لەدۋاى ژمارە دووۋە بوو بە ئۆرگانى تىئورى ئەدەبىى حىزبى. ئەو سەردەمە ئىمە وەك دەستەى دامەزىنەر سى ئەركمان لەبەردەم خۆمان دانابوو. يەكەمىان برەودان بوو بە رەخنەى ئەدەبىى ماركىسىستى كە ھاوړى جەمال كۆشش ئىشى لەسەر دەگرد و دووۋەمىان ئىستاتىكا بوو كە مەشخەل ئىشى لەسەر دەگرد و سېھەمىان واقىعەتى سۆشپالىستى بوو كە ھاوړى ھۆشەنگ ئىشى لەسەر دەگرد. ئەو سەردەمە ۱۹۸۷ و ۱۹۸۸ جگە لە ناوى مەشخەل بە نازناوى (دلانوهر حوسىن) ىش بەرھەمى وەرگىزان، بەتايىبەتى شىعەرەكانى برتۆلد برىختم لە ەرەبىيەو تەرجمە دەگرد و بلاو دەگردەو. حەلقەى ئەدىبىانى كۆمۈنىست ھەر چوار نووسىنەكەى لىنىن لەسەر تۆلىستوى كە ھاوړى ھۆشەنگ وەرى گىزابوو سەر زمانى كوردى بە نامىلكەيەك بلاو كوردەو و ھەرۋەھا شىعەرەكانى برىختىش بە نامىلكەيەك بە ناوى (دىوارەكان دەرۋخىنن) ھاتە وەشاندىن. ھەرۋەھا كۆمەلى پەخشانمان بۆ نووسەر ب. سۆلىن لە نامىلكەيەكدا بلاو كوردەو. لەناو بزووتنەو ھى چەپدا وىستىان رېكخراۋىكى ئەدەبىى دروست بكن و كرديشيان و بلاو كراۋەيەكيان بەناوى (زەنگ) بلاو كوردەو و رەخنەيان لە رابەر و حەلقەى ئەدىبان گرتبوو بەلام تەمەنى زەنگ لە دوو سى ژمارە زياتر ھەلنەكشا و دۋاى ئەو ھەولانەى ئىتر زەنگى ترى لى نەدايەو. عەبدولا سلىمان (مەشخەل) وتارىكى درىژى نووسى لەسەر شىعەرەكانى شىركۆ بىكەس بەناوى (دىماگۆجى شىركۆ بىكەس لەئاست تىشىكى چەند سەرنجىكى تەحلىلدا) و ھەرۋەھا نووسىنىكى درىژى ترى نووسى لەسەر تەكنىك و ئىستاتىكاى شىعەرى بەناوى (شاعىر بوون لە عەتقى شاعىر يان لە زاتى شىعەر؟). كە ئەمەيان رەخنەيەكى ھەمەلايەنە بوو لە شىعەرىكى بەكر ئەحمەد (ئاسق)، ئەمە جگە لە بلاو كوردەو ھى دەيان شىعەر و سروود و ئۆپەرىت. ھاوړى جەمال كۆششيش جگە لە سەروتارەكانى ژمارەكانى گۆقارى رابەر بەناوى (ئەو ھى دەبى لە پىشدا بوترى) و نووسىنىك لەسەر

پەخنەى ئەدەبى ماركسىستى و ھەروەھا نووسىنىك لەسەر پۇمانى (شارى) حوسىن عارف و ھەندى نووسىنى تىرى پىشكەش كرا.



بەرگى گۇقارى پا بەر، ئۇرگانى ھەلقەى ئەدەبىانى كۆمۈنىست كە نووسخەى دروستكراوہ و نوسخە ئۇرچىنالەكە نىيە.

بەوجۇرە گۇقارى (پا بەر) دەنگ و سەنگى سىياسى و ئەدەبى خۇى ھەبوو و بژارى شاعىر و گۇران عەبدولا (ساىتى دەنگەكان) و عارف كوردە (نەوزاد – ئاگرىن) و بەرزان بابەشىنخ (كاوہ ئەحمەد) و ئەنوەرى پەشى عەولا (ب. سۇلىن) و حاجى عىسا (ھەجىچ) و خانانا گەرمىانى و تاد بەرھەمەكانىان لە گۇقارى (پا بەر) دا بلاو دەكردەوہ.

گۇقارى پا بەر بە تىراژى ھەوت دانە بە دەستوخەت لەسەر كاغەزى تەنك و كاربۇنم دەخستە ژىرپانەوہ و دووجار دەمنووسىيەوہ و كە دەىكرد بە چواردە نوسخە و ھەروەھا چواردە بەرگىشتم بۇيان دروست دەكرد و كەبسم لىدەدا و

ھاوړې جهمال كوشش دهیبردن و دابهشی دهكردن. بهلام له دواى ژماره پینجهوه كه حلقهى ئەدیانی كۆمونیست پهیوهست بوو به ړیكخراوى رهوتى كۆمونیستهوه، ړیكخستهكانى رهوت له چهندین قۆلهوه كهوتنه بهر نووسینهوهى ژمارهكانى گوڅارى رابه و بهمهش تیراژى گوڅارهكه چند به رابه ربهوه. هه رچه نده حلقهكه ئەدیانی زیاترى له دور كۆ ده بوه و گوڅارهكهش سنوورى بلا بوونه وهى فراوانتر ده بوه، بهلام ئەمه هیچ له و رهنه جیدییه كه م ناكاته وه كه ده بیته بگیریته. سه رهتا كارى سیاسى و جه ماوهریمان تیکه ل كرده بو، ئینجا ده ركردنى ھاوړې نه وزاد ئەحمده ئەسوده (هوشهنگ) له حلقهكه هه له یه كى كوشنده بو. نه بوونى دیدگایه كى رۆشن سه بارهت به ده قى كړیکاری و پشتكردن له و دهقانهى كه باسى خهبات و كړیکارى تیدا نه هاتبوو. هه روهها سنووربه ندی له گه ل ئەدهبى بۆرژوازی دروست بوو بهلام سنووربه ندی له گه ل ئەدیانی كوردا دروست نه بوو و هه روهها زالبوونى هه ندی بۆچوون وهكو ئەوهى فلان نووسه ر و فلان هونه رمه ند ورده بۆرژوازیین. بۆ ھاوړییانى حلقهى ئەدیانی كۆمونیست گرنه بوو په یوه ندی له گه ل كانونى هونه ر و ئەدهبیاتی كړیکاری كوردستان و گوڅارى پيشهنگ دابنیت. ئەوه بوو رۆژیکیان من و ھاوړې جهمال كوشش له هه ولیره وه سواری كۆسته ر بووین بۆ سلیمانى بۆ مه قه پى كومه له ی زه حمه تكیشان به و ئومیده ی ھاوړییانى پيشهنگ ببینن. له ړیگا له گه ل ھاوړې جهمال سوعبه تم ده كرد و دموت (جه مال ئەگه ر ئیستا ئەم كۆسته ره له م لوفانه ی هه بیته سولتان وه ربه گه ړى، ته واوى حلقهى ئەدیانی كۆمونیست له نیو ده چیت.) ئەوه بوو له شارى سلیمانى هه والى هه ندی كه سمان پرسى و له وانه (موسلیح شیخولئیسلامى (ړیښوار) شاعیر و هیچ شتیكمان ده ست نه كه وت و گه راپنه وه هه ولیر. ئەرشیفى حلقهى ئەدیانی كۆمونیست و ته نانه ت ئەرشیفى كۆمیته ی هه ولیر و كه ركوكى ړیكخراوى رهوتى كۆمونیست له مالى من بوو. من ته واوى سالانى ۱۹۸۷ - ۱۹۸۸ به ناسنامه ی كۆلیجى ئاداب به شى زمانى عه ربه ی كه ړیك له سه ر ناسنامه كه ی ھاوړې نه وزاد ئەحمده

ئەسودە دروستم کردبوو، دەسورامەووە و ھاتوچۆم دەکرد. لەوسەرۆبەندە بوو بەھاری سالی ۱۹۸۸ کە کیمیاپاران و جینۆسایدی ھەلەبجە بوو و من شیعریکی درێژ یان داستانەشیعریکم نووسی بەناوی (داستانی خەردەل) و دواي چەندین جار خویندەنەووە و موناقدەشە لە ڕووی ناوەرۆک و تەکنیکەووە، پیمباش بوو وەکو نامیلکەییەکی سەر بەخۆ و پاشکۆی گۆفاری ڕابەر بلاو ببیتەووە، بەلام بەداخەووە لەبەر ھەندئ جەدەلی ئەکادیمیستی، یان وەک جەمال کۆشش بۆی نووسیویوم (ئێستا لەگەڵ وینەکەت دەگەریمەووە بۆ کوران- خانووەکانی گەرەکی نەسیج- و دەچینە ژوورەکەي سەرەووە و عەلادینیکی ئاگر سوور پێ دەکەین و دەست دەکەینە قسەووباس و دواتر تۆ داستانە شیعریکم بۆ دەردەھێنی کە بەبالای ھەلەبجەي شەھیدا تازە ھیشتا مەرەکەبەکەي وشک نەبۆتەووە، بۆم دەخوینییەووە. دەستم شکێ نەمھیشت ئەوکات بلاوی بکەیتەووە. وتم دەستکاری زۆری دەوی).<sup>۳۳</sup> بلاو نەکرایەووە. لاوکی ھەلەبجەي ڕەفیق ساپیریش ھەر ئەو سالە گەیشتە دەستمان. ئیمە ئەوکات بە ئینتەرنیەکی زۆرەووە و ماندوونەناسانە خەریکی بنیادنانی میژووویەکی شکۆمەند بووین کە خۆي لە ڕیکخراوی رەوتی کۆمۆنیست و حەلقەي ئەدیبانی کۆمۆنیستدا دەبینییەووە. کاتیکیش لەم ئاستانەییەووە و دواي ئەو ھەموو سالە لە تیکۆشان ئاور لە خەباتی حەلقەي ئەدیبانی کۆمۆنیست دەدەمەووە ئاوی دەبینم :

یەک: حەلقەي ئەدیبانی کۆمۆنیست ھەلگری ھەمان سوننەت و شیواز و کارکردی بزووتنەووی چەپی کوردستانی عێراق بوو. لەیەک کاتدا ھەم کاری سیاسی و ھەم کاری ئەدەبی و ھونەری ئەنجام دەدا. خۆي ئەم تیکەلییەش بۆ خۆي نارۆشن بوونی دیدگای ھاوڕێیانی حەلقەي ئەدیبانی کۆمۆنیست بوو سەبارەت بە ڕیکخراوی جەماوەری و پیشەیی و ڕیکخراوی سیاسی. ئەم تینەگەیشتنە کاریگەری سلبی ھەبوو و تەنانەت ھەندیک لە شاعیر و نووسەران بزووتنەووی

<sup>۳۳</sup> نامەي دەستنووسی جەمال کۆشش بۆ عەبدوللا سلیمان (مەشخەل) لە ۲۸-۱۱-۱۹۹۷ .

چەپى ئەۋكات ھەلۋىستى بەرەنگارىيان ۋەرگرت لە بەرامبەر گۇڧارى "رەبەر" و "رېڭخراۋى ھەلقەى ئەدىبىانى كۆمۇنىست".

دوۋ: مەسەلەى تەۋەرە سەرەككېھەكانى خەباتى گۇڧارى "رەبەر" و "ھەلقەى ئەدىبىانى كۆمۇنىست" كە خۇى لە "شېكردنەۋە و ھەلسەنگاندنى واقعيياتى سۇشپالىستى" و "رەخنەى ئەدەبىى ماركسىستى" و "ئىستاتىكا" دا چەر كىردبۇۋە. سەربارى ھەنگاۋى جدى و باش بۇى، بەلام تاحەددىك بەھەدەردانى بەشېك لە وزە و تواناييەكانى ھەلقەى ئەدىبان بوو بەم كېشانە كە لە راستىدا گىرفتى سەر رېڭاى ئەوساى ئېمە نەبوون.

سى: خودى مەملەنئى نېۋان نەوزاد ئەھمەد ئەسۋەد (ھۆشەنگ) لەلايەك و عەبدوللا سەلېمان (مەشخەل) و جەمال كۆشش لەلايەكى تر لەسەر ۋابەستەىى سىياسىى ھەلقەكە و گۇڧارى رەبەر و پاشان لەسەر مەسەلەى دەق و خولقاۋى ئەدەبىى و ھونەرى لەۋەۋە سەرچاۋەى گىرتبوو كە تىگەىشتنى دروستمان نەبوو لەسەر كارەكانمان، ھەلسوراۋىمان، مەسەلەى دەق و داھىنان، سوود ۋەرگرتن لە كەنالاكانى رەگەياندن كە بە بىرواى من ھۆشەنگ لەبەشېك لە تىروانىنەكانىدا دروست بوو.

چوار: گىرتنەبەرى شىۋازى سىياسىى لە نووسىنى راپۇرت بۇ كۆبوونەۋە و پلىنىۋم و كۆنگرە بەتايىبەت بۇ ھەلقەىھەكى ۲-۳ كەسى، خۇى گەۋرەكردن و زەنگەراىى ھەلقەكە بوو لە بوارى رېڭخستن و ئارايشت دانى خۇى و دەۋرۋەبەرى.

پىنچ: بلاۋبوونەۋەى گۇڧارى "رەبەر" بەدەستىنوس و لە موھىتىكى زۇر بەرتەسكدا (بە لەبەرچاۋ گىرتنى دەسەلاتى ئىستېدادى بەعس لەو سەردەمە)، كارىگەرى نىگەتىقى ھەبوو بەسەر كۆكردنەۋەى ئەدىبان و نووسەرانى چەپى ئەۋكات.

شەش: لەگەل ھەموو ئەم خالانەى كە باسمان كىرد، گۇڧارى "رەبەر" و "ھەلقەى ئەدىبىانى كۆمۇنىست" ۋەك ئەستېرەيەكى درەوشاۋە لە مېژۋوى بزۋوتنەۋەى

چەپی نوێی کوردستانی عێراق دەمێنن و توانیان گەلیک هەنگاوی جیددی هەلگرن لە دارپشتن و پتەوکردنی بناغەیی ئەدەببیک کە پێی دەوترێ "ئەدەبی کرێکاریی".<sup>۳۴</sup> لە جەرگەیی ئەم میژوو و سالی ۱۹۸۸ بە عەس دێندەتر و هارتەر پەلاماری هەموو شتیکی دەدا. گوندەکانیان چۆل و خاپوور کرد و خەلکەکیان ئەووی پیشتر لە ئۆردووگاكان نیشتهجێ کردن باش بوو، ئەوانی تر هەر ئەو سالە لە ژێرناو بەدناوێکی ئەنفال بەرەو بیابانەکانی عەرعر بران و بیسەرۆشویێن کران. من بە فەرمی سالی ۱۹۸۸ بووم بە ئەندامی رێکخراوی رەوتی کۆمۆنیست. ئەو سالە کۆمەڵی رۆوداو رۆویاندا. جگە لە جینۆسایدی ئەنفال و کیمیاباران، جەنگی عێراق و ئێران و هەستا و حکومەتی بە عەس بریاری (۷۳۶ و ۷۳۷) دەرکرد و لە خزمەتی سەبازی بەخشراین. ئیتر دەستم ئاوەلا بوو و ئازادانە کەوتەمە جوولە و سەفەری شارەکان. سەرەتای سالی ۱۹۸۸ بوو مالی هاوپی سەمیر نووری کە خۆی و دادە مریەم و پەروین خانی خوشکی و هەردوو منالەکیان سەهەند و رێباز هاتنە مالی ئیمە و بۆ ماوەی زیاتر لە سالیکی لەناو خانووەکی کارگەیی نەسیج لەگەڵ ئیمەدا ژیان. ئەو رۆژەیی هاوپیانی خالد محەمەد فاتیح (سەمیر نووری) و جەمال کۆشش هاتن بۆ مال بۆ داواکردنی خانووەکە کە دوو ژووری سەرەووی خانووەکیان بە کرێ پێدەهین، یانیش من چۆنم پێخۆشە وا بیت، ئەو بوو پێشوازی لیکردن و بە بەبی کرێ واتا بە خۆرای دوو ژووری سەرەووی خانووەکەمان بۆ ئامادەکردن. من پیشتریش چەندین جار هاوپی سەمیر نووریم بینیبوو، دەمزانێ کە سیتی کۆمۆنیست و شۆرشیگێرە. بۆیە هیچ دوولاییەکم نەبوو کە لەگەڵماندا بژین. بۆیە مەسەلەیی خواردن و مەسەرەفمان کردە هاوبەش. بەمەش بریک قورسای سەرشانم کە مەتر بوو و هەو و کۆمەڵی ئەرکم لەسەر شان سووک بۆو. ئەو سەرەدەمە کاک لوقمان حەمەشەریف و کاک عەبدولکەریم برای جووتیاری فیدراسیۆن سەردانیان دەکردم، عەدنان عوسمان کە ئیستا

<sup>۳۴</sup> وتاری ئاوردانەوێکی کورت لە حەلقەیی ئەدیانی کۆمۆنیست نووسینی عەبدوللا سلیمان (مەشخەل) ۲۵ی شوباتی ۲۰۰۲ سایدی دەنگەکان.

گۆرپانه و كامهران مهلا همید دوبری<sup>۳۰</sup> و یوسفه سوور بهردهوام سهردانیان دهکردم و گفتوگومان دهکرد و نووسراوهی چهپمان دهگۆرپییهوه. بهلام زۆربهی نووسراوهکانی بزوتنهوهی چهپ و ههروهها نووسراو و بلاوکراوهکانی حیزبی کۆمۆنیستی ئێران و کتێبهکانی کارل مارکس و فریدریک ئهنگلس و لینینم لهڕیگهئى هاوڕێ سەمیر نوورییهوه بهدهست دهگهیشت. ئهوه ماوهیه زۆربهی ئهوه کتێبانهی دهستم دهکوتن، دهمخویندهوه. بهردهوامیش گۆیگری بهنامهی دهرسهکانی مارکسیزم بووم له رادیوی حیزبی کۆمۆنیستی ئێران. لهپرووی تیئورییهوه تا دههات دهچومه پیش و رهخنهگرتن له نووسراوهکانی ریکخواههکانی چهپ لام پرووتن و بهرجهستهتر دهبووهوه. بۆ میژوو دهلیم لهنیوهه موو ئهوه هاوڕێبانهی لهنیوه بزوتنهوهی چهپدا ناسیومن، هاوڕێ سەمیر نووری تا بلێی هاوڕێیهتی خۆش بوو، قسه خۆش و خۆش مهشرب بوو، تا بلێی جیددی بوو، تا بلێی سیاسی بوو، ههمیشه وهکو رابهریک، وهکو خه مخۆریک رهفتاری دهکرد که هاوڕێ سەمیر نووری توانی به کردهوهکانی، به لیكدانهوه و جیدییهتی خۆی، ئهم وینهیه له زهینی مندا بهرجهسته بکاتهوه. هاوڕێ سەمیر نووری کاریگهری زۆری بهسەر مندا جیهپهشت و خۆشبهختانه هاوڕێ سەمیر تا ئهم ساتهش که ئهم یادهوهرییه دهنووسم خاوهنی ههمان ئهوه وینه جوانهیه و من وهک هاوڕێیهک و وهک دلسۆزیک و وهک رابهریکی سیاسی کۆمۆنیستی بهرجهستهی دهبینم و تا دوا سنوورهکانی وهفا خۆشم دهوی. ئهگهر جهمال کۆشش بوو بههۆی هه لگیرانه وهیهکی فیکریی له مندا، ئهوا هاوڕێ سەمیر نووری بوو به تۆکمهکردن و بههیزکردن و بهرجهستهکردنهوهم وهک ئینسانیککی کۆمۆنیست. من خۆم به قهرزاری

---

<sup>۳۰</sup> كامهران مهلا همید دوبری پیاویکی قسهخۆش و مولتهزیم بوو. گهرچی ناسیاوییهکی دووربه دوورمان هه بوو بهلام مارکسیزم لیککی نزیک کردبووینهوه، بهداخهوه لهکاتی پیاچوونهوهی ئهم کتێبهمدا کاک کامهران له ۲۸ی تشرینی دوومی ۲۰۲۰ کۆچی دواي کرد.

رېنماييہ کانی ٺہو ٺہور ٺیانیہ دہ زانم بہ تاییہ ت ٺاوری سہ میر نوری. سالی ١٩٨٨  
بؤ من سالی خویندنه وهی چری مارکسیزم بوو، سالی ناسینی زیاتری  
بزووتنه وهی چه پی نویی کوردستان بوو، سالی بردنه پیشه وهی زیاتری خہباتی  
ٺہلقہی ٺہ دیبانی کؤمونیست بوو. بہ کورتی تا دہات من زیاتر دہ چوومہ پیش



عہدولا سلیمان (مہشخہل) و سہ میر نوری باخچی گلہ کەند ٺہولیر سالی ١٩٨٩

و ٺہو ٺہور ٺیانیہی چه پم کہ پیشتر دہ مینین و قسہ باسماں ٺہ بوو و وامدہ زانی  
لہ رووی تیئوریہ وه بہ ٺیزن، بؤم دہ رکەوت وانییہ و من زؤر بہ ٺاسانی دہ توانم  
بہ رپہ رچی بؤ چوونہ کانیاں بدہ مہ وه و پیچہ وانہ کەھی بسەلمیتیم. ٺہ مہ بوو بہ

دهستکه وتیکی گه وره بۆ من. له م سه رمایه سیاسیییه وه توانیم ئیتر جی پتی خۆم  
قایم بکه م و وهک کادیریکی به رجه سته ی ریکخراوی رهوتی کۆمۆنیست له ناو  
بزوتنه وهی چه پی نویی کوردستان هه لبسوورپم.

کۆتایی سالی ۱۹۸۷ و سه رهتای سالی ۱۹۸۸ به هۆی کاک (مه مه د جه وهه ر)ی  
ئامۆزانه وه، که له به رپۆه به رایه تی کاره بای هه ولیر ئیشی ده کرد، به کریکاری  
کاتیی دامه زرام. ئیسه که مان حکومی بوو له به شی ئه ریاف محاو یله کاره با و  
عاموودمان دانه نا و خه تی کاره بامان رانه کیشت. ئه و ئیسه زۆر گرنگ بوو  
چونکه حکومی بوو، زۆر جار به کلاوه که ی سه رمان و که ته ر و پلایسه که ی  
قایشی به رپشتمان و به سه یاره ی کرین (رافعه) به ناو مه فره زه کانی  
موشته ره که<sup>۳۶</sup> ده هاتین و ده چووین و که س داوای ناسنامه ی لی نه ده کردین.  
یه که م پۆژم کاتی چوممه سه ر قادرمه و گلوپییکی درێژم به سه ر شانوه بوو تا  
بیه ستم، چونکه پیشتر ته جره به م نه بوو قاچه کانم ده له رزین، به لام دوای  
ئه وه جار ه ئیتر بووم به ئاگر به گیان کاره که و ته واو فییری ئیسه که بووم.  
برازیه کی مه لا ماتۆریش که باوکی ره فیق حیزبی بوو و خۆیشی هه ر له ئیتحاد  
ته له به بوو، هاوینه که ی به واسته هینا بوویانه لای ئیمه و دایان مه زران.

ئیتیر ئه و کوره هه رچه نده کورپییکی باش بوو، به س هه ر زوو حالیم کرد من  
قوتابی کولێژی ئادابم به شی زمانی عه ره بی. له فره مانگه ی کاره با جگه له کاک  
مه مه د جه وهه ر، که س نه یده زانی من فیرارم. ماوه یه کم به مجۆره گوزه راند و  
دواتر ژماره ی کریکاره کان زیادی کرد و بووین به نزیک به بیست کریکار.  
دائیره ی کاره بای هه ولیر چه ندجاریک ده یویست به پاره ی خۆمان که ته ر و  
پلایس بکرین، له کاتیکدا ده بووایه دائیره ی کاره با پاره که ی بدایه و ملمان نه دا  
به بریاره که ی و ئه وه بوو مانمان گرت و دوای دوو پۆژ سه ره که وتین و دائیره ی

---

<sup>۳۶</sup> موشته ره که، به و مه فره زانه ده وترا که تیکه لیه ک بوون له پۆلیس و ئه من و بازگه یان له ناو  
شاره کاندادا نه نا و داوای ناسنامه یان له خه لک ده کرد و سه ربازی هه لاتوو یان ده گرت.

کارهبا پینچ دینارهکهی بۆ سەرف کردین. من پۆلی سەرەکیم گێرا له گردکردنهوهی کریکارهکان و هۆشیارکردنهوهیان و پیکخستنیانیش. تەنانەت دووان له هەلسورپاوانی ئەو مانگرتنە کەناویان کاک خدر و کاک حوسین بوو، دوایی پەیوهندیان کرد بە پیکخراوی رەوتی کۆمۆنیستەوه و گەلی چالاکی گرنگیان ئەنجام دا. بێرە سەرودیکم بۆ ئەو مانگرتنە نووسی بەناوی (سروودی کریکارانی کارهبا) و دواتر له یه‌کێک له ژماره‌کانی گوڤاری (رابه‌ر) بلاوم کردوه، بەداخه‌وه نه‌ سرووده‌که‌م له‌بیر ماوه و نه‌ گوڤاره‌که‌ش ماوه، جگه‌ له‌م دوو دیره‌:

ئیمه‌ی کریکارانی کاره‌با

خوین ئەکه‌ینه‌ وزه‌ی کاره‌با و پروناکی

گوڤرانی ئەلین بۆ ژیان

سروود بۆ مه‌رگی تاریکی

ئەو ساڵه‌ من جگه‌ له‌وه‌ی ئەندامی ده‌سته‌ی دامه‌زێنه‌ری حه‌لقه‌ی ئەدیانی کۆمۆنیست بووم، ئەندامی کۆمیته‌ی هه‌ولێر و که‌رکووکی پیکخراوی رەوتی کۆمۆنیستیش بووم. له‌ناو کریکارانی فه‌رمانده‌ی کاره‌بای هه‌ولێر و هه‌روه‌ها له‌ناو کریکارانی کارگه‌ی نه‌سیجی هه‌ولێر و کریکارانی چاپخانه‌ی په‌روه‌رده‌ ئاماده‌یی به‌رده‌وامم هه‌بوو و خه‌ریکی پیکخستنی کریکاران بووم و ژماره‌یه‌ک شانه‌ی حیزبیم له‌ناو ئەو کریکارانه‌ دروست کردبوو و سه‌ره‌رشتیانم ده‌کرد وه‌ ماله‌که‌شمان ئه‌رشیفی حه‌لقه‌ی ئەدیانی کۆمۆنیست و ئه‌رشیفی رەوتی کۆمۆنیستی تیا‌بوو. مه‌سه‌له‌ی ئەنیمان زۆر به‌ جیددی له‌به‌رچاو گرتبوو. به‌ ده‌ستپێشکه‌ری هاو‌پێ سه‌میر نووری له‌و به‌کرانه‌ی له‌ دائیره‌ی کاره‌با ده‌مه‌ینانه‌وه، کتێبخانه‌یه‌کمان دروست کرد بۆ کتێبه‌کانمان. هه‌روه‌ها له‌ژێر قادرمه‌کانی ژووره‌وه‌ش کاشیه‌که‌مان به‌ جوانی هه‌لته‌کاند و ئینجا کاشیه‌که‌کانی

دەوروبەرى و چالئىكمان ھەلەكەند بو قوولى نزيك به شهست سانتيمەتر و به بەرىنى رەنگە پەنجا سانتيمەتر دەبوو بۇ ماوەى نزيك به چەند پوژ بيئەوہى بهيلين دەنگى كوتەكوتمان بيت چالەكەمان ھەلەكەند و خۇلەكەيمان دەكرده ناو سەتل و لە حەوشەى پشتهوہى خانووەكەمان ھەلدەرشت بيئەوہى ھيچ ديار بيت. ئينجا ناو چالەكەمان چەمەنتۆ كورد و سەرەكەيمان ھينايەوہ يەك تا دەمى كونەكە بە ئەندازەى يەك كاشى مايەوہ و ليوارمان بۇ ساز كرد و دواى ئەوہى وشكبووہ بوو بە چالى نھينى مالى ئيمە و ئينجا زۆر بەى كتيب و نووسراوہ قەدەغەكانمان لەوئ دەشاردەوہ. ھەر بەوپيئەى سەربازى ھەلاتوو بووم و تەنھا ناسنامەيەكى تەزويرم پييو، نەمدەتوانى پەيوەنديەكانى دەرەوہى حەلقەى ئەديبانى كۆمۇنيست بەرپوہ بەرم و تەنھا ھاوړئ جەمال كۆشش ئەو كارەى دەكرد و دواتر منى لئ ئاگادار دەكردهوہ. تەننات دانيشتنىكى وەكو نوينەرى حەلقەى ئەديبانى كۆمۇنيست لەگەل نوينەريكى گوڤارى (زەنگ) ھاوړئ حەسەن سالىح ساز دابوو.<sup>۳۷</sup> ھەر ئەمەش وايكردبوو سەرجم بەرھەمە ئەدەببىەكان كە بۇ گوڤارى (رابەر) دەھاتن لەلایەن جەمال كۆششەوہ دەھينران و دەگەيشتنە دەستم. لەولاشەوہ لەلایەن ھاوړئ سەمير نووريەوہ من و جەمال كۆشش ريخرابووين وەك كۆميتەى كەركووك و ھەوليرى رەوتى كۆمۇنيست و مانگانە بەردەوام كۆبوونەوہمان دەكرد و نووسراوہكانى ئەوساى بزوتنەوہى چەپمان دەخويندەوہ و تاوتويمان دەكردن و رەخنەمان لئ دەگرتن. تا ئەو شوئەى لەبیرم مابيت لەو سەردەمە جگە لە رەوتى كۆمۇنيست، ريخراوہكانى بليسە و كۆمەلەى تيكۆشەرانى كۆمۇنيست (كۆتك) و پرۆليتاريائى كۆمۇنيست و ئۆكتۆبەر ھەبوون و نووسراويان دەرەكرد. ھيشتا دەستەى پيشرەوانى پرۆليتاريا دروست نەبوو. بەئاشكرا دووچۆر تيروانين لەناو بزوتنەوہى چەپى نوئ دەبينرا. تيروانينكيان زياتر ھەلپەى كاركردن و

<sup>۳۷</sup> ئەم زانباريەم لە مانگى تشرينى يەكەمى ۲۰۲۰ لە گفتوگويەكى ماسنجەرى نيوان من و ھاوړئ جەمال كۆششدا زانى و ھاوړئ جەمال بۆى باسكردم.

ئاكسىۋنيزم بوو و ئەوى تريان خەرىكى خويندەنەۋەى ماركسىزىمى ئەرسەدۆكس  
 بوو و پىيان دەوت ئەكادىمىست. رەوتى كۆمۇنىست پىي دەوترا ئەكادىمىست و  
 ھەر لە ژوورەۋەن و خەرىكى خويندەنەۋەن و نا كۆمەلایەتەن. بزووتنەۋەكەش  
 بەھەموو رېكخراۋەكانىيەۋە خۇيان بە واقىيەى و كۆمەلایەتى دەزانى. گرنگ نىيە  
 بزنانىن كامىيان راست و كامىيان چەوت بوون، بەلام ئەۋەى جىي سەرنج بوو  
 رەوتى كۆمۇنىست لەپوۋى تىئورىيەۋە بەھىز و ساغ و پتەو بوو و ھەر  
 كادىرېكى پلە دوۋى رەوت دەيتوانى رووبەروۋى بزووتنەۋەكە بىيئەۋە. ئەمە  
 سكتارىزم نىيە و رەوتى كۆمۇنىست نەماۋە تا بەرگرى لېيكەم، بەلام ئەمە  
 ھەقىقەتتەكە و ناكرىت چاۋپۆشى لېيكىت. ھەر بۇ نمونە سالى ۱۹۸۸ من ۋەك  
 كادىرېكى ئەۋساي رەوتى كۆمۇنىست بەرنامەى كارى رېكخراۋى بلىسەم بە  
 شەۋىك لەمىانەى گتوگۇى چر لەگەل عەدنان عوسمان ھەلۋەشانەۋە كەك  
 عەدنان ئەۋكات نوینەرى رېكخراۋى بلىسە بوو و منىش كادىرېكى پلە سى بووم  
 لەناو رېكخراۋى رەوتى كۆمۇنىستدا. رەوتى كۆمۇنىست خاۋەن پوئىيەكى  
 جياۋازتر بوو لە جەستەى چەپى نوپى كوردستاندا. ھەر بۇيە كاتىك ئاۋر لە  
 مېژوۋى رەوتى كۆمۇنىست دەدەمەۋە و سەپرى واقىيەى بزووتنەۋەى چەپى  
 ئەۋسا دەكەم ئەم راستىيەم بۇ دەردەكەۋىت. رېكخستەكانى رەوتى كۆمۇنىست  
 تا دەھات فراۋانتر دەبۆۋە و لەھەمان كاتىشدا پىنداگىرى جىددى رەوتى  
 كۆمۇنىست لەسەر مەسائىلە ئەمىيەكان تا دەھات دەچۆۋە سەر. بەۋجۆرە  
 ھەۋلمان ئەدا بچوۋكتىن بۇشايى ئەمنى يان خالى لاۋاز نەدەينە دەستەۋە.  
 چونكە گىرانمان گەۋرەترىن لىدان دەبوو لە رەوت و ھەموو بزووتنەۋەكەش.  
 ئىمە خۇمان دەپاراست تا بزووتنەۋەكەش بپارىزىن. بەم تىگەشىتنە و بە پشت  
 بەستن بە ماركسىزىمى ئەرسەدۆكس، رەوتى كۆمۇنىست توانى تەكانى سىياسى  
 چىنايەتى جىددى بنىت و بەرەو پىشەۋە ھەنگاۋ ھەلبگرىت و بىيئە سەرقافلە و  
 پىشەرەۋى بزووتنەۋەى چەپى نوپى لە كوردستان. ئەگەر ئەم وشانەم دللى ھەر  
 ھاۋرپىيەك گران دەكات، يان كەسېك تومەتبارم بكات بەۋەى ھىشتا لە خەۋى

غەفلەتى رەوتى كۆمۇنىستىدا دەژىم، يان ھەر شىتىكى تر، بەلام ھىچ لەو راستىيە كەم ناكاتەوہ كە رەوتى كۆمۇنىست ھەمىشە دەست پىشخەر و لەھەمان كاتىشدا بەرپرسىيارانە جوولادوہتەوہ و ھەر ئەم بەرپرسىيارەتتەش بوو وای لە رەوت كرد لە رېكخراوئىكى بچووكى داخراوہوہ ببیتە رېكخراوئىكى كۆمەلايەتى بەرىن و پانوپۆر و تەنانت ھەرچى چالاكى سىياسى رېكخراوہكانى ترى بزووتنەوہى چەپى نوئى كوردستان ھەبوو، دەچوہە گىرفانى رەوتى كۆمۇنىستەوہ. من ئەو كات ھەردوو نووسراوہكەى رەوتى كۆمۇنىست (كارگەران پۆپۇلىست و پرۆسەى نىبەستبون) و (ناسيونال رېفۆرمىستى بۆرژوازى و مەسەلەى مىللى گەلى كورد)م خوئندەوہ و جگە لەم دوو نووسراوہيە كە ھاوړئ موئەيەد ئەحمەد نووسىيوونى، رەوت ھىچ نووسراوہيەكى ترى نەبوو. بەس بە زارەكى رووبەرووى كۆمەلگە و تەنانت بزووتنەوہى چەپش دەبۆوہ. ديارە ئەمەش بۆشايەكى گەورە و كەموكووپىيەكى بەرچاوى بوو كە رەوتى كۆمۇنىست دەبوايە ئاوړى لئ بداتەوہ و حىسابى وردى بۆ بكات. خانووەكەى ئىمە ببوہ ناوہندىكى گرنگى سىياسى و وىستگەيەك يان پەناگەيەكى سىياسى. ھەرودەھا خالىكى وەرچەرخانى گرنگىش بوو لە ژيانى سىياسى رەوتى كۆمۇنىستدا. چونكە دەتوانم بلىم لەو سەردەمە تاكە مالىكى كرئىكارى بوو كە رېكخراوئىكى سىياسى ھەيئى و رووكەشكى كۆمەلايەتى ئاسايى ھەبىت و بەرچاوىش نەبىت. تايبەتمەندى مالەكە ئەوہ بوو كە لەناوجەرگەى گەرەكئىكى كرئىكارئىشنى شارى ھەولئز بوو كە كەوتبووہ نيوان سى گەرەكى زەحمەتكىشنىشنى شارەكە ئەوانىش گەرەكى كوردستان (حەى سەدام) و كوران و كرئىكاران (حەى عومال) بوون. رەوتى كۆمۇنىست زىرەكانە كادىرىكى بالاي خۆيان (ھاوړئ سەمىر نوورى) ناردبوو و لەو رېگەيەشەوہ من و ئىنجا تۆرئىكمان لە كرئىكاران لە دەور كۆبوو بوونەوہ. (شادىە عەلى، نەزمىە عەلى، مەمەخان پەمەزان، زولەيخا، سوھەيلە قادر، بەيان و براكانى، سەيد مەجىد، غەنى و روقىە و يادىان بەخىر..تاد) گەرچى مەحدودىەتئىك ھەبوو لە پەيوەندىيەكان، بەلام بەگشتى

کارگه‌ی نه‌سیجی هه‌ولیر شوینی ئیشی سیاسی ره‌وتی کۆمۆنیست بوو. له‌ملاشه‌وه ره‌وت به‌هه‌موو جوړیک له‌پشت حه‌لقه‌ی ئه‌دیبا‌نی کۆمۆنیست وه‌ستابوو و ته‌واوی ته‌شکیلاتی ره‌وت ته‌بلیغان بۆ ئه‌کرد و به‌رگریان لێ ئه‌کرد. ته‌نانه‌ت جارێکیان هاوړی سه‌میر نووری چیرۆکیکی له‌ زمانی عه‌ره‌بیه‌وه ته‌رجه‌مه‌ی کوردی کرد و به‌ناوی (ره‌شید) هه‌وه له‌ گوڤاری (پا‌به‌ر) بۆیمان بلاو کرده‌وه. گوڤاری (پا‌به‌ر) هه‌ر دوو یان سه‌ مانگ جارێک ژماره‌یه‌کی لێ بلاو ده‌بۆوه. له‌وه سه‌رده‌مه‌وه له‌ ژماره‌کانی گوڤاری (پا‌به‌ر) به‌رده‌وام شیعیر و سه‌روود و ئۆپه‌ریتی کریکاریم بلاو ده‌کرده‌وه. رۆژیک نامه‌یه‌کم له‌ هاوړیه‌یه‌کی شاعیره‌وه (به‌رزان با‌به‌شێخ- کاوه ئه‌حمه‌د) بۆ هات و له‌ دێرێکا نووسیویوی (من وای ده‌بینم تۆ ده‌بیته‌ رێبوا‌ری کوردستانی عێراق). مه‌به‌ستی ئه‌وه بوو من ده‌بمه‌ رێبوا‌ری شاعیری کوردستانی عێراق. هه‌رچۆنیک بیته‌ ئیمه‌ له‌ حه‌لقه‌ی ئه‌دیبا‌نی کۆمۆنیست و ره‌وتی کۆمۆنیستدا پیچه‌وانه‌ی رێکخراوه‌کانی ئه‌وسای بزووتنه‌وه‌ی چه‌پ که‌ زوو پێک ده‌هاتن و هه‌ر زووش هه‌له‌ده‌وه‌شانه‌وه، جیی پیمان قایمتر و راوه‌ستاوتر بووین و به‌هیزتر و به‌گورتر ده‌چووینه‌ پیش. ئه‌مه‌ش جیگای ئومید بوو. نه‌ک هه‌ر بۆ ئه‌ندامانی رێکخراوه‌کان، به‌لکو بۆ کریکاران و کۆره‌ کریکاریه‌کانش ببووینه‌ مایه‌ی ئه‌وه‌ی حیسابی سیاسیمان بۆ بکه‌ن و وه‌ک ژماره‌یه‌ک بخوێنینه‌وه. پایزی ئه‌و سا‌له‌ ۱۹۸۸ دوا‌ی ئه‌نفا‌له‌ به‌دناوه‌که‌ و دوا‌ی کاره‌ساتی هه‌له‌بجه‌، و هه‌روه‌ها دوا‌ی هه‌شت سا‌ل جه‌نگی نا‌ره‌وا و بیمانای بۆرژوازی عێراق و ئێران، جه‌نگه‌که‌ وه‌ستا. بوومه‌وه‌ خاوه‌ن هه‌ویه‌ و توانیم بجوولیم و سه‌فه‌ر بکه‌م. له‌وماوه‌یه‌ش چه‌ندینجار سه‌یاره‌یه‌کی ته‌کسی به‌رازیلی ده‌هات و سه‌میر نووری نه‌یده‌هیشته‌ بیبینین و که‌سیک ده‌هاته‌ ژووره‌وه‌ و هه‌ندئێ داده‌نیشت و ده‌رۆیشت. من بینیم ئه‌و که‌سه‌ کورپیکێ قژ لول بوو، بالا‌ی زۆر به‌رز نه‌بوو، چاویلکه‌ی له‌چاو بوو. دواتر کاتیک له‌ناو ناوه‌ندی ره‌وتی کۆمۆنیستدا ئه‌و که‌سه‌م بینیه‌وه‌ زانیم ئه‌و که‌سه‌ هاوړی (سادق عه‌زیز) بوو که‌ ده‌هاته‌ ما‌لمان. هه‌رچی جاریکیش ئه‌و هاوړیه‌ به‌هاتایه‌ دوا‌ی رۆیشتنی هاوړی

سه میر نووری کتیبی تازه و نووسراوهی تازهی لابوو پئی ده داین. ئەو جه وهی که له ماله وه هه مان بوو جه ویک بوو زور نزیك بوو له ئەتمۆسفیری سیاسی ته شکیلاتی ناو رۆمانی دایک و رۆمانی نینا. کۆمه لێ تیکۆشه ری کۆمۆنیست بووین و ئاماده بووین به روح و گیانی خۆمان له پیناوه ئەو مه سه له یه ی بروامان پینیه تی قوربانی بدهین.

سالی ۱۹۸۸ میهره جانی سییه می شیعی ری کوردی له هۆلی میدیا به رپوه چوو. منیش هه رچهند سه ربازی هه لاتوو بووم، به لام یه که م رۆژ خۆم پیایدا کرد. سه رۆکی یه کتیبی نووسه رانی عیراق و تاریکی خوینده وه.<sup>۲۸</sup> سه رۆک قاتی سه ربازی زه یتوونی له بهر بوو و ده مانچه یه کی به قه ده وه به ستبوو، له پر له ریزی پشتی منه وه گویم له که سیک بوو به چرپه وه (نه مانزانی خۆ شیعی ری موسه له حانه شمان هه یه!) که ئاورم دایه وه بینیم ئەوه ی قسه که ی کرد شاعیری ناسراو دلشاد مه ریوانی بوو که له گه ل شیرین کافی هاوژینی و یه ک دوو که سی تر دانیشتبوون. کۆتایی سالی ۱۹۸۸ تا کۆتایی سالی ۱۹۹۰ جه نگ وه ستا و ته سریح بووم له سه ربازی، ده ستوپیم ئاوه لا بوو. ئەم ته سریح بوونه م به برپاری (۷۳۶ - ۷۳۷) ی ئەنجوومه نی سه رکرده یه تی شوژی به عس بوو. بۆ ئەوه ی ته سریح بم ده بوایه بچمه سه ربازگه ی (فایده) بۆ دوو هه فته. ئەوه بوو بۆ ماوه ی دوو هه فته چووم و له فیراری رزگارم بوو. چونکه من له ناو کۆمیته ی هه ولیز و که رکوکی ره وتی کۆمۆنیستدا دۆخی ئەمنیم باش نه بوو. دوا ی ئەوه پیم کرایه وه و چه ندجاریک سه ردانی که رکووکم ده کرد به لام هه ر به مه یله و نه نیی ده چووم و زور خۆم ده رنه ده خست و زۆربه ی شه وانیش له مالی باوکم نه ده نووستم. چونکه هه ر ترسی ئەوه م هه بوو دائیره ی ئەمن بمگریت. زۆربه ی جاره کان له مالی خوشکه کانم و خالم ده مامه وه و جاره باریش له مالی باوکم ده بووم. ئەو ماوه یه ئەو که سانه ی ئیشی حکومیان ده کرد، به پارهیه کی ئیجگار

---

<sup>۲۸</sup> سه رۆکی ئەوکاتی یه کتیبی گشتی ئەدیبان و نووسه رانی عیراق عبدالامیر معله بوو نووسه ری رۆمانی الايام الطويلة.

كەم تەلەفیزیۆنیان پىدەدان. ئىمەش چونكە ھاوسەرم ئىشى حكومى ھەبوو تەلەفیزیۆنىكىمان لە سوق مەركەزى وەرگرت. تەلەفیزیۆنەكە گەورە بوو رەنگاوپەنگ بوو و نۆى بوو، ھەرچەند زۆرمان ھەز لىبوو بەلام فرۆشتمان بە ۴۵۰ دىنارى ئەوسا كە پارەيەكى زۆر بوو و ئەو پارەيەمان بەخشی بە رېكخراوى رەوتى كۆمۆنىست بۆ ئەوھى دەزگای چاپ و پەخشەكەى چاك بکاتەوہ و بیخاتە گەر. ئەوہ بوو رەوتى كۆمۆنىست داواى لى كردم بچمە بەغدا تا گلوپىك بۆ جیھازى ئىستىنساخەكەى رەوت كە ناوى (مىنۆلتا) بوو، بکرم. چونكە گلوپە ئەسلىيەكەى خۆى سووتابوو. گوتىشيان ئەگەر داواى ئىجازەى دوکانيان لىت كرد بلى دوکانى براكەمە و ئىجازەكە بەناوى ئەوہوہیە. ئەوہ بوو چوومە بەغدا و دوو رۆژ گەرەم ئەو گلوپەم دەست نەكەوت و ناومىد گەرەمەوہ. ماوہیەكى زۆرى برد تاجیھازەكە كەوتەوہ ئىش. ئەو سەردەمە ئەوہندە خەرىكى كارى رېكخستنى كرېكاران و رېكخستەكانى رەوت و گوڤارى (رابەر) بووم ئاگام لە ھىچ نەمابوو. زۆر جار من و سەمىر نوورى و جەمال كۆشش دادەنىشتىن و لە كاتى ئاسايىدا دەمانكرده سوعبەت و لەجىياتى پۆستەرە شىعر دەمانگوت كۆستەرەشىعر دەلىين بۆ نموونە دەمان وت:

ھاتەوہ لەلاى مەخمور  
 پۆشيوہ كراسى سوور  
 سەرخۆش بە بۆنى بخور  
 تامەزرۆى كەوہر و توور...تاد

ئىتر بەوجۆرە پىدەكەنين و كاتى خوشمان دەگوزەراندا. ئىمە ئەوكات و ابووين بە ھەموو ماناكانى ھاوپىيەتى ھاوپىيەتى ھاوپىيەتى بووين. دلامان لاى يەكتر بوو، بە خەمى يەكەوہ بووين. ھىندەش قال بووبووينەوہ لەناو سىياسەت و گفتوگو و مەسائىلى ئەمنى و نووسراوہ بردن و كىتب ھىتان و بەياننامە بلاوكردەوہ،

هه موومان ئەنگوت يهك جهستهين. مانيفيستی حيزبی كۆمونيست و (اصل  
 الرأسمال) و اصل العائلة و زور کتیبی تر وهکو پۆمانی (دايک) ی مه کيسم  
 گۆرکی و پۆمانی (نينا)ی نووسهري ئازرباينجانی ثابت په حمان و پۆمانی  
 (العقب الحديدية) ی جاک له ندهن و پۆمانی (ژهرمينال)ی ئەمیل زۆلا و ئەرنهست  
 فيشهر و پيجی دۆبريه و جورج لۆکاش و حهنا مينه و سهلامه موسا و زۆری  
 ترمان خويندهوه. کۆمهلی کتیبم هه بوو له کهرکووک که کتیبی سیاسی بوون و  
 له ناو چالیکدا و له حهوشه کهماندا شار دبوومه وه، چوممه وه کهرکووک و  
 ئیوارانیک دهرم هینان و بۆ سبهينیکه ی بردمن بۆ ههولیر. له نیو ئەو کتیبانه  
 ئەوهی له یادم بیت (سهرمایه)ی کارل مارکس و (الموسوعة الفلسفية) بوون که  
 ئەمه ی دوايان هی هاوری لوقمان فهيزولا حه مه رهش بوو که وته لای من و  
 دواتریش به داخه وه فهوتا. کتیبخانه که ی مالمان تا دههات کتیبی زیاتری له خو  
 دهگرت و کۆمهلی سه رچاوه ی ئەدهبیاتی سۆشیا لیستیمان هه بوو که وینه ی که م  
 بوو. زۆر به شیان کتیبه کانی (دار التقدم)ی مۆسکو بوون. له ملاره پیکخواوی  
 رهوتی کۆمونيست تا دههات پانو پۆرتر و گه وره تر و به هیزتر ده بوو و  
 پیکخواوه کانی تریش (پرۆلیتاریای کۆمونيست)ی لی دهر بچیت، ئەوانی تر له ژیر  
 ناوی (دهسته ی پیشره وانی پرۆلیتاریا) به نووسراوه ی (ئهمه) که حه یدهر  
 هیدایهت بزوينه ری سه رهکیان بوو، خویان نمایش دابوو و مملانییه کی توند و  
 به هیز هه بوو له نیوان رهوتی کۆمونيست و دهسته ی پیشره وانی پرۆلیتاریا.  
 دهسته، پیتی له سه ره نامه ی موشه خهس دادهگرت و رهوتیش پیداغری له سه ره  
 به نامه ی ئەنته رناسیونال ده کرد و هه ردوو نووسراوه ی (جیاوازییه کانمان له  
 کوپوه سه رچاوه دهگریت) و (به نامه ی موشه خهس یان به نامه ی  
 ئەنته رناسیونال، به شی یه که م و دووهم) به ته واهتی بۆچوون و روئیای سیاسی  
 و چینایه تی ئەو دوو بۆچوون و میتۆده ی دیاری کردبوو و رهوت توانی به م  
 سی کتیبه که به چاپیکی جوان و دزاینیکی قه شه نگه وه هاتنه دهر، سورپرازیکیش  
 بوو بۆ دهسته و پیکخواوه کانی تر که تا ئەو دهم هه ره به کاربۆن و له سه ره

کاغەز بەدەست و خەت نوووسىنەكانيان دەنووسىيەو ە و بلاو دەكردهو، چەند ھەنگاو بچىتە پىشەو ە.

سالى ۱۹۸۸ بووم بە باوك و كچىكى چاوكەش و جوانمان بوو و ناومان نا ئالا. ھاتنى ئالا بۇ ناو خىزانەكەمان خۆشىيەكى لەرادهبەدى پىيەخشىم. پىمخۆش بوو بووم بە باوك و نۆبەرەكەشمان بوو بە ھەلگىرى ناويكى سىياسىي. زۆر كەس دەيان گوت ئالا ناويكى زۆر خۆشە مەبەستت (ئالاي شۆرش)؟ دەمگوت نەخىر مەبەستت (ئالاي سوورى كۆمۆنيزم) ە. ئالا ھاتە نىو دونىايەكى پىر لە كىشمەكىش و برسىتى و فىرارى و ترس و نەگبەتى. بەلام ئەو مندالە چى دەزانى؟ چى دەربارەى ھەژارىي و خەبات دەزانى؟ بەھەرھال سەربارى ئەو ھەموو قورسى و نارەھەتتەي ژيان، ئالاشى ھاتە سەر. ئىتر بەوچۆرە شانمان دايە بەر ژيان. ھەرچەندە دەستت كورت بوو، برسى بووم، بارى ماددىم زۆر خراپ بوو، بەلام شۆر و شەوقىكى ئىجگار زۆرم ھەبوو بۇ سىياسەتى كۆمۆنىستى و بۇ ماركسىزمى شۆرشگىر. لەپاللىشەو ە ئىش و كارەكانى ھەلقەى ئەدىبىانى كۆمۆنىست و ئەدەبى كرىكارىم رابى دەكرد. ھەر ئەو سالە بۇ يەكەمجار كىتپى (ادب الرفض السوفىتى) ى سعید الغانم ۱۹۷۰م بىنى و خویندەو ە. ئەم كىتپە گەلى پىرسىارى لا وروژاندم. لەم كىتپەو ە ئىتر زانىم گەلى نووسەر كە دژ بە سىياسەتەكانى ستالین بوون، يان زىندانى كراون يانىش دوور خراونەتەو ە. بەلام پىرسىارە گەورەكەى من ئەو ە بوو ئەو رەتكردنە لەو ەو ە سەرچاودى نەگرتبوو كە كە ئەدەبى سۆفیهەتى كرىكارىي نىيە، بەلكو لەو ە ھاتبووكە ئەو نووسەرەنە مەیلی لىبرالىيەتیان ھەبوو و نەیان دەتوانى لەژىر چەترى رىالىزمى ستالینى ئىش بکەن. لەو سەردەمەش جارجار بەختیار ەلى و مەرىوان وریا قانع نووسىنیان لە رۆژنامەكانى ھاوكارى و ئاسۆ و پاشكۆى عىراق سەبارەى بە مۆدىرنە و مۆدىرنیزم و پۆست پۆدىرنیزم دەنووسى، ئىمە وەك (ھەلقەى ئەدىبىانى كۆمۆنىست) موتابەەى ئەو بابەتەنەمان دەكرد و قسەى خۆشمان ھەبوو لەسەریان، بەلام ھىندە كاریگەر نەبوون و نەبووبوون بەو ناو ە كە ئىستا ھەن

و راپەربېنىشى بەسەردا ھات، بۆيە تېروانىنەكانى ئىمەش رووناكيان نەبىنى. لە ئاستى بزووتنەوہى كۆمۆنىستىش دەستەى پېشپەوانى پرۆلىتارىا ئەوہندەى رەخنەى لە رەوتى كۆمۆنىست دەگرت، نيو ئەوہندە رەخنەى لە نىزامى سەرمايەدارى نەدەگرت. ئەو سالە لە ۱۹۸۸ تا ۱۹۸۹ ھەناسەيەكمان ھاتەوہ بەر. بەلام عىراق كەوتبووہ ژىر قەرزىكى زۆرەوہ و بارى ئابورى بەھوى جەنگى ھەشت سالەى لەگەل ئىزان دارمابوو و دەرگىرى ئەزمە بووبوو. عىراق بە سەدەھا مليار دۆلارى لە سندوقى بانكى نيودەولەتى قەرز كردبوو. چالاکى سەربازى حىزبە كوردىيەكان تەواو قەتيس مابوون و لە سنوورەكان گىرسابوونەوہ و ھىچ پەيوەندىيەكيان بە خەلكى كوردستانەوہ نەمابوو. ئەو سەردەمە چالاکى سياسىيى لە كوردستانى عىراق تەنھا برىتى بوو لە چالاکى بزووتنەوہى كۆمۆنىستى بە گشتى و رەوتى كۆمۆنىست بە تايبەتى. ھەر لەو ماوہىە ئىمە لە (حەلقەى ئەدىبىانى كۆمۆنىست) بەردەوام بووين لە بلاوكرنەوہى گوڤار (رابەر) و ژمارەكانى گوڤارەكە تا دەھات بەرەو سەرەوہ دەچوو. سالى ۱۹۸۹ يادى يەكەمىن سالرۆژى لە دايكبوونى ئالای كچم و سەھەندى ھاورى سەمىر نوورىمان پىكەوہ كردەوہ ھەرچەندە سەھەند يەك دوو مانگ لە ئالای كچم گەورەترىش بوو. من وا دەقم بە فىرارىيەوہ گرتبوو، تەسرىحىش ببووم ھەر وەك سەربازى ھەلاتوو رەفتارم دەكرد و زۆر ئاگادارى مەسەلە ئەمنىيەكان بووم. ئەمەل عوسمان ئەو خانمەى كە لە ئەمنى كەركوك لەگەل ئىمە گىرابوو، بەردەوام پەيوەندىمان ھەبوو و ئەو بەرەو چەپ ھات و نزيك بوو لە پرۆلىتارىاي كۆمۆنىستەوہ و جارجار سەردانى دەكردىن و رۆژىكيان ئىمەش چووين لە ئۆردووگای جدىدە سەرمان لىدا و شەوہكەى تا درەنگ قسەوباسمان كرد. لەناو ھەموو ئەو كەسانەى گروپەكەى ئىمە كە لە ئەمنى كەركوك گىرابووين، جگە لە من، تەنھا ئەمەل عوسمان بەرەو چەپ وەرچەرخا و بوو بە كۆمۆنىست.

سالى ۱۹۸۸ وەكچۆن گۆرەپانى سياسىيى كوردستان بۆ بزووتنەوہى كۆمۆنىستى ئاوەلا بوو، ئاواش تەواوى حىزبە كوردىيەكان و بەرەى كوردستانى

له سنوورهكان قهتیس مابوون. سهركردایهتی یهكیتهی چووبووه قاسمه رهش و حیزبهكانی تریش له ناوچه سنووریهكان و پارتیش له كه رهج و تاران بوون. هیچ جوړه چالاکیهکی سیاسی و سهربازیان نه بوو. کاتیک كه هه له بجه کیمیا باران کرا، کومونیستهكان به گشتی و رهوتی کومونیسته به تاییه تی رایان وابوو كه ناسیونالیزم ریخوشکهر بوو بۆ ئه و رووداوه و ته نانه ت رووخان و تیکدانی گونده کانیس هه ر به و سیاسه تهی ناسیونالیزمه وه گری ددرا. ئه گه ر هه له بجه هه موو کومه لگه ی هه ژاند و تاساند، ئه و جینوسایدی ئه نفال فرمیسی ناخی کوردی باران. بیرمه کاتیک خه لکی گونده کانیان ده هی تابه ئوردوگا زوره ملیکانی وهك به حرکه و كه ورگوسک و جدیده و شایس و بنه سلاوه و داره توو، خه لکی به شمه ی نه تی هه ولیر به تراکتور و عه ره بانه و پیکاب و سه یاره ی تر هه ر له لانک و به تانی و لیقه و ته ندوور و دوشهک و جلوه رگ و خواردنه وه بگره تا ده گاته گسک و پیلاو و ته نانه ت قابله به فریان بۆ کومه کی ئه و خه لکه کوکرده وه و به هانایه نه وه چوون. نابیت هه رگیز ئه و هه لوسته ئینسانیه ی خه لکی هه ولیرمان بیر بچیته وه كه جوانترین میژوویان بۆ خویمان و شاره كه تومار کرد. هه وره ها به عسیان واقورماو کرد كه چۆن ئه م خه لکه وهك یهك بنه ماله هاوکاری یهك دهكهن و له پوژه ته نگانه كاندا فریای یهك دهكهن. سیاسه تی رهوتی کومونیسته جگه له وه ی مه حکوومی به عس و سیاسه ته دژه مروییه کانی به عسی

ده کرد، له هه مان کاتیشدا په نجه ی تاوانی دژ به ناسیونالیزمی کورد دریز ده کرد و ئه وانیشی وهکو به شیک له و تاوانبارانه ده بینی. من پیمابوو سیاسه تی رهوتی کومونیسته و بزوتنه وه ی چه پیش پوون بوون سه باره ت به کیمیا باران و کاره ساتی ئه نفال. به لام ئه م هیزه چالاکه كه گوره پانه که ی له به رده ستدا بوو له پرووی عه مه لییه وه جگه له ئاستی تاک و گروپ نه ی توانی سیاسه تیکی عه مه لی رویشنی هه بیته بۆ به دمه وه چوونی ئه و خه لکه سته ملیکراوه. دیاره له وهش نابیت سته م و سه رکوتی به عسمان بیر بچیته وه و من ئیستاش ده لیم هه ر

ئەۋەندە دەكرا و ھىزى بزووتنەۋەكەش ھەر ئەۋەندە بىرى دەكرد. بەلام لەگەل ھەموو ئەمانەشدا رەۋتى كۆمۇنىست ورد تا دەھات پتەوتر و پانوپۆرتر دەبۆۋە. ھەروەھا لەپوۋى ئىدارى رېكخستن و بەرپرسىارىتى ئەمىنيەۋە تا دەھات دەچوۋە سەر و تواناكانى تەزۋىرى رەۋتى كۆمۇنىست ھەر لە ئىجازەى سەربازىيەۋە تا ناسنامەكانى (وہزارۃ الصناعات و التصنيع العسكري) لە ئاستىكى بەرزدا بوو. ھىچ موبالەغەى تيا نىيە رەۋتى كۆمۇنىست جگە لەۋەى تەۋاۋى كادىر و ئەندام ولاپەنگر و ھەۋادارانى خۆى بە ھەر جۆرە ناسنامەيەك كە گونجاو بىت لەگەل دۆخى ئەۋ كەسە داىين دەكرد، تەنانەت ناسنامە و كۆمەكى ناسنامەيى زۆرى بۆ ھەلسوراپوان و كادىرەكانى بزووتنەۋەى كۆمۇنىستى كرد و ئەم كارەى رەۋتى كۆمۇنىست جىگى دەستخۆشىيە. ئەۋ سەردەمە (گروپى پىرۆژە)ش پەيۋەست بوون بە رېكخراۋى رەۋتى كۆمۇنىستەۋە.<sup>۳۹</sup> ئىتر رەۋت بە توانتر و بەھىزتر لەمەيدان بوو. لە پوۋى تىئورىيەۋەش زۆر لە پىشبوو. پەيۋەندىيەكى باشىشى ھەبوو لەگەل حىزبى كۆمۇنىستى ئىران. لەگەل ھاتنى باسەكانى كۆمۇنىزمى كرىكارىي رەۋتى كۆمۇنىست ھەر زوۋ ئەۋ باسانەى قەبوول كرد و تەبەنى كرد و ئەۋ سىياسەتەى بەناۋ ھەموو رېكخستنەكاندا شۆر كىردەۋە. تەۋاۋى رېكخراۋە كۆمۇنىستىيەكانى ئەۋ سەردەمە جگە لە پىرۆلىتارىيە كۆمۇنىست نەبى، ھەموو ئەۋ باسانەى ھاۋرپىيان (مەنسور حىكمەت، ئىرەج ئازەرىن، رەزا موقەدەم و كۆرش مودەرسى)يان قەبوول كرد.

پەيۋەندىيەكانى حىزبى كۆمۇنىستى ئىران و دواترىش حىزبى كۆمۇنىستى كارگەرى ئىران زياتر لە رېگەى (رەھمانى حوسىنزاۋە و مزەفەرى محەمەدى)يەۋە دەچوون بەرپۆۋە و ئەۋانىش لەۋ كادىرە بەتوانايانە نەبوون كە بتوانن تەۋاۋى بزووتنەۋەى كۆمۇنىستى نوئى كوردستان بخوئىننەۋە

---

<sup>۳۹</sup> گروپى پىرۆژە كۆمەلى ھاۋرپى كۆمۇنىست بوون كە لە سالى ۱۹۸۸ پەيۋەست بوون بە رېكخراۋى رەۋتى كۆمۇنىستەۋە. كادىرە بەرچاۋەكانى گروپى پىرۆژە برىتیبوون لە ھاۋرپىيان ئاۋات سەعيد، خەبات مەجىد، دكتور ئەمىن، دكتور كامەران قەرەداغى و حوسىن عەقراۋى.

سیاسەتی کۆمۆنیستی دەرھەق بەو بزووتنەوہیە پیادە بکەن. ئیئمە وەک کادیرانی ئەوسای رەوتی کۆمۆنیست گەلی نیشانەیی پرسیارمان لەسەر چۆنیەتی خویندەنەوہی ئەو ھاورپیانە (پەحمان حسینیزادە و مزەفەر محەمەدی) بۆ دۆخ و ریکخراوەکانی ئەوسای بزووتنەوہی کۆمۆنیستی نوویی عیراق ھەبوو. سەرباری ئەمانەش پێ بەپیی چوونە سەری کار و چالاکیی سیاسیمان، رەوتی کۆمۆنیست توانی لەرێگەیی توانستە تەزویرییەکانییەوہ، ژمارەییەکی بیئشوومار سەنەوہی سەیارەیی پیکاب تۆیۆتا دروست بکات بەناو ئەندامەکانی و ئینجا شانە شانە بیان نیرتتە (شرکە العامە للمواد الاحتیاطیة للسيارات) و ھەر سەنەویبەک جووتی تایی وەردەگرت بە پارەییەکی زۆر کەم. لەولاشەوہ ھاورپیانیئیک بە پیکابەوہ وەستابوون و ئیئمە تاییەکانمان وەردەگرت و ئەوان دەیان کردە ناو سەیارەکان و دەیان بردن بۆ فرۆشتن. شانەکانی ھەولیر چووین بۆ سلیمانی و سلیمانی ھاتن بۆ ھەولیر و بەوجۆرە رەوتی کۆمۆنیست ھەملەییەکی فراوانی سازدا و پارەییەکی باشی دەستکەوت. بەم دەستکەوتە لەناو دەست و چاوی بەعسەوہ بیئەوہی ئەندامیک بگیریت یان سەنەویبەک کەشف بیت، یان تەنانەت شانەکانی ریکخستەکانی رەوت بەریەک بکەون، بایەخیکی سیاسی زۆری ھەبوو. من ئەوکات بروام وابوو ئەوہی ریکخراوی رەوتی کۆمۆنیست دەیکات، حیزبیکی سیاسیش ھەر ئەوہندەیی پێ دەکریت، ئەویش ئەگەر پێی بکریت. ئەم ھەملەییە گۆر و تینیکی ئابووری خستە بەر رەوتی کۆمۆنیست و تەنانەت بوو ھۆی بەرزبوونەوہی وزەیی شۆرشگێرانە لەناو ئەندامان و کادیرەکان. لەھەمووشی پربایەختر (دەزگای چاپ و بلاوکردنەوہی رەوتی کۆمۆنیست) بوو کە چاپووکانە کەوتە کار و بوو مایەیی دلخۆشی تەواوی ریکخراوەکە. جگە لەمەش رەوتی کۆمۆنیست ژمارەییەکی کادیری موختەریفی ھەبوو کە کاریان نەدەکرد و بەردەوام خەریکی سیاسەت بوون. من خۆم یەکیئیک بووم لەو کادیرانەیی لەسەر داوای رەوتی کۆمۆنیست خۆم تەرخان کرد بۆ سیاسەت و ھەلقەیی ئەدیانی کۆمۆنیست. گۆقاری (رەبەر) ماوہ نا ماوہ ژمارەیی تازەیی دەرەچوو و خوینەری

زیاتری لهدهور کۆدهبووهوه. تا سالی ۱۹۹۱ رهوتی کۆمۆنیست کۆمیتتهی ههولیر و کهرکوکی لهیهک جیا نهکردهوه و وهک یهک کۆمیتته خهریکی چالاکي و ههلسوپاو بوو. ههروهها بلاوکراوهی پرۆلیتاری که بهزمانی کوردی دهردهچوو و وهک ئۆرگانی ناوهندی رهوتی کۆمۆنیست هاته بلاوکردنهوه. پرۆلیتاری دهوریکی گرنگی گێرا له رۆشنکردنهوهی سیاسهتی ناوهندی رهوتی کۆمۆنیست سهبارت به مهسهله ئابووری و سیاسیه گرنگهکانی کوردستان و عێراق. لهو ساله بوو مالی هاوپی سهمیر نوری لهخانوهکهی ئیمه باریان کرد و وهک پهیرهوکردنیکی ئەمنی چوونه گهپهکیکی تر و ئیتر دهبوايه من بهردهوام بچمه ئەوی بۆ کۆبوونهوه. خانوهکهی کارگهی نهسیجیشمان که دوو سال زیاتر بوو هاتوچۆی لهسهر بوو و ههنديک ببوو جیی سهرنجی خهک و حکومهت، ههولماندا زۆر ئیحتیاتی خۆمان وهریگرین و ئاگامان له خۆمان بیت. لهملاشهوه حیزبی بهعس و سهدامی خوینمژ نهیدهویست عێراق به ئارامی بمینیتتهوه و ئەو خهککه ماندوو ههناسهیهک ههلمژن و پشووویهک بدن. گرتن و ههلوکوتانه سهر مالان و سهرکوتی بهعس تا دههات زیاتر و توندتر دهبووه. کاری سیاسیش لهژیر ئەو دۆخه پر له سهرکوت و خهفهقانه ئاسان نهبوو و تهنانهت زۆریش زهحمهت بوو. ئیتر ئیمه لهو شهمهندهفهره دهچووین کهبهناو توونیلکی تاریک و مهترسیداردا بروات. چواردهورمان ترس و بیم بوو. خهککائیکی زۆریش له بی ئەلتهرناتیفیدا که حیزبهکانیان لهو سنوورانه گیرسابوونهوه، نزیکایهتیان لهگهڵ رهوتی کۆمۆنیستدا پهیدا کردبوو. ههنديک لهوانه لهگهڵ رهوتی کۆمۆنیستدا هاتن و بوون به کۆمۆنیست و ههنديکی تریشیان دهستیان له باوهرکهیان بهرنهدا و دواي راپهړین پهيوهست بوونهوه به حیزبهکانیان.

رێکخراوی رهوتی کۆمۆنیست ماوهی نیوان ۱۹۸۴ تا ۱۹۸۸ خهریکی خویندنهوهیهکی چری مارکسیزم بوو، دوايي ئەنجامی ئەو خۆ پهروهردهکردهمان بینی که بریتیبوو له هاتنه دهرهوهی دهیهها کادیری بهتوانا لهپرووی تیئوری و عهملهیهوه. رهوتی کۆمۆنیست توانی رهکیزه بنچینهیهکانی

خۆی بنیاد بنیت و به هیزهوه لهسه ر قاچی خۆی بوهستیت. سیاسهتیشی ریک و رۆشن بوو لهگهڵ ئاستی گهشهی بزوتنهوهی کۆمۆنیستی و دۆخی عێراق و کوردستان و پهیوهستبوون به چینی کریکار و تاد. سیاسهتی ریکخستن و ئاستی تهبلیقی کۆمۆنیستی ئه و ریکخواه بهپیی کات دهچوه سه ر. له سه ره تادا که ناوهندی رهوتی کۆمۆنیست بریتیبوون له هاوریان (موئهیه د ئهحمه د، ئه مجه د غه فوور و نادر عه بدولحه مید) و پاشان دوا ی سالی ۱۹۸۹ چوار هاوری تر بۆ ناوه ند به رز کرانه وه که ئه م هاوریانه بوون (موحیسن که ریم، سه میر نووری، ئاوات سه عید، سادق عه زیز). ئیتر ناوهندی رهوتی کۆمۆنیست، ناوهندیکی تۆکمه و پته و و به هیز بوو. ئه و ناوهندهش به دهیان کادیری به تواناوه دهوره درابوون. ناوهندی رهوتی کۆمۆنیست جگه له بلاوکراوهی پرۆلیتاری که موئهیه د ئهحمه د سه رنووسه ری بوو، خه ریکی شروقه ی پرسگه لیک بوو که یه کیک له و پرسانه به هیزکردنی میدیا بوو و به تایبه تی رۆژنامه یه ک بۆ کوردستان. هه ر ئه م پرسه ش بوو دوا یی بوو به هۆی له دایکبونی رۆژنامه ی بۆ پیشه وه. که سه ره تا ئه مجه د غه فوور سه رنووسه ری بوو. له م لاشه وه من و هاوری جه مال کۆشش ژماره دوا ی ژماره گو قاری (رابه ر) مان ده رده کرد و ته نانه ت کتیبی گو قاری رابه ریشمان هه بوو. حه لقه ی ئه دیبانی کۆمۆنیست چوار کتیبی وه کو کتیبی گو قاری رابه ر بلاو کرده وه که ئه مانه بوون:

یه ک: چرای شۆرش، شیعر، عب دولا سلیمان (مه شخه ل) هه ولیر ۱۹۸۸، که نزیک به پانزه شیعی له خو ده گرت.

دوو: لینین ده رباره ی تۆلستوی، وه رگیرانی له عه ره بییه وه نه وزاد ئه حمد ئه سوهد (هۆشه نگ) ۱۹۸۸ هه ولیر

سی: دیواره کان ده رووختین شیعی برتۆلد بریخت، وه رگیرانی له عه ره بییه وه بۆ کوردی دلاوه ر حوسین (عه بدولا سلیمان مه شخه ل) ۱۹۹۰ هه ولیر چوار: ژماره یه ک له په خشانه کانی ب.سۆلین ۱۹۹۰ هه ولیر.

جىي ئاماژەيە ئەم نامىلكانە كە كىتئىي گۇقارى (رەبەر) بوون، بە دەست و خەت دەنوسرانەو و لەبەريان دەگىرايەو و بلاو دەكرايەو.

لەلەيەكى تىشەو وە حەلقەي ئەدىبانى كۆمۇنىست سىي لىكۆلىنەو وەي رەخنەيى گىرنكى بلاو كىردەو كە ئەمانە بوون:

يەك: ئەناتۆمى لىبىرالىزىمى چەپ لە دىدگاي مەنتق و تەئرىخدا، رەخنە لە رۆمانى شارى حوسىن عارف، نووسىنى جەمال كۆشش لە گۇقارى رەبەر بلاو كرايەو بە دوو بەش.

دو: دىماگۇجى شىركۆ بىكەس لەئاست تىشكى چەند سەرنجىكى تەحلىلدا، نووسىنى عەبدولا سلىمان(مەشخەل)، بە دوو بەش لە گۇقارى رەبەر بلاو كرايەو.

سى: شاعىر بوون لە عەتقى شاعىر يان لە زاتى شىعر، نووسىنى عەبدولا سلىمان(مەشخەل). ئەمىش لە يەكك لە ژمارەكانى گۇقارى رەبەر بلاو كرايەو. بە بېواي من ئەم سىي نووسىنە بوون بە كۆلەكەي رەخنەي ئەدەبىي ماركىسىستى حەلقەي ئەدىبانى كۆمۇنىست لە دەيەي ھەشتاكانى سەدەي رابردودا. ھەرودەھا جىي داخە كۆمەلە شىعەرىكى ھاوړى عارف كوردە كە بە نازناوى (ئاگرىن) دەو گەيشتە دەستمان و بلاومان نەكردەو. ئىمە لە حەلقەي ئەدىبانى كۆمۇنىست شانبەشانى گەشەي بزوتنەو وەي كۆمۇنىستى ھەنگاومان دەنا و توانىمان بەپىي ئاستى گەشە و توانا مەعريفىيەكانمان، ئەدەبىي كرىكارىي و كۆمۇنىستى لەناو كۆمەلگەي كوردستاندا پەرە پىئىدەين و جىدەستىشمان ديار بوو.

وەك پىشترىش ئاماژەم پىدا، بەھۆي زۆرى بەرچاوى مالاكەمانەو، مالى ھاوړى سەمىر نوورى و ايان بەباش زانى بىگوزنەو و جىگايەكى تر. ئەو بوو لە گەرەكى (حي العسكرى) خانوويەكيان گرت. مالاكەمان بۆ ئەو وەي ئاسايى بىتەو، دوو ژورەكەي سەرودەمان دا بەكرى بە مالىكى ئاسايى كە خەلكى گوند بوون و ھاتبوونە شار، مالاكە لە ژن و پياويك و مندالىكى ساوا و دايكى پياوەكە

پېكها تېببون. ئەم مالا چەند مانگىك له مالمان بوون. جهوى ماله وهمان ئاسايى بېووه وه. من هيچ كارم نەدە كرد. راستييه كهى مه عاشه كهى هاوسه ره كه م و ئەو كرى كه مهى هه مان بوو به شى مه سره فى نەدە كرد. پوژيكيان له لايەن كه ستيكه وه كه سووكه دەمه قاله يه كمان بوو، هه ره شهى ئەوهم ليكرا كه كو مونيستم و سه ر به ره وتى كو مونيستم و ئە چي ت لاي سالح بريفكانى ره فيق حيزبى كارگهى نەسيجى هه وليز شكاتم ليته كات و ناوم ئەدات. راستييه كهى من نەترسام به لام ئيحتياتم وه رگرت و خيرا ئەو دوست و هاوريانيهى ره وتى كو مونيستم (تهها قه لادزه يى و حوسين بارام) م ئاگادار كرده وه و چاوه روانى ئەوه بووم بزانم چى روو ئەدات. شه وه كهى له مال نەنووستم و بينيم هيچ نەبوو و هيچيش رووينەدا. ئيتر زانيم ئەو كه سه (ناوه كهى ئە پاريزم له بهر هەندى ئيعتباراتى سياسى و كو مه لايه تى) په شيمان بو ته وه و له راستيدا نه يو يرابوو ئەو كاره بكات چونكه خوشى تيا ئەچوو. به هه رحال دواى سى مانگ به كرى چيه كه م راگه ياند ماله كه م سه رى مانگ بو چول بكات. چونكه به رده وام خه ريكي ناوبژى بووم له نيوان ژن و مي رده كه. مالى هاوري سەمير نووريش به رده وام و زوزوو سه رم ليته دا و كو بوونه وه مان تيا ئە نجام دەدا. له ملاشه وه فشار بو سه ر كرى كارانى كارگهى نەسيج به تايبه تى هاوري يانى ره وتى كو مونيستم له نەسيج دروست بووبوو و به ري وه به رايه تى كارگه و ره فيق حيزبى كارگه (سالح بريفكانى) له گه ل به ري وه به ر (شيخ زياد) ده يان ويست تومەتى دزى بدەنه پال يه ك دوو كرى كار بو ئەوهى فه سليان بكەن. ئيمەش پينيوتى دروستمان دا به و هاوري يانه و پيلانه كهى ئيداره و بريفكانيمان پووچەل كرده وه. به و جو ره چەند جاريكى تر هاوري يانمان هه ره شه يان ليكرا و توانيمان له وه ره شه انه قوتار بين و نه كه وينه بهر دەر كردن. خوشم هيدى هيدى له گه ل كرى كاره كان په يوه نديم دادەنا، له نيواندا سه يد مه جيد كه رابه ريكي عه مه لى كرى كارى بوو. سه يد مه جيد پياويكى به ته من و له سه رخو بوو. ئەوكات ته مه نى نزيك به ۵۵ ساليك دەبوو. كرى كاره كان گو ييان لى دەرگرت و ئوتوريتيه يه كى باشى هه بوو. زور گونجاو نه بوو هه روا لى نزيك بيمه وه و

ماوهیهکی برد تا ناسیم و ئیتر دوی راپه‌رین بووینه برادر. ماوه نا ماوه دهمبینی و قسه‌وباسمان ده‌کرد. ره‌وتی کۆمۆنیست گه‌رچی گه‌شه‌ی کردبوو و لیژنه‌ی ئابووری هه‌بوو و وه‌زعی دارایی باشتی ببوو، به‌لام هه‌شتا ژماره‌یه‌ک له‌ کادیره‌کانی له‌ دۆخیکی ماددی خراپدا ده‌ژیان و من‌یه‌کیک بووم له‌و کادیرانه. من له‌م سیاسه‌ته‌یدا ره‌خنه‌ی زۆرم له‌ ره‌وتی کۆمۆنیست گرت و پیمابوو سیاسه‌ته‌که‌ی ده‌ره‌ق به‌ کادیره‌ موخته‌ریفه‌کانی دروست نه‌بوو. هه‌رچه‌نده ره‌وتیش به‌لگه‌ی خۆی هه‌بوو بۆ ئه‌و سیاسه‌ته. به‌لام من ئیستاش پیمایه‌ ئه‌و سیاسه‌ته دروست نه‌بوو. به‌لام من نه‌ برسیتی و نه‌ ده‌ستکورتی و نه‌ ماندوو بوونم نه‌ ده‌زانی چیه‌ و هه‌ر منیش وا نه‌بووم چه‌ندین کادیری تریش وابوون و ئه‌توت فه‌ره‌ادن (شۆرشگێرن) و خه‌ریکی هه‌لکۆلینی کۆی بیستوون (سه‌رمایه‌داری) بۆ ئه‌وه‌ی بگه‌ن به‌ دلخوازه‌که‌یان که (سۆشیا لیزم) ه. له‌و ساله‌ ۱۹۸۹ و ۱۹۹۰ دوو یا سێچار سه‌رم له‌ که‌رکوک دا و مندالی دووهممان له‌ پرێگه بوو. بیئومیدییه‌ک بالی به‌سه‌ر خه‌لکا کیشابوو. کۆمۆنیسته‌کان له‌ هه‌رکات زیاتر تیده‌کۆشان وه‌ه‌ولیان ده‌دا دژ به‌و بیئومیدییه‌ بوه‌ستنه‌وه و هانی خه‌لکیان ده‌دا روو له‌ سیاسه‌ت و خه‌بات بکه‌ن. ئه‌و ده‌میش له‌نیو توێژی قوتابیاندا مه‌یلیکی به‌هیز به‌ره‌و کۆمۆنیزم و کۆمۆنیزمی کریکاری هه‌بوو. کچان و ژنانیکی زۆر له‌ ریکخراوه کۆمۆنیستییه‌کان هه‌لده‌سوران و چالاکی سیاسیان ئه‌نجام ده‌دا. له‌ هه‌ولێر ریکخسته‌کانی ره‌وتی کۆمۆنیست پان و پۆرتی بوو بوون و چه‌ندین خانه‌واده‌ی کریکاری هاتبوونه‌ پێشه‌وه و که‌وتبوونه‌ خزمه‌ت سیاسه‌ته‌کانی ره‌وتی کۆمۆنیست. مالی هاورێ ئه‌کره‌م مه‌حموود به‌ دایک و برا و خوشک له‌ خزمه‌ت ئیمه‌دا بوون و نموونه‌ی خیزانیکی شۆرشگێر و کریکاری بوون. گه‌لێ جاریش له‌ مالی هاورێ ئه‌کره‌م کۆبوونه‌وه‌مان ئه‌نجام ده‌دا. من پێشتریش به‌ره‌و ره‌وتی کۆمۆنیست هاورێ ئه‌کره‌م ده‌ناسی و پاشانیش په‌یوه‌ندییه‌کانمان به‌هیز بوو. سالی ۱۹۹۰ عێراق مرخی له‌ که‌هیت خۆش کردبوو و کاتیکیان زانی شه‌ویک به‌تایبه‌تی ۲ی مانگی ئابی ۱۹۹۰ عێراق هێرشی سه‌ربازی کرده‌ سه‌ر

کوهیت و داگیری کرد. ئەم کردەوێه پەرچەکرداریکی سیاسی و ئابووری زۆری بەدوای خۆیدا هێنا. تا ئەو پۆژە هەموو شتیک لە بازار دەست دەکەوت و پاش ئەوێ نەتەوێ یەگرتووێهکان بپاری سزای ئابووری بەسەر عێراقدا سەپاند، ئیتر ئەو بازارێ نە پۆن، نە برنج، نە شەکر، نە ئارد و هەر هێچ لەبازاردا نەما. عێراق پێگەێ فرۆشتنی نەوتی لێگیرا. سێ پۆژ دواێ ئەو بەروارە کورپێکی چا و گەشمان بوو و ناومان نا (ئاتین). ئەواناوەشم لە پۆمانی ئەمیل زۆلای پۆماننووسی فەرەنسێیەوێ وەرگرت کە لە پۆمانی کرێکاری جەرمینال پالەوانی پۆمانەکە ناوی ئاتینە و پۆلێکی بەرچا و دەگیرێ لە خەباتی ئابووری کرێکارانی فەرەنسا لەسەدەێ هەژدەهەم. من لە خۆشەویستی ئەو پالەوانە، کورەکەم ناونا (ئاتین). لەمملاشەوێ لەپێگەێ هەواداریکی رەوتی کۆمۆنیستەوێ کە کرێکاری دائیرەێ کارەبا بوو، براهەکی لە چاپخانەێ پەرورەدەێ هەولێز کاری دەکرد و منی بە براکەێ ناساند و ئیتر ئەو براهەشی بوو بە لایەنگری رەوت. من لەپێگەێ ئەو کرێکارەێ چاپخانەوێ، دەستیکم لەناو کرێکارانی چاپخانەێ پەرورەدەێ هەولێزیش بوو. من خۆم هیلێکم لەناو نەسیج بوو، هیلێکی ترم لەناو کرێکارانی چاپخانە بوو، هیلێکی تریشم لەناو کرێکارانی کارەبا بوو، لەناو خزم و دۆست و ناسیاوێ گەنجەکانیشم زۆربەیان لایەنگری رەوت بوون و ئەدەبیاتی رەوتیان دەخویندەوێ و موناقلەشەمان دەکرد. ئەوان یارمەتییان دەدام و لەپشتم بوون. خانوویەکی تریشمان هەبوو لە دارەتوو کە مالتیکی هەژاری لایەنگری رەوت تییدا بوون و زۆرجار هەستم بە مەترسی بکردایە دەچوومە دارەتوو و لەو مالتە دەمامەوێ. لە بنەسلاوێش دوو مالم هەبوو لەگەل چەند هەواداریکی رەوت. خەباتی کۆمۆنیستی لەو سەرەدەمە تامو چیرۆی تاییبەتی خۆی هەبوو. زۆرجار لەلایەن خزم و کەس و کار و برا و خوشکەوێ گلەیی ئەوێم لێدەکرا کە ئاگام لێیان نەماوێ، هەرچەند ئەوان راستیان دەکرد، بەلام لەبەر زۆری ژمارەێ هەواداران و لایەنگران و ئەندامانی رەوتی کۆمۆنیست و هیلێ ریکخستەکانم فریای کەسوکار نەدەکەوتم. ئەگەر غەدر لە خۆم نەکەم دەتوانم بلێم وەک رەوتی

کۆمۆنیستیش ھەموو جاریک دەیگوت زۆرتین ژمارەى بەیاننامە و  
 بلاوکراوەکانى رەوت لە ھەولیز لەریگەى منەوہ بلاو دەبوونەوہ و دەگەیشتنە  
 دۆست و ھەوادارانى رەوت لە ئۆردوگاگان و ناو شارى ھەولیز. شەو و پۆژ  
 خەریكى رینخستەکانى رەوتى کۆمۆنیست بووم و جگە لەوہش بەردەوام  
 دەمخویندەوہ و ھەرەھا ئەرگەلێكى زۆرى حەلقەى ئەدیبانى کۆمۆنیستیش  
 لەسەر شان بوو. بەلى ئەمە ریک ئەوہیە کە دەلین گولى گەنجى و سەرتاپای  
 ژيانى کردۆتە خزمەت سیاسەتى کۆمۆنیستى و ئەمە فیداکارییە و من تەنھا  
 نمونەییەكى ئەو شکۆ و شانازییەم و ھەر لاپەرەییەكى ژیان و خەباتى ھەر  
 ھاورییەكى کۆمۆنیست ھەلبەدەیتەوہ فیداکاریكى جەرەزە دەبینیت کە چاوى  
 بپیوہتە ئاسۆى روونى سەبەینییەک کە خالى بیت لە ستەم و چەوسانەوہ.  
 بە داگیرکردنى کوہیت لەلایەن حکومەتى عیراقەوہ، ھاوکیشە سیاسى و  
 عەسکەرییەکانى ناوچەکە ئالوگۆریان بەسەردا ھات و نزیک بە سى دەوڵەت لە  
 ھاوپەیمانییەكى سەربازیدا یەکیان گرت دژ بە حکومەتى سەدام. لەملاشەوہ  
 رژیى بەعس ژمارەییەكى زۆرى موالیدی پاکیشایەوہ بۆ سەربازى و  
 موالیدەکەى منیش یەکیک بوو لەوانە. چوومە تەجنىد و نیردرام بۆ مەرکەز  
 تەدریبى ھەولیز. من ھەرچەندە مالىشم لە ھەولیز بوو و چوون بۆ مەرکەز  
 تەدریبى ھەولیز ئاسان بوو بۆم، بەلام نەچوومە پيشەوہ و فیرارم کردەوہ.  
 ھەرچۆنیک بیت نزیکەى مانگیك ئەمسەر و ئەوسەرم دەکرد و لای دەر و  
 دراوسى دەمگوت سەربازم و لای ھەندیکیش دەمگوت گەراومەتەوہ زانکو. ئیتر  
 ھەستم کرد وەزەم خراپە و تەقربەن کەشفم کە فیرارم. بۆیە رەوتى کۆمۆنیست  
 پيشنیاری بۆ کردم مال بگۆزیمەوہ. ئەوہ بوو چوومە گەرەكى عەردى مەلایان  
 (حي العلماء) کە گەرەکیكى تازە و دوورە دەست بوو. خانوویەکم گرت لە  
 پیاویكى تا بلیى ریکو پینک. ئەو خۆى مالى لە کەسنەزان بوو و ئەو خانووەى لە  
 ئەوقاف وەرگرتبوو و ھەروا تەواوى کردبوو. چوومە ناو خانووەکە و تا دواى  
 راپەرىن ھەر لەو خانووە مامەوہ. خانووەکە گەرە بوو و ژوورى زیادمان

هه‌بوو. دراوسێکانم زور باش بوون. مالی کاک نه‌جمه‌دینی دراوسێم، که‌رکووکی بوون و سێ برا و دایکیک بوون. ئەو ماله به‌داخه‌وه کوپکی گه‌نجیان له‌و شه‌ره‌ی کوه‌یت کوژرا و پرسه‌که‌یان له‌ مالی ئیمه‌ دانا. کاک نه‌جمه‌دین زاویه‌کی هه‌بوو به‌ ناوی مامۆستا سابیر. مامۆستا سابیر مالی له‌ گه‌ره‌کی شورتاوا (حه‌ی شورته‌ی) هه‌ولێر بوو. ئەو سێ پوژه‌ سه‌رباری جیبه‌جیکردنی پێ و په‌سمی پرسه‌که‌، به‌رده‌وامیش گفتوگۆی سیاسیمان ده‌کرد. مامۆستا سابیر که‌ زانی باسی شیعر ده‌که‌م و چه‌زم له‌ شیعره‌ و جیبه‌ متمانه‌م پێیوتم من برای چه‌میل په‌نجبه‌رم. منیش ئەم کۆپله‌ شیعره‌ی په‌نجبه‌رم بۆ خوینده‌وه:

ئاو و گلی ئەم سروشته  
 بۆ پێیستی خه‌نده‌ی مرۆف  
 ده‌که‌ین به‌ هۆنراوه‌ی ژیان  
 پێستی ئەسمه‌ری ئیمه‌یه  
 به‌رد و خشتی خانووی به‌رز و  
 شه‌قامی شار ده‌شیلێت و  
 ئاره‌قه‌ی خوین  
 هه‌له‌ده‌سوێ له‌ گیانی دیوار<sup>٤٠</sup>

که‌ شیعره‌که‌م له‌به‌ر بۆ خوینده‌وه فرمیسک زاییه‌ چاوه‌کانی مامۆستا سابیر و ده‌ستی به‌ گریان کرد. منیش له‌ لایه‌که‌وه هه‌م ئیحراج بووم به‌ بینینی ئەو دیمه‌نه‌ی مامۆستا سابیر و هه‌میش خۆشحال بووم که‌ له‌گه‌ڵ نزیکترین که‌سی چه‌میل په‌نجبه‌ر خه‌ریکم باسی شیعره‌کانی په‌نجبه‌ر ده‌که‌م. چونکه‌ چه‌میل بۆ من ئایکۆنیکێ ئەده‌بی کریکاریی و سۆشالیستی بوو و یه‌کێک بوو له‌ گیانه‌ه‌ختکردووانی پێکای ئازادی، بۆشم گرنگ بوو وردترین زانیاریم سه‌باره‌ت

<sup>٤٠</sup> ئەم کۆپله‌یه سه‌رده‌تای شیعره‌ی (زه‌نگی شوێرشێ کریکاران) ی چه‌میل په‌نجبه‌ری شاعیره‌.

به ژيان و شيعر و خهباتی ئه و شاعيره هه بئ. به هه حال دواي پرسه کهش جاريکی تر مامۆستام بينيه وه و ئيتر ئاگام ليی نه ما. ئه م ياده و ريبه م له گه ل براکه ی جه ميل ره نجبه ر (مامۆستا سا بئر) کال نه بو وه و له نه ستمدا بو خۆی ده ژيا، تا له م يه ک دوو ساله جاريکی تر له ريگه ی په يجی کۆمه لايه تی فه يسبو که وه به مامۆستا سا بئر شاد بوومه وه. به و پييه ی جه ميل ره نجبه ر به هونه ری شيعر له خه بات و تيکۆشانی چينا يه تی کر يکاران و زه حمه تکيشانی کوردستان ده دوا و چونکه خۆشم ئه وکات ئه نداميکی کارای (حه لقه ی ئه دييانی کۆمۆنيست) بووم، و شيعره کانی ره نجبه رم بو گرنگ بو، بو يه چه ند جاريک ئه م ياده و ريبه م له لای هاوړپيانی حه لقه ی ئه دييانی کۆمۆنيست و ته نانه ت هاوړپيانی ريکخراوی ره وتی کۆمۆنيست باس کردوه.

دۆخی عيراق تا ده هات زياتر خراپ ده بوو. مه سه له ی ليئدانی عيراق بوو به حه تمی. خه لکيکی زۆر له و بر وايه دا بوون که سه دام هه رگيز نارووخی به س ده يانه وئ سه دام ته مبيی بکه ن. له ولاشه وه به ره ی کوردستانی که بر يتيبوون له کۆی حيزبه سياسييه کانی کوردستان، خۆيان ئاماده ده کرد و چاويان له وه بوو بزنان چي روو ده دات. خه لک زۆر بيزار بوو. زۆر نه بوو له جه هه نمی شه ری عيراق و ئيران ها تبوونه ده ره وه، ئه م شه ره شی به سه ردا هات. سه ربازه کان ده سته ده سته هه لده هاتن و خۆيان له خزمه تی سه ربازی ده دزييه وه. به زمانیکی تر نه يان ده ويست خۆيان به کوشت بدن و کورد واته نی (له تری سه گ برۆن). ئه وه بوو ليئدانه که بوو به راست و هاو په يمانان توانيان به ليئدانی سه ربازی، عيراق له کوه يت ده ربکه ن و نه ک هه ر ئه وه ش بگره زيانيکی گه وره ی سه ربازيان ليئا و هيزه دره که ی سه دام گورزيکی سه ربازی به رکه وت و سوپا تو زي چوو به ئاسمانا. ئينجا هيرشی وشکانی ده ستي پيکرد و له گه ل پيشره وی سوپای هاو په يمانان، شاره کانی خوارووی عيراق هه لده ستان و شاره که يان له کاربه ده ستان و ليپرسراوانی به عس پاک ده کرده وه. ئه مه دلخۆشکه ر بوو. ره وتی کۆمۆنيستيش زۆر به جيديی که وته ئاماده کاری و بو ئه و مه به سته ش ناوه ند

له گه‌ل ته‌واوی ریک‌خسته‌کان له هه‌مانگیریدا بوو و هه‌روه‌ها بلا‌وکراوه‌ی (ئه‌رکه‌ ده‌ستبه‌جیکانمان و داواکارییه‌ کریکارییه‌کان)ی چاپ و بلا‌و کرده‌وه. ئەو ئه‌رکانه‌ وه‌کو مانیفیستیکی سیاسی و خه‌باتکارانه‌ بوو بۆ دۆخی هه‌لچوون و شو‌رش. ب‌پ‌یاردرا ئەو ئه‌رکانه‌ له‌ سه‌رتاسه‌ری کوردستان بلا‌و بک‌ریته‌وه‌ و هه‌رواش ک‌را به‌ خ‌یزاییه‌کی زۆر بلا‌و بۆوه‌ و گه‌یشه‌ هه‌موو شو‌ینیک. ره‌وتی کۆمۆنیست به‌یاننه‌مه‌یه‌کی ده‌رک‌رد سه‌باره‌ت به‌ دۆخه‌که‌ و له‌ مانگی شو‌بات بوو که‌ هانی خه‌لکی ده‌دا له‌ پ‌یناو گه‌یشه‌تن به‌ ئازادی ر‌اپه‌رڤ و شو‌رای کریکاریی خ‌ویان دا‌بمه‌زێڤن. ئ‌یمه‌ ده‌بو‌وايه‌ ئەو به‌یاننامه‌یه‌ له‌ ناو خانووه‌کانی کارگه‌ی نه‌سیجدا بلا‌و بکه‌ینه‌وه‌. ئەوه‌ بوو من خه‌تی دائیره‌ی کاره‌بام هه‌ل‌بژارد (خۆم و هاو‌رییان خ‌در و حوس‌پ‌ن) ئەو ئه‌رکه‌مان گ‌رته‌ ئه‌ستۆ. زه‌رفی نامه‌م ک‌ری و دانه‌ دانه‌ به‌یاننامه‌کانمان خسته‌ ناو زه‌رفی نامه‌کانه‌وه‌ و هه‌ر یه‌ک کۆمه‌ل‌یک به‌یاننامه‌مان پ‌ی‌بوو و چو‌وین بۆ ناو خانووه‌کانی نه‌سیج. شه‌و بوو سه‌عات ده‌ورو به‌ری هه‌شت و نیو یان نۆی شه‌و بوو. سه‌ره‌تا ویستمان به‌ جاده‌ سه‌ره‌ک‌یه‌که‌ بچینه‌ ناو خانووه‌کانه‌وه‌، سه‌یرمان ک‌رد پ‌ینچ تا شه‌ش که‌سی جه‌یش الشع‌بی ئاگ‌ریان ک‌ردۆته‌وه‌ و له‌ ده‌روازه‌ی ماله‌کان دانیشه‌توون و ئ‌یشکیان گ‌رتووه‌. من ر‌ینوینیم ده‌ک‌ردن و پ‌یمباش بوو بسو‌ور‌پ‌ینه‌وه‌ لای دیواره‌کانی پ‌شته‌وه‌ و له‌ویوه‌ بچینه‌ ژووره‌وه‌. وامان ک‌ردوو و له‌ویوه‌ چو‌وینه‌ ناو ماله‌کان و هه‌ر کۆلانیک یه‌کیکمان نامه‌کانی له‌ ژێر ده‌رگا‌که‌وه‌ ده‌خسته‌ هه‌وشه‌وه‌ و دوانه‌که‌ی ترمان وه‌ک ر‌یک که‌وتبو‌وین که‌ ئه‌گه‌ر ئەو هاو‌ر‌پ‌یه‌ تووشی حاله‌تیکی نه‌خ‌وازاو ب‌یت یه‌کسه‌ر فریای بکه‌وین و بۆی ده‌رچ‌ین. ئ‌یتر کۆلانی تر، ده‌مان گۆر‌پ‌یه‌وه‌ و یه‌کیکی ترمان نامه‌کانی ده‌خسته‌ ژێر ده‌رگا‌کانه‌وه‌ و ئ‌یتر به‌ه‌جۆره‌ له‌ ماوه‌یه‌کی که‌مدا سه‌رجه‌م ماله‌کان به‌یاننامه‌ی ره‌وتیان پ‌یگه‌یشه‌ت. ته‌نانه‌ت به‌یاننامه‌م خسته‌ مالی هاو‌ریکانی خۆشمانه‌وه‌ تا گومانیان ل‌ینه‌که‌ن. ئەو شه‌وه‌ نه‌ک هه‌ر خانووه‌کانی کارگه‌ی نه‌سیج به‌ل‌کو خانووه‌کانی کارگه‌کانی جگه‌ره‌ و مافو‌ور و ده‌واجن و زۆر ج‌یگای تر به‌یاننامه‌که‌یان تیا بلا‌و ک‌رایه‌وه‌. له‌کاتی گه‌رانه‌وه‌شمان به‌نیو

كۆلانى گەرەكەكانى ئازادى و پووناكى و مەنتكاوۋدا ژمارەيەك بەياننامەمان  
زىاد بوو و ھەر شۈينىكى گونجاومان بېينىايە، دامان دەنا و بلاومان دەكردەوہ.  
بۇ سبەينىكەى چوومە لای خانوۋەكانى نەسيح و بزنام دەنگۆى بەياننامەكە چۆن  
بووہ، كرئكارئكم بىنى وتى (ئەمشەو رەوتى كۆمۆنىست بەياننامەى بلاو كرذەوہ  
و دانەيەكيان لەژئير دەرگاگەوہ بۇ فرئ دابووينە حەوشەكەمانەوہ و زۆر  
بەپريزانە خستبوويانە ناو زەرفيەك) منيش خۆم لە گيلىى دا و گوتم خويندتەوہ؟  
باسى چى ئەكرد؟ ئيتر باسى ناوەرۆكى بەياننامەكەى بۇ كرذم. ئەو بەياننامەيە  
و ھەرۋەھا ئەركە دەستبەجيەكان بوون بەپلاتقۆرى ئەركى عەمەلىي ئيمەى  
كۆمۆنىستەكان لەسەرۋەندى راپەريندا و ھيندە بە بەرىنى بلاوبوونەوہ  
كارىگەرييان بەسەر خەلكى ئەوكاتى شارەكاندا دانابوو بەچۆريەك كە راپەرين  
روويدا ژمارەيەك لە كۆنە شيوعىيەكانى حيزبى شيوعى عيراقى مەقەرئيكيان لە  
ئۆردوۋگای بنەسلاۋە كرذبوۋە و لەسەر مەقەرەكەيان نووسىيوويان (مەقەرى  
رەوتى كۆمۆنىست). بۇ رۆژى دواىى حيزبى شيوعى پييان ئەلئيت ئيوە چى  
ئەكەن؟ ئيمە رەوتى كۆمۆنىست نين، ئيمە جياين لەوان، ئينجا ئەوان ناوى  
مەقەرەكەيان گۆرى بۇ مەقەرى حيزبى شيوعى عيراقى.



## رَپەرین و هەلمژینی هەناسەى نازادى

دۆخى عىراق بەرەو خراپتر دەچوو. رَپەرینی خەلکى باشوور تین و ورەى خستە بەر خەلکى باکوور. لەملاشەوہ ئیزگەى دەنگى گەلى کوردستان بە دەم لێدانى سروودى (ئاسوودەبن) حەماسى خەلکى دەجولاند. رەوتى کۆمۆنىست ئامادەکارى دەکرد بۆ رَپەرین و تەنانەت لە کۆبوونەوہکانى کۆمیتەى هەولێردا باسمان لەوہ دەکرد کە ئەگەر رَپەرین رووبادات، دەست بگرن بەسەر فەرمانگەى نفوس و رەگەزنامەى عىراقى و پەساپۆرت و تەنانەت بانقەکانیش. ئیمە باسمان لە گرتنە دەستى دەسەلات دەکرد و دەمانگوت دەسەلاتى شورایى بەرپى دەخەین، کەچى فۆکسمان چووبووہ سەر پەساپۆرت و نفوس و جنسیەى عىراقى. من نازانم ناوەندى رەوتى کۆمۆنىست دەیزانى ناتوانیت دەسەلات بگرتنە دەست یان نە، بەلام دەیزانى پەساپۆرت و نفوس و جنسیەى عىراقى دەتوانیت سوودى زۆرى لى ببینیت. بلاچەى رَپەرین لە رانیەوہ دەستى پیکرد و وردە وردە گەیشتە شار و شارۆچکەکانى کوردستان تا سلیمانى لە ۷ى ئازار پاککرایەوہ و ئینجا هەولێر لە ۱۱ى ئازار. رۆژى یانزەى ئازار بەیانییەکەى زوو دەورووبەرى سەعات حەوتى بەیانى گویم لە دەنگى تەقە بوو. یەكسەر لە مال دەرپەریم و سەیرم کرد هەندى کەسیش بەرەو خانووەکانى مجلس تەنفیزی و تەشریعی دەچن. هینشتا نەگەیشتبووینە ناو خانووەکان، سەیارەیکى سۆپەر دوو سى دەستریژى لیکردین و تى قووچاند. خەلکەکە تا دەهات زۆرتر دەبوون وچوونە ناو خانووەکانى مەجلیس تەنفیزی. مالهکانیان هەروا جیھیشتبوو، سەیارەیان جیھیشتبوو. من بە تەنھا بووم، واتا هیچ هاورپییەکى رەوتى کۆمۆنىست یان خزمیکم لەگەل نەبوو. ئەمە هەلەیکى من بوو. من دەبووايە

له گه ل هاورپيانی رهوت يان لانی کهم له گه ل خزم و که سوکار دهرچوومایه. که و تمه تهک خه لکه که و خه لک پروویان له فرقه ی فاروق کرد. چواردهوری فرقه ی فاروق گیرابوو. له قاتی سهروهه تهقه یان له خه لک دهکرد و چهند که سیشیان بریندار کرد. ورده ورده له دیواره کانی فرقه نزیک بووینه وه و گه یشتینه دهر وازه ی فرقه. له ناکاو ئیمه شهش تا ههوت کهس ده بووین و تمان با بچینه ناو فرقه. که سیشمان چه کمان پیته بوو. ملمان نا و چووینه ژورده وه. بینیم ژماره یه که ره فیک حیزبی<sup>۴۱</sup> ئه وانه ی بهرگریان له فرقه ی فاروق دهکرد له قادلمه کانه وه هاتنه خواره وه و کلاشینکوفه کانیان له بان دهستیان دانابوو و ته سلیم بوون. خیرا په لاماریانم دا و پینج کلاشینکوفی مزه لیم له پینجیان سه ند و دوام کرده شانیکم و دوانه که ی ترم کرده شان که ی ترم و دانه یه کیشم گرت ه دست. ئه و نه فهرانه ی له گه لم بوون ئه وانیش پینج کلاشینکوفه که ی تریان لییان سه ند و خه لکی تریش به شوین ئیمه وه هاتنه ژورده وه و دوو سی کهس که و تنه قوربان و سه ده قه م و داوای کلاشینکوفیان کرد و منیش پیم دان. دواچار یه که کلاشینکوفم بو خوم پیمایه وه. دوا ی ئه وه ی فرقه ی فاروق ئازاد کرا، هاتمه دهره وه و له سه ر جاده ی سی مه تری بهرده م فرقه ی فاروق نزیک پردی سه یدا وه ته ماشام کرد قهره بالغبیه که هه یه و چهند گه نجیک له که سیک دهن، خیرا چووم بو لایان گوتیان ئه م سه گبابه ره فیک حیزبی بوو، منیش یه کسه ر رووم به ره و فرقه ی فاروق وهرچه رخاند. گویم له ته په ته پ بوو ئاورم دایه وه کوریک ی گه نجم بین ی به هه ردوو قاچی له سه ر لاشه ی ئه و ره فیک حیزبیه هه لده به زایه وه. که چوومه سه ری چه ناگه ی ده جوولا و هیشتا روحی تیا مابوو و رهنگه خوله کیک دواتر مردبیت. ئه و ره فیک حیزبیه (ئیبراهیم خانه قینی) بوو که بهرده وام هی رشی ده کرده سه ر ده ستفروشان و عهره بانه کانی شیخه لالا. من و دوو که سی تر

---

<sup>۴۱</sup> ره فیک حیزبی به و ئه ندانمانه ی حیزبی به عس ده وترا که قالیووی ناو سیاسه ته کانی به عس بوون و به ره ژوهندی به عسیان خستبووه سه ر هه موو بهر ژوهندییه کی تر و حیزبی به عسیش ده سه لاتی ره های دابوونی بو هه ر کاریک که له خزمه تی به عس بیت.

بووینه گروپیک و کهسمان یه کترمان نه ده ناسی. پیکه وه رویشتین بۆ سه رجاده ی هه ولیز - که رکوک. مالی سه رۆک جاشیک له وی بوو (نازانم کئ بوو) ویستمان رووی چه که کانیا ن لیبکه ی خیرا یه کیکیا ن هات به ره و پیریمان ه وه و گوتی برا ئیمه هه موو په یوه ندیمان کردوه به شو رشه وه و له گه ل ئیوه ی ن.

له سووچی فندق زه یتوونه وه به ده سه ته راست رویشتین به ره و (الامانه العامة للبلديات و المصایف) دوو سی پۆلیسی به ته مه ن له وی بوون و یه ک دوو فیشه کیان ئاراسته کردین و ئیمه ش داماننه به رده ستریز. یه کیان هه لات و دوانه که ی تر کلاشینکو فیه که یان له ئه رزه که دانا. که گه یشتین پیا ن ئه و دوانه گوتیا ن کاکه ئه و پۆلیسه ی رایکرد ئه و ته قه کانی کرد. ئیمه ش گوتمان کاکه برۆنه وه ماله وه و سیلاحه کانیش به رن. هه ر له وی خو یا ن گو ری و به شه روا له وه سیلاحیا ن دایه شانیا ن و رویشتن. ئیمه خه می ئه و نه فه ره مان بوو که هه له ات ده ترسا ی ن له په نایه که وه ته قه مان لیبکات، نه مانزانی هه وشه ی ته نیشته دائیره که پینچ بیقاب تو یوتای لینه. کاتیکم زانی کو مه لی چه کار له ولاوه په یدا بوون و هیرشیا ن کرده سه ر سه یاره کان. منیش خیرا چوومه لای سه یاریه ک و گوتم ئه مه هی منه. کابرایه ک که دیا ر بوو یه کیتی بوو زور هه ولی دا سه یاره که م به ریت، نه مه نیشته بیبا و ئیوت من پیشتر گه یشتوومه ته سه ری، تا تووره بووم و رووی چه که که م لی کرد و گوتم ده ست بۆ ئه م سه یاره یه به ریت ساردت ئه که مه وه. گوتی ئینجا منیش چه کم پنیه یا تو ئه بیت یا ن من. دوا یی به سه یاره که ی خو ی قایل بوو و منیش به سه یاره که ی خو م. به لام کاتی ده رگا که م کرده وه سوچی تیا نه بوو و ههروه ها یه ک قه تره به نزینیشی تیا نه بوو. نه مه زانی چی بکه م. گه لی چاوم گر دا که سیکم نه بینی بیناسم. به لیشاو خه لک به ره و مه نزومه ی شیمالی ده رویشتن و ده یانوت شه ر له وی گه رمه. بیرم کرده وه من چی بکه م له دیا ر سه یاره یه ک که به نزینی تیا نییه و سوچی نییه. چه نی له ناوی دانیشتم که س دیا ر نه بوو و دل م وه خنبوو به قی. ئینجا له دلی خو م دا گوتم سندا ن له سه یاره بدات، برۆ به عس ته فروتوونا بکه و سه بی سه یاره خو ی

دهبیت. ئەو بوو کۆلدا و وازم له سه یاره که هینا و ملم نا به رهو مه نزوومه. که  
 گه پامه وه به رهو لای فندق زهیتوونه، بینیم سی کهس به ماته مات به رهو بینا که ی  
 نه قابه ی کریکاران ده رۆن. پرسیم ئەو چیه، گوتیان وا بزانی یه ک دوو  
 چه کرداری تیا یه. ئەو سی کهسه له ته من له من گهنجتر بوون و گوتم با برۆینه  
 ناو بینا که و بزانی کئی تیا یه. ئەو بوو ئەوان به قسه ی من هاتن و پیکه وه به  
 ئاگادارییه وه چوینه ناو بینا که و له وێوه بو هۆلی کوبوونه وه کان. دهرگا کانمان  
 ترازاند و بینیمان چۆله. ههر یه که مان له قۆلیکه وه بووین و دانه یه کیش له پشته وه  
 بوو. له ویدا من به رهو لای دهرگا که ی پشته وه دهرۆیشتم، دهنگیک هات و چه ند  
 فیشه کیک ته قین و منیش دهستم له سه ر پلاپیتکه که بوو و له گه ل دهنگی ته قه کان  
 که نه مزانی له کوێوه هات، دهستم به پلاپیتکه که وه ناو چه ند فیشه کیکم ته قان.  
 کاتیکم زانی گه رماییه ک گه یشته قاچم و ههنگاو یگ گه پامه وه دوا وه بینیم پی  
 راستم خوینی لی فیچقه ئەکات. له سه ر کورسییه ک دانیشتم و ئەو دوو نه فهره ی  
 له ملاو له ولام بوون خیرا هاتن و به پراکردن چوونه ژیر بالمه وه و منیان له بینا که  
 برده دهره وه. (ئێستا که نزیکه ی سی سال به سه ر ئەو پوودا وه دا تینه په ریت،  
 ههر چه ند بیری لیده که مه وه ده زانم گولله که ی سه ر قاچم په رنگه فیشه کی خۆم  
 بیت، به لام ئەو شهش گولله یه ی تر که پانتۆلی کابۆکه میشی کون کون کردبوو  
 و له سه روو لاقم یان بان گۆزینگم بهرکه وتبوو و تیغی کردبوو به هیچ شیوه یه ک  
 فیشه کی خۆم نه بوو. بۆیه نه من و نه ئەو که سانه ی له وێ بوون نه مانزانی ئەو  
 فیشه کانه له کوێوه هاتن و بهرکه وتم!) به هه رحال له سه ر جاده که سه یاره یه ک  
 له ولا هات پیکابیک بوو و هه لمیان گرت بو نه خویشخانه. گوتم هیچ نه بوو  
 بریندارم و پیمو ابیت خۆم له خۆم دا. ئیتر که چوومه خهسته خانه له سه ر  
 قهره وێله یه ک دایان نام و ههر ئەو سه عاته قاوشه که پر بوو. برینداری لای  
 راستم برینه که ی زۆر بوو و ههر ئەو ساته مرد. برینداری دهستی چه پیشم  
 هه روا ئەویش مرد. گوتم من ئەرۆمه وه مال. ته داوییه کی سه ره تاییان بو کردم  
 و له دهره وه جیپیک هه لی گرتم و بردمیانه وه ماله وه. له ریگا کورپکی گهنج

دەيوسيت كلاشنيكوفهكەي بدەمى و ئەمداپتى. كە گەشىتمە مالەوہ سەعات  
 نەبووبوہ يانزەي سەرلەبەيانى. ھەر ئەو رۆژە ھاوپىيانى كارەبا كاك خدر و  
 حوسىن بە تاخم و چەكەوہ ھاتن و سەريان لىمدا. ھەرۈھە ھاوپى ئەكرەم  
 مەحمود ھات و لە بارى تەندروستىمى كۆلىيەوہ. بۇ سبەينىكەي خۇي بردمى  
 بۇ نەخۇشخانە و دكتور حوسىنى ھاوپىم برىنەكەي بۇ شووشتەم و خاوين  
 كردەوہ و جوان تەداوى كرد. لەتاو ئازار ھاوارم ئەكرد دكتور حوسىن ئەو  
 ھەموو ئازارەت لە كويوہ بۇ ھىنام؟ كاتىك ناوہوہى برىنەكەي پاك ئەكردەوہ،  
 ھىندە ئازارم ھەبوو لەتاوا گوتەم دكتور وا ئەمرم، دەبى تۆلەي ئەم ئازارەت لى  
 بكەمەوہ. ئەويش بە پىكەننەوہ گوتى كىشە نىيە كەي چاك بوويەوہ باسى  
 ئەمپۆ دەكەين. ھاتمەوہ مالەوہ و يەك دوو ھەبيان پىدام و گوتيان دەبى  
 ماوہەك پىشوو بدەيت و وريا بە نەيكولنيتەوہ تا برىنەكە دىتەوہ يەك و چاك  
 ئەبىتەوہ. يەك دوو رۆژ دواي راپەرين، كرېچىيەكەم خانووەكەي چۆل كردبوو.  
 منىش چەند رۆژ دواي راپەرين مالەكەم بە لۆرىيەك جارىكى تر ھىنايەوہ ناو  
 خانووەكەي خۇمان لە گەرەكى نەسىج. رىكخراوى رەوتى كۆمۇنىست بەر لە  
 راپەرين زنجىرەيەك چالاكى سياسىي گرنكى ئەنجامدا. جگە لە بلاوكردەوہى  
 (ئەركە دەست بەجىكانمان و داواكارىيە كرېكارىيەكان) و بەياننامەي رەوتى  
 كۆمۇنىست و كۆمەلى پۆستكارد سەبارەت بە ھەلومەرجى جەنگى ھاوپەيمانان  
 و عىراق، چەند رۆژىك بەر لە راپەرين رەوتى كۆمۇنىست برىارىدا شارەكان پىر  
 لە دروشمى سياسى بكات و ديوارەكان بنووسىت. ئەو شەوہ سەعاتى سفرى  
 سەرجەم شارەكانى كوردستان بوو كە بەعس فەرمانرەوا بوو. من لاي خۇمەوہ  
 سى قووتو بۆيەي سوورم كرى و خۇم ئامادە كرد بۇ شەو. شەو كە بەداخوہ  
 مېژووەكەيم بە وردى بىر نەماوہ ھەر سى قووتووە بۆيەكەم كردە نايلۇنىك و  
 كاتزمىر يانزەي شەو لەمال دەرچووم. لە گەرەكەكانى شورتاوا و بەلاشاوا و  
 مەنتكاوہ تا دەگات بە گەرەكى مەلايان، ھەموويم نووسى. دواجار نزيك مالى  
 خۇمان ببوومەوہ و سەعات نزيك بە سى شەو بوو قووتوويەكم ھەندىك بۆيەي

تیا مابوو. منیش راسته دیواریکم دوزییه وه و نووسیم (ئازادی یه کسانى حکومه تی کریکاریى) و له ژیره وه نووسیم رهوتى کۆمۆنیست. له گه ل نووسیندا قووتو وه که م ده شله قاند و له پر گویم له دهنگى نقه نقى کابرایه ک بوو که له ودیو دیواره که وه خه ریکی دهست به ئاو گه یاندن بوو. به په له دوور که وتمه وه و چوومه وه مال. بۆ به یانى سه رم له شوینه کان دایه وه و له دووره وه ئه و دوایین نووسینه م بینى کابرای شه و قووتو وه بۆیه یه کی ره ش و فلچه یه کی به دهسته وه بوو ده یکوژانده وه. به لام زۆربه ی دروشمه کانى تر تا راپه رپینیش هر به سه ر دیواره کانه وه مابوونه وه. کاتیک که راپه رپین به رپا بوو، کرۆنۆلۆژیای هه فته ی یه که مى راپه رپینم به مجۆره بوو. رۆژى یه که م دواى به شداربوونم و برینداربوونم و هاتنه وه م بۆ مال بینیم ژماره یه ک له ئامۆزا و ئامۆزازا و خزم وه ک مه فرزه یه ک پر چه ک هاتن و ماوه یه ک لام دانیشتن و گه لى یادگارى خۆشى ئه و رۆژه یان گیزایه وه. ئینجا هاوړى ئه که رم مه محمود هات سه رى لیدام و باسى ئه وه ی کرد هاوړى سادق عه زیز هاتووه و پى راکه یاندووین که هاوړیان ده بیته ئیش له سه ر شورا کریکارییه کان بکه ن. ئه و پرسیاره م له خۆم کرد ئه ی من بریندارم و بۆچی هاوړى سادق له گه ل هاوړى ئه که رم به اتنايه و بۆ پینچ ده قیقه سه ریکیان لیم بدایه و قسه باسیشمان ده کرد. ده زانم بیانوو ه که ی هاوړى سادق مه سه له ی ئه منى بوو، ئى خۆ به عس نه مابوو منیش کادیری رهوت بووم! ئه م گله ییه م له دلای خۆم هیشته وه. هاوړى ئه که رم زوو هه ستا و رۆیى گوتى سبه ی ده تبه م بۆ نه خۆشخانه. دووه م رۆژ هاوړى ئه که رم بردمى بۆ خه سته خانه و نیوه رۆ هاتمه وه. دواى نیوه رۆ گوتى هاوړییانى کاره با خدر و حوسین هاتن بۆ لام و ماوه یه ک لام مانه وه. ئه وان له لام بوون هاوړى جه مال کۆشش که ناوى حه ره کی (قادر) بوو له گه ل مه فرزه یه ک له پینشمه رگه کانى رهوتى کۆمۆنیست هاتن بۆ لام. سه یرم کرد هاوړى جه مال کۆشش شپه کلاشینکۆفیكى پینیه و دوو مه خزهنى خواروخچ به ستووه. هر له وى مزه لییه که ی خۆم دا به جه مال وه ک به رپرسى مه قه رى رهوتى کۆمۆنیست و

ئىنجا بە ھاوپۇ خدرم وت كە تاخمىكى زور رېكى بەستابوو، گوتم تاخمەكە بەدەرە ئەم برادەرە (مەبەستم كاك قادر يان جەمال كوشش بوو). ھاوپۇ خدر ھەر لەوئى تاخمەكەى لە خۇى كردهوہ كە شەش حەوت مەخزەن بوو دای بە جەمال كوشش و بەرپرسى مەقەرى رەوتى كۆمۇنىستمان پۆشتە كردهوہ. بەلام جەماعەتى رەوت نەيان زانى ئەو ھاوپۇيانە ھاوپۇى رەوتن و وایان زانى خزمى منن. من بەردەوام گویم لە رادیو دەگرت و موتابەعەى ھەوالەكانم دەكرد و دەمزانى قوشتەپە و پردى ئازاد كراون و خەمى ئەوہم بوو نەمدەتوانى بچمەوہ كەركووك. بەھەر حال دوور و نزىك ئاگام لە خەتەكانم بوو ھەندىكىان لە خەستەخانەكان خەرىكى يارمەتى بوون و ھەندىكىشان خەرىكى جىئە جىكردنى ئەركى تر بوون. بۇ نمونە ھاوپۇ خدرى كارەبا وەك دەرمانى چاۋ بەدواى تابىعە و ئىستىساخدا گەرابوو و تابىعەيەكى دەست كەوتبوو و ھاتە لام و گوتى چى لىككەم و منىش ناردم بۇ مەقەرى رەوتى كۆمۇنىست و گوتم بىدەرە ھاوپۇ قادر. ئەوہ بو ئەویش تابىعەكەى لە پىشتەوہى پاسكىلەكەى بەست و بردى دای بە مەقەرى رەوتى كۆمۇنىست لە ھەولتېر. پاشان ھاوپۇ سەمىر نوورى پەيدا بوو و باسى شورای كرىكارىيى و مەلبەندى شوراكرىكارىيەكانى دەكرد. ئىتىر منىش تەواوى ھىلە كرىكارىيەكانم خستەگەر بۇ دروستبوونى شورا. مەلبەندى شورا كرىكارىيەكان دروست ببوو. لە قوتابخانەيەك بوو لە پىشت قەلا. چوومە مەلبەند و لەویدا كۆمەلئ ھەلسوراوى كۆمۇنىستىم بىنى. ئەركى مەلبەندى شورا كرىكارىيەكان، پىكھىنانى شورا كرىكارىيەكان بوو لە كارگەكان. لەولاشەوہ كۆمۇنىستەكان و رېكخراوہ كۆمۇنىستەكانى تر خەرىكى پىكھىنانى شورای خەلكى بوون. ئەم دوو ئاراستەيە گەرچى يەكترىشان رەت نەدەكردەوہ بەلام يەكترىشان قەبوول نەبوو. ھەرچەند يەك سەرچاۋەيان ھەبوو ئەویش كۆمۇنىزمى كرىكارىيى بوو، بەلام دژايەتى يەكترىشان دەكرد. لىزە رۇلى ھاوپۇيان مزەفەرى محەمدى و رەحمانى حوسىتزانە جارىكى تر دەرکەوت و بىئەوہى پىشتىوانىيەكى ئەوتۇ لە شورا كرىكارىيەكان بكن، خەرىكى بەھىز

کردنی شورای خەلک بوون. ئاخەر ئەو ھاوڕێیانە ڕەحمان و مزەفەر نوینەری کۆمۆنیزمی کرێکاریی بوون و زانیاری پێدەری مەنسووری حیکمەت بوون. من گومانم ھەبوو و ئیستاش گومانم ھەبێت کە زانیاری دروستیان داویتە مەنسوور حیکمەت و خۆشیان کردبوو دەمراستی بزووتنەوێی کۆمۆنیستی نوێی عێراق و بەئارەزووی خۆیان ڕیاریان دەدا.

بەھەر حال چەند ڕۆژیک بوو بریندار ببووم و ھەبێکیان بۆ نووسیبووم تا ڕۆژانە ئەو ھەبانە بخۆم تا چاک دەبمەوێ. ڕۆژیکیان ھەبەکانمان لەناو لیواری پەنجەرە ئووری دانیشتنە کەمان دانابوو، لەپەر ئالای کچم کە زۆر مندال بوو دانەبەکی خستە دەمیوێ و ئیتر ئەو کچە وەزعی تیکچوو و بەپەلە برینداری خۆم بێر چوو و ئەو ئالام خستە سەر دەستەکانم و بەتەکان بەرەو خەستەخانەم برد، باش بوو دوایی ئالاخانی کچم سەلامەت بوو و ھیچی لێنەھات. ھەرچۆنیک بیت، لەسەرەتای ھەفتە ئی دووھمی راپەرین بۆ دووھمجار ھاوڕێ سەمیر نووریم بێنیوێ و کۆبوونەوێ کەم ساز کرد و تیروانینی رەوت بۆ پیکھێنانی شورا کرێکارییەکان ڕوون بوو، گەرچی من بریندار بووم و بەدارشەقە دەڕۆیشتم و دەبووایە نەل لەپێ بکەم لەبەر برینەکان، بەلام ئامادەبیم نیشاندا بۆ کار و ھەلسۆران. ئەو بوو سەرەتا شانەبەکی کارگە ئەسیج کە پیکھاتبوو لەسۆھیلە قادر و تافگە ئیبراھیم، ڕۆژیک بۆ پشٹیوانی کرێکارانی دەواجن چووین بۆ کارگە دەواجن و ماوێ سەعاتیک لەوئ بووین و گەر پەلەبوو بۆ مەلەبەندی شورا کرێکارییەکان. لە کارگە جگەرە کە بە ئامادەبوونی نزیکە ۷۰۰ کرێکار کۆبوونەوێ خۆیان ئەنجام دا و شورای خۆیان دامەزراند. ھاوڕێ سەمیر لەوئ و تارێکی پێشکەش کرد کە دەربارە ئی دەسەلاتداریتی چینی کرێکار بوو. ھەر ھا وەر ئەو ڕۆژە ئیتمە تەبلیغیکی زۆرمان کرد بۆ کۆبوونەوێ کرێکاران. ئەو بوو لەناو قوتابخانە ئی سەرەتایی ناو خانووەکانی ئەسیج کۆبوونەوێ کەمان سازدا و ئەم کۆبوونەوێ ھەبێت بەسەر پەشتی مەلەبەندی شورا کرێکارییەکانی ھەولێر بوو و لەو ھاوڕێیانە ئی بەشداری ئەو کۆبوونەوێ کرێکارانی ئەسیجیان کرد

هاوری سه میر نووری و کاروان عومەر کاکه سوور ناسراو به (حهیدەر) و  
 گوران عه بدولا و ژماره یهک هه لسوړاوی تر که به داخه وه ناوه کانیا نم بیر نه ماوه،  
 له و کوبونه وه یه نوینه رانی کریکارانی نه سیج هه لبرژردان که به بیان، تا فگه  
 ئیبراهیم، سوه یله قادر، من، روقیه، غه نی، نه زمیه، شادیه، عه بدولای نه سیج،  
 ته های نه سیج و تاد پیکهاتبون. هه روه ها هر له و کوبونه وه یه هاوری حهیدەر  
 و تاریکی خوینده وه و هاوری سه میر نوریش و تاریکی دا و من سروودیکم  
 نووسیوو به ناوی (شه پوولی ده ریا) و خوازیا ری خوینده وه ی بووم و دوا یی  
 به بیانوی درژی سرووده که نه خویندرا یه وه. پاشان ئه و سرووده بوو به  
 سروودیکی خووشی سه ر زاری خه لک و کومونسته کان. به هه رحال دوا ی ئه م  
 هه لبرژار دنه یه ک رۆژ دواتر کوبونه وه یه کی به ست و باسی داخوازییه  
 کریکاریه کانمان کرد و داخوازییه کانی کریکارانی نه سیجمان دارشت. شیخ زیاد  
 به رپوه به ری کارگه ی نه سیجی هه ولیر بوو له سه رده می به عس، له په نای به ره ی  
 کوردستانی خو ی شار دبووه و خه ریکی سات و سه ودا بوو. ئیمه ش ته نها  
 یه کجار چووینه ناو کارگه و له وئ له گه ل چه کداره کانی به ره ی کوردستانی بووه  
 دهمه قالیمان و ئیتر به هو ی که می کات و هه لسوړاوی به رده وامی ئه و کاتمان و  
 بیه یزیمان به تاییه تی له بواری چه کداریدا ئه و دهر فه ته مان بو نه ره خسا تا بتوانین  
 کارگه ی نه سیجی هه ولیر کونترول بکه ین. له سه رووی هه مووشیا نه وه بی  
 ئه زمونیمان له بواری کاری ئاشکرا. ئیمه تا ئه و ساته ریکخراوکی نهینی بووین  
 و هر خه ریکی نهینی پاریزی بووین و قهت به ئاشکرا هه لئه سوړا بووین. بو یه  
 زور شتمان نه ده زانی. ئیمه ده بوایه هیزیکی زورمان چه کدار بگردایه و  
 کارگه کانمان کونترول بگردایه و پاشه کشه مان به به ره ی کوردستانی بگردایه،  
 به لام له بری ئه وه به شتگه لیکه وه سه رقال بووین که وزه و تواناییه کی زوری  
 بردین بیته وه ی ده سته و تیکی وای هه بیت. نه چینی کریکار و نه ره وتی  
 کومونیس ت ئاماده ی گرته دهستی ده سله لاتی سیاسیان نه بوو. به ره ی  
 کوردستانی به هه موو حیزبه کانیه وه خاوه نی میژوویه کی درژی یه کتر کوشتن

و شهر له گه ل حکومت ته یهک له دواى یه که کانی عیراق بوون، ئیمه کومه لى کومونیسیتی گهنج و پر حه ماس و چاونه ترس بووین و هیچی تر. تیئوری ئه و روزه ئه وهنده به که لک نه ده هات و ده بوايه له بواى کرده بییدا (عه مه لى) دا ده سکه وت به ده ست به ینیت. ئیمه گهرچی وه کو ره وتى کومونیسیت و هه روه ها ته وای بزووتنه وهى کومونیسیتی، بروای به و راپه رینه جه ماوه ریبه هه بوو و به جیددیش ئیشیان بو کرد و قوربانیان بو دا، به لام به داخه وه ره وتى پرودا وه کان به جورى بوون که له ماوه یه کی که مدا له سه ر گوره پانی سیاسى کوردستان نه مان. شورا کان وهک بزووتنه وه یه کی مه زنى کومه لایه تی گهرچی له شارى سلیمانى هیز و قودره تیکى تر بوو، به لام له شارى هه ولیر جوریکى ترو لاواز تر بوو. پاشان ته نسیقیکى باش له نیوان شورای خه لک و شورای کریکاری نه بوو. تاکه ته نسیقیک نمایشه که ی روزه نه ورۆزى سالى ۱۹۹۱ بوو له به رده م پاریزگای هه ولیر و له ویشه وه بو مه لبه ندى شورا کریکاری به کان.

شورای کارگه ی نه سیج دواى دروستبوونى گهرچی زور لاواز بوو، به لام له هه مان کاتیشدا له زور لاوه به ره ی کوردستانى ئه وکات دژایه تی ئه کرد و ئه ندام و لایه نگرانى خویان ئاگادار ئه کرده وه به شداریمان له گه ل نه که ن و ته نانه ت ناو و ناتوره ی قوریان بو هه لئه به ستین له چه شنى کونه به عسى و تابوورى پینجه م و کافر و بیئه خلاق. ئیمه هه ولمان ئه دا کریکاران له ده ورى سیاسه ته کانی ره وت ریکبخه یین چونکه پیمان وابوو ئه و سیاسه تانه ی ره وت گوزارشت له به رژه وه ندی به کانی کریکاران ده کات. ته مه نى شورای کارگه ی نه سیج وهک باقى شوراکانى تری کوردستان ته نها دوو هه فته بوو. داخوازی به کانی شورای نه سیج ئه وه نده ی بیته وه بیرم ئه مانه هه ندیکیان:

یهک: ده رکردنى به رپوه به رى کارگه ی نه سیج شینخ زیاد.

دوو: به رپوه بردنى کارگه له لایه ن نوینه رانى شورای نه سیجه وه.

سى: وه گه رڅسته وه ی ده سته جی کارگه و به ره مه ینان.

چوار: به هره مه ندبوونى کریکاران له قوماش.

پینج: زیاد کردنی حوافز و هه قدهست.

شهش: دیاریکردنی کرئ به پیتی بژیوی خیزانیکی پینج که سی.

هوت: سی و پینج سه عات کار له ههفته و دوو رۆژ پشووی له سه ره یهک.

ههشت: هه وڵدان بۆ باشترکردنی شوینی کار و دابینکردنی دایهنگه و باخچهی ساوایان.

نۆ: چه ندین داواکاری تر که له راستیدا من له بیرم نه ماون.

هه رچی به رپوه بهری کارگهی نه سیج، شیخ زیاد و کۆنه ره فیهق حیزبیه کانی به عس بوو، ناسنامه یان له لایه ن پارتی دیموکراتی کوردستان یان یه کیتی نیشتمانی کوردستانه وه بۆ کرابوو و وهک نه بایان دیبی و نه باران به و ناوه ئه سوپانه وه. کۆنه ره فیهق حیزبیه کان ته نها جله کانیان ببوو جلی کوردی ئه گینا هه مان چه کی سه دامیان له شان بوو. لایه نگرانی یه کیتی نیشتمانی کوردستان و پارتی دیموکراتی کوردستانیش به رده وام خه ریکی ئه وه بوون سکالایان له شورای کارگهی نه سیج ئه کرد. هه ر بۆ یادگاریش یه کیک له و سکالایانه درابوو کۆمیتهی یه کیتی نیشتمانی کوردستان له گه ره کی (حی عه سه که ری) و ئه وسا و گه ره کی نه ورۆزی ئیستا له ریگهی ناسیاویکمه وه بۆم باسکرا که تیندا هاتبوو: (ئه و عه بدولا سلیمان ه کۆمه لئ کریکاری کارگهی نه سیجی داوه ته دوای خوی و به ئاره زووی خوی دینه ناو کارگه وه و کۆبوونه وه به کریکار ئه کات.) مه له بندی شورا کریکارییه کان له کۆمه لئ هه لسه رواوی چه پ پیکهاتبوون که سه میر نووری چالاکیکی به رجه سته ی ئه و مه له بنده بوو. لیره دا ئه مه وئ ئه و راستیه بلیم که من به حوکمی ئه وه ی کادیری پیشکه وتوو ی ریکخراوی ره وتی کۆمونیست بووم و ئه ندام کۆمیتهی شاری که رکوک و هه ولیر بووم، بۆیه زۆر بۆم مه به ست نه بوو ده ربکه وم و خه لک بناسم و بمناسن، ئه گه ر چی ئه و

تیروانینه بۆ دۆخی ئیستبداد دروست بوو بهلام من له دۆخی ئازادیشدا هەر پهیرهوم کرد. له بهر ئەم هۆیه تیکهلی چهپهکانی ئەو کات نهبووم له مهلبه‌ند، بۆیه نازانم به دروست چه‌ند کەس له وێ بوون و چالاکیان دەنواند، بهلام ئەزانم که



هه‌لسوراوانی شورا کرێکاری و شورای خه‌لک له به‌رده‌م با‌له‌خانه‌ی پارێزگای هه‌ولێر له ٢١ی ئازاری ١٩٩١

به‌پێزان گۆران عه‌بدو‌لا و عه‌بدو‌له‌حمان مه‌لود و کاروان عومه‌ر کاکه‌سوور و سه‌میر نووری و ئەکره‌م مه‌حمود و ئاسۆ حامیدی و هیوا سلێمان و ئازاد ئارمان و شیروان مه‌لود و فه‌یسه‌ل عه‌زیز و سه‌ردار حه‌مید و دکتۆر پشتیوان عه‌بدو‌لا و کاک و شیار لیتوون. ئەرکی ئەم مه‌لبه‌نده کۆکردنه‌وه‌ی کرێکارانی و شیار و رابه‌رانی عه‌مه‌لی کرێکاران بوو. هه‌روه‌ها هه‌ولێ دها شورا له کارگه‌کان دروست بکات. مه‌لبه‌ندی شورا کرێکاریه‌کان له‌سه‌ر پێشنیاری (ساجیده) که یه‌کیک بوو له رابه‌رانی کرێکاری کارگه‌ی جگه‌ره‌ی هه‌ولێر، له

نه‌ورۆزی سالی ۱۹۹۱ هاوتا له‌گه‌ڵ رابه‌رانی شوراكانی خه‌لك كۆبوونه‌وه‌یه‌كی



جه‌ماوه‌ری شوراكانی شاری هه‌ولێر نه‌ورۆزی ۱۹۹۱

گه‌وره‌یان له‌به‌رده‌م با‌له‌خانه‌ی پارێزگای هه‌ولێر سازدا. له‌و كۆبوونه‌وه‌یه‌ گه‌لی  
وتار و شیعری هه‌ست بزۆین خوێنراوه‌وه. دواتریش رێپێوانی‌کی شكۆمه‌ند  
سازكرا و ئه‌و رێپێوانه‌ به‌ناو شاری هه‌ولێر كه‌وته‌ جووله‌. وه‌ك با‌سم كرد من  
بریندار بووم بۆیه شوراكان له‌ راپه‌رینه‌كه‌دا سه‌یاره‌یه‌كی تۆیۆتای ربه‌فیع  
حیزبیه‌کیان گرتبوو و به‌ده‌ستمانه‌وه‌ بوو. من سواری ئه‌و سه‌یاره‌یه‌ بووم و  
له‌پیشه‌وه‌ دانیشتم. جا چونكه‌ ئه‌و كات له‌به‌ر ده‌ستكورتی له‌را‌ده‌به‌ده‌رم كۆنه  
جه‌مه‌دانێکی سوورم چنگ كه‌وتبوو و له‌سه‌رم نابوو. كه‌ رێپێوانه‌كه‌ گه‌یشه‌ته  
ته‌نیشته‌ قه‌لای شاری هه‌ولێر فه‌رمانده‌یه‌كی سه‌ربازی و كومه‌لێ پله‌داری نزمی  
لایه‌نگری پارتی دیموكراتی كوردستان هاتن بۆ ناو رێپێوانه‌كه‌ و یه‌كێك له‌پله‌داره

نزمه‌کان که و ابازانم ملازم بوو وینه‌یه‌کی مه‌لا مسته‌فای به‌رز کردبووه و له‌پیش سه‌یاره‌که‌وه ئه‌رۆیشت.

سه‌ربازه پله‌داره گه‌وره‌ک‌ه‌ش له‌ته‌نیشت منه‌وه و به‌پیتیان ده‌ستی به‌ ده‌رگای سه‌یاره‌که گرتبوو و منی ده‌پاراست و ئه‌و دروشمه‌یان له‌گه‌ل خۆپیشاندهران ده‌گوته‌وه (نه‌پۆلیس نه‌ کیمیایی حکومه‌تی شورایی). دیاره به‌ عه‌قلی ئه‌و به‌رێزانه مادام جه‌مه‌دانی سوورم له‌سه‌ره ئه‌بێ من پارتی بم، به‌لام پاش ماوه‌یه‌ک حالی بوون که ئه‌وه‌ی ئه‌وان تیگی‌ه‌یشتوون وا نییه و ئه‌وسا ون بوون. خۆپیشاندهران رۆیشتن تا گه‌یشتنه مه‌له‌بندی شورا کریکاریه‌کان که له‌ناو قوتابخانه‌یه‌ک له‌ته‌نیشت سینه‌ما سیروان بوو و له‌وئ ئاهه‌نگ سازکرا و گه‌لی وتار و شیعر خوینرانه‌وه. منیش له‌وئ به‌خۆم و دارشه‌قه‌کانمه‌وه ئه‌م شیعره‌م که دوو رۆژ بوو نووسیوو، خوینده‌وه.

## بانگ

له‌وه‌ته‌ی هه‌م  
پیم ده‌لین نه‌زان و گه‌مژه!  
پیم ده‌لین شایانی حوکم و ده‌سه‌لات نیت!  
"هه‌روابووه و هه‌رواش ده‌بێ  
ده‌سه‌لات و حوکم کردن  
پیشه‌ی زاناو گه‌وره پیاوه  
که‌ی ده‌گونجی  
بۆره پیاوی  
گیل و گه‌مژه حوکم بکات؟"

\*

ئه‌ی بروسکه‌ی راپه‌نین و راپه‌رین

من بووم بارانی ههستانم  
بهسه ررد و شوومی ژيانا باراند و  
خۆزگه‌ی دلم نابەسنگی ئازاديبه‌وه.  
دونیا به‌ره‌می ده‌ست په‌نجمه  
له‌وه‌ته‌ی هه‌م، ئەم دونیایه  
به‌رینتر و  
جوانتر ده‌که‌م.

خۆیشم رۆژ دوا‌ی رۆژ  
پتر به‌ناخی مردندا رۆ ده‌چم.  
من پیستری‌ن درنده‌ی سه‌رده‌مم تۆقان.  
چۆن ناتوانم ده‌سه‌لات وه‌ری بخه‌م  
هه‌م ئازادی و هه‌م په‌کسانی  
تاج بن بۆ سه‌ر سه‌ری ئینسان.

\*

ئهو کریکاره‌م که دوژمنانم بۆره پیاوم پی ده‌لین  
پر به‌ پری زه‌وی و ئاسمان  
تامه‌زرۆی دونیای په‌کسانم  
بۆ ئهو رۆژه له‌ ئیستاوه  
شورای خۆم داده‌مه‌زینم  
بناغه‌ی ده‌سه‌لاتی خۆم  
ده‌سه‌لاتی حکومه‌تی کریکاری  
هه‌ر ئیستاکه پیک ده‌هینم  
ده‌سا ده‌ستان دهنه ده‌ستم  
بۆ شورایه‌ک  
بیته دی خه‌وی سه‌د سه‌اله.

بن برتر کهین ئەو ژيانەى  
چەشنى گوزالکى تەر تالە.

۱۹ ی ئازارى ۱۹۹۱

له گەل ئازادکردنى كهركوك يان دروستتر بليم تالانکردنى كهركوك له لايەن بهرەى كوردستانى و هيزهكانى ئار ئارهوه<sup>٤٢</sup> له ٢١ ی ئازارى ١٩٩١، ئاوارهبوونى خەلكى كهركوك دەستى پيكر، چونكه هاوپهيمانى و لاتانى رۆژئاوا گلۆبى سەوزيان بۆ سوپای عيراق داگیرساند تا شارەكانى خوارووى عيراق كۆنترۆل بكەنەوه و خەلكى راپهريو سەركوت بكەن. خەلكى كهركوك كيش بهرەو هەردوو شارەكانى هەولير و سلیمانی بهرێكەوتن. دياره له هەموو جیگهیهك و له هەموو شار و شارۆچكەیهك كۆمەلێ خەلكى دلسۆز و شوپشگير هەبوون بهرگري بكەن و دژ به هيرشى سوپاسى به عس بوەستنه وه. له م بهرگريه كۆمونيستهكان پشكى شيريان بهردهكه ویت. حكومهتى به عس له رینگهى به كریگراوه كانییه وه بهردهوام پرپاگه ندهى بلاو دهكرده وه كه دهگه ریته وه و ئەم دۆخه كۆتایی دیت. من راستییه كهی ترسیكم له دل بوو چونكه دەمزانی نه خەلك ئەوهنده يه كگرتوو و يه كپارچه يه كه بتوانیت بهرگري له خۆى بكات و نه بهرەى كوردستانیش هی ئەوهیه پشتی پی بهستی و شوراكانیس به و ناسته بههیز نین بتوانن بهرگه ی ئەو هیرشه بگرن. ئەمه جی نیگه رانی من بوو. ئیمه دژ به پرپاگه ندهكانى بهرەى كوردستانى و حیزبى به عس دههستاینه وه و له هه مان كاتیشتا له ئیش و كارە سیاسى و ریکخستنه كانماندا بهردهوام بووین.

---

<sup>٤٢</sup> هیزهكانى ئار ئار بهو خەلكه بیههست و بهرژه وهند خوازانه دهوترا كه له رۆژهكانى راپه رین و رامالینی دام و دهزگاكانى به عس له برى كاری جوان و شوپشگيرانه كه وتبوونه دزی و تالانکردن. ئەم كه سانه تهنه بیریان له گیرفانى خویان دهكرده وه و مه سه له بنه ره تیه كانی وهكو ئازادى و نه مانى سته میان لا جی باهخ نه بوو.

نازانم چ ههستیك بوو له گهڵ پاشه كشه‌ی به عس له شاری كهركوك و بیستنی هه‌واله‌كه له براكه‌مه‌وه، من له‌ناو هه‌وشه‌ی خۆمانه‌وه سی چوار ده‌ستریژ فیشه‌كم ته‌قاند و خۆشحالی خۆم ده‌ربری. ئیستا بو‌وايه حه‌تمه‌ن ئه‌و كارهم نه‌ده‌كرد و ده‌زانم چه‌ند هه‌له‌یه، به‌لام ئه‌وكات ئه‌و كارهم كرد. من ئه‌و بیست و چوار رۆژه‌ی هه‌ولیز به‌مانای وشه‌كه هه‌ناسه‌ی ئازادیم هه‌لمژی و بۆیه‌كه‌مجار له‌ ژیانم هه‌ستم كرد ئازادم. ئه‌م هه‌ستكردنه‌ تاموچێژیکي خۆشی هه‌بوو. شاری هه‌ولیز له‌یه‌كه‌م رۆژی راپه‌رینه‌وه، یانزه‌ی ئازاری تا سی ئازاری ۱۹۹۱ به‌رده‌وام له‌كه‌ش و هه‌وايه‌کی سیاسی ئاوه‌لا (ئازادی) ده‌ژیا. له‌ئه‌تمۆسفیری شاره‌كه‌دا سه‌رباری له‌به‌ینچوونی ته‌واوی داموده‌زگاكانی رژیمی به‌عسی خوینمژ، بۆشاییه‌کی ئیداری گه‌وره‌ش ئه‌بینرا. شار بیخاوه‌ن بوو، ئه‌وه‌ی هه‌بوو جگه‌ له‌ ژماره‌یه‌ك بنكه‌ و باره‌گای حیزب و لایه‌نه‌ سیاسییه‌كان، هه‌یچی تر نه‌بوو. ئه‌و رۆژانه‌ مالی دوو خوشكم له‌ كهركوكه‌وه هاتن بۆ هه‌ولیزو له‌مالی ئیمه‌ بوون. مالمان زۆر قه‌ره‌بالغ بوو. ئه‌مه‌ جگه‌ له‌ سه‌رقالی خۆشم له‌ولا بوه‌ستیت. دۆخی كهركوك ئارام نه‌بوو و ته‌نانه‌ت حكومه‌تی عێراق له‌ سه‌ربازگه‌ی خالید واوه‌تر نه‌چوو‌بوو و ئه‌مه‌ش مه‌ترسییه‌کی زۆر جیدی بوو له‌سه‌ر ژیا‌نی خه‌لك. سیمای شاره‌كان گۆرابوو و بزووتنه‌وه‌ی رادیکالیزم و كۆمۆنیزم له‌ گۆره‌پانه‌كه‌ ئاماده‌بیان هه‌بوو. ئاشكرایه‌ ئاماده‌یی ئه‌م هه‌یزه‌ و هه‌لكردنی ئالای سوور له‌سه‌ر بی‌نا و قوتابخانه‌ و مه‌قه‌ره‌كان هه‌روا به‌ ئاسانی بۆ هاوپه‌یمانان و رۆژئاوا هه‌رس نه‌ده‌كرا، بۆیه‌ باشت‌ترین ئه‌لته‌رناتیف پیکردنی گلۆپی سه‌وزی هه‌یرشی سه‌ربازی بوو. ئه‌وه‌ بوو حكومه‌تی عێراق هه‌یرشه‌كانی خۆی ده‌ست پیکرد و كه‌وته‌ گرتنه‌وه‌ی خورماتوو و كفری و كه‌لار و له‌ملاشه‌وه‌ به‌ داقوقه‌وه‌ هات تا ده‌گاته‌ تازه‌خورماتوو و ئینجا ناو شاری كهركوك.

رۆژی ۲۸ ی ئازاری ۱۹۹۱ عه‌لی برام له‌ ئۆردوگای بنه‌سلاوه‌وه‌ هات بۆ ماله‌وه‌ بۆ لام. داوای لیکردم كه‌ تا زووه‌ برۆین به‌ره‌و ده‌ورو به‌ری رانیه‌ چونكه‌ به‌عس هه‌یرش دینی. خۆ ئه‌گه‌ر هه‌یچیش رووینه‌دا، ئه‌وا دینی‌وه‌. منیش بروام وابوو كه‌

شەرمە شار جىبھېلىن و را بکەين، ئەگەر ھېرشىش بکرىتە سەرمان ئەوا ئەبى بەرگى لەخۇمان بکەين. لە ئەنجامى برىندار بوونم لە ناو بالەخانەى يەكيتىي نەقابەى كرىكاران لە پۇژى پزگارکردنى شارى ھەوليز، ئەو پۇژانە من ھىشتا بە تەواوتى نەمئەتوانى بەپىيان رېبکەم، ھەر بۆيەش نەمتوانى بچمە شارى كەركووك. ھەرچۆرېك بى، براكەم بەنائومىدى گەرايەوہ بۆ مالەكەى خۆى. دايكم و مالى دوو خوشكىشم لە كەركووكە ھاتبوون بۆ ھەوليز و لە مالى من بوون. تەنھا حاجى سلىمانى باوكم (يادى بەخىر) چووبوہ مالى برام لە بنەسلاوہ. لە بەروارى سى ئازارى ۱۹۹۱سوپاى عىراق گەيشتە دەوروبەرى شاروچكەى قوشتەپە و لە ھىلى موسلىشەوہ ناحىەى ئەسكى كەلەكيان تىپەراندبوو و لە ھىلى مەخمورىشەوہ لە دەوروبەرى گوندى پىرداود بوون. ئەو پۇژە رەنگە سەدان مال ھەلھاتن و پۇيشتن بەرەو دەرەوہى شارى ھەوليز. پەيتا پەيتاش پروپاگەندەى درۆ و دژ بە خەلك لەلايەن ھەردوو لادا، پزىمى بەعس و بەرەى كوردستانى ئەوسا، بلاو دەبوونەوہ. ديارە تەمەنى مەلەبەندى شورا كرىكاريبەكان لەگەل ھاتن و ھىرشى سوپاى درندەى بەعس و داگىركردنەوہى شارەكان كۆتايى ھات. لە سى ھەفتەى ئازادبوونى شارى ھەوليز جوانترىن شت بەلاى منەوہ ئەو ئازادىبە راستەقىنەيە بوو كە لە ژياندا ئەزموونم نەكردبوو. ئەو ئازادىبە بۆ ئىمە گەلى ماناى لەخۆ ھەلگرتبوو. بۆ يەكەمىنچار ھەستكردن بوو بە خود و بەھای خود. ھەستكردن بوو بە جوولەى شار و تىكچرژانە سەير و سەمەرەكانى ناو ھەناوى كۆمەلگە، دەربرىنى بى سانسۆرى ناخ بوو، دواچار ئازادى ئەو تەزووہ شادىبەنەرە بوو كە كۆمەلگەى راپلەكاند.

وھكچۆن لە جەرگەى ئەو ئازادىبە سى ھەفتەبىيەى شارى ھەوليز شورا كرىكاريبەكان دروست بوون و بە دەستپىشكەرى پىكخراوى رەوتى كۆمۇنىست ئەم بزووتنەوہىە بەپىخرا، ئاواش بزووتنەوہكە بە سروشتى خۆى لەدوو مەملانىي گەورەدا بوو.

یەك- مەملانئ لەگەڵ برادەرانی شورای خەلك. جیاوازی تاكتیکەكانی نیوان ئەو دوو مەیلە، بوو هۆی ناتەبایی و نابەهرەمەند بوونی ئەو بزووتنەوێه لەتاك پیزی.

دوو- مەملانئ لەگەڵ بەرەى كوردستانی و حیزبە كۆنەپەرستەكانی. ئەم دوو مەملانئییە لەو سێ هەفتەییەى ئازادیدا کاریگەرى زۆریان دانا لەسەر ئەنجام نەدان و جێبەجێبەكردنى كۆمەڵى ئامانج كە ئەبوو دەستیان بۆ ببردرايه وەك:

۱- پیکهینانی هیزی سەربازی بزووتنەوێه شورایی لەدەرەوێهى بنكەى شوراكان لەچەشنى سوپای سوورى سوڤییهت.

۲- هەولدان بۆ دانانی رادیۆ و تەلەفیزیۆنى شوراكان كە کاریگەرى زۆرى دەبوو لەسەر بردنە پێشەوێهى بزووتنەوێهى شوراكان.

۳- پیکهینانی لیژنە و كۆمیتەى تاییبەت بۆ بەدەستپێنانی ئیمكاناتی دارایی بەتاییبەتى ئەو كاتانە ئەتوانرا سوود لە پاشماوێهى كەلوپەلى بەجێماوى پژیى بەعس وەر بگیرایه. چونكە بزووتنەوێهى شورایی زۆر دەستكورت و هەژار بوو لەبوارەكانى دارایی و لۆجستی و سەربازییهو.

۴- دەستبردن بۆ كۆمەڵى ئامرازى حكومەتكردن لەچەشنى سازدانهوێهى دەوامى قوتابخانەكان و بەرپۆهەرایهتییەكان و بەكورتى خۆ بەخاوەن كۆمەلگە زانین و دەستبردن بۆ حكومەتكردن، وەك چۆن بەرەى كوردستانی دەستى بۆ برد.

لیژنەوێه ئەبیینین بزووتنەوێهى شورایی وەك بزووتنەوێهەكى رادیکال بەلام بیئەزمون ئەپروانییه بارودۆخەكە. مەلەبەندى شورا كریكارییهكان چاویان لەپیتۆنییهكانى رابەرانی رەوتى كۆمونیست بوو، بۆیه بەبروای من ئەم تیگەیشتنەى رابەرانی رەوتى كۆمونیست بۆ بارودۆخەكە کاریگەرى سلبى دانا لەسەر هەنگاوه عەمەلییهكانى ئەو بزووتنەوێهە. بە بۆچوونى من بارودۆخى ئەوسا و بزووتنەوێهى شوراكان و تەنانەت كوردستانیش بەجۆرىك بوو كە

توانای پیشبینیکردنی له رابه‌رانی رهوتی کۆمۆنیست و سه‌رجه‌م بزووتنه‌وه‌که‌ش سه‌ندبووه. بۆیه ده‌کریت دیمه‌نه سیاسییه‌که به‌مجۆره‌ بینین:

**یه‌ک:** کۆمۆنیست و چه‌په‌کان پشکی شێریان له راپه‌رین به‌رده‌که‌وئ و رهوتی نه‌ته‌وه‌یی کورد و حیزبه سیاسییه‌کان به‌تایبه‌تیش یه‌کیتی نیشتمانی کوردستان و پارتی دیموکراتی کوردستان هیچ ده‌ور و نه‌خشیکیان له راپه‌رین نه‌بووه، جگه له رادیۆکه‌یان. راپه‌رین خه‌لکی کوردستان ئه‌نجامیدا و هه‌و ئه‌وان خاوه‌نین. ئیتر منه‌ت کردنی راپه‌رین و رۆلی هیزی پێشمه‌رگه له‌و راپه‌رینه جگه له درۆ هه‌لبه‌ستنی حیزبه سیاسییه‌کانی ناسیونالیزمی کوردی هه‌چی تر نین.

**دوو:** بزووتنه‌وه‌ی چه‌پی ئه‌و کات و ریکخراوی رهوتی کۆمۆنیست ناشاره‌زا و بیئه‌زموون بوون له‌بواره‌کانی به‌رپه‌وه‌بردن و به‌ره‌نگاربوونه‌وه و به‌ردنه‌وه‌ی مملانیکان له‌گه‌ل حیزبه کوردیه‌کان به‌قازانجی به‌رژه‌وه‌ندی خه‌لکی کوردستان. **سه‌:** بزووتنه‌وه‌ی شورایی ئاسۆیه‌کی رۆشنی نه‌بوو بۆ هه‌لسوپان و خۆیندنه‌وه‌ی دروستی بارو‌دۆخه‌که و ناپارسه‌نگی هه‌زه‌کان و گه‌لی شتیت. واته ئه‌و بزووتنه‌وه‌یه هه‌م له‌رووی تیئۆرییه‌وه و هه‌م له‌رووی پراکتیکه‌وه هه‌ژار بوو. سه‌رچاوه‌ی تیئۆری ئه‌سلی رابه‌رانی شوراکان و چه‌پ بریتی بوو له تیگه‌یشتنی حیزبی کۆمۆنیستی ئێران و کادیرگه‌لی وه‌ک مزه‌فه‌ری مه‌حه‌مه‌دی و ره‌حمانی حوسینزاده که بچووکترین رۆلیان نه‌گه‌یرا له لیکه‌ه‌لپیکرانی شوراکانی خه‌لک و گه‌ره‌که‌کان و شورا کریکارییه‌کان. له‌بری ئه‌وه بۆشایی نیوان ئه‌و دوو جۆره له‌مۆدیلی شورایی گه‌وره‌تر بووه‌وه. ئه‌مه‌ش کاریگه‌ری هه‌بوو له‌لاوازی مملانی له‌گه‌ل به‌ره‌ی کوردستانی و بزووتنه‌وه ئیسلامیه‌کان بۆ به‌ده‌سته‌وه‌گرتنی ده‌سه‌لات.

**چوار:** هه‌ولی ریکخراوه چه‌په‌کانی ئه‌وسا ئه‌وه بوو کریکاران له‌ده‌وری سیاسه‌ته‌کانی خۆیان کۆبنه‌وه، ئه‌مه‌ش نارۆشنیه‌ک بوو له ئاسۆی ریکخراو‌بوونی ئه‌و بزووتنه‌وه کۆمۆنیسته بیئه‌زموونه. هه‌رچه‌ند رهوتی

كۆمۈنىست جياوازتر بېرى دەكردهوه بەلام هېشتا لەو ئاستەدا نەبوو كە كرىكاران لە دەورى بەرژەوهەندىيەكانى خۆيان پرىكجات.

**پىنچ:** شوراكان بۇ دەسەلات وەك ئەلتەرناتىقى چەپ باسدەكران. بەلام رابەرانى رەوتى كۆمۈنىست جگە لە ھاوپرى سەمىر نورى، تەنھا بۇ يەكجار بۇ مېژووش بووبى زەحمەتى ئەوھيان نەخستە بەر خۆيان بىن سەردانى مەلبەندى شورا كرىكارىيەكان و شوراكانى خەلك بەكەن، يان ئىمەى كادىرەكان بىين و بەئاشكرا بىئە ناو جەماوهرى كرىكار. ئەم ترس و سلەمىنەوھىە لە سەركوتى داھاتوو سەربارى بىئەزمونى، جىي پرىسارىش بوو.

**شەش:** ناامادەيى خەلكى كوردستان لە قەبولكردى ئەو شىوازە تازەيەى دەسەلات چونكە بزووتنەوھى چەپ خۆى بزووتنەوھىەكى گەنجى تەمەن كەمتر لە بىست سال بوو.

**ھەوت:** چاوەپروانىيەكانى خەلكى كوردستان لەخۆيان زۆر لەئاستىكى نزم بوو. خەلكى كوردستان لەئەنجامى چەوسانەوھى چەندىن سالەيان بەدەستى پزىمە يەك لەدواى يەكەكانى عىراق تووشى ناومىدىيەكى گەورە بېوون و كلتورى بىدەسەلاتى بەئاشكرا بەسەرياندا زال بېوو، بۇيە چاويان لە لايەنە سىياسىيەكان بوو شتىكيان بۇ بەكەن نەك خۆيان شتىك بۇ خۆيان بەكەن. بزووتنەوھى شورايى ئەيوىست ئەو تىروانىيەيان لەئىودا زال بكات كە خەلكى كوردستان ئەتوانن خۆيان خۆيان بەرئوھ بەرن. ئەم خالە بەبۇچوونى من زۆر جىگای وردبوونەوھىە و ھۆكارىكىشە كە واى كرد بزووتنەوھى شورايى نەبىتە جىگای ئومىد و پشت پىيەستنى زۆربەى ھەرە زۆرى خەلك. ديارە كە ئەمە ئەلىم بەئىزافەى لەبەرچاوغرتنى مەيلى ناسيوناللىزم كە دونىاي بىركردنەوھى بەشكىكى زۆرى خەلكى كوردستانى تەنبوو.

**ھەشت:** بزووتنەوھى شورايى كوردستان مولكى ھىچ حىزب و لايەنىك نىيە. ئەوھ راستە كە كادىرانى پرىكخراوھ كۆمۈنىستەكان رۆليان گىراوھ لەو

بزووتنه‌وهیه، به‌لام ئه‌وه به‌شداربووانی عه‌مه‌لی بزووتنه‌وه‌ی شوراییین که خاوه‌نی راسته‌قینه‌ی ئه‌و بزووتنه‌وه‌یه‌ن.

تۆ: نادیموکراسی و میتۆدی یه‌کتر قه‌بولنه‌کردن و په‌تکردنه‌وه‌ی به‌رانبه‌ر، به‌شیکن له‌په‌رۆسه‌ی ته‌سفیه‌کردنی سیاسی کادیره به‌رجه‌سته‌کانی رابردو که به‌ئه‌نقه‌ست ئیستاش په‌یره‌و ده‌کریت. ئه‌م عه‌قلیه‌ته و میتۆده ئاو له‌سه‌رچاوه‌که‌ی که مه‌حفه‌لیزمی ورده‌بوژوازی ناکرێکارییه ئه‌خواته‌وه. من ئیستاش سه‌یرم پیدیت که دوا‌ی ئه‌و هه‌موو ساله و دوا‌ی ئه‌و هه‌موو ئه‌زمونه‌ی دهره‌وه‌ی ولات و فی‌ربوونی زمان و ئاشنابوون به‌سیستمه‌ی دیموکراسیه‌که‌ی خۆرئاوا که‌چی شیوازی بیرکردنه‌وه‌ی هه‌ندی کادیری ئه‌و حیزبانه هیشتا له‌ساله‌کانی هه‌شتاکان و نه‌وه‌ده‌کانی سه‌ده‌ی رابردوودان و به‌میتۆدی ئه‌و سه‌رده‌مه‌وه ئیش ئه‌که‌ن بۆ نمونه که له‌نوسینیکدا به‌ناچاری ناوت ئه‌هینن به‌بی به‌کارهینانی هه‌چ پیشگریکی وه‌ک " کاک، به‌ریز، هاوری " ناوت ده‌به‌ن ته‌نها بۆ سه‌رینه‌وه‌ی رابردووت و شارده‌نه‌وه‌ی میژووی پر له سه‌روه‌ریت. ئه‌م کۆمیدیا‌یه له‌گه‌ل ئه‌و بزووتنه‌وه‌ی چه‌په‌جمکه‌ن و بی یه‌کتر هه‌لناکه‌ن و ناژین. له‌لایه‌کی تریشه‌وه هه‌لی راست و چه‌پ هینان به‌سه‌ر رابه‌رانی جه‌ماوه‌ری و هه‌لسوراوانی دوینی خه‌باتی سیاسی و جه‌ماوه‌ری له‌کوردستان هه‌ر به‌و بیانووه‌ی که ئیستا لایه‌نگری سیاسه‌ته‌کانی ئه‌و هاورییه نیت، خۆی له‌بنچینه‌دا دهرهاویشه‌ی عه‌قلیه‌تیکی دواکه‌وتوانه و کلتوریکی نا مارکسیستییه. ئه‌م عه‌قلیه‌ته له‌په‌ده‌ده‌ر زیان به‌سه‌رجه‌م بونیادی فیکری ئه‌و بزووتنه‌وه‌یه ئه‌گه‌ینیت.<sup>٤٢</sup>

---

<sup>٤٢</sup> بۆ زانیاری زیاتر بروانه وتاری له‌یادی بیست ساله‌ی راپه‌رین ئاوریکی له بزووتنه‌وه‌ی شورایی یاده‌وه‌ری و سه‌رنج، نووسینی عه‌بدولا سلیمان (مه‌شخه‌ل) ٤-٣-٢٠٠١ سایتی ده‌نگه‌کان.

## ھېرشى سەربازى بەئس و كۆرەو

شەۋى ۳۰ لەسەر ۳۱ى ئازارى ۱۹۹۱ ئىتر دەنگى تۆپ بارانكردن لەناو شارى ھەولېرەو ھەببىسترا و بلاچەى تۆپ بارانەكە لەسەربانەكانەو ھەببىنرا. ئەو شەو ھەرچۆنىك بوو بە ترس و نىگەرانىيەو نووستىن. بەلام بەرەبەيان ئىتر گومانى تىدا نەما كە بەئس ھېرش دىنى. ئەو سبەبىنئىيە دەوروبەرى شەشى بەيانى خوشكىكم كە يەك دوو كۆلان دوور لە مالى ئىمە و ھەر لە گەرەكى ھەى عومال ئەژبا، بەپرتا و ھات و پىي راگەياندم كە بەئس ھېرش دىنى و وا خەلكى بەلېشاو شار بەجى ئەھىلن و ئەرۆن. خوشكم پېشنىارى كرد "با ئىمەش برۆين". من رەتم كردهو كە بەئس بتوانى ھەولېر بگرىتەو، بەتايبەتېش كە خەلكى ھەموو چەكدار بوون. ئەو ھەبوو خوشكم بەرەو مالى خۇى گەرايەو ھەببىنرا تا نزىكەى مانگى دواى كارەساتەكە نەمىبىنئىيەو. ئەو سبەبىنئىيە قاوھلتىيەكى سەربىيمان خوارد، ئەوئىش لەبەر دوو ھۆ:

يەك: چونكە بى دەرتان بووین و جگە لە نان و چا ھىچى ترمان لەمالەو نەبوو. دوو: ترسى گەرئەو ھەببىنرا سەرودىلى گرتبووین.

ھىشتا خەرىكى چا خواردن بووین، دەنگەدەنگ لە كۆلانەو تا دەھات بەرزتر ئەبۆو و ئاپوورەى خەلك ئەوانەى ئۆتۆمبىليان نەبوو، بەپرتا و دەستى مندالەكانيان گرتبوو و بەبى ھىچ پلانئىك و بىئەو ھەببىنرا چارەنوسىيان بەرەو كوئىيان دەبات، مىلى رېگىيان گرتبوو بەر. روانىن لەم دىمەنە ھەر لەيەك ساتى خۇيەو ھىمەى پۆژرەشى و تراژىدىيەكى گەرە بوو. لەم ساتە وەختەدا، لىكدانەو ھەببىنرا من بۆ ھەلومەرجەكە لە نىوان دوو جەمسەردا لە ھاتوچۆ دابوو. جەمسەرىكيان خۆشباوەرپى من بوو بە بىتوانايى بەئس و متمانەى تەواوم بە

خەلکی چەكدار و ھاوړپیکانم بوو. جه مسره که ی تریان وره بهردان و تیکشکان بوو له بهرامبهر له دهستدانی نازادیدا. له و چرکه ساته دا مالی ئیمه ته واو خویان ساز کرد بو رویشتن. من خۆم ساغکرده وه و پیم راگه یاندن که ئه وان ئه توان برۆن و من خه می خۆم ئه خۆم. هه رچه نده دایکم هه ولیدا و خوشکه کانم تکایان کرد من سوور بووم له سه ر ئه وه ی که ئه بی بهرگری له نازادی بکریت. بویه ئه وان هه ر هه موو به منداله کانی خۆشمه وه که وتنه نیو ئه و لیشاوه و رویشتن، منیش به ته نها مامه وه و که وتمه چاودیری کردنی بارودوخه که. له گه ل تیپه ربوونی کاتدا، ژماره ی خه لکه که تا ده هات که متر ئه بووه وه تا وای لیها ت تاک و ته را خه لک ئه بینران، ئه وانیش یان وه کو من مابوونه وه یان په له پروزه ی ئه وه یان بوو، شار به جیهیلن. له و گه ره که ی ئیمه مالیک مابوونه وه و که سیان دهرنه چوو بوون. ئه و ماله ش مالی کاک نه وزاد بوو. په یوه ندی مالی ئیمه و مالی کاک نه وزاد زور خۆش بوو. بویه سوورامه وه لای ئه وان و پاش و توژیژیکی کورت له گه ل کاک موحه مه دی برای کاک نه وزاد، به نیازی بهرگریکردن و شه رکردن له گه ل سوپای درنده ی به عس به ره و دهره وه ی گه ره کی حه ی عومال (کریکاران) رویشتین و نزیک بازگه ی سه ره کی جاده ی هه ولیر - مه خموور بووینه وه. له گه ل چوونه پیشه وه ماندا، کوریکمان بینی ئار بی جیهی کی پیوو و ئه گه رایه وه بو ناو شار و به دم نائومیدی و ته نکه ترسیکه وه دهستی به ره و لای مه خموور دریز کرد.

- ئه و کوپته رانه هه راسانیان کردووین و گولله قازیفه مان پینه ماوه.

- ئه ی دهنگوباس چییه؟

- له پیشه وه شه ره و گاردی کۆماریمان شکاندووه.

پیشه وه ی چی؟ ئیمه پیشه وه بووین و کهس له و دهوروبه ره نه مابوو. تا زیاتر ده چووینه پیشتر و هیرشی کوپته ر و گولله بارانی توپه کانی به عس تا ده هات چرتر ئه بووه. کاتج گه یشتینه دوا ریزی خانووه کانی گه ره کی حه ی عومال، هه ندی چه کدارمان بینی که خه لکی دلسۆز بوون و پیئه چوو سه ر به هیچ لایه ک

نهبن، ئەگەرانهوه بۆ ناو مالهكان. من و مهحهمهه خومان له پهناي خانويهكدا  
 هشاردا و چاوڊيرى باوردوخهكهمان ئەكرد، تا ئەو چهند كهسهى لهپشت  
 بازگهى ههولير - مهخموور گولله قازيفهيان پينهما و تهقهى كلاشينكوفيش نه  
 كار له كوڤتەر ئەكا و نه زهفهه به دهبابه ئەبات. لهو چركهساتهءا، گولله توپىك  
 هات نهمانزاني هى دهبابهكان بوو يان هى توپهكان بوو، چهند مهترىك لهولاي  
 ئيمهوه داى بهزهويدا و ئيمه لهويوه ترسمان لينيشت. تهقهكردنيش له كوڤتەر  
 لهو كاتهءا، دهبنگى بوو. ئيتير بوارى تهقهكردنمان نهما، بويه بهناچارى  
 گهراينهوه بهرهو مالهوه. ئەم بهشدارييه كورتهى ئيمه دوو سهعاتى خياند.  
 لهگهراينهوه ماندا به دهگهمن خهلكمان ئەبينى. دههراى مالهكان ههموو داخرابوون.  
 وهختى گهيشينهوه مال، كاك نهوزاد و كاك چهتو و مالهوهيان شپهزه ديار  
 بوون. ئيتير بيرمان كردهوه چيبكهين، چى نهكهين؟ دواچار دواى راويژ و گهيشتن  
 بهوقهناعهتهى كه مانهوهومان پر مهترسييه، بيارماندا ئيمهش ههول بدهين شار  
 بهجى بهيلين و خو قوتار بكهين. مالى كاك نهوزاد، ههموو لهگهلمان هاتن. تهنها  
 كاك مهحهمهه و كاك چهتو نهبي كه ئەوان بهلايهكى تردا روويشتن. لهم روويشتنهءا،  
 ئيمه ئەمانه بووين : ئەوهندى لهبيرم مابى من، نهوزاد عهلى، سهنگهه عهلى براهى  
 كاك نهوزاد، شاديه عهلى خوشكى كاك نهوزاد، خاوهه عهلى خوشكى كاك  
 نهوزاد، دايكى كاك نهوزاد، خيزانى كاك نهوزاد كه به داخوه ناوهكهيم بير  
 نهماوه، منداليكى شيرهخورهى كاك نهوزاد، پوقيهخان، دراوسينى مالى كاك  
 نهوزاد. ئينجا دهستمان بهروويشتن كرد و له خانووهكانى كارگهى رستن و چينينى  
 ههوليرهوه لهژير توپبارانيكى چرڊا و لهويوه بهرهو گهههكى كوران. شار وهك  
 چهمكيكى شوين ههگرى كومهلى ئاماژهپيكرائى كومهلايهتتبه. قهههبالغى  
 واقيعيكى سهههكى شاره و لهويشوهه دهنگ و ههرا و هاتوچو و كردارهكانى  
 ترى ژيان ئەبينين. ئەگهه شار له دهنگ و جووله دامالدرت، ئيتير شار سيفهتى  
 شار بوون له دهست ئەدات. لهجياتى ئەوه شار ئەبيتته پنتيكي جوگرافى چول  
 وسامناك. ئيتير شار له برى ئاوهدانى، سامناكيهك بال ئەكيشى بهسهريدا. له

شاری سامناک دلنه‌وایی و ئاسووده‌یی بوونی نییه. به‌لکه ترس و گومان له ههر جووله‌یه‌ک سینهر ئه‌خاته سهر ساته‌کانی ژیان. هه‌ولیز له ۳۱ ی ئازاری ۱۹۹۱ له شاریکی پر له هاتوهاواروه گورا بو شاریکی سامناک، شاریک که ئیتر ژیان تییدا وه‌ستابوو، شاریک هه‌ستت ئه‌کرد هه‌ناسه نادات، به‌لکو وا خهریکه له ژیر ره‌هیلای توپ و گولله و باروتدا ئه‌خنکیت. من هه‌رچه‌نده هه‌چ مه‌شقیکی سه‌ربازیم پیشتر نه‌بینیبوو، چونکه قه‌ت سه‌ربازیم نه‌کردبوو، به‌لام ئه‌وهم ئه‌زانی که له کاتی توپباراندا کاتی ده‌نگی توپت لینزیک ئه‌بیته‌وه، باشتره خۆت به‌زه‌ویدا ده‌ی تا ساچمه وپریشکت به‌رنه‌که‌وئ. له‌رۆیشتمانی به‌ ناو گه‌ره‌کی کوران هه‌مان شتمان په‌یره‌و کرد. له‌رێگادا به‌حوکمی ئه‌وه‌ی یه‌که‌م رۆژی راپه‌رین گولله به‌ر قاچه‌کانم که‌وتبوو و بریندار ببووم، و له‌و رۆی رۆیشتمندا برینه‌کانی پیم کولابوونه‌وه، روقیه‌خان داوای لیم کرد کلاشینکوفه‌که‌م هه‌ندی بو هه‌لگرئ. منیش چه‌که‌که‌م پیندا و به‌شه‌له‌شه‌ل درێژهم به‌رۆیشتم دا. سه‌عات دوانه‌ی نیوه‌رۆ ئه‌بوو وه‌ختی شه‌قامی شه‌ست مه‌تریمان بری و به‌ناو غاباته‌که‌ی کوراندا تیه‌پین. له‌سه‌ر جاده‌ی شه‌ست مه‌تری، هه‌چ ئۆتومبیلێکمان نه‌بینی. ئه‌و رۆژه چاو برۆایی نه‌ئه‌هات که ئه‌وه هه‌ولیزه به‌م چۆلی و سامناکیه. پیره هه‌ولیز له‌و رۆژه‌یا له‌ جه‌سته‌یه‌کی بریندار ئه‌چوو که نه‌یه‌توانی جووله‌بکات! کاتی به‌لای کارگه‌ی ئه‌لبان (شیره‌مه‌نی)دا تیه‌پین، ئه‌وسا هه‌ستمان کرد چه‌ند به‌جیمه‌وین. بۆیه له‌هه‌ولای ئه‌وه‌دا بووین هه‌رچۆنیک بیت دهر‌باز بین و بگه‌ینه دهره‌وه‌ی شار. فرۆکه و هه‌لیکۆپته‌ره سه‌ربازیه‌کانی رژیمی به‌عسی گۆر‌به‌گۆر، تا ده‌هات زیاتر له‌ شار نزیک ئه‌بوونه‌وه و له‌ بۆردومانکردن به‌رده‌وام بوون. هه‌ستم کرد له‌ ده‌وره‌به‌ری سه‌عات یه‌ک توپباران نه‌ما. ئیمه ده‌بوایه به‌وه بمانزانایه که سوپای به‌عس هاتۆته ناو شار، به‌لام له‌و کاته‌یا نه‌توانای تیگه‌یشتنی ئه‌و بارودۆخه‌مان مابوو و نه‌که‌سه‌یش گوئی له‌که‌س ئه‌گرت. هه‌موو هیوایه‌ک له‌ ده‌وری چوونه دهره‌وه‌ی شار چر ببوووه‌وه. به‌ ده‌م رۆیشتمه‌وه له‌ یادم نه‌ماوه شتیکی ئه‌وتۆمان باس کردبێ، جگه له‌ چاوگێران له‌ فریاده‌رسێک و پێ هه‌لگرتنی

زیاتر تا به زوویی بگهینه دهرهوه. دواى تییپه‌پین به‌لای خانووه‌کانی مه‌حه‌ته و نزیک بوونه‌وه له گه‌ره‌کی عه‌ره‌ب، له نا‌کاو لۆرییه‌کمان بینى یه‌ک دوو خیزانى له ده‌ور بوو و شتیان بار ئە‌کرد و خۆیان ئاماده ئە‌کرد بۆ چوونه دهره‌وه‌ی شار. ئی‌مه‌ش وه‌ک ئە‌وه‌ی هه‌نگوینمان له کونه‌داردا دۆزبیتته‌وه، یه‌کسه‌ر به‌ره‌و لای لۆرییه‌که‌ه‌ پۆیشتین. من ئیستا له‌کاتى نووسینی ئە‌م یاده‌وه‌رییه‌ تال و جه‌رگبه‌دا، نه‌په‌نگی لۆرییه‌که‌ه و نه‌ مۆدیلى لۆرییه‌که‌م له‌بیرنه‌ماوه. به‌لام ئە‌وه‌م جوان له‌بیره‌ که‌ه چووین بۆ لایان و پرسى‌ارمان کرد که‌ه ئاخۆ به‌ نیازن برۆنه دهره‌وه‌ی شار، ئە‌وانیش گو‌تیان به‌‌لى ئە‌رۆینه دهره‌وه و ئی‌مه‌ش گوتمان ئایا ئە‌توانین له‌گه‌لتانا بیین؟ ئە‌وانیش قه‌بو‌لیان کرد. ئی‌مه‌ نزیکه‌ی بیست خوله‌ک له‌ویدا چاره‌روانىمان کرد تا شته‌کانیان بار کرد. ئە‌و شتانه‌ی که‌ه بارکران و له‌ یادم مابى، بریتى بوون له‌ سه‌لاجه‌یه‌ک و دوو سى بوتول غاز و دوو به‌رمیلی گه‌وره‌ی نه‌وت و فه‌رده‌یه‌ک مه‌خزه‌نى کلاشینکوفى پر له‌ فیشه‌ک و جیگاوبان و کۆمه‌لى شتى تریش. پێش ئە‌وه‌ی به‌ته‌واوى ئاماده‌ بن، گویم له‌ شوفی‌رى لۆرییه‌که‌ه بوو باسى ئە‌وه‌ی ده‌کرد که‌ه تايه‌یه‌کی سپی‌رى هه‌یه‌ له‌ گه‌ره‌کی ئیسکان، ئە‌چی تايه‌که‌ه هه‌ل ئە‌گرئ و ئینجا ئە‌رۆین بۆ دهره‌وه‌ی شار. منیش پیمگوت برا گیان نه‌رۆی به‌ره‌و لای ئیسکان چونکه‌ه حکومه‌ت له‌وانه‌یه‌ ئە‌و گه‌ره‌کانه‌ی داگیرکردبى. ئە‌ویش گو‌تى باشه. من دل‌م ئاوى نه‌خواردوه‌ه و له‌ کاکى شوفی‌رم دووباره‌ کرده‌وه و ئە‌ویش به‌‌لینی دا که‌ه نه‌چیته‌ لای ئیسکان. بی‌جگه‌ له‌مه‌ش به‌ کاک نه‌وزادیشم گو‌ت و ئە‌ویش به‌ ده‌ورى خۆی بۆ جارى سی‌هه‌م به‌ کاکى شوفی‌رى گو‌ت و کاکى شوفی‌ریش به‌‌لینیدا نه‌چیت به‌‌لای گه‌ره‌کی ئیسکاندا و یه‌کسه‌ر به‌ره‌و دهره‌وه‌ی شار لی‌بخورئ. ئە‌وسا هه‌موو سواری لۆرییه‌که‌ه بووین. ئە‌وه‌نده‌ی له‌ یادم مابى، ئی‌مه‌ که‌ه ده‌ نه‌فه‌ر ئە‌بووین و ئە‌وانیش ژماره‌یه‌ک بوون که‌ه نازانم به‌ته‌واوه‌تى چه‌ند ئە‌بوون. به‌لام ئە‌زانم شوفی‌رى لۆرییه‌که‌ه ناوى نازانم، خیزانى شوفی‌ره‌که‌ه، مندالیکی ساوا به‌ باوه‌شى خیزانى شوفی‌ره‌که‌وه، پیره‌می‌ردیک باوکی شوفی‌ره‌که‌ه بوو، پیره‌ژنیک دایکی شوفی‌ره‌که‌ه بوو، دوو کو‌رى گه‌نج

تەمەنيان بېست سالان ئەبوو، پېموايى بىر شوفىرەكە بوون. پىرەژنىك و پىرەمىردىك، خىزانىكى تر ژمارەيان نازانم چەند كەس ئەبوون، چەند كەسى تر. ئەو كاتە سوارى لۆرىيەكە بووين دەوروبەرى كاتژمىر دووى پاشنىوهرۆى يەكشەممەى ۳۱ى ئازارى ۱۹۹۱ بوو. شوفىرەكە و ژنەكە و مندالە ساواكە و پىرەژن و پىرەمىردەكە لە پىنشەوهرى لۆرىيەكە سوار بوون و دوو كورە گەنجەكەش لە سەر لۆرىيەكە سوار بوون و ئىمەش ھەموو لە دواوهرى لۆرىيەكە بووين. كاتى لۆرىيەكە كەوتە جوولە، لە برى ئەوهرى بە دەستى راستدا با بداتەوهرى و بەرەو گەرەكى تەعجىل برۆات و لەوئىشەوهرى بەرەو دەرەوهرى شار، ئەو بەلای چەپدا سوراپەوهرى و بەرەو لای مەحەتە (وئىسگە) و بەرەو گەرەكى ئىسكان لىئىخورى بۆ ئەوهرى بچىت تايە سىپىرەكەى ھەلبگرىت. شوفىرەكە سەربارى دووجار ئاگادار كىردنەوهرى من و جارنىكەش كاك نەزاد، كەچى ھەر بەرەو خۆى كىرد و ئىمەى بەرەو ئىسكان برد. لە ناكاويكدا ھەر پاش تىپەربوونمان لە دوورپانى (عەدنان خەيرووللا) ى ئەوسا بە چركەيەك لۆرىيەكە ئىستوپىكى گەرەوهرى گرت. لەگەل ئەو ئىستوپە گەرەوهرى لۆرىيەكە، گىزە گىزى گوللە بە بان سەرمان و بە دەنگى تەقەى بەركەوتنى لۆرىيەكە بە گوللە، شلەژاين. شوفىرەكە لۆرىيەكەى وەرستان و ھەولى گەرەنەوهرى دا. گىرەكەى دايە بەگ و دەستى بەلای راستدا شكاندەوهرى و لۆرىيەكە گەرەپەوهرى داوهرى، بەلام شوفىرەكە لەو زىاتر نەيتوانى لۆرىيەكە بچوولنى. ئىستا لەو باوهرەدام بۆيە نەيتوانى لۆرىيەكە دوور بخاتەوهرى، چونكە لەوانەيە ھەر ئەو دەمە شوفىرەكە گىانى لەدەست دابى. دوو كورە گەنجەكە يەكسەر بە پشتدا كەوتنە دواوهرى لۆرىيەكە. لۆرىيەكە لە سى لاوهر دەستپىژى لىئەكرا. لەم كاتە دا لە ناو جەرگەى ئەو گوللەبارانەدا، ھىچم پىتەكرا ئەو نەبى ھاوار بەكم و بلىم تەقە بەكن...تەقە بەكن...تەقە بەكن. من كلاشىنكوفەكەم بەرز كىردەوهرى و لەسەر سەرەوهرى كەوتمە تەقە كىردن لەو گاردى كۆماربىانەى كە لە پەنا ديوارەكانى بالەخانەى ئوتىل شىراتون و ئوتىل زەيتونە و بالەخانەى يەكىتى كرىكاران بوون. كاك نەوزادىش

میلی چه که که ی راکیشا و نازانم ئایا ته قه ی کرد یان نا، له و کاته یا سه ریکم هه لبری و بینیم سه ربازیک ئا بی جی خستوته سه ر شانی و له ناوه راست شه قامه که دانیشتوو و وا سیره مان لیته گری. ئیتر زانیم تازه کار له کار ترازوه و هه ر ئه وه ندهم پیگرا هاوار بکه م خۆتان فری بدن. خۆتان فری بدن. کاتیکم زانی چوار دهورم ئاگره. له و چرکه یه دا ئه وه م هاته وه یاد که به مندالی له باوکم بیستبو، ئه یگوت "ئه گه ر که سیک له ناو ئاگر بیت و چاوه کانی بنوقینی و نه سووتین، ئه وا نامری!" منیش چاوم نوقاند و دهستی راستم دریز کرد بو لیواری لوریبه که و تا بوم کرا خوم فریدا. له ویدا له ترسی ئاگره که و مردن نه به رزی لوریبه که م به لاوه گرنگ بو و نه ترسیشم هه بوو له وه ی جیبه کم ئازاری پیبگات. له گه ل که و تنه خواره وه م که هیشتا له هه وادا بووم، سوورامه سه ر ته نیشته و ریک که و تمه سه ر جاده قیره که. که که و تمه سه ر جاده که و ویستم هه ستمه وه، دوو شتم بینی به دهسته کانمه وه، سه ره تا وام زانی عه لاگه ی نایلونه و به دهسته کانمه وه نووساون، به لام هه ر زوو زانیم که سووتاوم و ئه وه عه لاگه ی نایلون نیبه به دهسته کانمه وه، به لکو ئه وه پیستی دهسته کانمه هاتونه ته خواره وه. تۆقینیکی له راده به ده ر گیانی ته نیبووم و له و چرکه ساته دا بیجگه له مردن و سینه ری مه رگ هیچی ترم نه ده بینی. ئیتر هه ستمه وه بی ئه وه ی بزانه جهمه دانیه که ی سه رم و نه عله کانم و کلاشینکوفه که م چییان به سه ر هاتوو، و چونکه پیلاوم له پیندا نه بوو، به هوی بریندار بوونم له یه که م رۆژی راپه رینه که ی شاری هه ولیز له یانزه ی ئازاری ۱۹۹۱ بویه به پنی په تی له لوریبه که دوور که و تمه وه. ئینجا رامکرده په نا دیواریک و بینیم کاک نه وزاد و پیاویک و مندالیکیش له وین و ئه مه ئه و چوار ده رباز بووه ی ناو لوریبه که بووین. له کاک نه وزادم پرسی:

– نه وزاد ئه وه بو وات لیته اتوو؟

وه لامی دایه وه:

– تۆش هه موو گیانت سووتاوه.

بۆ ساتىك لەوئى لەو پەنا ديوارە كە چركەيەكمان لىبووبووه رۆژىك، دەنگى رەهیلەى گولەى دووژمن لەلایەك و فیزاح و گریان و هاوارى ئەو مرقانەى نىو كورەى ئاگرى لۆرپىه كەش لەلایەكى تر، ورو گىژى كردبووم. لەو چركە ساتە ھەرە زەحمەت و قورسەدا، منىكى سووتاو نەمئەزانى چى بكەم. لەو سەرۆبەندەيا، ھەریەك بەلایەكدا رۆیشتىن و لە شوینی كارەساتەكە دوور كەوتىنەو. ناخۆشترین شتىش ئەوھىە كە مرقۆف ملی رىگایەك بگریتە بەر و نەزانى بەرەو كوئى ئەروات. لەو نیچىرە بەستەزمانە ئەچوم كە راکوكرەكەى خۆى بۆ مەلاس داوھ و ھاكا لە پرىكدا پەلامارىدا. كە لە كاك نەوزاد جیا بوومەو، بە تەنىشت خانووەكانى مەحەتە (ویسگە)دا بەراكردن (بەلام راکردنىكى ھىواش و بەشەلەشەل) ھەولمدا دوور بكەومەو. لە نزىك خانووەكانى ویستگەى شەمەندەفەرى ھەولیز (مەحەتە)، كورپىكى گەنجى تەمەن لە دەورووبەرى بیست و پىنج سالانم تووش بوو، لىمپرسى:

– ئەرى كاكە بۆ كوئى ئەرۆى؟ ئەتوانى لەگەلم بىنیتەوھ و پىكەوھ دەربچىن؟ كورە گەنجەكە پرسى:

– ئەوھ چىت بەسەر ھاتووه؟

– ئىستا لە ناو ئەو لۆرپىه بووین و كەوتىنە نىو كەمىنى گاردى كۆمارى و ھەموو سووتاین، بەس من و سى كەسى تر دەرباز بووین.

– بەسەرچاوا لەگەلت ئەبم، گوئى مەدەرى برا، یان ئەبى بكوژرىم یان قوتارت ئەكەم.

بە راستى لەو كاتەیا منىكى سووتاو بىچەك، خوین لە پىئەكانمەوھ ئەرۆیشت بەھۆى ئەو برىنانەى یەكەم رۆژى راپەرین كە كولابوونەوھ. ھەستم ئەكرد تا ئەھات بىھیزتر ئەبووم. تىنووتر ئەبووم. بەلام ترسى مردن لە ھەموو شتىك زیاتر زال بوو بە سەرما. لەگەل ئەو كورە گەنجە (ھەزار سلأوى منى لى بى بۆ ئەو ھەلویستە جوامىزانەھى) بەلأى خانووەكانى مەحەتەدا رۆیشتىن و بەنىو كۆلان و گەرەكاگاندا تىپەرین. كاتىك لەنىو گەرەكى عەرەبدا بووین و بە بەردەم

خانویه کدا رت بووین. ئەو خانووه دەرگایه کی سپی دوودەری گەورە ی هەبوو و لە ناوەرستی دەرگا سپیبه گەورەکه، دەرگایه کی بچووک هەبوو و لە سەر پشت بوو. لە دیوی ژوورەوه و لەپشتی دەرگاگەوه، گەنجیک هاواری کرد، توخوا یارمەتیم بدن و بەجیم مەهیلن. من و کورە گەنجەکه گەراینەوه سەری و بینیمان لەسەر دەم (سک) درێژ بووه و دەستی بە سکییەوه گرتوووه و خوین لەبەری ئەروا و ناوسکی بەدەستەوهیە. منیش پیمگوت برا گیان زۆر حەز ئەکەم یارمەتیت بدەم، بەلام من خۆم سووتاوم و بریندارم و کەسیکم ئەوی یارمەتیم بدات. ئیتر ئەویش سەری خستە سەر زەوییه که و لەو برۆایه نیم توانیبتی جاریکی تر سەری بەرز بکاتەوه. لەگەڵ کورە گەنجەکه درێژمان بەرۆیشتندا. لە لاڤۆلانیکی تردا پیرەمێردیکی عەرەبمان توش بوو. کورە گەنجەکه بە خۆشییه کهوه هاواری کرد ئەری وەللا ئەوه عەرەبیکه و ئیستا ئەیکوژم.

– مەیکوژە بۆ ئەیکوژی.

– ئەها نابینی چیمان بەسەرت هیناوه؟

– کاکه ئەوهی بەسەر من هاتوو، ئەو کابرایه بەسەریدا نەهیناوم، بەلکو ئەوه پزیمی بەعسە وای بەسەر هیناوم.

– ئینجا ئەی بەعس عەرەب نییه؟

– بەلی عەرەبه، بەلام ئەم کابرایه بیگوناها، لەوانه یه کوری بزر بووبی، یان هاتبی تەرمی کوری یان برازای بباتەوه. وازی لێ بیتن، یان منیش ئەکوژی یان دەستی لینادە. ئیتر هەرچونیک بیت ئەو کورە گەنجەم قایل کرد واز لەو پیرەمێردە عەرەبه بهین. کابرای عەرەب لە ترسا رەنگی وەک پەلکه پیازی لێهاتبوو، کاتی هیشتمان برۆا لەخۆشیانا هەر دوغای بۆ ئەکردین. ئیمه لە رۆیشتن بەردەوام بووین تا گەیشتینه سەر جادهی سی مەتری نیوان تەراوه و گەرەکی عەرەب. ئەو شونینه قەرەبالغ بوو. خەلکی هەموو سەریان لێ شیوابوو، هەر کەس پەلهی بوو دەر بازی بێ. لەگەڵ کورە گەنجەکه چاومان بە لاندکروژیکی سپی هیژەکانی (ی ن ک) کەوت که لەسەر جادهکهی سی

مەترىيەۋە لە ناو شارەۋە بە ئاراستەى خۆرئاۋا ئەرۋىي. لاندكروژەكە، ھىۋاشى كوردەۋە و لە ناو ئەو قەرەبالغىيە دە تا پانزە نەفەرە دەستا. لاندكروژەرەكە نزيكەى شەش چەكدارى تىدا بوو و لە سەر دەرگاكانى پىشەۋەى لاي شوفىرەكە ويئەى ئەستىزەيەكى سوور نەخشىنرابوو و بە بازەنەيش لە دەورى ئەستىزەكە نووسرابوو يەكىتتى نىشتمانى كوردستان. ئىمە لە لاندكروژەكە، نزيك بووينەۋە و كەۋتمە تىكا و پارانەۋە كە ھەلمان بگرن و لەگەل خويان بمانبەن بۇ دەرەۋەى ھەوليز. ليخورەكە (شوفىرەكە) گوتى:

- ناتوانين، ئىشمان ھەيە!

- منيش زياتر پارامەۋە و گوتم ئەگەر كوردى بىكەرە خاترى كوردايەتى، ئەگەر ئىسلامى بىكەرە خاترى خوا و ئەگەر ماركسىت بىكەرە خاترى ماركس، بەس قوتارمان بىكە و وا دەبابەكانى حكومت دىنە ناو شار و سەعاتىكى تر نابات ئەكوژىم. كابر زور بىباكانە گوتى:

- لاچۇ كاكە ئىشى خۇمان ھەيە و ھەليان نەگرتم. ئىنجا يەك دوو خولەكى تر ئۆتومبىلىكى بەرازىلى شىن ھات، دوو پىاۋى چەكدارى تىدا بوو. چەكدارە گەنجەكەى لەگەلم بوو چوۋە پىشى سەيارەكە و بەرازىلىيەكەى راگرت. كورە گەنجەكە پرسیارى ليكردن بۇ كوئ ئەرۋن؟ لەۋەلامدا گوتيان "بۇ دەرەۋەى شار. گەنجەكە گوتى "زەحمەت نەبى ئەم برىندارە لەگەل خۇتان ببەن." گوتيان باشە با سەرکەۋى. منيش زور سوپاسى كورە گەنجەكەم كرد و سوار بووم. ھەر دوو سى خولەك لە ھاژووژتن، نزيك بە مزگەۋتى سپى، دواى ئەۋەى دەنگى گوللە زور لە نزيكەۋە ئەھات، ئەو دوو چەكدارە، منيان داگرت و لەو سەر جادەيە بە تەنھا بەجىيان ھىشتم. منيش ئاۋرىكم دايەۋە و زانىم تازە كورە چەكدارە گەنجەكەشم لە دەست چوۋە. لەو ساتە ۋەختەدا، نە پىتاسەم ھەبوو بۇ مەرگ و نەھىۋاشم ھەبوو بە ژيان. بەلى لەو ساتەيا، ژمارەيەك چەكدارم بىنى لە جادەكە ئەپەرىنەۋە. منيش دەستىكم ھەلپرى و ھاۋارم كرد : تىكايە من برىندارم و بە جىم مەھىلن و لەگەل خۇتان بمبەن. چەكدارەكان ھەموو ھاتن بۇ لام. لە

نیویاندا بەرێزان سەردار بابان و خالید و عەبدولای نەسیج و ئاسۆی حامیدی و شیروان ھەولێزیم ناسییەو. بە ھۆی سووتانی دەست و قاچ و دەموچاومەو، کەسیان منیان نەناسییەو. بەلام من زۆر بەیانم ئەناسی و بە ناوی خۆیانەو بە بانگیانم کرد و ئەوانیش بە پرتاوە بەرەو لام ھاتن. من (عەبدولای سلیمان)م ئەو بە بۆ نامناسنەو؟ ھاورێ ئاسۆی حامیدی زۆر مەردانە منی کردە کۆلی خۆی و بردمیە ناو کۆلانیکیەو. لەو کۆلانیکی گەرەکی تەیراوە، مایکی مابوون نەپۆشیتبوون و دەرگایان لە سەر پشت بوو. کاک ئاسۆ منی بردە ژوورەو و لە ھەیوانی ئەو مالاە داینام و دەرزییەکی لێدام و جلەکانی لەبەر داکنەندم و کە قەمسەلە سەربازییەکە و شەرۆالە سووتاو دەکەم بوون، من تراکسۆتیکم لە پێدا مایەو لەگەڵ کراسیک. کاک ئاسۆ حامیدی سروودی ئەنتەرناسیۆنالی ئەچرێ و زۆر ورە بەرزانە بە سروودەو بەجی ھیشتم و بەلێنی دا ئەگەر بواری ھەبیت، بگەریتەو بەلام و دەرپازم بکات. ئینجا کاک ئاسۆ پۆیی و منی لە ھەوشەیی ئەو مالاە بەجی ھیشتم.<sup>٤٤</sup> ئەو مالاە کاک ئاسۆی حامیدی منی تێدا بەجی ھیشتم، لە بەختی من مابوونەو، مایکی ئاوارەیی کەرکوککی بوون و لە ترسی زولم و ستەمی بەعس لە کەرکوکەو ھەلھاتبوون و لە گەرەکی تەیراوە، گیرسابوونەو. ئەو مالاە لە چوار ئافرەت پیک ھاتبوون کە ئەمانەن: پووناک خان، سۆیلەخان، مامۆستا کەژال، دایکی پووناک خان. بیجگە لەمانەش، دوو مالی تریش ھاتن بۆ ئەو مالاە. یەکیکیان پیاویکی پیر و ژنیکی گەنج و مندالیکی ساوا بوون، ئەویتیشیان کورپیکی گەنجی شەل بوو و خەلکی گەرەکی کوردستان (حەیی صەدام) بوو. بوونی من لەو مالاە مایەیی ترس بوو بۆیان. دەنگی تەقە تا دەھات نزیکتر ئەبۆو و دەنگی خەلکیش کەمتر ئەبیستر. کاتژمێر بەرەو چوارونیوی دوا نیوەرۆ ئەپۆیی. ئەو پۆژە ھەرچەند خۆرەتاویش بوو، بەلام من ھەستم بە ھەتاو نەدەکرد و خۆر زۆر زووش ئاوا بوو. ترس سەرتاپایی

---

<sup>٤٤</sup> ھاورێ ئەنەس (ئاسۆ حامیدی) ھەلسورپاویکی بزوتنەوادی کۆمۆنیستی و مەلەبەندی شورا کریکارییەکان بوو و ئیستا لە ولاتی ھۆلەندا دەژیت.

جەستە و پوچی تەنبووین. دایکی پووناک خان دیار بوو زۆر ئەترسا و  
 حەقیشی بوو. کەوتە راپوێژ لەگەڵ کەژالی خوشکی و کچەکان، گوتی با ئەم کورپە  
 ببەینە ژێر پلەکانەکە و ئەگەر هاتنە سەرمان ئەلێین ئێمە ئەم کورپە ناناسین و  
 خۆی لە سەربانەووە هاتوو. من کە گویم لەو قەسەییە بوو، گوتم دادە گیان من  
 نامەوی بەهۆی منەووە تووشی ئەزیەت و ئازار ببین یان بکوژرین، من ئەپۆم،  
 سوپاستان ئەکەم. کەوام گوت، دایکی پووناک خان پێی ناخۆش بوو و کەژالیش  
 گوتی بەخوا نارۆی بۆ هیچ شوینیک لەگەڵ ئێمە ئەمێنیتەو. ژیانەت لەگەڵ ژیانە  
 ئێمەییە.

من ئەو قەسەییەم زۆر پێخۆش بوو، چونکە هەستم کرد من لە شوینیکم لە ناو  
 کۆمەڵی مرقۆم، هەستم کرد لە مایکی مېهرەباندام. ترسی مردنیش بۆ چرکەییەک  
 چیبە لێم جوئ ئەبۆو. لەگەڵ گەیشتنی تەقە بۆ ناو کۆلانەکە، ئێمە بەپەلە  
 هەموو چووینە ژوورەووە و دەرگای حەوشەمان داخست و دەرگای تاقە  
 ژوورەکەیی ئەو مالهشمان گرت، بەلام تەواو دامان نەخست. ئەویش لێهاتوویی  
 دایکی پووناک خان بوو وەک پیشبێنییەک بۆ ئەوێ ئەگەر شەو چووینە دەرەووە  
 دەنگی دەرگا کردنەووە و دەرگا داخستن نەییەت. من دواتر کە بیرم لە هۆی ئەو  
 دەرگا دانەخستتە ئەکردهووە کە بوووە هۆی نەجاتبوونمان لە مردنی مسۆگەر،  
 بیرکردنەووەکەم ئەچوووە سەر ئەوێ کە هەندێ جار ریکەوت چەند جوانە وەختی  
 ئەبیتە هۆی درێژبوونەووەی ژیان و چەندیش ناشیرینە کە ئەبیتە هۆی مەرگ.  
 من تا دەهات وەزعم زیاتر تیک ئەچوو، خوینم کەمتر لێئەپۆیی بەلام ئاوم زیاتر  
 لەلەش ئەهاتە دەرەووە، بەتایبەت ئەو شوینانەیی کە سووتابوون، دەموچاوم  
 ئاوسان و تینوویەتی و برسیتیش فشاریان بۆ هینابووم. کە لە ژوورەووە بووین،  
 ئیتر هیچ گومانیکمان نەما لەوێ کە سوپای رژی می گۆرپەگۆری بەعس، لەناو  
 شارن و تەنانەت گویمان لە قەسەکردن بەزمانی عەرەبیش بوو. من نازانم ئەو  
 شەو ئەو خەلکەیی لەو مالهیا بوو، چەند ئەترسان و چ هیواوەکیان بە ژیان  
 مابوو، بەلام من خۆم لەچاوەروانی گرتن و کوشتندا بووم. هەموو دلمان لە ناو

مستمان بوو که ناخوچ چرکه یهک دهرگای حهوشه ئه شکینن و دینه ژووره وه  
 و ئه بینه خوراکي مه رگ. من دلنیا م خوینه ری هیژا کاتی ئه م دیرانه ی من  
 ئه خوینیته وه، ههستی که له ناخیا پیی ئه لئ مه شخه ل به چرکه ساتی سه خندا  
 تییه ریوه. ئه وه راسته به و چرکه ساتانه دا تییه ریوم که هیچ وشه یهک له زمانی  
 کوردیدا ناتوانی پر به پیستی ئه و ههسته بیته که مرؤفیک له چاوه روانی مه رگیکی  
 ئانوسات دایه. پراکتیک کردنی ئه و ترسه که هیوادارم هیچ مرؤفیک له سه ر ئه م  
 گوئی زه وییه دوو چاری نه بیته، هینده تاله که زوربه ی جار مرؤف چه ند به  
 هیژیش بیته، ئه یروخینیت. هه رجوریک بی، ئیمه له ژووره وه بووین و کاتیش  
 زور له سه رخو ئه رویشته.

ئه و ئیواره یه که سه هیچی نه خوارد، نه چا، نه جگه ره، نه نان، نه ئاو. هه موو له  
 ژووره وه مه رگ ئه یخویندینه وه. ئیستا ئیتر دنیا ته واو تاریک ببوو. هاتوچوی  
 سه ربازانی سوپای عیراکی داگیرکه ر له کولانه که دا به جوانی ههستی پیئه کرا،  
 جا بو ئه وه ی نه زانری ئیمه له ژووره وه یین، جووله مان له خومان بریبوو.  
 خوشبه ختانه، ئه و شه وه ئه و منداله ساوایه ی له باوه شی ژنه جاحیله که بوو، تا  
 سبهینی دهنگی لیوه نه هات. دیار بوو له خه ویکی زور قولدا خه ونی به گه وره یی  
 و ئازادی و ژیانیکی جوانه وه ئه بیینی. ئه گه ر ئه و منداله، له ژیاندا بیته ئه و ئیستا  
 ته مهنی سی به هاره. ئیمه به چرپه وه له گه ل یه کتر ئه دواین. من له بهر ئه وه ی زور  
 دلنیا بووم که دینه ئه و ماله و ئه گیریم و ئه شکوژریم، ناوونیشانی خوم هه لدا و  
 گوتم ناوم عه بدولا سلیمان، خه لکی شاری که رکوکم و مالم له خانووه کانی  
 کارگه ی نه سیجه و مالم مندالم هه یه و تکایه ئه گه ر گیرام یان کوژرام خه به ری  
 من بگه یین به ماله وه م و به ناوی منه وه، پیشیان بلین که سوپاستان بکه ن له  
 به رامبه ر ئه و چاکه یه ی ئیوه دا. دایکی رووناک خان ئه یگوت نه به خوا که سمان  
 به سه لامه تی دهرناچین. هه موومان تیا ئه چین. پیاوه پیره که ش ئه یگوت "خوا  
 که ریمه و هه ر له خوا ئه پارایه وه". شه و راده شکا و دهنگی به پیله قه کوتانی  
 دهرگاگان دلی هه موومانی داخوریاند. له گه ل چوونه ژووره وه یان دهنگی

دەستپېژى گوللە ئەھات و فيزاحى ژن و مندال ئەھاتە گوى. وام لە مېشكى خۆم  
 ليكدايەوه كە ژنەكە و مندالەكانيان كوشت و ھارپى گوللە و دەنگى شكانى  
 شووشە و جامخانە و ئاوينەى كەنتۆر تىكەلى يەكتر ببون. نزيكەى پېنج خولەك  
 دواتر ديسانەوه دەنگى دەرگا و دەستپېژو گوللە و ھارپى شكانى شووشە  
 تىكەل يەكتر ببون و فيزاحى ژن و مندال بەرز بۆوه و ئىنجا بۆ ھەميشە خامۆش  
 ببون. ئيتىر كە بۆ دووھجار ئەو دەنگانەمان بيست، گومانمان لەوه نەما كە  
 سوپاى دېندەى بەعس، دەست ناپاريزى و ئەوھى گيانلەبەر و زىندوو بيت  
 ئەيكوژى. ليرە بە دواوھ ترسى ئيمە زيادى كرد و ئەمانگوت ئيستا نۆرەى ئيمەيە.  
 ئەمانزانى لە ھەر چركەيەكدا بيت، دېنە ژوورەوه. بۆيە ھەموو چوار پەلمان  
 شكابوو. لەو مەرە بەستەزمانە ئەچووین كە بە بينينى چەقوى دەستى قەسابەكە  
 چوار پەلى ئەشكى. ئەوھ بوو، لە چاوھروانى خەريك بوو دلمان ئەتەقى. دايكى  
 رووناك خان دۆشەكيكى پەرۆى بۆ راخستم و سەرينيكى كورديشى بۆ ھيتام.  
 ھەموو نيو كاتژميرى نەبرد بەھوى ئەو ئاوهى لە دەستەكانم و پيئەكانم و  
 دەموچاوم ئەھات سەرينەكە تەر تەر بوو. من پيشتر برينى سووتانم نەبينبوو.  
 بۆيە نەمئەزانى ئەم ھەموو ئاوه چيپە لە لەشمەوھ ديتە دەرەوھ و تينويتيشم تا  
 دەھات تەنگى پى ھەلئەچينم. لەوھش سەيرتر ھەستم ئەكرد چاوھكانم كز ئەبن  
 بى ئەوھى بزائم بۆ. تواناى جوولەشم كەم بووبۆوھ و لە سەر دۆشەكە پەرۆكە،  
 دريژ ببووم. سەعات بەرەو ھەشت و نوى ئىوارە ئەرۆيى. برسيتى و تينويتى  
 كارى خۇيان ليكردبووم. ئەوانى تروش بە ھەمان ئەندازەى من برسى و تينوو  
 ببون. بەلام بە حوكمى ئەو ھەموو ئاوه زۆرەى لەبەرم ئەرۆيشت، من زياتر لە  
 فەلاكت بووم. بۆ جارى سبيھم دەنگى كوتانى دەرگا و دەستپېژ و دەنگى  
 ھارپى ھاتنە خوارەوھ و شكانى شووشە، دللى راپلەكاندين. ئىنجا ئەو  
 پرسيارەمان لا دروست بوو. ئەوھ چۆنە ئەو مالانەى تر ماونەتەوھ و چۆنە  
 نەچوونەتە دەرەوھى شار؟ تۆ بليى ئەوانيش وەكو ئيمە گيريان خوارديى؟ ئيمە  
 وامان ئەزانى تاھە مالين ماوين و نەرۆيشتووین. بەلام وا نەبوو. دەرکەوت ھەر

لهو کۆلانهی گه‌ره‌کی ته‌یراوه‌ چه‌ند مالکی تریش ماون. تیگه‌یشتن له‌ دهره‌وه "مال و کۆلان و شار" له‌ گۆشه‌نیگای ژووریکی قهره‌بالغ و تاریکه‌وه، زۆر ئه‌سته‌مه. ئاخ‌ر زۆر سه‌خته‌ مرو‌ف له‌و بارودۆخه‌ دژواره‌دا بژیت و ئاسۆی بیرکردنه‌وه‌شی ره‌ش نه‌بیته‌. بۆیه‌ هه‌موو به‌ناچار ی خۆمان به‌چاره‌نووس سپارد، ئه‌گه‌ر چاره‌نووس وشه‌یه‌کی گونجاو بیته‌ بۆ ئه‌و بارودۆخه‌. ئیمه‌ هه‌موو له‌ به‌رده‌م چاوه‌روانییه‌کی ره‌شدا بووین، داهاتوویه‌کی تاریکی ره‌شمان له‌ به‌رده‌مدا بوو. بییه‌وه‌ی بتوانین هه‌یج بکه‌ین و هه‌یج بلین. له‌ هه‌مان کاتیشدا، ترسیکی تریشم هه‌بوو له‌وه‌ی که‌ ئه‌گه‌ر بگیریم بمبه‌نه‌وه‌ بۆ ماله‌که‌ی خۆم و بیه‌شکنن، ئه‌وا کتیبخانه‌که‌م پر بوو له‌ قاچاخ (دیاره‌ قاچاخ به‌ دید و بۆچوونی به‌عس). من ئه‌و کات ئه‌رشیفی کۆمیتیه‌ی هه‌ولێری ریکخراوی ره‌وتی کۆمۆنیست و هه‌روه‌ها ئه‌رشیفی حه‌لقه‌ی ئه‌دیبا‌نی کۆمۆنیستمان لا بوو. ئه‌مه‌ بیه‌جگه‌ له‌وه‌ی ماله‌که‌ قونداغه‌ تفه‌نگ، مه‌خزه‌نی به‌تال، شتی تریشی لیبوو. کللی دهرگای کتیبخانه‌که‌شم پیبوو و له‌گیرفانمدا بوو. له‌گه‌ل چل دینار و پیناسه‌که‌م (هویه‌ الاحوال المدنیة). چاوه‌روانی تا ده‌هات زیاتر ئیمه‌ی له‌گه‌ل خوی رائه‌په‌یچایه‌ به‌رده‌م بیرکردنه‌وه‌ی بیئومیدتر. من تینویتی له‌ په‌لوپۆی خستبووم. له‌ناکاو زرمه‌ له‌ دهرگای حه‌وشه‌ی ئه‌و ماله‌ی لیبووین هه‌لسا. هه‌موو تۆقین. دهرگا‌که‌یان شکاند هاته‌نه‌ ژووره‌وه‌. من پیموایه‌ ئه‌وه‌ی هاته‌ ژووره‌وه‌، یه‌ک که‌س بوو. هاته‌ حه‌وشه‌ و له‌سه‌ره‌خۆ ئه‌هاته‌ پشه‌وه‌ و هاواری ئه‌کرد"اهل‌البیت منو موجود. منو موجود بالبیت؟" ئیمه‌ش نهمان له‌خۆمان بریبوو. هاته‌ هه‌یوانه‌که‌ و ته‌نانه‌ت به‌خشپه‌ی پنی هه‌ستمان کرد، هاته‌ ته‌نیشت دهرگا‌که‌وه‌. ئیمه‌ش به‌و پنیه‌ی ده‌نگمان لیوه‌ نه‌ئه‌هات و ژووره‌که‌ش تاریک بوو و دهرگا‌که‌ش دانه‌خرا‌بوون، سه‌ربازه‌که‌ گه‌رایه‌وه‌ و چووه‌ دهره‌وه‌. من دواتر لیکدانه‌وه‌م بۆ هه‌لو‌یستی ئه‌و شه‌وه‌ی ئه‌و سه‌ربازه‌ ئه‌وه‌ بوو که‌ ترسا دهرگا‌که‌ بخاته‌ سه‌ر پشت له‌وه‌ی نه‌وه‌ک که‌سانیکی چه‌کدار له‌و ژووره‌ بن و بیکوژن. بۆیه‌ رۆیشته‌ دهره‌وه‌. ئه‌مه‌ ئه‌زموونیک و تاقیکردنه‌وه‌یه‌کی سه‌خت بوو. تاقیکردنه‌وه‌یه‌ک که‌ ژیا‌نی هه‌مووان

لهسه‌ر دهنگیک، نووزیه‌یک، کۆخه‌یه‌ک وه‌ستابوو. به‌چوونه‌ ده‌روه‌ی سه‌ربازه‌که، ئاهیتکمان هاته‌وه‌ به‌ر. به‌لام ئه‌مه‌ کۆتایی ترس نه‌بوو، چونکه‌ ده‌نگی ته‌قه‌ و گیزه‌ی گولله‌ به‌رده‌وام ده‌هات. شه‌و تا ده‌هات زیاتر راده‌کشا و ئیمه‌ش بیئه‌وه‌ی خه‌و بچیته‌ چاومان، له‌چاوه‌پروانی کاره‌ساتیکدا بووین. له‌گه‌ل ئه‌وه‌شدا من تا ده‌هات تینویتی زیاتر ته‌نگی پیه‌له‌دچنیم. هه‌ستیشم ئه‌کرد خوله‌ک له‌ دوا‌ی خوله‌ک، بئ هی‌زتر ئه‌بووم و ته‌نانه‌ت نه‌مه‌توانی خۆم به‌دانیشتنه‌وه‌ بگرم. له‌سه‌ر پشت له‌سه‌ر دۆشه‌که‌ لۆکه‌که‌ درێژ بووبوووم. ئه‌گه‌ر که‌سه‌کانی تر، ئه‌وانه‌ی له‌گه‌ل من له‌ ژووره‌که‌دا بوون ته‌نها ترس ئۆقره‌ی لیبریویون، ئه‌وا من ترس و ئازاریکی له‌ راده‌به‌ده‌ر هه‌ناسه‌ی پئ ته‌نگ کردبووم. ئازاری سووتان، ئازاریکی بیئه‌ندازه‌ تیژ و تونده‌ که‌په‌سنکردنی ئاسان نییه‌. من له‌و ژووره‌ و له‌و بارودۆخه‌ ئه‌بوایه، نه‌قم لیوه‌ نه‌هاتایه‌ و تا کار گه‌یشته‌ ئه‌وه‌ی له‌ تینووانا خه‌ریک بوو ئه‌خنکام. داوا‌ی ئاوم کرد به‌لام ئاو له‌ ژووره‌که‌ نه‌بوو و که‌سیش جورئه‌تی ئه‌وه‌ی نه‌ئه‌کرد به‌و شه‌وه‌ بچیته‌ ده‌روه‌ و ژیا‌نی خۆی و ئیمه‌ش بخاته‌ مه‌ترسییه‌وه‌. ئیتر وه‌لامی ئه‌وان ئه‌وه‌ بوو که‌ ئاومان لا نییه‌ و بۆری ئاو و ته‌نگی ئاوه‌که‌ که‌وتبوونه‌ نزیک ده‌رگای هه‌وشه‌وه‌. منیش به‌ ناچاری بی‌ده‌نگ بووم و دیسانه‌وه‌ له‌ چاوه‌روانیدا هه‌موو به‌بی‌ده‌نگی له‌سیمای تۆقیوی یه‌کترمان ئه‌پروانی و هه‌ر به‌ چاو له‌گه‌ل یه‌کتر ئه‌دوا‌ین و سکا‌لامان بۆ یه‌کتر ئه‌کرد. به‌لام ئه‌م سکا‌لا کردنه‌ش له‌ خوله‌کیک زیاتری نه‌ده‌خایاند و ده‌چووینه‌وه‌ نیو ئه‌و بیه‌یواییه‌ی که‌ بالی کیشابوو به‌سه‌رماندا. سه‌یر له‌وه‌دابوو ئه‌و شه‌وه‌ نه‌ ده‌نگی وه‌پینی سه‌گ ئه‌هات، نه‌ زه‌پینی که‌ر ده‌بیسترا، نه‌ پشیله‌ش ده‌یماواند. ئه‌تگوت له‌ شاریکدا‌ین زینده‌وه‌ری تیندا نییه‌. بی‌جگه‌ له‌ فرۆه‌وۆری سه‌یاره‌ سه‌ربازییه‌کانی رژی‌می به‌عس هی‌چی تر نه‌ئه‌بیسترا. کاتژمێر له‌ دوانزه‌ی شه‌و تیه‌په‌ری و ئیتر هه‌موو ئومیدمان به‌ سه‌بینه‌توه‌ گریدا چونکه‌ له‌ دوا‌ی سه‌عات دوانزه‌ی شه‌وه‌وه‌، ته‌نها ته‌قه‌ و جاربه‌جار ده‌نگی ته‌قینه‌وه‌یه‌کیش له‌ دووره‌وه‌ ئه‌هات که‌ له‌ ده‌نگی خومپاره‌ ئه‌چوو. ئیتر هی‌چی ترمان نه‌ئه‌بیست. هه‌رچی منیش بووم سه‌عات له‌

دواى سهعات شهكهتتر ئه بووم و ئازارم زياتر ئه بوو و تينوويتيش تا دههات  
 زياتر برستى ليئه برپيم. دايكى رووناك كه ژنيكى ژير و بهرپز بوو پنى گوتم،  
 له سهر ئه و دوشه كه پشوو بده و ئه گهر ميزت هات يان هه رچييه كى تر، گويى  
 مه دهري و ئيمه دوايى دوشه كه كه چاره سهر ئه كه ين. ديسانه وه كه وتمه وه  
 داواكردى ئاو. ئه و باليفه لى له ژير دهستيان دانابووم، ته ر بوو و لايان برد و  
 سه ريئى تريان بو هينام. ئه م ئاو لى روويشتنه وشكى كردبوومه وه، بويه تكام  
 لايان كرد كه توژى ئاوم بدهنى و پيمگوتن وا له تينووانا ئه خنكىم. ئه وانيش  
 به هه مان رپتمى جارى پيشوو، له پيناو سه لامه تى هه موو لايه ك، داواكه يان ره ت  
 كردمه وه و داواشيان ليكردم كه دان به خوڤدا بگرم و هه ر چه ند سه عاتى كى تره  
 روژ هه لى و ئه وسا تير ئاو ئه خوڤته وه. به لام من هيندم برست ليپرابوو، كه  
 نه مه تى وانى له وه زياتر به رگه ي ئه و تينوويتيه بگرم و تكام ليكردن كه ئه گهر  
 ميزيان هه يه بدهنى تا بيخومه وه! چونكه وا ئه مرم. ليره دا هه ستيان كرد دوخ  
 زور خراپه. هه موو غه مبار بوون. له ناكاو يه كيك له كچه كان له يادم نه ماوه  
 نازانم سويله خان بوو يان رووناك خان، گوتى من ئه رووم ئاوى بو دىنم. گوتيان  
 ئه وه شيت بووى يان خوا ئه جله لى هيناوى؟ دانيشه و ئيمه ش تووشى گرفتارى  
 مه كه. ئيستا بزائن ئيمه له ژوره وه ين، دىن هه موومان ئه دهنه بهر ده سترپيژى  
 گولله. هه رچى كچه كه بوو سوور بوو له سهر ئه وه ي كه بچى ئاو بينى و گوتى  
 "به هيواشى ئه رووم و له سهر سك ئه خشيم بو ئه وه ي كه س هه ستم پينه كات."  
 هه رچونيك بوو، ئه و كچه له درزى ده رگاكه ي ژوره وه وه چوه ده ري و  
 ئيمه ش هه موو دلان له ناو مستمان بوو. نازانم به ته واوه تى چه ندى پىچوو، كه  
 گه رايه وه مه سينه يه ك پر له ئاوى هينا. هه ر كه لووله ي مه سينه كه يان گه يانده  
 ده م و ئاوم خوارده وه يه كسه ر به لادا هاتم و ئاگام له دونيا نه ما. ئه م بوورانه وه  
 و له هوش خوچوونه نازانم چه ندى خياند، به لام كه به ئاگا هاتمه وه و ويستم  
 چاو بكه مه وه، نه متوانى. گوتم ئه وه چييه كويز بوومه. چاوم نابيئى. گوتيان هيج  
 نيه و خوا ره حمت پييكات، تو ئارام به جارى با بزائين تا به يانى نه بيته وه هيج

نازانين. ئيتير خەمى كۆيۈبۈنۈشۈمى ھات بەسەردا. من لەو ساتانەدا كەوتتەم  
بىر كۈندەنەو لە پۈردۈ، لە ژيانى ئازادى، لە پۈوخانى بەعس و گەرانەو ھى  
بەعس و مندالەكانم و ھاورپىكانم و كەسوكارم و ھەرۈھە بىر كۈندەنەو لە  
شوراکان و شورای نەسىج و لە پىكەننى خەلك و دلخۆشى جەماوەر و زۆر  
شتى تر. لە وتۈيۈزى نىوان دايكى پۈوناك و مامۈستا كەژال ھالى بووم كە  
سەعات دەورۈبەرى پىنجى بەيانىيە. دايكى پۈوناك گوتى من بە ئاسپايى ئەچمە  
دەرەو ھەزەم ھەوال چىيە. ئەو بوو پۈيى و دەرگاي ھەوشەى ترازاندبوو،  
يەكسەر سەربازانى گاردى كۆمارى پىيان گوتبوو مالتان تەفتىش كراوھ؟  
ئەو پىش گوتبۈي بەلى. ئيتير پىيان گوتبوو دەباشە پەپۈيەكى سىي لە دەرگاگە  
بەستە و پۈژ ژوررەو.

دايكى پۈوناكىش فۇتەكە سىپىيەكەى<sup>۴۵</sup> لە سەرى دەكاتەو ھە و لە دەرگاگەى  
ئەپچى و ئەگەپىتەو ھە ژوررەو دەسبەجى ئەو ھەوالەى پىراگە ياندىن. لەگەل  
بىستنى ئەو ھەوالە، ئاھىكمان بەلدە ھات. بەلام ترسىش ھەر بەردەوام بوو. من  
بۇ خۆم تروسكەيەك پۈوناكىم بەلدە ھات، بەلام چاۋەكانم تروسكايان تىدا  
نەما بوو. دىسانەو كەوتىنەو چاۋەروانى. پاش ماۋەيەك چوۋە دەرەو ھە  
ھاتەو ھە ژوررەو ھە لەگەل كچەكانى و كەژالى خوشكى كەوتتە قسەكردن. بە  
گۈيرەى قسەكانيان دەرگەوت كە سەعات بەرەو ھەوتى بەيانى ئەپوات و دونيا  
تەواو پۈوناك بۇتەو ھە و لە كۆلان خەلكيان بىنيوھ. منىش ھىلىكى پۈوناكىم  
لە چاۋەكانمەو دەبىنى و دواى ماۋەيەك ئەو ھىلە پۈوناكىيە گەورەتر بوو و  
ھەستم كەرد چاۋەكانم ۋا ئەكرىنەو ھە. دواى كرانەو ھى چاۋەكانم، زۆرم بۇ خۆم  
ھىتا و بەھەر شىۋەيەك بوو ھەستامە سەپىن و لەو ئاۋىتەيەم پۈوانى كە لە  
ژوررەكەى مالى دايكى پۈوناك بە دىوارەو ھەلۈاسرابوو. ئەى خوا چى بىنم.  
سەر و دەموچاۋى خۆم بىنى بىتەو ھى خۆم بناسمەو ھە. كەللەسەرم ھىندە

<sup>۴۵</sup> فۇتە، پارچە قوماشىكى سىي تەنكە لە ژنان ۋەكو سەپۈش دەيدەن بەسەردا.

ئەستور بېو بە رادەيەكى وا كە خەرىك بوو ئەتاسام. بە ھىۋاشى دانىشتمەۋە. زۆر غەمبارانە كەۋتمە نىۋ لىكدانەۋە و خەياللاتەۋە، مامۆستا كەژال گوتى كاك عەبدوللا، گوڭى مەدەرى ئىنشاللا چاك ئەبىتەۋە و سەرت بۆيە ئاساۋە، ھى سووتانەكەيە. ئى خۆ منىش ھىچ چارەيەكى ترم نەبوو جگە لەۋەى چاۋەرۋانى ئەۋە بووم بزىم بارو دۇخەكە بەرەۋكوى ئەۋا. ئەمجارە باش لە يادىم نىيە سۆيلەخان بوو يان دايكى بوو كە ئەچىتە ھەۋشە و لەۋىشۋە دەرگايى ھەۋشە ئەترازىنى، دراوسىيەكى خۇيان ئەبىنىت و پىيى ئەلى كە ھكومت لىيوردىنى دەركدۋە و ئىتر كەس ناگرن. ئەم ھەۋالە خۇشە فىنكايى خستە دل و دەرۋونمان. بەلام بۆ من مەسەلەكە كە لە دىدگايەكى ترەۋە بۆم ئەۋرۋانى، بەۋ جۆرە نەبوو. من لام ۋون بوو ھكومت لەۋ رۆژەدا بىرارى لىيورنەكەى لەبەرچاۋى كالى خەلكى كوردستان نەبوۋە، بەلام لەگەل ئەۋەشدا من متمانەم نە بەرژىم و نە بە بىرارىەكانى بوو. ھەۋلىشم ئەدا سوۋدى لىبىنىم. بەبىستى ئەم ھەۋالە ھاۋكىشەى ژىانمان ئالوگۆرى بەسەردا ھات. ئەمجا لەبرى ئەۋەى چاۋەرۋانى مردنى ھەتمى بەكەين، ئومىدما ن بە ژيان پەيدا كرد و لە ھەۋلى ئەۋە دابوۋىن لەپىناۋ مانەۋە و ژيان لمملائىيەكى توند بەكەين. ئەۋ كورە گەنجە خاۋەن پىداۋىستىيە تايبەتەى كە بەداخەۋە ناۋەكەيم لەياد نەماۋە، ھەر دۋاى بىستى ئەۋ ھەۋالەى لىيوردىنى گشتىيە، بىرارىدا ئەۋ مالا جىبىللى و بىرواتەۋە بۆ مالى خۇيان لە گەرەكى (ھەى عومال). منىش ئەۋ ھەلەم قۇستەۋە و تكا و داوام لىكرد، مادام ئەۋرۋاتەۋە بۆ گەرەكى ھەى عومال ناۋونىشانى يەك دوو مالى خزم بۆ ھەلدا لەدۇخى من ئاگادارىان بكا. كورەگەنجە كە يەكىك لە خزمەكانى ئەناسى، بەلىنى پىدام كە ئەچىت بۆ مالى ئەۋ خزمەم و ئەگەر لەمال بن، ھەۋالى منيان پىئەدا. ئەۋە بوو كورە گەنجەكە مالتاۋايى كرد و ۋىيى.

دۋابەدۋاى ئەۋىش ھەرىەك لە پىرەمىردەكە و ئافرەتە گەنجەكەى دايكى مندالە ساۋاكە رۆيشتن. جا تەنيا من و دايكى ۋوناك و سۆيلەخان و ۋوناك خان و مامۆستا كەژال ماینەۋە. ئەۋ سبەبىيە چايان لىتا و دوو پاروۋ نانم خوارد.

ناشمەوی ئەو ھەم لەیاد بچیت کە ئەمزانی ئاویکی زۆرم لەلەش دەرچوو، بۆیە  
 ئاوم زۆر ئەخواردو ھەم بۆ ئەو ھەم بتوانم ھاوسەنگی رێژە ئاوی لەشم پابگرم.  
 دایکی پووناک، ئەو ھەندە کۆمەکی کردم کە ئەگەر خوشکی خۆشم بوا ھەم  
 ئەو ھەندە بۆ ئەنجام ئەدام. دایکی پووناک پینگوتم "کاک عەبدوللا من ھەم  
 خوشکیکت ئامادەم چای بکەم بە دەمتا، خواردنت بۆ ئامادە ئەکەم و پارو پارو  
 ئەیکەم بە دەمتەو، جگەرەت بۆ دائەگیرسینم و ھەر پێویستی ھەبێت تەرت ھەبێت  
 بەسەرچاو تەنھا و تەنھا لە مەسەلە دەست بە ئاوە گەیاندن داوای لێووردنت  
 لێ ئەکەم ئەو ھەش نا شەرعییەو بۆ من رەوا نییە. بەلام گرنگ نییە دۆشە کەکان  
 پیس بکە و ئیمە ئەیانگۆرین و پاکیان ئەکەینەو. ئەم ھەلوێستە مەرقانە ھەم  
 ھەرگیز لە یاد ناچیت و ھەزار سلالو لەو ھەلوێستە مەرقانە ئەو دایکی پووناک،  
 ئەو ئینسانە بەرز و مەزنە کە. بەھەر حال کات وردە وردە تێئەپەری و بێاریان  
 دا لە چێشتخانە خانووە کەیان کە ژووریک بچووک بوو لای خوارو ھەم  
 ھەوشە کە جیگایە کەم بۆ چاک بکەن. ئەو ھەم دەمەو نیو ھەر، مێیان گواستەو  
 ئەو شوینە. گواستەو ھەم من بۆ ئەو جیگایە ئەو سوودە ھەبوو، ئەوان کە ھەموو  
 ئافرەت بوون ئێتر ئەیانتوانی بە ئاسوودەیی پشوو بەدەن و ھەمیش دەیانتوانی  
 بێئەو ھەم من بێندریم لە ھەر کەسێک پێشوازی بکەن. دایکی پووناک بۆ نیو ھەر،  
 شۆربایەکی دروست کرد و قاپیک لەو شۆربایە بۆ ھێنام و پێیدام کە بوو  
 ھۆی بوو ژاندنەو ھەم. بۆ داوای نیو ھەر، مامۆستا کە ژال بە ھۆکمی ئەو ھەم  
 فریاکەوتنی سەرھتایی (ئیسعافات ئەو ھەلیە) بێنیوو، لە تیمارکردنی برین  
 ھەندیک شارەزایی ھەبوو. بۆیە کەوتە تیمارکردنی برینە کە ی پێم. سەرھتا بە ئاوی  
 شلەتین پاکێ کردو ھەم و ئینجا نازام سپرتو بوو یان چیتەر بوو لێیدا و بە لەفاف  
 بۆی پێچام. مامۆستا کە ژال چوو ھەم دەرو ھەم و منیش زۆر ماندوو بووم و ھەم  
 ئەکرد سەر ھەم و یک بێشکینم. ھەرچەندم کرد و کۆشام لەبەر ئازاری زۆری لەشم  
 و دەستەکانم، نەتوانی چاو گەرم بکەم. دەمەو عەسر بوو، دایکی پووناک و  
 سۆیلە و پووناک و مامۆستا کە ژال لە ھەیانە کە دانیشتبوون و منیش لەسەر

جیگا تازه‌که‌م له چیشته‌خانه‌که له سه‌ر ته‌نیشت ږاکش‌ابووم و له‌و خیزانه ده‌ست‌کورت و پاک و مرو‌قدو‌سته‌م ئه‌روانی، له ناکاودا بینیم هه‌ر چواریان به‌په‌شو‌کاو‌یی‌ه‌وه هه‌ستانه سه‌ر پێ و به‌ترسه‌وه به‌ زمانی عه‌ره‌بی فه‌رموویان کرد. ئه‌فسه‌ریکی هه‌رس جمه‌وری هاته ژووره‌وه. ئه‌فسه‌ره‌که گوتی (مه‌ترسن..مه‌ترسن..هیچ نییه. ئه‌وه بو شله‌ژان؟) ئه‌فسه‌ره‌که ته‌نیشتی له ده‌رگای چیشته‌خانه‌که و من بوو. ئه‌فسه‌ره‌که دوو سه‌ی که‌سی تری له‌گه‌ل بوو و ئه‌وان له ناو هه‌وشه‌که ږاوه‌ستا‌بوون. یه‌کیک له کچه‌کان، سو‌یله‌خان بوو یان ږووناک خان بوو به ږاکردن هاته شوینه‌که‌ی من و ده‌رگا‌که‌ی له دیو ژووره‌وه شیش دا (سوورگی دا). دوای ماوه‌یه‌ک دایکی ږووناک هات له ده‌رگای دا و ده‌رگا کرایه‌وه. دایکی ږووناک گوتی : ئه‌فسه‌ره‌که پێیگوتم ئیواره دینه‌وه و خواردنمان بو دروست بکه. هه‌روه‌ها پرسى بو ئه‌و کچه ږایکرده ئه‌و غورفه‌یه‌وه. گوتی ئیمه‌ش گوتمان ئیواره خواردنتان بو دروست ئه‌که‌ین و خو‌ش‌حال ئه‌بین بین له‌گه‌لمان نان بخۆن و ئه‌و کچه‌ش بو‌یه چووه مه‌ته‌به‌خه‌که، چونکه ترسا. ئه‌فسه‌ره‌که‌ش ئه‌لی"نا..نا.. لیمان مه‌ترسین. ئیمه ده‌ستتان لیناده‌ین". ئه‌فسه‌ره‌که و سه‌ربازه‌کان ئه‌ږوون گوايه ئیواره دینه‌وه بو ناخواردن. دایکی ږووناک ترسی ئه‌وه‌ی لینیشته ئه‌گه‌ر ئیواره بینه‌وه چی بکه‌ین و ئه‌گه‌ر کاک عه‌بدو‌لا بینن لێره چیمان لینه‌که‌ن؟ ئه‌م هاتنه‌ی ئه‌و ئه‌فسه‌ر و سه‌ربازانه دووباره ئاو و هه‌وای مالی دایکی ږووناک خان و منی شله‌ژاند. بو‌یه ږیاریان دا خواردنیکی ساده لینینن و پێیان بلین که ده‌ستیان کورته و بی ده‌رامه‌تن له‌وه زیاتریان بو ناکرئ. هه‌وره‌ها ده‌رگای چیشته‌خانه‌که‌ش بگرن و تا بکرئ نه‌هیلن من ببیندریم. بو ئیواری به‌پێی ئه‌و نه‌خشه‌ی دامان نابوو ده‌رگای چیشته‌خانه‌که‌یان گرت و خواردنیکی هاکه‌زاییان لینا. چاوه‌ږوان بوون ئاخو‌که‌ی ئه‌فسه‌ر و سه‌ربازه‌کان دین بو نان خواردن. نو‌یژی شینوان تینه‌ږی و جه‌نابی ئه‌فسه‌ر و سه‌ربازه‌کان دیار نه‌بوون. بووه عی‌شا و هه‌ر دیار نه‌بوون. دوای عی‌شاش هه‌ر ده‌رنه‌که‌وتن. ئیتر دایکی ږووناک هات هه‌ندئ خواردنی پیدام و ئاوی له ته‌نیشت دانام و

جگه ره یه کی بۆ داگیرساندم و ئهوسا مالی دایکی پرووناک خان چون بنوون و پینان گوتم که هر چیه کم ویست بانگی دایکی پرووناک خان بکه م. ئه و شه وه هرچونیک بوو، درهنگانی سهعاتی یان دوو سهعات نووستم. به یانییه که ی زوو به خه بهر هاتم. دایکی پرووناک بۆ نویژکردن ههستا و هاته لام و پرسى هیچم ناوی. منیش داواى ئاوم کرد و ئه ویش ئاوه که ی کرد به ده ممداد و جگه ره یه کیشی بۆ داگیرساندم و ئهوسا پۆیی به لای کاری خۆیه وه. بۆ پۆژی دووی نیسانی ۱۹۹۱ که دنیا پرووناک بۆوه، مالی دایکی پرووناک، له خه وهستان و چونه دهره وه تا بزانی چیه، ته ماشایان کرد دوو سی مال له گه ره که که یان گه راونه ته وه و نیمچه ئاوه دانیه که پهیدا بۆته وه. هه والیان هینا گوتیان له نیوان سوپای عیراق و پیشمه رگه له لای هاوینه هه واری سه لاهه دین، شه ریکی قورس روویداوه. ئه م جموجۆله ی گه ره ک بووه مایه ی به هیزبوونی هیوا به ژیان. به لام هیشتا چاره نووسی من نه ئه زانرا به کوئی ئه گات. خۆزگه م ئه خواست منیش هه ر یه که م پۆژ یان زووتر دهر بچوو مایه و ئیستا له دهره وه ی شار بوو مایه. به لام خۆزگه جگه له خه م و ژانی زیاتر چی ئه گه ینی. بۆ نیوه پۆکه ی هه ندیک نانمان خوارد و ئینجا مامۆستا که ژال هات و که وه ته وه تیمارکردنی برینه کانی پیم. ئه وه له فافه کۆنه کانی لیکرده وه و مه له هه می لیدا و له فافی سپی تازه ی لی به ست و که قاچی چه پم ته واو بوو، ویستی تیماری قاچی راستم بکات، له دهرگا درا. دایکی پرووناک هات و پییراگه یاندم خزمیکتان هاتوو و ئه یه وی بنباته وه بۆ مالی خۆیان. کاتیکم زانی ئه و خزمه م حاجی وه لی ئاموزازامه هاتوو به سؤراخمه وه بۆ ئه وه ی بمباته وه بۆ ماله وه. لیم پرسى حاجی چون زانیت لیتره م، له وه لامه که یا بۆم دهرکه وت ئه و کورپه گه نجه که دوینی به جیی هیشتین، خه به ری دابوو پیی و ناوونیشانی ئه و ماله ی هه لدا بوو بۆی که منی لیم. حاجی وه لی ته مه ن دهره وه ی شه ست سال به تراکتۆریک و عه ره بانه یه ک گه یشته لام و داواى به تانییه کی کرد له مالی دایکی پرووناک خان و ئه وانیش به تانییه کیان پیداین و داواى ئه وه ی من و حاجی وه لی زۆر سوپاسیانمان کرد، ماله که مان به جیه یشت.

به تانییه که یان له ناو عه ره بانیه تراکتوره که داخست من له سهه پشت دریژ بووم. تراکتوره که هی باوک و کورپیک بوون که ته مه نیان له دهو روبه ری په نجا سال و هفتا سال ئه بوو که ته نها بۆ یارمه تیدانی من و له به رخا تر و تکای حاجی وهلی له گه لیا هاتبوون. هه ر پینچ خوله کیک دوا ی به جیهیشتنی مالی دایکی رووناک، تراکتوره که له نا کاو وهستا و داوا ی ناسنامه یان له سایه قه که و حاجی وهلی و کورپی سایه قه که کرد. وهختی ته ماشای ناو عه ره بانیه تراکتوره که یان کرد، سهه بازه که هاواری کرد "ئه وه برینداریکه... ئه وه پيشمه رگه یه که... ها ئه وه پيشمه رگه یه بۆ کوئی ئه بهن؟" منیش گوتم پيشمه رگه نیم. ئه وه بوو حاجی وهلی و باوکه و کوره که یان خسته عه ره بانه که و له لای منیان دانان و سهه بازی که هاته دیارمان وهستا و میلی چه که که ی راکیشایه وه و سهه بازیکی تریش که وته لیخو رینی تراکتوره که و یه ک دوو سهه بازی تریش له سهه تایه ی تراکتوره که دانیشتن و به سهه شه قامی شهست مه تریدا لییان خو پی به ره و باله خانه ی (حوسین سورچی) که له و روژانه کرابووه دائیره ی ئه من و دادگای عه سه کهری. کاتیک گه یشتینه به رده رگای دائیره ی ئه من، له سهه بازه کانیا ن پرسى ئه مه چیه هیناوتانه؟

وه لامیان دایه وه "پيشمه رگه مان گرتووه".

ئه وانیش گو تیان "هه ی ئافه رین، ده ستان خوش بئ"

منیش گوتم "من پيشمه رگه نیم"

پرسیان "ئه ی بۆ وات به سهه هاتووه؟"

گوتم : پریشکی ئاگرم به رکه وت و سووتام"

ئه وه بوو ئیمه یان برده ناو دائیره ی ئه من و به ره و ژیرزه مینیکیان بر دین تاریک، سارد، نه دوشه ک، نه په نجه ره، نه رووناکی نه گه رمایی و نه خواردن و نه هه یچ. که ئیمه یان برده ژیرزه مینه که وه، ته نها چوار پینچ که سی تیدا بوو. له و ژیرزه مینه دا بۆم ده رکه وت ئه وانیه له وئ گیرا ون هه موو یان به چه که وه گیرا ون یان که لوپه لی سهه بازیان پیگیراوه. بۆیه لام روون بوو ئه مجاره قوتار بوونم

نییه. من له ویدا خه ریک بوو له داخا ئه مردم، چونکه ئه مجاره سى که سى تر سه ربارى کارچاکیان خه ریکن به هوى منه وه تیا ئه چن. ورده ورده ژیرزه مینه که قه ره بالغ ئه بوو و نه فه ریان له هر سوچ و لایه که وه بگرتایه، ئه یان هینان بو ئه وى. له ژیرزه مینه که وه، جار به جار دهنگى ته قه یه که یان دووان ئه بیسترا. من چیرۆکیکم له خه یالى خوم دانا و حاجى وه لیشم تیگه یاند که ئه گهر پرسىاریان لیمان کرد قسه کانمان وه کو یه که بى.

ئو شه وه ژماره ی گیراوه کانی ئو ژیرزه مینه، خو ی له قه ره ی شه ست که س ئه دا. من جار یكى تر سییه رى مهرگ هاته وه بهر چاوم. بیرم ئه کرده وه، کاریک بکه م به هر شیوازیک بووه له م مهینه تییه ده ربچم. یه که م شت کلیله کانی کتیبخانه که ی مال وه م که پر بوو له کتیب و بلاوگراوه له ناو ژیرزه مینه که فری دایه گۆشه یه کی تاریکه وه. ئینجا بیرم بو ئه وه چوو که ئه گهر ورینه بکه م و وا خوم نیشان بده م که هوشم لای خوم نییه، له وانیه وازم لیئین و به ره للام بکه ن. بویه هه ندی ورینه م کرد و له ورینه کانیشما هر ناوی کچ و کوره که م ئه هینا. ئه م ورینه کردنه سه عاتیکی زیاتر خایاند. من و هه موو ئه وانیه ی له و ژیرزه مینه بووین، تینویتی و برسییه تی فشاری زوریان بو هینا بووین. یه کى له گیراوه کان به ره فیکدا هه لگزا که هه ندی شروشینال و فه رده یه که نانه ره قى که پروای لیوو. نانه ره که یان داگرت و که وتینه خرماندى. من ئیستاش نازانم ئاخو ده بى ماوه ی چه ند بووبى ئه و نانه ره قه له و ژیرزه مینه بووبى؟ ئه و نانه ره قه هه ندیک برسیتی ره واندینه وه، به لام تا ده هات زیاتر تینوومان ئه بوو. به تاییه تی من که به رده وام ئاوم لیئه رووبى. من ئیستاش ئه و دیمه نه م دیته وه بیر که له سه ر زه وویییه کونکریته که (چه مه نتوکه) راکشابووم و حاجى وه لى له ته نیشتمه وه بوو و له بهر خو یه وه ئه یگوت "ئای خودایه، من ویستم چاکه و خیر بکه م و تووشى چى بووم". منیش به رده وام هر داواى ئاوم ئه کرد. یه کیک له سه ربازه ئیشکگره کان، هاته خواره وه و به زمانى عه ره بى داواى ئاوم لیکرد. ئه وه بوو سه ربازه که چوه سه ره وه و مه نه لى فافونى پر له ئاوى هینا،

گیراوه‌کان هەر که بینیان پاسه‌وانه‌که به مه‌نجه‌لی ئاوه‌وه گه‌رایه‌وه، هه‌موو به‌ره‌و سه‌ربازه‌که رایان کرد بۆ ئه‌وه‌ی ئاو بخۆنه‌وه. به‌لام سه‌ربازه‌که به توورپه‌بیه‌وه که‌وته جنیودان پینیان و فه‌رمانی پیدان که بکشینه دوواوه. ئه‌وه بوو هه‌موو پاشه‌وپاش کeshانه‌وه و هات ئاوه‌که‌ی کرد به ده‌مه‌وه تا تیرم خوارده‌وه و ئینجا به‌لادا هاتم و ئاگام له‌خۆم نه‌ما. من به چاکی نازانم چه‌ند بیئاگا بووم و بوورامه‌وه، به‌لام وه‌ختی له ده‌نگی هاواری لیدانی دوو که‌س به ئاگا هاتمه‌وه که بۆ ژێر زه‌مینه‌که‌یان هینان. بۆ به‌یانی ۳ ی نیسانی ۱۹۹۱ جارنه‌چار ئه‌هاتن و ناویکیان ئه‌خوینده‌وه. له‌گه‌ل خوینده‌وه‌ی ناوه‌که، چاوی که‌سه‌که‌یان ئه‌به‌سته‌وه و ده‌ستیشیان له‌پشته‌وه ئه‌به‌سته‌وه و ئه‌یانبرد. دوا‌ی ماوه‌یه‌ک یان ده‌یان‌هینانه‌وه و له سه‌ر پله‌کانه‌وه به شه‌ق و لیدان فرییان دهدانه خواره‌وه، یانیش نه‌ده‌هاته‌وه. پاش ماوه‌یه‌ک له بردنی ئه‌و که‌سانه‌ی که نه‌ده‌هاتنه‌وه گویمان له ده‌ست‌پێژی گولله‌وه‌بوو، ئه‌مه‌ش وای لیک‌کردین که وای لیک‌بده‌ینه‌وه که له‌وانه‌یه گولله‌باران بکری‌ن. ناوخوینده‌وه به‌رده‌وام بوو تا دوا‌ی نیوه‌رۆ. ده‌وروبه‌ری سه‌عات دوو بوو، ناوی منیان له‌گه‌ل حاجی وه‌لی و باوک و کوره‌که خوینده‌وه. من ئه‌وکات چل دینارم پێبوو و هەر ئه‌وه‌نده پاره‌یه‌شم شک ئه‌برد و به‌خشیمه زیندانییه‌کان چونکه دلنیا بووم له‌وه‌ی که زه‌حمه‌ته به سه‌لامه‌تی قوتار بېم. که بردمانیان بۆ سه‌ره‌وه، چاویان به‌ستاینه‌وه، به‌لام ده‌ستی منیان له‌دواوه نه‌به‌سته‌وه چونکه هه‌ردوو ده‌ستم سووتا بوون و خوین و ئاویان لێ ئه‌رۆی. له‌گه‌ل سه‌رکه‌وتنمان له ترسی ئه‌وه نه‌کا بکه‌وم، دووسه‌رباز ژێر بالمیان گرتبوو، چونکه نه‌مه‌توانی به‌باشی برۆم به‌پیدا و ناچاریشیان کردبووم به‌و پێیه بریندارانه‌مه‌وه به‌و پله‌کانه‌دا سه‌رکه‌وم. ئه‌وان به‌زمانی عه‌ره‌بی پینیان ئه‌گوتم به‌لای چه‌پ یان به‌لای راستا راست برۆم یان چی بکه‌م. ئه‌و ساتانه نه‌مانته‌زانی بۆ کویمان ئه‌به‌ن، بۆ په‌میکردن یان بۆ شوینتیکی تر بۆ زیندانی کردنمان، یان بۆ دادگیی کردن؟ له هه‌مان کاتدا ئاگام لینه‌بوو حاجی وه‌لی و باوک و کوره‌که‌یان لێم جیا کردۆته‌وه. پاش ئه‌وه‌ی سێ چوار قات سه‌رکه‌وتین،

له میانی پهړۆکه‌ی چاومه‌وه رووناکیم بینی. کاتیکیش سه‌ربازه‌کان سلّو‌ی سه‌ربازیان کرد، حالّی بووم من له‌به‌ردهم ئەفسه‌ریکی پله به‌رزدام. ئەفسه‌ره پله به‌رزه‌که به‌زمانی عه‌ره‌بی لئی پرسیم:

ناوت چییه؟

منیش ناوی خۆم پینگوت.

عه‌بدولا پرسیاریکت لینه‌که‌م ئەگه‌ر راستم وه‌لام بده‌یته‌وه ئەوا ئەتتیرم بۆ خه‌سته‌خانه و چاره‌سه‌رت ئەکه‌ین، به‌لام ئەگه‌ر به‌ راستیش وه‌لام نه‌ده‌یته‌وه ئەوا گولله‌بارانت ئەکه‌م.

- قوربان ئەگه‌ر مه‌جالم بده‌یت دابنیشم ئەوا به‌ راستی هه‌موو شتیکت بۆ ئەگێرمه‌وه.

باشه دابنیشه. پیمبلی بۆ وات به‌سه‌ر هاتووه؟

قوربان ئەو پۆژه‌ی سوپا گه‌رایه‌وه خه‌لکی هه‌موو هه‌له‌هاتن و شاریان چۆل کرد. مالومنداله‌که‌ی منیش له‌و چۆل بوونه‌ی شار ترسان و که‌وتنه‌ شوینی ئەو خه‌لکه‌. منیش تکام لێیان کرد که نه‌پۆن و مال به‌جی نه‌هێلن، چونکه سوپا یارمه‌تیمان ئەدات خۆ نامانکوژیت. ئەوه بوو که‌وتمه‌ دوایان تا بیانگێرمه‌وه. له‌ ده‌ورو به‌ری گه‌ره‌کی شۆرش بووه ته‌قه، منیش چوومه پال به‌رمیلک که له‌پیش مالیک دانرابوو. نه‌مزانى به‌رميله‌که نه‌وتى تيايه. گولله‌یه‌ک به‌ر به‌رميله‌که که‌وت و ئاگری گرت و منیش سووتام. ئینجا ده‌بابه‌کان هاتن و تیماریان کردم و یارمه‌تیان دام.

له‌ پۆژی یانزه‌ی ئازاری ۱۹۹۱ له‌ کوئی بووی و چیت کرد؟

ئەو پۆژه‌ سه‌ر له‌ به‌یانیه‌که‌ی که‌ بووه ته‌قه، له‌ناو شار بووم و نه‌مویرا بینه‌ ده‌روه، چونکه ئەترسام شار گه‌مارۆ درابى به‌ دواى سه‌ربازى هه‌لاتوودا بگه‌رین. منیش سه‌ربازى هه‌لاتوو بووم، تا ده‌مه‌و ئیواره‌ گوتیان تیکده‌ره‌کان شاریان به‌ده‌سته‌وه‌یه و ئەوسا منیش چوومه ده‌روه.

له‌و ماوه‌یه‌ له‌ ۱۱ تا ۳۱ ی ئازاری ۱۹۹۱ چه‌کت پێبووه؟

بهائی چه کم پیووه.

چه کت له کوئی په یدا کرد؟

براکم دوو کلاشینکوئی کرپیوو به ده دینار و دانه یه کی پندام.

له م کاتیا یه کیک هات ته ماشای سهر شانہکانی کردم تا بزائن شوینی قایشی  
(چه ک) سیلاحی پیووه یه یان نا.

ئهی بۆ سهر بازی هه لاتوو بوویت؟

من له راستیدا سهر بازی هه لاتوو نه بووم. من سهر باز بووم له (جه هراء) له  
کوویت. کاتی سهرۆکی فه رمانده فه رمانی کشانه وهی هیزهکانی دهر کرد، ئیمه ش  
کشاینه وه و گه راینه وه ناو عیراق و ئینجا مۆله تمان پیدرا تا بگه ریننه وه ناو مال  
و مندالمان. دواى ته و او بوونی مۆله ته که م، نه متوانی بگه ریمه وه و به یه که که مه وه  
په یوه ندی بگرم. چونکه له باشوور بارودوخی شارهکان ئالۆز ببوون.

له چ یه که یه کی سهر بازی بووی؟

(ناو و ژماره ی وه حده و لیوا و یه که سهر بازی یهکانی ئه و کاتم به باشی ئه زانی  
چونکه له ریکخستنه کانماندا به رده وام مۆله تی سهر بازی مان بۆ کادر و ئه ندامانی  
ریکخراوه که مان دروست ئه کرد) بۆیه ناو و ژماره ی وه حده که م پیگوت.

هیچ که سینکت بینی مولکی ده ولت تیک بدات؟

نه خیر.

چۆن نه تبینی؟

چونکه له ماله وه دهر نه ئه چووم.

ئینجا دواى نووسینه وهی وته کانم منیان به رز کرده وه و بردمیانه دهر وهی  
ژووره که و له راره ویک دایان نام. گویم لیبوو به زمانهکانی عهره بی و کوردی  
و تورکمانی قسه یان ئه کرد. یه کیک لیبی پرسیم.

ئوه بۆ وات لیها تووه؟

گوتم به ئاگری به رمیلی نهوت سووتام.

درو ئه که ی به ئاگری ده بابا که انمان وات لیها تووه.

نا و ناییه. (له ناکاویکدا یهک شهقی زور بههیز له قهبرغهی چهیم درا و ههناسهی لیبیریم. ههرئهوهنده گوتم ئای باوه ئیتر وهخت بوو ببوریمهوه. گویم لیبوو سهربازهکان جنیویان پی ئهدام)

یهکیک بهزمانی عهرهبی و به دهنگیکی بهرز گوتی دواى سهعاتیکی تر گوللهبارانت دهکهین.

منیش له بهر ئهوهی ئهزمونی ژیر زهمینهکه م ههبوو، ئهزمانی ئهوانهی نایانگه پینهوه بو ژیر زهمینهکه ئهوا گوللهباران ئهکرین. ئهوهندهم زانی حاجی وهلیشیان هیناو لهتهنیشتمهوه دایاننا. پرسیم ها حاجی چی بوو؟ گوتی تازه تهواو گوللهبارانمان ئهکهن. حاجی له بهر ئهوهی که سیکی خواجهپرست بوو، ههر دوعای ئهکرد و له بهر ئهوهی خانهنشینی سهربازی بوو زمانی عهرهبی به باشی ئهزانی. که حاجی وهلی گوتی گوللهبارانمان ئهکهن، من چۆکم شکا. گوتم حاجی داواى لیبووردن ئهکهم و ئیتر هیچ قسهیهکی تر نهکرد. دیسانهوه گویم لیبوو گوتیان ئهمانه گوللهباران ئهکرین. ئیتر هیچ گومانیکم نهما لهوهی که دهرچوونمان ناییه. حاجی ههرلهخوا ئهپارایهوه و دوعای ئهکرد. نیو سهعاتیکی نهبرد، باوک و کورهکهشیان هیناو لهتهنیشتمهوه دایان نان. ئهواوک و کوره، ههر که وشهی گوللهبارانیان بیست. ئهوانیش وهزعیان تیکچوو. باوک، ئهیگوت (وهه خواجه من ویستم پیاوهتی و خیر بکه م و ئهجرهکهشم گوللهبارانه. خواجه رهممان پنبکهی بهسوزی خوت). ئهجا ئیمهیان ههستان و له پارهوهکهیان دوور خستینهوه و بهرهو ئهوا پنا دیوارهی که شوینی رهمیکردنمانه، بردیانین. سههرتا قاتیک چووینه خوارهوه. دلّم خوش بوو گوتم بهرهو ژیر زهمینهکه ئهمانبهنهوه. که قاتیکی تریش هاتینه خوارهوه ئیتر زانیمان بهرهو ژیر زهمینهکهیه. ئهوسا له بری ئهوهی دهرگای ژیر زهمینهکه بکهنهوه و فریمان بدنه ژوورهوه، بهلایهکی تریاندا بردین. لیرهوه ترسهکهمان زیادى کرد و وهک دواتریش لهگهّل حاجی وهلی قسه م کرد، ئهویش پیی وابوو که ئهمه دوا قوئاغه و گولهبارانکردهکهمان مسوگهره. بهلام ریکهوت سهیره و زور جار

مروّف ئه‌وه‌ی پيشیبنی ئه‌کات، شتیکی تر دهرئه‌چیت. دوا‌یی زانیمان ئه‌م هه‌موو باسکردنه که گولله‌بارانتان ئه‌که‌ین، گولله‌بارانتان ئه‌که‌ین. به‌شیک بوو له‌و جه‌نگه‌ دهره‌وونیه‌ که دژ به‌ ئیمه‌ به‌ریا کرابوو. به‌لی له‌بری ئه‌وه‌ی له‌په‌نا دیواره‌که‌ پامان بگرن و گولله‌بارانمان بکه‌ن، ئیمه‌یان له‌سه‌ر شه‌قامی شه‌ست مه‌تری دانا و چاویان کردینه‌وه‌ و ده‌ستیان کردینه‌وه‌ و به‌په‌لایان کردین و گو‌تیان به‌رۆنه‌وه‌ بو‌ ماله‌وه‌. ئه‌و چرکه‌یه‌، نه‌ چاوم به‌روایی ئه‌هات و نه‌ گویم متمانه‌ی به‌و وشانه‌ هه‌بوو که ئه‌بیستن. باوک و کورده‌که‌، داوا‌ی تراکتور و عه‌ره‌بانه‌که‌یان کرده‌وه‌، نه‌یان دانه‌وه‌. حاجی وه‌لی داوا‌ی له‌و ئه‌فسه‌ره‌ کرد که ئیمه‌ی ئازاد کرد، یارمه‌تیمان بدات له‌ گه‌یاندنه‌وه‌ی من بو‌ ماله‌وه‌. ئه‌وه‌ بوو له‌و کاته‌یا پیکاییکی تو‌یوتای سپی به‌سه‌ر شه‌قامی شه‌ست مه‌تریدا تیئه‌په‌ری. ئه‌فسه‌ره‌که‌، رایگرت و پینیگوت که ئیمه‌ بگه‌ییتنه‌ گه‌ره‌کی حه‌ی سه‌دام. شو‌فیری پیکابه‌که‌ که برای سه‌رۆک جاشی ئه‌و کات وه‌هاب عه‌یشی بوو، گو‌تی قوربان به‌نزیمن نییه‌. ئه‌فسه‌ره‌که‌ به‌ توورپه‌یه‌وه‌ پپی گو‌ت (گه‌واد..به‌نزیمن نییه‌ چیه‌. ده‌ی بیگه‌یینه‌وه‌ بو‌ گه‌ره‌کی حه‌ی سه‌دام). شو‌فیره‌که‌ش ملکه‌چانه‌ گو‌تی به‌سه‌رچاو قوربان. ئه‌وه‌ بوو، ئیمه‌ سواری ئه‌و پیکابه‌ سپیه‌ بووین و به‌ره‌و مال. به‌لام هه‌یشتا نه‌گه‌یشتبووینه‌وه‌ نزیك مال، شو‌فیره‌که‌ سه‌یاره‌که‌ی راگرت و گو‌تی به‌نزیمن نییه‌ و له‌وه‌ زیاتر نارۆم. حاجیش به‌ ناچار ئه‌و مه‌سافه‌یه‌ له‌ کو‌لی خو‌ی نام و به‌ره‌و مالی خو‌ی بردمیه‌وه‌. که‌ گه‌یشتینه‌ ماله‌وه‌، وامان زانی تازه له‌ دایک بووینه‌ته‌وه‌. له‌ یه‌کیک له‌ ژوره‌کان، مالی حاجی وه‌لی جیگایه‌کیان بو‌ راخستم و چیشتیان لیتا و چایان بو‌ هیناین و جگه‌ریان داینی. ئیتر دلنیاییم ورده‌ ورده‌ بو‌ گه‌رایه‌وه‌ و هه‌ستم کرد له‌ جیگایه‌کی ئه‌میندام به‌ تابه‌تیش که‌ کاک سه‌لاحی کوری حاجی وه‌لی که‌ له‌ شاره‌کانی باشوور سه‌رباز بوو و گیری خواردبوو گه‌رابوو. خه‌لکیش په‌یتا په‌یتا ئه‌گه‌رانه‌وه‌ بو‌ ماله‌کانیان و هه‌ستت ئه‌کرد، شار وه‌خته‌ جمو‌جۆلی تیبکه‌ویته‌وه‌. له‌گه‌ل ئه‌وه‌شدا سوپای رژیمی به‌عس له‌ گه‌ره‌که‌کان و جاده‌کان و ناو شار بوون و به‌رده‌وام داوا‌ی ناسنامه‌یان

لهخه لک ئه کرد و شهوانیش ئه بووه تهقه و هه ندئ جاریش ئه یاندايه سه ره ماله كاندا. بويه ئه و ترسه بریک ننگه رانی کردبووم. بويه زور سوووم له کاک سه لاه بینی چونکه ئه و جلی سه ربازی ئه پووشی و ئه یوانی به ئاسانی بچیته ناو شار. کاک سه لاهم نارد بۆ ماله که ی خۆم تا بزانی ده روجیران هاتوونه ته وه یان نا، هه روه ها ماله که م ماوه یان نا؟ ئه وه بوو کاک سه لاه که گه راپه وه گوئی هه ندئ له دراوسیکانت هاتوونه ته وه. ماله که شت هه موو له شوینی خویه تی، ته نها جل و به رگی ناو که نتوره کاتان فری دراونه ته ده ره وه. پاش گوزه راندنی زیاتر له ۱۰ رۆژیک له مالی حاجی وه لی، هاوژینی ئه وسام سو هه یله قادر گه راپه وه. که ئالای کچم هاته وه و قسم له گه لی کرد، ئه و مندا له ته مه ن دوو ساله ده نگی ئه ناسیمه وه به لام خۆمی ئه نه ناسییه وه. ئالا به ده وری جیگا که م ده سووراپه وه و تووشی سه رلیشیوان ببوو. ده نگ ده نگی باوکی بوو و جه سته ش شتیکی تر که نه یئه ناسییه وه. هه رجۆریک بی دواتر به یارمه تی حاجی وه لی به عه ره بانه یه کی ده سته منیان گه یانده وه مالی خۆم. که چوومه وه مالی خۆم، چونکه له ده ست کورته یه کی له راده به ده ردا ئه ژیام، نه خواردنیکی باش هه بوو نه داو و ده رمان هه بوو بۆ چاره سه ره کردن. منیش بیچاره سه ری مامه وه. له ریگی دراوسی و گه رانی سو هه یله قادر به ماله كاندا، بۆ په یدا کردنی داو و ده رمان، هه ندئ ده رزیمان په یدا کرد و هاوژینم ئه و ده رزیانه ی لی ئه دام. شتیکی زور ده یترساندم ئه ویش ده نگی ده رگا بوو. ئه و ترس و له ده رگا کوتانه ی یه که م شه و تا ماوه یه کی زۆریش له گه لما مایه وه.

رۆژیکیان هاوژینم نارد بۆ گه ره کی نه ورۆزی ئیستا و (حه ی عه سه که ری) جارن، بچیت تا بزانی مالی هه مینی خوشکم (یادی به خیر ئیستا چه ند سالیکه کۆچی دوایی کردوه) له ماله وه دن. بۆ ئه وه ی هه م هه والی منی پی بلی و هه م ئه گه ر ده رزی و ده رمانیکیش هه بوو بۆمی به ینی. که گه راپه وه و هه مینی خوشکیشم هات و پیی راگه یاندم که لیبور دنی گشتی هه یه بۆ ناچی بۆ مه عه سه که ر و کاغه زیکت بۆ به کن و بتنیرن بۆ خه سته خانه. منیش پازی بووم و

هەمینی خوشکەم عەرەبانەییەکی هینا و بەتانییەکیان لە سەر ڤاخست و بردمیان بۆ سەربازگە (مەعەسکەر). دووری نیوان مالى ئیمە و سەربازگە، نزیکەى چوار کیلۆمەتر ئەبوو. ئەو خوشکەم کەوتە پالنانى عەرەبانە و تا سەربازگە نەووستا. من بەراستی جەرأئەت و دلسۆزى ئەو خوشکەم لەیاد ناچیت. لە تەنیشت سەربازگە، عەرەبانەکە شکا و تايەییەکی دەرچوو. هەر چۆنیک بیت ناوی خۆم نووسی و کاغەزێکیان بۆ نووسیم گوايە سەربازم و بریندارم و بۆ چارەسەر بمبەن بۆ موسل. لە ناو سەربازگەکەدا چوار پینچ پاسى دريژ وەستابوون و سەربازى برینداريان ئەگواستەوہ بۆ شارى موسل، ئەو سەربازە بریندارانەى کە لە شەرى کۆرى پیکرابوون. بۆیە منیشیان سواری پاسیک کرد و هەمینی خوشکەم و سۆھیلە چاوەروان بوون پاسەکە بکەویتە ڤى و مالتاوايم لیکەن. منیش لەو ساتەدا بریارم دا لە پاسەکە دابەزم و نەرۆم بۆ موسل. ئەویش لەبەر دوو هۆ:

یەکەم: من خۆم سەربازى هەلاتوو بووم و پینش ڤاپەڤین فەرمانى گرتنم دەرچوو بوو، ترسام ئەو لیستەى ناوەیان لایى و بیسەرۆشویتم بکەن. دووہم: من کورد بووم و لەو ڤۆژەیا کورد بەدەگمەن سەرباز بوو و ئەمەش لای دەسەلاتدارانى رژيم جیگەى گومانە.

بۆیە لە پاسەکە دابەزیم و پیمگوتن با ڤۆڤینەوہ بۆ مالهوہ. خوشکەم ڤرسی ئەى بۆ ناچى بۆ چارەسەرکردن؟ گوتم هیچ متمانەیان پیناکەم. نامەوى ڤۆم. ئەوہ بوو کە گەڤاينەوہ لای عەرەبانەکە بینیمان بەتانییەکەمان دزرابوو. بەهەر نرخیک بوو گەیشتینە مالى خوشکەم و لەویشەوہ بە لۆڤیەک لە پینشەوہ سوار بووین و گەیشتینەوہ مالى خۆم. لەم ڤۆیشتنە بۆ سەربازگە، یەک شتم قازانچ کرد، ئەویش کاغەزیک بوو کە کیتابیکى فەرمى بوو لە سەربازگەى هەولیزەوہ بۆ موسل وەک سەربازیکى بریندار بۆ چارەسەرکردن ئاماژەم پیکرابوو. من ئیتر لە مال مامەوہ و هەر بە دەرزى و مەلەم خۆم ڤاگرتبوو. لەگەل ئەوہشدا بیستبووم کە سووتان ئەگەر بکریتە ناو سابوونوى شلەتینەوہ بەتایەتى

سابوونی رقی ئەوا ئەو سابووناوه له گهشهکردنی بهکتريا، پيگري دروست ئەکات و نابيته هۆی بۆگه ن بوونی برين به تايهتي که هيج چارهسهرينک له ئارادا نهبيت. ئەوه بوو سابووناویشم بهکار ئەهينا. چهند رۆژنيک بهم جوړه تيبهپري، ئەوهبوو له ناکاو کاک قادر هسهني خوشکهزام که له ههلمهتي گيراني شاري کهرکووک له لايهن (عهلي کيميايي)يهوه گيرابوو و دوور خرابووه بۆ خوارووی عيراق، له ۲۲ی نيساني ۱۹۹۱ پهيدا بوو و هاتهوه. ئەوه بوو دواي يهک دوو رۆژ له هاتنهوهي کاک قادر، باوکی کوچکردووم له قهلاذيوه گهرايهوه و ئيتر دهورم ئاوهدان بووه. دواي ئەویش زيبدهخاني خوشکيشم هاتهوه. باروودۆخي سياسييش تا دههات ئالوگوري بهسهردا هات و وتوويزي نيوان بهعس و بهرهي کوردستاني ئەوکات زهمينهي گهرايهوهي زياتري خهلکي بۆ ناو شار و بۆ ناو مالوواليان خوشتتر کرد. لهگهه قهرهبالغوونهوهي زياتري شار، ترسي ههلهکوته سهر مالان به شهوان کهم بوهوه بهلام کوتايي پي نههات. خزم و کهس و کاريش ورده ورده پهيدا بوونهوه. کاک سهباح که کوپه خزميکم بوو و ياريدهدهري پزيشک بوو، هاته سهردانم و دهستهکاني بينيم و گوتي پيموايي دهستهکانت تووشي گانگرين بوونه و ئەگه نهپيرنهوه باشه. ئەو رۆژه زور خهبار بووم و بهپيوستمان زاني خوّم نيشاني دکتوريک بدهم. بهلام به من و باوکم و کاک قادر پانزه دينارمان له گيرفاندا نهبوو تا بچين بۆ لاي دکتور. ناچار نهرويشتم و مامهوه تا له ريگهي زيبدهخاني خوشکمهوه، کاک فخرهدين عهزهدينمان دوزيبهوه که ئەویش ياريدهدهري پزيشک بوو و بهلام له سووتان و بريني سووتان شارهزايي زوري ههبوو. کاک فخرهدين زور مهردانه هات و کهوته چارهسهرکردني دهستهکانم. چارهسهرکردنيک بي بهنج و بي حهبي ئازار شکين. دواي ئەوهش هاوژينم مووچهي وهرگرت و توانيمان ههندئ شتي پيوست بکړين و ورده ورده ئوميدم پهيدا کرد که دهستهکانم چاک ئەبنهوه. جيي ئاماژهيه لهو رۆژانهدا من لهسهر مووچهيهکي لهئهنانهبهدهر کهمي هاوژينم و يارمهتي کهسوکار و دوست و برادر، ئەژيام و چارهسهری

دەستەکانم ئەکرد. کاک فەخرەدینی برینپنچ ئەو کارەى بۆ پارە نەئەکرد. ئەو  
 وەکو کاریکی مەرفانە ئەرکی خۆى ئەنجام ئەدا. هەرچەندە کاک فەخرەدین  
 نینۆکیکی پەنجەى گەورەى دەستی چەپمى هەلکیشا، بەلام دواى ماوەیهک  
 هەستم ئەکرد دەستەکانم خەریکن پێستیکى سوور و پەمبەبى لە ژێرەو  
 دەهینیتەو. لەم کاتانەیا بوو رێخراوى رەوتى کۆمۆنیست بە برى ۳۵۰ دینار  
 یارمەتى دام کە توانیم خواردن و پێداویستى داو و دەرمانى پێبکرم. رێخراوى  
 رەوتى کۆمۆنیستى ئەوسا، تا ئەندازەیهک وەفادار بوون و هەولیان داو  
 لەرێگەى سازمانى کوردستانى حیزبى کۆمۆنیستى ئێران- کۆمەلەو لە ناو  
 شارەو دەرم بکەن و بمگەییننە مەقەرێ کۆمەلە بۆ ئەوێ لە ژێر دەستی  
 حکومەت پزگارىم بکەن و بشتوانن چارەسەرم بکەن. یەكەمجار کۆمەلە رازى  
 ببوو، بەلام دواتر لە ترسى تیکچوونى پەيوەندیبەکانى لەگەل بەعس ئەو کارەیان  
 بۆ رەوت نەکرد. ئەو بوو رەوت جارىک کاک سەمیر نووریا ناردەو بۆ لام  
 و جارىکى تریش کاک ئەکرەم مەحمودیان نارد. لەگەل کاک قادر و کاک ئەکرەم  
 لە هەولێر بە سواری کۆستەرێک بە نەفەرات چووین بۆ ديانا و رانیە و  
 لەوێشەو بۆ دۆلى گولان. رەوت لە نزیک مەقەرێ کۆمەلەى زەحمەتکێشانى  
 کوردستانى ئێران لەتەنیششت ئیزگەى رادیۆى رێخراوى وەحدهتى کۆمۆنیست،  
 دوو چادری هەلداو. من نزیکەى دوو سێ هەفتە لەو چادەرە بووم و کاک  
 ئەکرەم مەحمود خزمەتى ئەکردم. هەرچەندە کاک ئەکرەم، ئەو کارەى وەکو  
 کارى رێخراوێى ئەکرد، بەلام من سوپاسى ئەکەم و ریزم هەیه بۆ ئەو  
 خزمەتى کە کردى. من پۆزانە لە چادەرەکەمەو بۆ چارەسەرکردن ئەچووم بۆ  
 مەقەرێ کۆمەلە بۆ لای دکتۆر. وەزعم تا دەهات باشتەر ئەبوو و چونکە  
 خۆراکیشم گۆرابوو و خواردنى باشم ئەخوارد. دەستەکانم برینەکانى پۆژ بە  
 پۆژ بچووکتەر ئەبوونەو. دواى سێ هەفتەیهک دووبارە گەرامەو بۆ هەولێر.  
 جى و شوینى سوپا و حکومەتى عێراق تا دەهات لە هەولێر بەرتەسکتر ئەبوو.  
 پۆژ نەبوو ئەمنیک نەکەوێتە بەر پەلامارى خەلگ و تەنانەت وای لێهات ئەمنەکان

نه‌يان ئه‌و‌يرا بېنه ناو بازار. ژيانيش تا ده‌هات ئاسايى تر ئه‌بووه. هه‌روه‌ها له ريگه‌ى هاو‌پى ئازيز كاك ته‌ها قه‌لادزىيى كه‌ ئه‌و كات ماليان له پانيه بوو، حيزبى سۆسياليستى كوردستان به برى ۳۰۰ دینار یارمه‌تییان دام.

له‌گه‌ل هه‌رچى زياتر ئاسايى بوونه‌وه‌ى ژيان، وه‌زعى ئابوورى به‌ره‌و خراپى ئه‌رۆيشت و نه‌مه‌زانى چى بکه‌م و چۆن به‌كارىك خۆم سه‌رقال بکه‌م. بۆيه به‌و ده‌ستانه‌وه هېچ كارىكم پېنه‌ئه‌كرا. ئيتىر كارىگه‌رىي ئه‌م سووتانه له پووى جه‌سته‌يى و ده‌روونيه‌وه، كارى خۆى ليم‌کرد. له‌گه‌ل تپيه‌پوونى كات ده‌سته‌كانم به‌ره‌و چاكبوونه‌وه ئه‌چوون و پوژيكيان له‌گه‌ل مال و منداڵ چوومه‌وه سه‌ردانى مالى داىكى رووناك و سه‌رم لتيان دا و به‌سه‌ريانم كرده‌وه.

ئه‌و كات بوو كه داىكى رووناك خان پيىگوتم كه ئه‌و پوژهى له‌گه‌ل حاجى وه‌لى رويشتى، بۆ ئيواره گاردى كوومارى هاتن و پرسىارى توپان ئه‌كرد و گوپيان كوا برينداره‌كه له كوئيه. منيش پرسيم چۆنيان زانى من له مالى ئيوه بووم؟ گوپى "مه‌لاى مزگه‌وته‌كه- مه‌لاى مزگه‌وتى سپى- خه‌به‌رى ليمان داوه گوايه ئيمه پيشمه‌رگه‌مان له مال بووه و چاره‌سه‌رمان كرده‌وه". داىكى رووناك دريژه‌ى داىي و گوپى: "پياوه‌كانى گاردى كوومارى گه‌لى گه‌ران و هيجيان نه‌دۆزىيه‌وه و ته‌نها له‌فافي خويناويان دۆزىيه‌وه، پرسىان ئه‌ى برينداره‌كه له كوئيه؟ وه‌لامان دايه‌وه كه ئه‌وه هى ئيمه نيه‌ى و هيج بريندارىكيش ليره نه‌بووه.

سالى ۲۰۰۰ كاتيك به‌سه‌ردان له كه‌نه‌داوه چوومه‌وه بۆ كوردستان، له‌گه‌ل كاك قادر سه‌سهن، چوومه‌وه ئه‌و خانووه بۆ ئه‌وه‌ى سه‌ر له مالى داىكى رووناك بده‌م، به‌لام به‌داخه‌وه له‌وى نه‌مابوون و هيج سؤراخيكيانم ده‌ست نه‌كه‌وت و ئيستاش نازانم له كوئى ئه‌ژين و چييان به‌سه‌ر هاتووه. به‌و هيوايه‌م هه‌موويان سه‌لامه‌ت بن و له هه‌ر كوئيه‌كن سلاوى منيان لى بيت. هه‌رچى سووتانى لۆرييه‌كه‌شه وه‌كو ئه‌فسانه‌ى ليهاتبوو. من ئه‌و پوژانه له ترسى بلابوونه‌وه‌ى پياوانى پوژيم له ناو هه‌وليز و ده‌ست نه‌پاراستن له كوشتنى خه‌لكى شه‌ريف و شوپشگييز، چيروكى سووتانه‌كه‌م ئه‌گيپايه‌وه بۆ سووتانى سه‌ياره‌كه‌م له كاتى

به‌نزین تیکردندا. پوژیکیان سواری تاکسییه‌ک بووم و کابرای لیخوړ لئی پرسیم  
 ده‌ستت بۆ وای لیتها‌تووه؟ منیش پیمگوت سه‌یاره‌که‌م ناگری تیبه‌ربوو و سووتام.  
 ئه‌ویش گوتی: "برام شوکور به. تو چیت دیوه. منیش پرسیم چۆن؟ باسی کرد  
 له پوژری گرتنه‌وه‌ی شاری هه‌ولیر لۆرییه‌ک لای فندق شیراتون نازانم ته‌یاره  
 لیتدابوو، گولله توپی بهر که‌وتبوو. چل تا په‌نجا که‌سی تیدا سووتا و یه‌ک  
 نه‌فه‌ری تیدا قوتار نه‌بوو. تو مه‌منوون به برام مه‌منوون به."  
 که‌گه‌رامه‌وه‌ ناو شاری هه‌ولیر، له‌مانگی شه‌ش یه‌که‌مین کو‌بوونه‌وه‌ی کۆمیته‌ی  
 شاری هه‌ولیری ره‌وتی کۆمۆنیستمان گریدا. له‌و کو‌بوونه‌وه‌یه‌ هاوړی سه‌میر  
 نوری و رزگار عه‌قراوی و من بووین. دواتر هاوړی رزگار عه‌قراوی  
 گواسترایه‌وه‌ بۆ کۆمیته‌ی ده‌وک یان بادینان. من و هاوړی سه‌میر و هاوړی  
 ئه‌کره‌م مه‌حموود به‌ فه‌رمیی کۆمیته‌ی هه‌ولیر بووین. ئیتر هه‌موو هه‌ولیکمان  
 ده‌دا ریک‌خستنه‌کانی ره‌وتی کۆمۆنیست ریک‌ بخه‌ینه‌وه‌ و بیان خه‌ینه‌وه‌ سه‌ر  
 قاچ. له‌ملاشه‌وه‌ ره‌وتی کۆمۆنیست دوو بنکه (مه‌قه‌ری) کرده‌وه‌ له  
 شاروچکه‌کانی رانیه‌ و هه‌له‌بجه. من ئه‌و هاوینه‌ خه‌ریکی ریک‌خستنه‌کان و  
 به‌هیزکردنی کۆمیته‌ی هه‌ولیر بووم. له‌به‌رئه‌وه‌ی هاوړی جه‌مال کوشش ببوو  
 عه‌له‌نی و خه‌ریک پيشمه‌رگایه‌تی بوو و منیش سووتام و گیرام، ئیتر گو‌قاری  
 رابه‌ر وه‌ستا و حه‌لقه‌ی ئه‌دیانی کۆمۆنیست بی ئه‌وه‌ی هیچ به‌یاننامه‌یه‌ک  
 ده‌ربکات یان خو‌ی هه‌لوه‌شینیته‌وه‌، بۆ هه‌میشه‌ له‌کار و چالاکی وه‌ستا. دوا‌ی  
 سووتانم و به‌ربوونه‌که‌م و قورتاربوونم له‌ زیندان و دادگایی به‌عس، کاتیک  
 هاتمه‌ ماله‌وه‌ بینیم هه‌لومه‌رجه‌که‌ زور ناله‌بار بوو. من خو‌م سووتا بووم و تاک  
 تاک مال هه‌بوون و ئیواران کۆلان سامناک و ترسناک و تاریک بوو و حه‌ره‌س  
 جمهوریش شه‌وان ده‌یان دایه‌ سه‌ر مالان. من زوو له‌ ماله‌وه‌ دوو شتم کرد.  
 یه‌ک: هه‌رچی شتیک په‌یوه‌ندی به‌ چه‌ک و فیشه‌ک و مه‌خزه‌نه‌وه‌ هه‌بوو له‌گه‌ل  
 سه‌رجه‌م کتیب و نامیلکه‌ سیاسی و هه‌روه‌ها نامیلکه‌ ئه‌ده‌بییه‌کانی حه‌لقه‌ی  
 ئه‌دیانی کۆمۆنیست و ره‌وتی کۆمۆنیست هه‌موویانم کرده‌ چهند نایلون و

خستمه ناو بیرری زیرابه‌که‌ی حه‌وشه‌که‌مانه‌وه و سه‌ریم دادایه‌وه. دوو: هه‌ولم دا له په‌یوه‌ندی‌دا بم له‌گه‌ل ئه‌و چه‌ند ماله‌ی هاتبوونه‌وه و هه‌روه‌ها خزم و که‌س و کار تا ئاگامان له‌یه‌ک بچ و له‌کاتی پئویستدا که من نه‌ده‌ستم هه‌یه و نه‌قاچ بتوانن فریام بکه‌ون. پاشان که ورده‌ورده که‌سوکار په‌یدا بوونه‌وه و باوکم هاته‌وه، هه‌ر باسی سه‌میر نوری ده‌کرد. باوکم نه‌یده‌زانی سه‌میر نوری کتیبه و هاوړی سه‌میری به‌و ناوه‌وه نه‌ده‌ناسی و به‌لکو به‌س ده‌یوت ئه‌و کورپه خړکه‌لانه‌که‌ی براده‌رت که ناوی خالید بو له‌شاروچکه‌ی رانیه‌تووشم بوو و گه‌لی خزمه‌تی کردم و به‌راستی ئه‌و براده‌ره‌ت پیاوانه و مه‌رد بوو. باوکم ده‌یوت قه‌ت بیرم ناچی خو‌ی و خیزانی بی‌وونه‌خاک و خو‌ل له‌به‌ر پیم. به‌هه‌رحال لیره‌وه‌گه‌رچی ئه‌رشیفی ره‌وتی کۆمۆنیست و حه‌لقه‌ی ئه‌دیبانی کۆمۆنیست فه‌وتاند له‌پینا‌و سه‌لامه‌تی خو‌م، چونکه مه‌علووم نه‌بوو ده‌دنه‌سه‌ر مالی منیش یان نا. من وام دانا‌بوو که له‌خراپترین حاله‌تا ده‌دنه‌سه‌رم و نابیت به‌هوی نامیلکه‌یه‌که‌وه‌دوای ئه‌و هه‌موو ده‌رده‌سه‌رییه‌جاریکی تر بگیری‌مه‌وه و بچه‌وه پال دیواری ره‌می کردن. ده‌مزانی ئه‌و نامیلکانه و کتیبانه‌په‌یدا ده‌بنه‌وه به‌لام ئه‌گه‌ر (مه‌شخه‌ل) بفه‌وتی ئیتر هه‌موو چالاکییه‌کۆمه‌لایه‌تییه‌که‌ی ده‌فه‌وتی. بویه ئه‌و ئه‌رشیفه‌م کرده‌قوربانی خو‌م. گه‌رچی ئیستا داخی زوری بو ده‌خۆم و به‌تایبه‌تی که ئه‌رشیفی حه‌لقه‌ی ئه‌دیبانی کۆمۆنیست که تا ئه‌م ساته‌ش هه‌چ ژماره‌یه‌کی گۆفاری (رابه‌ر)م ده‌ست نه‌که‌وتوته‌وه، تازه‌ش دوای ئه‌و هه‌موو سه‌اله زه‌حمه‌ته هه‌چ دانه‌یه‌ک له‌و ژمارانه‌ی ئه‌و گۆفاره‌ مابیت. به‌لام هه‌ست ئه‌که‌م هه‌رکه‌س له‌جیی من بو‌وايه هه‌ر ئه‌و کاره‌ی ده‌کرد. کۆتایی هاوینی سه‌الی ۱۹۹۱ کاتیک به‌ته‌واوه‌تی شارقه‌ره‌بالغ بو‌وه و خه‌لک گه‌رانه‌وه و کۆلان ئاوه‌دان بوونه‌وه، سه‌ری زیرابه‌که‌م هه‌لدايه‌وه و ته‌نها و ته‌نها یه‌ک نایلو‌نم بو ده‌ره‌ات و وه‌ختی ته‌ماشام کرد زۆربه‌ی کاغه‌زه‌کان فه‌وتابوون ته‌نها ده‌فته‌ریک نه‌بیت که پانزه‌شیه‌ری خو‌می تیا بوو ده‌خوینرایه‌وه و پاشان ئه‌و شیه‌رانه‌م له‌سه‌الی

۱۹۹۲ به‌ناوی (چاوم لییه) دا بلاو کرده‌وه. له‌ملاشه‌وه تا ده‌هات برینه‌کانی ده‌ستم بچووکتر ده‌بوونه‌وه و به‌ره‌و باشی ده‌چوون.

له‌و سه‌روبه‌نده رۆژئیکیان له‌گه‌ل کاک قادر چووم سه‌ردانی مالی کاکم کرد له ئۆردوگای بنه‌سالوه و له‌سه‌ر جاده‌که له‌ناو بازاره‌که‌ی بنه‌سالوه پیاسه‌مان ده‌کرد، له‌ناکاو مندالیک به‌سواری پاسکیله‌وه به‌خیرایی هات و خۆی بۆ نه‌گیرایه‌وه و ملی پیمان‌ه‌وه نا و بۆ نه‌گبه‌تی سه‌ری ئیستۆپه‌که‌ی له‌ده‌ستی دا و لایی ده‌ستی تازه قه‌تماغه‌به‌ستوی هه‌لتایشاند و خوینیکی زۆری لی‌هات. منداله‌که ترسا و وتی مامه به‌خوا نه‌مزانی. قادر خه‌ریک بوو له‌منداله‌که بدات، نه‌مه‌یشت و به‌منداله‌که‌م گوت تۆ برۆ. ئیتر خیرا چووینه لای (معاون طبی)یه‌ک و ده‌ستی بۆ تیمار کردم. برینی سووتانی ده‌ستم تا چاکبوونه‌وه زیاتر له‌چوار مانگی برد. ئەو ماوه‌یه جگه له‌رووی ته‌ندروستییه‌وه خراب بووم، له‌هه‌مان کاتیشدا له‌رووی ئابوورییه‌وه (داراییه‌وه) ویران بووم و له‌پارده‌به‌ده‌ر ده‌ستکورت بووم. مالی باوکیشم که سه‌رچاوه‌یه‌کی به‌پیتی یارمه‌تی من بوو، به‌ته‌واوه‌تی تالان کرابوو و ته‌نانه‌ت وه‌ک دایک و باوکم ده‌یان گیرایه‌وه یه‌ک پیاله‌شیان بۆیان جینه‌ه‌یشتبوون و که‌گه‌پابوونه‌وه که‌رکووک دراوسینکان دوو پیاله و دوو که‌وچکیان دابوونی و به‌تاق و ته‌نها و له‌سه‌ر ئەو ئه‌رزه‌ دانیشتبوون. ئیتر له‌ناو ئەو نه‌هامه‌تییه‌وه جاریکی تر به‌عه‌زمه‌وه هاتمه‌ ده‌ره‌وه و هه‌موو ژیانم ته‌رخان کرده‌وه بۆ خه‌باتی چینایه‌تی و سیاسه‌تی کۆمونیستی و ریکخستنی کریکاران. هاوینی سالی ۱۹۹۱ چه‌ند رووداوی سیاسی گرنگ روویاندا. له‌وانه جی له‌فکردنی حکومه‌تی به‌عس له‌شاره‌کانی هه‌ولیر و سلیمانی و لیدان له‌و هیزانه‌ی به‌عس له‌لایه‌ن خه‌لکی شو‌رشگیز و جه‌نگاوه‌رانی شو‌راکان. به‌ره‌ی کوردستانی‌ش له‌ته‌نسیقدا بوو له‌گه‌ل حکومه‌تی به‌عس و له‌به‌عسییه‌کان زیاتر به‌عس و ئەمنیان ده‌پاراست. ئەم جی له‌قبوونه‌ی به‌عس و ده‌رپه‌راندنیان له‌شاره‌کانی کوردستان بایه‌خی سیاسی گرنگی هه‌بوو. رووداوی خۆپیشاندانه‌که‌ی

هوليريش كه له سهر بانگه‌وازی كۆمىته شۆرشگىرهكان بهرپا كرا<sup>٤٦</sup>، ئەو خۆپيشاندانه بووه هۆى گيانبه‌ختكردنى هاوړى (ئاراس) كه سه‌دمه‌يه‌ك بوو بۆ رهوتى كۆمىنىست و ته‌واوى بزووتنه‌وهى كۆمىنىستى. هه‌روه‌ها پشيوى نانه‌وهى ناو شاره‌كان و تيرۆرى دكتور و كه‌سايه‌تپيه‌ سياسى و ئەديب و بازرگانه‌كان هه‌ميشه ترسىكى خستبووه ناو دلى خه‌لكى كوردستان.

له هه‌ولير به ده‌ستپيشكهرى هاوړپيان رزگار عه‌قراوى و گوران عه‌بدولا نامىلكه‌يه‌كيان به‌ناوى (ئاراس) هوه بۆ يادى شه‌هيد ئاراس بلاو كرده‌وه و منيش وه‌ك نه‌رىتى هه‌ميشه‌بىم به شيعريك هه‌ستى خۆم بۆ ئەو جه‌نگاوه‌رى رپگاي ئازادى و يه‌كسانى و حكومه‌تى كرئكارى ده‌ربرى و ئەو شيعه‌رم له نامىلكه‌ى ئاراس بلاو كرده‌وه. هاوړى ئاراس گه‌رچى له نزيكه‌وه نه‌مده‌ناسى، به‌لام دوور به دوور ده‌زمانى ئەو و تيمىك له پيشمه‌رگه‌كانى رهوتى كۆمىنىست به بۆيه و فلچه‌وه ديواره‌كانى ناو رانيه و پاشان شارى هه‌وليرپيان به دروشمى سياسى و چينايه‌تى كرئكاران رازاندبووه. ماوه‌يه‌كى زوريش دواى گيانبه‌ختكردنى هاوړى ئاراس، ئەو شيعارانه هه‌ر مابوون تا به‌ره‌ى كوردستانى رهشى كردنه‌وه. ئەو دروشمانه‌ى هاوړى ئاراس له‌سهر ديواره‌كانى شار نووسى، ببووه مۆته‌كه‌ى سه‌ر دلى قازانچ په‌رستانى سه‌رمايه. هه‌ر ئەمه‌شه ئاراسى له دلى من و هه‌زاران كرئكاردا به زيندوووى هيشتۆته‌وه. ئەو سه‌رده‌مه چه‌ند بابه‌تيك وتوويزيان له‌باره‌وه ده‌كرا. ئايا ده‌كرئ بزووتنه‌وهى شوورايى راست بكه‌ينه‌وه و دووباره ده‌ستى بۆ به‌رينه‌وه؟ ئەى ئەگه‌ر نه‌مانتوانى شووراكان به‌رى بخه‌ين ئەلته‌رنا تيف چيه‌؟ له‌لايه‌كى تريشه‌وه شاره‌كانى كوردستان خه‌لكىكى ئاواره‌ى زۆرى تيدا بوو به‌تايه‌تى ئاواره‌كانى كه‌ركوك و گه‌رميان. له‌لايه‌كه‌وه به‌ره‌ى كوردستانى ده‌يوست سوود له‌و ئاواره‌يه‌ وه‌ر بگري و چه‌ند ريكخراوئىكى ئاواره‌كانيان

---

<sup>٤٦</sup> كۆمىته‌ى شۆرشگىره‌كان، برىتى بوو له كۆمه‌لى كه‌سايه‌تى چه‌پ و كۆمىنىست كه كۆمىته‌ى گه‌ره‌كه‌كانيان پيكه‌يتابوو و به شيوه‌يه‌كى كاتى دروست بوو و هه‌ولياندا چالاكى سياسى ئەنجام به‌دن.

دروست کردبوو و بۆ مەرامی خۆیان بە کاریان دەهینا و جارجاریش شتیکیان دەدایە ئاوارەکان. لە لایەکی تریشەووە چەند گەنجیکی خۆین گەرمی دلسۆز خەریکی سەرژمیری ئاوارەکان بوون و لە هەولێ ئێوەدابوون خزمەتیک بە ئاوارەکان بکەن، ئەوانیش شاپوور عەبدولقادر و قابیل عادل و شوان داودی بوون. ئەمان لە دەرهەوی بازنەیی بەرەیی کوردستانی دەفتەریکیان بە بن هەنگڵەووە بوو و لە ئۆردوگاکانی بنەسلاووە و جدیدە و دارەتوو و کەورگۆسک و بەحرکە و لە مەعەسکەر سەلامی سلیمانی و گەلی جیگای تر ورد خەریکی ئاماری ئاوارەکان بوون و سەردانی پیکخواوە بیانییەکان و بەرهشیان دەکرد بۆ ئەووی ئازووقە یان هەر یارمەتییک تر بۆ ئاوارەکان بە دەست بهینن.

لە سالی ۱۹۹۱ و دوای گەرانیووە بۆ شارەکان، پیکخواوی رەوتی کۆمۆنیست بە شێوەیک گشتی خەریکی توندوتۆلکردنەووی پیکخستەکانی بوو و لە هەمان کاتیشدا هەولێ دەدا ئەو بە شە عەلەنییەکی کە لە بنکەکانی هەلەبجە و رانیە بوو بهیلایتەووە و وەک پووبەندیک نەک هەر بۆ رەوت بە لکو بۆ تەواوی بزووتنەووی کۆمۆنیستی سوودی لی ببینن. تەشکیلاتی رەوتی کۆمۆنیست لە شاری هەولیر لە پووی قەبارەووە بچوکتەر و کەمتر ببووە بە بەراورد بە قونای پیش راپەرین. بە شیک لە هەواداران و لایەنگرانی رەوتی کۆمۆنیست لە گەل لیشاوی پوو بە حیزبەکانی کوردایەتی پویشن و ئیتر خۆیان ساغ کردەووە. بە لام توخمە کریکارییەکان هەر لە گەل رەوتی کۆمۆنیستمانەووە. پیکخستەکان گرژ ببوونەووە، بە لام پوونتر و پتەوتر بوون. من خۆم باشتر دەستم پیرادەگەیشت و ئیشم لە سەر دەکردن. ئەو ماوویە هاوینی ۱۹۹۱ تا بە هاری ۱۹۹۲ زۆرتین سەرچاوە و کتیبم لە سەر خەباتی چینی کریکاری عیراق و بزووتنەووی کریکاری خۆیندەووە. لە هەمووشی گرنگتر قانونی کاری عیراق لە سەردەمە جیاوازەکان و بە تاییەتی قانونی کاری ژمارە ۱ی سالی ۱۹۵۸ و دواتر قانونی کاری ژمارە ۱۵۱ ی سالی ۱۹۷۱ و هەروەها قانونی کاری ژمارە ۷۱ ی سالی ۱۹۸۷ خۆیندەووە. ئەم پوچوونە بە نیو بزووتنەووی کریکاری و میژووی خەباتی

کریکارانی عیراق ئەو دەروازەییە بەروومدا کردەو بە بتوانم وەک کادیریکی  
 حیزیی لەنیو بزوتنەو دەی کریکاریی هەلسوورپیم. لەلایەکی تریشەو بە سوود  
 وەرگرتن لە تەشکیلاتی رەوتی کۆمۆنیست توانیم پەیوەندی لەگەڵ ژمارەیک لە  
 هەلسوورپاوانی کریکاریی لە باشووری عیراق دابنیم. رابەراییەتی رەوتی  
 کۆمۆنیستیش ئەو ماوەیە بیریان لە بەهیزکردنی میدیای کۆمۆنیستی دەکردەو  
 و بۆ ئەم مەبەستەش تاوتوویی رۆژنامەییەکیان دەکرد بەزمانی کوردی دەرچیت  
 و شانەشانی پرۆلیتاری بلأو بیتهو. ئەو بوو بریاریاندا رۆژنامەکە ناو بنین  
 (بۆ پیشەو) و لە ژمارە یەک هاوڕێ ئەمجەد غەفور سەرنوسەری بوو. بەلام  
 لەسەر ئاستی بزوتنەو کە رەوت جگە لە بەشە عەلەنییەکە، بەگشتی بێدەنگ  
 بوو و خەریکی ساغکردنەو دەی کۆمەڵی مەسائیلی فیکریی بوو و نەگەشت بە  
 هیچ دەرەنجامیک. بۆیە رابەراییەتی ئەوسای رەوت ناچار دەبن بچنە دەرەو و  
 بگەن بە مەنسووری حیمکەت بۆ یەکلەکردنەو دەی ئەو کیشە فیکرییانە. چوونە  
 دەرەو دەی سێ لە رابەرانی رەوت (موئەیەد ئەحمەد، ئەمجەد غەفور و نادر  
 عەبدولحمەید و تەسلیمکردنی تەواوی رابەراییەتی ئەوسای رەوتی کۆمۆنیست  
 بە هاوڕێیان (سەمیر نووری، ئاوات سەعید، موحسین کەریم و سادق عەزیز)  
 ئەوەندە تر رابەراییەتی رەوتی کۆمۆنیستی بۆ ماوەیک سستتر و کەم  
 جوولەتر کرد. تەنانهت ئەم کەم جوولەییە وای لە من و هاوڕێ ئەکرەم مەحموود  
 کرد کە زۆر جار موناخەشەیی ئەویمان دەکرد کە ئەگەر رابەراییەتی رەوتیش  
 نەتوانن بە ئەرکی میژوویی خۆیان هەلبسن، دەبێ ئیمە ئەو ئەرکە لە ئەستۆ  
 بگرن. دواتر دەرچوونی ئەو هاوڕێیانە رابەری بە تەشکیلاتی رەوتدا بلأو  
 بۆو. بەلام لەگەڵ ئەوەشدا ئەو سێ رابەرە بەردەوام لە پەیوەندی دابوون بە  
 ناوەو و هەر سێ مانگ یان چوار مانگ جارێک یەکنێک لە هاوڕێیان ناوەندی  
 دەچوو تورکیا و قەسەیان لەگەڵ هاوڕێیان دەرەو دەکرد و دەهاتەو و  
 تەوجیەت و پینوینیەکانیان بە تەشکیلاتدا بلأو دەکردەو. تەشکیلاتی رەوت  
 وردە وردە بووژایەو و گەشەیی کردو بەهێزتر بوو. هاوڕێ موئەیەد ئەحمەد

نەك ھەر لەناو رەوتى كۆمۇنىستدا، بەلكو لەناو تەواوى بزووتتەوھى كۆمۇنىستىدا ئۆتۈرىتەى ھەبوو. رۆژىكىان برادەرىك دەچىتتە مەقەرى پانىھى رەوتى كۆمۇنىست و ناوى موئەيەد ئەحمەد دەبى. دەلى ھاتووم بەرپىسى مەقەر بىنىم. يەكىك لە پىشمەرگەكان لىنى دەپىسى ناوى بەرپىزان چىيە تا بە مەسئول مەقەر بلىم، ئەویش دەلى من موئەيەد ئەحمەدم. پەشىويىيەك دەكەويتە ناو مەقەرەوھە وا دەزانن ھاوپى موئەيەد ھاتووه و دوايى دەردەكەوئى كە ئەو بەرپىزە ناوى موئەيەد ئەحمەد بووه و لەترسى ئەوھى بەرھى كوردستانى نەلىن تۆ موئەيەد ئەحمەدى رەوتى كۆمۇنىستىت داواى كردبوو ھاوپى موئەيەد ناوھكەى خۆى بگۆرپىت.



## له کارى نهينيه وه به ره و کارى جه ماوه ریی و ناشکرا

له سالی ۱۹۹۱ - ۱۹۹۲ خه می سووتانی دهسته کانم و سه قهت بوونیانم تا دههات زیادى ده کرد. دهمویست هه رچونیک بیت چاره سه ریکیان بکه م، یان لانی که م شتیک بکه م دلنه و اییم بیته وه. بویه بۆ چاره سه رى دهسته کانم چه ند هه و لیکمدا به لام له هیچیان سه رنه که وتم. له شارى هه ولیر دکتور محمه د باجه لان گوتى ئەم دهستانه ی تو چاره سه ریان نییه ته نها ده توانین دوو په نجه ی نووشتاوه ت راست بکهینه وه و هیچتر. هه روه ها دواى ماوه یه ک بیستم له شاروچکه ی پینجوین کلینکی ئەلمانی هه یه و عیلاجیان به خوراییه و زور باش چاره سه ر پیشکه ش ده کهن. ئەوه بوو به هه ر حالیک بوو چووم بۆ پینجوین و خهسته خانه که م دوزییه وه و هیچ چاره سه ریکیان پینه بوو و گوتیان ئەم نه شته رگه رییه لیره ناکریت. ئەوانیش ته قریبه ن هه مان قسه ی دکتور محمه د باجه لانیان کرده وه. بیئومیدانه هاتمه وه سلیمانی و دوا نیوه رۆ بوو زورم برسی بوو به دواى چیشته خانه یه کی هه رزان ده گه رام شله و برنجیک بخۆم. له ناکاو چاوم به کاک غالب محمه د نه جم که وت، ئەو هاو ریییه ی له په یمانگه ی ته کنه لوجی که رکوک، دائیره ی ئەمنی که رکوک له ناو پۆل گرتیان و من چووم بۆ مالیان و خه به رم پیتیان دا و له زور کیشته رزگارم کرد. کاتیک چاوی پیم که وت گه شایه وه و دواى یه کتر ماچکردن گوتى ئەروینه وه بۆ ماله وه. ئەوان ئاواره بوو بوون و له سلیمانی گیرسابونه وه و وه زعیان خراب بوو. به هه رحال له سه ر سووربوونی کاک غالب شه و چوومه وه مالیان و

ئىوارە خواردنىكى باشيان بۇ ئامادە كردم و دايكە ميهره بانه كهى هەر دهىگوت دەستم بشكى و چاوم كويىر بى بۇ وات لىهاتووه. به هرحال شه و گهل ياده وهرى و قسهى خوڤشان كرد و نووستين و بۇ به يانى دواى قاوه لتى و له پيش دەرگا له كاتى خواحافيزى كاك غالب ۱۵۰ دىنارى سويسرى به زور و سويند خواردنه وه خسته گيرفانمه وه. ئاى غالب گيان ئەوه تو چ فرشته يه ك بووى و به و پاره يه گهل شتم بۇ ئاسان بووه. دواچار باسى خسته خانه يه كيان كرد له ديانا كه ئەو پيش يارمه تى بريندارانى راپه رين ديدات و بهس گوتيان وهره قهى پارتيت هه بى يه كسه ر هه موو شتيتكت بۇ ده كهن. له رىگه ي ئاموزايه كمه وه ئەو وهره قه يه مان پهيدا كرد. كاتيك له گهل ئاموزاكه م كه ئەو بهرپرسانى لقى دووى پارتى له هه وليز له نزيكه وه دهناسى، چووينه لق. وهختى له ناو بينايه ي لق دانىشتبووين و خه ريكى ئاماده كردنى ئەو كاغه زه بوون بوم، تا بيه م بۇ لقى سوورانى پارتى له ديانا، بهرپرسى لق كه ناوه كه يم بير نه ماوه، باسى له ديموكراسى حيزبى پارتى ديموكراتى كوردستان ده كرد و ههروه ها جه غدى له وه ده كرده وه كه پارتى ده بيت له نووسراوه كانياندا زور ورد و پروفيشنالانه بنووسيت و ريك وتى: ئيمه نابيت سبه ينى (كاروان)ى ئەندامى سهركردايه تى رهوتى كوؤمونيست ئەو نووسراويه بينيت و گالته مان پينكات و بلئى كاديرانى پارتى دوواكه وتوون و هيج نازانن.) كاتيك گويم له و قسانه بوو بوم دهركه وتكه ئەو كاديرانه له گوئى گادا نووستوون. چونكه رابه رايه تى ريخراوى رهوتى كوؤمونيست هيج كاروان ناويكيان تيدا نه بوو. من وهره قه كه م وهرگرت و له گهل ئاموزاكه م هاتينه دهره وه و ئينجا چوومه ديانا و خسته خانه كه م دوزيبه وه و ئەو پيش هيج دهرچوو. تهنانهت هاورئى ئەكره م مهمووديش گوتى دهسته كانت هيج چاره يه كيان نيه و تهنه ا ئەو دوو په نجه يه ت راست ده كرينه وه و ته واو. ئەو وهره قه يه ي پارتيم له ناو ئەوراقه كاندا هه لگرتبوو و نه مزانى رۆژيك ئەو كاغه زه باش فريام ده كه وئى و ده بيته هؤيه ك به ئاسانى سنوورى عيراق - توركيا بېرم. سال سوورايه وه و بوو به سالى

۹۲. من بهو دهسته سووتوانمهوه خهريک و سهرقالی خهباتی بئوچان بووم له ناو یه کیتی بیکاران و رهوتی کومونیسیتدا. بهلام وهزعی ماددیم بیئه اندازه خراپ بوو. دهستکورت بووم و کورد گوتهنی نانی پوژم نه بوو. ئەو پوژانه هاوژینه کهم له کارگهی نهسیج کاری دهکرد و شفقی شهوان بوو. منیش بو ئەوهی بتوانم کاری سیاسی و جهماوه ریم له ناو رهوتی کومونیسیت و یه کیتی بیکاران دریژه پی بدهم عهسران ئالای کچم دهبرده مالی خه زورم که هه نزیکی مالی خومان بوو. پوژیکیان ئالام له وئ دانا و خوم چوممه دهرهوه بو بنکهی یه کیتی بیکاران. شهو که گه رامهوه گئیرایانهوه بووم که دوی دهرچوونم ئالای کچیشم دیت به شویندا و له دهرهوه دهکه ویته ناو بووری زیرابی گه رهکهوه و به ریکهوت ژنیک له ویدا چاوی لی دهییت و خیرا فریای دهکه ویت و دهییت بهس قژی دیاره و دهگریت به قژیا و دهری دهییت و له خنکانی سهه له سهه پزگاری دهکات. ئالا نوبه ره و کچ بوو زورم خوش دهویست. بهردهوام شیعریکم ریکخستبوو و بویم دهوتهوه:

ئالوول ئالوول ئالووله  
 کراسه کهی بهری تووله  
 چاوی کال قژی لووله  
 بههیز وهک گه رده لووله  
 بیرى باپیره ی قووله  
 جوانه وهکو پوپووله<sup>۴۷</sup>

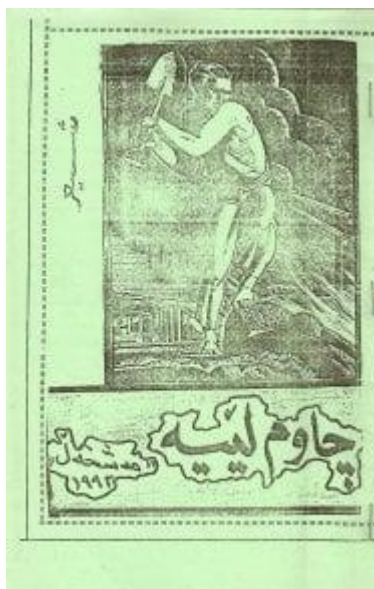
ئیتیر ئەم شیعره هه موومان فیری بووبووین و ته نانهت کچیکی مندالی پۆلی سیتی سه رهتایی ماله دراوسینه کمان فیری ئەو شیعره بووبوو. پوژیکیان مامۆستا کهی له قوتابییه کان ده پرسیت

<sup>۴۷</sup> ئەم شیعره م وهک به ئاوازهوه دهگوت و خوشه ویستی خوم بو ئالای کچم تیا دهربریوه.

- كئى شيعرى له به ره؟
- ئەو مندالەش پەنجە بەرز دەكاتەو.
- ئادەى وەرە شيعرەكەمان بۆ بلى. ئەوئيش ئەم چەند دىرەى سەرەو دەلەيت.
- ئەو شيعرە ھى كئىتە؟
- باوكى ئالا ئەم شيعرەى بۆ ئالا وتوو و منىش له بەرم كردوو.
- ئالا كئىتە؟
- كچىكى مندالى دراوسىمانە.

سالى ۱۹۹۲ دواى گەرپانەوھى خەلك بۆ ناو شارەكان، دوو نامىلكەى شيعرىم بەناوى (چاوم لىتە) و پاشانىش (چەند گۆرانىيەك لە جەنگە لىستانى ژيانەو) بلاو كردوو. ھاوړى جەمال كۆشش و چەند ھونەرمەند و نووسەر پتر ژمارە دوانزەى گۆقارى (رەبەر)يان بلاوكردوو، كە من ھىچ بەشدارىيەكم نەبوو لەو ژمارەى. دواترىش ھەر ئەو ھاوړىيانە جەمال كۆشش و وەفلىق زامدار و نالە ھەسەن و يوسف مەنتك و ھەلمەت و ..تاد كۆمەلەىكە دروست دەكەن بەناوى (كۆمەلەى ئەدەب و ھونەرى شەبەنگ - نىنا) و گۆقارىك دەرەكەن بە ناوى (نىنا). من لە گۆقارى نىنادا چەند شيعرىكم بلاو كردوو. ئىتر پترەوى ھەنگاوە سىياسىيەكانى من ملان بەرەو پىكخراوى جەماوهرى و خەباتى ئاشكرا گرت و لە كارى ئەدەبىي و پەخنىي دوور كەوتەو. لە ھەموو ئەو ماوھى و دواترىش تا دواى دامەزراندنى يەكئىتى بىكاران لە كوردستان، تەنھا و تەنھا شيعرىكم لە پۆژنامەى دەنگى بىكاران و ھەرەھا شيعرىكى ترىشم لە پۆژنامەى بۆ پىشەو بەلاوكردوو. ئىتر لىرەو چالاكى ئەدەبىي من سستى تىدەكەوئىت و وەك ھەلسوړاوىكى پىكخراو جەماوهرىيەكان دىمە پىشەو. بەلام لەلای خۆمەو جاروبار ھەر شيعرم دەنووسى و لە خوئىندەوھى ئەدەب دانەبراووم. ئەو پۆژگارە سازدانى مەراسىمە كرئىكارىيەكان ببوو بەشئىك لە چالاكى سىياسى بزووتنەوھى كۆمۆنىستى بەھەموو پىكخراوكانەو. سازدانى مەراسىمى يەكى

ئایار و یادی لینین و پوژی شورا و مهرگی لینین و ههشتی مارس و ..تاد، ببونه نهریتیکی شوپشگیرانهی ریکخراوه کۆمونیستهکان. له یهکیک له مهراسیمهکاندا (تیپی هونهری پیتشرهوی چهوساوهکان) که بهپیز کامهران عهبدولپهحمان سرودی (شهپۆلی دهریا) که سروودیکی منه و له نامیلکهی (چاوم لییه) دا بلاوبۆتهوه، پیشکesh کرد. ههستیکی زۆر غهریب تهواوی جهستهی داگرتم و بۆ یهکهمجار له ژياندا بینیم سروودیکم نووسیوه و ئاوازی بۆ دانراوه و کراوته سروود. بهراستی ههستیکی زۆر غهریب و خوش بوو. دواتریش ئهوه سرووده و سروودی تر و شیعری تری من له کاسیتی هونهریی له پوژی دروستیوونی (حیزی کۆمونیستی کریکاری عیراق) دا بلاو بوونهوه.



یهکهمین نامیلکهی شیعریم که به تایپکراوی بلاو بۆوه، سالی ١٩٩٢ ههولیر، تایپکردن و دزاینی رزگار عهقراوی.

رەوتى كۆمۇنىست و رېڭخراوه كۆمۇنىستىيەكانى تر دواى ئەزمونى راپەرىن و شوراكان و ئاوارەيى، خەرىكى ئارايشتدانه وەى خۆيان بوون. يەكىتى خەباتى كۆمۇنىزمى كرىكارىي و بلاوكراوهى سەرنجى كرىكار و رەوتى كۆمۇنىست وەك سى رېڭخراوى ئەو كات ۱۹۹۲، لە مەيدانى خەباتى كۆمۇنىستىدا ديار بوون و چالاكيان ھەبوو. رەوتى كۆمۇنىست چالاك بوو و تەشكىلاتىكى گەورەتر و پانوپۆرتى ھەبوو و دوو بلاوكراوهى دەردەكرد و جىدەستىشى بەسەر زۆربەى چالاكيە سىياسىيەكانى ئەو كات ديار بوو، وەك مەراسىمە كرىكارىيەكان، بەھىزكردنى مەيدىاى كۆمۇنىستى، بەتايبەتى دواى دەرچونى رۆژنامەى (بۆ پىشەوہ بە فېرژنە نوپپەكەى چاپخانە)، بوونى ھىزى عەلەنى و چەكدار، ئەمانە لەو رۆژانە بايەخى سىياسى و چىنايەتى خۆيان ھەبوو. ھاوینی ئەو سالە كادىرانى رەوت كۆبوونەوہىكى فراوان بەلام نەپىنيان بۆ ماوہى يەك ھەفتە لە شارى سلېمانى ئەنجامدا. لەو كۆبوونەوہىە من، ھاورىيان سەمىر نوورى، سادق عەزىز، موھسىن كەرىم، ئاوات سەعید، خەبات مەجىد، دكتۆر ئەمىن، نزار عەبدولا و ئاسق جەبار بەشدار بوون. ھەوت شەو و ھەوت رۆژ ئىمە موناھەشەى دۆخى جىھان و وەزعیەتى ئابوورى و سىياسى كۆمەلگە و كۆمۇنىزم و ھەلومەرجى ئەوسا و پىشھات و لىكدانەوہكان و بزووتنەوہى كۆمۇنىستى عىراق و مەسەلەى حىزبى كۆمۇنىست و ..تادىمان كرد. ئەوكات بوو لەناو كۆبوونەوہكە بىستمان يەكىتى نىشتمانى پەلامارى حىزبى سۆشىاليستى كوردستانى داوہ. دواى ئەو كۆبوونەيە بە گور و تىنىكى بەھىزترەوہ دەستمان كردهوہ بە چالاكى سىياسى و رېڭخراوہىيى. دواى ماوہىەك كۆبوونەوہى دووہم بەسترا بەلام من نەمتوانى بەشدار بم بەھۆى ئىش و كارەكانى رېڭخراوہى جەماوہرىيى. لە كۆبوونەوہى دووہم و بە غىابى خۆم ھەلېژىردرام بۆ ئەندامى يەدەگى كۆمىتەى ناوہندى رېڭخراوى رەوتى كۆمۇنىست. خۆم بە وىستى خۆم ناوى (مارف عوسمان)م بۆ خۆم ھەلېژارد، بىئاگا لەوہى كە ھاورپى ئەمجد غەفور ناوى عوسمانى حاجى مارفە. ئىتر بەناوى مارف عوسمان يەك دوو

وتارم له پوژنامه‌ی (بو پیشه‌وه) دابه‌زاند و هه‌روه‌ها نامیلکه‌یه‌کیشم به‌ناوی (با ئاوړیک بو دواوه، ته‌کانیک بیت بو پیشه‌وه) که له‌سه‌ر خه‌باتی چینایه‌تی کریکارانی عیراق بو له چاپخانه‌ی (حیزبی کومونستی کریکاری عیراق) چاپکرا و له سالی ۱۹۹۳ بلو کرایه‌وه. هاوینی سالی ۱۹۹۲ که ئه‌وکات هاوړی ره‌زا موقه‌دهم بلاوکراوه‌ی (کارگر امروز) دهرده‌کرد، نامه‌یه‌کم بو سه‌رنوسه‌ر نوسی به‌ناوی (ئاکو عه‌زیز) گه‌یشتبووه ده‌ستی هاوړی ره‌زا موقه‌دهم و بلو کرایه‌وه. دواتر ئه‌و نامه‌یه‌وه‌ک نامیلکه‌یه‌کی بچووکیش به‌ناو ته‌شکیلاتی ره‌وتی کومونستدا بلو کرایه‌وه. دوخی سیاسی ئه‌و ساله، به‌عس پاشه‌کشه‌ی پیکرابوو و شاره‌کانی هه‌ولیر و سلیمانی و دهوک به‌ده‌ست خه‌لک و به‌ره‌ی کوردستانییه‌وه بوون. له‌رووی ئابوورییه‌وه وه‌زعی خه‌لک باش نه‌بوو و برسییه‌تیکی له‌راده‌به‌ده‌ر بالی کیشابوو به‌سه‌ر ژیانی خه‌لکی سته‌مدیده‌دا. له‌لایه‌کی تریشه‌وه له‌راپه‌پینی خه‌لک له کوردستان و به‌رپخستنی بزوتنه‌وه‌یه‌کی به‌هیزی شورایی خاوه‌ن تاییه‌تمه‌ندی و سوننه‌ت و شینوازیکی جیاواز له بزوتنه‌وه‌ سیاسی و کومه‌لایه‌تییه‌کانی تری کوردستان، له‌مه‌یدان نه‌مانی ئه‌و بزوتنه‌وه‌ شوراییه‌ و بالاده‌ستی زیاتری حیزبه‌ سیاسییه‌کانی شاخ و به‌ده‌سته‌وه‌گرتنی ئه‌جیندای دژایه‌تیکردنی رادیکالیزمی کومه‌لگه، هه‌روه‌ها کشانه‌وه‌ی هیزه سه‌ربازییه‌کانی حکومه‌تی عیراق و دانانی هیلی ۳۶ و ناوچه‌ی دژه‌فرین، هه‌موو ئه‌م پارچانه‌وه‌و دیمه‌نه‌ده‌نه‌خشینن که پیتی ده‌لین هه‌لومه‌رجی سیاسی و ئابووری و کومه‌لایه‌تی کومه‌لگای ئه‌وسای کوردستانی عیراق له‌سه‌ره‌تای نه‌وه‌ده‌کانی سه‌ده‌ی رابردوو. جا به‌روانین له‌م گوشه‌نیگایه‌وه ده‌بینین کوردستانیکی دابراو له عیراق که‌هه‌ر له ئوردوگایه‌کی زوره‌ملی ده‌چوو هیچ خه‌سله‌تیکی ژیاری تی‌دا نه‌مابوو. شتی‌ک نه‌مابوو به‌ناوی ژیرخانی ئابووری کوردستان. چه‌ند سه‌روک حیزبیک هاتبوون و حوکمرانی کوردستانیان ده‌کرد به‌بی ئه‌وه‌ی بچووکترین به‌رپرسیاره‌تی ده‌ره‌ق به‌ژیانی خه‌لک بنوینن، که‌وتبوونه تالانکردنی کومه‌لگه. له‌هه‌لومه‌رجیکی ئاوادا بوو هه‌لسوپاوانی

شورای نه‌سیج به‌لام له‌ژێر ناوی کرێکارانی نه‌سیج مه‌راسیمی یه‌کی ئایاری ساڵی ١٩٩٢ی به‌ سه‌ربه‌خۆیی و له‌ناو خانووه‌کانی کارگه‌ی نه‌سیج به‌رپا کرد و من ریکخه‌ری هه‌موو مه‌راسیمه‌که‌ بووم.



تافگه ئیبراهیم و ته‌ها قه‌لادزه‌یی له‌ حه‌فله‌ی یه‌کی ئایاری کارگه‌ی نه‌سیج له‌ ئایاری ١٩٩٢

سه‌رباری ته‌بلیغاتی ژه‌هراوی به‌ره‌ی کوردستانی له‌ دژی ئیمه‌ و مه‌راسیمه‌که‌ که‌چی ژماره‌یه‌کی زۆر له‌ کرێکاران ئاماده‌ی بوون و پیشموابیت دوا‌ی تراژیدیای ئاواره‌بوون و گه‌رانه‌وه‌ی خه‌لک بۆ ناو شاره‌کانی کوردستان و به‌تایبه‌تیش له‌ناو ماله‌ کرێکاریه‌کانی کارگه‌یه‌کی پیشه‌سازی شاری هه‌ولێر، ئه‌وه‌ یه‌که‌مین

مه‌راسیمی کریکاری بوو ساز بدریت. مه‌راسیمه‌که به سروودی ئەتته‌رناسیونال دهستی پیکرد و دواتریش وتاری لیژنه‌ی ئاماده‌کاری مه‌راسیم له‌لایهن تافگه ئیبراهیمه‌وه خوینرایه‌وه و ئینجا سوهه‌یله قادر میژووچه‌ی یه‌کی ئایاری خوینده‌وه و شیعرینکی مه‌شخه‌ل له‌لایهن عه‌بدو‌لای نه‌سیج خوینرایه‌وه. شایانی وتنه عه‌ریف مه‌راسیم کاک ته‌ها قه‌لادزیی بوو، من خۆم له‌ خواره‌وه سه‌رپه‌رشتی هه‌موو جووله‌ و مه‌سه‌له ئەمنیه‌کانم ده‌کرد و کاتیکیش دوا‌ی ته‌واو‌بوونی پرۆگرامه‌که‌مان، به‌وجۆره‌ی ریکه‌وت‌بووین ئیشاره‌تیکم بۆ کاک ته‌ها کرد و ئەویش سه‌رکه‌وت‌وانه‌ کۆتایی به‌ مه‌راسیمه‌که‌ هینا.

ئهو مه‌راسیمه‌ی کارگه‌ی نه‌سیجی هه‌ولێر بووه ئەزموونیک‌ی چاک و پته‌و بۆ ئیمه‌ی هه‌لسور‌اوان و ته‌نانه‌ت ره‌وتی کۆمۆنیستیش. بزوتنه‌وه‌ی چه‌پ و ئەندامانی ریکخراوه کۆمۆنیسته‌کانی ئەوکات (ره‌وتی کۆمۆنیست و یه‌کیتی خه‌بات کۆمۆنیستی کریکاری و بلاوکراوه‌ی سه‌رنجی کریکار و خه‌لکانیکی رادیکالی ده‌ره‌وه‌ی ئەوانیش)، جگه له‌ به‌رپاکردنی مه‌راسیمه کریکارییه‌کان، له‌هه‌مان کاتیشدا به‌دوا‌ی باشترین ئامرازدا ده‌گه‌ران که‌بتوان خه‌باتی جه‌ماوه‌ری خۆیان په‌ره پێدهن و به‌رگریه‌کیش له‌ بوونی خۆیان بکه‌ن وه‌ک بیکاریک. ئەوه بوو بیکاران و به‌ده‌سته‌وه‌گرتنی ئامرازی یه‌کگرتنی بیکاران وه‌ک ئەلقه‌یه‌کی بنه‌ره‌تی خه‌باتی ئەو سه‌رده‌مه‌ بایه‌خی خۆی په‌یدا کرد. رۆژی دووی حوزه‌یرانی سا‌لی ۱۹۹۲ ئەم باسه‌م لای چه‌ند هاو‌پێیه‌ک وه‌ک سیروان عه‌لی و جه‌مال کریکار باس کرد و ئەوانیش له‌ناو هه‌لسور‌اوانی کۆمۆنیستیدا باسیان له‌وه کرد که‌ کۆبوونه‌وه‌یه‌ک ساز بده‌ین و ئەوه بوو یه‌که‌مین کۆبوونه‌وه‌ی هه‌لسور‌اوان له‌ ۳۰ ی حوزه‌یرانی سا‌لی ۱۹۹۲ له‌ باخچه‌ی کلکه‌ند به‌ ئاماده‌بوونی زیاتر له‌ په‌نجا هه‌لسور‌او گریندرا و یه‌کیتی بیکارانی هه‌ولێر هاته دامه‌زراندن. له‌و کۆبوونه‌وه‌یه، من کۆبوونه‌وه‌که‌م به‌ باسکردن له‌سه‌ر دیارده‌ی بیکاری و ئاکامه‌کانی له‌سه‌ر ژیا‌نی خه‌لک ده‌ست پیکرد و ئینجا له‌لایهن

هاورپیانهوه قسه باسی له سهر کرا و دواى ليکتيگه يشتن دهسته يک بؤ پيکه پيانی به کيتيى بيکاران ديار يکرا. دواتر دهسته که له باخى خانزاد کؤبووينه وه و له وئ وردتر که وتينه ئيش و ليژنه يه که ديار يکرا بؤ نووسينه وه ي به ياننامه ي راگه يانندن که بر يتيبوون له من، جه مال چاوشين و عه بدولر ه حمان مه ولود. من به ياننامه که م نووسى و بؤ شه وئ چووينه مالى هاورپ جه مال چاوشين و له وئ دواى دهستکارى يه که دوو وشه يه که، به ياننامه که په سندرکا و بردمانه وه بؤ ليژنه ي کاتى و ئه وانيش په سندان کرد و ئينجا به ژماره يه کى زور بلاومان کرده وه. ئه مه ده قى راگه ياننده که يه:

### راگه ياندىکى بزوتنه وه ي بيکارى

بيکارى؛ ئه و ديار ده شووم و کاره سات هينه ره يه که ههر ئه مړو به روکى زور به ي هره زورى ئينسانه کانى ئه م کؤمه لگه يه ي گرتووه و مه نجه نيقى برسپه تى و نزمى له راده به ده رى ئاستى ژيانى له گه ل خويدا بؤ هيناوين. شه رى چه ند سالا هى نيوان عىراق و ئيران و پاشان کاره ساتى خه ليچ و دواتر گه ماروئى ئابورى ئيمپرياليسته کان له سهر عىراق و ههروه ها گه ماروئى ئابورى رژيمى به عس له سهر کوردستان هه رچى زياتر زه مينه ي بيکار بوونيان فه راهه م کردووه و بيانوويه کى گونجاويان داووته ده ست ده سه لاتداران بؤ شه رعيه ت پيدانى ئه م ديار ده دژى ئينسانيه. به م پتبه به رداشى ئه زمه ي بؤرژوازى، ژيانى هارپوين و بارى قورسى سه رشانى ئيمه ي بيکاريان به سه دان جار زياتر له جاران قورستر و قورستر کردووه و ئاسئويه کى ره ش و تاريخ، دل و دهروونى خه لکى بيکارى داگرتووه، کاره سات دواى کاره سات کؤتايى به ژيانى ئينسانه برسى و بيکاره کان دئنى.

جه ماوه‌ری به‌رینی بیکاران: له‌پیناو سووککردنی ئەم باره قورسه‌ی سه‌رشانمان، وه له‌پیناو به‌رگریه‌ک له ئینسانیه‌ت و رینگا گرتنیک له‌و کاره‌ساتانه‌ی که رۆژانه له‌گۆشه جیا‌جیاکانی ئەم کۆمه‌لگایه‌وه ده‌بیرین و ده‌بیسترین، با له‌ ده‌وری یه‌کتر کۆبینه‌وه به‌شیعاری (ته‌ئمنکردنی ژیانمان) له‌رینگه‌ی دۆزینه‌وه‌ی (کاری گونجاو) یان ده‌سته‌به‌رکردنی مووچه‌ی مانگانه‌ بو ته‌واوی بیکاران تا کاتی دۆزینه‌وه‌ی کاریکێ گونجاو له‌ دارایی کوردستان، هه‌روه‌ها دا‌ب‌ین‌کردنی پ‌یدا‌ویستییه‌ سه‌ره‌کیه‌کانی ژیان‌ی رۆژانه‌مان له‌ خۆراک و سووته‌مه‌نی و داو و ده‌رمان و ..تاد.

بو ئەم مه‌به‌سته‌ش ئیمه‌ کۆمه‌لێک له‌ بیکاران‌ی شاری هه‌ولێر ساغ بووینه‌وه له‌سه‌ر پ‌یو‌ستی پ‌یکه‌تیانی ر‌یک‌خرا‌ویکی جه‌ماوه‌ری بیکاران‌ که له‌ رۆژی ۳۰-۶-۱۹۹۲ زیاتر له‌ ۵۰ بیکار کۆبووینه‌وه و پاش قسه‌ویاس و لیکۆلینه‌وه له‌ پ‌یو‌ستییه‌کانی ر‌یک‌خرا‌ویکی جه‌ماوه‌ری بیکاران‌ توانیمان لیژنه‌یه‌کی کاتی دیاری بکه‌ین و ده‌ست به‌کار بین بو پ‌یکه‌تیانی ئەم ر‌یک‌خراوه‌.

هه‌روه‌ها پ‌یتانی ر‌اده‌گه‌ینین که له‌ داها‌توویه‌کی نزیکدا بانگه‌وازیک بلاو ده‌که‌ینه‌وه بو به‌رپا‌کردنی کۆبوونه‌وه‌یه‌کی گشتی بو پ‌یکه‌تیانی ر‌یک‌خراوه‌که‌مان.

ژنان و پ‌یاوانی بیکار، چاری ئیمه‌ ته‌نها یه‌گرتن و کۆبوونه‌وه‌مانه له‌ده‌وری یه‌کتر و پ‌شتیوانی کرد‌مانه له‌ یه‌کتر. با ده‌ست له‌ناو ده‌ست یه‌گرت‌وانه‌ بیننه‌ مه‌یدان و ر‌یک‌خرا‌ویکی جه‌ماوه‌ری بیکاران‌ پ‌یک بینین و له‌نیو کۆر و کۆمه‌ل و له‌ مه‌یدانی کار و شوینی کۆبوونه‌وه‌مان قسه‌ویاس له‌سه‌ر ئەم ئەرکه‌ بنه‌رته‌تییه‌مان بکه‌ین و له‌ده‌وری داخ‌وازییه ر‌ه‌واکانمان که لانی که‌می ژیانیک‌ی مرۆفانه‌ش نین کۆبینه‌وه و بتوانین ه‌یزی کۆمه‌لایه‌تیمان یه‌کپارچه‌ به‌ئینه‌ مه‌یدان.

بو پ‌یشه‌وه‌ به‌ره‌و پ‌یکه‌تیانی ر‌یک‌خرا‌وی جه‌ماوه‌ری بیکاران

به یه گگرتن و ریخراو بوونمان داخوازییه کانمان دئته دی.

لیژنه‌ی کاتیی بزووتنه‌وه‌ی بیکاران‌ی هه‌ولیر

۷-۱۹۹۲-۸

بناغ‌ی یه‌کیتی بیکاران بریتی بوو له کۆبوونه‌وه‌ی گشتی. ئه‌مه خالی جه‌وه‌ری میکانیزمی ریخراوه‌ییمان بوو. هه‌موو بریاریک له کۆبوونه‌وه‌ی گشتیه‌کانه‌وه



کۆبوونه‌وه‌ی بیکاران‌ی قوشته‌په‌ له‌ ناو یه‌کیک له‌ قوتاخانه‌کان. ئه‌وه‌ی ده‌ناسریته‌وه‌ خالید، ریاژ کاکه‌شین، عه‌بدولا سلیمان (مه‌شخه‌ل)، گۆران عه‌بدولا به‌ریزه‌کانی تر نانا سمه‌وه. قوشته‌په‌ ۱۹۹۲

ده‌درا. هه‌ر دوای بلا‌بوونه‌وه‌ی به‌یاننامه‌ی لیژنه‌ی کاتیی بزووتنه‌وه‌ی بیکاران‌ی

---

<sup>۴۸</sup> له‌کاتی نووسینه‌وه‌ی ئه‌م راگه‌یانده‌ و سه‌روتاری ده‌نگی بیکاران ده‌ستکاری پینوسم کردووه.

ههولير له ۵ ی حوزهیرانی ۱۹۹۲، لیژنه‌ی کاتیی بریاریدا شوینیک په‌یدا بکات بۆ ناوونوسی بیکاران. له‌لایه‌کی تریشه‌وه چونکه هه‌لسوروانی بزووتنه‌وه‌ی بیکاران هه‌موویان هه‌لسورای سیاسی و چالاکوانی نیو بزووتنه‌وه‌ی کۆمۆنیستی بوون، به‌ئاسانی درکیان به پێویستی زمانحالیک ده‌کرد بۆ ئه‌و بزووتنه‌وه‌یه. لیژنه‌ی کاتیی چالاک بوو و زوو زوو کۆبوونه‌وه‌ی ده‌کرد. له مانگی حوزه‌یران له کۆبوونه‌یه‌کی لیژنه‌ی کاتی ناوی بزووتنه‌وه‌ی بیکارانمان به کۆی ده‌نگ گۆری به‌یه‌کیتی بیکاران -هه‌ولیر. بۆ په‌یداکردنی جیگایه‌ک که لێی دابنیشین، ئه‌وه بوو توانیمان گازیئوی باکوور به‌ده‌ست به‌ئین دوا‌ی ئه‌وه‌ی هاو‌پێیانی لیژنه‌ی کاتی که کاک گۆران عه‌بدوللا (به‌رپرسی سایتی ده‌نگه‌کان) رۆلی سه‌ره‌کی تیا بینی له‌ زامانکردنی ئه‌و گازیئویه. ئه‌وه‌بوو رۆژانه ده‌چووینه ئه‌و گازیئویه و تابلۆیه‌کمان پێوه‌ی هه‌لواسیوو و هه‌وره‌ها کاک گۆران ده‌فته‌ریکی کریبوو و ناوی بیکارانی تیا تۆمار ده‌کرد. هه‌رچه‌ند سه‌ره‌تا ئه‌م کاره‌ی ئیمه له‌لایه‌ن هه‌ندێ که‌سانی نا‌جه‌ریئێ به‌ناو کۆمۆنیسته‌وه‌ جیی بایه‌خ نه‌بوو و که‌سی وا هه‌بوو نه‌یده‌وێرا بیته ئه‌و گازیئویه و ته‌نانه‌ت بیستمانه‌وه و تبه‌وویان یه‌ک دوو رۆژی تر ئاسایش له‌و بانه‌وه‌ به‌شقه‌ق ده‌یان هیننه‌وه خواره‌وه. به‌لام عه‌زمی پۆلایینی لیژنه‌ی کاتی و هاو‌پێیانی هه‌لسوروا هه‌ر زوو ئه‌و قسه‌ بئ‌بنه‌مایانه‌یان پووچه‌ل کرده‌وه و جیی پیی خۆیان قایم کرد و کار و هه‌لسورواویان وای کرد زۆریکی وه‌کو هه‌ر ئه‌و که‌سانه‌ په‌شیمان ببه‌وه و په‌له‌پرووزه‌ی ئه‌وه بکه‌ن بیته ناو‌یه‌کیتی بیکاران و چمکیک له‌ شانازییان به‌رکه‌وێت. ئیمه هه‌موو ئیوارانیکی له‌و گازیئویه بووین که که‌وتبووه سه‌ر راسته‌شه‌قامی نیوان باتا و ئه‌سواق سیروان له‌ خوار فلکه‌ی ئاشتی. لیژنه‌ی ئیعلامیش که من و کاک گۆران و عه‌بدولرهمان و جه‌مال چاوشین بووین، توانیمان ده‌ست بکه‌ین به‌ ئاماده‌سازی بۆ ده‌رکردنی یه‌که‌مین ژماره‌ی ده‌نگی بیکاران. من وه‌ک سه‌رنووسه‌ر دیاریکرام و ده‌ستم کرد به‌ ئیش بۆ رۆژنامه‌که. ئه‌وه بوو ژماره‌ یه‌کی رۆژنامه‌ی ده‌نگی بیکاران وه‌ک رۆژنامه‌ی یه‌کیتی

بیکاران- ههولیر له مانگی ئابی ۱۹۹۲ هاته بلاو بوونهوه. من گه رچی سهرنووسهر بووم، بهلام نه ناوی سهرنووسهرمان لهسهر نووسی و نه بابهت و وتارهکانمان به ناوهوه بلاو کردهوه. ئەمەش خالی لاوازی رۆژنامهکه بوو. چونکه نهدهزانرا کئی چی نووسیوه و کئی چی دهلیت. سهروتاری ژماره یهکی رۆژنامهی دهنگی بیکاران بهناوی (دهنگی بیکاران دهیهوئیت چی بکات؟) له نووسینی سهرنووسهر عهبدو لا سلیمان (مهشخه ل) بوو که له ژیر ناوی (دهنگی بیکاران) دا بلاو کراوه تهوه، که سهرخهت و ستراتیژییهتی رۆژنامهکه و سیاسهتی ریکخراوهکهی دهستنیشان کردبوو. که ئەمه ی خوارهوه دهقی سهروتارهکهیه:

### دهنگی بیکاران دهیهوئیت چی بکات؟

یهکیک له هۆکاره سهرهکییهکانی بردنه پیشه وهی ئهرکه بنه ره تیهییهکانی بزووتنه وهی بیکاران و وهلامدانه وه به گیروگرفتهکانی بهردهم گه شه و هه لدانای جه ماوه رییانه ی یه کتییی بیکاران بوونی رۆژنامه یه که بهوپه پری هه لسهوراوی جیدییه وه له بواره جیا جیاکانی ژیا نی له شکری بی ئەژماری بیکاراندا نه خشه دانهری فراوانتر بوونه وهی خهباتی جه ماوه ری بیکاران بیت. دهنگی بیکاران ئەم هۆکاره سه رهکییه یه و دهیه وئ بهم کاره ههستی. دهنگی بیکاران زمانهالی بزووتنه وهی بیکاران و دهنگی هه ر بیکاریکه که تیاچوون و توهانه وهی ماددی و روحیی رۆژانه هه ره شه یان لی دهکات. رۆژنامه ی دهنگی بیکاران تینه دکوشی له پیناو به دهسته یانی ته واوی داخواییهکانی بیکاران و ته ئمین کردنی ژیا نیان، تینه دکوشی بو فراوانتر کردنه وهی ریزهکانی ریکخستنی بیکاران و هه ول ده دات ته واوی بیکاران له دهوری ئامانج و داخواییه ئینسانیهکانی خو یان کو بکاته وه، دهنگی بیکاران مینه بری واقعی و دیموکراتی هه ر بیکاریکه و ریکا به هه ر بوچوونیک ده دات له تیزوانینی سیاسی و کومه لایه تی خو یه وه له هه ولی

به جیهینانی ئەرکه بنه رتهیه کانی بزووتنه وهی بیکاران بی و ری به هر  
 (احتکار) یکیش دهگری که دهیه وی لاپه ره کانی بکاته مهیدانی ته راتینی  
 سیاست و بوچوونی سیاسیانه ی هر حیزب و ریکخراویکی سیاسی  
 دیاریکراو و ههروهه ری دهگری له هر بوچوونیک شه خسی و تاک  
 مهیلی که له واقیعدا ده بیته کوسپ له به ردهم به ره و پیشچوونی  
 بزووتنه وه که مان. ئەم رۆژنامه یه رۆژنامه یه کی سیاسی نییه، به لکو  
 ئاسویه ک که ئەم رۆژنامه یه بو ی دهروانی و چوارچیوه ی ههنگاوه کانی  
 دیاری دهکات هه مان ئەو ئاسۆ و تیروانینه یه که بزووتنه وه ی بیکاران  
 له راکه یاندنی ۵-۷-۱۹۹۲ دا بلاوی کردۆته وه. ههروهه دهنگی بیکاران له  
 ههولێ به ردهوام بوونی کۆبوونه وه ی گشتی بیکاران ده بی و به هه موو  
 توانایه کییه وه تیده کوشی ئەم شیوازه خه باتکارانه یه په ره پنییات و هر  
 ئیستاش له ههولێ خوشکردنی زه مینه ی کۆبوونه وه یه کی گشتی فراوان  
 ده بیت. به کورتی ئەم رۆژنامه یه دهیه وی رهنگدانه وه ی ژیان و خه باتی  
 بیکاران بی و سه ره سه خترین هه لسه روا ی مهیدانی خه باتی جه ماوه ری  
 له شکر ی فراوانی بیکاران بی. خالی سه ره که وتن له م ئه رکه ماندا بیجگه له  
 لایه نی ته کنیکی و هونه ری رۆژنامه که، به دهسته وه گرتنی تیروانینی  
 رۆژنامه که یه له لایه ن بیکاران و یارمه تیدانییه تی به نووسین و هر  
 شیوازیکی تر بو زیندوو راگرتنی. هر باب ته یکیش ئه گه ر له گه ل ئاسۆ و  
 ئامانجی راکه یاندنی بزووتنه وه ی بیکاراندا نه یه ته وه مافی بلاو کردنه وه ی  
 له دهست ده دات. دهسته ی نووسه ران هه قی دهستکار یکردنی هیچ  
 به ره مه نکیان نییه، به لام ئازادن له بلاونه کردنه وه ی هر به ره مه نیک که  
 ده بیته ریگر له به ردهم گه شه ی بزووتنه وه ی بیکاران.

وهک چۆن سه رنووسه ر دیاریکرا بو و ناوی له سه ر رۆژنامه که نه نووسرا بو،  
 ئاواش دهسته ی نووسه ران که بیجگه له من ئەم هاو رپێانه بوون: گۆران عه بدولا،

جەمال چاوشین و عەبدولرەحمان مەولود، ناویان لەسەر پۆژنامەکە  
نەنوسرابوو. هەر لە ژمارە یەکی دەنگی بیکاران دوو دروشمی تیا بلاو  
کراوەتەو:

یەک: دابینکردنی تەعویزی بیکاری بۆ هەموو بیکاریکی ئامادە بەکار.  
دوو: کاری گونجار بۆ هەموو بیکاریکی ئامادە بەکار.  
بەلام لە گشتییەتی خۆیدا ئامانجەکانی ریکخراوی یەکیتی بیکاران لە کوردستان  
دەتوانم ئاویان دەستنیشان بکەم:  
یەک: دابینکردنی کاری گونجاو یان بیمە ی بیکاری بۆ تەواوی بیکاران  
کوردستان لەسەر بودجە ی حکومەتی هەریم.  
دوو: ریکخستنی جەماوەری بەرینی بیکاران کوردستان.  
سێ: هۆشیارکردنەوهی بیکاران کوردستان بە بەرژەوهندییە چینیایەتییهکانی  
خۆیان.

چوار: دروستکردنی پەیوهندی و لیکهه‌لپیکرانی کرێکارانی لەسەر کار و بیکاران  
لە دەوری بەرژەوهندییە چینیایەتییهکانیان.  
پنج: برەودان بە کاری قانونی و ئاشکرا لە کوردستان (کە تا ئەوکات ئەزموونی  
لەو چەشنەمان لە بەر دەستدا نەبوو).

شەش: جێخستن و بەرەسمیەت ناسینمان لە لایەن حکومەتی هەریم و هەولدان  
بۆ پەیوهندی گرتن لە گەڵ حیزبە سیاسییەکانی ئەوسای گۆرەپانی کوردستان.  
هەوت: برەودان بە رەوتی پۆژنامەگەری کرێکاری ئاشکرا.  
هەشت: پەیوهەندیکردن بە ریکخراوە کرێکارییەکانی دەرەوهی ولات و هەولدان  
بۆ بە دەستەپێانی پشتیوانی.

هیندە ی نەبرد وەک لیژنە ی کاتی هەولماندا جیگایەکی تر پەیدا بکەین وەکو بنکە  
چونکە بیکاران بەر دەوام سەردانیان دەکردین. ئەوهوو لە شەقامی شیخ چۆلی  
لە تەنیشت گەراجی خەبات، ژووریکمان بە کرێ گرت و نووسینگەمان کردەوه.

لیژنه‌ی عیلاقاتیش له هه‌ولای ئه‌وه دابوو په‌یوه‌ندی له‌گه‌ل ریکخراو و حیزبه سیاسییه‌کان و ریکخراوه خیرخوازه بیانیه‌کان دامه‌زرینیت و له‌مه‌شدا تا ئاستیکی باش سه‌رکه‌وتوو بوو. رۆژنامه‌ی ده‌نگی بیکارانیش له په‌یوه‌ندی دابوو له بلاوکراوه و رۆژنامه‌کانی نیو بزوتنه‌وه‌ی کۆمۆنیستی و هه‌روه‌ها له‌گه‌ل ریگای کوردستان و ئالای ئازادیش په‌یوه‌ندی هه‌بوو. دواتر ئه‌و په‌یوه‌ندیانه فراوانتر بوونه‌وه. رۆژنامه‌ی ده‌نگی بیکاران له دوا‌ی ژماره‌ی یه‌ک ئیتر که‌سه‌کان که‌وتنه‌ خۆ و هه‌ر که‌س به‌ناوی خۆی یان نازناو به‌ره‌میان بلاو ده‌کرده‌وه من خۆم به‌ سی‌ ناوی جیاوازه‌وه به‌ره‌مم له ده‌نگی بیکاران بلاو کردۆته‌وه. شیعرم به‌ناوی (مه‌شخه‌ل) و بابته‌ی تریشم به‌ناوه‌کانی (عه‌بدولا سلیمان) و (ئاکو عه‌زیز) هه‌و بلاو ده‌کرده‌وه. بیکارانی هه‌ولیریش دوا‌ی ئه‌وه‌ی زانیان یه‌کییتی بیکاران ناوونوسی ده‌کات به‌رده‌وام ده‌هاتنه‌ بنکه‌ و ناویان ده‌نوووسی و ئیمه‌ش ناسنامه‌مان بۆیان ده‌کرد و ده‌بوونه‌ ئه‌ندام. هه‌والی دامه‌زراندنی یه‌کییتی بیکاران- هه‌ولیر به‌ هه‌موو کوردستاندا بلاو بۆوه و هه‌ر زوو هه‌لسوراوانی شاری سلیمانی که‌وتنه‌خۆ و چالاکانه‌ هاتنه‌ مه‌یدان و کۆبوونه‌وه‌ی خۆیان گرێدا و نوینه‌ریان نارد بۆ هه‌ولیر بۆ لای ئیمه‌ و دوا‌ی چه‌ندین کۆبوونه‌وه‌ و قسه‌و باس له‌سه‌ر ئه‌وه‌ ریککه‌وتین که‌ ریکخراوه‌که‌ سه‌رتاسه‌ری بکه‌ینه‌وه‌ که‌ ئه‌وه ئامانجی لیژنه‌ی کاتی بیکارانی هه‌ولیر بوو هه‌ر له سه‌ره‌تای دامه‌زراندنییه‌وه. له پرۆسه‌ی سه‌راسه‌ری بوونه‌وه‌ی یه‌کییتی بیکاران لیژنه‌ی کاتی یه‌کییتی بیکاران- هه‌ولیر و سلیمانی زه‌حمه‌تییه‌کی وا نه‌هاته‌ ری، چونکه‌ مه‌سه‌له‌کان روون بوون و ناوی ریکخراوه‌که‌مان بوو به‌ (یه‌کییتی بیکاران له کوردستان) و لیژنه‌یه‌کی بالا هه‌بوو که‌ له ژماره‌یه‌ک هه‌لسوراو پیکه‌اتبوون: گوران عه‌بدولا، عه‌بدولا سلیمان (مه‌شخه‌ل)، عه‌بدولرهمان مه‌ولود، جه‌مال چاوشین، وه‌ستا سابیر، ئه‌نوه‌ر سوور، حاجی ئه‌نوه‌ر، ئه‌کره‌م نادر چاوشین، ئازاد که‌ریم، سه‌ردار هه‌مید، سیروان عه‌لی، دیدار، سه‌ردار عه‌بدولا هه‌مه‌، فه‌ره‌یدوون، فه‌راد

فهرج، ریاژ کاکه‌شین، دلشاد، شه‌مال‌عه‌لی و ...<sup>۴۹</sup> هه‌مئا‌ه‌نگییه‌کی جوان له‌نیوان لیژنه‌ی بالادا هه‌بوو و یه‌کیتی بیکاران له هه‌ولیر و سلیمانی قه‌تیس نه‌مان و په‌لوپویان هاویشت بۆ ژماره‌یه‌کی زۆر له شار و شارۆچکه‌کانی کوردستان. ریکخراوی ره‌وتی کۆمۆنیست هه‌ر له سه‌ره‌تای دروستبوونی یه‌کیتی بیکارانه‌وه له‌پشت ئەم بزووتنه‌وه‌یه وه‌ستا و پۆتانشیاڵیکی زۆری سه‌رف کرد



کۆبوونه‌وه‌ی گشتی یه‌کیتی بیکاران له کوردستان / سلیمانی ۱۶ی کانوونی دووه‌می ۱۹۹۳ له‌پیتاوی سه‌رکه‌وتنی ئەم بزووتنه‌وه‌یه. یه‌کیتی بیکارانیش تا ده‌هات له شو‌روشه‌وقدا بوو. گه‌شه‌ی ده‌کرد و ئەندامگیری ده‌کرد. لیژنه‌ی ئیعلامیش ژماره له دوا‌ی ژماره‌ی ده‌نگی بیکارانی بلاو کرده‌وه. لیژنه‌ی ئیعلام و لیژنه‌ی عیلاقات دوو لیژنه‌ی گرنگ بوون له‌ناو لیژنه‌ی بالادا. به‌راستی ئەم دوو لیژنه‌یه

<sup>۴۹</sup> شایانی وتنه به‌شیک لهم هاو‌ریبانه به‌رده‌وام ئەندامی لیژنه‌ی بالا بوونه و به‌شیکی تریشیان ته‌نها له ده‌وره‌یه‌کدا ئەندامی لیژنه‌ی بالا بوونه.

دیاریکەری سیاسەتی ریکخراوەکە بوون. بۆ لیژنەی عیلاقات یان پەيوەندییەکانی دەرەوێ لەم گۆشەنیگایەوێ بوو. بناغەیی پەيوەندی ریکخراوی یەکییتی بیکاران لە کوردستان لەگەڵ ریکخراوەکانی دەرەوێ دەسەلات لە دوو ئاستی جیاوازا دەچووێ پیش. سەرەتا لەگەڵ ریکخراوە چەپ و کۆمۆنیستەکان لە ئاستی لیکه‌لپیکران و تیکچڕانیکی سەیر بوو کە هەم ئیمە خۆمان بەخاوەن و پالپشتی ئەو ریکخراوانە دەزانی و هەم ئەوانیش ئیمەیان بە مولکی بزووتنەوێکە لەقەلەم دەدا. دەلیم بەمولکی بزووتنەوێکە نەک مولکی چینی کریکار. بەلام هەرچی ریکخراو و حیزبە سیاسییەکانی پاشکۆی دەسەلات بوون ئیمە پەيوەندییمان لەگەڵیاندا لە دیدگا و تیروانینی ئەوکاتمان بۆ خەباتی کاری قانونی و عەلەنی دەبردە پیشەوێ. ئیمە سلیمان نەدەکردەوێ لەپەيوەندی گرتن لەگەڵ حیزبە سیاسییەکانی ئەوسای گۆرەپانی کوردستان ئەویش بەو دەلیلەیی کە دەمانویست کۆمەلایەتی ببینەوێ و باشتر بناسرین و هەرەوێ کۆمەک و یارمەتی بۆ ریکخراوەکەمان بەدەست بهینین. ئیمە پەيوەندییمان هەبوو لەگەڵ حیزبی شیوعی کوردستان و حیزبی زەحمەتکێشانی کوردستان و بزووتنەوێ دیموکراسی و حیزبی کۆمۆنیستی ئێران - کۆمەلە و ئالای شۆرشی ئەوکات و پارتی کاری سەرەخۆ، بەرەیی هاوکاری بۆ رزگاری گەل، یەکییتی دیموکراتی کوردستان. لیژنەیی پەيوەندییەکانی یەکییتی بیکاران لە کوردستان لەگەڵ هەر ریکخراویک یان پارتیک پەيوەندی دابنایە دەبوو لەسەر دوو پڕەنسیپ بوايە. یەک: ئەو پارتە یان ریکخراوە دەبوايە بەهیچ شیوێیەک پەيوەندی لەگەڵ بەعس نەبوايە.

دوو: دەبوايە دەستی بەخوینی جەماوێری کوردستان سوور نەبوايە. یەکییتی بیکاران لە کوردستان زۆر پیویستی بە پالپشتی حیزبە سیاسییەکانی کوردستان هەبوو و هەولیشمان دەدا ئەو پەيوەندییانە پەرە پیندەین تا ئاستی کۆمەک پەیداکردن بۆ ریکخراوەکەمان بەلام بەبی هیچ موقابلێک. حیزبە سیاسییەکانیش، یەکییتی بیکاران یان بەرەسمی دەناساند و لە ئاستی کۆمیتەیی



ریکخراوهکه. بویه له دانیشتنه کانمان هه میسه سینبهره گومانیک له په یوه ندییه کانمان هه بووه. با نمونه یه ک بینمه وه:

له سالی ۱۹۹۳ دانیشتنیکمان له گه ل کۆمیتته ی ناوه ندی حیزبی شیوعی عیراقی سازدا. مام سالیح ئه ندای سهر کردایه تی ئه و حیزبه باسی رابردوی حیزبی شیوعی ده کرد. که چۆن په نجا سالا خزمهت به کریکارانی عیراق ده کات. یه کیک له قسه کانی عه بدولا سلیمان (مه شخه ل) ئه وه بوو که حیزبی شیوعی عیراقی په نجا سالا خیانهت به چینی کریکاری عیراق ده کات. یان ئه و دانیشتنه ی له گه ل به ریز عه بدولای موته دی و کۆمیتته ی ناوه ندی کۆمه له گریدرا، له جیاتی جه ختکردنه سهر بیکاران و گیرو گرفته کانمان (گه رچی باسی هه ندی گرفته مان کرد وه کو گرفتی دارایی) شه و تا درهنگانی مونا قه شه ی کۆمۆنیزمی کریکاری کرا. هینانه وه ی ئه م نمونانه به بریوی من بایه خی خوی هه یه له ناسینی گوتاری ریکخراوی یه کیتی بیکاران له کوردستان و هه روه ها زمانی گفتوگو.

هه رچۆنیک بیت، له دوی بلابوونه وه ی دوو سی ژماره ی دهنگی بیکاران، لیژنه ی بالای یه کیتی بیکارانی هه ولیز بریاریدا کۆبوونه یه کی گشتی بیکاران له هه ولیز ساز بکات. ئه وه بوو کۆبوونه وه که له ۱۱ ی کانوونی یه که می ۱۹۹۲ له هۆلی قوتابخانه ی ئه یوبییه به ئاماده بوونی زیاتر له ۴۵۰ که سی بیکار ساز درا. ئه و کۆبوونه وه یه یه که مین کۆبوونه وه ی گشتی بیکاران/ هه ولیز بوو. وتاری لیژنه ی کاتی یه کیتی بیکاران / هه ولیز و لیژنه ی کاتی یه کیتی بیکارانی سلیمانی و کریکاران و زهمه تکیشانی رانیه و قه لادزی خوینرانه وه، ئینجا راپورتی گشتی کار و چالاکییه کانی شه ش مانگی رابردوی یه کیتی بیکاران/ هه ولیز که من نووسیبووی، له و راپورته دا ته وای کار و چالاکییه کانی یه کیتی بیکاران / هه ولیز خرایه بهر باس و هه لسه نگاندن و ئه رکه کانی داهاتووی خۆشی به م شیوه یه ده ستنیشان کرد:

یه ک: به ریخستنی گروپی ته بلیغی و پروپانگده یی له پیناو فراوان کردنی پایگی جه ماوه ری.

دوو: په یوه د گرتن له گه ل لایه ن و حزبه سیاسیه کان.  
سی: پیکهینانی لیژنه له شارو شاروچکهکانی دهر و بهری شاری هه ولیر.  
چار: گرنگیدان به بزوتنه وهی بیکاری له شار و شاروچکهکان به تایبته  
سلیمانی.

پینج: به ستنی کوریک سه بارهت به دیاردهی بیکاری.  
شه ش: دروست کردنی تراکت له وحاتی هونه ری له سه دیاردهی بیکاری و  
ناکامه کانی.

حه وت: دارشتنی به رنامه و په یره و.  
هه شت: گه شه پیدانی روژنامه که و به رده وام دهر چوونی که له و کاته دا ژماره  
سی بلاو ببووه وه.<sup>۰۰</sup>

به مجوره بوو یه کیتی بیکاران له پشتیوانی و سه پورتیکی ناو خوی به هر مه مند  
بوو که بو و کو بوونه وه گشتیه دهیه ها بروسکه ی پیرو زبایی پیگه یشته، وه ک:  
بروسکه ی نافرته تیکی بیکار بنه سلاوه

بروسکه ی گو قاری نه دهب و هونه ری کریکاری

بروسکه ی روژنامه ی بو پینشه وه له هه ولیر

بروسکه ی کریکاری نه سیج

بروسکه ی بیکار فریاد گو پته په یی

بروسکه ی کریکاری سه ناعه ی جنوبی

بروسکه ی باغه وان عه بدول خالیق

بروسکه ی مه کته بی سکر تار یه تی کومه له ی دهر چووانی کوردستان

بروسکه ی دهسته یه ک له دهستفروشانی هه ولیر

بروسکه ی دهسته یه ک له کریکارانی داره توو

---

<sup>۰۰</sup> بروانه راپورتی لیژنه ی کاتی یه کیتی بیکاران/هه ولیر بو کو بوونه وهی گشتی بیکاران شاری  
هه ولیر نو سینی عه بدولا سلیمان (مه شخه ل)، روژنامه ی دهنگی بیکاران، ژماره ۷ و ۸ سه رده تایی  
کانوونی دووه می ۱۹۹۳ لاپره ۷.

بروسكەى كرىكارانى كارەباى ھەولير  
بروسكەى ھاوكارانى پەيامى كرىكار لە ھەولير  
بروسكەى سەرنجى كرىكار  
بروسكەى گۇقارى نينا  
بروسكەى كۆمىسيۆنى ئالاي شۆرش  
بروسكەى پاكەت فرۇشانى شىخەللا  
بروسكەى ليژنەى عەلەنى رەوتى كۆمۇنىست  
بروسكەى چەند دەستە و كۆر و حەلەقاتى كرىكارىي لە سلېمانى  
بروسكەى كرىكارانى مەيدان لە ھەولير<sup>۵۱</sup>

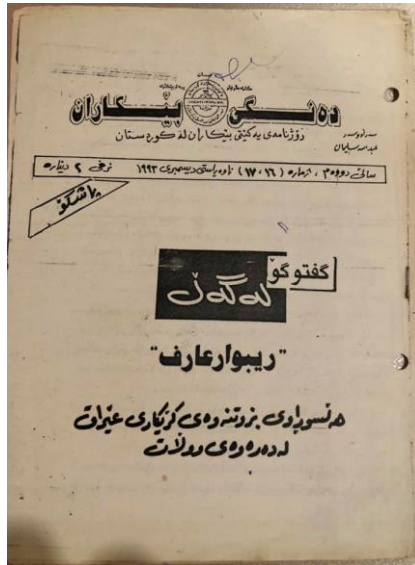
لەو كۆبۈنە ۋە يە دۋاي خويندە ۋە يە كارنامەى يەكيتىي بىكاران بۇ خەباتى  
داھاتۋى، ليژنەى يەكيتىي بىكاران ھەلبۇزۇردا كە برىتبون لە عەبدوللا سلېمان  
(مەشخەل)، گۇران عەبدوللا، سەردار حەمىد، سىروان عەلى، جەمال چاوشىن،  
عەبدولپەرحمان مەولوود و جاسم شادى. ئىتر لەسەر ھەمان رېچكە يەكيتىي  
بىكارانى سلېمانىش كۆبۈنە ۋە يە بىكارانى خۇيان لە ۱۶ ى نىسانى ۱۹۹۳  
سازدا. ئەم رېكخراۋە مەزنى و رەدە گەشەى زياترى دەكرد و زۇربەى شار  
و شارۋچكەكان ھەلسوراۋانى بىكاران كۆبۈنە ۋە يە گىشتيان دەكرد و يەكيتىي  
بىكارانى ئەو شۈينەيان دادەمەزراند، ۋەك دارەتو، قوشتەپە، كەلار،  
دەربەندىخان، رانىيە، كۆيە، سمود...تاد. بەلام ئەم گەشەكردن و بەرەوپىشچۈنە  
ھەروا بە ئاسانى بەرپۈنە نەچو. ۋەكچۈن مەملانىيى سىياسى لەنيو بزۈوتتە ۋە يە  
كۆمۇنىستى ھەبوو، ئەو مەملانىيە ھىنرايە نيو ئەم رېكخراۋە ۋە يە ئىتر بەشىك لە  
كادىرە بالاكانى ئەم رېكخراۋە لەجىياتى ئىشكردن لەسەر رېگرىيەكانى بەردەم

---

<sup>۵۱</sup> بروانە راپۇرتى ليژنەى كاتى يەكيتىي بىكاران/ھەولير بۇ كۆبۈنە ۋە يە گىشتى بىكارانى شارى  
ھەولير، نووسىنى عەبدوللا سلېمان(مەشخەل) رۇژنامەى دەنگى بىكاران ژمارە ۷ و ۸ سەرەتاي  
كانونى دوۋەمى ۱۹۹۳ لاپەرە ۴ ى ۵.

خهباتی بیکاران، دهبوایه وهلامی ئه و گرفته زیهنیهی چهپی وردهبۆرژوازی بدنهوه. یهکهمین شت دهیانویست رۆلی دهستپیشخهری رابهراڤه و دامهزینهرانی ئه و بزوتنهوهیه بخنه ژیر پرسیارهوه و رۆلی ئه و رابهراڤه له یهکهمین ههنگاوهکانی دروستبوونی یهکیتی بیکاران رهش بکهنهوه. بۆ ئه م مهبهستهش جهمال چاوشین ههولێ جییدی دها له م بوارهدا و دهیوست موبادهرهی عهبدولا سلیمان (مهشخهله) وهک یهکهمین دهستپیشخهری بهرپاکهردنی ئه و بزوتنهوهیه بسرپهتهوه. ههچهنده له ژماره نو یان دهی رۆژنامهی دهنگی بیکاران به پیلانیک ئه م دهست پیشکهرییهی منی لهلایه ن لیژنه ی بالاوه که ئه وساش قهناعتم به و بریاره نهبوو، چونکه دهیانویست دهوری کادیرانی رهوت له بهریخستنی ئه و بزوتنهوه بسرنهوه، لهژیر ناوی دهنگدانی دیموکراسیانه بۆیان چوه سهر، ئه ویش له ئه نجامی دهنگدانی ئه ندامانی رهوتی کۆمۆنیستیش به و پیلانه. ئیتر ئه وانهی که سههرتا نهیانده و پرا به لای بنکهی یهکیتی بیکاراندا رهت بین، هاتن و کهوتنه ئه وهی که دهنگی بیکاران له دهست کادیرانی رهوتی کۆمۆنیست دهر بکه ن و بۆ ئه م مهبهستهش دهیانویست سوود له دیموکراتیهی شوورایی وهربگرن و عهبدولرهحمان مه ولوودیان دههینایه پیشه وه و کۆبوونه وهیهکیان دهکرد و به زۆربهی دهنگ جهریده که یان دهبرد و دوا ی ماوهیهک ئیمه رۆژنامه که شمان لییان دهسهنده وه و ئیتر به وجۆره. ئه م گه مهیه، گه مهیهکی ناشرین بوو. ئیمه خۆمان تهجره به مان که م بوو، خۆمان نارۆشنیمان هه بوو له نیوان کاری ناشکرا و نهینیدا، که چی ئه م کیشانه شی هاتبوه سهر. له سلیمانیش وه زعه که تا دههات به ره و گرفت و کیشهی زیاتر ههنگاوی دها. ئه کهرم میهرداد که به ئه کهرم فهوزا ناسرابوو و له گه ل حاجی ئه نوه ر و فههاد فه ره ج و چه ند که سی تر، گه رچی کۆمۆنیزمی کریکاریان قه بوول نه بوو و په خنه یان له کۆمۆنیزمی کریکاریی هه بوو، به لام به ردهوام کۆمهی گه نکه شه ی نه زۆک و بیمانایان دههینایه به رباس، که هه لسه وراوانی یه کیتی بیکاران سلیمانیا ن برست لی بریبوو. مونا قه شه کانیش له سه ر چۆنیه تی

رېځخستن و بهره وپيښبردنې بزووتنه وهی دژې بيکارۍ نه بوو، نه وهندهی سياسی بوو. ئيمه خو مان کيشه مان هه بوو. ده بوايه ميکانيزميکی گونجاو بدؤزينه وه بو رېځخستنی بيکارانی کوردستان و هه روه ها ده بوايه يارمه تيمان پهيدا بگردايه بو بيکاران و کومه کی بيکارانمان بگردايه نه ک شه پری سه رنوسه ری رؤژنامه که، ئاخر نه گهر سه رنوسه ره که ت که تواناکانی له ئاستیکی باش دايه و خالی لاوازی هه يه، و هره لاوازیه که ی ده ست نيشان بکه



پاشکوی رؤژنامه ی دنگی بيکاران که تاييه ته به چاوپيکه وتن له گه ل هاوری

ریبوار عارف ۱۹۹۳

و ده ست و پشتی بگره و مه هیله بکه وی، نه ک پاشقوولی لییده ی. نه گهر عیلاقت نه چوته پیش و هره بزانه لیژنه ی عیلاقت کيشه ی چييه و يارمه تی بده، نه ک ببیه ریگر له به رده م ئيشه کانی لیژنه ی بالا. به راستی له کاتیکدا که من نه م یاده وه ریبه ده نووسم ده زانم چ وزه یه کمان به فیرو چوو. من شه و و رؤژم گریدا و جوانترین رؤژه کانی ته مهنی خو م بو نه م بزووتنه وه یه سه رف کرد و هیچ په شیمان نیم.

بهلام ئیتر ئهوش واقیعه تیک بوو و ههروهها ئاستی گهشه و تیگه یشتنی ئیمهش بوو بۆ پروداوهکان و ململانیکان و چۆنیهتی چارهسه رکردنیان. جیی داخه ئیمه ی ههلسورواونی یهکییتی بیکاران له کوردستان زۆر بهچاویکی کهمهوه تهماشای یهکترمان دهکرد و له بایهخ و بههای یهکتر حالی نهبووبوین. ئاخه سهیره لهکاتیکیدا ئیمه وهک لیژنه ی بالا لهسه ر ئاستی کوردستان لهگه ل سکرتری حیزبه سیاسییهکان و مهکتهب سیاسی و په رلهمانی کوردستان و وهزیر دانیشتمان دهکرد و لهو ئاسته دا بووین، کهچی نه خۆمان ئه و مهواقیعه تهمان بهباشی دهناسی و نه ئه و بهناو رابه ره کۆمۆنیستانهش که هاتبوونه ناو یهکییتی بیکاران که ئه وهنده ی خهریکی جوانترکردنی (سی فی) یهکانیان بوون، نیو ئه وهنده خهریکی خزمه تکردنی یهکییتی بیکاران نه بوون.

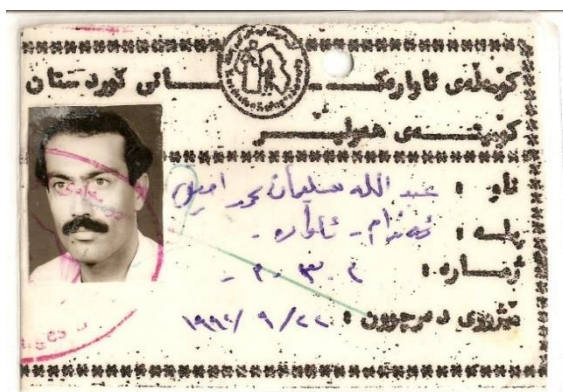
بههه رحال ئیمه بهوپه پری دهستکورتیه وه لهو پۆژانه خهریکبووین بهرژه وهندی بیکارانی کوردستانمان دهپاراست و ههولمان دها ببینه هیزی فشار بۆ سه ر داموده زگاکی حکومه تی هه ریم بۆ ئه وهی باری قورسی سه رشانی خه لکی بیکار سووک بکه ین. هه ر لهو سه روه بندی گیرفان به تالییه دا پۆژیکیان هاوړتیان عه بدولا مهحموود و خه بات مهجید له سلیمانیه وه هاتن بۆ هه ولیر. منیش خولقیانم کرد که میوانی من بن. ئه وانیش له کاتی چوونه وه مان بۆ مال کیسه یهک سه موون و هه ندی سه وزه واتیان کړی و له گه ل دهستی خویان هیتایان بۆ مال. کاتیک گه یشتینه مال ده مه و مه غریب بوو، دانیشتن و به په له په ل ویستمان خواردنیک ئاماده بکه ین و کاره با نه بوو به دیار فانوسیکه وه دانیشتن. ده دهقیقه یه کی نه برد گوتیان ئیمه ده پۆین.

- بۆ کوی ده پۆن؟

- ئیشمان هه یه.

- نا شتی وانیه. ئه ی ریکنه که وتین شه و لیږه بن و که نگه شه ی کۆمه لی بابته بکه ین؟

- به لای، به لایم ئیستا هاته وه بیرمان که کاریکی زهروور ههیه و ده بی برۆین. من ده زانم رۆیشتنه که یان نه کاری زهرووری بوو و نه هیچ شتیکیان له یاد چوو بوو، به لکو وه ختیکی وه زعی ناله باری منیان بینی، تهحه مولی ئه و هه ژارییه یان نه کرد و چوونه مالی براده ریکی تر. هه ره له و سه رده مه که ژیانم هه مووی دهسته نگی بوو، شه ویکیان ئاتینی کورم له ئیواره وه تا سبه بینی گریا بو شیر و پارهم نه بوو شیر ی بو بکریم. ئیتر گه یشته سه ر لووتم و بریارماندا خانووه که مان بفرۆشین. بو ئه وه ی له و میحنه ته قوتارمان بی یان لانی که م ئاهی کمان بیته وه بهر. به پارهی خانووه که خانوویه کی بچوو کم کړی له گه ره کی مه نتکاوه ی شاری هه ولیر و هه روه ها پاسیکی ریمم کړی و له خه تی مه نتکاوه ئیشم بی ده کرد. ریمه که ماوه یه ک هاوری عارف کورده بوو به شه ریکم و ئه و



ناسنامه ی ریکراوی کومه له ی ئاواره کانی کوردستان و کۆمیته ی هه ولیر

سه ره تا شو فیڕ بوو و منیش سه کن بووم، تا دوایی منیش دهستم راهات. گه لێ یادگاری خۆشمان له گه ل هاوری عارف کورده و ریمه که هه یه. جاریکیان ریمه که کاک عارف لێ ده خوری و منیش له پیشه وه له گه لێ بووم، له چوار پانی سی مه تری و جاده ی شوړش له لادایه کی ته کسیمان دا. خه تای لادا که بوو، من و

عارف يەكسەر يەكى دارىكمان گرتە دەست و دابەزىن. شوفىرى تەكسىيەكە ترسا و ھەرچەند زىانى تەكسىيەكە زۆر بوو بەلام پىدەچوو مۆلەتى شوفىرى نەبوو، دەيخواست دەنگ نەكەين و وازى لىتھىنين. ئىمەش وازمان لىتھىنا. دواى ماوھىيەك كاك عارف لە شەرىكى دەرچوو و ئىتر پىرە رىم دەھىنا و دەبرد. تا دواى چەند مانگىك بە كۆمەللى زىان فرۆشتمەو و رزگارم بوو لە دەستى. لەم ۋەزىيەتە نالە بارەم كە ھەموو قورسايى خەباتم لەسەر يەكيتى بىكاران و رەوتى كۆمۇنىست بوو، ھەلسورواوانى ئاوارەكانىش تا دەھات بەرچاۋرۋوتتر و رادىكالانەتر دەرەكەوتن و بەتايبەتى ھاۋرئى قابىل عادل كە ئىنئامى بۇ رەوتى كۆمۇنىست ھەبوو. ئەوانىش كەوتبۈنە خۇيان و شوان چاوشىن داۋدى وردە وردە لىيان دور دەكەوتەو و ھاۋرئى شاپوور عەبدولقادرىش تا دەھات لە كۆمۇنىزمى كرىكارىيى نزيكتر دەبوو. من لەو رىكخراۋەش بووم بە ئەندام و كەوتمە چالاكى و لەلىژنەى ئىعلام بووم و دواتر كە "زەنگى ئاوارە"يان دەرکرد منىش ئەندامى دەستەى نووسەران بووم.

لە سەرھەتاي دەپەى نەو دەھەكانى سەدەى رابردوو، كاتى بنىادنەرانى كۆمەلەى ئاوارەكان دەستيان دايە كارکردن، ئەو كات بوو كە تازە خەلكى كوردستان لە ئاوارەى ئىران و توركيا گەرابوونەو و ئەو خەلكانەى خەلكى ناۋچەكانى ژىردەستى حيزبى بەعس بوون نەيان دەتوانى بگەرىنەو جىۋرپى خۇيان لە ئەنجامى سياسىيى بوون يان چالاكبوون لەو فەزا سياسىيەى دواى لەنىۋچوونى دەسلەتاي بەعس ھاتبوۋە ئاراو. ئەم خەلكە زۆرەيان دووجار ئاوارە ببوون، جارىك لە كەركوك و خانەقەين و خورماتوو و كفرى و مەندەلى و داقوق و پردئ و قەرەھەنجىر و ..تاد، جارىكى ترىش لەگەل خەلكى كوردستان چووبوونە ئىران و توركيا. بەھەرھال ئەم برادەرەنە برىتیبوون لە (قابىل عادل و شوان داۋدى و شاپوور عەبدولقادىر) سى قۆلى ۋەك سەرھەتايەك بۇ ئەۋەى بتوان كارىك بۇ ئاوارەكان بەن كەوتنە ناوونوسىنى ئاوارەكان لە ئوردوگانى بنەسلأو و دارەتوو و جەدەدە و كەرگۆسك و بەحرەكە لە ھەولیز و چەند

جیگایه کی تر که وتنه. به لّام قورسایى ئەم دەستەیه که بە دەستەى ئاوارەکان دادەنرا له هەولێر بوو. ئەم دەستەیه دەفتەریکی گەورەى وەک دەفتەرى بەقالەکانیان بە دەستەوه بوو مالى بە مالى دەگەرّان و ناو و سالى لە دایکبوون و ژمارەى سەرخیزان و هەندى و رده زانیاری تریان کۆدەکردهوه، وەکو ناو و تەمەن و پلەى خویندەوارى و خەلکى چ شارىکى و پىشەت چى بووه و تاد. ئەم دەستەیه دواى ماوهیهک ژمارەیان له سى کەسەوه بوو بە پینچ شەش کەس لەوانە حاجى چالاک و عەلى سىاسى. بەهۆى نزیکایەتى قابیل عادل له ریکخستەکانى ریکخراوى رەوتى کۆمۆنىست، ئەو ریکخراوه له نزیکەوه ئاگادارى چالاکى و نیاز و مەرامى ئەم دەستەیه بوو. رەوت پىی باش بوو یارمەتیاى بدات. رەوت لەرێگەى هاوڕى قابیل عادلەوه هەولى دا ئەو دەستەیه له دەستەیهکی پىشەییەوه بگۆریت بە دەستەیهکی شوپشگىر که پابەندى بنەماکانى کارى شوپشگىزانە بىت لەوانە پشەبەستن بە کۆبوونەوهى گشتى و گەرّانەوه بۆ ئاوارەکان و هەلبژاردنى نوینەر له کۆبوونەوه گشتیەکان و لەهەمووى گرنگىریش داخواییه رادیکالەکانى ئەو ریکخراوه بوو. دواتریش بەتایبەتى دواى کۆبوونەوهى دەستەى دامەزرینەرى کۆمەلەى ئاوارەکانى کوردستان له سالى ۱۹۹۲ من و گۆران عەبدوڵا و زۆرى تر پەيوەست بووین بەو ریکخراوهوه و له نزیکەوه کهوتینه کارکردن لەگەلّیان. بۆیه دەتوانین وای دابنێین که دەستەکه ناوکى سەرەکی ریکخراوهکه بوو که بە فەرمى له سالى ۱۹۹۲ دامەزرا. لەگەل گەشەى زیاترى ئەم ریکخراوه و بە دەستەپىنانى ئازووقە بۆ ئاوارەکان و دەرکەوتنى نیازپاکى هەلسورپاوهکان، ئەوه بوو بەرەى کوردستانى سەرەتا و یستى بیان کریت و دەستەمۆیان بکات. بە لّام هەولەکانى بەرە بى ئاکام مایهوه و بۆیه بەرە هەستا بە دروستکردنى ریکخراوى ئاوارەکان لەسنوورى پارىزگای سلیمانى و دابەشکردنى خواردن و ئازووقە و هەندى پىداویستى بەسەر ئاوارەکان لەو دەقەرەدا. له هەولێریش ئەوهیان کرد بە لّام هەر زوو ماهیەتى سىاسى و حیزبى و نادلسۆزبوونیان بۆ خەلکى ئاواره

دەرکهوت. واته ئه‌نجومه‌نی ئاواره‌کانی به‌ره‌ی کوردستانی جی ئومیدی خه‌لک  
نه‌بوون.

به‌لام کۆمه‌له‌ی ئاواره‌کانی کوردستان تا ده‌هات جه‌ماوه‌ریتر و خوشه‌ویستتر



عه‌بدولا سلیمان(مه‌شخه‌ل) مانگرتنی ئاواره‌کانی کوردستان له به‌رده‌م باله‌خانه‌ی  
په‌رله‌مانی کوردستان شاری هه‌ولیر ۱۹۹۳.

ده‌بوو له‌نیو ئاواره‌کان. سالی ۱۹۹۳ یه‌که‌مین کۆبوونه‌وه‌ی گشتی ئاواره‌کان  
سازدرا له قوتابخانه‌ی ئه‌یوبییه و له‌ویوه‌ باشتر و به‌رچاو پروتتر هاته ده‌ره‌وه  
و که‌وته کارکردن. به‌لام راستی زۆربه‌ی کاره‌کان هه‌ر ئه‌و سنی هاورێیه‌ ده‌یان

کرد (شوان داودی، قابیل عادل و شاپوور عابدولقادر). ئیتر لیژنه‌ی بالا دیاریکرا و پوژنامه‌یه‌ک هاته وه‌شانندن به‌ناوی (زه‌نگی ئاواره). ئه‌وه‌نده‌ی له‌یادم بیت من و هاوړی گوران عابدولا بووین به ئه‌ندامانی ده‌سته‌ی بالا. شایانی باسه له‌و کوبوونه‌وه گشتییه‌دا که کۆنترۆلی کوبوونه‌وه‌که به‌ده‌ست کۆمۆنیسته‌کانه‌وه بوو، چه‌ند که‌سی ناسیونالیست و مه‌زه‌بیی ویستیان خو هه‌لبژیرن و خوشیان هه‌لبژارد. دکتور ئەمین به‌رپرسی به‌شی عه‌له‌نی ریکخراوی ره‌وتی کۆمۆنیست ده‌نگه‌کانی ده‌ژمارد و له ژماردندا به‌لای کۆمۆنیسته‌کان ده‌یشکانده‌وه و ئیمه هه‌موو ئه‌وه‌مان زانی و بیده‌نگیمان لیکرد. ئه‌م فیلکردنه نه ده‌بوو به‌سه‌رماندا



بنکه‌ی یه‌کیته‌ی بیکاران له کوردستان/هه‌ولێر  
 له‌راسته‌وه: سه‌ردار حمید صالح بابان، ئالا هه‌سه‌ن، نه‌ناسراو، گوران عابدولا، ریبوار  
 عارف، عه‌بدولا سلیمان (مه‌شخه‌ل)  
 به‌ سوپاسه‌وه ئه‌م وێنه‌یه له‌لایه‌ن هاوړی ریبوار عارفه‌وه نێردراوه.

تیپه‌ربووايه. چونکه ئیمه‌ی کۆمۆنیست به‌وه دهناسرئینه‌وه که سه‌رپاست و دلسۆزین، نه‌ک فیئل بکه‌ین، به‌لکو دروست ده‌بیت له‌پشت پاستیه‌کانه‌وه بین و ئەو واقیعه‌شمان قه‌بوول بیت که ئەگەر دژی خۆشمان بیت به‌تایبه‌تیش که به‌هه‌لبژاردن و دهنگدان هاتبیته‌ بوون. هەر ئەو ساله‌ش رېئییوانیکی شکۆمه‌ندانه‌ی ئاواره‌کانی رابه‌رایه‌تی کرد که خۆی له‌چه‌ند هه‌زار ئاواره‌ده‌دا و چونه‌به‌رده‌م په‌رله‌مان. ئیمه‌عه‌لی مه‌حمود سیاسی، قابیل عادل، شاپوور عه‌بدولقادر و گۆران عه‌بدوڵا و من، ده‌وری به‌رچاومان هه‌بوو. له‌و رېئییوانه‌کاتی گه‌یشتینه‌به‌رده‌م په‌رله‌مان، کۆسره‌ت ره‌سول سواری سه‌یاره‌که‌ی بوو و له‌گه‌ل ژماره‌یه‌ک ئۆتۆمبیلی تر به‌اله‌خانه‌ی ئەنجومه‌نی وه‌زیرانی به‌جیه‌یشت و هه‌لات. بیرمه‌بلندگۆکه‌م به‌ده‌سته‌وه‌ بوو و هاوارم ده‌کرد شه‌رمه‌ کۆسره‌ت رامه‌که‌ وه‌ره‌بزانه‌ ئاواره‌کانی که‌رکووک چییان ده‌ویت. دواتر چوار که‌س بوونه‌ نوینه‌ری خۆپیشانده‌ران: شاپوور عه‌بدولقادر، عه‌بدوڵا سلیمان(مه‌شخه‌ل)، عه‌لی سیاسی و حاجی چالاک و چووین له‌گه‌ل فراکسیۆنی سه‌وز له‌ په‌رله‌مانی کوردستان قسه‌مان کرد و دوا‌ی ئەوه‌ی سه‌رۆکی فراکسیۆنی سه‌وز هه‌ندی به‌شان و بالمانیان هه‌لدا، به‌لینیان دا ئەو داخوازیانه‌ی که‌ نووسیبوو‌مان و دامان پینان، به‌رز بکه‌نه‌وه‌ بۆ لایه‌نه‌ په‌یوه‌ندیاره‌کان و به‌مه‌ش یه‌کیک له‌ شکۆمه‌ندترین خۆپیشانده‌انه‌کان له‌میژووی شاری هه‌ولیر به‌ بی زیان کۆتایی هات. ئەو رېئییوانه‌ نیشانه‌ی ئاستیک له‌ ئاگایی ریکخه‌ران و نوینه‌ره‌کانی نیشاندا که تا چه‌ند پابه‌ندن به‌ پاراستنی هیمنی و ئاسایش و سه‌لامه‌تی خۆپیشانده‌ران و چ دیمه‌نیکی مۆدیرن و رادیکالیان نیشانی کۆمه‌لگه‌دا.

من خۆم جارێکیان دوا‌ی ئەو رېئییوانه‌ له‌ گه‌ره‌کی ۹۲ به‌ کۆلانی‌کدا ره‌ت بووم، ژنیکی ئاواره‌ و زه‌حمه‌ت‌کیش په‌نجه‌ی بۆم درێژ کرد و به‌ ژنانی تری وت ئەم پیاوه‌ له‌ ئاواره‌کانه‌ و له‌ موزاهه‌ره‌که‌ له‌گه‌لمان بوو و نوینه‌رمان بوو. به‌پاستی ئەو دیمه‌نه‌ زۆر دلێ خۆش کردم و وه‌ک مه‌دالییه‌کی شانازی هه‌رده‌م له‌به‌رۆکی خه‌بات و ته‌مه‌نی خۆمی ده‌ده‌م.

جینی ئاماژەییە کە لە گەڵ ھەر ھەنگاوێک بەرھەو رادیکالتر بوونەو ھەی کۆمەڵەیی ئاوارەکان، شوان داویدی زیاتر دوور دەکەوتەو. کۆمەڵەیی ئاوارەکان شانەبەشانی یەکییتی بیکاران لە کوردستان و ریکخراوی کارگە ئەھلییەکان و کارمەندانی تەندروستی و ریکخراوی سەربەخۆی ئافرەتان و کانوونی ھونەری ئەدەبی شەبەنگ - نینا، بەشداری مەراسیمە کریکاری و رادیکالەکانی دەکرد، تا گەیشتە ئاستی پەیوەستبوون بە فیدراسیۆنی ریکخراوە جەماوەرییەکانی کوردستان.

لەبواری بزوتنەو ھەی ئەدەبی و ھونەریش ھاوڕێ جەمال کۆشش دوای راپەڕین و بەئاشکرا کارکردنی لەبواری سیاسیدا، دیار بوو دەست و پێی ئاوەلا ببوو ھەر لە ھەولێ ئەو ھەوای ئەدەب و ھونەر شانەبەشانی بواری سیاسی چالاک بێت. دوای دەرکردنی ژمارە ۱۲ ی گۆڤاری رابەر بە تاپیکراوی، کە بەداخووە من بەشدار نەبووم تیایدا، ھاوینی سالی ۱۹۹۲ دەست دەکەن بە کردنەو ھەی بئە بۆ کۆمەڵەیی شەبەنگ - نینا و دەرکردنی گۆڤاری نینا. بە داخووە ئیتر ھیچ یەک لە ژمارەکانی گۆڤاری رابەر، گۆڤاری نینا، گۆڤاری شەبەنگ، رۆژنامەیی دەنگی بیکاران و رۆژنامەیی زەنگی ئاوارە دەست ناکەون و نە پارێزاون. ئیتم بەرھەممان ھەبوو، بلاوکراو و رۆژنامەمان دەرەکرد و بلاو دەکردووە، بەلام ئەرشیفمان نەبوو. بیری ئەرشیفکردنمان زۆر لاواز بوو. ئەو عەقڵییەتەیی کە دەبی ئەو زەخیرەیی بپاریزیت، نەمان بوو. لەئاستی ئەفراودا ئەم عەقڵییەتە لاواز بوو و لەئاست ریکخراو و حیزبیش نازانم ئایا ھیچ ھەولێکی لەو بارەو ھەبوو یان ھەییە یان ھەر نەبوو. تا ئەو شوینیەیی من ئاگادارم ریکخراو و حیزبەکانیش ئەو ئەرشیفەیان نەپاراستوو. ئەمە خالیکی لاوازی بزوتنەو ھەی کۆمۆنیستی نوێی عێراقە. گەر بەھاتیە ئەرشیفیکی مارکسیستیمان ھەبووایە، ئیستا بەئاسانی دەستمان دەگەیشت بە سەرچاوەکان و دەمانتوانی بەئاسانی لاپەرەکانی ئەو میژوووە پڕشنگدارە ھەلبەدینەو. من لەناو یەکییتی بیکاران زۆر

سەرسامى ھاۋرىنى گيانبەختکردوۋ فەرھاد فەرھج بووم،<sup>۵۲</sup> (\*) كە واقىيىيەتى كۆبۈنەكانى يەككىتى بىكاران لە كوردستانى ورد ورد لە دەفتەرىكا تۆمار دەكرد و ھەر كەسىك ھەر قەسەيەكى كوردبىت لەناو ئەو دەفتەردەدا تۆمارى كەردبوو. بەداخوۋ دەستى پەشى كۆنەپەرسە ھاۋرى فەرھاد فەرھجيان تىرۆر كەرد و نەيان ھىشت نە لەگەل خەونەكانىدا بژىت و نە ئەو وردكارىيەى ئەو بزوتنەو ھەزەنە تۆمار بكات. ئەو ھەشى تا ئىستا پارىزراو ھىچ لايەنىك خۆى بە خاۋەنى نازانى و ئامادە نىيە ئەرشىفيان بكات. مەترسى زۆرىش ھەيە لەسەر فەوتانىان. جا ھەر كەس و لايەنىك بەوكارە ھەلبسىت، خزمەتىكى زۆر گەورە بە بزوتنەو ھەى كۆمۆنىستى دەكات لە كوردستانى عىراق. ئەمرو ھەموو شتىك داتاۋ دۆكىومىنتە. تۆ ئەگەر فرسەتىكى ئەو بەداتاكرەنەت لەبەردەستدا بىت و نەيكەى (جا بەھەر بيانوويەكەو ھەىت) لەرووى سىياسى و مېژووييەو ھەرىپسىار دەبىت لە ئاست بزوتنەو ھەى كۆمۆنىستى و چىنى كرىكار. بەھەرھال لەسالى ۱۹۹۲ كە بە قوولى پۆچووبوومە نىو مېژووى بزوتنەو ھەى چىنى كرىكارى عىراق و لاپەرەكانى ئەو مېژوويەم ھەلدەدايەو، دەستم كەرد بە ياداشتكرەنى مانگرتنە كرىكارىيەكان لە سەرھەتاي سەرھەلدانى چىنى كرىكارەو تا راپەرىن. ئەو مانگرتنەم لە دەفتەرىكا تۆمار كەردوۋ و پاراستوومە. سالى ۱۹۹۲ تا ۱۹۹۴ ئەم بلاكراوانە لە كوردستانى عىراق بلاۋ دەبوونەو:

بلاكراۋەى پۈرۈلىتارى، رەوتى كۆمۆنىست

بلاكراۋەى پەيامى كرىكار، يەككىتى خەباتى كۆمۆنىستى كرىكارى

بلاكراۋەى سەرنجى كرىكار، ھەستەى كرىكارانى سۆشىاليست

پۈژنامەى دەنگى بىكاران، يەككىتى بىكاران لە كوردستان

بلاكراۋەى ھاۋپىشتى، كرىكاران و كارمەندانى خەستەخانەكان

---

<sup>۵۲</sup> ھاۋرى فەرھاد فەرھج خەباتگرى كۆمۆنىست سالى ۱۹۶۶ لە شارى سلېمانى لە دايك بوۋە و لە ۱۷ تشرىنى يەكەمى سالى ۱۹۹۷ لەبەردەم مالاكەى خۆى لەلايەن دەستى پەشى ئىسلامى سىياسى تىرۆر كرا.

بلاوکراوهی دهنگی کریکار، کریکارانی کارگهی چیمهنتو  
 بلاوکراوهی پیگای کریکار، کریکارانی بیناسازی  
 رۆژنامهی زهنگی ئاواره، کۆمهلهی ئاوارهکانی کوردستان  
 رۆژنامهی یهکسانی، پیکخواوی سهربهخۆی ئافرهتان  
 گوڤاری نینا، کۆمهلهی ئەدهب و هونهری شه بهنگ - نینا

ئهمه جگه له ژمارهیهک بلاوکراوهی تر بی هیچ مه بهستیک که ناویان لێره دا  
 نههاتوو هۆیه کهی ئه وهیه به داخه وه بیرم نه ماون. ئیمه وهختیک ئاور له و



نامیلکهی قانۆنی جەمعیاتی حکۆمەتی هەرێم ئامادە کردنی عەبدوللا سلێمان  
 (مه شخه ل) ١٩٩٣ هه ولیر

رابردوو ده دهینه وه و له یاده وه ریه کانماندا وهک ئه ستیره ی ئاسمان

ددرهوشینهوه، ئینجا دوزانین چ وزهیهکمان هه‌بوو، چ توانایهکمان هه‌بوو، چ ئیرادهیهکی شۆرشگیزانمان هه‌بوو، چهند جهره‌زه و عه‌زم پۆلایین بووین و چهند جوان میژووی خۆمان نه‌خشاندوو به‌لام بچ ئه‌وه‌ی ئه‌و میژوویه بیاریزین و ئه‌رشیفی بکه‌ین. من به‌جیدی ره‌خنه له‌خۆم ده‌گرم که بۆ ئه‌وکاره‌م نه‌کرد، به‌لام له‌و پۆژه‌وه‌ی ئه‌م درکه‌م لا دروست بووه، ده‌ستم پیکردوو و ئیستا ده‌توانم بلیم ئه‌رشیفیکی بچکۆلانه‌م ده‌ست پیکردوو به‌وه‌یوایه‌ی بتوانم ئه‌م ئه‌رشیفه‌گه‌وره و فراوان بکه‌مه‌وه و له‌داها‌تو‌دا بیته‌ به‌ بناغه‌ی کتبخانه‌یه‌کی سۆشیا‌لیستی ها‌وچه‌رخ به‌زمانی کوردی. من له‌و سالانه‌دا هه‌موو بلا‌وکراوه و نووسراوه‌کانم ده‌ست ده‌که‌وت و ده‌خوینده‌وه. گه‌رچی ئه‌رشیفه‌که‌ی کۆمیته‌ی هه‌ولێری ره‌وتی کۆمونیست و حه‌لقه‌ی ئه‌دیبانی کۆمونیست له‌لای من بوو، له‌سه‌روبه‌ندی گیران و سووتان و به‌ربوونه‌که‌مدا له‌ترسی تیاچوونی خۆم فه‌وتانم، به‌لام دوا‌ی ئه‌و میژوووه و به‌تایبه‌تی له‌ دوا‌ی سا‌لی ۱۹۹۱ هوه‌ ده‌بوایه هه‌ولیکم ب‌دایه و ئه‌وه‌شی هه‌میوو له‌ ژماره‌یه‌ک مه‌راسیمی کریکاریی که زاره‌کیانه‌ و تارم داوه و قسه‌م کردوووه و که بریتیبووون له‌ نزیک به‌ ۱۰ - ۱۲ وتار و هه‌روه‌ها ژماره‌کانی ده‌نگی بیکاران و کۆمه‌لی نووسراوه‌ی تر له‌ تورکیا له‌کاتی چوونم بۆ که‌مپی سلۆپی، ته‌سلیمی ئاکام محمه‌دی په‌یامنێری پۆژنامه‌ی (بۆ پێشه‌وه‌)م کرد تا پۆستیان بکات بۆ ئه‌نوه‌ری ره‌شی عه‌وه‌لای برای بۆ فینلاند و دوا‌ی له‌وی وه‌ربگرمه‌وه. به‌لام ئیستاشی له‌گه‌لدا بیته، نه‌ هاوری ئاکام پیی گوتم چی له‌و شتانه‌ کرد و نه‌ نارده‌ی بۆ ئه‌نوه‌ری ره‌شی برای و نه‌ چاره‌نووسی بۆ روون کردمه‌وه. له‌ناو ئه‌م شتانه‌ی دام به‌ ده‌ستی کاک ئاکام کۆمه‌لی شیعری تازه‌ی خۆم بوون که دانه‌یه‌کیانم بۆ شه‌هید به‌کر عه‌لی نووسیوو. ئیتر چاره‌نووس وا بوو که به‌و شینوه‌یه ئه‌رشیف و کۆکراوه‌ی شته‌کانم ب‌ه‌وتین و تیا بچن. به‌و ئومیده‌ی ئه‌وه دوا فه‌وتانی ئه‌رشیف و کۆکراوه‌کانم بیته.

له بهر ئه وهی دیاردهی بیکاری سهرتاپای کومه لگهی گرتبۆوه، یه کیتی بیکاران له کوردستان جگه له سهراسهری بوونه وه که ی، توانی به هه مان نه فهس، بوونی خۆی نهک ههر له شارهکانی ههولیر و سلیمانی، به لکو له زۆربهی شارو شاروچکهکانی کوردستان رابگهینیت. له ههر کوئیهک کومۆنیستهکان، چه په کان بوونیان هه بوو، یه کیتی بیکاران دهستی بۆ بردرا و هاته دامه زراندن. چونکه ده بیت دان بهو راستیهی دا بنیین که ئه وهی یه کیتی بیکاران دروست کرد خودی خه لکی بیکاری سهر شوسته و شه قامه کان و کونجی ماله تهنگه کان و خیزانه دهستکورته کان نه بوون، به لکو هه لسوراوانی کومۆنیست بوون هاتن رۆلی پیشرهویان گیرا و وهک به شیکێ پیشرهوی بیکاران کوردستان ئه و رۆله رابه رایه تیه یان له و هه لومه رجه و له و برگه میژوو ییه قۆسته وه و مۆری پیشره وایه تی خۆیان نا به و ساته وهخته پر له برسیتیهی کومه لگهی کوردستان. به لام نابیت ئه و ئه لقه ونبووه مان له بیر بچیت که ئه ویش چۆنیه تی ریکخستن و هۆشیارکردنه وهی ئه و له شکره له خه لکی برسی بوو له لایه ن ئه و رابه رانه وه. رابه رایه تی یه کیتی بیکاران له کوردستان نه ئیعلامیکی به هیزی هه بوو، نه ته له فیزیونی هه بوو، نه رادیۆیه کی هه بوو، نه گوڤاریکی هه بوو. هه بیوو نه بیوو رۆژنامه ی دهنگی بیکاران بوو که چه ند لاپه رده یه ک بوو و مانگی جاریک یان درهنگتر درده چوو. نه قاعه یه کی به دهسته وه بوو، نه ئیمکاناتی ماددی هه بوو. به کورتی پیشره وانیکێ تا بلێی بی ئیمکانات و بی سه پورت و پشتیوانی، چلۆن ده توانی ئه و له شکره ریک بخت با میکانیزمی ریکخستنی گونجاویشی هه بیت. هه رچه نده ئه و رابه رایه تیه یه پشتیوانی حیزبی هه بوو و ره وتی کومۆنیست و یه کیتی خه بات و سهرنجی کریکار و ته نانه ت پشتیوانی حیزبی کومۆنیستی ئیزانیشی هه بوو و هه روه ها تا راده یه کیش به رچاو روون بوو له کارهکانی، به لام بوون به هیزیکی ماددی گه وره له کومه لگهی کوردستان هه روا به و ئاسانییه نه بوو و دواتریش بینیمان چ ململانییه کمان کرد له گه ل حکومه تی هه ریمی کوردستان و ده زگا ئاسایشه سه رکوتگه ره که ی. به رخورد کردن له گه ل

حکومت دوو جه مسهره بوو. سه ریکیان یان جه مسه ریکیان که ده چووین له گه ل بهرپرسان داده نیشترین به جوړیک بوون. بۆ نمونه یارمه تیدانی وه زیری رۆشنیری یه که مین حکومتی ههریمی کوردستان شیرکو بیکهس به دهنگی بیکاران، وه له خواره وهش هه ره شه و چاوسورکردنه وهی ریباز و سه فین مه لاقهره و گرتتی هه لسورواومان ببوو ره رۆتینیاتی ژیان. حکومتی ههریم وهلامی داخوارییه کانی بیکارانی کوردستانی نه ده دایه وه. لیژنه ی په یوه ندییه کان (عیلاقات) بهرده وام له هه وه له کانی خویدا ده کوشا له لایه که وه ریکترین و باشتترین په یوه ندی له گه ل حکومت و لایه نه کان و حیزبه کان دابنیت و له لایه کی تریشه وه هه ولی دده سه پورتی زیاتر بۆ داخوارییه کانی بیکاران به ده دست بهینیت. به لام ملهوریی حکومتی ههریم و بیده ره بهستی له به رامبه ر ژیانی ئینسانه کانی کومه لگه، یه کیتی بیکارانی گه یانده قه ناعه تیک که رۆژی ۱۹ ی حوزهیرانی ۱۹۹۳ بکاته رۆژی خویشاندانی گشتی و سه رتاسه ری دژ به ده سه لاتی بیده ره بهستی ههریم له پیناو داخوارییه کانی بیکاران. هه رچه ند هه لومه رجه که له بار بوو بۆ ئه و بریاره، حکومتی ههریم وهک دژه کرداریک شاری ملیتاریزه کرد و ئابلوقه ی یه کیتی بیکارانیدا و سه ربانه کانی باله خانه کانی پر له چه دار کرد. ئاکسیونی ۱۹ ی شهس دهرخه ری هیز و توانا و یه کلاکردنه وهی کومه لی بابه ت بوو. حکومتی ههریم دژ به و بریاره ی لیژنه ی بالای یه کیتی بیکاران بوو، گه لی ته بلیغاتی ژه هراوییان دژ به یه کیتی بیکاران و هه لسورواوان ئه نجامدا. هه روه ها وهزاره تی ناوخۆ به یاننامه یه کی بلاوکرده وه بۆ جه ماوه ری شاری هه ولیر که به شداری هیچ ئاکسیونیک نه کن و ئه وانه ی بانگه وازی ئه م کاره یان کردوه ئه لقه له گوئی رژی می به عسن. رۆژنامه کانیش به تاییه تی (کوردستانی نو) حمله ی ته بلیغی خوی ده ست پیکرد و چه ندین ته شهیر و تومه تی له چه شن (ئاژاوه گیز و گیزه شیوین و دهستی به عس) هه لبه ست دژ به م کاره ی ئیمه له یه کیتی بیکاران له کوردستان. سه به ینانیک تازه دهرگای یه کیتی بیکارانمان کردبووه له هه ولیر. من و هاوړییان سیروان عه لی و سه ردای حه مید سالیح

لهوئ بووین ، دوو ئاسایش هاتن و منیش که و تمه قسه کردن له گهلان، ئیتر داویان له من کرد که بچم له گهلان بۆ ئاسایش. منیش پئیانم وت من سه رقالم و ئەم دوو برادهوه و اتا هاوړپئیان سه ردار هه مید بابان و سیروان عه لی دین له گهلت. ئەوه بوو هاوړپئیان سه ردار هه مید و سیروان عه لی له گه ل ئاسایشه کان چون بۆ ئاسایشی هه ولیر و منیش خیرا درگام داخست و به په له چومه خوارهوه به ره و ناو بازار. له نزیك ئاسایشی هه ولیر چاوم به هاوړی دکتور



رۆژنامهی بۆ پێشەوهی رهوتی کۆمۆنیست و چاوپیکه و تێیان له گه ل ههلسوراوانی یه کیتی بێگانان له کوردستان سه بارهت به ئاکسیۆنی ۱۹ی شه شی ۱۹۹۳.

ئهمین کهوت که ئه ویش ههر به نیازی سه ردانئ ئاسایش بوو تا چه ند هاوړپئیکی کۆمۆنیست که له کاتی پۆسته ر دابه شکردن گیرابوون، به ریدا. ئەوه بوو من و دکتور ئەمین چووین بۆ ئاسایش و رییان و سه فین مه لا قاره ره لهوئ بوون. گوتمان

هاتوین ئه‌و هاوړیانه‌مان که ده‌ستگیرکراون بهر بدن. سه‌فین وتی نا ئیمه که‌سمان ده‌ستگیر نه‌کردوه به‌لکو ئه‌و براده‌رانه‌ی ئیوه خه‌لک په‌لاماریان داون و ئیمه له‌ده‌ست خه‌لک پزگارمان کردوون. پښانیز له ژیره‌وه هر مؤړه‌ی ده‌کرد و چاوی له‌سه‌رمان دانه‌ده‌گرت و وه‌یده‌زانی موشته‌ری چه‌وری ئه‌وین تا به دوو فیشه‌ک ساردمان بکاته‌وه. به‌ه‌رحال براده‌رانیان نازاد کرد و ده‌ستمان کرده‌وه به‌خه‌باتی خۆمان دژ به‌و هه‌مه‌جیبه‌ته‌ی حکومتی هه‌ریم و



کومه‌لئ له هه‌لسوراوانی چه‌پ و مارکسیست له مه‌راسیمی پوژي ۸۱ مارس یادی روژي جیهانی ژنان، سالی ۱۹۹۲ / هولي پوژنښیری چه‌ماوهر، هه‌ولیر، سه‌ر پښکای که‌رکوک

کونه‌په‌رستان. دیاره ئه‌مه‌ی ده‌ینوسم هه‌ر ته‌نھا گۆشه‌یه‌کی بچوکی پښتلیکاریه‌کانی ده‌سه‌لاتی کوردايه‌تیبه له هه‌ولیر، ئه‌گینا له

سلیمانی چەندین ھەلسۆراوی بیکارانیان پفاند و ویستیان تیرۆریان بکەن و دەیانیان دەستگیر کردن و سەرکۆتی بپێردە بەرێوە چوو. بەڵی یەکییتی بیکاران لە کوردستان لەگەڵ حکومەتیکی خاوەن سوپایەک لە شەقاو و پیاوکۆژ و تاوانبار و دالەدرانی تاوانباران و ھەر و ھا لەشکرێک لە قەلەم بە دەستی ژەھرپەرژین بەرھو پوو بوو، سەرباری ئەمەش مەترسی حیزبی بەعس و گەڕانەو، ئەو دۆخە پڕ لە تەنگەژە و کێشەمەکشە بوو کە دواجار لە بەر بەرژووەندی بیکاران و خەلکی زەحمەتکێش لیژنە ی بالای یەکییتی بیکاران بریاریدا ئەو خۆپیشاندانە نەکات و بزوووتنەو یەکی بیکاران تووشی ھیچ زیانێک نەبیت.

رۆژنامەی دەنگی بیکاران لە ژمارەکانی سەرھتا بە گۆر و تینیکەو ھاتە مەیدان. جگە لە ھەوالب و خەباتی بیکاران کوردستان، ئەو ھتا رۆژنامەکە لە ژمارە ۲ ی ئەیلوولی ۱۹۹۲ لە دوا لاپەرە بانگەوازیکی بلاب دەکاتەو کە ئیتر لە گۆشە یەکی تایبەتی دەبیت بەناوی (لاپەرە یەکی لە میژووی بزوووتنەو ی کریکاری) بۆ تیشک خستە سەر میژووی بزوووتنەو ی کریکاری و نەقەبە ی عیراقی و زیندووکردنەو ی دەستکەوت و ئەزمونەکانی خەباتکارانە ی ئەم چینی کە لەشکری فراوانی بیکاران بەشیکێ دانەبڕاوە لەم چینی شۆرشگیرە. ئەم گۆشە یەش ھەر خۆم جگە لە سەرنووسەری رۆژنامەکە و وتارەکانی تر دەمنووسی و ئامادەم دەکرد. ھەر لە لاپەرە ۴ شیعیکیم بلاب کراوەتەو بە ناوی "پەلە ی خۆین"<sup>۵۳</sup>:

زەلووی بیکاری  
پڕ بە ئارەزووی خودای سەرما یە  
دەم بە بەھاری ژیانم دەژنی  
کارەساتی نوێ

---

<sup>۵۳</sup> رۆژنامەی دەنگی بیکاران، ھەولێر، ژمارە ۲، ئەیلوولی ۱۹۹۲ لاپەرە ۴.

هتا دئ پتر به بالای ژینی دهسته نگیم ده زنی  
که سفرهم له گهل نانیک نامۆ بی!  
له تاو ناسۆری ژانی بیکاری،  
تۆپه لئ رِق و خه م و نه فرده تم  
له دوو توویی دلئ خوای قازانجکه ران  
په له یی خوینی رهشی هه سره تم!  
۱۹۹۲-۷-۳۰

دهنگی بیکاران جگه له ئه ده ب، بایه خی زۆری دهدا به هونه ر و له دوو توویی  
ژماره کانیدا ژماره یه ک تابلوی هونه ری کاریکاتییری بلاو کردۆته وه که به راستی  
رۆژنامه که یان ئه وه نده ی تر جوانتر و پرۆفیشنالانه تر ده رخستوه. لالیکردنه وه  
و هه لسه نگاندنی رۆژنامه ی دهنگی بیکارانی یه کیتی بیکاران له کوردستان  
له رۆوی میژوو بییه وه بایه خی خۆی هه یه چونکه هه لگری چه ند تاییه تمه ندییه ک  
بوو، وه ک:

**یه ک:** دهنگی بیکاران دروست زمانحالی یه کیتی بیکاران له کوردستان بوو و  
تیده کۆشا له پیناوبردنه پیشه وه ی سیاسه ته کانی یه کیتی بیکاران له کوردستان.  
**ئه لف:** سه رتاسه ری کردنه وه ی یه کیتی بیکاران و په لوپۆ هاویشتن بۆ سه رجه م  
شار و شارۆچکه کانی کوردستان.

**بی:** جئ خستنی سوننه تی کۆبونه وه ی گشتی وه کو شیوازیکی گونجاو و  
خه باتکارانه له ریره ی خه باتی چینایه تی بیکاران.

**جی:** وشیار کردنه وه ی جه ماوه ری بیکارانی کوردستان به ئاسۆ و ئامانجی  
ئینسانی و خه باتکارانه و یه کخستنیان له یه کیتی بیکاران له کوردستان.

**دوو:** دهنگی بیکاران تیده کۆشا هه وال و خه باتی کریکاران و بیکارانی عیراق و  
ناوچه که و جیهان بلاو بکاته وه.

۱- دەنگى بىكاران تىدەكۆشا مەودا (فاسىيلە)ى نىوان بىكاران و كرىكارانى لەسەر كار، نەھىلى و يەكىتتېيەكى چىنايەتى ھاوبەش پىنك بىنى.

۲- دەنگى بىكاران تىدەكۆشا دەرس و ئەزمونەكانى رابردووى چىنى كرىكارى عىراق بلاوبكاتەوہ.

۳- دەنگى بىكاران تىدەكۆشا روانىن و بۆچونى سىياسى خەباتكارانەى خۆى لەسەر كىشەو مەسەلە سىياسى و ھەنووكەيىھەكانى رۆژ بلاو بكاتەوہ.

۴- دەنگى بىكاران تىدەكۆشا بەش بەھالى خۆى رۆلى خۆى بگىرئ لە بلاوكردەنەوہى ئەدەب و ھونەر (شيعر...كارىكاتىر)ى كرىكارى و شۆرشگىرئانە.

۵- دەنگى بىكاران تىدەكۆشا بۆ قانون كارىكى كرىكارى و دىموكراتى كە بەرژەوہندى چىنايەتى كرىكاران بپارىزئ و سەنگەرئىك بىت لە بەرامبەر ھىرشەكانى بورژوازى و خاوەن كاران.

۶- دەنگى بىكاران تىدەكۆشا بۆ چىكەوتە بوونى لە نىو بزاڭى رۆژنامەگەرى كوردى و بە رەسمى ناسىنى لە نىوہندە سىياسى و رەسمىيەكانى كوردستان. ھەر بۆيە لەپەيوہندىدا بوو لەگەل رۆژنامە و بلاوكرادەكانى: رىگای كوردستان، ئالائى ئازادى، بۆ پىشەوہ، پەيامى كرىكار، سەرنجى كرىكار، گۆڧارى دىموكراسى و تاد.

ھەرچى تايبەتمەندىيە ھونەرىيەكانى رۆژنامەى دەنگى بىكارانە بەمجۆرە بوو كە ئاستى ھونەرى رۆژنامەى دەنگى بىكاران لاواز بوو. ئەمەش ھۆكارىك بوو كە لەئاستى دەرەوہدا ماملەيەكى جىددى لەتەكدا نەدەكرا و تەنانت لەبەر زۆر وردى نووسىنەكان و ئىستىساخى كال نەيدەتوانى بەئاسانى جىبەكەوئ:

يەك - دەنگى بىكاران بە رۈوپەرى لاپەرەى فۆلسكاپى چوار لاپەرەى و بە تىراژى ۵۰ تا ۱۰۰ نوسخە بلاو دەبۆوہ و دواترىش لە شارەكانى ترى كوردستاندا لەبەرى دەگىرايەوہ (ئىستىساخ دەكرايەوہ)، ديارە ئەمە وەك سەرەتا بەلام دواتر لاپەرەكانى دەنگى بىكاران زىاد كرا.

دوو - دهنگی بیکاران تایپ دهکرا و دهردههینرا و هیچ ئیمکاناتیکی کومپیوتیری له بهردهستدا نه بوو.

سی - مۆنتاجی رۆژنامه‌ی دهنگی بیکاران زۆر ساده و لاواز بوو، هۆیه‌که‌شی ده‌گه‌رپه‌ته‌وه بۆ له‌مه‌یدان نه‌بوونی کادیری ئه‌کادیمی و پسیۆپان له‌و بواره‌دا و کارنه‌کردنیان له‌ لیژنه‌ی ئیعلامی یه‌کیتی بیکاران له‌ کوردستان.

چار - نه‌بوونی پلانێکی ریک بۆ دابه‌شکردن و بلاوکردنه‌وه و گه‌یاندنی به‌ شوینه‌ جیاجیاکانی کوردستان له‌ کاتی دیاریکراودا.

پینچ - له‌ئارادا نه‌بوونی تۆری په‌یامنی‌ری چالاک که‌ بتوانی رۆژنامه‌ی ده‌نگی بیکاران زیندوو رابگری و پێ به‌ پێی رووداو‌ه‌کان ئه‌ویش ئاماده‌یی خۆی هه‌بی<sup>٤</sup>.

دیاره‌ هه‌موو ئه‌م خاله‌ لاوازه‌ هونه‌رییانه‌ ده‌توانرا به‌ بوونی ئیمکاناتیکی مالی گه‌وره‌ و به‌هیز زال بین به‌سه‌ریدا. به‌لام ئیتر ئه‌وه‌ واقیعه‌که‌ بوو و ته‌نانه‌ت هه‌لسوپاوان و ئه‌ندامانی لیژنه‌ی بالای یه‌کیتی بیکاران له‌ کوردستان له‌ سه‌ختترین وه‌زعی مالی و تالترین ژياندا ئه‌م میژوووه‌ پر له‌شانازییه‌یان تومار کرد. له‌گه‌ل هه‌موو ئه‌مانه‌شدا یه‌کیتی بیکاران له‌ کوردستان تا ده‌هات جه‌ماوه‌ریی تر و ناسراو تر و رۆژنامه‌که‌شی له‌ ئاستیکی به‌ربلاوتردا بلاوده‌بووه‌. ریکرییه‌کانی به‌رده‌م رۆژنامه‌ی "ده‌نگی بیکاران" له‌و قوناغه‌دا به‌پروای من ئه‌مانه‌ن:

١- ته‌بلیغ و هی‌رشیکی به‌ربلاو و نه‌وه‌ستاوی حکومه‌تی هه‌ریمی کوردستان وه‌کو نه‌ریتیکی کۆنه‌په‌رستانه‌ی خۆی دژ به‌ هه‌لسوپاوان و کادیره‌کانی یه‌کیتی بیکاران له‌ کوردستان و تاوانبارکردنیان جاریک به‌ (په‌وتی کومونیس‌ت) و جاریکی تر به‌ ده‌سیسه‌ی حکومه‌تی به‌عس و تابووری پینجه‌م، که‌ ئه‌مه‌ش

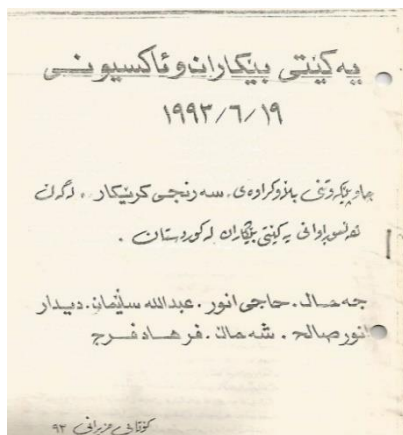
---

<sup>٤</sup> بروانه‌ وتاری "رۆژنامه‌ی ده‌نگی بیکاران، ئه‌زمون و میژوو"، نووسینی عه‌بدولا سلیمان (مه‌شخه‌ل) له‌ رۆژنامه‌ی هاو‌پشتی کریکاری ژماره‌ یه‌ک خولی چواره‌م ١٥ ی تشرینی یه‌که‌می ٢٠١٠.

کاریگری خراپی هه‌بوو به‌سه‌ر زهینی جه‌ماوهردا و له هه‌ندی حاله‌ندا ده‌بووه ته‌کانده‌وهی خه‌لک له یه‌کیتی بیکاران له کوردستان.

۲-سیاسه‌ته نادرست و نارۆشنه‌کانی ریکخراوه چه‌په‌کانی ئه‌وسای کوردستان، ره‌وتی کۆمۆنیست، سه‌رنجی کریکار، یه‌کیتی خه‌باتی کریکارانی کۆمۆنیست و دواتریش حیزبی کۆمۆنیستی کریکاری عیراق له به‌رخورد به خه‌باتی جه‌ماوه‌ری و یه‌کیتی بیکاران له کوردستان و ئاراسته کردنی ئه‌ندامه‌کانیان له‌پیناو خزمه‌ت کردن به ریکخراو و مه‌حفه‌له سیاسییه‌کانیان و فه‌رامۆش کردنی به‌رژه‌وه‌ندی جه‌ماوه‌ری بیکاران و ده‌ست خسته‌نی نیو کاروباری رۆژنامه‌ی ده‌نگی بیکاران و به‌لاپڕ دابردنی.

۳-نه‌بوونی هیچ پیتشینیه‌کی خه‌باتکارانه و میژوویی له سه‌ر خه‌باتی عه‌له‌نی و قانونی ریکخراوه جه‌ماوه‌رییه‌کان، به‌تایبه‌تی له‌بواری رۆژنامه‌وانی و



بلاوگراوه‌ی سه‌رنجی کریکار و چاوپیکه‌وتنیان له‌گه‌ل هه‌لسوروانی یه‌کیتی بیکاران له کوردستان سه‌باره‌ت به ئاکسیونی ۱۹ شه‌شی ۱۹۹۳.

ده‌رکردنی رۆژنامه‌یه‌کی وه‌کو ده‌نگی بیکاران. ئه‌م نارۆشنی و ناشاره‌زاییه له بواری رۆژنامه‌گه‌ری بووه هۆی به‌رجه‌سته نه‌بوونی ئه‌و جه‌ساره‌ته‌ی که رابه‌ر

و کادیر بهرجهسته بکرینه وه. بۆ نموونه ئاشکرا نه کردنی سه رنووسه ر له ژماره سه ره تا کانی دهنگی بیکاران، له کاتیکدا (عه بدولا سلیمان) به عه مه لی سه رنووسه ر بوو یان سه روتار و راپورت و بانگه واز و هه ندی نووسینی تر به ناوی شه خسی بلاو نه ده بوونه وه.

۴- گۆرینی دهنگی بیکاران به شوینی مملانیی مهیل و تیروانینه سیاسییه جیاوازه کانی ده ره وهی یه کیتی بیکاران له کوردستان و فه رامۆش کردنی ئەلقه ی ئەسلی خهباتی بیکاران.

۵- نه بوونی ئیمکاناتی مالی و له ئارادا نه بوونی هیچ پالپشتیکی مادی به ره وهام له ده ره وهی یه کیتی بیکاران له کوردستان. ئەم خاله کاریگه ریه کی جیدی هه بوو له چاره نووسی خهباتی یه کیتی بیکاران له کوردستان و رۆژنامه ی دهنگی بیکاران و زۆر جاریش ده بووه هۆی دواکه و تتی ده رچوونی رۆژنامه که.

۶- نه بوونی تیگه یشتنیکی دروست له مه ر په یوه ندی سیاسی و دۆستانه و هاوکاری دهنگی بیکاران و رۆژنامه کانی تری ئەو سه رده مه و زالبوونی ئەو دیدگایه ی که نزیک بوونه وه له رۆژنامه ئاشکرا کانی حیزبه سیاسییه کانی کوردستان به مانای بورژوازی بوونه و چوونه ده ره وه له ئەلقه ی رادیکالیه ته! ۷- تیگه لکردنی کاری ئاشکرا و کاری نهینی و تینه گه یشتن له میکانیزمی ئەم په یوه ندیه کاریگه ری نیگه تیقی دانا له سه ر به شیک له هه لسه رواانی یه کیتی بیکاران له کوردستان و رۆژنامه ی دهنگی بیکاران.

۸- کیشمه کیش و گۆرینی سه رنووسه ری دهنگی بیکاران و هاتوچۆکردنی رۆژنامه که له نیوان عه بدولا سلیمان و عه بدولر حمان مه ولود ده بووه هۆی ئەوه ی که نه خشه و کار و چالاکییه کانی سه رنووسه ر له بواری بردنه پیشه وهی دهنگی بیکاران سستی تیکه وهی و ته نانهت بوه ستی.

یه کیتی بیکاران له کوردستان سه رباری ئەو هه لومه رجه سهخت و دژواره ی پاییدا تیه پی و سه رباری هه ر نارۆشنی و هه ر رێگریه کیش له به رده میدا بوو، توانی بیته خالیکی ده وشاوه و پر له شانازی خهباتی رادیکالیزم و بیکارانی

کوردستان و رۆژنامه‌ی دهنگی بیکارانیش بێته ئه‌ستیره‌یه‌ک له‌ئاسمانی خه‌باتی ئاشکرا و جه‌ماوه‌ری کوردستان. رۆژنامه‌ی دهنگی بیکاران توانی بۆ یه‌که‌م جار له‌ میژووی نوێی بزوتنه‌وه‌ی کریکارانی کوردستان:

– بێته‌ یه‌که‌مین زمانحالی ریکخراویکی جه‌ماوه‌ری و ئاشکرای وه‌ک یه‌کییتی بیکاران له‌ کوردستان.

– بێته‌ یه‌که‌مین بلندگو بۆ لیکه‌لپیکرانی خه‌باتی بیکاران کوردستان له‌ ژێر دروشمی "کاری گونجاو یان بیمه‌ی بیکاری".

– بێته‌ یه‌که‌مین رۆژنامه‌ی ئاشکرای جه‌ماوه‌ری بیکاران که‌ به‌ره‌ه‌ستی سیاسه‌ته‌کانی حکومه‌تی هه‌ریمی کوردستان بکات.

– بێته‌ یه‌که‌مین مینبه‌ر بۆ ئینسیجام پێدانی هه‌لسورپوان و کادیرانی یه‌کییتی بیکاران له‌ کوردستان له‌ شار و شاروچکه‌کانی کوردستان.

– بێته‌ یه‌که‌مین تاقیکردنه‌وه‌ و ئه‌زموون و بناغه‌یه‌ک که‌ دواتر له‌سه‌ر ئه‌زموونه‌ که‌ له‌که‌کراوه‌کانی ئه‌م رۆژنامه‌یه‌ و یه‌کییتی بیکاران له‌ کوردستان، ریکخراوی له‌ چه‌شنی (اتحاد العاطلين عن العمل في العراق) دابه‌زرێ، که‌ ئه‌مه‌ش شانازییه‌کی گه‌وره‌یه‌ بۆ هه‌لسورپوانی یه‌کییتی بیکاران له‌ کوردستان<sup>٥٥</sup>.

به‌هه‌رحال دوا‌ی ١٩ ی شه‌شی ١٩٩٣ کیشمه‌کیشی یه‌کییتی بیکاران له‌ کوردستان و حکومه‌تی هه‌ریم کۆتایی نه‌هات. لیژنه‌ی بالای یه‌کییتی بیکاران له‌ کوردستان له‌لایه‌که‌وه‌ ده‌رگیری ئه‌و ژماره‌ زۆره‌ی بیکاران بوو که‌ پووین له‌ بنکه‌کانی یه‌کییتی بیکاران کردبوو، له‌لایه‌کی تره‌وه‌ ده‌رگیری کیشمه‌کیشیک بوو که‌ له‌ بنچینه‌دا ره‌نگدانه‌وه‌ی کیشمه‌کیشی نیوان ریکخراوه‌ کۆمۆنیسته‌کانی ئه‌و کات بوو به‌تایبه‌تی په‌وتی کۆمۆنیست له‌لایه‌ک و ریکخراوه‌ کۆمۆنیستی و چه‌په‌کانی ئه‌و سه‌رده‌م له‌لایه‌کی تر. کیشمه‌کیشه‌ سیاسیه‌کان هه‌ندیکجار

---

<sup>٥٥</sup> بروانه‌ وتاری رۆژنامه‌ی دهنگی بیکاران ئه‌زموون و میژوو نووسینی عه‌بدولا سلیمان(مه‌شخه‌ل) له‌ رۆژنامه‌ی هاوپیستی کریکاری ژماره‌ یه‌ک خولی چواره‌م ١٥ ی تشرینی یه‌که‌می ٢٠١٠.

دهگورا به شهخسی و من ئیستا که بیر له و کیشمه کیشانه ده که مه وه ره خنه له خۆم و له و هاورییانهش دهگرم، که نه ده بوو به و جو ره به رخوردمان له ته که به کتر بکر دایه. جاریکیان لیژنه ی راگه یاندن (ئیعلام) له مالی هاورپی گوران عه بدولا کۆبووینه وه. عه بدولا سلیمان (مه شخه ل)، گوران عه بدولا، جه مال چاوشین، عه بدولر هحمان مه ولوود و سالار ره شیدیش وه ک میوان له وی بوو، شه و له و ماله به دهم خوار دنه وه وه خه ریکی گفتوگو بووین. جه مال چاوشین قسه یه کی کرد و منیش پیمگوت ئاستی خۆم ناهینمه خواره وه و وه لامی ئەم قسه یه ت ناده مه وه. ئیتر ده ممان له یه ک گیر بوو و هه ردووک ده ستمان دایه بوتله بیره و خه ریک بوو بیکه یه شه ر. ئەوه بوو هاورپیان گوران عه بدولا و عه بدولر هحمان مه ولوود و سالار ره شید که وتنه به یه وه و نه یانه یشت شه ر بکه یین. ئیمه وه ک لیژنه ی بالا له هه ولیره وه چه ند جاریک سه ردانی شاری سلیمانیمان کرد و من خۆم له زۆربه ی ئەو چوونانه ی بۆ شاری سلیمانی ئەنجامدرا، به شدار بووم. ده لیم زۆربه نه ک هه مووی. کۆبوونه وه نه بوو قسه ی تیدا نه که م. هه تا ته نانه ت له زۆربه ی مه راسیمه کاندا وتارم زاره کییانه پیشکه ش کردووه و وتاره کان به شریتی قیدیۆ هه ن. له گه رمه ی ئەم واقیعه ته دا سالرپوژی یه کیتی بیکاران هاته پیشه وه و بریارماندا ئەو یاده بکه یه وه. بۆ ئەو مه به سته ش هۆلی (گه ل) مان گرت و هه موو ئاماده کارییه کمان کرد. گه رچی ده سه لاتی کوردایه تی ده یویست په لارمان بدات به لام له ژیر هه ره شه و چاوسوور کردنه وه ئیمه جه ربه زانه ئەو یاده مان کرده وه.

بیرمه، گه لی لایه نمان بانگه یشتی ئەو ئاهه نگه کرد و ره وتی کۆمونیست و ئالای شوپش (مه لا به ختیار) ئاماده ی ئاهه نگه که بوون. ئاهه نگه که مان سه رکه وتووانه به رپوه برد.

یه کیتی بیکاران له کوردستان گه لی کاری گرنگی ئەنجامدا که هه م بۆ بزوتنه وه ی خه باتی جه ماوه ری و هه م بۆ ریکخراوه سیاسی و چه په کانی ئەوسا به های سیاسی و ریکخراوه بیان هه یه. با له گوشه نیگای هه ریه ک له م لایه نانه وه

بروانینه کار و خهباتی یه کیتی بیکاران له کوردستان. بۆ بزوتنه وهی جه ماوه ری نه وه یه که مینجار بوو له میژووی نوئی عیراق و کوردستاندا ریکخراویکی بیکاران پینک بیت له دهره وهی کارگه و کارخانه کان. به له بهرچا و گرتنی له بهر ده ستدا نه بوونی هیچ نه زمونیک، یه کیتی بیکاران له کوردستان توانی نه م کارانه نه نجام بدات:

**یه ک:** دروستکردنی ریکخراویکی جه ماوه ری پانوپوری بیکاران له سه ر ئاستی کوردستان.

**دوو:** کردنه وهی بنکه کانی یه کیتی بیکاران له شاره کانی هه ولیر و سلیمانی و زۆربه ی شار و شارۆچکه کانی کوردستان وهک که لار، دربه ندیخان، پیره مه گروون، رانیه، دیانا، قوشته په، داره توو، سمود، شوپش، ته ویله، کفری، شه قلاوه، قه لادزی، چه مچه مال، جدیده، کۆیه.

**سئ:** ریکسختنی ژماره یه کی گه وره له بیکاران و ناو نووس کردنیان له بنکه کانی یه کیتی بیکاران.

**چوار:** وهرگرتنی یارمه تی له ریکخراوه بیانیی و خیرخوازه کان و دابه شکردنیان به سه ر بیکارانی کوردستان. وهک ریکخراوی هیلپ HELP .

**پینچ:** دهرکردنی زمان حالیک وهکو (دهنگی بیکاران) که له میژووی رۆژنامه گه ری چه پ و کومونستی وهک نه ستیره یه کی دره وشاوه ده مینیته وه که رۆلی گرنگی گیرا له سه رتاسه ریکردنه وهی ریکخراوه که و ریکخستنی بیکاران.

**شه ش:** یه کیتی بیکاران له کوردستان بوو به چه تریک و پالپشتیه ک بۆ دروستبوونی ریکخراوی کریکارانی کارگه نه هلییه کان و کارمه ندانی نه خو شخانه و کومه له ی ئاواره کان و کریکارانی بیناسازی و ریکخراوی سه ربه خو ی ئافره تان و هتد.

**حه وت:** بره ودان به کاری قانونی و ئاشکرا و پچه شکین بوون له و بواره دا. **هه شت:** به شداریکردن له بابه ته هه ستیاره کانی نه و سه رده مه و کارکردن بۆیان وهک ره تکردنه وهی قانونی جه معیاتی حکومه تی هه رییم و هه ولدان بۆ

یاساکاریکی دیموکراتی کریکاریی و رهخنه‌گرتن له شیوازی ۵۰ به ۵۰ ی دهسه‌لاتی هه‌ریم و ئازادییه سیاسییه‌کان و زۆر شتی تر.

تۆیه‌م: ده‌ستبردن بۆ ئە‌زموون و وانه‌کانی خه‌باتی چینی کریکاری عیراق و خسته به‌رده‌ستی بیکارانی کوردستان به مه‌به‌ستی فی‌ربوونی وانه لی‌ئانه‌وه.

وه بۆ ریکخراوه چه‌په‌کانی ئە‌وساش ئە‌زموونیکێ نوێ بوو که چه‌پی ناچار کرد شیوه‌کاری عه‌له‌نی و قانونی فی‌ربیت و به‌ده‌ستییه‌وه بگریت (دیسانه‌وه ریکخراوی ره‌وتی کۆمۆنیست له‌بواری کاری ئاشکرا و قانونی چه‌ند فرسه‌خ له‌پیش بزوتنه‌وه‌ی چه‌په‌وه‌بوو). یه‌کیتی بیکاران بۆ ریکخراوه چه‌په‌کان ببوه شوینی نمایشی توانا و هیز و سه‌نگه‌ریکی پیشه‌وه‌ی کاری سیاسی ئە‌و

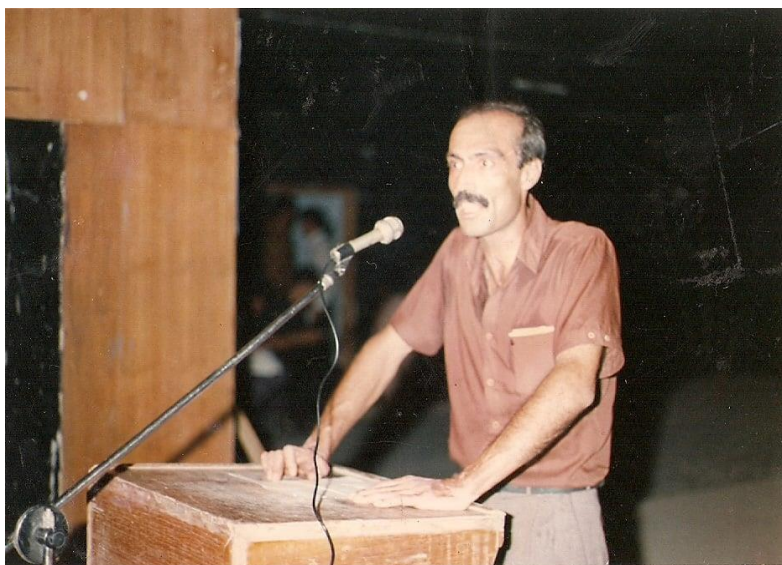


هاوپی دلشاد و عه‌بدولا سلیمان (مه‌شخه‌ل) - کوبوونه‌وه‌ی گشتی یه‌کیتی بیکاران له کوردستان/ سلیمانی ۲۵ی کانوونی یه‌که‌می ۱۹۹۲

رېځخراوانه. بۇ ناسیونالیزمی کوردیش که حیزبه‌کانی تازه له شاخه‌کانی کوردستانه‌وه هاتبوونه خواره‌وه و پیشتر سه‌روکاریان له‌گه‌ل بارودوخی وادا نه‌بوو بوو، شتیکی تازه و نوی بوو. گه‌وره‌ترین شاره‌زاییه‌ک که‌ئه‌و حیزبانه‌ه‌یانبوو گرتنی ره‌بایه‌ی سه‌ربازی و که‌مین دانانه‌وه و شه‌ر و کوشتنی یه‌کتر بوو. حیزبه‌سیاسیه‌کانی ئه‌وسا فی‌ربوون که‌سه‌رده‌می شاخ کوتای‌ی هات، فی‌ربوون که‌ ئیتر له‌جیاتی شه‌وکردنه‌وه له‌ئه‌شه‌که‌وته‌کان ده‌بی وه‌لامی خه‌لک بده‌نه‌وه. فی‌ر بوون زمانی شاخ بگورن و فی‌ریش بوون چون بزوتنه‌وه‌ی خه‌لک سه‌رکوت بکه‌ن.

کیشمه‌کیشی ناو یه‌کیتی بیکارانیش تا ده‌هات چرت‌ر و خه‌ستتر ده‌بووه. بالی ناسیونالیزمی عه‌بدولا موهته‌دی و کومه‌له‌ له‌رپی چه‌ند ئه‌ندامیکی لیژنه‌ی بالای بیکارانه‌وه (فه‌ره‌اد فه‌ره‌ج و حاجی ئه‌نوه‌ر و.. تاد) ده‌یانویست یه‌کیتی بیکاران به‌ره‌و لای خو‌یان به‌کیش بکه‌ن. له‌ملاشه‌وه ره‌وتی کومونیس‌ت تووند ده‌ستی له‌و رېځخراوه‌گیر کردبوو و له‌گه‌ل رېځخراوه‌کانی کومونیزمی کریکاری یه‌ره‌چهند له‌ناو خو‌شیاندا پر کیشه‌و ململانی بوون، هه‌ریه‌ک ده‌یویست هه‌ژمونی خو‌ی به‌سه‌ر رابه‌رایه‌تی رېځخراوه‌که‌دا جیگیر بکات. عه‌بدولا مه‌هته‌دی ده‌عه‌وتیکی لیژنه‌ی بالای یه‌کیتی بیکاران له‌ کوردستانی کرد و له‌و سه‌ردانه‌ فه‌رمیه‌ عه‌بدولا سلیمان (مه‌شخه‌ل)، عه‌بدول‌ره‌حمان مه‌ولوود، جه‌مال چاوشین، حاجی ئه‌نوه‌ر، فه‌ره‌اد فه‌ره‌ج و ئه‌نوه‌ره‌ سوور به‌شدار بوون. چووینه زرگو‌یز و شه‌و تا ده‌رنگانی له‌گه‌ل عه‌بدولا موهته‌دی قسه‌ و باس‌مان کرد. ئه‌و گه‌رچی رووبه‌رووی تووندی ره‌خنه‌ی ئیمه‌ بووه، به‌لام خو‌انیکی چاکی بۇ رازاندینه‌وه که‌ عیامیک بوو مریشک و که‌باب‌مان نه‌خواردبوو. هه‌روه‌ها به‌ سنی هزار دینار و ئامیزیکی چاپکردنیش کومه‌کی یه‌کیتی بیکارانی کرد. چه‌ند جاریکیش له‌گه‌ل حیزبی زه‌حمه‌تکینشان و حیزبی شیوعی عیراقی دانیشتم‌ان کردوه و په‌یوه‌ندی‌مان هه‌بووه. ئه‌وان به‌ ئیمه‌یان ده‌گوت ئیوه‌ تووندن و ئیمه‌ش ده‌مانگوت ئیوه‌ حیزبی غه‌یره کریکاریین. له‌گه‌ل ئه‌وه‌شدا په‌یوه‌ندی‌مان خو‌ش

بوو. بیرمه ئیوارانیک له بارهگای سهرکردایه تی حیزبی زهحمه تکیشان دانیشتبووین که له ناو شاری ههولیزر بوو به تهقه. قادر عهزیز دهیگوت کاکه ئهوه وهزهعهکویه و نازانین چیمان بهسهر دیت! لهملاشهوه کیشمهکیشی نیوان رهوتی کۆمونیست لهلایهک و ریکخراوهکانی تر لهلایهکی تر گهیشتبوو لهووتکه. بیرمه له کۆبوونهوهیهکی کۆمیتیهی ههولیزری رهوتی کۆمونیست تهواوی سیاسهتهکانی ریکخراوهکانی یهکیتی خهبات و سهرنجی کریکار و ئهوانی



وتاری عهبدولا سلیمان(مهشخه‌ل) له یهکهمین سالپوژی دامهزاندنی یهکیتی بیکاران له کوردستان، هۆلی گه‌ل شاری ههولیزر حوزه‌ییرانی ۱۹۹۳.

تریشمان رهت دهکردهوه و به کۆمونیستمان نه‌دهزانین. کهچی له‌ناکاو رابه‌رایه‌تی رهوتی کۆمونیست به‌یاننامه‌یه‌کی به ئیمزای هاورییان (سادق عهزیز، سه‌میر نووری، موحسین که‌ریم، ئاوات سه‌عید) به‌ناوی بژی حیزبی کۆمونیستی کریکاری عیراق بلاو کردهوه. ئه‌م به‌یاننامه‌یه وه‌ک ئاوێک وابوو بکریت به‌سه‌ر

ئاگردا و زور شتى خاموش كرد. من بهياننامه كه م قه بول كرد. من رهنه له خوم دهگرم و دهليم نه ده بوو ئه و بهياننامه يه م قه بول بكر دايه و ئاخ ر ئه و هم مو كيشمه كيشانه ي له چهند سالى رابردو كه هه مانبو و برومان وا بوو ئه و ململانتيه چينا يه تين و ئه و ريكر اوانه ورده بورژوازين، ئه ي عه جبه ئه وه چون بوو به ئاماژه يه كى هاوړي مه نسوور حيكهت له ورده بورژوازيه وه بوون به كومونيست و هم مو شت گورا و ئيمه ش ده بيت په يره وى ئه و ئاماژه يه بكه ين. ئه مه هه له يه كى تاكتيكي نه بوو ئه وه نده ي هه له يه كى سياسي بوو و بويه ش ئه و ململانتيه هه ر له سنوورى دروستكردنى حيزدا (حيزي كومونستي كريكارى عيراق) نه مايه وه و دواى دروستبوونى ئه و حيزه ش ململانتيكان نه توانه وه و مانه وه و به شىوازي جيا جيا دريژه يان به خوياندا. ليژدها سه رنجتان بو ئه م دوو نمونه يه راده كيشم:

يهك: دواى دروستبوونى حيزي كومونستي كريكارى عيراق، هاوړي نادر عه بدولحه ميد كه ناوه ندى رهوتى كومونيست بوو و دواتریش بوو به ناوه ندى حيزي كومونستي كريكارى عيراق له دانماركه وه به سه ردان هاته وه كوردستان و هم مو هاوړي يانى ناوه ندى رهوتى كومونستي له سلیماني له سه رخوانتيك كوكرده وه. كه من خوم هه رچهند ئه و خوانه م پيخوش بوو و وهك دوا دیدارى هاوړي يانى ناوه ندى رهوتى كومونيست بوو، به لام هيچ پيويست نه بوو.

دوو: كاتيک حيزب برياريدا ليژنه ي ريكر اواه جه ماوه رييه كان پيك بينيت، ئه وه بوو ليژنه يه ك پيكهات له هاوړي يان تاهير هه سەن و عه بدولا سلیمان (مه شخه ل)، خه بات مه جيد، دكتور ئه مين و هيووا. هاوړي تاهير هه سەن هه ر پيشنياريكى ده كرد بو هه ر كه سايه تيبه كانى يه كيتى خه بات و سه رنجى كريكار ره تمان كرده وه و ناچار كو بوونه وه كه به بى هيچ نه جامتيك كوتايى پيهات. ره تکرده وه كانيشمان به هم مو باوه ريكه وه ئه ليم له روانگه ي مه حفه ليزمه وه بوو.

سەربارى ئەم ھەموو كىشى ۋە تەنگەشە ۋە كۆسپانە، دەزگا سىخورىيەكانى بەرەى كوردستانىش ورد چاودىرى ئەكردىن. من ھەستم ئەكرد ورد لەژىر چاودىرىدام. رۆژىكىان لەناو شارى ھەولیز لای شەقامى باتا بەرەو لای بالەخانەى پارىزگا دەرۆيشتم ۋە تەنيا بووم، لەپرسى كەس چەكى كلاسشىنكوفيان لەشان بوو ۋە بەرەو روم ھاتن ۋە ماوەى چەند ھەنگاويان ماوو بەگەنە ئاستم يەكىكىان بە پەنجە ئىشارەتى بۆم كورد ۋە بەوانى ترى وت (ئا ئەمەيە) ۋە ئىتر رەت بوون لىم ۋە منىش پىم ھەلگرت ۋە سورامەو بەرەو چاىخانەى باكورى ۋە لای فلکەى كۆترى ئاشتى تووشى كۆمەلى برادەرى كۆمۇنىست بووم كە ھەموويان ئەندام ۋە كادىرى حىزبى كۆمۇنىست بوون. دواى چاك ۋە چۆنى حالەكەم بۆيان باس كورد ۋە بە لاموبالاتى گوتيان ھىچ نىيە ۋە ھەر خۆشيان تىك نەدا. ئىتر تىگەيشتم كە ئەو كادىر ۋە ئەندامانە ھى ئەو نىن پشتيان پى بەستم ۋە رۆلەى تەنگانە نىن. ئەو بوو داوام لە خزمىكم كورد (سەعدولا رەحمانى ئاموزام) كە كلاسشىنكوفەكەم ماوەيەك بداتى بۆ پارىزگارى خۆم ئەگەر حالەتىكى نەخوازراو روىدا. ئەو بوو دوو مانگ من بە كلاسشىنكوفەو شەوان دەنووستم ۋە ھەك بەرگرىيەك لە خۆم ئەو چەكەم لە مالاو بە پىويست دەزانى. دواى ئەو دوو مانگە جارىكى تر چوومەو دۇخەكەى جارانى خۆم كە برىتیبوو لە مملانى ۋە كىشمەكىشى سىياسى ۋە بىمتانەيى بە چەپ. تا دروستبوونى حىزبى كۆمۇنىستى كرىكارى عىراق ئەو دۇخە دىژەى كىشا. بە دروستبوونى حىزبى كۆمۇنىستى كرىكارى عىراق لە مانگى تەمموزى ۱۹۹۳ بە ئىمزاى پەنجا كادىرى بزوتتەو ھى كۆمۇنىستى نوئى لە عىراق كە منىش يەكىك بووم لەو ئىمزاكەرانەى دامەزراندنى حىزب، چاوپرەوان دەكرا ئالوگورىكى چۆنايەتى ھەم لە ھاوسەنگى مملانىئى چىنايەتى ۋە ھەمىش گەشەى بەرچاوى بزوتتەو ھى كرىكارى عىراق روى بدايە. لەرۆژى ئىعلانكردنى حىزبدا شۆر ۋە شەوقىيەك ھەبوو لەنىو كادىران ۋە ئەنداماندا. بەلام ئەو ھى لەو رۆژە ئاگايەكى لەو حىزبە ۋە دروستبوونى نەبوو چىنى كرىكار ۋە بەشمەينەتانى عىراق بوو. لە شارى ھەولیز لە باخچەى گلکەند

مه‌راسیمی ئاهه‌نگی دامه‌زاندنی حیزب به‌رئوه چوو و له‌و مه‌راسیمه کاسیتئیکی سررود و شیعر به‌ده‌نگی هونه‌رمه‌ند کامه‌ران عه‌بدولر‌ه‌حمان بلاو بۆوه.<sup>۵۶</sup> له‌و کاسیتته دوو شیعرێ من کرابۆوه سررود و هه‌روه‌ها شیعرئیکی تریشم به‌ده‌نگی هاوړی پشکو تۆمار کرابوو. کامه‌ران عه‌بدولر‌ه‌حمان هونه‌رمه‌ندیکی که‌رکووکی بوو، کوړئیکی دلسۆزی کرئیکاران و زه‌حمه‌تکیشان بوو. له‌که‌رکووک ئاواره‌ ببوو و له‌شاری هه‌ولئیر گیرسابۆوه. کامه‌ران تیپئیکی هونه‌ریی دروست کردبوو به‌ناوی (تیپی هونه‌ری پئیش‌ره‌وی چه‌وساوه‌کان) و کۆمه‌لئ چالاکی هونه‌رییان له‌مه‌راسیمه کرئیکارییه‌کان ئه‌نجامدا. کامه‌ران باری دارایی زۆر خراپ بوو. چه‌ندینجار رازی دلئ خۆی لای من ده‌کرده‌وه و داوای کۆمه‌کی ده‌کرد، به‌منی راگه‌یاند که به‌رئیکخراوی ره‌وتی کۆمۆنیست بلئیم که یارمه‌تی بده‌ن. منیش ئه‌و مه‌سه‌له‌یه‌م له‌کۆمپته‌ی هه‌ولئیر باس کرد و داواکه‌م گه‌یاند به‌ره‌وتی کۆمۆنیست، به‌لام ره‌وتی کۆمۆنیست نه‌یتوانی ئه‌و داوایه‌ جیبه‌جئ بکات. به‌و هۆیه‌ی که کادیره‌ موخته‌ریفه‌کانی خۆی پئویستییان به‌یارمه‌تییه‌ و ئیمکاناتی مالی لاوازه‌، بۆیه‌ داواکه‌ی کامه‌ران ره‌ت کرایه‌وه. له‌ملاشه‌وه بزووتنه‌وه‌ی کۆمۆنیستی به‌تاییه‌تی له‌شاری سلئیمانی چه‌ند براده‌ری چه‌پ له‌بری ریزگرتن له‌م هونه‌رمه‌نده، که‌وتنه‌ قسه‌وقسه‌لۆک و تومه‌تی بئینه‌مای وه‌ک (جاسوس) بوونیان دایه‌ پالئ و دلئ ئه‌و هونه‌رمه‌نده جوانه‌یان شکاند و ئه‌ویش به‌ناچار چوووه‌ ناو پارتی دیموکراتی کوردستانه‌وه. حیزبی کۆمۆنیستی کرئیکاریی عیراق مه‌قه‌ری کرده‌وه و ژماره‌یه‌ک چه‌کداری خۆبه‌خش له‌مه‌قه‌ری هه‌ولئیر بوون. دروستبوونی حیزب نه‌بووه‌ چاره‌سه‌ری گرفت و کئیشه‌کانی ناو بزووتنه‌وه‌ی کرئیکاریی و جه‌ماوه‌ریی، به‌لگوو ئه‌و کئیشانه‌ هه‌ر مانه‌وه‌ و ته‌ناه‌ت قوولئیر بوونه‌وه. هه‌لسۆراوانی جه‌ماوه‌ریی به‌عه‌قلییه‌تیکی جه‌ده‌لییه‌وه ئئیشیان نه‌ده‌کرد

---

۵۶ هونه‌رمه‌ندی سررودبئژ کامه‌ران عه‌بدولر‌ه‌حمان به‌داخه‌وه له‌سه‌روه‌ندی نووسین و ئاماده‌کردنی ئه‌م کتیبه‌ به‌هۆی نه‌خۆشی شئیرپه‌نجه‌وه له‌ ۳۰-۱۲-۲۰۲۰ ژیانئاوایی کرد.

و زیاتر مهحفه‌لایزم سینبهری خستبۆوه سه‌ر مملانی و کیشمه‌کیشه‌کان. بیکارانی کوردستان کیشه و گرفتیان ته‌نھا ئه‌وه بوو کاریان ده‌ویست یان بیمه‌ی بیکاری، ئه‌وه هه‌لسورپاوانی کۆمۆنیستی بوون له‌نیو خۆیاندا کیشه و گرفتیان هه‌بوو. ئه‌م گرفتانه یه‌کیتی بیکارانی له کوردستان تووشی ماندوو بوونی زۆر کرد و وزه‌یه‌کی فیکری و فیزیکی زۆر به‌خۆرای چوو. له‌ملاشه‌وه حیزب له‌بری ئه‌وه‌ی ئه‌و کیشانه شیکار بکات و چاره‌سه‌ریان بۆ بدۆزێته‌وه و ده‌ست و پێی هه‌لسورپاوان ئاوه‌لا بکات بۆ خه‌بات، هات ئه‌وه‌نده‌ی تر گۆمه‌که‌ی قوولتر کرده‌وه



کۆبوونه‌وه‌ی گشتی یه‌کیتی بیکاران له کوردستان - سلیمانی

وتاری عه‌بدوڵا سلیمان (مه‌شخه‌ل) سه‌باره‌ت به‌ ئازادی سیاسی ۱۶ ی نیسانی ۱۹۹۳ له‌راسته‌وه بۆ چه‌پ: ئه‌نوه‌ره سوور، وه‌ستا سابیر، ئه‌کره‌م چاوشین، عه‌بدوڵه‌رحمان مه‌ولود، عه‌بدوڵا سلیمان (مه‌شخه‌ل)

و کورد وته‌نی قورپاوه‌که‌ی خه‌ستتر کرده‌وه. بالی حاجی ئه‌نوه‌ر و فه‌ره‌اد فه‌ره‌ج به‌ ئاشکرا بانگه‌وازیان بۆ لیکتزازان ده‌کرد. له‌ دانیشتنیکدا له‌شاری سلیمانی که

هەردوو تەرەف دەمانوویست کۆ ببینەو و قسەو باس بکەین و هەموو شتیکیمان  
 ئامادە کردبوو بۆ ئەو کۆبوونەو، لەپەر لە بەردەم ژووری کۆبوونەو کە کاژاو  
 جەمال پەیدا بوو کە ناوی لە لیستی ئەو هاوڕێیانەدا نەبوو کە بۆ کۆبوونەو  
 دەستنیشان کرابوون و گوتی دەمەویت منیش بەشداری بکەم. پێم راگەیاندا  
 هاوڕێ ئیمە هەموو شتیکیمان ئامادە کردوو و تۆ لەو لیستەیا نیت و پێویست  
 ناکات بەشدار بیت. دەستی کردە باخەلی و نامەیهکی مەکتەبی سیاسی دەرھێنا  
 و گوتی فەرموو ئەو نامە ی مەکتەبی سیاسی حیزب کە گوتویانە دەبێ من  
 بەشدار بم. منیش نامە کەم خویندەو و خستەو ناو دەستی و گوتم نەخێر  
 بەشدار نابیت و تەواو. ئێتر نەمەیش بەشداری بکات. کۆبوونەو کە کرا و بێ  
 ئەنجام بوو. ئەو بەلە بە دەنی هەر لایەن و کەسیک بوویت، جیا بوونەو و  
 ملھورانە ژمارە ی "ژمارە ١٦ دەنگی بیکاران" یان بە سەنوسەری حاجی ئەنوەر  
 و بە لۆگۆی فەرمی یەکییتی بیکاران لە کوردستان، بلاو کردەو. منیش وەک  
 سەنوسەری فەرمی دەنگی بیکاران بەیاننامەیهکی تووندم لە ٢٧ ی کانوونی  
 یە کەمی ١٩٩٣ لە دژیان نووسی و بلاو کردەو. ئێتر ئەوان دەستبەرداری  
 پۆژنامە ی دەنگی بیکاران بوون و بلاوکراو ی (خەباتی کریکاری) یان بلاو  
 کردەو. تەمەنی ئەم ریکخراو جەماوەرییە خاوەن نەریتە شۆرشگێرانە یە تا  
 کۆتایی دەیه ی نەو دەدەکان درێژە ی کیشا و لەگەل کۆتایی هاتنی سەدە ی بیست  
 ئەویش کۆتایی پینھات. بەھەر حال کۆژانەو ی گری تەمەنی بزوتنەو ی بیکاران  
 لە کوردستان دەتوانم بەم شیوہ یە بخەمە بەرچاو:

**یەک:** کۆچی بەلیشاوی هەلسورپاوان و چالاکوانی یەکییتی بیکاران لە کوردستان  
 بۆ ولاتانی خۆرئاوا، ئەمەش کاریگەری زۆری دانا لەسەر کەمبوونەو ی  
 ماتریالی مۆبی بزوتنەو کە نەک تەنھا لەسەر ئاستی یەکییتی بیکاران بەلکە  
 لەسەر ئاستی سەرچەم بزوتنەو ی سیاسی کریکاران.

**دوو:** بەردەوامی هێرشێ حکومەتی هەریمی کوردستان بۆ سەر هەلسورپاوانی  
 بیکاران.



**چوار:** وشکبوونی سه‌رچاوه‌ی یارمه‌تی دارایی یه‌کیتی بیکاران له کوردستان. **پینج:** له‌توپه‌ت بوونی کۆمۆنیزمی کریکاری دابه‌شبوون به‌سه‌ر چه‌ندین بال و ریکخراو حیزب بیه‌یوایی له‌دل و ده‌روونی هه‌لسورپاوان چاند به‌تایبه‌تیش که کۆمۆنیزمی کریکاری له‌عیراق به‌هه‌مان شیوه دووچاری له‌به‌ریه‌کتران هات.<sup>۵۷</sup> من به‌ر له‌و به‌رواره نیازی ده‌رچوونم هه‌بوو بۆ ده‌ره‌وه‌ی ولات که هه‌م وه‌زعی ئەمنیم ریک نه‌بوو و هه‌میش چاره‌سه‌ری ده‌سته‌کانم بیانوم بوون. له‌مانگی ئەیلوولی ساڵی ۱۹۹۳ له‌ریگه‌ی براده‌ریکه‌وه کاک (یوسف مه‌نتک) گوايه به‌قاچاغ ئەمنی‌رته تورکیا و ۳۵۰ دینارم دا و به‌س بگه‌مه شه‌مزینان. کاتیک به‌مال و منداله‌وه چووم گونده‌کانی سه‌ر سنوور، شه‌ری نیوان په‌که‌که و حکومه‌تی تورکیا ده‌ستی پیکرد و باش بوو به‌سه‌لامه‌تی گه‌رامه‌وه هه‌ولێر. دواي گه‌رانه‌وه‌شم جاریکی تر تیه‌له‌چوومه‌وه و یه‌ک رۆژ دانه‌نیشتم و به‌نوسین و به‌کردار له‌ناو ئەو بزووتنه‌وه‌یه بووم و ئاماده‌ی گیانبازی بووم. دوا وتارم له‌ رۆژنامه‌ی ده‌نگی بیکاران له‌سه‌ر دروستبوونی فیدراسیۆنی ریکخراوه جه‌ماوه‌رییه‌کان بوو، چونکه پیشنیاری حیزبی کۆمۆنیستی کریکاری عیراق بوو که ریکخراوه جه‌ماوه‌رییه کریکاری و پادیکاله‌کان له‌ژێر چه‌تری فیدراسیۆنی ریکخراوه جه‌ماوه‌رییه‌کان کۆبکاته‌وه. به‌هه‌رحال له‌سه‌ره‌تای مانگی شوباتی ۱۹۹۴ ئەمجاره به‌ دوانزه هه‌زار دیناری سویسری له‌ به‌غدا له‌ریگه‌ی هاوپی (ئاوات سه‌عید) هوه‌ فیزه‌م کری و دواي دوو رۆژ مانه‌وه له‌ ده‌وک له‌مالی قاسم ئیبراهیمی ئامۆزام، سنووری نیوان عیراق و تورکیام بری و گه‌یشتمه ئەنقهره.

<sup>۵۷</sup> بروانه ده‌قی چاوپیکه‌وتنی ده‌سته‌ی ئاماده‌کاری نووسینه‌وه‌ی میژووی یه‌کیتی بیکاران له‌ کوردستان له‌گه‌ڵ عه‌بدولاه سلیمان (مه‌شخه‌ل)، ساپتی یه‌کیتی بیکاران له‌ کوردستان ۲۰۱۰



## تاراوگه و

### رۆيشتن به ره و چاره نووسىكى ناديار

به ره له ده رچوونم بۆ تورکيا، کيشمه کيشى نيوان هه روو باله کهى يه کيتيبى بيکاران و ريکخراوى بيکاران گه يشته چله پۆپهى خوى. بالى فه رهاد فه رهج و حاجى ئه نوهر جيا بوونه وه و يه کيتيبى بيکاران له کوردستانيش له سه ر پيياز و پيره وى خوى به رده وام بوو. رۆژيکيان له شارى سلیمانى بووم و ده بوايه سه ريارى کۆبوونه وه کانى يه کيتيبى بيکاران، له کۆبوونه وه حيزبیه کانیش ئاماده بم. ئيتير ئيواره يه کيان له کۆبوونه وهى حيزبى بووم و شه وى له مالى هاوړى خه بات مه جید بووم، بيستم ئه کره م فه وزا (ئه کره م ميه رداد) له کاتى قسه و باسه کان و ليکگير بوونه کانى له گه ل وه ستا سايبير شه قىكى هاويشتوو و به ر وه ستا سايبير که وتوو. من زۆرم پيناخوش بوو، هه ر بۆيه ئه و ساته ده مانچه يه کم له هاوړى خه باتى مه جید خواست و له گه ل خۆم هه لمگرت و سبه ينى زوو چووم بۆ بنکهى يه کيتيبى بيکاران تا ئه گه ر ئه کره م فه وزا بيته بيکاران و به ده مانچه که يه وه سنوورى خوى ببه زينى، ئه و سنوورى بۆ دابنيم. به لام ئه و ماوه يهى له سلیمانى بووم و هه موو رۆژيک له بنکهى يه کيتيبى بيکاران بووم و ئه کره م فه وزا ده رنه که وت. من ئه م کارهى خۆم ئه وکات برۆاى ته و اوم پيى هه بوو، به لام ئيستنا پيموايه تا سه ره ئيسقان جيى ره خنه يه. ئاخىر چۆن ده بيت من وه ک رابه ريکى بزوتنه وهى دژى بيکارى و هه لسوراويکى خه باتى جه ماوه ريبى په نا به رم بۆ چه ک يان توندوتىژى. ئه و رۆژانه حيزبى کۆمونيستى کرى کارى عىراق زۆر سه رقال بوو و ده يوست هه يکه له و به ده نهى خوى دروست بکات، به رپرسى ليژنه جه ماوه ريبه کان که هاوړى سه مير نوورى بوو له سه ر داواى حيزبى

کۆمۆنیست دەیوست لەگەڵ رابەران و هەلسۆراوانی جەماوەری شاری هەولێر کۆ بیتهوه تا بۆردی ریکخراوه جەماوەرییەکان پیکبیتن، منی راسپارد تا بە هەلسۆراوان بلیم و منیش لە ئاهەنگی هاوسەرگیری شاپوور عەبدولقادر کە ئەتوانم بلیم سەرجم هەلسۆراوانی کرێکاری و جەماوەری لەو ئاهەنگە بوون، ئاگادارم کردنەوه و جگە لە عەبدولرحمان مەولوود کە رەفزی کردەوه بیته، ئەوانی تر هەموویان هاتن. کۆبوونەوهکە لەو خانووه بوو کە مالی من و جاسمی تیا بوو. ئەوهی لە یادم بیته من، شاپوور عەبدولقادر، قاییل عادل، سەردار سالیح، جاسم محەمەد، دکتۆر پشتیوان عەبدوللا، ..تاد، بەشداری ئەو کۆبوونەیه بوون. لە مەراسیمەکانیش کە بە مەراسیمە کرێکارییەکان ناوژەد دەکرا، یەکیتهی بیکاران لە کوردستان و ریکخراوه جەماوەرییەکانی تر و حیزبی کۆمۆنیستی کرێکاری عیراق پیکهوه مەراسیمیان ساز دەدا. دوا مەراسیم کە بەشداری کرد تیایدا مەراسیمی یادی مەرگی لینین بوو لە ۲۴ی کانوونی دووهم. لەو مەراسیمە کە لە هۆلی میدیا سازکرا، وتاری ریکخراوه جەماوەرییەکانم بە زارەکیانە پیشکەش کرد. لە پایزی سالی ۱۹۹۳ هاورێ ریبوار عارف بەسەردان هاتەوه کوردستان و لە شاری هەولێر کۆبوونەوهیهکی فراوانی لەگەڵ هەلسۆراوان و لیژنەیی بالای یەکیتهی بیکاران لە کوردستان سازدا. لەو کۆبوونەوهیه باسی دۆخی چینی کرێکاری لە فینلاند کرد و ئینجا باسی بایەخ و گرنگی مانەوهی هەلسۆراوانی ریکخراوه جەماوەرییەکانی کرد لە کوردستان. بیرمه کە زۆر باسی ئاستی خراپی دەرامەتی کرێکارانی فینلەندای دەکرد کە چون خواردنی پەتاتە وهک خواردنی هەمەرۆژەیی خیزانه کرێکارییەکانی فینلەندی لیتهاتوو. بەهەر حال لەگەڵ نزیکبوونەوه لە مانگی شوبات، سەفەرەکەم نزیک بووبۆوه. ئامیرێکی چاپکردنم لەلا بوو کە هی حیزب بوو و بە نامەیهکی فەرمی کە لە هاورێ موحسین کەریمهوه هاتبوو ئامیرەکەم تەسلیم بە جاسم محەمەد کرد. ئیتر دواي مال فرۆشتن، بەیانینیک زوو جگە لە قاسمی خوشکەزام، کەسیک نەبوو بەریم بکات. ئەوهبوو دواي لەباوهش کردن و ماچکردنی قاسم، سوار بووم بەرەو

دهۆك. له دهۆكيش له مالى قاسمى ئاموزام مامهوه. قاسم خهلكى دهناسى و ههولى بۆمدا به زوى به درم بكات. ئهوهبوو به كاك قاسمیان گوتبوو بهيانى با بيت بۆ ئىبراهيم خهليل و به پى دهكهن. به يانیه كهى چووم و به لینه كهيان فشه بوو. به ناؤمىدى هاتمهوه. بۆ دووبه يانیه كهى كاك قاسم خۆى له گهلم هات و پىيان گوت به سه رچاو ده نىزىن به س يهك كىتابى پارتى هه بيت. قاسميش ده زانى كه من حىزىم، به س پىم گوتبوو كاتى خۆى ناوچهى هه وليرى پارتى وه ره قهيه كيان بۆ نه خو شخانه بۆ كر دووم. له وى كاغه زه كهى ناوچه م نىشانى اندا و يه كسه ر ئىشه كه يان بۆم جىبه جى كرد و له بهر خاترى قاسم به سوپه رىك كه بازگان بوون، ۱۰۰۰ دۆلارىان دامى بىكه مه گىرفانم چونكه ئه گه ر پارهى پىوستىت پى نه بوایه، جه ندرمه نه يده هىشت بچيه ئه و دىوى سنوور. ئه وه بوو به و سوپه ره تا جزيره رۆيشتم و له وى سايه ق سوپه ره كه به لام به پارهى خۆم بىتاقهى بۆ كر يم و سوارى پاس بووم تا ئه نقه ره. له تهر مىنال ته كسىبه كم گرت بۆ كارشياكه بۆ مالى سه لام محمه د براى نادر عه بدولحه مىد. مالىان ئاوا بيت كاك سه لام و هاوژينه كهى و مام ره حىميش له وى بوون زۆر رىزىان لىنانى و ماوه يهك له مالىان مامه وه تا خانوويه كم به كرى گرت. كاتىك گه يشتمه ئه نقه ره له شوباتى ۱۹۹۴ ته نها ۱۰۰ دۆلارم پى بوو و هه ر ئه وه نده شم له گىرفان بوو. ئه وكات وردم كرده وه وا بزاتم كرديه سه د ليره. تازه بووم چوومه مالى براده رىك سه ىرم كرد وه زعى زۆر خراپ بوو منىش ۵۰ دۆلارم دا به و خىزانه و بۆ خۆم په نجام بۆ مايه وه. ماوهى دوو هه فته يهك له مالى كاك سه لام مامه وه و دواتر چهند رۆژىكيش ئه م مال و ئه و مالىان كرد تا دوو مال به قاچاخ ده رچوون بۆ ئه وروپا و شو راى په نا هه ندهى عىراقى له تور كىا كه كاك مزه فه ر عه بدولا سه ره پرشتى ده كرد وتى مالىك ئاماده يه و ئىتر شته زه روورىبه كانى دا پىم و له گه ره كى كارشياكه خانوويه كم به كرى گرت نرىك بووم له مالى وه فىق زامدار و جه مال چاوشىن. كاك ته هاى قه لادزه يش هاته لای من و پىكه وه ده ژىان. به لام چونكه كاك ته ها پىشتر له لایه ن چهند هاوړىبه كه وه ئازار درابوو،

دهیگوت نابیت ئه و که سانه هاموشۆمان بکهن و منیش وهک کاری حیزبی دهبوایه ئه و هاوړینیانه بهاتنایه مال بۆ لام. له بهر ئه وه دلای کاک ته هام لیژهنجا و جیا بووه وه. ماوهی دوو مانگیگ له و خانووه بووم و له و ماوهیه کاک زیدان حوسینم دۆزییه وه که له گهرهکی ئولوس دهژیا و خه لگی رهحیماوه بوو. له ږینگه ی کاک زیدانه وه ههوالی کاک محمه د که رکوکیم زانی و زانیم له که نه دا ده ژیت و ئه دریسه که یم وه رگرت. ئیتر که یسم دانا و چوومه (نه ته وه یه کگرتووه کان) به شی په ناهه ندهیی و دوا ی دوو مانگ قه بوول بووم. که قه بوول بووم مال م بار کرد بۆ گهره کی کیچیوران و ئیتر له وی ژیا م تا مانگی یانزه (تشرینی دووم) چوومه که مپی سلۆپی. تورکیا بۆ من وه کو دۆزه خ و ابوو، چونکه قاچاخ بووم و ده ترسام بگیریم، خو شیه کم لی نه بینی. به لام به جیدی خه ریکی فیربوونی ئینگلیزی بووم و وشه و ماناکانم ده خویند و قاموسیکم ل ابوو خو م پیوه ی خه ریک کردبوو. وهک کاری حیزبیش بووم به لیئرسراوی کۆمیته ی هاو پشته کی کارانی عیراق لقی تورکیا. وهک به شی عیلا قاتی حیزبی کۆمونیستی کرکیاری عیراقیش سه ردانی گه لی حیزب و نه قابه و یه کیتی کرکیاریمان کرد، جاریکیان چوینه باره گای رۆژنامه ی گوینده م و ئه وان له دۆخیکی خراپدا بوون و ده یان گوت هه ر ده قه یه ک بده نه سه رمان دده نه سه رمان. مه حفه لیزم له تورکیا به هیز بوو و ئه ندامانی رهوت لیک نزیک بوون و ههروه ها ئه ندامانی یه کیتی خه باتیش به وجۆره. له ویشدا عه قلییه تی مه حفه لیزم سیبه ری خستبووه سه ر بریاره کانی حیزب.

له تورکیا هاوړی مزه فەر عه بدولا لی پرسیم که ست هیه له دهره وه؟

- نه خیر، برادهرم هه ن.

- نامه بۆ هه موویان بنووسه و داویان لیکه یارمه تیت بده ن چونکه له ۱۰ هاوړی په نگه یه ک هاوړی یارمه تیت بدات. منیش نامه م بۆ ژماره یه ک برادهر نووسی. ئه و برادهرانه ی که پیما بوو یارمه تی دده ن، به هیچ شیوه یه ک یارمه تیان نه دا و هه ندیکیان هه ر وه لامیشیان نه دایه وه. به لام هاوړیه کی

سەردەمى پەيمانگاي تەكنەلۇجى كەركوكم ھاورپى ھونەرمەند (سەمىر تاهىر) لە نەروىچ بوو يارمەتى دام و ھەروھە ھاورپىم محەمەد كەركووكى (كاروان) ئەويش لە كەنەدا بوو يارمەتى دام. ئەو دوو يارمەتییە بېرىك باش بوون و ئىتر لە نەتەوہ يەكگرتووەكان قەبۇل بووم و مانگانە ۲۰۰ دۆلارم وەردەگرت. ۱۰۰ دۆلارم دەدا بە كرپى خانوو و سەدەكەى ترىشم مەمرە و مەژى دەخوارد. من پيش دروستبوونى حىزب، رەوتى كۆمۇنىست بووم و گەلى كۆشابووم رەوتى كۆمۇنىست بەرەو پيش بچى. رەوتى نوینەرىكىان دانابوو لە نەتەوہ يەكگرتووەكان كە بەگشتى پىئى دەلین يو ئىن، ئەو نوینەرە (دارا مونزىر) خەلك دەچوو بۆ مالىان و كەيسى بۆ خەلك و ھەلسورپاوان دادەنا و منيش دواى ئەوہى چوار ھەفتە لە مال كاك سەلام بووم، سى رۆژيش لەمالى ئەو نوینەرە رەوت بووم. ئەوكات ھىشتا خانووم نەگرتبوو. سىيەم رۆژ لە مالى برادەرىك كاك ئەمىر قادر دەعوەت بووم و دكتور ئەمىنیش ھات بۆ ئەوئى. كاتىك بۆ سەبەينىكەى ھەلساين بېرۆين، دكتور ئەمىنیش لەگەل من ھەستا و مالئاوايىمان كرد و سوپاسيانم كرد بۆ ئەو دەعوەتە، لەرىگا دكتور ئەمىن پرسى: بۆ كوئى ئەرۆن؟

– بۆ مالى نوینەرەكەى حىزب دارا مونزىر.

– مەچۆ بۆ ئەوئى.

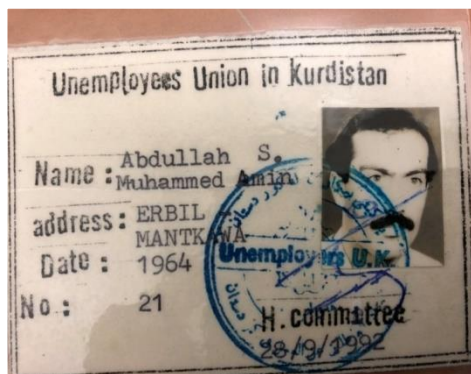
– بۆ؟

– پىئى راگەياندووم كە پىت بلىم ھەز ناكات بچىتەوہ بۆ ئەوئى. تووشى شوک و نائومىدى بووم. ئاخىر بۇچى؟ دواى زانىم جەنابيان شەوان تا سەعات سىئى بەيانى سەيرى تەلەفیزیۆنيان دەکرد و سەبەينان دواى سەعات دوانزەى نيوەرۆ ھەخەو ھەلدەستان. ئىمەش نوئ بووين و ئىواران سەعات يانزە دەنووستىن و بەيانيان سەعات ھەشت لەگەل مندالەكان ھەلدەستاين. ئەو دوو رۆژە ھەستانمان ئەوانيان ئىزچاچ كردبوو. ئىتر دلم شكا. وتم بزانه من بەخوینى خۆم رەوتى كۆمۇنىست بەھىز كردووه و ئەم نەفەرانەش لىئى سوودمەند بوونە چونكە رەوت يارمەتى دارايى دەدان و بەكورتى بەخوئى دەکردن. واتە لەسەر حىسابى ئىمەى

دلسۆز و به‌وه‌فای ئەندامانی رەوت ئەو کەسانە پیاوسە ی ئیوارانی پارک و  
 شەقامە رەنگاوەرەنگەکانی تورکیایان پێ دەکرد. کورد گوتەنی عوزیرم نەما.  
 بەلام ئیتر بپرای بپر نەچوومەوه بۆ ئەوئ تەنھا یەکجار بەناچار بۆ  
 کۆبوونەوه‌یه‌کی حیزبی نەبیت. کەوتە گەران بەدوای خانوودا یەکەمجار لە  
 گەرەکی کارشیاکە خانووم گرت و دواییش بە کۆمەک و یارمەتی هاوڕێ جەمال  
 کرێکار خانوویەک ترم گرت و بە خاوەن خانووەکەمان گوت کە لە نەتەوه  
 یەکگرتووەکان کاری وەرگیران دەکەم. دوای خانوگرتم رۆژیکیان هاوڕێ  
 جەمال کرێکار هات و گوتی خیزانیک لەسەر جادە کەوتوونە و کەس نایان گریتە  
 خۆ. تکایە شوینیان بکەوه با نەکەونه دەست پۆلیس و دیپۆرت بکریئەوه. منیش  
 گۆتم باش. جیبی ئەو خیزانەم کردەوه و یارمەتیم دان. بەلام وەک مەسەلە ی  
 ئەمنی پیم گۆتن زۆر هاتوچۆ مەکەن، با خەلک کەم هاتوچۆتان بکات. زۆر  
 پیویست نەبوو مەچنە بەردەم دەرگا و شتی لەمجۆرە. گوتیان باش. دوو رۆژی  
 پینەچوو خیزانی ئەو کابرایە تەشتی جلی شووشت و چوو دەرەوه و جلی  
 هەلدەخست. دواتر چوو کۆلان و کەوتە حیکایەت. من لای دراوسیکان  
 گوتبووم عەرەبی سووریم، ئەویش گوتیوی نەوہ لای ئیمە کوردین و عیراقین.  
 ئیتر دوای ماوہیەک داوام لێیان کرد جیگایەک بۆ خۆیان دا بین بکەن و گۆتم  
 نامەوێت بێمە قوربانی تینەگەیشتنی ئیوہ. ئەوانیش دلایان لیم رەنجا و رۆیشتن  
 و دوای ماوہیەک هەوالم بۆ هات وەستا سابیر و ناشتی خان هاتن و چووم بە  
 شوینیان و لای خۆم جیم کردنەوه. بەراستی دلەم بە وەستا سابیر دەکرایەوه.  
 ئەو هاوڕینی بەمانای وشەکە دلسۆز و قوربانی بوو. لە تورکیاش رووبەرۆوی  
 هەندئ بەرخوردی ناشرین بۆوه لەلایەن کادیرە بالاکانی حیزبی کۆمونیستەوه،

ئەوئەندەى تر دلى ئەم ھاوړيپهيان شكاند. پاش ماوهيك مالى وهستاش دواى ئەوهى بړيك چاويان كرايه وه و شارهزا بوون، پييان باش بوو جيگايهكيان هببت و بو خويان رويشتن. لهو سهروبهنده ململاننيكاني يهكيتي بيكاران له كوردستان زياتر ببوو. كاژاو جهماليش هاته توركييا. ئيتير حيزبي كومونيسي كريكاري ئيران كهوته ههولئ ئەوهى من وهك نوينهري يهكيتي بيكاران له كوردستان، جهمال چاوشين و كاژاو جهماليش وهك نوينهري ريكخراوى بيكاران قسهوباس بكهين. من ئەو داوايم رەت كردهوه.

ھاوړئ مزهفهرى مهحهمدى له توركييا ههولئ بو ئەوه ئەدا له بلاوكراوهى "كارگر امروز" ميژگردي من و كاژاو و جهمال چاوشين بلاو بكاتهوه.<sup>٥٨</sup> ئەوان



ناسنامهى يهكيتي بيكاران له كوردستان

ئاماده بوون بهلام من رازى نهبووم. چهند داوايان كرد، من ملم نهدا و پيمراگهياندن كه ئەوان نوينهري بيكاران نين و ئاماده نيم لهگهليان دابنیشم. دواتر ھاوړئ خهسرهو سايه ئەندامى مهكتهبى سياسى حيزب بوو و لهپري

<sup>٥٨</sup> كارگر امروز بلاوكراوهيكى سياسى بوو بايهخى به مهسائيله كريكاريپهكان دهدا. حيزبي كومونيسي كريكاري ئيران به هردوو زمانى فارسى و ئينگليزى له دهرهوهى ئيران بلاوى دهكردهوه. سهرونوسهري بلاوكراوهكه ھاوړئ رهزا موقهدهم بوو.

براده رانی رهوته وه داوای لیم کرد ئه و کاره بۆ حیزب و یه کیتی بیکاران بکه م. من وهک ئه ندایمیکی حیزب ریزم بۆ ئه و هاورپییه دانا و میزگرده کهم قه بوول کرد. ته قریبه ن زیاتر له دوو سهعات ئیمه قسه و باسمان کرد، به داخه وه هاورپی مزه فه ری محمه دی زیاتر له نیوه ی قسه کانی منی قرتاندبوو و هه ندیکیشی وا دۆبلاج کردبوو ههر له قسه ی حاجی ئه نوهر ئه چوو نهک عه بدولا سلیمان (مه شخه ل). کاتیکی قسه کانمان له بلاو کراوه ی کارگه ری ئیمروژ بلاو بووه به گالته پیگردنه وه تورم هه لدا و گوتم ئه وه قسه ی من نییه.

هه لسوړاوانی یه کیتی بیکارانیش له کوردستان کاتیکی ئه و میزگرده ده خویننه وه ئه لین ئه وه چیه، عه بدولا سلیمان ئه م قسانه چیه ئه یکهات؟ هه رچه نده من سه رنجم له سه ر هه لسوړاوانی ریکخراوی بیکاران هه ندیک گۆرابوو و ئیتر ئه وانیشم وهک هه لسوړاوی کریکاری ده بینی و ته نانه ت له نامه یه کم بۆ هاورپی سیروان عه لی که ره خنه ی له و میزگرده گرتبوو، دیته وه بیرم نووسیوووم (هاورپی من لیتره سه ردانی ئیتحادیه کریکاریه کانی تورکیام کردوو، برۆا بکه رادیکالترینیان به ده ق حاجی ئه نوهر رادیکال نابن). داوای ماوه یه کی کورت له و میزگرده جاریکیان بۆ راندۆم له گه ل ئه بو جاسم برای دکتۆر ئه مین چووین بۆ نه ته وه یه کگرتوو هکان. له به رده م باله خانه ی نه ته وه یه کگرتوو هکان بووین سه یاره یه ک هات و سه ی که س لیمان نزیک بوونه وه و یه کیکیان دهستی منی گرت و یه کیکی تر دهستی ئه بو جاسمی گرت. داوای ناسنامه یان لیکردین. وتمان دهستمان به رده ن تا ناسنامه تان به دینی، هه ر که دهستیان به رداین من به لایه کدا تیم قووچاند و ئه بو جاسم به لایه کی تر دا تیی قووچاند. نه فه ریکیان که وته دوام. به لام چونکه من سووکه له و جووتی کالام له پیبوو و زۆر خیرا رام کرد و ئه منه که یان میته که فریام نه که وت. به لام ئه بو جاسم که به لاکه ی تر دا روو به هه ورازیه که رای کرد که وتنه داوای و دوو سه ی کۆلان له ولاتر گرتبوویان. من هه ر ئه و دمه ته کسیه کم گرت و چوو مه مالی دکتۆر ئه مین و هه واله کهم پێیانداندا تا ری و شوینی پیویست بگرنه به ر. خو شم دوو سه ی روژ چوو مه مالی هاورپییه ک

تا بزنام دۆخه که به رهو کوئ دهروات. دواى دوو رۆژ مانه وه له مالى ئه و هاورپينه م و دلئابوون له وهى که ئه منييه ت و ميت نه چوونه ته سه ر ماله که م، گه راپينه وه مال. ئيتير چاره نووسى ئه بو جاسم ديار نه بو و نه مان ده زانى چى به سه ر هاتووه. تا نزیک مانگیک دواى ئه و رپووداوه، رۆژيکیان نامه يه ک له ئه بو جاسمه وه له زاخۆوه ديئ و ده گات به ده ستى دکتور ئه ميني برائى. ئه بو جاسم له نامه که يدا باسى له وه کردبوو که ئه و رۆژه له گه ل عه بدولا سلیمان بووين و له ده ست ئه مه نييه ت رامان کرد و ئه و قوتارى بوو و من گيرام، له ئه منيه ت گه لئى ئه شکه نجه درام، ته نانه ت مووه کانى سينگميان دهرکيشا و ده يانگوت ئه و که سه کييوو له گه لت؟

-کوپيکه دوور به دوور ده يناسم.

-ناوى چييه؟

-ناوى عه بدولا سلیمان.

- مالى له کوئيه؟

- نازانم.

ئه بو جاسم نووسيبووئى هه رچه ند م کرد نه متوانى ئه دريسى ماله که ي بده م به ئه منييه ت. ئيتير به وجۆره ئه شکه نجه درام تا دواى بيست و قسور رۆژ ديپورتى عيراقيان کردمه وه و وا له زاخۆم. دواى ئه م نامه يه ئينجا زانيمان چى گوزه راوه و من خۆم به راستى هه لويستى نازايانه و جه سوورانه ي ئه بو جاسم به رز دهنرخينم که بووه هوى پاراستنى من له تورکيا. به هوى نه بوونى ئيقامه وه و قاچاخ بوونم، نه مه ده توانى هيچ ئيشيک بکه م. وه زعى مادديم زۆر خراپ بوو. نه ته وه يه کگرتوو ه کان (يوئين) من و په نجا و هه وت خيژانى ترى دا به سه فاره تى ئه مريکا. دواى دوو چاوپيکه وتن له ئه سه ته نبول هه ر هه موومان ره ت کراينه وه. ئينجا دواى ماوه يه ک درايه نيوزيله ند. ئه ويش هه ر قه بوولى نه کردين و دواچار يوئين دامى به که نه دا و که نه دا وه رى گرتم و مامه له م ده ست پيکرد و فه حسى پزيشکيم کرد و چاوه روانى ئه وه بووم قيزام بيت و دهرپچم بو که نه دا. به لام

کیشی سهره کیم ئه وه بوو خروجییه م نه بوو. واته مؤله تی مانه وه م نه بوو له تورکیا. له ماوه یه که نزیک کۆتایی سالی ۱۹۹۴ بوو، حکومتی تورکیا برپاریکی دهر کرد که ههر خیزانیک یان که سینک له ئوئین قه بوول بوویت و قه بوولی ولاتی سییه می هه بیت، ده توانی بجیته که می سلوپی و ههرکات فیزه ی هات خروجییه ی ده دینی و له که می پیش ژیا نی مسوگهر ده که یین. ئه وه بوو من بریارم دا بچم بۆ که می سلوپی. پیش چونم بۆ که می سلوپی وه زعی مادیم زۆر خراپ بوو. ههر دوو سنی به تانی و دۆشک و هه ندی شره جلی منداله کانم له ناو ژووره که دانابوو و چاوه روانم بوون بچم بۆ سلوپی. بیستم هاوړی ئه مجه د هاو ته وه و له ئه نقه ره یه. گوتم نامه ویت که س بییم و که س بمینی. زانیان زۆر توورم و بیتاقه تم، هاوړیان ئه مجه د غه فوور و ئاوات سه عید هاتن بۆ مال بۆ لام و کاتیک هاوړی ئه مجه د غه فوور وه زعه که ی بینی ۵۰ دۆلاری وه ک یارمه تی پیدام. منیش له ناچار ییه کی له راده به دهر که کرئی پاسم نه بوو بچم بۆ که می سلوپی وه رم گرت و سوپاسیم کرد. ئه وان ده ده قیقه یه ک دانیشتن و پویشتن و منیش ئه و روژه ئاکام محمه د په یامنی ری روژنامه ی (بۆ پیشه وه) م بینی و به سهردان هات بۆ لام و خانووه که م دا به وان تا تاییدا نیشه جی بن، له هه مان کاتیشدا ئه رشیفکی باشی ئه ده بی و سیاسییم لایبو له گه ل ژماره یه ک له شریتی قیدیۆ، ژماره کانی دهنگی بیکاران، نووسراوه کان، به یان نامه کان، هه موویانم دا به ئاکام و داوام لیکرد پوستان بکات بۆ ئه نوهری ره شی عه ولای برای له فینلاند. تا من ههرکات بگه مه که نه دا ئه و شتانه له ئه نوهر وه ربگرمه وه. ئیتر به یانییه که ی زوو سوار بووم چووم بۆ که می سلوپی. که میکی سهر بازی بوو، به شی باشووری که مه که یان ترخان کرد بۆ ئیمه و چادریان دینی و چادرمان هه لدا و ههر هه موومان چه ند مالیک ده بووین. مالیک له تهنیشتمه وه ژن و پیاویک بوون له کچیک و سنی کور منیش نه مده ناسین و خهریکی چادر هه لدان بوون و که وتمه یارمه تی دانیان. دواتر زانیم ئه و ماله مالی کاک عومه ره یادی به خیز ماوه یه کی زۆره له ولاتی دانیمارک کۆچی دوا یی کردووه و ئیستاش

منالەكانى ھەر لەوئ دەژين. ئيتر مالى خەبات مەجيد، ئەنوەرە سوور، دلاوەر  
 مونزير، سۆران و بەيان، كاك ماجيد كەركوكى ھاتن و قەرەبالغ بووين. لەوئيش  
 رۆژانە چەند سەمونىكيان دەداينى و پيداويستىيەكانى تر وەكو شەكر و چا و  
 رۆن و برنج و ھەفتەى جاريكىش مريشكيان دەداينى ئەمە جگە لە  
 پيداويستىيەكانى وەك دۆشەك و بەتانى و سۆپا و لۆكس و تاد.. بەكورت  
 وەزەى من لە كەمپى سلۆپى زۆر باشتر بوو بەبەرورد بە ئەنقەرە. لەھەمووشى  
 خۆشتر ئەو بوو ئازاد بووم و ترسى ديپۆرت كردم نەمابوو. لەوئيشدا شەوان  
 بە كۆنكانكردن و ھەندىكجار بە خواردنەو بەسەر دەبرد و زۆرجاريش  
 نەجمەدين ئاوارەى گۆرانىيژ تا درەنگانى گۆرانى بۆ دەوتين. ھەرچەند ژيان لە  
 كەمپى سلۆپى تالى خۆى ھەبوو، بەلام لەروى روحيەو ئەسوودەتر بووم. بەلام  
 موچەى نەتەو ھەكگرتووەكانم نەمابوو. بۆيە پارەم نەبوو. زگەرۆ لەو كەمپە  
 دەژيان و رۆژانە چيمان دەست بەوتايە دەمانخوارد. جاريكيان لەناو كەمپەكە  
 لەگەل كورپىكى ھەوليرى كە ھەقالى ناو بوو، پياسەمان دەكرد و لەناو  
 كەمپەكەش ئۆتومبيلكىمان بينى ساردەمەنى دەفروشرت. ماوہيەكى زۆر بوو  
 پييسيم نەخواردبوو. ھەقال وەزەى ماددى باش بوو و مالى باوكى لە سويد  
 بوون. وەك دلى خەبەر بدات و بزائيت حەزم ليني و پارەم نيين بىكرم، پيشنيارى  
 كرد كە دوو پييسى بكرين. ئەو بوو دوو پييسى كرى و سەرودانەمان  
 ھەلقوران. من ئەوہى خۆم نا بە سەرەو، بەجۆرىك بە گەروودا چوو  
 خوارەو دەتوت تينوويەكم و ماوہيەكى زۆرە ئاوم نەخواردوتەو. لەگەل  
 قرقينەيەك ھەستم كرد گازەكى لە لوتمەو ھاتەو. چيژى ئەو پييسىم تا  
 ھەتايە لەبیر ناچيت. ھەروەھا لە سەروبەندى سەفەرم بەرەو كەندا ھەر ئەو  
 كاك ھەقالە قەمسەلەيەكى زەيتونى گەرمى خۆى پيشكەش كردم كە بەراستى  
 ئەو دوو ھەلوئىستەى ئەو ئينسانەم لەبیر ناچيت. جاريكيان ھاوړى موئەيەد  
 ئەحمەد، خەبات مەجيدى راسپاردبوو كە ئەيەويت قسەم لەگەلدا بكات، منيش  
 نەموسيت بچم قسەى لەگەل بكەم، دواتر لەسەر پيداگرى ھاوړى خەبات مەجيد

چووم و لهوئى هاوړئ موئيهه د باسى له نووسين دهكرد و كه بنووسين بۇ بلاوكراوهى (الشيوعيه العماليه). گوتم هاوړئ به م برسيتى و دهست كورتنيه وه ناتوانم حهرفيك بنووسم. هاوړئ موئيهه د ئهحمهه مالى ئاوا بيت ۱۰۰ دؤلارى بۇ ناردم. له كه مپدا گهلئ يادهوهرى و دهردهسهريم بينى و گوشهيهكى بچووكى توانيومه له م شيعره دا دهربخه م.

### چيرؤكى رهش

لهدهشته پان و پورهكهى باكوور خاپوور  
لهسهربازگهكهى سلوڤي  
چهنه چادرئيك لامل خوارى  
رهزا قورسى نيؤ چهوان گرژ  
ههرهكه كئويك بيزاريان به كؤلهوه  
ئالائى چيرؤكيكى رهشيان هه لكردووه و  
پشت كؤم پشت كؤم  
چاو له بريارى (UN) و عهتف و بهزهى ئهمنيهت  
پهناهندهش كؤيلهكانى چاخى بهردين بهديار قوتيله چرايهك  
شهوههاى شهو خهون به فرينهوه دهبينين  
گشت رؤژئيكيش لهحزهحزه دهمارهكانيان گرژتر  
چاوهكانيان داچهقيوتر  
سكى برسى و ئاسؤ ليلتر  
به وشكه بهيانى باشئيك پهريهكهى ترى تهمن بهرووى ژين هه لدهدهنهوه  
وهك بروا به خو نههاتئيك زوو زوو ئاور لهرابردوو ددهدهنهوه  
گشت رؤژهكهش بهو هيوايهى بلئدگؤكهى مامه (UN)  
قسهى خيرى بهزارا بئ

ئاخۇ كى بى ئەمجارەيان جووتە بالى لى بېرسكى و  
بۇ خۆى بفرى ؟

خۆت خواردهوه دار كرمى خۆى هەناوى ئەخوا  
كرمى خەفەت كویرى كرى  
ئازار دل و دەروونت ئەشوا  
به ئومیدی دەست گەيشتن به خەونەكان  
وشك هەلدییت و  
چركە چركە و سەعات سەعات  
مالئاواىی له و ساتەوهختە رهشه ئەكەى  
ئەمجا ئیتر وەك مەلیكى دیل و كەنەفت چا و لىك ئەنىی  
تاسبەنىی له گەل گزنگ چاوى خەفەت هەلگوفى و  
ئوخەى دل تىرو بكات  
بزه بىیتەوه سەر لیوت و  
(UN) بېیاری گەشتت دات.

سەرەتای ۱۹۹۵ كەمپى سلوپی - توركیا

ئىتر له كەمپى سلوپی مامهوه تا فیزاكەمان هاتەوه و له ۱۰ ی نىسانی ۱۹۹۵  
بەرەو فرۆكەخانەى ئەستەنبول سوار بووین و له یانزەى نىسانی ۱۹۹۵ سوار  
فرۆكەى (كەى ئیل ئیم)ى هۆلەندى بووین بەرەو ئەمستردام و له ویشەوه بەرەو  
شارى كالگەرى كەنەدا و ئىنجا له ۱۲ ی نىسانی ۱۹۹۵ دەوروبەرى سەعات دوو  
و نیوى پاش نیوهرۆ گەیشتىنە فرۆكەخانەى نیودەولەتى شارى فانكووهر. له  
فرۆكەخانە خانمىك كە نویتەرى فەرمانگەى پەنابەرى (ئىمىگرەيشن)ى كەنەدا  
بوو، چاوهپى دەكردىن و هەر له وى جلوبەرگ و پىلاویان داینى و سواری



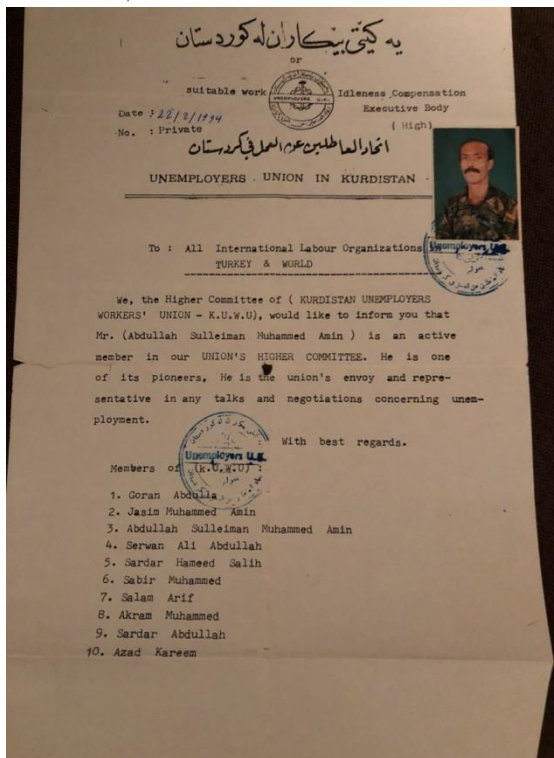
عبدالوا سلیمان (مہشخہل) دوہم روژ له کہنہدا، خانہی پیشوازی پەنابەرەن (ویلکەم  
هاوس) فانکووڤەر ۱۴ ی نیسانی ۱۹۹۵.

تەکسییان کردین بەرەو شوینی حەوانەوہمان. کہ گەیشتین پەنجا و چوار  
دۆلاریان داینی تا هەندێ وردە شتی پێبکڕین. هەر کہ چوومە ژووری خانووی  
حەوانەوہ ئۆخەیهکم کرد و ئینجا چوومە خوارەوہ و لەسەر دوورپانەکە  
خوارەوہ کہ ئەوکات نەمدەزانی ناویشیان چیبیە و دواتر زانیم شەقامەکان ناویان  
(سیمۆر و درەیک)ن، بە دەم جگەرەکیشانەوہ کہ وتمە بیر کردنەوہ له ژیانی نوێ  
له کہنەدا.

## گېرسانهوۋە لە ۋاڧتى كەنەدا

كە گەيشتمە ناو شارى فائكووڧەرتەنھا ۱۰ دۆلارم لە گىرفان بوو، ۱۰ دۆلارى ئەمريكىي كە دوو پىنچ دۆلارى بوو. لە ناخى دلمەوۋە ھەستم بە خۆشبيھەك كرد. ھەستم كرد ئيتر لانى كەم ئازادم و كەس نايت داواى ناسنامەم ليپكات يان شەوان ھەلبكووتنە سەرم يانيش ديپورت بكرىمەوۋە. لەلايەكى تريشەوۋە حكومەتى كەنەدا بۆ ماوۋى سالىك يارمەتى ماددى دەدات و لە ھەمووشى گرنگتر داھاتووى منالەكانم (ئالا و ئاتين) بوو كە ئيتر دلتيا بووم داھاتوويان جياواز دەبيت لەو داھاتوۋى گەر لە عىراق بوونايە. بەكورتى خەمى نانى سبەينىم نەبوو. بەلام لەگەل ئەوھشدا خۇگونجاندىن لە ۋاڧتىكى نوئى ھەروا ئاسان نيبە و رەنگە ھەندىجار قورسيش بيت. لەنيو ھاوڧينيانى چەپ و كۆمونيستى عىراقدا بەر لە من تەنھا مالى وەستا جەلال ھاتبوون بۆ فائكووڧەرو ھەروھە ھەردوو برا محيدىن و عيساميش ليترە بوون. سى ھەفتە نەبوو لە كەنەدا بووم مەراسىمى يەكى ئايار ھاتە پيشەوۋە و ڧيڧيون ساز كرا و منيش بەشدار بووم لەو مەراسىمە. دواى منيش مالى تر وردە وردە ھاتن و تا دەھات ژمارەمان زياترى دەكرد. ئەوۋە بوو كۆمىتەى فائكووڧەرى حيزبى كۆمونيستى كريكارىي عىراقمان پىكھينا و ماوۋىيەك وەستا جەلال بەرپرسى كۆمىتە بوو و دوايىش من بۆ ماوۋى سالىك بەرپرسى كۆمىتە بووم. لە سالى ۱۹۹۶ دواى ئەوۋى ھەندى كيشەى كۆمەلايەتى ھاتنە پيشەوۋە، دواى دلشكانىكى گەرۋە، من و ھاوڧينەكەم بى ھىچ كيشە و گرفتىك وەك دوو ئينسان ليك جيا بووينەوۋە و ھەريەك ڧيگەى خۇمان گرت. بەم ھۆيەشەوۋە ماوۋىيەك جگە لە بيتاقەتى، وەزعى مادديشم زۆر خراپ بوو و نەمدەتوانى يارمەتى داىك و باوكيشم بەدم، لەو كاتەدا ھاوڧي

ئەكرەم مەحمود كادىرى ناسراوى حىزب لە ئىرانەوه پەيوەندى پىئوه كردم و داواى برە پارەيهكى زۆرى كرد بۆ دەرچوون بۆ خارىچ ۳۰۰۰ دۆلار. منىش گوتم گەر برە پارەكه چەند سەد دۆلارێك بىت دەتوانم بۆت قەرز بكەم و تەرتىبى



نامەى لیژنەى بالای یەكێتیی بىكاران لە كوردستان بۆ رىكخراوه كرىكارىبەكانى توركىا و جىهان بۆ پشگىرى عەبدوللا سلیمان (مەشخەل) كە وەك نوینەرى (ى ب ك) بناسن.

بكهەم، بەلام چەند هەزار دۆلارم نىیه و كەسىش بەقەرز نامداتى و تازەم لەم ولاتە و بەكێشەيهكى كۆمەلایهتى نەخواز رادا رەت دەبم و ئىش ناكەم بەرپەسمى و بانقىش بە قەرز نامداتى. ئىتر لەوهوه ئەو هاوڕىبەهەم لىم رەنجا و ئىستاشى

لهگه لدا بیت هر به ره نجاوی مایه وه. سالی ۲۰۰۷ له سویسرا له مال هاوری عهلی سیاسییه وه ته له فونم بۆ کرد و قسه م له گه ل کرد و بهس ئه و دیار بوو دلی ئیشا بوو و منی به هاوری تهنگانه دانابوو و که نه شمتوانی یارمه تی بدهم. به هر حال سالی ۱۹۹۷ هر خه می ئه وه م بوو وهک نوینه ری یه کیتی بیکاران له کوردستان چۆن په یوهندی بکه م به ئیتحادیه و ریکخواه کریکارییه کان؟

جاریکیان به شداری کۆبونه وه ییه ک بووم گوايه کۆبونه وه ی بیکارانی فانکو و قهره، به و شره ئینگلیزییه دوو که لاوییه ی ئه و سام هه ندی قسه و باسم کرد. بۆ مه راسیمی یه کی ئیاری سالی ۱۹۹۷ یش من و نادیه عه لی نوینه ری حیزب بووین و به شداری کۆبونه وه ی لیژنه ی ئاماده کاری مه راسیمه که بووین. نادیه خان ئینگلیزییه که ی باش بوو و قسه ی ده کرد. منیش له و کۆبونه وه یه هه ندی باسی هاو پشتی کریکارانی عیراق و که نه دام کرد. سه رۆکی یه کی له و ئیتحادیه کریکاریانه گوتی ئیمه ئه و شتانه ده زانین و ئه و شتانه مان پیشر بیستوه. ئیتر تیگه یشتم که به م زمانه ئینگلیزییه خراپه وه هیچ ناکری. هر ئه و ساله بوو ژماره سی گوفاری هانا ده رچوو و گه یشته ده ستمان و منیش په یوه ندیم پیوه کردن و وه کو ئه ندامی ده سته ی نوو سه رانی گوفاری هانا ده ست به کار بووم. گوفاری هانا له سوید ده رده چوو و سلیمان قاسمیانی سه رنو سه ری بوو. له ژماره پینچ تا پانزه ئه ندامی ده سته ی نوو سه ران بووم و گه لی بابه تی ئه ده بی و ره خنه ییم تیایدا بلاو کرده وه. سالی ۱۹۹۷ ژماره ی ئه ندامانی حیزبی کۆمونیستی عیراق له فانکو و قهرخوی دها له سه رووی بیست که سه وه. له و ساله دوو مه سه له ی سیاسی گرنگ هاته نیو باسه کانی حیزبه وه. یه ک مه سه له ی ئیستقلالی کوردستان و دوو مه سه له ی سیکی ئازاد. من ره خنه م له م سیاسه تانه ی حیزبی کۆمونیست گرت و زۆر به جیدی هه لو یستم گرت. گه رچی حیزبیش له به رامبه ر ئه و ره خنه م هه لو یستیکی نا هاوریانه یان گرته به ر و له بری وه لامدانه وه به ره خنه کانم هاتن که وتنه ته شهیر و قسه ی بیمانا. سه یر له وه دابوو ئه وانه ی له کۆمیته ی فانکو و قهرزۆر ته شهیریان به من

دهکرد و دژم بوون، هەر زوو دواى من وازيان له حيزب هينا و خويان كهوتنه پاساو هيتانهوه بۆ هه‌لوێسته ناشيرينه‌كانيان. ساڵى ۱۹۹۷ له رېپيوانى يه‌كى ئيار به‌شدار بووم به‌لام به‌دليكى غه‌مباره‌وه. شه‌وى سه‌رى ساڵى ۱۹۹۶ - ۱۹۹۷ ئه‌و شه‌وه من و فاتيح به‌هرامى ئه‌ندامى كۆمىته‌ى ناوه‌ندى حيزبى كۆمونيستى كرێكاريى ئيران تا به‌ره‌به‌يان دانىشتين و قسه‌وباسمان كرد له‌سه‌ر رهنه‌كانم له حيزبى كۆمونيست و سياسه‌ته نادرسته‌كانى كۆمونيستى كرێكاريى. تا به‌رپرسى كۆمىته‌ى فائووقه‌رى حيزب بووم، جگه له كۆبوونه‌كانى مانگانه، جگه له ئابوونه‌ى ئه‌ندامىتى، جگه له به‌شدارى له مه‌راسيمه‌كان، چالاكى كلتوريشمان هه‌بوو وه‌ك يادى كاره‌ساتى كيميابارانى هه‌له‌بجەشمان كرده‌وه. له‌گه‌ل رېكخراوى ده‌ربازبووانى ئه‌شكه‌نجه‌ى زيندانىانى سياسى په‌يوه‌نديمان باش بوو. خاتوو فرانسيس به‌رپرسى ئه‌و رېكخراوه بوو. چەند جار پشتگيرى ئه‌و رېكخراوه‌مان به‌ده‌سته‌هيتاوه بۆ به‌رگرى له حيزب به‌تاييه‌تى بۆ به‌رگرى له رېيوار ئه‌حمەد كاتيك فتواى كوشتنى درا له‌لايه‌ن حيزبوللای شو‌رشيگيرى كورده‌وه. له مانگى نيسانى ۱۹۹۸ به‌فه‌رمى نامه‌ى ده‌ست له‌كار كيشانه‌وه‌م نارد بۆ كۆمىته‌ى كه‌نه‌داى حيزب كه هاورى سه‌مير عادل به‌رپرسى بوو و ئه‌و‌يش هەر ئه‌و ده‌قه‌يه قه‌بوولى كرد بيته‌وه‌ى نقه‌ى له‌ده‌م بيته‌ ده‌ره‌وه. ئينجا هه‌ستم كرد چ بارگرانيه‌ك بوومه به‌سه‌ر حيزبه‌وه و رهنه‌گه خواخوايان بووبى له كۆليان بيمه‌وه. هه‌رچه‌ند رۆژى دواى ئه‌وه هاورينيان شاپوور عه‌بدولقادر و قابيل عادل تيرۆر کران و مه‌راسيمى سازکرا و له‌و مه‌راسيمه شيعريکم بۆيان نووسيبوو و خوينده‌وه. دواچالاكيشم له‌گه‌ل حيزبى كۆمونيستى كرێكاريى عيراق بریتیبوو له خۆپيشاندان دژ به قه‌تلوعامى ئه‌ندامانى حيزبى كۆمونيست له سلیمانى له ساڵى ۲۰۰۰.

# هانا

نومبری ۱۹۹۵

ژماره ۱

گوفاری و لاززی نه‌زایی. فهده‌نگی. کومه‌لایه‌تی



له‌م ژماره‌یه‌د:

نه‌ده‌بی و کومه‌لایه‌تی: پلاوتنی زمان له ووشه‌ی دزی نینسانی .  
چاو پیداخاندنیک به‌سه‌ر فیلمی «لیستی شیندلیر» . به‌ریز بیت یادی  
عه‌زیز نه‌سین. جوانی ناسی له نه‌ده‌بیاتی کوردی دا . نازادی و داهینان.  
چیسروکه: سارا . خوشکه‌کان . نافرته له خالی سفردا. چیروکی زینان.  
نه‌رح = شیسر..

ژماره‌یه‌کی گوفاری هانا خولی یه‌که‌م ۱۹۹۵ - ۲۰۰۳

کاتیک له مانگی نینسانی سالی ۱۹۹۸ وازم له حیزبی کومونستی کریکاری  
عیراق هینا، وامزانی وازم له خه‌ونه‌کانم هینا. چونکه ساله‌ها بوو خه‌ونم به‌وه‌وه  
ده‌دی که حیزبیک کومونستی پته‌و و به‌هیز دروست بکه‌ین و ببیته‌سه‌نگه‌ری  
خه‌باتی چینی کریکار له‌دژی بۆرژوازی. کاتیکیش واز له حیزب ده‌هینیت له‌لای

ئەندامانى ئەو حیزبە تەواوی میژووی خەباتت یەكسان دەكریتت بە سفر. ئەمە سوننەتیكى زۆر نادروست و لەبنچینەدا نەرتیتیكى بەلشەفی نییە. دەكریتت كەسیك واز لە حیزبىكى سیاسى بەیتت، بەلام واز لە باوەرەكەى، لە ماركسىزم، لە چینی كرىكار و خەبات نەهیتتت بۆ گەشتن بە سۆشیالىزم. رەنگە چوارچىوہى رىكخراوہى حیزبىك بۆ كەسىكى چالاك، بەرتەسك بیتت، یانىش ئەو حیزبە تاكتىك و ریزەویكى نادروست بگریتە بەر، بەلام ئەمە مانای بە سفرکردنى خەباتى كادىرىك نییە كە دەچیتە ئەودىو ئەو تاكتىكەوہ و لەویوہ دریزە بە خەباتى خوێ دەدات. من رەخنەكانى ئەوسام لە حیزب دەتوانم لە چوار خالدا چر بکەمەوہ كە ئەمانە بوون:

**یەك:** رەخنە لە ئىستقلالییەتى كوردستان بەو تەرحەى حیزب كەردبووی.

**دوو:** رەخنە لە سىكسى ئازاد كە تا بلىی تەرحىكى بىمانا بوو.

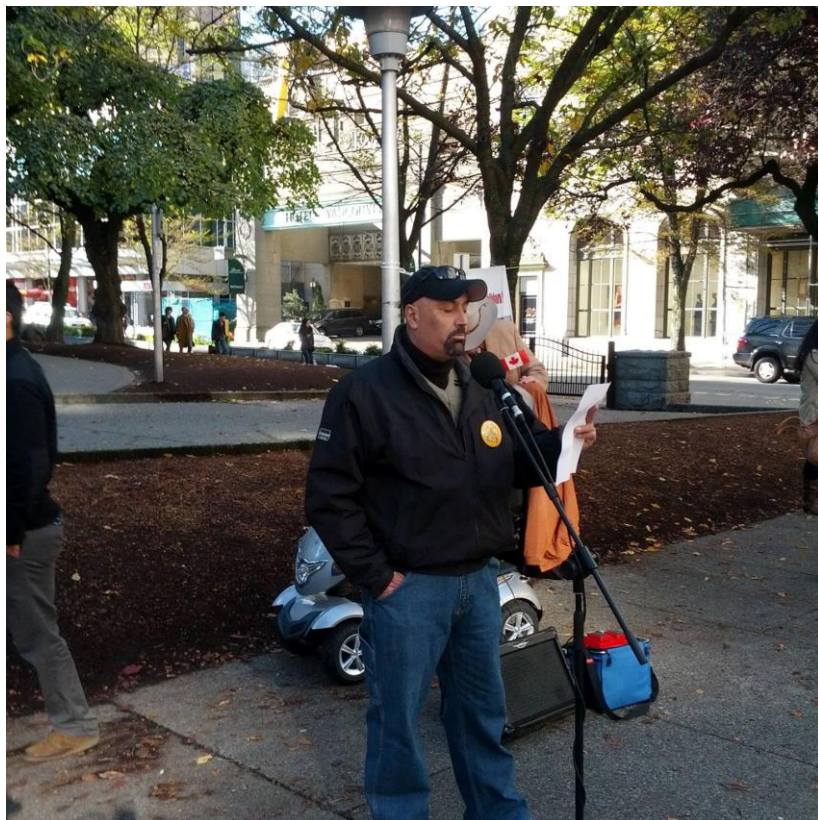
**سێ:** سەربەخونەبوونی رابەرایەتى حیزب و وابەستەبوونی ئەو رابەرایەتیە بە رابەرایەتى حیزبى كۆمونیستى كرىكارى ئىران.

**چوار:** رەخنە لە نائىنسىجامى و شلوشىواوى رابەرایەتى حیزب و ئۆپۆرتونىست بوون و لاوازی ئەو رابەرایەتیە و پشتکردن لە كادىرە ھەرە چالاك و ھەرە ماركسىستەكانى ناو بزووتنەوہكە و دریزەدان بە عەقلى مەحفەلىزم لە ژیرەوہ تا مەكتەبى سیاسى.

ئەمە جگە لە دەیەھا رەخنەى سیاسى كە رۆژانە لە بەیان و نووسراوہ و بلاوكراوہكانى حیزب دەمىنى. وەك باسىشم كەرد كە نامەى دەست لەكاركیشانەوہم نارد، یەكسەر قەبوولیان كەرد. ئەم خیرا قەبوولکردنەى وازھىنانەكەم ئەو ھەستەى لام دروستكەرد كە من چ بەرەستىكى كۆنكرىتى بووم لە بەردەمیان. فریدانى كادىرانى ماركسىست و كۆمونیست وەك جىسمىكى نامۆ بۆ دەروہى حیزب، تەنھا و تەنھا لە عەقلىیەت و سوننەتى حیزبە دژە ماركسىستەكاندا بوونی ھەیە. ئىنجا بۆرژوازی ئاسا ئەو كادىرانەى كە رۆژگارىك

من له رهوتی کۆمۆنیستدا له ئاست ههواداریکی رهوتی کۆمۆنیست دامنهدهنان، کهوتنه قسه لۆکی بینهمای وهک که عهبدولا سلیمان (مهشخه ل) کۆمۆنیست نییه و دژه مارکسییه و ماندوو بووه و تاقهتی نهماوه و شتی لهو بابته. بهههرا حال ههر دواى وازهینانم زۆربهی ههره زۆری ئهوانه ی ئه و قسه بی بنه مایانه یان ده کرد وازیان له حیزب هینا له سه ر بناغه ی ههر ئه و رهخانه ی من له حیزبم ده گرت. ئه وه بوو جاریکه تر ویستمان خو گرد و کو بکهینه وه. هاوړی ئه حمده موعینیش وازی له حیزب هینا و دواتر هاوړی ئه حمده موعین کهوته قسه باس له گه ل هاوړیانی فراکیسون که هاوړییان نه زار عهبدولا و ئاسو غه ریب، سه لام مارف ..تاد رابه رایه تییان ده کرد. لیره ش له فانکووه ر من و وهستا جه لال و سه ردار حه مید بابان و کاوه جه باری و کاک حیسام و کاک عه تای مه حامیش خو مان جمو جو ر کرد بوو. ئه وه بوو هاوړی ئه حمده موعین هات بو شاری فانکووه ر و لیره چه ند کو بوونه وه یه کمان به ست و من ناوی (حیزی مارکسیستی عیراق) م پی باش بوو بو ئه و ریخراوه تازه یه، به لام دواتر له سه ر ناوی (بزووتنه وه ی بنیادنانی حیزی کۆمۆنیستی کریکاری عیراق) که ئه و ناوه ش ههر هاوړی ئه حمده موعین ته رحی کرد، ریکه وتین. هاوړی ئه حمده موعین له گه ل ناوه وه به تایبه تی له گه ل هاوړییان نه زار عهبدولا و ئاسو غه ریب قسه باسیان کرد بوو و ویستمان لیره جگه له هاوړی ئه حمده خو ی، ئیمه وهک دامه زرینه ری ئه و بزووتنه وه یه که سیکمان خو ی هه لبریت بو ناوه ندی. روژی کو بوونه وه دیاریکرا و هه موو ئاماده بووین جگه له کاک حیسام. هاوړی ئه حمده موعین رایگه یاند کاک حیسام ده نگه که ی خو ی داوه به من و که من ده نگ به ههر که سیک بده م واتای دوو ده نگه. ئیتر من و وهستا جه لال خو مان هه لبرارد بوو و وهستا ده رچوو بو ناوه ند. دواى که متر له سالیک له بهر ئه و هو یه ی که ئه م ریخراوه ناتوانیت له کار و پراکتیکی خویدا یه ک ههنگاو له حیزی کۆمۆنیستی کریکاری عیراق واوه تر بچیت، ده ستبهرداری ئه و

ریکخراووش بووم و ئیتر دواى ئه‌وه به ته‌واوه‌تى له کارى ریکخستن و  
حیزبایه‌تى دوور که و تمه‌وه.



خویندنه‌وه‌ی و تاریک سه‌باره‌ت به به‌رگری کوبانی، فانکووهر ۲۰۱۴

له‌لایه‌کی تریشه‌وه نایشارمه‌وه هه‌ر ئه‌و ساله کتینیکم ده‌ست که‌وت به‌ ناوی  
(چوار کاتژمیر له‌گه‌ل ئیبراهیم ئه‌حمه‌د) که چاوپیکه‌وتنیکی درێژه و له  
پرسیاریکدا له ئیبراهیم ئه‌حمه‌د ده‌پرسیت که ئایا ئه‌گه‌ر ته‌مه‌ن بگه‌ریته‌وه دواوه  
و گه‌نج بیته‌وه له کوپوه ده‌ست پیده‌که‌یته‌وه، ئه‌ده‌ب هه‌ل‌ده‌بژیریت یان سیاسه‌ت؟



عه بدولا سلیمان(مه‌شخه‌ل) نار‌ه‌زایه‌تی ده‌ر‌ب‌ر‌پ‌ن له‌گه‌ل ره‌وه‌ندی کوردی شاری  
فانکووقه‌ردژ به‌سیاسه‌تی ئی‌عدامی جمهوری ئی‌سلامی ئیران. ۲۰۰۹

ئیراهیم ئه‌حمه‌د وه‌لام ده‌داته‌وه: به‌ئه‌ده‌ب ده‌ست پێ‌ده‌که‌م و خه‌ریکی ئه‌ده‌ب ده‌بم و سیاسه‌ت ناکه‌م. ئه‌م وه‌لامه‌ کاریگه‌ری زۆری له‌سه‌رم هه‌بوو. دياره‌ سیاسه‌ت و ئه‌ده‌ب به‌پێناسه‌ی ئیراهیم ئه‌حمه‌د و من جیاوازن. من له‌کاری سیاسیی و چالاکی کلتووری و ئه‌ده‌بی نه‌ک هه‌ر دوور نه‌که‌وتمه‌وه، به‌لکو شینگیرانه‌ له‌جاران زیاتر په‌رم به‌م لایه‌نه‌دا و له‌ ده‌یان چالاکی سیاسیی بۆ قوربانیا‌نی کاره‌ساتی جینۆسایدی هه‌له‌بجه‌ و بۆ به‌رگری له‌ ئازادی و ئازادی نووسین و که‌مپینی دژ به‌ تیرۆری نووسه‌ران و زیندانیکردنی نووسه‌ر و ئه‌دیب و هونه‌رمه‌ندان و ..تاد به‌شدار بوومه‌ و به‌ شیع‌ر و وتار خویندنه‌وه‌ بوونی سیاسیی خۆم سه‌لماندووه. ئیستا له‌ کاتیکدا ئه‌و حیزبه‌ی دروستمان کرد بۆته‌ چوار پارچه‌وه‌ و هه‌ر پارچه‌یه‌ک له‌ ئاوازیکی ده‌خوینیت و سه‌رجه‌م پارچه‌کان خویان به‌ دروست ده‌زانن، منیش له‌ داهینانی ئه‌ده‌بی کریکاریی خۆم به‌رده‌وام و تا ئه‌م ساته‌ی ئه‌م دیرانه‌ ده‌نووسم ده‌یه‌ها کتیبیم نووسیوه‌ و چاپ کردووه‌ و

دەيەھا وتارى فيكربى و ئەدەبىي و پەخنەيىم نووسىيە و ھاۋرپىيە تىم لەگەل زۆربەي ھاۋرپىيەنى ھەر چوار پارچەكەي حىزب خۆشە و بە ھاۋرپىي خۆميان دەزانم و پىزيان لىدەگرم و گەرچى رەخنەشم لىيان ھەيە. لە دەوربەرى سالى ۲۰۰۰ دواي ژمارە پانزە وازم لە گۆڭارى ھانا ھيتا لەبەر چەند پەخنەيەك. دواتریش گۆڭارى ھانا لە وەشاندىن وەستا. لە بواري خويندنيشەو دەمتوانى بخوينم بەلام ھەژارى و دەستكورتى مالى باوكم و كەسوكار واي لىكردم پىرۆژەي خويندەكەم دوا بخەم تا بتوانم ئىش بكەم و يارمەتى ئەوان بەدەم. بە كىرەوھش وام كىرد و تا دايك و باوكم مابوون بەردەوام يارمەتىم دان و نەمەيشت بەتايبەتى لە دواسالەكانى تەمەنيان كىشەي داراييان ھەيىت.

سالى ۲۰۰۰ يەكەم سەفەرەم كىرەوھ بۆ كوردستان. بەداخەوھ باوكم نەمابوو و لە سالى ۱۹۹۹ كۆچى دوايى كىرەبوو، تەنھا دايكەم مابوو لەگەل خۆشك و برا. ھەرچۆنىك بىت ئەو سەفەرە بۆ من زۆر گىرنگ بوو. ئەوھ بوو كە دەبوايە بىرىك لە دووبارە خۆ سازدانەوھ بكەم و لەپووي كۆمەلايەتتەيەوھ خۆم جموچۆر بكەم. بەر لە چوونەوھم نەخشەي ئەو مەسەلەيەم دانابوو و لەپىگەي كاك قادرى خۆشكەزامەوھ توانىبووم كەم تا زۆر ئاشنا بم بە نىرگىز ھاوسەرى ئىستام. گەرچى بە تەلەفون قەسەمان لەگەل يەك كىرەبوو بەلام دەبوو يەك ببىن. جەويكى زۆر خۆش بوو، زۆربەي كات لەمالي ھەژارتىن خۆشكەم بووم لە بنەسلاوھ. ھەم قەرەبالغى بوو بۆ ئەوان و ھەميش كۆمەك بوو بۆيان. دايكىشم لە كەركووكەوھ ھات و خۆشكەكانى تىرىشم كۆبوونەوھ. بەپاستى خۆش بوو. ھاوسەرەكم (نىرگىز) ھات بۆ ھەولير بۆ لام و لە پىر يادگاريتىن شوينى ھەولير (باخچەي گكەند) دانىشتىن و لەسەر ھەموو شتى پىككەوتىن. ئەو پۆيشتەوھ بۆ كەركووك و منيش لە ھەولير مامەوھ. دواي مانگىك لە ۸ ي ئەيلوولى ۲۰۰۰ ھاوسەرگىرمان كىرد و ئەوا بىست سالى پەبەقە پىكەوھ دەژىن. گەرچى نارەحەتتەيكى زۆرم ھاتە پى تا (نىرگىز) گەيشتە لام، بەلام ھەر لەگەل گەيشتى نىرگىز، ئىتر نارەحەتتەيەكانىش كەم بوونەوھ. دواي ماوھەيەك واتە سالى ۲۰۰۴

دایکیشم کوچی دواپی کرد. دواتریش مندالەکانم گەرانەوہ بو لام و ئالاخانی کچم لە ۲۰۱۱ ھاوسەرگیری کرد و ئیستا کورپیکی جوانی ھەبە و ئاتینی کورپیشم لە ۲۰۱۷ زانکۆی تەواو کرد و لە ساڵی ۲۰۱۸ ھاوسەرگیری کرد و ھەردووکیان وەک سەرھەتا پیشبیینیم کرد چارەنووسیان زۆر جیاوازتر بوو لەوہی گەر لە کوردستان بوونایە. ئیتر شتیکی وا نەما خەمی لێ بخۆم و دەستم کرد بە خویندن و لە سەرھەتاوہ دەستم پیکرد و لە ۲۰۰۶ دبلۆمی ئامادەیییم وەرگرت و ساڵی ۲۰۰۷ چووم کۆرسیکم لەسەر شیعری فەرھەنسی لە زانکۆی سایمۆن فرەیزەر وەرگرت و ئیتر وەستام. لەملا تریش ژمارەبەک کۆرس و دەوراتی ترم وەرگرت لە بواریەکانی بیناسازی و سەلامەتی کارکردن و سیکورییتی. من لەکەنەدا لە قاپ شۆریبەوہ دەستم پیکرد، ئینجا پیتزا دلپھەری، تەباخی، سیکورییتی، فرۆکە خاوین کردنەوہ لە فرۆکەخانەیی نیۆدەوڵەتی تا دەگات بە سایەق پاسی. زۆربەیی ئیشەکانم تاقیکردەوہ و گەلی بواریشم بو ھەلکەوتووہ لەبەر زمان لەدەستم چووہ. گەرچی شتیک ئینگلیزی دەزانم بەلام ئەستای پیوستدا نییە. خۆشم لە بواری وەرگیزان داوہ و ئیستا چەندین بابەتم لە شیعەر و شائونامە و گفتوگۆ لە ئینگلیزیبەوہ وەرگیراوہتە سەر زمانی کوردی. من بە جیدی خەریکی کاری ئەدەبییم. ساڵی ۲۰۰۷ سەفەریکی کوردستانمان کردەوہ و پاشان لە ۲۰۱۲ جاریکی تر سەفەرمان کردەوہ و دوا سەفەرمان ۲۰۱۹ بوو. ساڵی ۲۰۱۶ لەسەر داوای ھاوڕییان دەستمان کردەوہ بە دووبارە دەرکردنی گۆقاری ھانا (خولی دووہم) و ئیستاش شەش ژمارەمان لێ دەرکردووہ. لەم ماوانە لەگەڵ ھاوڕیم جەمال کۆشش دەستمان کردووہ بە ئامادەکردنی بانیزەیی ئەدەب و کلتور لە پۆژنامەیی رەوت تا ئەم ساتەش بەردەوامین. تا ساتی نووسینی ئەم دوا بەشە بیرەوہریبەکانی ژیانم، بەرھەمم لە زیاتر لە بیست و پینچ پۆژنامە و بلاوکراوہ و گۆقاری جیا جیا بلاو کردۆتەوہ چ لەدەرەوہی کوردستان یان ناوہوہی کوردستان. دەیەھا چاوپیکەوتنم لەگەڵ ئەنجامدراوہ و چەندجاریکیش لە رادیۆ و تەلەفیزیۆن دیداریان لەگەڵ ئەنجام داوم. جگە لە نامیکە سیاسی و

شيعرييه كانى بهر له دەرچوونم بۇ كەنەدا كە حەوت دانە بوون، سيانزە كتيبي ترم له لايەن دەزگاكانى چاپ و بلاوكردنه و هوه بۇ چاپ كراوه و دوو دانەشم له سەر ئەركى خۆم چاپ كر دووه و دانەيه كيش له سەر ئەركى هاورييهك (ئەحەشوان) چاپ كراوه و ههروهه كتيبي ئەنتۆلوجياى شيعرى كريكارى كورديشم له سالى ۲۰۲۱ له سەر ئەركى ناوهندى هونەر و ئەدەبى كريكارى هانا چاپ و بلاو بووه. ههروهه كتيبي حەمه زەكى شاعيريكى عاشق و تيكوشه ريكي ياخي هەر له سالى ۲۰۲۱ له سەر ئەركى كۆمهلى هاوريى چاپ و بلاو بووه. ئەمه جگه له وهى چەندين كتيبىشم ئامادەن بۇ چاپ كە يەكيكيان ئەم يادەوه ريانه دەبيت، كە كتيبي تەمەن و ميژووى خەباتى منە وهك ئينسانىك له كۆتايى سەدهى بيستمە و سەرەتاي سەدهى بيست و يەك ژياوم و بهو پەرى هيزى عەقلمه وه بروام به ماركسىزم هه بووه و ههيه و پيشموايه شورشى كۆمه لايەتى چيني كريكار دەتوانيت كۆتايى به بهر به رييه تى نيزامى سەرمايه دارى بينيت و سوشىاليزم دابمه زرينيت. پيموايه ئەو ئەدەبهى له ژير ناوى نەتەوه و ميللەت و ئينديقيجوال و ئايين بلاو دەبنه وه ئەدەبى بۆرژوازين و هيچ خزمەتىك به ئينسانىيهت ناكەن. وه حشيشگەرى سەرمايه دارى گەيشتۆته چله پۆپه. يان ئەوه تا گۆى زهوى ويران دەكات وهك كر دوويه تى، يانيش مرؤقايه تى رزگارى دەبيت. ئەمهش له سەر ههول و كوششى ئيمەى ماركسىسته كان وه ستاوه.